



9429.



300



DAPPERVS E XOTICV S CVRIOSVS

Das ist

Sn. Odoardi Dapperi

America - und Asiatiste

Curiositätens

Als der andere und lette Theil Seiner

Histor-Geographischen Beschreibung

Auffe fürgeste zusammen getragen

M. J. C. Mannlingen, Bernstad. Siles. P. L. C. Illust. Coileg. Teut. Cons. V. D. M. S.



Franckfurt und Leipzig, Ben Michael Rogenand leiben in Legnis, 2728.

CANOLLOSAS CANOLLOSAS CANOSAS

あある

50

50

m

A merica - our Alachie

VNIV TOCHLA

The 3 had farmed as a part of the

910466 T/2

was the table of the second page 18.

Dem

Bon Thro Königl. Majestät in Preussen/zum Hervogthum Hinterz Pommern/ und Kürstenthum Came min/Hochwohlgebohrnen

Henry Doring

von Somnig/

Hochverordneten Hrn. Geheis men Rath Cankler Amts Haupts mann und Burgrichter zu Sakigs Erbherrn auf Drenovv, Bretz, Brust, Dumadel &c.

Meinem Gnadigen Serren.

Als auch Dem Hochwohlgebohrnen HERREN Hrn. Johann Friedrich von Schaper /

Sr. Königl. Maj. in Preussen/ zum Herhogthum Hinter Pommern und Fürstenthum Cammin/ Hochwohlbestalten Regierungs-Hoff-Gerichts- und Commissariats-

Ratherc.

Meinem gnådigen Herrens

m

8

11

il

Hochzuehrenden In. Gevatter

übergiebet,

Mitvielem Seegen von der Gnade Gottes dieses Buch

Dero

3u Gebeth und Diensten verbundener Knecht M. J. C. Mannling. P.L.C. C.T.C. V.D.M.



Us Naturell aller Menschen, halt seine Inclination, aleich der Magnet-Nadel stets dahin gerichtet, wohin dessen Appetit weiset. Die Unruh in der Uhr, und die Lufternheit im Gemuthe, bleiben bende in steter Bewegung. Dem Salomo fcbienen die Gran-Ben seines Konigreiches zu enge zu werden, daß er daher Ansfalt machte Ophir mit seinen Schiffen zu begruffen. Und die Erzehlung des Demadis von der schos nen Stadt Athen, vor den weichen Dhi ren des Königes Philippi in Macedonis en, war ein Zunder, daß er sich bemuhen wolte, soiche Stadt entweder mit Geld oder Schwerdt i. c. mit Gewalt o-Der Beschenden an sich zu bringen; wo durch sein Schlaff versichret und die Begierdens Gorge vermehret worden, wie der Nil im Wachsen, und das Feuer in der aufffteigenden Gluth. Wer bloß allein

in

1):

F

16

allein vergnügt mit Knobelauch und Zwiebeln ist, so vor seiner Thure wachfen, und sich nicht umsieht, ob auch über dem Berge Leutewohnen, die Zimmet und Zucker geniessen, der kan wohl mit Recht unter die Bürger zu Ispahan ges zehlet werden, welche stets 3. Thorezuhalten, wegen des aberglaubischen Wahnes, daßsonst durch solche Pest und hunger in die Stadt fommen mochten; oder in eine Rolle eingeschrieben stehen mit denjenigen Schweißern, welche des überwundenen Burgundischen Berhog Carls reichen Schatz zur Beute befamen, doch fo albern sich erwiesen, daß sie mit den allerkostbarsten und prachtigfien Belten, ihre Rleider zufamen flickten; eine filberne Schuffel für eine zinnerne um 2. schwere Weißpfennige vertausch= ten, und den Wunder-groffen Demant des Herhogs, daran eine herrliche groffe Perlehieng, (dieist die Groß-herhogliche Schaß-Rammer zu Florent weiset) verächtlich hinter einen Wagen warffen , als ob es ein Stückchen Glaßware, doch nach anderer Besinnung felbsten wieder auffhuben, und an einen Priester vor einen Gulden vertauschten/derihn seinem Herren zusand= te,

te, davor ihm 3. Francken oder 1. Thaler verehret wurde. Gewiß solcher Vers stand ist 1000.mal schmaler, als die Bas bylonische Mauren, und der Weg ben

der Gabluncke.

ずら

P

No.

it

1:

0=

M. Baudelot, de Dairval hat fein Anno 1686. und 1693. zu Paris gedrucktes gelehrtes Buch von Nugbarfeit des Reisens heraus gegeben, und denenjes nigen, die das Kind gar mit dem Baade ausschütten wollen i. e. alles Reisen verwerffen, und mit Lycurgo den Chinensern und Ripheern gar verbiethen, gewiesen, wie elend wir waren ohn dies se Bemühung, massen vielen dadurch wie den Citron-Baumen durch Berpfroffung, und den Erdbeeren durch Bersetzung nicht wenig Köstlichkeitzu-Bu Tabris sollen die Febricanwachst. ten, so baid sie dahin gebracht sind/das Fieber verlieren, wie auf der Insul Bermudes Spinnen und gifftige Thiere ihr Gifft; und die gereisten in der Fremde ihre unartige Sitten / weil Reisen der rechte Polierstein / und eine offene Schule gelehrter Erfahrung. i. e. Domi Hectores nascuntur, foris vero ulysses fiunt schreibt der berühmte Marselaer Dissert. 31. p. 130. de Legato. Multum fanc)(4

fane ei deerit in actionibus, interdum ceu mutilus aut mancus erit, qui nunquam Patrix, vix culinx Limen egressus, transverso tantum foro ambulavit. Wenn alle Mienschen wie der Egyptische Storch Ilis, nicht aus seinem Baterlande, und der Cyprische Vogel Pyrausta nicht weis ter als in die Feuer-Esse und Schmiede seines Wirthes kame, damit er nicht in freyer und fremder Lufft stirbe; so würden wir eben so viel als die Scythen und Araber wissen, was in fremden Landen passire. So aber hat die Curiosirat und der feurige Trieb ange mahnt, das wie der Schatzgräber die Goldadern in der Erde / der Perlen-Kischer die Perlen in der Tieffe des Meeres suchet, diese ihr Vergnügen durch Reisen ben deuen Ausländern, um nur ihren Lands-Leuten zur Ausbeute die Erzehlung mit zu bringen, was ein anderer Boden seltsames præsentiret.

Der beliebte Tenzel wünschte einst in seiner eurieusen Bibliothec An. 1705. p. 223. daß doch semand aus dessen Reis se Beschreibungen Historisch Geographische und andere Extracte machen wolte, selbige nach den Städten, Thieren, Kräus Rrautern, Baumen, Mineralien, und dergleichen eintheilte, und in gewissen Tomis edirte, welches grossen Nußen, wie er setze, in omni Literatura haben, und manche Stunde, die er auf eigene Durchlesung der Neise-Beschreibungen wenden muß, ersparen solte. Wann dann der vielgereiste Dapperus das curicuseste, was in America und andern Dertern zu noriren vorgekommen, ausgemerckt, so hab ich mit dem Hr. Berckenmeyer in Hamburg einen andern Antiquarium daraus sormiren, und mit der Feder Dapperi Americam und Asiam vollkommen appinseln wollen.

Hochwohlgebohrne Herren Hn. gnástige Hn. In. sie werden erlauben, daß ich zu zeigen wie ich ein steter Verehrer Vero grosser Nahmen sen, dieses durch Dedicirungsdieses Dapperi Exotici erweissen möge. Ich lege solches Buch zu Vero Füssen, mir nichts mehr ausbittende als einen gnädigen Blick, davon der Zuwachs ihnen alle Curiositäten Americz und Asix wird steuren. Sie werden hierin reisen thun, wann sie gleich keinen Fuß von der Stelle sepen, und das sehen was andere mit vielen Unkosten suchen. Decans Demanta

)(5

oru:

Gruben, Baffora und Ormus Perlen Fischeren, Mogols Wagschalen, werden gegen diese Præsentationes Urmuth heis fen; denn da der Safft Ansson in Malabar Hunger und Durst stillet, so wird dieses Buches Junhalt foldes an Dero Bergnügen erfüllen, daß man gar gerne den Tunquinern ihren æstim wird gonnen, den sie von schwarzen Zähnen, langen Rägeln und Hundes-Fleisch, wie die Hottentotten von unflättigen Rind= Darmen machen, (weil solche Aberglaubische so gar den Schorstein und Keuer-Beerd anbethen, damit ihre Mahrung möge gesegnet senn) nachdem die Europäer den guten Nachruhm behalten, daß sie mehr von einem nüglichen Buche als Indianischen Vogel-Nestern und dergleichen Thorheiten machen.

Es sen daß die Persianische Flusse feis ne Aale und Hechte und die Woscowis tischen Ströme keine Karpen tragen, so kan ich doch versichern, daß hierinn ein Uberfluß aller Annehmligkeit wird hers

poriquellen.

11brigens wunsch ich, daß wie unter des flugen Königs in Sina, Yvus Regiezrung/ es 3. Tage Gold soll geregnet has ben gleichsalls das Gold der Gnaden GOts

GOttes unter der Regierung unsers theuren Königs Fridr. Wilh. sich über sie und das ganze Land möge ausbreiten, das Güte und Treue einander begegnen, Gerechtigseit und Friede sich küssen, Treue auf Erden wachse und Gerechtigsteit vom himmel schaue, Gottaber ihnen und den Ihrigen alles Gutes thue Diß wünscht der da ist

Bochwohlgebohrne Hrn. Hrn.

Eur. Excellenz in Gnaben

Starg. Au. 1717. 20. Jun.

Bebeth bienkich. Anecht M.J.C. Mannling.

An den holden Leser.

MR Reundlicher Leser. Als die Moh-Fren mit Gewaltaus Granata vertrieben worden, sahen sie ben iedem Tritt und Schritt um und über sich, fingen'an bitterlich zu weinen, daß sie diß ihr Vaterland mit dem Rucken solten ansehen, wie sie nun gefragt worden/ warum sie so hefftige Thranen verschütteten, und sich stets umsehen, gaben sie die Antwort: Sie hatten darzu die höchste Ursache, indem sie aus einer solchen Stadt und Königreiche verjagt würden, über welchen das Paradieß schnur stracks und grade gelegen ware. So hielten diese arme Leute ihr Land vor ihren Himmel, und ihre Gedancken vor die Seligkeit, und das machte, weil sie nirgends gewesen als in Granata, nichts gesehen, als Granata, daher ent= stand the Urtheil auch aus three Unwifsenheit, nach dem Concepte der Thors heit, gleich wie ben den Jägern, welche die Hasen vor Wechselthiere halten, die nige Monat mannlichen Geschlechtes, die andern Monate Weiblicher Art sol-Ien fenn, wie Archelaus, Plutarchus, Philostratus solches beschreiben. Gewiß ist

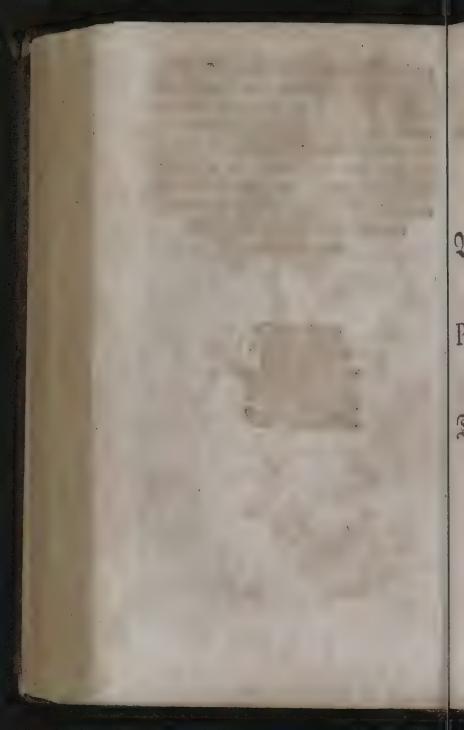
es, wer nichts als die Bande seines Baterlandes hat gesehen, und nicht weiß was in andern Theilen der Welt vor Wunder anzutreffen sind, der halt allein mit den Chinensern ihre mit Creuß bezeichnete Krebse vor ein Wunder, und mit den Einwohnern der Land= ichafft de las Chaicas, ihren Baum/deffen Blatter ein Bert und Creut prasentiret, vor ein Beiligthum. ABennwir allein wie die Persianer ihren Lands-Leuten zu gefallen ben Nachivan, allwo der Schlangen Berg ift, wollen glauben, daß wir von einer Schlangen an dem Orte gestochen, sich bald bemühe durch einen schnellen Lauff den Berg zu ereilen, ehe die Schlange dahin fom= me, leben muffe, so aber die Schlange ihm zuvorkomme, er sterben solle. Deß. gleichen, daß in der Stadt Marab der Teuffel den Pallast der Gemahlin Salomonis erbauet, so wurden wir in einem thörichten Aberglauben verfallen, wenn wir aber wissen, daß aus der Weite es sich gerne liegen last, so können wir auch gescheiter von den falschen Wahren judiciren, als der Indianer vom Palm-Wein / und Der

der Poet von Strauß Epern, woraus Castor und Pollux erzeuget, und glaubens was die gesunde Vernunfft zu alauben erlaubet/ befommen aber dadurch mehr Ravitäten aus der Freinde zu sehen / die unsallemahl einierdisch. Paradieß der Vergnügung eröffnen/ und die zerstreute oder verunruhigte Bedancken wieder zusammen jagen/als die schöne Margrethe in ihrer Scatul. Daher Holdseliger Leserwirst du diesen meinen Dapperum Exoticum geneigt anzunehmen geruhen. Sast du deffen Africam und ein Stud Asix hold= reich in Ostern auffgenommen/ so consinuite auch mit deiner Hold gegen deffen America und volle Asia. Las sich Ocnum an seinen Stricken / Domitianum an Fliegenerstechen ergößen, du kanst es besser in Lesung dieser Blatter thun, davon ich dir Vergnügung und Zufriedenheit verspreche. Will Schach Abas ihm von der im Jagen erlegten Menge Tanen Hirschen Bornern, Köpffen und Gebeinen, einen Thurm 50. Schuh hoch aufbauen. Wer die Curiositäten Dapperi bemercket, der bauet ihm einen Thurm auf hochster Lust, und ein Rundel

li di di fe se

del der Freuden, und hat eine Passen wider den Unverstand und Ungeschicklichkeit ist was so dir nicht vollkommen däucht zu senn/ so bedencke daß wir in der unvollkommnen Welt leben, indess sen laß uns ohn tadeln als geschickte Menschen leben, und uns besteissen als gute Christen zu sterben, so werden wir auf diese Wallsahrt sinden den Himmel.





OD. DAPPERS

ASIA

Vom Reiche des grossen Mogols und einen Escil Indiens,

Nebst

Persien, Georgien, Mingrelien, Circassien,

Und

Der Landschafften Mesopotamien, Babylonien, Assyrien, Anatolien, oder klein Asien,

Der Wisten Arabiens.



Dappers Asia,

In sich haltend des großen Mogols Reich und Indien nebst Persien.



Moien, so nach dem Strohm Indus genannt, wird von Persien durch diesen Fluß geschien des wird in 2. Theil getheilt, 1) in Indien und Mangi, i.e. in Indien innerhalb des Ganges und auß 11

11

le

3

gip 2 fine

bi

DI

serhalb des Ganges, der erste Theil begreifst als le die Länder, so dem Mogol unterworssen, wie auch die Königreiche Narsinga oder Bisnagar, Kannara, Orixa, die Küsste Coromandel und Malabar, das Königreich Golconda und andere mehr. Der andere Theil ausserhalb des Ganges begreifst in sich die Konigreiche Bengala, Arakan, Pegu, Siem, Malakka, Kambaja, Champa oder Tzampa, Lao, Kochinchina und endlich China; Diese bende Theile haben auch viel

n Indiens Emigritung.

viel Infuln worunter Japan die Offlichfte ift. Indien halt einen Strich von 800. Melen. 1) Die berühmteften Bluffe in Indien find Indus und Ganges, 2) bie von Rorden aus bem Bers ge Imaus ober Caucalus fernmen, 3) als aus eis ner Quelle, we Ganges feinen tauff nach Diten und der Indus nach Westen nimmt. p. r.

11

es 11

は印に

F,

10 ļe

19

Die von Bengala, wie Linschor bezeugt, ftel len den Ursprung des Ganges in basirrdifche Paradiefidannenhero and jein Baffer von ih. nen vor heilig gehalten wird, 4) ja es reifen bie Benjaner und andere Indianische Denden in groffer Menge bahin, als 2Bahlfarter, um befs felben zu genieffen, oder fich darinn zu baden. Wenn die Inwohner von Bergala todt franck find, fo taucht man fie in diefen Strohm,5) wies wohl nur allein mit den Fuffen. Da find am Strohm viel Deuras oder Gugen Tempet, 6) Dahin die Benjaner von Zuratta und Dekon wie auchandern Orthen Sauffenweffe zu fomen, und groffe Weichenere bringen, weil fie fich eins bilden, fie fegen hierdurch rein von ihren Guns ben.7)Merdwürdig ift, daß das Ganges Baffer

¹⁾ Indiens Groffe. 2) Indiens Phife. 3) Ganges Urfprung. 4) ABaffer heilig. 5) Rranckebaden im Ganges. 6) Bhen Zempelam Ganges. 7) Deyden Cinden-Reinigung.

viel leichter ist als ander Wasser in Indien,1) ist

A

118

9

6.

110

ri

01

te

ŋ

6

1

ľ

aud) sehr gesund. p. 2. 3.

Der Tiger ist in Indien gemeiner als die Wolffe in Europa, absonderl. in Bengala, 2) den sie in der Land. Sprache Banga nennen, auf dem Berge Caucasus an der Insel Java, sind sie häufstig, solche nennen die Iavaner Radja Outanus. i. e. einen König des Waldes. Alle Thier fürchten die Lieger. p. 4.5.

Hyena, so scheinen wilde Himde zu senn, 3) werden in Indien Dackhalsen genannt p.5.

Es giebt Natten in Indien so groß als Spans Ferckel,4)so großen Schaden thun,es sind aber auch kleinere daselbst, die einen Molcus-Geruch geben. 5) p. 5.

Berelift dem Pfeffer Gewächs gleich. 6)p. 6.

Mandelslop. 58.

Areka oder Arekka ben den Indianern sehr beliebt. 7) Die Portugiesen nennen sie Arequero, in Suratta und Dekan Suppary, in Zeilan Paoz, in Malakka ben den Iavanen Pinang in Kotzin Chakany. Ben den Arabern Fausel und ben Avicenna Filsel und Fusel. Auf der Malabarischen Kuste Pak und Areka. Die

1) Masser leichter. 2) Tieger. 3) Hyona. 4) grosse Ratten. 5) Natten so wohlriechen. 6) Berek. 7) Areka. 10

h

Ħ

S.

11/

6.

hr

6-

m

ıg

n

uf

a.

12.

el.

Die Indianer breden die Frucht oder Muß Areka,jo fie etwas groß ift, in 4. Stude, vollen fie in Betel Blatter wozu fie ein wenig Ufde oder Ralet von gebrannten Muscheln mischen. p. 47. 6.7. Der Betel allein gefauet ift bitter, bahereis ne folde Bitterfeit zuvertreiben ober zu temperiven, thun fie Areka und ein wenig Ralch bagu, daß macht fehr lieblich und schmackhafft benBetel.1) Solche Blatter fauen sie stets Morgens, Mittags, Abends, Machts, davon ber erfte Safft blutherotht ift, welchen fie ausspenen, bas mit er das Zahn-Fleisch, Half und Rehle durch feine Scharffe nicht verlege wegen des Raldes. Das übrige Gafft aberschlinge fie ein. Es ruhrt aber die Rothe vom Ralch her, ohn welchen fonft ber Saffe grun bleibt. Und fo man zuwiel das mit thut, werden die Zahne schwark, 2) mit welcher Schwärge die Indianer fo fehr prangen als wir mit weisen Zahnen, doch machen sie auch rothe Lippen Mit folden præparirten Blatten beschenden Ronige die Reichen und ihre Dienez, feiner reiset weg ohne einen Seckel voll Betel-Blatter, und das foll ihnen feinen stinckenden Athem zulaffen, 3) baher alle fo mit Ronigen res

¹⁾ Betel-Blatter kanen. 3) Schwarte Zierrath an Sahnen. 3) stinckenden Athem vertreiben.

den wollen, vorher Betelkauen, daß sie einen guzten Athem hätten. Nur wenn ihnen ein naher Freund gestorben, essen sienicht Betel 1) und wan sie ein ander besuchen, bieten sie dem Saste auf einer holbernen Schüssel (wie in Arabien und Persien daß Kose und in China der Thée-Eranck) die Betel an p. 6.7. Doch macht auch der offte Sebrauch die Zähn ausfallen, 2) daß gar die meisste von 30. Jahren feine Zähne mehr haben, da denn die Renchen die Zahn Licken mit guldenen Zähnen ausfüllen. 3) p. 8.

Manus und Amba Frucht sind die besten in

Indien. 4) p. 8.

Die Frucht des Negundo oder Norchilæ, 5) welche die Masaber Noche nennen, in Balagote Sambati, in Canarien Nyergundi. die Araber, Persianer und die von Dekan Bache und die Türcken Ayt, sieht aus wie schwarzer Pfester, davon sie glauben, wenn eine Frau den Safft oder gesotten Basser davon trinke, 6) daß solle ihr zur glücklichen Empfängniß dienen, darher die Dayas oder Hebannen diesen Baum hoch astimiren. Die Blätter von diesem Baum

ges

¹⁾ Trauge über Freunde. 2) Zahn verliehren. 3) goldne Jahne. 4) Manas-Frucht. 5) Negundo-Frucht. 6) Schwangern gut Wasser.

gekauet sollen die Lust zum Benschlaff dampf, fen, 1) bannenhero sie dis Gewächs vor den Reusch Baum wollen gehaltenhaben, aber sie irren sehr, weil zwischen bender Baumen ein groffer Unterscheid ist. p. 9.10.

Jangomas find wie unfre Schleen, fo ben

Mund zusammen ziehen. 2) p. 9.10.

In Suratte und durch gang Indien fällt das gange Jahr durch gar seiten ein Regen, auffer in der Zeit, so sie Pausekal nennen, 3) welches auf unsere Sprache so vielheist als die Regens; Zeit, die im Brachmonoth anfängt und ganger 3. Monath lang unaufgörlich wäret. Diese Zeit nennen sie wegen der großen Menge Wassers, so vom Himmel fält, den Winter und Regen; Zeit. p. 18.

Zu Goa fängt sich die Regen Beit den 21. Map. an, 4) und währet auch 3. Monath.

p.11.

U2

10

te

115

Ç.

山山田

11

it

in

T:

11

11

Wunderbahr ist es, daß, so lange der Winter im Ostlichen Theil Indiens oder auf der Küste Coromandel währet, 5) so ist dargegen in Westen auf der Küste Malabar ein anmuthiger

¹⁾ keuschmachender Baum. 2) Schleen 3) Res gen-Zeit Pausekal. 4) Regen 3. Monde. 5)wies drige Dehrter:

Sommer, da doch bende Oehrter unter einem Climate oder Lufft/Strich und auf einer Nors den-Breite liegen. Daß fan ein Wunder der Natur heissen, p.ar.

In Bengala regnetes 4. ganher Mon. 1)p.12. Die Araber nennen solche Regen Zeit Mau-

zon und Maulon. p. 12.

Was waren vor diesem vor Städte in Indien?

Je die alten Landbeschreiber berichten, so sollen in Indien vor Zeiten 5000. grosse Städte gewesen senn, 2) darunter die berühmsteste Nysa, wo Liber Pater oder Bachus gebohsten worden.

Wersind die Indioder Indianer dem Glauben nach?

Ele zusammen Götzen Diener, wie sie denn in 4. Stämme oder Geschlechter sich theis len, 3) als da war der Stamm der Bramines i. e. Priester, der Stamm Settreas i. e. Abel, der Weinsios oder Benjanen i. e. Kauffleuthe und der Soudraes i. e. des gemeinen Wolckes oder

¹⁾ Regen 4. Monath. 2) Indiens Städte. 3) IIndianer Henden.

der Pobels. p. 12. und die legten theilen sich wies der in Wellakaci in Ambriaes, und in Palla.

11

2.

Į-

11

116

11

1,

Die Braminen sind vor Alters Gymnosophisten genennt worden, 1) und sollen unter als len Stammen die allerwehrtesten und ange: nehmsten ben Gott senn, daß sie sagen, gleiche wie unter allem Dieh die Ruhe, unter allem Ses pugel, der Dogel Garrouda (welcher ein rother Sperber mit einem weissen Ring um ben Salk ift) unter allen Baumen der Baum Rabasitton; also auch unter allen Menschen und Geschleche tern sen der wehrteste und angenehmste ben G-Ott der Stamm der Braminen, ihr Gefetse Buch heift Vedam; 2) Und fan feinem Bramin das Leben genommen werden, fo schrecklich er gleich gestündiget, doch gleichwehl können ihm die Augen ausgestochen werden, 3) benn sa: gen fie einen Bramin zu todten, fen ber 5. groffen Sunden eine, die nicht leichtlich fone verges ben werden, 4) so daß nach ihrem Vedam der, fo einen Bramin todet, 12. Jahr als ein Vilgrint in seiner hand des todten Bramins Hirnschas le tragen muffe, Almosen bettein, und daraus ellen,

¹⁾ Braminen. 2) Vedam Gesetz-Buch. 3) Aus gen ausstechen. 4) Braminen tödten todt Suns de.

essen und trinceen. 2c. p. 13. Conf. Rogers Asia-

tisches Dendenshum. p. 6.

Die Kauwreaes haben die Frenheit, daß ihre Frauen nach ihrem Tode wieder henrathen mo: gen, 1) weil fonft von den andern Geschlechten

keine Wittwe mehr barff freven. p 14.

Die Perreas nebit ihren Beibern, fo fie Perresys hennen, 2) sind vor unrein geachtet, dorf fen nicht ben andern efchlechtern wohnen, aus feinem Brunn, so andern zusteht, ABaffer hoh; Ien, in keinen Tempet komen, weil ste glauben, sie verunreingten sie. 3) Roger l. c. p. 22. Was von den 3. Welten zu lesen 4) Vid. Roger.p.

234.

Die Giogi oder Jogy sind Giben Diener, gehen fait gans nacket, 5) haben nur ein ftuck Leber auf bem Rucken wie einen Reise Dlantel, einen Stock in der Dand, halten ihre Gogen: Feste in Bohlen, wo sie sagen. daß die unsterblis che Weiber (Teuffel) ihre Wohnungen hats ten, 6) bie fie in ihre Bruderichafft annahmen und mit ihnen sich vermischten. Diese weissagen fünfftiges, farben die Grirn mit Sandel Dola

¹⁾ Kauvvreaes. 2) Perreas unrein genehtet. 3) Tempel gehen verbotijen. 4) 8. Welten. 5) Grogi 1 unsterbliche Weiber.

Hels und Saffran, bestreuen den Leib mit Asche, und das Gesicht farben sie mit weisser Farbe. p. 21.

ehrten; so noch die Indianer die Rühe. 1) Sie zieren deren Ihrner mit Gold und Edelgesteinen, ja halten eine Kuh so hoch, daß wenn ein Indianer ben einem Iandels. Contract, er geschehe unter ihnen oder mit Christen, einem End thun sollen, 2) solches nach Indianischen Gebrauch also verrichtet, daß er vor einer Kuh mit einem Messer in der Hand steht und sagt: Wann dis nicht wahr sen, oder etwas an dem geschlossenen Contract mangle, dis Messer die Kuh erwürgen müsse. p. 42. Roger p. 831.

Sie haben vor Kühe ihre 3) Spittaler, laffen Tein Thier todten und, wann; einer ein Schaaff oder ander Thier heimlich tödtete und esse, und die Indianer es gewahr würden, 4) würde er darüber sein Leben lassen missen.p.42.

Su Suratta wird die Ochfen Ruh und Ralbers Hochzeit mit öffentlichen Ceremonien begant gen. 5) Wann die Kalber ein Jahr alt sind (den darüber musten sie nicht senn) führt man sie mit Strie

1

¹⁾ Kulhe chren. 2) Epd. 3) Spittale vorkühe. 4) Phiere nicht todten. 5) Kulber Hochzeit.

di

91

u

Stricken zu einem Fluß, wascht sie darinn mit gegen dem Priefter gekehrten Ropifen, welcher am Lande ihr zuschrepet und mit den Sanden sich seltsam gebährtet, die Areunde machen in zwischen auf dem Lande ein Feuer an von gedorte tem Ruh-Mist, und setzen sich rund herum, ber Pfaff geht in ben Krenß jum Feuer, wirfft Sandel, Benzoin, und Aloë ins Reuer. Wenn das acschen, geht er wieder ans 28 affer, da ihm die Kälber werben entgegen geführet und gehalten, boch alfo, daß die forder Beine auf dem Lande, die hindersten aber im Wasser stehen bleiben. Denn bindet der Priefter benden Kalbern einen neuen Strick um den Half, und wird ber alte hinweg gethan. Die Mauler ber Thiere werden aneinander gethan, und der Pfaff zeich net sie mit einem Strich von gelber Farben an ber Stirn, drauf werden bie Thiere etliche mahl ums Feuer geführt. Der Pfaff inzwischen in einem Rreiß figend, liefet aus einem Buch mit seltsamen Geberden Hierauff steht er auff, nimmt ein Kupffern Jeuer-Jag mit gluender Usche, darein wirfft er wohlviechende Gachen, beräuchert die vertrauten Ruh unterm Rouff, Bauch und Schwantz, geht hernach 5. mahl murmelnd umbe Fener, halt bender Schwange zusammen und beräuchert sie. Lassen solche pers 11

18

t,

7 9

11.

11

er

re

14

111

11

lit

er

11

hi

vertraute Chiere ihr Baffer, so fassen es bald Die Weiber mit einem Geschirr ober Sanden auf, 1) und trinden es also aus, weil sie es vor heiligund zur Fruchtbahrkeit dienlich halten-Drauff werden die Thiere nach Sause gebracht, und das Sochzeit-Mahl den Mannern, Weis bern und Rindern, fo nachfolge, angeftellt. Bie Texeira bezeugt/ ift einem Benjanischen Rauffe manneine solche Ruh Hochzeit, Die er an seines guten Freundes Dchien verhenrathet 10. oder 12000. Ducaten zustehn fommen. 2) Francisci Sitten Spiegel. p. 960. Volquard Iversen Orientalische Reise: Beschreibung. p. 163. Benjanen haben auch an einem gewissen Mos nath im Brauch, die Ruh mit Reiß zu fpeifen, daraufsie ihren Mist samlen, waschen solchen in einem Siebe, da fie noch unverdaute Reiß: Rorner drunter finden, welche fie ausdorren, und, wen der Pfaffden Geogen druber gefproden, für Beiligthum halten, 3) daraus Ruch: lein bacten und den Patienten eingeben.4)Daß fie aber ben Ruhen folche Chre erweifen, geschicht I weil fie glauben, daß die Ceelen ber Dienfchen, fo am fromften gelebt, von Gottin Ruh verwans delt

¹⁾ Urin zur Fruchtbahrkeit.2) Hochzeit thevo: 3) Kühdreck Heyligthum. 4) Krancken Alrunch Küh-Dreck.

nic

bot

9)

Ri

(3)

nig

1110

ger

1110

mi

1110

go

fre

fie

mi

me

ge

Ĵ

Sc.

delt werden. 1) 2. weil sie mit den Mahometanern glauben, daß das Welt, Webau auf ben Bornern einer Ruh ober Ochsens, z) bendie Mahometaver Behemoth nennen, stehe, und wann sich dieje Ruh schüttele, so entstehen hier= von die Erdbeben. 3) ABann sie auch dasselbe nicht unterstütte, so würde die Welt über einen Dauffen fallen un vergehen. Daher fagen fie, die Ruh sen die Stüte der QBelt, weil fie eine Mutz ter des Sch en, der den Acker Bau bestelle, 4) sie aber gebe Wilch. So gebe sie z. vor das Mahadeu, als er einft über fo viel Gunden, welche die Menschen begehen, erzörnet gewesen, die Welt gank und gar habe unrkehren und vertilgen wolf len, 5) die Ruh aber habe ihn verschnt, und alfo die Welt von der wohlverdienten Straffe erlog fet. p. 42. 43.

Die Indianer essen nicht mit and bern die nicht aus ihrem Geschlichte sind. Noch brauchen sie derer Aleider oder Bauße Geräht, so anderer Geschlichtes alssie sind. 6)

p. 45.

Die Gestalt der Trinck Geschirr, welche sie nicht

¹⁾ Seelen Wanterung. 2) Welt auf einer Ruh. 3) Erdbeken Urfache. 4) Aberglauben. 5)! Ruh Welt Verschnung. 6) Geschlechter Sonderheit

nicht an Mund in Indien setzen, 1) sondern ür ber sich halten, und also dunch ein Rochen in den Mtund von oben giessen, giebt Knox in seiner

Reife. Beichreibung.p. 45.

1

Die Indianer haben ein Fest Dauli genannt aufwelchem die Sann ober Giogi ale Indianifche Beiftliche 9. ganger Zage faften, 2) ohn eis nige Speig und Tranck bleiben und an ihrer Pagode frets fille figen bleiben, umb bas fie nicht durch Bewegung des Leibes einen huns ger oder Durft erwecken mochten. Biewohl nies mand bagu gezwungen wird, fondern es frens willig thut. Am letten Abend der Faften foms men die Leuthe mit fleinen Glodehen in die Pagode als in einer Procession zu ben Sanuen, worauf fie wieder anfahen etliche Dalmen Ger, fien: Korn, fo abgeschnitten/ zugeniesten, davon fie vorgeben, sie waren ben Anfang ber Saften von ihnen ausgesaet, 3) und alle Lage mit ges wiffen Ceremonien und Webethen begoffen worden, daß fie in wenig Tagen in folche Sohe gewachsen und gemeiniglich über anderthalb Hand hoch zu senn pflegen. p. 45.46.

Aus den Kockos - Banmen fliest ein Safft ber

¹⁾ trincken arthlich. 2) Fasten. 3) Aberglaus be.

heraus, welchen die Portugiesen nennen Vindo de Palma Palma Bein.1) Daß ist seltsam, daß der Sasst, welcher nach der Sonnen Untergang gegen die Nacht biß zum Auffgang der Sonnen aufgefangen wird, sehr kühl, süß und lieblich ist den ganzen Tag zu trincken, der aber ben Tag heraus laufft, ist sauer und schalich, und ist nur Eßig daraus zu machen tüchtig, weil ihn der Sonnen-Diße verderbet. p. 47.

MitAlkanna fårben die Indianer und Moheren ihre Zähne, Lefzen und infonderheit die Na

gelroth. 2) p. 48.

Die Indianer absonderlich die Malabaren brauchen an statt des Papiers die lange Blatzter von Cokos-Baumen, 3) worauf sie mit einem eisernen Griffel die Buchstaben gar kunstzlich zu schreiben und zu graben wissen p.51.

Mach Kircheri Bericht soll Brama oder Bruma 14. Welten gemacht haben, 4) die mit den menschlichen theilen übereinkommen, die 1. aus dem Gehirne, die 2. aus den Augen, die 3. aus dem Munde, die 4. aus dem lincken Ohr Lap, lein, die 5. aus dem Gaumen und der Zungen, die 6. aus dem Herzen, die 7. aus dem Bauch,

die

die

De

SI

les

be

(d)

111

2

al

fil

111

De

21

n

6

91

0

P

¹⁾ Kokos-Safft. 2) Zähn und Mägel färben. 3) Papier von Cocos. 4) 14. Welten.

lg

ft

lg

uer

1:

弘

iti

eis

fti

[]=

en us

lig

10%

11,

die

en.

die 8. aus der Schaam/ die 9. aus dem lincken Schenckel / die 10. aus dem Knie / die 11. aus der Kersen / die 12. aus dem Bee des rechten Juffes/ die 13. aus der Fußsohle des lincken Just fes. Die 14. aus der rund um ihn berum schwes benden Lufft. Aus diesen Welten sind die Wenz ichen entiproffen nach Beschaffenheit der mensch. lichen Glieder/nehmlich aus der erften die mit Berstand und Weißheit begabte Menichen/ D aus der andern die in weltlichen Sachen Bors Achtige. Que der dritten die Runft-und Wohle Aus der 4. die Arglistige und schlims men. Mus ber 5. Freffer und Schlemmer. Qus der 6. die Prachtigen/ Wornehmen und Milden. Hus der 7. Die Garstigen und Unverschämten. Que der 8 die Weilen und zur Fleisches-Luft ges neigte. Aus der 9. die arbeitsame Handwerckse Leuthe und die das Land bauen. Que der 10. Bartner und Bauren. Ins der n. Leuthe von geringen Handwercken. Aus der 12. Todts schläger/Straffen-Räuber und Diebe. ber 13. Unterdrucker der Armen. Aus der 14. die mit sonderlichen Gaben und allerhand wich: tigen Runften begabte fonderbahre Menschen. P. 58. 59. Die

1) Mentehen Ursprung.

m

nen

M

bett

110

DOI

213

den

M

6

did

gel

In

als

In Ho

Si

U

5)

D

M

ler

Die Henden bilden ihnen die Welt als ein Epein/1) worinn Himmel und Erde begriffen. Brama, der die Welt gemacht/foll sich zu Surgam aufhalten/daher wann einer verstoerben/sagen sie/er sen nach Surgam hin. Linter die Erzde seigen sie den Patalam i. e. den Abgeund/ und über den Surgam stellen sie Bramma Lokon, über den Kailason, Likaweikontam und Weikontam, 2) welches solche 3. Berther sind/dazrinn Gott selbst herum wandele. Die Erde oder Welt/die wir bewohnen/ nennen sie Bou-Lokon.

Die Braminer dichten/Bou-Lokon i. e. der Erd-Alog habe 7. Welten in sich / und zwischen jeder ein Meer. Die nechte W:lt bey dem Centro oder Mittel-Punck soll mit einem Meer süffen Wassers umfangen sonn. 3) Darnach solgt eine Welt mit einem Milch-Meer umgeben/4) auf welcher soll der Berg Trikoweda Parvatam stehen/5) welcher 10000. Meilen hoch und auch so breit seyn soll. Abdenn solgt eine Welt mit einem Meer voll Butter. 6) Ferner eine Welt umringt mit einem Meer von Tayer i. e. dieser Milch/

¹⁾ Welt ein En. 2) Götter Derther. 3) Abers glaube. 4) Milch-Meer. 5) hoher Berg. 6) Butter-Meer.

ein

CII.

11-

911/

110

m,

ei-

वाः

360

1]-

936

en

n+

iji

gt

4)

m

d

nit

elt

er dy/

cra

6)

Milch/ die wir den Kern oder Milchram neus Dann eine Welt umschlossen mit einem Meere von Wein. 1) Dann die Welt umbaes benmit bem Meer von Syrup oder Zucker. 2) Uberdiß eine Welt mit dem umbgebenen Meer von gesalzenem Wasser/3) und das sen unsre 2Belt. Wie nun einer gelebt/fo fomme er nach dem Tode in eines der Meere. In das Milch: Meer follen die Geifflichen fommen. In das Galk-Meer die Elenden. In das Meer der dicten Milch/ die zur fleischlichen Wollust Luft gehabt. Das Butter-Meer Die Gluck-feeligen. In das Syrup-Meer die Barmhertigen/die gern Allmosen gegeben. In das Wein-Meers als die Berrligfeit Vagakandams die Reichen. In dem reinen fuffen Waffer Meere follen 5. Daradiese seyn; 4) aber in den andern fen die Fulle der fleischlichen 2Bolluste. p. 59.

Die Braminen sagen/eine Spinne sen die Uhrheberin und Werckmeisterin aller Dinger 5) als die aus ihrem Bauche durch stätige Hervorbringung der Fäden / Anfangs das Hauptwerck hernach die Himmels Rugeln

22 10

¹⁾ Wein-Meer. 2) Zucker-Meer. 3) Sallse Meer. 4)5, Paradicse. 5) Spinne Ursprung aller Dinge.

soll bereitet haben / und diß ihr Werck erhalte sie mit ihrer unausgesetzten Gegenwart / biß zum völligen Untergang derselben / solcher Unstergang aber soll durch die Einschluckung der Welt: Faden welche die Spinne vorhero von sich gegeben veruhrsacht werden / und soll alsdann drauf die Vertilgung aller Vinge en: ste

hen. p. 60.

Die 3. Personen der Drenfaltigkeit ben den Henden 1) ist/Brama, Bexno, und Mahex, diese sollen von einerlen Natur senn und nennen sie mit unter chiedlichen Nahmen (referente Kirchero und Heinrich Roths Bericht) nemlich Achar i. e. Unbeweglich. Paramanand. i. e. gerüstet. Paramexnar i. e. Iberster oder Höchster Herr. Die erste Person Brama genannt soll das Höchste Wesen serste Person de Begierde; Mahex aber die Ergrimmende Begierde son. Brama soll in allen Dingen senn/Bexno ein Bewahrer derselben und Mahexiste Zerstörer/ und der Todt nebst Zerstöhzung wären seine Knechte. p. 61.

Die Beyden in Indien sagen/als Ramchandar ju Mitternacht gebohren worden/ 2) wel:

der

die

fell

ret

201

90

fte

gê

lid

ha

ha

5)

(5

IV

(

311

il

1

6

J

11

¹⁾ Dreyfaltigfeit. 2) Gebuhrt Chrift,

lte

lif

lii:

der

tes

jen

la-

ild ie-

t)

la-

erg

on

111/

iiii

ide

(ett

laih:

n-

)er

cher eben deswegen in die Welt kommen dies selbe von der Riesen Tyranney zu erlösen/was ren über die State seiner Bebuhrt Blumen vom Himmel gefallen/und die Lufft sep erschalt von lieblichen Stimmen und Liedern der Beisster. p. 61.

Die Indianer dichten von einem ihrer Absgötter Dahasar-genanndt 1) der 2. Menschsliche Häupter gehabt / so aber nicht lebten / der habe in seinem Hause den Todt gebunden geshabt / und der Wind habe ihm gedient / sen ein Herr über Zeilon gewesen 2) woselbst er ein festes guldnes Schloß erbauet. p. 62.

Die Indianerhaben einen Abgott Jagarnath,
3) der soll die ganke Welt samt allen dessen Einwohnern aufs Haupt gesetzt und anders wohin tragen wollen/4) aber von der gar zu schweren Last/wären ihm Arm und Bein zubrochen und endlich verfaulet/westwegen ihn die Indianer hoch ehren/5) weil er aus Liebe der Welt Hände und Kusse nebst dem Leben verlohren. p. 62.

Linschot gedencit/daß die Portugisen Anno

¹⁾ Christus 2) goldnes Schloß. 3) Abgott Jagarath. 4) Christus. 5) Welt wegtragen wollen.

12(

tid

60

fla

1111

治

111

211

p.

21

4.

00

3

11

E

1554. in der Insul Zeilon 1) in einer Pagode einen grossen Assen Zahn angetrossen in einem mit Edelgesteinen besehtem Kastlein/davor die Könige von Pegu, Zeilon, Bengala, Bisnagar 2c. eine Summa von 600000. Ducaten in Gold geben wollen/aber der Erh: Bischoff wiederricth solch Geld anzunehmen; Und der Zahn soll nicht von dem Assen Hannemann 2) sondern von Ram, der gen Himmel gefahren/gewesen seyn. p. 90.

In Indien soll ein Bramin nohmens Naret gewesen senn/ 3) welcher dem Könige Rugia

Kans viel seltsames prophecevet. p.91.

Die Judianer haben ihre Hauß: Götter 4) die sie das ganze Jahr in Häusern verehren und anbethen/ und von ihnen alles Glück und Unglück herzukommen glauben. Zu Auszgang des Jahrs 5) werffen sie alle diese Alte Abschötter mit großem Gepränge in den Kluß Ganges und nehmen davor neue an/ wie sie im vorigen Jahr gehabt. p. 108.

Della Valle bezeugt/ 6) daß der Indianer Gottesdienst meistens in Singen/Rlingen/Dangen/Springen bestehe. p. 115. Die

¹⁾ Alffen-John heilig. 2) Alffe fahrt gen Himel. 3) Prophet Naret. 4) Hauß-Götter. 5) Götter alle Johr erwehlen neu. 6) Gotter dienst der Indian.

Die Indianische Denden sagen/ 1) der recht te G-Ottesdienst bringe einen in den Hinel. p.

de

em

na-

ten

off

der

nn

aha

ret

gia

tter

ren

115%

ilte

liik

im

ner

211/

Die

teet

ian.

Die Benjauer in Indien gehen Mutter nackt 2) auch ohn bedeckung der Schaam/ haben ihr Haar über die Schultern voll Unsflath hängen/ beschmiren den Leib mit Fett und Aschen/ heben die Hände und Urme zur Busse stein die Höhe/ und lassen sie nicht mehr herunter sincken, leben von der Berteley und nußman ihnen das Essen in Mund stecken. Alle diese Leut/die den Leibzur Busse plagen/3) werden Fakrys oder Bettelmönche genennt. p. 122, 123.

Warumb die Türcken 5. mahl des Tages bethen/

Als 1. zwey Stunden vor der Sonnen: Auffgang 4)/ 2. zu Mittage/ 3. zu Vesperzeit/ 4. des Abends umb 6. Uhr / 5. umb 9. Uhr/ davon geben sie die Lächerliche Uhrsache: als Gott dem Pfanen die Spiegel im Schwanz gesett/ habe er 5. mahl davor Gott gedanckt und ihn angebetet / daher sie auch 5. mahl beten.

¹⁾ Gottesdienst Rus. 2) Nackt gehen. 3) Betztel-Mönche. 4) Eurcken beten täglich 5. mahl.

ten. 1) Hergegen die Persianer beten 3. mahl.

H

111

oi

be

10 e

n

01

01

11

1

p.131.

Die Derwische oder Brdens: Leute der Hasfanisten lehren/daßHaffanso viel ben & Ott ver: moge/ 2) daß auch durch seine Fürbitte der Teuffel könne zu Gnaden kommen/aber die Christen nicht/ weil sie nichts vom Hassan Biels ten. p. 132.

Die Derwische ruffen ohn Unterlaß: 3) 2011: machtiger & Stt/fihe mich an/ich liebe dich und nicht die Welt/ ich liebe dich und thue alles deis

nethalben.p. 132.

Die Hassanisten brouchen nicht Teller/ 4) weil ihre Speiß nicht Fleisch sondern Reiß! doch statt der Teller haben sie aus Reiß-Meel gebackene dunne Ruchen/ die sie nach der Dahl= zeit aufessen. p. 133.

Der Hassanisten Traners Farbe ist Blau/ 5) ist einer gestorben so schreven sie : Warumb bistu gestorben / was ist die Ursach deines Todes? 6) was hat dir im Leben gemangelt? p.

133.

Weisse und gelbe Haar 7) werden ben den Has-

6) Todten Klage. 7) ABeisse Haare.

¹⁾ Persianor beten nur 3. mohl togl. 2) Hassans Porbitte foll Teuffel erlofen. 3) Derwiselh Bebet. 4) Teller nicht brauchen. DErauerfarbe Blau.

Hassanisten vor ein Scichen des Aussages oder ungefunden Wesens gehalten. p. 134.

Die meisten Haslanisten ausser den Molla oder Priestern lassen ihr Haupt/Bart und Kinn bescheren und den Anebel-Bart lang herunter hangen. 1) Auf dem Haupt lassen sie einen Schopsf machsen/ um daben von dem Mahometin Himmel geführt zu werden. p. 134.

In Bengala und andern Orthen 2) wers den gewisse Muscheln an statt des kleinen Gels

des gebraucht. p. 137.

li

5-

3

er

ie

3/5

10

eis

4)

81

eel

91:

W/

nb

000

p.

en

as-

ans bet.

au.

In Indostan sindet man viel 100. Henden/ eh man einen Türken antrisst 3) wie dann vor Alters alle Henden waren und genandt worden Hindoes oder Hindous und von den unsere Hindostaner. p.132.

Der grosse Mogol muß wegen der weiten Länder und vielen gefährlichen Nachbarn über 200000. Mann stets auf den Beinen halten.
4) Daß ist artlich/daß die Musquetirer/wenn sie schiessen wollen/auff der Erde sizen / und sich vor nichts mehr fürchten/als daß sie ihren Bart möchten anzünden. Die Reiter/daß sie desto fester sizen mochten / lassen sie sich anding den, p. 140. 141.

25 311

¹⁾ Beym Haarin Himmel ziehen. 2) Muschels Geld. 3) Indockaner. 4) Mogols Soldaten.

In des Mogols Reiche werden zu seinem Dienste 1) auf 4000. Elephanten und

80000. Pferde gehalten. p. 141.

Anno 1646. den 3. Hornung ließ der groffe Mogol 2. Chanen, so die Festung Daruund an den Usbekischen Tarter übergeben/hinrichten/2) ihnen lebendig das Fell über die Shren zies hen/die Felle ausstopssen und aufhencken/das Fleisch aber den Hunden vorwerssen/hernach Weib und Kindern und allen ihren Freunden die Köpsse abschlagen. p. 142.

Täglich mussen dem Mogol 12000. Diener auswarten 3) ausser den 1200. Rebs. Weisbern und 600. Verschnittenen/die als Leibeigen

erkaufft.p. 142.

Der grosse Mogol trug Anno 1638. an sein ner rechten Hand ein Armbandt von Diamanten/ 4) so über 10. Toumen Goldes werth geschäft war. Der großte Demant war sast wie ein Hiner: En groß und wug 120. Karat. Umb seinen Hals hat er hangen 4. schnuren Perlen 5) da jede so groß als ein Schüsser war.p. 144.

Der

11

1

¹⁾ Elefanten. 2) Commendanten schinden. 3) Mogols Bedienung. 4) Diamanten Armband kosibar. 5) Perlen Grosse.

11

RC

8

5)

11

th

lt,

an

Der große Mogol ließ ausruffen/wer mit wilden Thieven tampffen wolte / und wurde überwinden / tem wolle er groffe Gnade er weisen; 1) dech solte er kein Panter anlegen/ fondern allem fein Schwerdt und Schild brau: chen. Alls nun einer fich mit einem Lowen wagte/und der tow feinen Schild und 21rm bielt / daß er matt wurde / so ergriff er einen Dold an der Geire / frach folchen dem Lowen in Rachen fo tief er fonte / woruber das Bold frohlockete / aber der Mogol ließ den nehmen und fprach: hab id dir nicht befehlen laffen nur mit Schild und Schwerdt redlicher Beife gu fechren/du aber bift wie ein Dieb mit dem Lowen umbgangen und ihm das Leben genommen/ ließ ihm darauf den Leib aufschneiden und in der Stadt auf einem Elephanten andern gum Exempel umbher führen. p. 144. Mandelslo Reisebesche. l. 1. c.30. p. 68. Jürg Andersen Oriental. Reisebeschr. p. 29.

Der Mogolhatte seine Schäße liegen auf 6. vornehmen Kastellen 2) nemlich zu Agra, Guallier, Ratambore, Hassier und Baughtaz. Sein Thron in Lahor ist von puren Golde. 3) und

¹⁾ Thier-Kampff. 2) Mogols Schühe. 3) Mogols Thron

und der zu Agra, welchen Schach-Selim mas chen lassen/wird auf viel Millionen geschäßt. p.

00

211

in

g

in

p.

01

re

él

6

h

nu

N

6

3)

11

146.

Niemand so wohl Frembder als Einheimsscher darf vor dem Mogol ohn præsent erscheisnen/absonderlich erlangt er am neuen Jahr grosse Geschencke: 1) denn alle sind verbunden ihn da zuverehren. p. 146.

Stirbt ein Edelmann/Chan,oder Berr 2) fo

fallen alle Güther anden Mogol. p. 146.

In des Mogols Lande absonderlich in Suratte braucht man Ochsen statt der Pserde vor die Carosse/3) die laussen so schnell als Pserde/können des Tages wohl 10. oder 12. Meilen zurücklegen/ sie werden mit einem Strick durch die Nasen-Löcher regieret. p. 147.

Der Mogol braucht keinen Hencker/4) sond dern besiehlt die Execution einen derer umstehenden Zuseher/der sich viel daben weiß. Hat aber jemand einen Todschlag begangen/so wird der Todschläger den Freunden des entz leibten zur Straffeübergeben. 5) p. 149.

Rein Gesetsist in des Mogols Lande oder Schrifte

¹⁾ Neu-Jahr-Seschencke. 2) Erbtheil. 3) Ochssen statt Pserde vor Carollen. 4) Pencker wo keisner. 5) Zodtschläger Straffe.

Schrifftliche Aufffähe/ 1) sondern des Mogols Wort und Aussprach regieret alles. 2) p. 149.

Water/Mörder werden in des Mogols Lans de Elephanden an Schwantz gebunden und zur Richtstätt geschleiffet 3) auch durch Elesphanten oder Schlangen hingerichtet. Rein Ubelthäter liegt länger als 1. Tag und Nacht im Gefängniß/4) so wird ervorgefordert und gerechtsertiget. Das macht/daß das Volck in guter Ordnung und Furcht wird erhalten. p. 150.

dern 5) und das abgelegte einem seiner Omaren senden / der es vor eine sehr hohe Ehre ach:

tet in des Mogols Kleid zu gehen. p. 150.

0

t-

1

1

15

d)

12

22

at

0

16

er ti

1/2

6/2

21m Geburts Tage des Mogols 6) wiegt er sich gegen etlicher. Kleinodien 2. Gold 3. Sils ber 4. Butter 5. Reiß 6. Früchten 2c. Die hemach die Mollahen oder Priesterzu sich nehmen/ da sieht man ob er schwerer worden und urtheilt daraus sein Glück. p. 150. conf. Mandelslo Reisebeschr. p. 67. Francisci Stats-Barten. 1446.

¹⁾ Land ohne Gesehe. 2) Wort Königs Geseh. 3) Bater-Mördter Straffe. 4) Gefangene einsehen. 5) Kleid täglich verändert. 6) Gebuhrts Eng sich wägen.

Aus jeder Stadt muß der Vakea Neuis oder Auffseher 1) alle 8. Tage was daselbst geschehen dem Mogol schriftlich zuwissen thun. p. 151.

Dem Mogol Succediret nicht der Aelteste Sohn, 2) sondern seiner Schwester Sohn.p. 151.

Mogol aber heist so viel als das Haupt der

Beschnittenen. 3) p. 151.

Alle Mogolische Könige rühmen sich von

Tamerlan herzustammen. p. 152.

Der groffe Mogol welcher Anno 1605. den 27. October im 63. Jahr seines Alters starb und Ekbar hieß/konte nicht lesen noch schreiz ben/war aber ein Friedzliebender guter Herr/ ließ bey seiner Kammer eine Schelle oder Glocke von Silber an ein 20. Ellenzlanges Rettlein hencken/daran alle ungescheut ziehen dorften/die von seinen Amptzeuten kein Recht erlangen können/so bald er die Glocke hörte/ kam er hervor und halff jedem zu seinem Recht. 4) p.154.

Schachselim nennte seine Gemahlin Nurmahal, 5) i. e. das Licht des Palastes. p. 155. Norziam Begem i. e. Licht der Welt. p. 156.

2118

lig

fo

m

la

he

116

101

90

J

FP

311

(0)

fd

en dr

m

(ie

110

¹⁾ gut Regiment. 2) Successor. 3) Mogol. 4) gerechter Potentat. 5) Königin Licht des Palastes.

Alls Sultan Chosrou Anno 1606. ungluck: ligwieder seinen Vater Sciah Selim in Indien fochse und sich auf Gnad und Ungnad ergeben muste / ließ Selim des Sohnes vornehmste Haupt-Leute darmieder hauen / zeigte ihm solzche und sprach/er solte sehen/auf wen er sich verzlassen habe / ließ ihm darauf die Augen zunes

hen. 1) p. 156.

e

),

t

I

tt

0

Daß Unglück und Bostheit gemeiniglich seis nen eigenen Heren teifft/2) weist sich andem großen Mogol Ekbar, welcher auf einen seiner vornehnisten Gubernatorn einen tödlichen Haß wegen eines hoffårtigen Bortes geworffen/und befahl seinem Leib= Alrst 2. Villen zuszurichten / deren eine vergiffeet wahr / diese nahm er bende in seine Hand / traff aber zu seinem Unglück die vergiffeete / die er versschlung / die Unvergifftete hingegen gab er dem Gubernator / darauf er wohl den Frethum empfand aber zuspät / massen das Gifft durchs drang und ihm den Todt brachte. p. 157. 158.

Die Gottlosen vergnügen sich gemeiniglich mit hohen Tittuln und schönen Nahmen/3) ob sie gleich in der That Greuel Gottes sind/ der

Schiah

¹⁾ Sohne Augen zunehen. 2) Unglück trifft seis nen Herrn. 3) Titul Liebhaber.

Sciah Bedin als Mogol in Indien sich nennte Chagehan oder Schag Jehan und Schah Geaan. i. e. König der Welt. p. 158. So nennte er einen seiner Drinken Sultan Sujah, i. e. den tapsfern Prinken/einen andern Aurenge Zebe, i. e. Die Zierde des Thrones/einen and dern Morad Backese. i. e. Erfültes Verlangen. Die Princessin, Begum habeb. i. e. Höchste Princessin. p. 159.

Sonennen sie auch die Bedienten einen Raz Andazekan. i. e. Den Donnernden / den andern Safechekenkam einen Durchbrecher. Den dritten Bark Andazekan den Blitzenden; andere Dianerkan oder Danechmendkan oder Fazelkan. i. e. Den getreuen / den Klugen /

den Vollkommenen u. p. 159.

Schach Jehans Gemahlin war wegen ihrer Schönheit genannt Tage-Mehalle i. e. Krone des Frauenzimmers. 1) p. 161.

In Golkonda, find die schönsten Deman-

te. 2) p. 163.

Die Regierung 3) ist eine so empfindliche Sache/sprach Oranch Zef in Indostan, daß die Rönige Ursach haben auch ihrem eigenen Schatten nicht zu trauen. p. 181.

In

110

m

DO DO

p.

10

9

110

Sa

01

10

31

N

es

11

9

il

0

¹⁾ schone Frau. 2) Demant schone. 3) Regierung.

In Indostanhat man einen Trunck/so man Voust nennt/1) welchen man Fürstlichen Personen zu Gaualeor reichet/die man mit Abnehs mung des Haupts verschonet. Der Trunck dorret aus/macht taub und Sinnloß und die Menschen unempfindlich / laugsam sterben.

p. 187.

ite

2=

lfe

en

60

tis

etts

€.

12

en

119

11;

)er

11/

ret

nte

ın•

die

aß

1911

ng.

Suratra die schöne Stadt in Indostan 2) ward wegen ihrer Dereligkeit und Zierde von den Mohren des Koniges oder Mogols Bart gesnennet. p. 229. Als hernach Anno 1664. Sawasi ein Diener des Mogols beschimpst und vom Dienst und Hofe verstossen wurde/legte er sich auss Rauben und brachte ein Heer von 100000. Mann / derer Sberhaupt er ward/zusammen / und weil er ihm zur Kache gewünscht in des Mogols Bart zu sahren/machte er es werchstellig/daß er Suratte ausplünderte und einäscherte. p. 196.197.

Merckwürdig ist / daß der grosse Mogol, den Sawasi umb zu gewinnen / ließ anbieren auf Königliche Parol zu ihm zukommen / er wolle ihn zum Fürsten des Reichs machen / und ihm die dritte Ehrenstelle nach ihm geben. 3) Seis

nen

¹⁾ Straff. Lrunck Youst macht Sinn, los. 2) Stadt Mogols Barth. 3. List.

tee

all

Ro

0

er 211

1111

net

Thu

Ba

gal

ali

Del

ab

115

H

ba

fro

tro

lip

Del

au

fel!

tro

lie

nen Sohn aber zum Oberften über 10000. Reiter machen. 1) Sawasi ließihm bas gefallen/ ließ den Sohnben der Armee / und reifet zum König / der in ein prachtig Sauf wurde ein logiret'; Alser aber vor den Konig fam/ wolte er nicht den dritten / sondern vierten Platnach ihm geben / damit wolte er nicht zufrieden feyn/ Daß er nach Königlichem Berfprechen einen Grad folte geringer werden. 2Beil er aber in einem Zimmer wie in einem Arreft wurde ange: halten unter starcker Wache/ da ihm 4. von feinen Dienern aufzuwarten bengelaffen wor; ben / liefer ihm von feinem Gohne Geld holen/ und stellte fich gegen die Fürsten/ fo ihn gube= suchen kamen/ problig und freundlich an / war Demuthig und that/als war ihm diefer Berhafft nicht beschwerlich / hoffte auch durch sie des Königes Gunft und versprochene Stelle wieder zuerlangen. Sendete täglich auf den Marct zu Deli, und ließ die besten Baumaund Garten-Fruchte einkauffen und in langen groffen Körben ohne Deckel holen / welche er den gröften Beren gur Berehrung schickte/nachdem er sie gesehen / sie wurden aber von der Wacht so vor dem Gemad, stand, visitiret. also bis in dritten Monath ausgehalten / schick= te

¹⁾ Königliche Parol.

0.

11/

m

in

lte

(d)

11/

en

123

on

13(

11/

19:

ar

sie

lle

en

3/5

en

W

er er

te

te er eine Diener zu feinem Gohnum mehr Gelb au holen/nebft dem Befehl daß er auf eine gewiß se Zeit mit erlich 1000. Mann 5. Weilen von der Stadt Dely fich aufhalten foite. Aist ann wolte er bald ben ihm fenn/ welches auch angicinge. Alls dem Sawali nun Zeit dauchte/freilte er tich unpäßlich an/ 1) als harre er em Fieber mme eiz nen von feinen Dienernswelcher ein Mohr und ihm vom Könige zugegeben war / giebt ihm Banga und Schirasfer Wein zu trincken/daß er gangvoll wird. Gelbigen laft er feine Rleider also truncken anziehen und ben Tulband auff den Ropff fegen und infein Berte legen. Erft aber ließ er der Wache anfagen/daß heut fein bofer Tag fen / fie mochten niemand frembdes au ihm laffen. Er aber Sawasi fest sich in Rorb und laft fich oben mit Frichten bedeckens darmit sich seinen Dienern aus tem Gemach tragen. Die Goldaren/ die bas Frucht auss tragen gewohnt / ließen fie etliche Schrifte passiren / musten boch niederseisen / und rieffen dem Officirer zu / weil ohn desten wissen nichts ausgetragen werden dorffte; Weil aber der: selbe schon vorher offt solche Früchte hatte auss tragen lassen / hatte er keine bose Gedancken ! ließsie passiren / absorderlich weil er durch die Thur/so ein wenig offen gelaffen worden / den

¹⁾ Kranckheit simuliren.

lief

un

100

Na

ho!

68

alf

Or

jaz

ihr

U

la

20

au

p.

2 T

d

N

11

11

Sawali vermenntlich auf seinem Lager in seiner Rleidung liegen sabet ben dem noch 3. Diener ftunden und dem Schlaffenden die Fliegen abs wehrten. Eine halbe Stunde darauf fast gegen Abend kam ein Fürst nebst einem Mahometischen Doctor den Sawali zubesuchen / umb ihn in der Kranckheit zu helffen / der eine Diener aber winckte/sie solten guruck bleiben / Sawasi schlaffe / bath / sie mochten in einer Stunde wiederkommen. Unterdeffen schlichen die Die= ner einer nach dem andern hinweg und ließen den trunckenen Mohren in der verschlossenen Rammer liegen. Als er nun die gange Nacht geschlaffen / und auf den Morgen erwacht/ fieht er/daßer seines herrn Rleider an hat/ und fragt/ob fein Berr etwa ben dem Ronige/ und mennt/die Diener seine Mittgenossen hatten ihm zu Doffen seines herrn Kleider angezogen. ber Sawasi war davon/ und durch das nechste Thor zur Stadt hinaus getragen/und auf 2. Pferden/ welche sein Sohn an einem gewissen Ort vor ihm bestellet / zu seiner Armee gerits Als das der Mogol erfuhr/erschracker/ schickte ihm etliche 1000. Mann nach / aber der Wogel war entflogen. Er schickte drauf zu ihm/ ließ ihn höfflich einladen mit Bersprechen der dritten Stelle/aber der Fuchs war auschlau/ ließ

ler

ice

16:

en

ti-

hn

1er

afi

ide

ies

ent

119

dit

)t/

nd

nd

111

26

ste

2.

ell

its

t/

)cr

糾

en

11/

100

ließ ihm sagen/er wüste nicht/wie der Mogol so unverständig wäre/wie er ihm/der dem Reich so grossen Schaden gethan/wolte zum Reichsz Rath machen/danctte ihm vor seine falsch anges botne Onade/es wäre bester/daßer sein eigen Herr als eines andern Diener wäre/er wolte es dem Mogol noch wohl bezahlen/daß er ihn alsvaccommodiret, p. 198. 199. conf. Francisci Schanb. P. 2. p. 525. Volquard Jversens Oriental. Reisebeschr. c. 16. 17. p. 167-171.

Als Tamerlan den Türckischen Käyser Bajazet gefangen bekommen/lachte er/ 1) welches ihm Bajazeth verwieß/ er solte nicht über sein Unglück lachen / aber Tamerlan sprach / er lache / daß GOtt dir Sinäugischen und mir Lahmen das Känserthum vertraut/schließe hiers aus / daß solche Königreiche in den Augen Gottes geringschäßige Sachen senn mussen. p. 200. vid. Sansons Persian. Hoffstaat. p. 2.

Paropamisus, 2) hat den Nahmen von dem Berge Paropamisus, so ein Stücke vom Berge Taurus. Geropius Bekanus will wider aller Alt: Våter Vorgeben nach/3) daß darauf die Arca Noe sich nach der Sündstuth habe gesetzt. Sonst wird diese Landtschafft auch Kandahor oder Kan-

1) Tamerlan lacht über Bajazeth. 2) Paropamisus. 3) Arca Noe wo blieben. Kandor genannt von ihrer Pauptstadt Kandahor. Diese Landschafft oder Königreich soll auf 60. Weilen sich erstrecken und diese Städte haben: Nakka, Belka, Endras, Kanda, Aklama und Baystur. p. 204.

19.

trif

Si

ini

211

Si

bil

ill

ch

fit

fd

is

Vi

fi

d

6

ì

2Beil tein Daber in Orient wachst/1) so ist

Gersten der Dferde Speise. p. 204.

Das Königreich Balaslien, davon der König Herr von Bokan genent/ 2) hat die zwen Haupt; städte und Residentien Semerzian und Bokan. In diesem Lande ist der grosse Bellor: 3) Balassien sürchtet sich weder vor den Persianern noch Tartern. Das ist was rares in Indien/daß in dem Königreich Kaximir keine Schlanzgen/4) selten Tiger, Bären und Löwen gefunden werden. p. 211.

Wenn man über das Kaximirische Gebürge Bember, welches 5. Meilen von Lahor und 5. son Kachemire reiset/5) mehnt man zu verschmachten/weil die Hitz unerträglich und kein Wind wehet und den Keisenden rothe Blatzre u am Leibe aufahren/ die wie Nadeln stechen. Wenn man aber zur andern Seiten hinunter steiget/so deucht man/man kome aus Indien

¹⁾ Haberkemer. 2) Königreich Balassien. 3) groffer Berg. 4) keine Schlangen in Kaximir. 5) groffe Hitz.

in Europa, weil da frische und sansste Lusst/die Gede ist angefüllet mit allerhand Gewächsen/ausser Isop, Majoran und Rosmarin, man trisst da Tannen/Rastanien/Ulm/Eschen/Gichen/Grien an/1) welches zu verwundern/indem man sie soust nicht in Indostan siehet. p.

10=

lig

1).

3)

rn

11/

11:

135

ge

nd

11:

ti

11.

in in

3)

Ginige Ginwohner in Kachemire effen keine Fische/weil sie selbe vor unrein halten. 2) p. 112.

Die Indostaner nennen Kachemire das irredische Daradies weil daselbst alle Gewächse wie

in Europa anzutressen. 3) p. 213.

Nicht weit von Achiavel im Königreich Kachemire ist ein Werher/worin die größen Fis sche guldne Finge im Waulhaben/nüt einer Ums schrift / so des großen Mogols Selims Gemahl ihnen angelegt. 4)p. 215.

Als die Stadt Chitor von dem Sultan von Kambaye belagert un die Einwohner keine Proviant hatten sich länger zu schüften / 5) trugen sie ihr Silber / Gold und andere kostbahre Saschen zusammen / machten unterschiedliche Dauffen drauß / stecktem solche an und fielen selbst ins

¹⁾ Baume seltsame in Indostan. 2) Fische vor unvein halten und nicht effen. 3) Fruchtbarer Det.
4) Fische mit goldenen Ringen. 5) Belagerter desperares Shun.

Feuer/alfo daß auf die Weise über 70000. Sees Len zu Grunde gingen/ und der Brand z. Zage

an einem Stuck währete. p. 225.

In der Landschafft Utrat trifft man Asam Færidam oder Teuffelsdreck an/ 1) so wie ein Hartz zu tropsken pflegt. Die Benjanen von Suratte gebrauchen diesen Safft in allen Speissen/ 2) weil sie mennen/daß nichts wohlschmesche/wo solches nicht darben sich sinde/scheuren damit alle Trinck-Geschiere/und halten andes rerVolcker lieblichen Gerneh dargegen vor einen Eckel/ 3) diesen aber vor recht lieblich und an nehmlich. p. 225.

In der Stadt Amadabat, ist eine Pagode, 4) in die mangleichsam unter die Erde viel Staffeln hinab steigt/wo oben in der Höhe viel große Glocken hängen / wer nun will hinein gehn sein Gebethzu verrichten/der läutet mit großem Gethön die Glocken. Da sigen in dem Tempel ohn Unterlaßviel Gioghi, 5) so gang nacht sind/ und kaum die Schaam bedeckt haben/ die tragen lange Haare und färben die Stirne mit Sandel-Holy/ Sassran und andern Farben. 6)

p. 228.

Die

DI

11

111

11

11

0

¹⁾ Asa Færida. 2) thirrichter Aberglaube. 3) Teuffelödreck statt Ambra. 4) Pagode zum Gesbet. 5) Gioghi Psaffen. 6) Stirn farben.

Die Pfaffen/wenn sie die Bilder zieren 1) oder ihnen räuchern/so haben sie ihren Mund mit einem großen Tuch verbunden/ 2) damit nicht etwan sein unsaubrei? Ithem ans Bild koms mes er hält seine Hände über die Flamme und reibt sies gleich als wäre es Wasser/fährt damit über das Gesech/das soll bedeuten die Reinigungs damit diese arme Leuthe rein und keine Hände gegen ihre Gögen ausheben mögen. 3, p. 228.

11

21

11

11

III

13

11(

n: ft

)ie

tit 6)

)ie

LES

In der Stadt Begamboer, haben die Benjanen ein Spittal 4) oder Krancken Hauß vor die Thiere gebaut/ wie auch zu Suratta. Wenn sie beschädigte Meer Raten oder andere Thiere/ Wogel und Gewürme antressen/ bringen sie selbe in diß Hauß/ henlen sie/ und wenn sie gesund sind/seben sie sie wieder ins frene Feld/daß sie ihten Weg gehen. p. 228. Mandelslo. p. 45.

Francisci Sittenspiegel. 1123.

Königkeerhatseinem Lehrmeister zu Ehren/ dener höchlichliebte/ ben der Stadt Amadabat, eine Grabstätt gestisstet / 5) von glat polictem Marmol, umb ihn hiedurch unsterblich zu mas

chen. p. 128.

Eben so wird anderthalb Meilen von Amadabat

¹⁾ Bilder Ehre. 2) Mund zubinden vor Bildern. 3) Reinigung. 4) Spittal vor krancke Thiere. 5) Præceptor Ehrenmahl.

dabat in einem groffen Dorff Zirkes oder Sirkein genannt/ein köftlich Grabmahl gesehen/so auf 140. Marmel Seulen ruht/ so einem Kacis, der ein Lehrmeister eines Königes von Suratte gewesen/der König habe dauen lassen zu Chren/ worein der König elbst nebst seinem Lehrer wollen liegen, p. 229:

Ben Amadabat ist ein Garten/ 1) welchen eis ne schone Jungser soll erbaut haben/ den nennt man Niklinabag i. e. einen Edelgesteineder

(Barten.p. 229.

Begen-Seit/ 2) die man den Winter nennt/und 4. Monath anhålt/sie fängt mit dem Sommers Monath an/wann die Sonne in Rrebs: Circul tritt/ und endiget sich mit dem Herbst Monath. Wann es aber zu anderer Zeit ausser dieser res guet/ so ist es ein Wunder und was ungewöhns liches. p. 236.

Demante, Derlen/ Granaten, Topasen, Saphir, Chrysolit, Smaragd, Carniol und Amethiste, Japis, Alabaster, Slutssein/Bezoar. 3) p.237.

6. Tagereisen von Kambaja ist ein Berg/ 4) der Carniolen und Chalcedonier giebt. Die

wer:

¹⁾ Barten beruhunt. 2) Regen-Zeit. 3) Ebelgesteine. 4) Carniolen.

werden von den Eintrohnern Bakayones ges nannt. p. 238.

Swischen der Stadt Amadabat und Kambaye, emhalten sich viel Cichhörnlein/ die schön und bund Arbig suid. 1) p. 238.

Die Pledermänse sind so groß als ein Huhn und Rahe mit einem Kahenkopff. 2) p. 238.

Die Scorpionen in Indien haben nicht alle einerlen Gifft. 3) Wann einer in groß Java von einem gestochen wird/gibt es zwar Schmerken und Geschrulft/aber es kan ihm leicht geholffen werden/wann man nur inverhalb 24. Stunden Ohttel gebraucht. Wenn aber in Terra Firma einer wird gestochen/ und besont nicht inner 6. Stunden Julss-Mittel/soist er des Todes. p. 239.

Die Gaoryaschy ober Parliben Suratta, habent unter sich keinen Echmied/ 4) denn sie dürssen kein Feur mit Wasser anslöschen noch ausgehen lassen. 5) Keiner wird aus des andern Trinck-Geschirr trincken/ es son denn ausgespult. Und ehe wurden sie Fleisch von ihrem Nater und Watter essen/als von einer Auh oder Ochsen. 6) Umb den Leib haben sie eine Vinde oder Gürtel/die

¹⁾ Eichtberner. 2) groffe Fledermause. 3)Scorpion-Stiche. 4) Leme Echmieda. 5) Feuer vereirem. 6) Kubskeisch nicht essen.

diesie so hoch halten als wie die Tauffe/ 1) so einer solchen Gurtel verlohren/ darf er nicht ef sen/ trincken / arbeiten / reden / noch von seinem Drt weggeben/big er wieder einen folchen Gur: tel bekomen/den sie vonihren Dfaffen erkauffen/ solchen tragen Manns-und Weibs: Personen bom 7. oder 12. Jahr an. In ihrem Fasten em: halten sie sich 5. Tage/ und effen nicht offter als einmahl des Tages zum Bedächtniß der Ruhel welche G-Itt beobachtet/ 2) als er alle seine Bercke vollendet hatte/ da Er nehmlich/ wie sie vorgeben/ nach einer jeden Arbeit/folle 5. Tage geruhet haben. 3) Sie haben 6. Fefte/ zum Ge: dachtniß der 6. Tage/ darinnen die Welt er: schaffen/ und derjenigen Wohlthaten/ die sie alle Monath von Gott empfangen/ 4) ein jedes derselben währet 5. Tage. Das erfte Fest ift den 15. Febr. da & Ott den himmel zubereitet. Das andere/daer die Holle bereitet und die Teuffel und bose Engel drein verstoffen/ so im 26 Junio geschicht. Das dritte den 26. Jul. jum Gedacht= nif/daf & Ott den Erdboden und die Conn er: Schaffen/den Menschen zu Rut. Das vierdte ben 16. Augusti, daß & Ott Strom und Bewach:

¹⁾ Girtel als Tauffe halten. 2) Nuhe GOttes beobachten. 3) Abergläubisch Volck. 4) Welt-Erschaffungs-Fest.

wachse erschaffen. Das fünffte den 13. Septemb. daß Gott vier-füßige Thier/ Fisch und Bogel vor den Menschen erschaffen. Das sechste ben 13. Decembr. daß & Ottzur selben Zeit Mann und Weiberschaffen habe/ von denen alle andes re Menschen fort-gepflanget worden. Giebe: ten das Fener an/ 1) bedienen sich der Tauffel welches der Darao also thut/ 2) daß er das Rind mit Waffer besprengt ans feiner Sand/ und & Stt bittet/Er wolle es von der Unreinig: keit seines Baters/und von der Befleckung der Monath-Sunden seiner Mutter faubern; aber im siebenden Jahr wird es erft am ganten Leib gewaschen/ 3) ihm neue Rleider und Gurtel angelegt/ auch Waffer zu trincken gegeben / wie auch Granat-Schelffen zu kauen/ zum Beichen Der Reinigung von den innerlichen Befleckuns gen/ und foift es in die Zahl der Blaubigen auf: genommen. 4) Bey Chverbundniffen/ 5) ftreuen die Priefter Reiß auf Braut und Brautigam/ und wünschen/daß Ott wolle sie so vermehren durch Rinder/wie der Reiß/wener in die Erde ge: fatt wird/und sielang benfammen in Fried und Einigkeit leben. 6) Liegt eines auf dem Sterbe= bet=

¹⁾ Feuer anbethen. 2) Tauffe. 3) siebendes Jahr. 4) Reinigung. 5) Chycrbundnis. 6) Reis Zeichen des Scegens.

De

24

fte

at

111

2

2

eit

ti

Di

bette/fo fchickt man nach dem Priefter/der fchein: et dem Rrancken diß Gebet in die Shren: O Herr/du haft uns befohlen teine Gundeauthunidieser Diensch hungegen hat Boses gethan; du haft une befohlen bich an= zubethen.; dieser Mensch hingegen har sich nicht bekimmert/sondern solches schand: lich aus der Acht gelassen/vergib ihm das her seine begangene Sunden/Misserhaten Stirbt er/ 2) so wird und ilbertreffungen. er auf einer eisernen Sahre zu seiner Brabstatte actragen/da niemand nichts redet/ 2) denn ib: rer Menning nach ist das Grabein Orth der Stille; da mennen fie/wie der Menich aus 4. Elementen bestehet 4) so tehre im Dobe ein jes des wieder zu bem Seinen. Die Geele aber muffe ben dem gottlichen Feuer erft gereiniget werden. 5) Sie siten die Leichen in ein oben offenes Gebau/ 6) so in der Mittenein Lody/lasfen fie den Raub Bogeln/ Sonn und Regenzu ihrem Gebrauch/ welches einen garftigen Wes fanck giebt/ die Gebeine fallen durch das Loch herunter. Die Menschen halten sie verdamnut, Des

¹⁾ Krancken Gebet. 2) eiserne Todten Bahre. 3) nichts reden ben Begräbnüssen. 4) Mensch aus 4. Elementen. 5) Scelen Reinigung. 6) Leis ehen auf Thurme sehen.

derer Gebeine ins Wasser kommen. 1) pag.

240-245.

In Suratta werden geringe Diebe mit einer starcken Peitschen etliche Tage lang nach ein: ander geschlagen/ 2) welche aber das Diebes: Handwerck gar zu grob getrieben/ denenhauet man Hand und Fusse ab/ oder richtet sie mit der Bogen: Senne oder dem Schwerdt hin. p. 248.

Die Sendenhalten von Kambaja nach dem Fluß Ganges ihre Wahlfarthen/ 3) und glaus ben/ sie werden unfehlbar seelig/ wann sie zur Zeit ihres Abschiedes aus diesem Leben/ 4) nur ein wenig von diesen Wasser getrunden haben.

5) p. 248.

Die Benjanen eigenen den Flussen göttliche Krafft zu/6) sie beschmieren ihren Leib mit Koth aus einem Flusse/damit der Menschen natürliches verderbtes Wesen anzudeuten/wenn diß geschehen / verfügen sie sich zum Strom/kehren ihr Angesicht gegen die Sonne / da ein Brahmin mit lauter Stimme also betet: 7) DHErr! dieser Mensch ist garstig und unrein / gleich wie der Schlamm dieses Strom=

¹⁾ Ersoffen verdamt halten. 2) Diebe Straffe. 3) Walfahrt zum Ganges. 4) Seeligkeit-Mittel Wasser. 5) Aberglauben. 6) Flusse göttliche Krafft. 7) Sunden Vergebung wie erhalten.

ne

ne

lei

al

ei

111

11

11

11

Stromes / gleich wie aber diß Wasser den Unstath und Schlamm fan hinweg nehmen/also wollest du ihn auch von seinen Sünden reinigen. Drauf tauchen sie ihn dreymahl ins Wasser/ und so glaubt man Wergebung der Sünden zu empfangen. p. 259.

Die Benjaner haben auch die Anruffung der Heiligen/ 1) denen sich Macht zuschreiben/alle Anschläge glücklich auszusühren. Im Denvrathsachen ruffen sie den Hurmount. Die ein Hauft wollen bauen/ nehmen ihre Zuslucht zu Gummes. Krancke beten Regenaut an. Die Kriegs-Knechte ven Dimoklen, der sie Tapfeferkeit lehren soll. Arme und Elende den Syer. Die Glückfeeligen dem Kykasser. p. 260.

Im Königreich Chandisch oder Senda, ist die Dauptstadt Brampour, wo ein tresliches Castel/aber das Wasser daselbst ist ungesund zu trincken/ 2) sonderlich wachsen davon Würz

mer in Beinen. p. 269.

Zu Agra, ist auf dem Königl. Schloß ein Thurm/ 3) so ein goldnes Dach hat. p. 271.

25. Meilen von der Stadt Agra, in der Land: Schafft Sarbat over Sarbal, ist ein Pallast, darin: nen

¹⁾ Heiligen anruffen. 2) ungefund Wasser zeugt Würme. 3) Thurm mit goldnem Dache.

nen Bilder verwahret/ 1) welche die Einwoh: ner vor Adam, Eva, Seth, Enoch, Methusalem halten/welche an diesem Orthe sollen gelebt haben. p. 275.

Die Einwohner Sambars scheren ihnen alle Haarehinwegund entledigen sich derselben/ 2)

als einer unreinen Materi. p. 276.

1:

18

n

9.

le

10

11

ie

fs

ŗ.

2-

11

in

11:

en

CL

Der Rönig von Dekan, wurde vor Zeiten genannt/ 3) Nezal auch Maluche, i. e. eine Lange oder Speer des Rönigreiches. p. 280.

Der König Nizam Sciah in Dekan hatte ein Stücke Geschüße 4) von so grosser Weite und Dicke/das es 1500. Pfundt Pulver/und eiz ne Augel eines Mannes Grösse geschossen/das Metal davon ist zwo Spannen dick gewesen. p. 281.

Das Land Ballagate, giebt viel Amethisten und Chrysolithen, 5) wie auch Blutsteine/6) und ben Dekanhinter Ballagate, sehr schwine und gute Diamanten, auf einem Berge/den die Portugiesen Rocca Velha, i. e. alte Klippe nennen. p.284.

In der Hauptstadt Visiapour, ist ein kupf-

¹⁾ Bilder Adams seq. 2) Haare unrein/wegs scheeren. 3) Konigs Litul. 4) groß Geschoß und Stucke. 5) Edelgestein. 6) Blutsteine.

fern Stuck von unglaublicher Groffel 1) wels ches 20. Maon oder 540. Pfundt Pulver schiefs fet/folches wurde gefunden in einem eroberten

Castel, nahmens Perinda. p. 286.

Im Konigreich Visiapour ist es Brauch/daß wer einem Eyd soll ablegen/2) muß in einen von Erd gemachten runden Kreiß tretten/als: denn legen sie die eine Hand auf die dahin gebrachte Asche und die andere auf ihre Brust/und reden also gewisse Worte vor ihren Gößen/bekennen hernach alsobald die Warheit auf die ihnen vorgehaltenen Fragen/denn sie fürchten sich/wo sie meinendig würden/daß sie möchten von Stund an von ihren Göttern gestrafft und verdammt werden. p.288.

Beschreibung des Königereichs Persien.

Je Persianer machen Persien 600. Spas nische Meilen lang/ 3) und 500. breit-17. und eine halbe Spanische Meile machen 15. teutsche. p. 2.

Der Frentag ift der Persianer Sonntag/ 4)

wie auch der Mahometaner. p. s.

Wier

oh)

De

111

8

DO

pl

¹⁾ kupffern groffes Stücke. 2) End. 3) Perfiens Groffe. 4) Freytag Perfer Sonntag.

Nieroder 5. Meilen von Akopas, liegt das Dorff Kurkuzar, welches die Persianer nicht ohn Ursche so nennen / denn Kurkuzar heist ein vergiffteter Orth/ i) maffen der Orth wegen ungefunder Lufft und vielen Pfügen hochft ungesund. p. 12.

5

6

n

25

1

1/

į¢

tt

n

0

AS

f.

4)

ec

de

Der Rlug Kur in Persien, 2) so von Cyrus oder Kyr herkommt/weil die Persianer nicht die Endung us haben; Erflieft von Norden gegen Suden. 2m Ufer Diefes Fluffes wurde vor Zeiten Cyrus als ein Kind hingelegt/ 2) das von der Rluß den Rahmen bekam/ welchen man porher Agradato nentite. p.12.

In den Perlifchen Bergen 4) wird viel Gis

sen und Stahl gefunden. p. 13.

Ben Fars giebte viel Rofen/ 5) woraus fie Wasser brennen / das nennen sie Gulaep, i. a. Rosen-Wasser/ denn Gul heist eine Rose/ Aep Wasser/ 6) vielleicht kommt daher der Nahme Julep. p. 14.

In Persien, im Lande Stahanon, fliest aus den Rlufften hober Berge/ eine feuchte Materi, 7) die der Ronig in Persien durch beendigte

Ders

¹⁾ ungesunder Orth. 2) Fluß Kur. 3) Cyrus wo hingelegt. 4) Eifenberge und Stahl. sen Orth. 6) Julep woher. 7) Mumie fliessend.

des

ger

(4)

tig

ra!

由

ge al

ge

eil

te

2

m

fe

N

fc

6

0

ti

Personen läst sammlen/man bekommt Jährlich 30. Medikals oder 5. Unzen derselben. Sie wird von Persianern Moumaky kony, i.e. kostdas re Mumie genennt/so aus der Erden entsprossen/ solche gebraucht der König allein. Soll ein wunderbahrer Gegen: Gist sepn wider alle Bergistungen/ 1) item den Leib zu reinigen und alle Glieder zu hensen. Der König versehrt ein wenig von der Materie andern! Könis gen/seinen Freunden/daß die Persianer sagen/ ihre Könige erhielten sich ben guter Gesundheit durch Moumaky Kony, 2) und die Türcken durch gesiegelte Erde. 3) p. 14.

Der Wein um Schiras ist der beste in gant Persien, 4) so der König und die Grossen trincken und weit versührt wird. Die Gegend Schiras giebt auch den Bezoar-Stein/5) welcher von dem Safft eines Krautes/so da auff dem Felde wächst/so dem Saffran gleich/welches die Ziegen fressen/in ihrem Magen erzeigt wird. Solche Steine und Ziegen halt der König in Persien hoch und läst die Ziegen wohl be-

wachen. p. 14.

Hyenen werden in Persien gefunden/ 6) die des

¹⁾ Gegen: Gifft. 2) Konige Erhaltung. 3) Terra Sigillata. 4) Schiras Wein der beste. 5) Bezoar-Stein/wie erzeugt. 6) Hyenen.

des Nachts aus ihren Winckeln durch den Huns ger getrieben werden. Man sagt / daß sie die Graber aufscharren und sich mit den Leichen satz

tigett. p. 15.

ich

rd

)Qs

YIS

in

lle

en

ets

nís

11/

eit

en

nß

in:

nd

8/3

uff

01

gt

0:

18:

die

es er-

le-

Umb Lar, und meistens in Persien ben Schiras haben die Einwohner kein ander Wasser als
das Regen-Wasser/welches sehr ungesund/
schafft bose Hälse/Würmer Weinen/weßwes
gen das Fleisch muß aufgeschnitten und die
Würme heraus gezogen werden/welches also
geschicht/daß man Anfangs den Wurm umb
einen Strohhalm windet/und so alle Tage weis
ter; so aber der Wurm abreist/so erfolgt eine
Wersaulung und Ersterbung des Gliedes/da
man mit Anhaltung der Fäulung muß anhalten biß die Genesung erfolgt. p. 17. 18. vid.
Mandelslo Reisebeschreib. L. 1. c. 6. p. 13. Vid.
schoffs von Beryte Reisebescht. p. 101.

In der Landschafft Schirmanist die Haupts Stadt Schamachie, da soll ein Thurm gestans den seyn/wie der Engeländer Kartwright berichstet/ von Rieselsund Bruchsteinen/ zwischen welchen viel Röpffe und Schedel 2) des vorzeiten gewesenen Land 22 dels/eingemauret gewesen.

p. 20.

D 3 () SI

¹⁾ Wasser zu Lar schafft Würme. 2) Shurm von Köpffen der Sdelleuthe.

Zu Schamachie wird noch heut zu Tage ein Ereuß von harten schwarzem Holz gezeigt/ so vom Holz der Archen Now gemacht soll seyn.

I) p. 20.

Wer ben den Padaren in Persien die Speisen blaset/2) die mussen weggeschüttet werden/ weil sie sie vor unrein würden halten durch solch blasen/daher lassen sie sie/wenn sie aufgeschüttet/ solange stehen/ bis man sie ohn das blasen essen kan. p. 21.

Die Persische Stadt Derbend, 3) nennen nen die Türcken Demirkapi, i. e. eiserne Pforte/ist der Schlüssel zu Persien. Auf der einen Seite reicht sie an den Fluß des Gebürges/ auf der andern biß an die See/die soll Alexander M. seinen alten Macedoniern erbaut haben. p.22.

Der Berg Barmach in Persion, i. e. ein Sin: ger/weil er als ein ausgereckter Finger aussieht/ 4) ist so hoch daß es oben so kalt ist/daß das Graß und Kräuter voller Eyß wie cantirter Bucker ist. p. 23.

In Perlien ben dem Dorff Mardouw, wers den im Winter in Seen und Teichen die meis sten Schwanen gefangent 5) derer Pflaum:

Fes

ŝ

br

be

be

ho

be

u

eil

be

01

11

10

30

1

1000

¹⁾ Treuk vom Jolk der Archen Noz. 2) Speis se bigsen Sunde. 3) Derbend. 4) kalter Berg. 5) Schwanen Fang.

Jedern zu des Schachs oder Konigs Betten ges

braucht werden. 1) p. 24.

60

n.

911

11/

d

et/

en

en

12:

en

uf

M.

n:

11/

as

er

120

eis

TH:

ies

eis

ţg.

Inder Borftadt Ilpahan, wohnen die Keb-2) welche breite Abctotragen/ihre Beis ber gehen fren ohne Bededung des Angefichts/ haben weder Beschneidung noch Tauffe, noch betensie das Feuer an. 3) Stirbt aber jemand unter ihnen/ fo laffen fie aus deffen Sterbhaufe einen Hahnen aufs Feld lauffen / wenn densels ben ein Juchs erhascht/ so halten fie davor/ des andern Seele fen ins andere Leben aufgenom: men worden; 4) wenn aber die Probe miflingt/ so tragen sie die Leiche wohlgeschmückt und gea ziert mit Rleidern und Rleinodien auf den Tos den-Acker/ und staffeln sie mit holtern Gabeln an die Maner/hacken ihr die Bogel des Sims mels das rechte Ange aus/ 5) so schäpen sie folchen des Himmels werth/ wird aber das linche 2luge ausgehacht/ so mußer verdammt sepn. Dann haben sie z. tieffe Gruben/ in die eine laf: fen fie der feeligen Leichen fein fanfft hinunted in die andere aber wird der Berdammte über Balf und Ropff gestürtt. p. 29. vid. Olearis Reisebesche. p. 296. Schach

1). Bette von Schwan-Federn Schachs. 2) Kcb-3) Aberglaube. 4) Secligfeit Probe. 5) Leichen lassen Augen aushacken.

Schach Abas ließ zum Gedächtniß einem seiner Falcken welcher einen Adler überwunden 1) einen Thurm bauen ben Natens. p. 30. vid. O-learii Reicheschn I. zu auf der Geschaften I.

learii Reisebeschr. L. r. c. 36. p. 262. seq.

In Persien ist die verwüstete Stadt Rhei, wo das Erdreich gang roth und unfruchtbar ist. 2) Die Ursach geben die Einwohner/sen/ weil das selbst Omarsaad den heil. Hossein nehst seinem Wolck erwürgt / so sen zur Straffe dis Land blutsvoth und unfruchtbar worden/ 3) und das solle noch heutiges Tages 4) das vergosne unsschuldige Blut Hosseins bedeuten. p. 30.

Die Persianer erzehlen/es solle vor zeiten zu Kasure ein trestlicher Arht/Namens Lockman, von Geblüth ein schwarzer Araber gewohnt haben/ 5) welchen die Persianer sehr rühmen wes gen seines grossen Verstandes. Sie glauben sestiglich er habezu Davids Zeiten unter den Israeliten gelebt/und seh ein Anecht oder Sclav von Abyssina gewesen / aber ungestalter Glieder. Etliche halten ihn vor den Fabel-Dichter Æsopum. Andere geben vor/er habe zu Salomons Zeiten gelebt / andere zu Cyrus Zeiten. Der soll

¹⁾ Thurm Falcken zu Ehren bauen. 2) Unfruchtbarkeit Urfach. 3) rothe Erde Blut = Zeichen. 4) Mordthat Straffe. 5) Lockman.

foll als er sein Ende gemerckt / seinem Sohne Lockman Sade, 3. Gläser gegeben haben voll köstliches Bassers/ so ihm das Leben würde wis derbringen. Aber der Sohn Lockman habe dem alten Vater die Auhe gegönnt/ und solche Gläser bis zu seinem Tode aufbehalten / und das soll in einer daselbst altsverfallenen Badsstube/ welche sie daher Haman Charabe nennen noch heut zu hören seyn/daß man die Stimme hört/ Bris bris. p.32. vid. Olearig l. c. L. 4. c.29. p. 483. Ernst Denckwürdigk. p. 611.

b

10

11

1.

35

Reine Stadt in Persien wird mehr von Scorpionen geplagt als Kaschan.1) Daher wen sie einem was Boses wünschen wollen/zu sagen pfles gen/Akrab Kaschkan de bestet senet, i. e. daß dich der Kassanische Scorpion in die Hände stesche. Sie sagen/ wennein Frembder dahin komme und nur spreche: men Karibem, i. e. ich bin ein Frembder/so sollen sie ihn nicht stechen.

Die Arthenen darwider ist/daß fie bald auf die Wunde ein Stücklein Rupffer binden/ 2) her: nach legen sie Honig und Eßig drauf und heylen also den Schaden. p. 33.

Ben Kaschan sindet sich auch die Spinne Euburekhan, so die Italianer Tarantula nenen/3)

¹ Scorpion - Orth. 2) Scorpion-Stich Mits

Die nistet zwischen den Baumen/halt sich am steis nigten Orthen auf und nistet unter niedrigen Strauchen/so die Persianer Tremne, die Turs chen Jansohan nennen. Wenn sie einen Mens schen an Leibkommt/last es einen Gifft als eis nen Tropffen Wasser fallen / welches groffen Schmerken macht! sich einzeucht/ und alsbald jum Magen dringt/ das Haupt einnimmt und in alle Glieder schleicht / davon der Mensch in einen tieffen Schlaff fällt/ kan auch eine geraus me Zeit weder durch Schläge noch andere Mits tel erweckt werden, und hernachsso lange der Gifft ben ihm bleibt/ sich des Schlaffs nimmer: mehr erwehren / und seines natürlichen Bers Standes gebrauchen. Das beste Mittel davor ist/den Wurm zu tobten und auf den Schaden ju binden/ 1) der das Gifft auszieht. So man thn aber nicht haben fan/ so legen sie den Patienten auf den Rucken/giessen ihm suffe Milch in Dalf/ so viel sie hinein bringen konnen. legen sie ihn in einen flachen Kasten / hängen Ihn an 4. Stricken in die Sohe/ drehen folden fo lange umb/ bif die Stricke jusammen gedreht und der Rasten empor kommt/ denn lassen sie fich die Stricke wieder aufdrehen/ und den Ras ften

¹⁾ Eur wider Spinnen-Stiche.

sten herunter lauffen/wodurch der Patient einen Schwindel kriegt und sich brechen muß. Und ob gleich ihm dadurch geholffen wird/empfindet er doch nach etlichen Jahren davon Schmerken. Die Schaafe lauffen begierig nach den Würzmen und fressen sie/welche ihnen nichts schaden. Doch weildie Tarantula nur ausser den Städzten ist/so haben die in Städten sich nichts zu bessorgen. conf. Kircher. de arte Magn. p. 8. c. 8.

Undere Gifft-Mittel/als Bezoar, Theriac, Mithridat, werden vergebens gebraucht. Ben Italien in der Gegend la Paglia, curiren sie solz chen Stich mit den Tanken/1) da der Patient tankt/bist er gank naß vor Mattigkeit zu Boden fällt/und solches thut er wohl 8. mahl/auch offzters/ denn durch den Schweiß wird der Gifft ausgetrieben/ doch muß man das andere Jahr das Tanken wiederhohlen. p. 33. conf. Olearii Persian. Reisebescher, p. 261. Francisci Schausbühne P. 1. p. 673. Kirchmaier disp. de Araneis.

Ċ\$

r

11

n

n

0

17

Reine Melonen sind lieblicher als in Persien ben der Stadt Kom, 2) die sie Schammane nennen / die Zucker-susse sind / und so groß als Pomranzen sind / haben einen lieblichen Geruch. p. 34.

¹⁾ Bangen curirt Faranteln. 2) beste Melonen.

Ben der Stadt Niris ist am Gebirge Demawend, 1) ein von Stahl und Eisen sehr reiches Bergwerck. p.35.

In der Stadt Kom werden die besten Klinsgen und Degen gemacht in gang Persien, 2) welche sie von 4. bis in 20. Thir. verkauffen. p. 35.

Ben der Stadt Nifabur hat Tamerlan auf einen Tag 40000. Mann niedergehauen. 3) Daselbstist ein Berg auf welchen die allerschönsste Turkois gefunden werden/ 4) welche dem Rönige mussen gebracht werden; daher auch das Land Turkestan genannt wird. p. 43.

In Persien liegt zwischen den Bergen das Dorff Dubil oder Chatisekeki genannt/ 5) des rer Einwohner zu Schach Abas Zeitenzein schändlich Leben geführt. Sintemahl sie des Nachtes in gewissen Häusern zusammen gekomsmen/banquetirt, hernach sich nackend ausgezzogen/und als das Wich unter einander geganzgen/daß also offt der Water mit der Tochter/die Mutter mit dem Sohne/die Schwester mit dem Bruder/abschculichellnzucht getrieben. Als diß greuliche Wesen Schach Abas erfahren/hat

¹⁾ Bergwerek von Stahl und Eisen. 2) Des gen die beiten. 3) Tamerlans Morderen. 4) schons ste Turckije. 5) Einwohner abscheulich leben.

er alle Einwohner/Altund Junge/Mannssund Weibs Personen/ 1) auch die Kinder nicht ausgenommen niederhauen/ und das Dorff mit andern Wölcken besehen lassen. p. 45.

Die Kilaner brauchen die Tyger, 2) die sie abgerichtet zur Jagt/da sie der Jager hinter sich

auf dem Pferde frey sigen hat. p. 46.

Die Kilaner Jungfern haben ihre Haare wohl in 24. Zöpffe geflochten/ 3) und bloß auf den Schultern herum hangen/an Weibern as ber sieht man nicht mehr als 8. oder 12. Sie tragen kurke Röcke daß die Hemden hervor ham gen/sie gehen auf hölkern Schuen. 4) p.46.

Die Mokanische Bende in Persien schaft man über 60. nach der Breiten über 20. Meilen. 5)

p.47.

Die Stadt Ferhabad in Persien, 6) so Scach Abas erbaut / heist so viel als eine Pstants Stadt der Freude/denn Ferhheist Freude/ Abad Fortpflankung oder Pstants Stadt. Liegt in der Landschafft Mazanderan und ist sehr luss stig. p. 51.

In der Landschafft Manzanderan, sind die

¹⁾ Vertilgung. 2) Tygerzujagen. 3) Jungsfer Tracht. 4) holherne Schue. 5) Wald groß. 6) Stadt der Freuden.

Einwohner so wohl Männer als Frauen/gegen Frembolinge sehr gütig sie zu beherbergen und ihnen alles Gutes zu thun/davor sie nichts sordern. 1) Daher sindet man keine Gast Säuser daselbst/sondern die Einwohner machen davon ein Werck Frembde zu beherbergen. p. 53.

Der in Indien bekandte Baum 2) Arbor de Raiz, der wurhelnde Baum/welcher seine Schöß linge in die Erd steckt und einwurhelt/ist auch in Persien zu sinden/welchen, die Persianer Lusi

Dagheli nennen. p. 57.

Die Landschafft Karmanien zeigt einen schwarzen und glankenden Stein/ Nahmens Surmah, 3) der aussieht/als ob er mit schwarzem Sande bestreuet ware. Derer sind zwerzerlen Sorten. Die Araber, Indianer und Perfianer brauchen sie wieder die Gebrechen der Augen als wosike er sehr gut ist/ sonderlich wan er unter andere Hulffs-Mittel wird gemischt/sie bedienen sich dessen auch Schönheits halber/den Mann und Weiber färben damit die Augen und ilden ihnen ein/ sie wurden davon sehr anznehmlich. 4) p.58.

· Die

DO

20

R

6

al

3)

b

D

11

11

f

110

P

¹⁾ Gafifrene Leuthe gegen Frembde. 2) Wurs hele Baum. 3) Stein Surmah. 4) Augen farben.

Die Landschafft Maghostan i. e. der Wald der Dattel-Bäume/ 1) heist also wegen der Menge dieser Bäume/so da siehen. In dieser Landschafft ist die Hauptstadt Mina, an der Rüsten. Aber ben Mina ist der Hahestek. Da ist die Luste sehr ungesund / 2) seder Frembder/der dahin kommt/mußentweder sein Leben lassen oder zum wenigsten eine tödliche Kranckheit ausstehen. p. 59.

In der Landschafft Chorazan, ist die herel. Stadt Mesched, da soll ein Thurmzu sehen seyn anderthalb Picken hoch gang von Massiv Gold, 3) oben drauf seyn Bogen von feinen Steinen bereitet, und über denselben erblicke man einen Diamant, 4) in der Grösse einer Castanien, welcher des Nachts im Finstern eine Meile rund

umher leuchte. p. 60.

11

h

1

t

ñ

ie

ñ

tt

14

L.

Die Sinwohner in Tagestan, machen Profession vom Stehlen/ 5) sie machen ihnen kein Gewissen/wenn sie ihren eignen Freunde/Schwester/und Brüder-Kinder stehlen/ und an die Perser oder Turcken verkaussen können. p. 62.

Die Tagestaner brauchen kein Messer benm Effent

¹⁾ Dattel Baume die Menge. 2) ungefunder Orth un Lufft. 3) Thurm von Golde. 4) groffer Diamant. 5) stehlen Handwerck.

Effen / 1) sondern zweissen das Fleisch und brechen das Brodt mit den Sanden/legt einer unter ihnen ein abgenagt Bein weg/ fo nimmt es der Nachbar/ benagt es noch mehr/ 2) daß es bifimeilen in die dritte und vierdte Sand fonit. Thre Trinck: Gefchier find lange Ruh-Horner/ 3) sietragen Bogen/Pfeil und Burff-Spiefie/ und wenn sie auch nur ein paar Schaafe zu hus ten hatten. Das Frauen-Zimmer hat wohl 40. Daarloden gepflochten und umb den Ropff herumb hången. 4) p. 63.

In Persien regnets selten/ 5) absonderlich nach den Sudlichen Landern und in Gamor an Der See: Ruften zuweilen in 3. Jahren nicht.

p. 64. 14 1 10 date 200 pos In Perlien muß man meift des Nachts reis 6) weil man ben Tage die groffe Sitze nicht erdulden fan und fommt den Reisenden zuweilen die Lufft fo warmentgegen/ als aus eis Hergegen im Winter ist nem Back Ofen. auch die Ralte desto gröffer.

Die Fieber find in Schirwan und Kilan am gewöhnlichsten. 7) Aber zu Tabris friegt nie:

mand

Dal

dal

Fel

213

(d)

an

lef

213

6

leg

au

du

lid

6

etl

(4)

on be

²⁾ Knochen nagen. 1) Effen ohne Meffer. Princk Sefchire Ruh-Sorner. 4) Frauen Saar-Locken. 5) Regen felten. 6) Rachts teifen. 7) Rieber gemein.

mand das Fieber/ kommt auch ein Febrieitant dahin/stracks soll ihn das Fieber verlassen/ 1) daher auch Febris den Nahmen bekommen/den Feb heist Fieber/Ris geuß aus. In Kilanist die

Wassersucht gemein. 2) p. 65.

Die Schaafe der Usbeken und der Bugarischen Tartern zeugen langere und graue Wolzles welche an Enden in weisse Ringlein als Persten zusamen lauffen/3) und so weich als Seide anzugreissensscher schön anzusehen ist. Dieser Felzle sind auch viel theurer als abgezogne Schaaf. Benn die Chaafe auf der Weyde gehen in der Connes so werden sie als Pferde mit Decken belegt und umbwunden. 4) p. 68.

Die Perser haben gange Heerden von Ziegen/ aus deren Fellen machen sie Saffian, 5) welche durch Pohlen und Moscau auch zu uns kommen.

p. 68.

er

lt

it.

11/

off

id)

an

jt.

eis

138

en

eis

ist

m

ies

ari

Die Cameele lassen sich mehr durcheinen liebe lichen Thon auf der Reise fort bringen/als durch Schläge. 6) Daher binden ihnen die Persianer etliche Schellen umb die Beine und hangen eine Glocke an dem Yalß; wann die Araber durch die

¹⁾ Orth/ so nicht Fieber leidet. 2) Orth zur Wasserücht. 3) Wolle kostliche. 4) Schanse bedecken. 5) Saffian aus Ziegen-Fellen. 6) Cameel liebt den Klang.

Die Wusten reisen/wo kein Wasser anzutreffen/ nehmen sie Daucken mit sich/ damit die muden Cameele aufzumuntern. 1) Und durch so lieblichen Thon werden sie bewegt ihre Reise mit Weschwindigkeit zu verfolgen/daß man sie kaum mit fraccem Laufeinholen kan. Die Cameel tragen gegen ihre Beleidiger/so ihnen Gewalt gethan oder übermäßig geschlagen/einen langen 2) und trachten / folte es auch ein Jahr Soun währen/sich an ihne zu rächen; daher die Persianer von einem unverschulichen Menschen sa= gen: er hat einen Cameels Born. Das Camel-Weiblein geht 12. Monath trachtig. 3) p. 70. vid. Olearii Derfian. Reisebeschr. p. 300. Francisci Wohl ver Ewigk. p.290.

Die Perser sind höfflich und demuthig/wol-Ien sie einen ins Hauß bitten/ so sagen sie: 4) Würdige mein Hauß mit deiner Gegenwart zu veredlen ze. Doch find sie auch groffe Auff:

schneider und Lügner p. 74.

Wenn 2. eine Bruderschafft wollen auffrich ten / so erwehlen sie ihnen einen als Water/den/ fagen sie/ 5) wo Bruder/da muß auch ein Das ter

ter

Dec

eill

21

nen

1178

231

de

neu

beg

her

Bu

chi

I

die

Ro

(n

nu

ehr

E

ihr

ern peel

¹⁾ Midigteit vertrewen mit Paucken. 2) Zorn 3) trachtig 12. Monath. 4) Perfer Alrth. 5) Bruderschafft Contract.

en

(=

nit

lm

eel

alt

en

hr

ia-

as

e]_

70.

n-

01:

4)

let

F.

the

n/

a:

29

tn

th.

ter senns. Da gehen alle 3. zu dem Calife, ents decken ihre Verbundnist und lassen sich von ihm einseegnen im Nahmen Alla, Mahomet und Aly. Die sund einander treu/sagen auch/daß sie in jeznem Leben glücklicher werden zusammen kommen als leibliche Brüder/ 1) weil sie geistliche Brüder gewesen. Alle Jahr kommen die Freuns de zusammen/ 2) daß sie sich verbinden aufs neue. p. 75. Olearii Persian. Reisebescher. p. 310.

Die Perser werden ehe die größte Todsünde begehen/alsihre Freundschafft brechen/ 3) das her sie zusagen pflegen: Mei bucher Munber Bussusan Otescheiender Birkhelen, Sakini chut Bane Chasch Merdum Asari Mekum, i.e. Trincke Wein/ zunde die Catheder in den Rirschen auf stecke einen Brandt in eines Abdallen Rock/laß dich in einem Sogen-Hause antressent (welches alles höchsteverbothne Sunden sind) nur beleidige deinen Freund nicht. p. 75.

Ben den Persianern ist die rechte Seite die ehrlichste und vornehmstel 4) aber ben den Turckenist die lincke die Ehrenstelle. p. 76.

Die Persianer absonderlich die Bräute färben ihre Finger und Nägel roth-gelb/ 5) und solche E 2 Rars

¹⁾ geistl. Brüder. 2) Berbundnüße Jährlich erneuren. 3) Freundschafft nicht brechen. 4) rechte Seite geehrt. 5) Finger Färberey.

Farbe wird auf Dochzeiten öffentlich aufgesett und den Gasten ausgetheilt und so sollen sie auch die Leichen austreichen / 1) damit sie für den 2. Engeln/als ihren Untersuchern im Grasbe fein gepuht erscheinen möchten. p. 76.

Huveren ift in Perlien gemein/2) und werden in allen Städten (ausgenommen in der Stadt Ardebil) öffentliche Duren-Häuser gehaltens und von der Obrigfeit geschützt/ 3) und muffen die Kabeli oder Duren groffen Tribut geben. Ronig Darius foll 360. Huren in Roniglichem Schmuck mit sich geführt haben/teste Curtio Lib. 3. c. 7. Der Sodomitteren hangen sie sehr nach/ 4) dessen auch Schach Sofi beschuldi getwird. Allser An. 1634. die Stadt Eruan eingenommen/befand sich unter seinen Leuthen ein-Oberfter/welcher einen schönen Anaben hat: Diesen hat der Oberste/als er einst aus des Ronigs Lager berauscht nach Hause komen/ mit Gewalt seinem Willen unterwerffen wol: len/der aber den Dolch aus des Bersten Leib-Binde ergriff und seinem Herrn in Leib stach/ daß er todt zur Erden fiel; als den andern Mor: gen die Officirer dem Konig aufwarteten / und er den Obersten vermißte/welchen er gerne umb

fich (Shire)

id

nic

be

zeh

(3)

j

tell

hol

gel

gri

for

gel

hu

(d)

da

th

de

nic

h

2

eit

3)22

¹⁾ Leichen farben. 2) Hureren gemein. 3) Hur ren Tribut. 4) Sodomitteren.

für

rai

den

adt

en/

ien

en.

em tio

fie

dis

ian

en

ata

1118

en/

ioli

eiba

id)/

ous

mb ich

sich leiden konte/erzehlten sie ihm/ daß er solchen nicht mehr sehen würde/ 1) weil ihn sein Knas be erstochen. Der Anabe wurde gefordert/erzehlte dem König den Handel und bath umb Gnade/ allein der König läst den Anaben mit Hunden heßen/ 2) und als diese ihn nicht wolzten angreissen/ werden 2. Englische Docken gezholt/welche den Knaben/ indem er laussen muß/ gefället und zerrissen. Esist aber darauf eine grosse ungewöhnliche Hest ins Königliche Lager kommen/ 3) daß in kurzer Zeit etliche 1000. gestorben. p. 77. vid. Olearii Reisebeschr. p. 311.

Es mennen aber die Persianer, ob sie gleich huren/ 4) wenn sie sich nur wieder stracks was schen und reinigen/ so hat es nichts zu bedeuten/ darum sie so viel Badstuben haben an allen Srethen/ in welche sie sich häussig/ und bald nach dem Berschlaffeinsinden. 5) Die aber ins Bad nicht kommen können/ begiessen ihren Leib zu

Hause. p. 78. vid. Olearius 1, c. p. 312.

Daß die Persianer Strümpsse von grünen Tuch tragen/ 6) das ist den Mahometanern ein Greuel anzusehen/ und auch ein Stück zum

Ez Swie

¹⁾ keuscher Anabe. 2) Tyrannen Grausamkeit.
3) Gerichte Gottes. 4) Huren Sinbildung. 5) Baden soll Sunden tilgen. 6) grüne Strümpste Lurcken Aergerniß.

Awietracht in der Religion, denn sie sagen/ daß Mahomet seine Deutse von grunem Tuch getragen/welche Farbe die Perser verunehren und an Füssen tragen. p. 79. Olear. l.c. p. 309.

Wann die Perser in ihre Gemächer gehen/1) Lassen sie stehen vor der Thur stehen/daher wan man vor die Naths-Häuser kommet/siehet man/wie viel paar Schuhe vor der Thur stehen/gleich als wanns ein Schuster-Krahm

mare. p. 79.

Die Jungfern in Persien tragen auch in den rechten Naßlöchern guldene Kinge mit Soelges steinen/2) sozieren sie auch damit ihre Fingers und die Arme mit silbernen breit beschlagenen Blech: Banders doch der Männer Kinge mußsen nach Mahomets-Gesetze nicht von Goldes 3) sondern von Silber senn. p. 80. Mandelslo Reissebeschr. p. 20.

Welche zu Mekka und Medina ben Mahomets. Grabe wallfahrten gewesen/durffen die Zeit ihres Lebens keinen Wein trincken. 4) p.81.

Als Schach Abbas, König in Persien Anno 1620. vom Weinstrincken tödtlich kranck wors den/ließer den Persianern den Wein gänhlich

ver

196

tra

291

per

all

Pe:

Ha

da

ein

mi

33

90

9

10

J

¹⁾ Schuhe auszichen. 2) Ringe in Rasen. 3) Minze von Silber der Männer. 4) Wein verbothen.

verbiethen/ 1) und die / so folch Geboth über: traten / benen wurde fatt Weins gefchmolben Bley in Salfigegoffen/ denen aber/ fo den Bein verkaufft oder hergegeben/ wurde der Bauch on/

aufgeschnitten. p. 82.

dag.

ges

niil

that

Dan

lace

niis

8/3).

Rife

ho.

1 die

18.0

nno

rota

alidi Deres.

pers

Rach der Abendmahlzeit wird den Gaffen in Perfien der Staub der durren Blatter von hūr Hanna oder Alkanna ausgegeben / Die Bande damit zu farben und zu binden/ 2) und das ift eine Ceremonie, wie ben uns das Dangen/das mit mahlen fie die Sande und auch den gangen Leib/ davon sie Pomrang-farbene Saut friegen. 321/ 3) p. 84. nen

Der Persier Opium oder Amsion, 4) ift der Safft von Magfaamen-Sauptern/ fo der Turcen Maslak ift. Eshandelt aber von dem Amfion weitlaufftig Bellonius Lib. 3. observ.

c.15. p. 84.

Die Persianer trincken auch so gar inihren Rirchen oder Mesziden Tobact. 5) Mandelslo p.75. Jürg Andersen p.41.

Das Kaffeh-Waffer wird aus Bohnen fo in Jemin wachsen/bereitet; 6) viel getruncken/

¹⁾ Bein Cauffer Straffe. 2) Alkanna. Hande Farberen. 4) Opium. f) Deback inkirs chen trincken. 6) Kaffeh - Maffer.

soll die Liebe tilgen und unfruchtbar machen. 1) Daher jene Rönigin/derer Gemahl/wegen Besliebenzum Kahwe-Wasser ihrer vergaß/als sie am Fenster stand und sahe wie man einen Hengst zum Wallachen machen wolte/fragte: was das sen/die Antwort erhielt/man wolle dem Pferde die Bollust benehmen/sie antwortete/man solte ihm nur das schändliche Caliwe-Wasser geben/so würde er bald gleich werden dem Rönige.p.86. Francisci Indian. Staats: Gart. p. 294. Olea-

rius l. c. p. 314.

In Persien geben Eltern der Braut nichts mit als einen Haußrath/ 2) der Gräutigam aber sendet in der Braut Hauß seine Mitgabe/so ihre Eltern als eine Belohnung behalten/den werden sie zusammen gegeben vom Molla oder Pfassen/3) im Nahmen derer Mahomets und Aaly. Besindet der Bräutigam die Braut nicht als Jungser/mag er ihr Nasen und Sheren abschneiden und von sich stossen/4) wird sie aber als Jungser befunden/dessen Wahrzeischen ein alt Beib seinen Freundenzeigen muß/5) so wird die Hochzeit 3. Tage mit Freuden bes gangen. Wann gelahrte Leuthe ben Hochzeis ten

¹⁾ Liebe tilgen. 2) Braut Suth. 3) Molla. 4) Braut/so nicht Jungfer/ Straffe. 5) Jungfers schafft Wahrzeichen.

ten sind/ die nicht Lust haben am Trunck/ die set gen sich zusamen/ haben ihre Bucher und discuriren. 1) Den dritten Tag geht der Bräutigam ins Bad.p.87.88. vid. Olearii Reisebeschr.

p. 318.

es in

18

de

te

11/6.

20

m

191

eñ

ec

to

uť

h:

10

eis

186

eis

ett la.

CTS

Wann in Persien eine Frau in Kindesnötten arbeiret/laussen die Frennde in die Schule zu dem Molla oder Schulmeister/2) geben ihm eine Verehrung/daß er die Knaben/die was versbrochen/verschone und loßgebe/daß sie nach Hause mögen gehen. Dan mennen sie/3) daß die Gebährerin desto eher solte ihrer Burde erlöset werden; eben so machen sie auch ben den Vogelssteller die gefangne Vögel loß u.lassen sie fliegen. Item, daß eine Frau geschwinder solle gebähren/glauben sie/helsse/4) daß sie dreymahl unter dem Bauch eines Cameels durchtrieche. p. 84. Olearius 1: c. p. 320.

Reine Frau in Persien hat Macht mit einem andern/ausser ihrem Manne zu reden/ 5) und wann der Mann sie' im Chebruch antrifft/hat er macht die Frau und ihren Galan niederzuse: beln/davor kriegt er vom Richter/ 6) vor die

E 5 That

¹⁾ Hochzeite Tractament. 2) kreiffende Hulffe. 3) Aberglaube. 4) Gebuhrt befordern. 5) Frauen Bwang. 6) Manner Lohn.

That ein neu Aleid/will er aber solche Thatig-keit nicht brauchen/ so hat er die Frenheit/sich von ihr scheiden zu lassen/und das geschicht durch den Richter/ 1) der beyden einen Scheidebriess gibt/da mögen nach 3. Monden und 10. Tagen beyde wieder heyrathen/der Mann eine andere Frau/die Frau einen andern Mann. Sonst haben die Minner viel Frauens/wie die Türschen, 289. Olear. p. 320.

Weilen in Perlien keine Druckeren zu finden/ fo erhalten sich viel 1000, von der Schreiberen/ 2) daher die Rinder bald dazu in die Schule geführt werden/ daß sie den Alcoran anfahen/hernach den Schich Saadi oder Nosenthal/ zulest

den Hafis. p. 90.

Die Kinder werden nicht mit der Kuthen geschlagen/ 3) sondern mit einem Stecken auf die Fußsohlen/ und wenn ihr Berbrechen zu groß/schneidet man ihnen in die Fußsohlen und streuet

Salkhinein. p. 90. Olearius I.c. p. 322

Die Todten lassen sie in Persien nicht über 3. Stunden liegen/ 4) es sey denn in der Nacht/soudern man bringt sie bald in die Erde/man legt sie aber mit dem Gesicht nach Westen/weil sie glauben/ der jüngste Tag werde von Westen

¹⁾ Scheidebrieff. 2) Schreiberen. 3) Kinser Straffe. 4) begraben bald.

sten anheben; 1) das Grab ist hohl gemachts weil sie sagen/ es famen 2. Engel 2) Nekir und Munkir zum Todten ins Grab/da mufte nichts unreines an ihm fenn; Sein Geist komme Damahls wieder in Leib/ mache den halben Theil wieder lebendig/daß sich der Mensch aufrichte und fete/drauf examinirten die Engel alle Glie: der des Leibes/wie sie sich in der Welt verhalten/ und zuleht fragten sie: an wem hast du geglaubt? denn mußer antworten: an den einigen & Stt den himmlischen Water. Wer ift dein Prophet? Mahomet. Wer dein Imam, dein Seillger? Aaly. 2Bo felbe Untwort auf die Fragen richs tig erfolgt/ und er auch seiner gebrauchten Glie= der halber ziemlich Rechenschafft geben kan/so wird ihm die Seeligkeit zugefagt. Drauf scheis den Engel/ Leib und Geele wieder von einander. Doch sagen sie/ solch Examen gehe nur ben Erz wachsenen vor/nicht aber ben jungen Kindern. Die Trauer-Farbe ist blau. 3) p. 90.

Die Leichen vornehmer Stands: Personens werden ohn des Königes Befehl nicht begraben. Doch keine Leiche kommt in eine Meszide, 4)

11

116

fon=

¹⁾ Aberglaube vom jungsten Tage. 2) Engel Lodten Michter im Grabe. 3) Trauer & Farbe/ blau. 4) Leichen nicht in Kirchen legen.

sondern alle ausser dem Kirch = Hose. pag. 91. Die Persianer, welche ihr Neusahr mit der Sonsinen am 21. Zag des Lenz-Monats anheben/bes gehen es im ganzen Lande mit Frohlocken/ 1) da imanaus Stucken Salve giebt/Drummeln rührt und Freuden Spiele begeht/einander Geschensche ste sendet/absonderlich geringe Leuthe Vornehmern/ die Hosselleuthe dem Könige / ziehen neue Kleider an/essen/ trincken/ gehn spaßiren-p.92.

Bie der Persianer Sabbarh ift ber Frentag! 2) den sie nennen Adine oder Tzumet, i.e. eis nen Bersammlung-Tag; also halten sie unter den sieben Tagen in der Wochen den Tscharschembe oder Mittwoch für den unglückseelig: sten/ 3) und den letzten Mittmoch des Mo: nathe Sefer oder Jenners halten alle Mahometaner und Persianier vor dem unglückseeligs ften un betrübsten Tag im gangen Jahr. Dana nenher sie in demselben nicht aus dem Sause geben/ der eine Visite annehmen/ aus Sorge/ ihnen mochte ein groß Unglück zustossen. Go hals ten fie auch den gangen Monath Sefer für un: gluckl. daß sie weder eine Reise noch Rvieg darift anfahen werden. In jeglichen Monat halten fie 5. Tax

¹⁾ Neu-Jahr begehen. 2) Freytag der Sabbath.
3) Unglücks-Sag Mitwoch.

5. Tage vor bose/ 1) nehmlich nach dem neuen Licht den zten/ sten/ 23sten und 25sten/in selben Tagen fangen sie nicht gerne was an/ kein Persianer so vornehm/wird ein neu Rleid anziehen/ins Bad gehen/ weg reiten/er habe denn vorher eisnen Minazim befragt/obs gut sey. 2) Ihre Hakim oder Aeryte legen sich sehr auf die Astrologie.p. 93. 94.

Die Perser achten die Poëteren sehr hoch. 3). Ein Schaer, i.e. Poër und Kosiechuan i.e. Redzuer ist ben ihnen beliebt. Die Schaers haben ihre sonderliche Kleidung. Jeder grosser Herr hat seinen Poëten in seinem Hause. Dur sehlt es ihnen an der Invention. Ihre beste Poëten sind Saadi, Hasis, Firdausi, Füszuli, Chagani, Eheli, Schems, Nawai, Schahidi, Deheki, Nessimi &c. 4) Doch nehmen sie es nicht so geznaus wenn gleich ein Vers mehr Sylben als der ander hats wann nur die Reinung eintrisst und suchen darinn die Runst daß wie sie enden den ersten Vers, also mit dem Schlußworte den Insfang des andern Verses zu machen. p. 95.

Ben Kaswin in Persien, wie Olearius p. 369. berichtet/steht ein groffer alter Baum/daruns

ter

^{1) 5.} Tage bbse aller Monath. 2) Astrologi in Werth. 3) Poët gechtt. 4) Poët berühmt.

ter soll ein alter Heiliger begraben liegen. Der Baum/glauben sie/ soll wider Zahnweh/ 1) Fiezber &c. träfftig seyn. Die am Zahnweh wolzlen genesen/schlagen einen Nagel/mit dem sie zuvor die bösen Zähne berührt/in Baum/so hoch als des Patienten Mund reichet. Es werden daben Opffer und Almosen gesammlet. p. 96.

Der Perser Sprache ist in dren Arthen absgetheilt/2) welche Xyrazy, Rostazy und Harmuzy heist. Die erste ist die Haupt: Sprache/die zwente die gemeine/ die dritte lautet etwas grob. Neben deuen reden sie auch Arabisch und Tür:

0

11

6

ir

の記

chifd), p. 97.

Lateinisch/Griechisch und Hebraisch wissen die Persianer gar nicht/ sondern wie ben uns das lateinisch im Schwange/ so ben ihnen das Arabische/ worin die meisten Sachen beschrieben sind/und die Persianer haben in ihrer Sprache viel Arabische Wörter. Die Persianer discuriren gern von Religions-Sachen/ haben gern der Christen Bücher/ und sind hierinn durchaus den Türcken zuwider/ 3) welche gar keinen Discurs anhören mögen. So haben auch die Persianer in den Städten hin und wieder ihre hohe

¹⁾ Baum wider Zahmveh. 2) Perser Sprache.

Schulen/ 1) die sie Madresia oder Madressa, und die Lehrer Medris nennen/ dergleichen sind zu Ispahan, Schiras, Ardebil, Metched, Tebris, Kasbyn, Kom, Jest und Schamachie. Schind aber ihre frene Kunste/so sie lehren/ 2) die Rechen: Kunste/Feldmeß: Kunste/Runste/Peldmeß: Kunste/Red: Kunste/Dicht: Kunste/Natur: Forschung / Sitten: Lehr! Stern: Kunste/Planeten Erforschung / Rechts: Gelahrheit und Arbney: Kunste. Aristotelis Philosophie haben sie in Arabischer Sprache. Sie sagen auch/der Trunck und Philosophie machen beredt / wird man in benden allzutrun: cfen/so lausstes auf eine Thorheit hinaus. 3) p 98.99: 14 14.

Anno 1633. in der Belagerung Iruan, haben die Perser eine sonderliche Arth zubereiteten Giffts in kleine Gläser gethan und mit Pseilen in die Festung geschossen/4) mit welchen sie die Lusst also vergisstet/daß den Leuthen/Ropsselum und Beine davon diek geschwollen/5) daß sie zum Widerstand untuchtig worden. p.

99.100.

ê

Giner von den groften Bortheilen/ welche der Persianer über den Turcken hat/ift feine grof-

¹⁾ Johe Schule. 2) Perfer Wiffenschafften. 3) Trunckenheit thort. 4) Lufft vergifften. 6) Krieges Lift.

se Eilfertigkeit. 1) Sie ziehen in aller Stille ohn einiges Gethon fort/ohn Geschrey eines Men-

schen. p. 101.

Die Perser und Türcken haben unter sich eis nen Dackt/2) daß sowohl zu Friedenssals Kries gess Zeiten die Kauffmannschafft unter ihnen/ insund aus dem Lande unverhindert getrieben/ und die Karavanen sicher gehen konten/weil eis ner Nation sowohl als der andern daran geles gen. p. 105.

Des Röniges in Persien Ginkunffte/3) sollen sich des Jahres auf 20. Millionen Gulden bes

lauffen: p. 106.

Die Wehmutter in Persien mussen auch von ihrer Handthierung dem Könige Tribur ge: ben. 4) p. 106.

Su Barain in Persien, bringt die Perlen-Fisscheren jährlich 25. oder 30000. Tomans auf. 5)

p. 106: 17 NO. 3 8 4

Die Persianer beschneiden die Knaben und Mägdlein im 7ten/8ten und 9ten Jahr/ 6) da man sie mit suffem Tranck truncken macht/daß sie die Schmerhen nicht fühlen.

Den

Die

te

2)

ret

all

dei

de

tet

ge

fet i. e

tes

nef

ren

6

(5)

¹⁾ Persianer Eilfertigkeit. 2) Rauffmannschafft im Krieg sicher. 3) Einkunfte Persiens. 4) Weihe mutter Tribut. 5) Persen-Kischeren Rus. 6) Besschneidung Knaben und Madgen.

Den Mådgen wird die Nimfe beschnitten. Hergegen die Türcken beschlen ihren Tochtern die Hand aufzuheben/ und etliche gewisse Worte auszusprechen.

Persianer bethen des Tages 3. mahl. 1) Die

Türcken aber 5. mahl. p. 109.

Çs

N

N

is

00

11

Pa

11

20

9)

10

1

AB

11)

fit

Das vornehmste Gebet der Persianer ist diß:
2) Lob sen GOtt dem Herrn der Greaturen, dem Könige des jungsten Gerichts/
dich ehren wir/dich Nothhelffer ruffen wir
an/führe uns auf den rechten Weg/auff

den rechten Weg derjenigen/denen du Gutes gerhan hast/nicht aber auf den Weg derersüber welche dein Zorn ausgeschütztet/auch nicht auf den Weg derer/die üre

geben/ Umen.

Wie alle Capitel im Alcoran mit dem Worsten anfangen: 3) Bismilla Rahman Rahim, i. e. im Nahmen des allerbarmherhigsten Stets; also hört man auch in ihrem Thun un Vornehmen allezeit das Bismilla im Munde führen / kein Schuster wird einen Stich au Schuch thun/er sage denn das. p. 110.

Die Perser sagen/ 4) unsere Bibel sen von F Jüs

¹⁾ bethen täglich 3. mahl. 2) bestes Gebet. 3) GOtt im Munde führen. 4) Bibel ob verfälscht.

Naden und Griechen verfälscht / 1) drum habe Ett den Alcoran gle eine Reformirte Bis bel schicken miefen. p. 110.

Die Perlianer glauben/ der Didrder/ fo ihren 2) solle noch in Frankistan, i.e. Aly erschlagen/

in Europa am Leben sehn. p. 111.

Die Persianer sagen/ Mahomet habe von Sattelneine Cangel gemacht 3) und jum Bolck gesprochen/wie fie ihn zu einem Vely, i.e. Ober: haupt der Kirchen angenommen; fo folten fie auch den Aly aunehmen/ und da mennen fie/ ha= be Aly 4) die Succession gleichwie der Pabst

pon Petro. p. 112. Wenn einer in Perlien fich von Gunden will loß machen/ 5) geht erzu einem Sofi i. e. Weist: lichen/fällt vor ihm mit dem Mund auf die Er= den/ und bittet ihn umb Auflegung einer Buß und ber Gunden Tilgung / welcher barauf ben Cunder mit einem Stecken 5. oder 6. Streichel nach Belieben gelind oder ftarcf auf den hinters backen giebt/ und benn bilden sie ihnen ein/seyn ihre Gunden vergeben. p. 114.

Die Turcken fagen / es fen Gott ein ans

805

gi fil

De

in

elf

th

ti

u

be

ころう

6)

¹⁾ Alcoran. 2) Mbrder langes Lebens. 3) Cans 5) [0] 4) Pabstes Successor Aly. Belvon Gatteln. Sunden Beicht und Absolution.

genehmerer Dienst / einen Persianer todt zu schlagen / als 70. Christen. 1) Hergegen hals sen die Persianer wider die Türcken / und hals ten sie vor viel ungläubiger als die Christen. p. 113. vid. Olearii Persian. Neisebeschr. p. 309.

Die Persianer haben auch einen Sohenpries fter oder Pabst/ 2) Mustaed Dini, i. e. Haupt des Gesess/wie die Türcken ihren Moufri, der

in Ispahan wohnt, p. 115.

be

Sis

en

e.

on

ets

sie

)as

bst

lliv

ifts

Fre

duf

den chel

ters

enn

ges

Weil die Persianer auch den rechtmäßigen ehelichen Gebrauch vor sündlich halten/ 3) so gehen sie darauf alle Morgen ins Vad/ 4) die

Berunreinigung abzumaschen. p. 116.

Die Seys in Persien, 5) so weisse Kleider traz gen/dürssen nicht aus ihrem Geschlecht henraz then/feinen Wein trincken/feinen Hund anz rühren/in keinen Lügen betrossen werden/6) und nicht anders schweren als Ewladenen, i.e. ben meiner Gebuhrt. p. 116.

Die Persianer haben ihr Rosen Fest 7) zue Zeit/wenn die Rosen blühen/ da sie einander mit. Rosen wersten/ und ist vielleicht herkommen von

\$ 5-200 De

¹⁾ Türcken und Persianer Haß. 2) Persianer Pahft. 3) eheliche Wercke ob fündlich. 4) Rod soll Sünde tilgen. 5) Seys mit weissen Kleidern. 6) Lügen meiden. 7) Rosen Fest.

dem alten Jest der Flora oder Blumen: Gottin-

p. 119.

Wie die Perser vorgeben/Abraham habe statt seines Sohnes/der ihrer Meynung nach Ismael, und nicht Isaac gewesen/nicht ein Lamm/sondern ein Cameel geopssert/ 1) daher sie noch jährlich ein Cameel opssern/welchem das Polck sast alle Haar ausraufst/und wen das Cameel ertödtet/schneidet jeder ein Stück davon/ welches sie kochen und aus Andacht essen/zum Theil auch einssalsen und das ganhe Jahr behalten und als ein Heiligthum in Kranckheiten und dergleichen Fällen brauchen/das ist ihr Bairam. p. 119.120. Sansons Persian. Possstaat. p. 40. Della Valle. Seelmans Erquickstunden. p. 360.

Amersten Tag des Neumonden/so entweder den letzten December oder 1. Januarii fällt/wen sie Abends zuvor den Neumond gesehen/halten die Persianer das Fest des Husseins Todt/2) (welches der Sohn Aly.) solches währet 10. Tage/da sie mit Trauren und Weinen in schwarzen Kleidern erscheinen/niemand läst ihm den Bart abscheeren/niemand geht ins Bad/sondern gebärdet sich traurig. Am 10 ten

Ta:

T

Da

şti

che

mi

ha

all

[pi

Fe of

Vo

p.

10

m

101

dy

ha

Del

m?

th

Ü

fe.

4)

¹⁾ Abrahams Opffer Ismael und Cameel, 2) Husseins Sodten Sest.

ig.

att

el,

ich

ille

et/ Fo:

ins

113

en

20.

al-

der

risc

ten

2)

10.

in aft

1115

feu

Egi

us"

Tage/ welches auf unsern sten Jenner trifft/ da Hussein erschlagen/ werden in allen Gassen zu Ispahan Umgänge gehalten/daben man etlis che traurige Lieder singet/eine Todten Baare mit schwarzem Sammt bedeckt trägt/ andere haben Prügel/und wollen den Borzug denen andern Processionen so ihnen begegnen/abdisputiren/ da sie glauben/ welcher da ben diesem Feste sterbe/ 1) da die Pforten des Paradises ofsen stünden/der käme gleich darein. p. 121. vid. Volquard Iversen Keisebeschreib. L. 4. c. 10. p. 156.

Jum Gedachtniß der Tauffe Johannis am Jordan, 2) begehen die Persianer am sten heus monathes Tage ihr Fest Ab-Pascian, i. e. Bessprengung Wasser/da sie sich zu einem Fluß mas

chen und einander begussen. p. 121.

Der König in Persien, daß er was eignes habe/ 3) so trägter nicht den Tulband wie and deres sondern was hinten sehn solls trägt er sort nes und solches darf in gang Persien niemand thun. p. 123.

Wie der Türcken Insigne und Wappen der Mond ist; 4) also der Perser die Sonne/ aust K 2

¹⁾ Zeit in Himmel zu gelangen. 2) Fest der Tauffe Johannis. 3) Konigs in Persien Haupt Tracht. 4) Mond und Sonne Reichs/Insignia.

einem Lowen-Rucken. p. 124. vid. Olearii Reis

sebescht. p. 331.

Welches geschicht im Nahmen Gottes/Mahomets und Aly, sorussen alle: Glück zu dent neuen Könige/Gott lasse ihm in seiner Regierung ein Jahr zu Tausenden werden. Ferner kussen stein die Füsse und bringen grosse Geschencke.

Der König in Perlien hat ben der Taffel und im Gericht 2) stets neben sich den Seder, Minazim und Hakim. Soder ist das geistliche Berhaupt/der gelehrt in geistlichen und weltzlichen Gerichten/nach dessen Ausspruch werden die Urthel gefällt. Minazim ist der Astrologus, der muß die glücklichen und unglücklichen Stunden observiren und anzeigen/ dem wird als einem Oracel geglaubt. Hakim ist der Leibz Urht/der muß sagen welche Speisen gesund op der schädlich. p. 124. vid. Sanson l. c. p. 7.

Wer in Persien eine Weibs-Person mit Geswalt schwächt/3) dem wird wenn das Weib3. mahl einen End thut/das männliche Glied

tein abgeschnitten. p. 125.

Den

m

ha

an

0

au

ges

all

Ke

p.

8

p,

8

M

te,

eit

所题

50

hi

110

¹⁾ Erbnung in Perfien. 2) Konigs frete Gefill-Chaffter. 3) Nothzüchtigung Straffe.

Den Buchern sind die Persianer schr feind/ man halt sie arger als Jüden/ 1) werden auch hart gestrafft. Als zu Ardebil einer monathich anderthalb Athle. von 100. Athle. genommen/ so wurden ihm mit einem Dammer die Zähne ausgeschlagen. p. 125.

eis

I)

0-

ng

jen fe.

nd

Ai-

che elti

0-

ien

ille

00

5%

icib

lied

en

S.W

In Persien wird der Hoffmeister des Könis ges/der alles/was zur Hofhaltung von nöthen/ anschaffen muß/ 2) genennt/ Nasir. wie auch Kerekjerak. p.126 Sansons Persian. Hofstaat p.7. Francisci lette Rechenschaffr. p. 1021.

Die Perser drucken alle ihre Pittschaffte und Siegel mit Dinten bestrichen auf das Papier. p. 126.

Der Persianer gröster Schwur 3) ist ben des Königes Ropffe/und wenn einer gleich ben des Mahomers Namen oder seiner Sceligk. schwürze/würde man ihm nicht so viel glauben/als wen einer ben des Königs Ropff schweret. p. 127.

Der König in Perlien, hat 3. oder 4. rechte Frauen oder Gemahlinnen/ 4) das andere sennd Buhlerinnen. p. 129.

Tangen wird in Persien vor keine ehrliche Leibs-Ubung gehalten/ 5) und das daher/weil

¹⁾ Wucher Straffe. 2) Nahr Jofmeister. 3) höchster Schwur. 4) Perf. Konige Gemahlins nen. 5) Langen unehrlich.

die Huren solche daselbst unzüchtig vorstellen/ und wird keine ehrliche Francus Person öffents lich tangen/es sey denn heimlich zu Hause vor

den Haußgenossen. p. 132.

Wie die Europäer das Stein: Galy Stuck: weiß verkauffen; also die Persianische Kauff-Leuthe/ vornehmlich in Ispahan, auch das Eys/ 1) weil kein Haußwirth zu finden/ der nicht solte

Cyfin feinen Tranck legen. p. 134.

Um Neuen-Jahrestage in Perlien, fo den 21. Merhiff 2) pflegt der Ronig die Gefchenche su empfangen/im falles nicht ein unglücklicher Lagisti so kommt er nicht aus seinem Horam der Frauen-Zimmer. p. 137.

InGeorgien sind vielMaulbeer: Baume. 3)

p. 139.

Das Georgische Frauen-Zimmer/ 4) ist das schönste in gant Alia, schwarter Augen und weisser Haut. Doch die Manner sind dem Trunck schrergeben/ 5) und das Frauen: Bim: mer ist daher sehr roth. p. 140.

Die Asnauri 6) oder Edelleuthe in Georgien sagen/ Stadte waren nur bequemliche Bohnungen der Rauffrund Handwercks-Leu-

the/

¹⁾ Enfahandel. 2) Ren-Jahr in Perfien. Maulbeer Baume. 4) schonftes Frauen-Zimmer. 5) Trunckenbolde. 6) Städte was find.

the. 1) Daher sie auf dem Lande lieber wohnen als in den Städten. p. 142.

11/

or

10

115

I)

te

17,

fe

er

m

3)

ist

nd

m

m

or-

ells

he/ 3)

ner.

Die Sinwohner Mingreliens sind gemeinige lich mit der Miltz-Kranckheit behafftet/2) welz che sich leicht in Wassersucht und Fieber verzkehrt. p. 147.

Der Fluß Falis in Mingrelien hat die Arthy daß sich sein Wasser nicht mit dem Seewasser vermenget/ 3) weil es wegen kiner Leichte über dem saltzigten hinfliest. Das Wasser ist bleyfärbig. p. 147.

Wie Plinius meldet/hat man im Thracischen Bosphorus rothe Perlen gefunden/ 4) der= gleichen auch in Mingrelien. p. 149.

Kaukasus in Mingrelien erzencht viel Raub: Bogel/absonderlich Sperber/ 5) die man ab: richtet Bachteln damit zu fangen. p. 150.

Im Schürge Mingreliens sindet man Leoparden, 6) wie auch ein Thier/so mit der einen Helffte gleich einer Ziegen/mit dem Hinterstheil aber wie ein Hirsch ist. Da sind weisse Sperber/7) Abler/Baren/absonderlich auf dem Berge Cyais p. 150.

Fr Der

¹⁾ Edelleuthe Wohning. 2) Milhe Rranckheit. 3) Waffer vermischt sich nicht. 4) rothe Perlen.

⁵⁾ Sperber. 6) Leoparden. 7. weisse Thiere.

Der beste Honig von der Welt ist in Mingrelien anzutressen 1) wegen der grossen Menge des Melissen-Krautes oder Confieli de grain; ungeachtet Strabo und etsiche andere Schreiber das Honig von Kolchis vor das ungesundestes 2) und welches das Hirn verwirren solls ausges

schenen haben. p. 150.

Der Adel in Mingrelien, hat über seine Unsterthanen vollkommen Macht des Lebens und des Todes. 3) Die Unterthanen müssen ihnen Geschencke bringen/eine Auh mit einem Korbe Gersten/ Brod/ Wein/ Geslügel. Rriegt der Edelmann Gäste/ 4) so schickt er sie seinem Unterthanen zu/ der muß sie tractiven/ ja hat der Edelmann Lust/so geht er selbst zum Unterthanen/ der muß ihn auffs beste tractiven. p. 151.

In Mingrelien wird den Arbeitern eine Music angestimmt ben ihrer Arbeit/ 5) damit sie dadurch sich erquicken mochten/ und die Arbeit erleichtert sehen. Und darauf gehen sie gegen

Abend mit Singen nach Daufe. p. 151.

In Mingrelien verkaussen die Herrnössters ihre Unterthanen vor Sclaven. 6) Als einst ein Herr von Türcken was haben wolte / und

sie

¹⁾ beste Honig. 2) ungesund Honig. 3) Edels tenthe Sewalr. 4) Gaste bewirthen Unterthanen. 5) Music ben der Arbeit. 6) Unterthan verkauffen.

sie davor zehen Sclaven begehrten/ließ er den Geistlichen zuwissen zhun/daß er eine anschnliche Messe bigen. Worauf so baid zwölf Priester kamen/1) diese ließer in die Kirche gehen/hörre die Messe sein die Kirche gehen/hörre die Messen/2016 und solcher Sestalt sie den Türcken als Sclaven überreichen. So verkaussen Matter sür ein türckisch Pserdt. p. 152.

Die Mingrelier haben ihre Hembde am Hals se und unten mit Gold durchwircht, und hangen ihnen biß über die Hosen herab. 2) Soist auch das Serkleid kürher als das Hembde. p. 153.

Die Mingrelier nähren sich von der Jagt/ und sagen: 3) des Menschen Glückseeligkeit stehe hierin/wann er ein Pferdt/ einen guten Hund/und einen tressichen Falcken überkoms menkan. 4) p.13.

InMingrelien verkauffen der Braut Eltern ihre Tüchter recht. 5) Denn als der Fürst eis ne Princessin von Cirkassien nahm/forderte ihr Bater 100. Sclaven, 100. Küh/100. Schofen und 100. Pferde. Will der Brautigam seine

¹⁾ Geifil. und Weiber verhandeln. 2) Hembde. 3) Jagt. 4) Glückseeligkeit Gröffe. 5) Braut verkaussen.

ne Liebste sehen/ 1) mußer Wein und 1. Ochs sen mitbringen/ woben sie sich lustig machen.

p. 153.

In keinem Orthe der Welt werden Aertte höher geachtet und geehret/ 2) als in Mingrelien, sonderlich die Franköische und Italianische. Wer nur kan dem Patienten eine Purgation zus bereiten / der wird vor einen treslichen Doctor gehalten. Sonst haben sie das Mittel beym Ficher. 3) Sie sesen den Krancken ins kalte Wasser und lassen ihn von 2. Männern eine gezwisse Zeit darinn halten/daß er nicht entslichen kan/das soll das gewisse Mittel wider dis Unstraut sey. p. 174.

Die Probdurch heisses Wasser ist in Mingrelien, 4) da man einen Ressel übersetztworaus man das Wasser siedet/u. aus welchem der Beschuldigte ein A. muß langen/ ist nach 3. Tagen kein Zeichen des Brandes am Urm/so schäft

man ihn unschuldig. p. 157.

Die Leuthe/so ihre Kinder in Mingrelien nicht ernähren können/ 5) die vergraden sie/wann sie solche gebohren/lebendig unter die Erde, p. 157.

Der

al fi

e

3

5)

¹⁾ Braut sehen um 1. Ochsen. 2) Aeriste gechrt. 3) Fieber- Tur. 4) Prob durche Baffer. 5) Rinder vergraben lebendig.

Der Patriarch in Mingrelien sorgt um nichts/
als Geld zu sammlen; 1) er macht keinen Bischoff/wo er ihm nicht 5. oder 600. Eronen giebt.
Der Groß: Vezier hat ihm einst 84. Eronen vor
eine Beichte gegeben/ 2) damit war er nicht vergnügt. Den als der Herr hernach kranck worden/wolte der Patriarch nicht zu ihm kommen/
weil er ihm vor dem so wenig gegeben. p. 158. vid.
Chardins Reisebesch. p. 134.

Die Mingrelier tauffen ühre Rinder erst im zten oder 4ten Jahr/ 3) und zwar in einem Bier: Reller/welchen Orth sie so heilig halten/als die Rirche/4) wo die Pathen es baden in gewenhtem

Waller. p. 158.

P

n.

n

Am St. Georg Abend wird in Mingrelien die Kirche St. Georgi vom Fürsten versiegelt/3) Morgens aber wieder geöffnet/ da sindet man einen Schsen/ den man gläubt von St. Georg zusenn/6) den säht man. Ist er wild undswehrt sich gegen die/so ihn greiffen wollen/so halten sie es/ daß Krieg diß Jahr kommen werde. 7) Ist er zahm und faul/deuten sie es auf ein fruchtbar Jahr. 8) Hat er rothe Haar/so soll Sterben kom:

¹⁾ Patriarch Geldegierig. 2) Beichte bezahlen. 3) Tauffe im dritten Jahr. 4) Biere Reller heilig. 5) Aberglaub. 6) St. Georg Abend. 7) Ochs in der Kirche. 8) Jahr Bedeutung.

Kommen; dieser wird getödtet/ und davon was hohen Personen geschieft als ein Heiligthum und Mittel wider allerhand Kranckheit. p.159.

Die Bolcker des Caucalus essen keine Fische/ und haben vor Krebsen einen Abscheu/ 1) daher sie die Mingrelier verlachen/ die solche vor Deli-

catessen achten. p. 161.

Die Circassier, so mit den Tartern granken/ werden durch Berge von Mingrelien geschieden/ 2) es hat der Moskowiter sie ihm unterthänig gemacht. p. 163.

Der Circassier Pferde sennd hurtiger und

schneller als der Tarternihre. 3) p. 164.

Der Brautigam in Circassien, 4) mußder Braut Vater zur Danckbarkeit ein Geschensche geben. Wann der Mann ohne Kinder stirbt und läst Brüder nach/muß der Aeltesste die Witwe nehmen/5) damit er seinem Brusder Saamen erwecke. p. 165.

Wann ein Rnab eines Edelmanns in Circassien 3. oder 4. Jahr alt/6) so giebt mandems selben einem seiner Diener/ der ihn in Reiten und mit Bogen zu schiessen und wilden Thieren

nachzutrachten muß anführen. p. 165.

Dies

ULISTIB

9

¹⁾ Fische und Rrebse nicht essen. 2) Circassier.
3) Pferde schnell. 4) Braut Bater beschencken.
5) Wittwen Seyrath 6) Edelleuthe Kinder Inform.

Dieberen ist ben den Circassiern nicht ein Schandsleck i) sondern ein Ruhm und Chres

welcher sehr hurtig darinnen ift. p. 166.

15

8/

1/

g

15

100

Wann ein Edelmann in Circassien verstors ben/ 2) wird ihm im flachen Felde ein groß Ehsenmahl aufgerichtet; worauf man die Leiche legt/daß Eingewerde drauß nimmt. Nach 8. Tagen kommen Freunde/Verwandten und Unterthanen/ bringen ihm zum Geschenck silberne Schaalen/Vogen/Pfeile/&c. stellen solche neben die Leiche. Die Chefrau sist gesgen dem Todten auf einem Stuhl/die ihn stets ansieht/doch keine Zähren vergenst und zwar gaußer 8. Tage/denn Weinen ist eine Schande unter ihnen. 3) Drauf wird der Todte/nebst den Geschencken in einen hohlen Vaum gesteckt/ und zu Grabe gesührt/mit dem Geleit der Freuns de. p. 167.

Albanien zeugt so starcke und griffige Dunde/die auch Lowen und Tyger angreissen. 4) Da sind auch Scorpionen und Tarantulen. 5)

Die Landschafft Kurdistan scheidet Türcken von Persien. 6) Die Einwohner sollen den Teus-

¹⁾ Dieberen eine Shre. 2) Edelmanns Begrabenuß. 3) Weinen eine Schande. 4) Hunde starecte. 5) Taranteln, Scorpion. 6) Kurdistan,

h

te

gi

ni

116

be

m

111

Coll

Teuffel anbethen und ehren/ 1) daß er weder ihnen noch ihrem Biehe Leid zufüge. Weswesgen ihr Land des Teuffels Land genennt ist. 2) p. 169. 170.

Dappers Asia,

Den Landtschafften Mesopotamien, Babylonien, Assyrien, Anatolien oder flein Assen un Arabiens.

Melopotamien oder Algizora ist die Stadt Nisibys, da haben die Armenier eis ne Ruche/darunter eine Capelle ist/ worin ein Grab/3) welches die Armenier vor Jacobs, Bisschoffs zu Nisibys halten. Als die Mohren einst die Stadt belagert/soll unversehens eine Mensge grosser Heuschvecken und Mücken seine Mensge grosser Heuschvecken und Mücken seine Mensge großer Heuschvecken und Mücken seine Mensge gequalt/daß sie die Belagerung verlassen müssen. 4) Zwen oder drey Stunden von der Stadt wird am Wege eine Rlause oder ümbmauerte Kammer gewiesen/ welches die Juden vor des Propheten Elise Begräbnisshalten. 5) p. 9.10.

¹⁾ Teuffel anbethen. 2) Veuffels-land. 3) Jacobs Grab. 4) Belagerer verjagen Mücken und Heuschrecken. 5) Elisk Grab.

Ourfa ist die Hauptstadt Mesopotamiens, wo ein Brunn/ der jur Chre Abrahams gebaus et/ i) und wie die Christen daselbst vorgeben/ foll dif der Orth fenn da Abraham auf feine Rnie gefallen/ und fein Beeth verrichtet. Uns ter seinen Knien maren aus einem Loch zwey Waffer Brunnen entsprungen/ die einen Teich gemacht/darinn wimmelt es von Stiden; 2) Doch fein Chrift darf aber fich geluften laffen eis nigen daraus zu nehmen. Die Türcken nens nen sie Abrahams Fische. Su Ourfa wird das beste gelbe Corduan-Leder gemacht/ 3) gleich wie au Tokat das blane/ und zu Diarbek das rothe. Einige halten Ourfan vor Haran Abrahains Wohn Platjandere vor die alte Stadt Ecleffa. p. It.

Die Stadt Amida oder Diasbekir 4) hat eine doppelte Mauer; die ausserehat 72 Thurs me/ zur Ehr und Gedachtniß der 72. Junger unsers Heylandes. 5) Einige erstrecken die Zahl der Thurme auf 360. Die Stadt ist 3.

Meilen im Umfreise. p. 19.

9

ie

1

15

0

t

Einige halten Haran vor die erste Stadt/ 6)
wels

¹⁾ Abrahams Brunn voll Fische. 2) Abrahams Fische. 3) Corduan. 4) Stadt Amida. 5) 72. Junger. 6) erste Stadt Haran

welche nach der Sundfluth erbauet worden.

p.34.

In der Stadt Haran oder Karrhe betetett Die alten Ginwohner den Mond an und leifte: tenihm Gottliche Chrel 1) bem sie auch einen Tempel ein wenig von der Stadt erbauten.p.35.

Babylonien oder Chaldæa, heut Irak genannt.

af Semiramis Baby loner baut /iff unwahr/ 2) wie Berosus benin Josepho schreibt/ die meisten aber beglauben es/ daß Belus Babylonien erbaut/unt habe dazu Dech: Leim gebraucht/ Die Steine beffer und fefter aneinander gu fugen/ momit Genel. 6.14. auch die Archa vermacht Durch die Stadt flieft der Euphrates. p.69.

Su Babylon war der Tempel des Jupiter Belus mit tupffernen Pforten/ 3) mitten im Tem: pel war ein fester Thurm/einer Stadien hoch/ über diesen war ein anderer Thurm, und so fort biß auf den achten. Der Umgang war von auffen in die runde auf Wendel-Treppen / fo nach allen Thurmen gieng. 4) Mitten im Huf:

gan:

ga

rei

eg

w 10

(1)

au

(3)

ro

1111

10 p,

311

3)

(d)

¹⁾ Mond Tempel und Anbetung. 2) Babylons Bauherr. 3) TempelJupiter Belus, 4) Babyl. Thurm.

gange waren Rubbancke. Auf dem letten Thurm war eine groffe Capell, worinn ein bez reitetes Bett ftundesalda war eine guldene Taf: fel. Rein Mensch ruhete des Nachts daselbst/ es ware denn eine Frauens Derson aus den Gins wohnern/ 1) welche & Ott unter allen dagu er: wählte / wie die Chaldwer sagten/ welche des Abgotts Prieffer waren/zumahl fie vorgaben/ Watt fomme felbft in diese Capelle, und rube auf diefer Bettstatt. So ware auch aufferder Capell ein guldener Altar. 2) Da war auch ein Bild in der Capelle, 12. Eilen groß von purem Golde / 3) so Xerxes weggeraubt. Diesen Tempel foll Semiramis erbaut haben und Herodotus und Diodorus. 4) Dieser Tempel und Thurm soll aus den Reliquien des Babylonischen Thurms gebauet senn / Genes. 16. p. 74.

5.

9

11/

ie

) -

11/

ht

S.

e-

Ti

1/

et

n

0

1fi

11%

ns

Die Königin Nitokris, ließ eine Grabstätte zu Babylon machen/ 5) mit der Schrifft: Si quis Rex pecunia indiguerit, is recluso hoc monumento, sumat quantum volet. Herod. L. i. Als Darius solches laß/ließ er das Grab öffnen/fandt abernichts als eine Leiche/

G ż und

¹⁾ Weiber Priesterinnen. 2) gülvener Altar. 3) gülden Bild. 4) Tempell Semiramis. 5) Grabsschrifft vor Beihige.

im

U

ba

un

ga

fet

Di

1111

bel

die

2)

111

ri

de

Ses of

to

W

M)

ba

50

5]

im

und folgende Worte: Nisi malus fuisses homo & pecuniæ insatiabilis, nunquam sanè se-

pulcra mortuorum violasses. p. 75.

Die Unbeständigkeit des Glücks 1) stellten die Babylonier in ihrer Stadt vor also/ da in einem Gewölbe 4. güldene Wögel/ Drehhälse oder Bachstelken hiengen/welche die Könige ersinnerten/ sich nicht allzusehr über andere Mensschen zu erheben. 2) Weil der Vogel ohn Unsterlaßseinen Halbumdrehet/oder den Schwank bewegt/ so wolten sie dadurch die Unbeständigskeit des Glücks andeuten. p. 76.

In der Borstadt zu Babylon, Kalliston, i. e. die allerschönste genannt/ 3) verbrannte sich auf einem hohen Dolt : Haussen der India: ner Kalanus, teste Plinio. Da waren die han: gende Gärten/ 4) vid. Strabo und Diodorus, welche Josephus hangende Paradiese nent; wo:

ben Thier: Barten. p. 76.

Als Darius Babylonien belagerte/ 5) spraschen die Belagerten hönisch/ wenn die Mauls Eselin gebähren werden/würden sie die Stadt erobern/ denn sie mennten/wie jenes nimmersmehr geschehen könte; also anch dist nicht. Aber

¹⁾ Bluckes Unbeständigkeit. 2) Bachstelhen. 3) Calani felbst Berbrennung. 4) hängende Garten. 5) Belagerter Hochmuth.

0-

le-

en

in

lfe

ers

ens

Ins

IIB

igs

.e.

ia:

in:

us,

00%

tas

uli

ide

ers

bet

im

en.

im 20. Monath der Belagerung zeigte sich das Wunderwerch daß Zopyrus Maul: Esel ges bahr / 1) worauf der verstimmelte am Naß und Ohren zu den Babyloniern kam/ und vors gab/ so sen er vom Dario geschändet. Da menusten die Babylonier, er wurde Rache üben an Dario, und da er sie nach 10. Tagen ümbetliche Soldaten ansprach/ gaben sie ihm solche/siel aus und säbelte einige Persianer nieder. Darauf gas ben sie ihm die Schlüssel/ er aber / als Darius die Stadt belagerte/öffnete ihm solche. p.79.8%

Bon dem Babylonischen Thurm. Gen. 11. 2)p.80-88. conf. Diederici Antiquit. Bibl. V. T.

Dren Viertel Meilen von der Stadt Hyt, und 8. Tagreisen von Bagdad, ist ein Thak/woskinnen viel Spring-Brunnen oder Quell-A-dern/3) die viel Theer und Pech auswerssent so durchs gante Land gebraucht wird/damit die Fahrzeuge steiff zu machen. Ein jeder von den Spring-Brunnen giebt einen Thou von sich/wie eine Esse oder Schmiede/wenn er im Auswerssen begrieffen ist/welches Tag und Nacht währet. Die Einwohner nennen den Irth Babal Gehennam, i. e. eine Thur oder Pforte der Höllen. 4) p. 90.

¹⁾ Maul Cfel Gebuhrt. 2) Babyl. Thurm. 3). Pech-Brunn. 4) Hollen Pforte.

be

be

ge

1118

øC

al

de

30

14

ti

Ø.

Ó

Die Stadt Borsippa, 1) soll liegen in der Grend des Babylonischen Thurms. Die Luste des Brithes Borsif soll gant unwissend machen/2) also daßer alles das vergisset/was zuvor durch grosse Muhund Fleiß erlernet/wocher auch jeder seine Sprache soll vergessen. Dieraus ist unter den Rabbinen das Sprichwort: Babel und Borsif sind bose Zeichen des Gesetzes. p. 96.

Zu Borlippa waren viel Leinweber/und fles der Maufe die zum Essen gefangen worden. 3)

p.97.

Durch Bagdad fliest hindurch 4) der Fluß Tigris, es heist aber Bagdad auf Perlisch ein geschenckter Garten. Sinige mennen/es habe von einem Silde Bag genant/und von Daden, so heist gegeben/den Namen. Die Türcken nennen sie Dar Alsani, 5) einen Irth oder Hans des Friedens. p. 99.

Su Bagdad, welches Anno 1639. bon Türzefen war erobert/ 6) ist das Frauen-Zimmer iber die massen schon/ geht aber nicht eher aus dem Fause/als des Donnerstages/ 7) da sie bev

¹⁾ Bornppa. 2) vergeflichemachender Orth. 3) Leinvocher / Fledermäuse essen. 4) Bagdad. 5) Nus ves Friedens. 6) sehon Frauen-Zimmer. 7) Frauen-Zimmer geht Donnerstags nur aus.

ben den Gräbern ihrer Männer und Freunde zu bethen pflegen/ 1) am Freytag aber gehen sie früh aus ins Bad. Doch bedecken sie ihr Unsgesicht mit einer gestreifften Leinwand oder seidenen Zeug 2) so zwen Augen: Löcher hat / und vom Ropff biß auf die Füsse reichet. p.113.

In Bagdad trägt das Frauen: Zimmer nicht allein Jubelen an Armen und Ohren/3) sonz dern durchbohren auch die Nasen/darein sie Ringe stecken/4) einige färben auch ihre Augen

schwarß. 5) p. 114:

er

le

10

16

10:

Es

1

ĝ.

25

uf

18%

110

ift

fie

188

NI W

ier

118

tie

)er)

icr.

Alle Jahr begeben sich die Juden in grosser Menge nach Bagdad, 6) und besuchen mit grosser Andacht das Grab des Ezechiels, 7) so am Fluß Chabor anderthalb Tagreisen von der

Stadt befindlich. p. 115.

Bey Mansil, 8) wird das Grab des Prophesten Jonas gezeigt. Die Truhe/darein die Gesbeine des Propheten seyn sollen/steht ein wenig von der Erden erhoben/und sind 2. Staffeln das vor gemacht/worauf die knien/die allda ihr Gesbeth verrichten. Denn die Mahometaner stels len dahin sleißig Wahlfahrten an/und sind ges

¹⁾ Bethe Oeth. 2) Angesicht verdecken. 3) Frausen-Zimmer Tracht. 4) Nase vell Ringe. 5) Ausgenfärben. 6) Juden Wallfahrt. 7) Ezechiels. Stab. 8) Jonas Grab.

d

le

ítt

11

te

wisse Dörffer/ die zum Unterhalt des Grabes mussen spendiren. Dißseits der Stadt Mausil steht auf einem Berge eine Capelle, welche der Orth seyn soll/ wo Jonas unterm Schatten des Kurdiß gesessen/ 1) umb zu erwarten/ was der Stadt widerfahren würde. p. 117.

Die Sabeer in der Stadt Bassora 2) rühz men sich/von Seth, dem Sohn Adams, sep ihre Lehre eingeführet/ und von Enoch, dem Sohn Seths, (der von den Arabern Edris und von Sabeern Hermes genennt wird) fortgepflankt worden. Zum Beweiß dessen melden sie von einem Buch ihrer Secke, welches sie Seths Buch nennen/3) gleich ob selbiges diejenigen Uberz lieferungen/so Seth ihnen zueignen wollen/ in sich begriffe. In demselben wird von Erbarkeit der Sitten/Ubung der Tugenden und Abschen ber Laster gehandelt.

Die alten Sabeer, wie Maimonides schreibt/
4) extenten feinen andern & Ott/als die Stere

ne und die Sonne, p. 122.

Die Sabeer glaubten/Adam sen wie andere Menschen von Mann und Beib gezeugt/ 5)solz le ein Buch geschrieben haben von Arcanis Indicis

¹⁾ Jan Kürbif wo gestanden. 2) Seths Nache kommen. 3) Seths Buch. 4) Gott/ Sonnes Eterne. 5) Sabeer Glaube.

dicis. 1) Irem glaubten sie/ daß die Sees len der Gottlosen/2) wenn sie in einer gewissen in 9 mahl 1000. Seculis bestehender Beit/ ihre Pein ausgestanden haben/ von Gott wieder würdenzu Gnaden angenommen werden. Sie statuirten, der Himmel sen ein sinstres Welen oder Natur/3) und bestehe nicht aus den Elementen/könne auch nicht verderbt noch vernichtet werden. Die Welt machten sie mit Aristotele ewig. 4) Die Harbanisten unter ihnen hielten davor/ daß nach Verfliessung 36445. Jahren alle Arthender Thiere vergiengen/und hernach wieder erneuret würden/5) so folgte aus ein Seculum das andere immer sort. p. 128.

0

Iţ

t

11

h

It

ić

11

1

t:

tt

1

]-

is

10/

Die Sabeerhaben 3. Bücher/erstl. das Buch Adams, das andre Divan von Bildern/das dritz te den Alcoran. 6) G-Ott/sagen sie/habe den Engel Gabriel aus dem Licht gezeugt/ 7) und sen Gottes Sohn/dieser Gabriel soll ein Hauptz mann über viel Legionen Teuffel senn/die mit ihm die Günder sollen abstraffen. Er soll viel Kinder aus dem Licht geschaffen haben. Wenn einer in letzten Zügen liegt/sagen sie/komme eine G5

¹⁾ Adams Buch. 2) Berdammten Seeligkeit.
4) Himmel was. 4) Welt ewig. 5) Erneurung.

⁶⁾ Sabeer Bucher. 7) Gabriel mer?

Sahl Teuffel mit ihren Fürsten und Hauptleuthen herbey/ 1) darunter 360. der Vornehm: sten sind/ die nebst dem Todt stehen und auff: warte. So bald die Seele ausfahre/werde sie an Berther geführt/ da viel Schlangen/ Hunde/ Lowen/Tieger und Teuffel sich aufhielten. Ift sie von einem gottlofen Menschen / der in Guns den geftorben/ fo werde fie von den Thieren übel . augerichtet/ sen sie aber von Frommen/ so fahre sie uber diese Thiere hin/und lange ben GOtt an. Allda waren 2. Engel/ 2) die jeder Geele Werchein einer Schaalen abwiegen/fen fie der Glori wurdig/ fo wurde fie auch von Stund an selbiger theilhafftig. Unter den Teuffeln zeug: ten sie Rinder/weil sie Manner und Beiber. 3) p. 129.

Die Sabcer tauffen nirgends als in Fluffen/ und am Sonntage. 4) Bon Christi Gebuhrts sagen sies als seine Mutter aus sonderbahrer Eingebung sich am Jordan verfügts daselbst Waffer zu trincken/ 5) hatte ihr Gott unterm Erincken ben Seeligmacher in Leib geblasen.

p. 130, 431.

Von

¹⁾ Sterbender Beyfrand. 2) Engel wägen der Menschen Werck. 3) Teuffel zeugen Kinder. 4) tauffen Sonntags in Flüssen. 5) Christi Emspfängniß.

Bon Johannis Tauffe fagen fte/ 1) es hats ten seine Feinde mit Indige das Waffer blau gemacht / aber die Engel harten ein Saf vein behalten/worauser geraufft. Als die Juden Christum wolten creußigen / fep er verschwun: den/ 2) da fie feinen Schatten erwischt/und da= ran ihren Grimm ausgeschüttet. p. 130.

Die Sabeer fagen/Johannes der Tauffer fer von Elisabeth und Zacharia, 3) nur durch Rus fen und Umbarmen ohne einige Bermischung gezeugt / dem hatten fie ein Weib gegeben / ba er 4. Kinder bekommen/und zwar allemahl/wen er Gott gebethen/ habe ihm Gott ein Rind aus dem Jordan gezogen / daß er feiner Frauen zugestellet / die es aufgezogen: Als er hernach eines natürlichen Todes gestorben/ 4) mit bem Befehl an feine Junger fie folten ihn creußigen/ daßer im Tode seinem Seligmacher gleich wurs De. p. 131.

Die Sabeer lassen alle Jahre sich aufs neue

tauffen. 5) p. 131.

67

tt

lt.

11

4)

Die Sabeer halten den Engel Gabriel vor den Schöpffer der Welt ; 6) als er sich aber bes

¹⁾ Johannis Sauffe. 2) Chrifti Ereußigung. 3) Johannes Empfangnuf and Kuffen. 4) Johannis God. 5) jahrl. tauffen neu. 6) Gabriel Welts Schupffer.

betrübt/daß Juden/ Türcken/ Atheisten und Ungläubige nicht würden seelig werden/ habe Gottzu ihm gesagt: Am Tage des Urtheils würden die Frommen vor die Bosen bitten/ 1) und durch diß Mittel würden sie insgesammt die Vergebung ihrer Gunden erlangen und seelig werden. p. 133. Sie nennen sich St. Johannes-Christen. Die Johannem nach Maria

por den groften Beiligen halten. 2)

Bey den Sabeern, wird vor der Jochzeit Braut und Bräutigam wieder getausst! 3) die Braut! so vom Bischoff bestragt wird/ob sie eis ne Jungscr/mußes mit einem Ende betheuren! darauf sich von des Bischosse Frau besichtigen lassen!4) die es denn aksirmiret. Findet aber die Frau sie nicht vor Jungser! so wohnt der Bisschoff nicht der Jochzeit ben! sondern ein gemetzner Priester! und daraus kan man wissen was die Braut sen! und das sagen sie! 5) geschehe mit der Besichtigung. 1. daß der Bräutigam nicht betrogen werde. 2. die Weibes: Bilder in der Zucht erhalten würden. p. 133.

Dattel-Baume/ 6) sollen sie wachsen und fort

¹⁾ Berdammten Seeligkeit. 2) Johannis Astim.
3) Braut und Brautigam tauffen. 4) Braut Bersichtigung ob Jungfer. 5) Jungfern erhalten. 6)
Dattelbaume gepaart.

fortkommen / so muß ein Männlein und ein Beiblein zusammen gesetzt werden/ sonft ver-

dirbt eines ohn das ander. p. 141.

Die Buffel: Ruh umb Babylon tragen biß in swolfften Monath ihre Jungen. 1) Reine Pfer: de sind in der gangen Weltzu finden/die schöner/ taurhaffter und zur Arbeit tuchtiger sind/ als ben Babylon, weil etliche biß 30. Stunden

ohn Effen bleiben fonnen. p. 141.

Die Sabeer sagen die Sonne fahre in einem Schiffel 3) worinn ftatt des Mastbaums ein Creut fen/ dergleichen Mennung hegen fie auch bom Mond/es follaber & Ott einen Engel be: stellt haben welcher muß acht haben ob sie recht fortfahren und sich ihrer Pflicht gemäß verhals ten. p. 142.

Ein Hende sprach : die allerweiseste Weiße heit ift die Gottes furcht/ 4) und die allerthorich:

ste Thorheit die Bottlosigkeit. p. 156.

Unno Christi 713. oder 714. war in Irak ein Landvogt/ Namens Hagiagi, als der bem Tode nahe/fragte er von dem Sternseher und die umb ihn waren/ 5) ob er auch einen Fürften febel dee

1) Rube 12. Monden trächtig. 2) beste Pferde. 3) Connen Chifffahrt. 4) Gottesfurcht. 5) fterbender Eprannen.

der bald sterben würde? dem antwortete der Sternscher: Jaich sehe einen König/der bald und von stund an sterben wir/ Namens Kolaib. Da versetzte der Hagiagi: in Warheit ich bin dieser Kolaib, meine Mutter hat mich also genennet. Der Sternscher sagte wieder: Es gebens die Sterne klarzu verstehen/daß ihrieho sterben werdet. Worauf Hagiagi antwortete: Wohl dann/so will ich dich vor mir absenden/1) liesse darauf den Sternscher enthaupten. p.160.

Dem Türckischen Kenser schrieb ein Calissi: die Tugend nimmt die Sunde hinweg; 2) Die Rene ziehet nach sich eine Besserung/ und zwisschen diesen zweren Dingen schwebet die Gnade Gottes ze. und als er vor dem Kenser war/ sprach er/als er ihm seine Missethat vorhielt: Indem E. Maj. straffen/werden sie ihres gleichen haben/ indem sie aber verschonen/ so wird es niemand deroselben hierinnen gleich thun können. Worauf ihm der Kenser 10000. Ducaten gegezben/ und zu ihm gesagt: Bessere dich/ und ninm deine vorige gute Arth an dich/ so wirstu nichts anders von mir sehen/ als was dir lieb und aus genehm seyn wird. p. 163.

Als der Califf Kahirs von seinem Ampte

per:

111

110

al

in

fel

I

in

m

3

ell

er

111

H.

fer

m

10

¹⁾ Sternseher getodtet. 2) Buffe.

verstossen war/gerieth er in solche Armuth/daß er seine vormahls unterworffene Unterthanen muste anreden: 1) D lieben Freunde/gebt eis ne Allmosen/ich war ohnlängst eur Calif, nun aber bin ich der ärmste unter euch allen. p.171.

Bojas Abuschajau, war erstlich ein elender Fischer/ 2) von Dailana burtig/begab sich aber in Krieg und hat Perfien fehr vermuftet. Dies sem kam im Traum vor/ 3) als ob er sein Wasser abschlinges und aus seiner mannlichen Ruthe ein groffesteuer hervorkame/welches sich in die Höhe begeben/ und sofort bis an den Dima mel gereichet; bif Jeuer habe fich bernach in 3. Theil gesondert / woraus noch sehr viel andere entsprungen/alsodaß hiedurch die gange Welt erleuchtet worden. Endlich hatten die Lander un Denschen sich vor diesem Feuer niedergebogen. Hierauf verfügte sich Bojas zu einem Zauberer und Traum: Ausleger/ demer den Traum er: zehlte/und von ihm die Antwort erhielt: Dies ser Traumist von groffer Wichtigkeits dem ich euch nicht eher auslegen werde/ bis ihr mir ein Pferdt und Rleid werdet zustellen. Bojas ant: wortet: Ich habe keine andere Kleider/als die in the second ich

n

15

¹⁾ arm gewordener reicher Herr. 2) Fischer wird König. 3) Traum.

ni

1111

ne

fal

(5)

úb

M

ge

fei

(3)

te/

23

all

16

Fl

fer

all

Pa

W

ich am Leibetrage/ wo ich euch die geben foll/so bin ich nacket Der Traum Deuter versette: So gebt mir dann 10. Ducaten. Bojas (prach/ ich habe nicht einmahl 2. viel-weniger 10.; Doch gab er ihm hierauf eine Berehrung. Nach folches Empfangen der Traum : Deuter alfo redete : So wiffet dann/ daß eure 3. Sohne den Erdbos den beherrschen/und euren Nahmen biß ans Ens De der Erden bekannt machen werden. ihnen werden Ronige entspringen/ eben wie ihr Die mannigfaltige Theilung des Feurs beobachs tet habt. Bojas sagt hierauf/schamt ihr ench nicht/mit mir und den Meinigen Spott zu treis Ich bin ja ein armer Manu/ und meine Söhne liegen in gleichen Spittel franch/wie sols ten denn Könige aus ihnen werden kommen? ber Traum : Deuter fagte : Bedenckt an die Rede/wenn ich wieder zu ench komme. über ergurnte fich Bojas, und befahl feinen Gohe nen/den Traum-Deuter mit Ohrfeigen abzus fertigen/ welches auch sofort geschahe. auf jogen die Sohne Bojas, ju dem Ronige der Dailamiter, der den jungsten zum Land-Bogt über Gurgistan machte. Weil er aber mufte/die Herken des Volcks durch Geschencke an lich zu bringen/daßer endlich nach dem Tode des Ros nis

fo

¢:

6/

d

3

0%

15

tt

)t

95

切が

le

100

ie

13

15

13

jt

ie

U

niges König wurde/eroberte Ispahan, Schiras und fast gans Persien, nahm Bagdad ein zu seiner Residence, nahm gans Diarrebia ein/ und saste sich ein zu einem Renser in Bagdad, seine Enckel sind ihm hernach succedirt, und haben über Bagdad, Irak, Mausil, Diarbekin, Harran, Membigz, Persien, Karmanien und Guristan geherrschet. p. 175-181.

Anno Christi 845. starb im 32. Jahr seines Alters der Calist Harran Abugiaster, als er 5. Jahr innd 9. Monath regiert. 1) Die Ursach seines Zodes wurde dem übermäßigen Venus-Spielzugeschrieben/einst sagte er zu seinem Artzte/ bereite mir eine Artzeney/ welche die Lust und Belieben zum Beyschlaff vernichte. 2) Worzauf der Artst antwortete: Eure Majest. muß Löwen Fleisch brauchen und sonst nichts anders. Da ließ er einen Löwen schlachten und das Fleisch in rothen Sicheln koden/ davon er zu effen und zu trincken pflegte/er starb aber bald. p. 164.

Anno Christi 1170. wurde Calig Mastanjed also getödtet in Bagdad, weil er an seinem Vezier auf seinem Siegbette schrieb/man solte den Pallast-Bogt und Kotboddin Kayemas wegen

¹⁾ Venus-Spiel/ Todes Ziel. (2 Benschlaffer, weckend Mittel.

te

ge

De

De

et

re

Zi

ne

6

m

yo

br

eili

ter

ot

Dei

5)(

ine

ber

ma

lebe

einer Missethat fangen und aufhängen; 1) solch Schreiben aber seinem Artte Ebe Sosia zustelltes so nahm der Artt das Schreiben und zeigte es vielmehr denen Zwenen wider welche es waren. Diese bathenihnser solle zum Caliss gehen und ihm anzeigenserhätte den Brieft den Vezier übergebens der seinem Besehl nachkommen sen. Dierauf drungen der Pallast-Rogt und Kodboddin zum Caliss hinein und trugen ihn ohnzangeschen er hesstig schressen eine heisse Badstube und schlossen hinter ihm zusch daßer daselbst versschmachten nuuste. p. 189.

Des Suldan Achmeds Königes von Bagdad Vater Aris, der 29. Jahr wohl regiret/ 3) soll im Traum eine Offenbahrung von seines Les bens Ende überkommen haben/wodurch er bes wogen/ die Herrschafft seinem Sohn zu übers geben/ sen nach Diarbek gereiset/und habe sich zum Tode bereitet/da er denn der Zeit erwartes te/ die ihm war offenbahret worden. p. 191.

In Irak trug sich das zu/ 4) das Kosair des Königes Ziadimah Anecht/umb sich an der Königin Zoba zurächen/ihm selbst die Nasen absschnitte/ 5) seinen Rücken biß auss Blut geisselste/

¹⁾ Tyrannen schreckt Ende. 2) verschmachten in Badzuben. 3) Fraumzeigt das Lebens-Ende. 4) Nache. 5) Nasen ihm selvst abschneiden.

ch

19

रिंड

11.

10

Üs

1). d-

Ms

be

13

ad

6:

22

tis

(h)

3

8

bs

13

P.

tel und damit vor die Königin Zoba trat / in Hoffnung auf solche Weise von ihr willig auf: genommen zu werden/ 1) gleich als ware er wis der den Amy (der von Rakos, der Schmester des Ziadimah und dem Hadi, fo Deundschence des Ziadimahs gewesen/ gezeugt) aufs hefftigfte erbitters/weil er ihn so schandlich zurichten/fein rechtes Absehen aber ware/sich an ihr wegen des Ziadimah zu rachen. Er vollführte auch feis nen Unichlag nicht lange hernach/ Denn unterm Schein/ als wolte er Lebens-Mittel und Kauffe manns-Wahren an Hof bringen/ worüber er von Zoba Amys Tochter ware gesetzt wordens brachte er geharnschte Danner in Kuften binein/ 2) welche die Königin umbs Leben brachs ten. p. 197.

Der Cincund zwanhigste König in Irak, Alnooman hatte z. gute Freunde und Trincke Brüs
der / 3) welche er einsmahls mit truncknem
Haupte lebendig ließ begraben / da sie doch nur
durch den überflüßig zu sich genommenen Wein
in einen tieffen Schlaff gerathen waren / als as
ber Alnooman ausgenüchtert hatte / reuete ihn /
waser gethan / und ließ ihnen zum Gedächtnüß

¹⁾ Zapyrus. 2) Soldaten Lift. 3) Trunckno lebendig begraben.

定

116

(v)

æ

0

1102

be

ní

rii

ge

111

je

311

follo

11

fi di

{

D

f

der alten Freundschafft/ und zu sonderbahren Chren/ ein Grabmahl aufrichten/ er sonderte auch vor fie 2. Tage aus/beren einen er den Tag der Traurigkeit / und den andern den Tag der Frohligkeit nennte/ 1) wolte auch solche mit Diesem Bedinge unterhalten/ daß wenn ihm auf der Reise jemand am Tage der Traurigkeit bes gegnen wurde/er denselben alsdann todten/und mit seinem Blut das Grab beneten wolle; wur: de ihm aber jemand am Tage der Frohligkeit aufstossen/ so wolte er ihn mit vortrefflichen Ge= schencken begabt/ von sich lassen. Ginft trugs sich zu daßihm am Tage der Betrübniß einer/ Nahmens Tayer begegnete/ der ihn ehedessen freundlich empfangen hatte als er von der Jagt ermudet und verirret/zu seiner Butten gelangt ware / diesen konte er nun nicht wohl wider die Gewohnheit dieses Tages beschenckt von sich lassen/vielweniger aber ihn/wo er anders nicht das Recht der Gast-Frenheit verlegen wolte/ welches doch die Araber sehr steiff und genau bes obachten/tödten. Dannenhero hielt er wohls gethanzu senn/ wenn er den elenden Tayer mit stattlichen Geschencken doch wieder absertigte/ doch mit dem Beding/ daß er unterdessen einen Bur:

¹⁾ Tage der Traurigkeit und Frbhligkeit.

(1)

ite

ag

er

nic

uf

des

nd ir:

eit

jes

gs

er/

ien

igt

igt

die

id)

dit

te/

bes

fils

nit

ste/

ien iir;

Bürgen an seiner Stelle hinterlieffet 1) wo er selbst/als dem der gewisse Todt bestimmet/in cie ner Jahres Frist nicht wieder zurück kommen Alls diß einer der vornehmsten Hofz Bedienten vernahm/ging ihm diß frembden Mannes als Königlichen Wohlthaters Uns stern zu Derhen/daß er sich an seiner statt zum Burgen einstellte / wie nun der lehte Tag der bestimmten Zeit erschien / und der Tayer noch nicht sich einstellte/ließ der Ronig das Blut/Ges richte über den Hofdiener halten/denn er wolte gern den Gast als Tayer ben Leben erhalten/ und an deffen fatt den Burgen todten. Diejenigen aber fozugegen waren/gaben den Ronig gu verfteben/der Tag fengwar angebrochen/aber der Abendenoch nicht kommen/biß dahin muste mondes Tayers Ankunfft erwarten. schen stellte fich der Tayer ein. Der Ronig er: starrte über dieses Mannes Standhaffrigfeit/ und konte sich nicht genng verwundern/ daß er sich so frenwillig zum Tode eingestellet/ 2) daer doch durch des Burgen Tod gar wohl hatte ben Leben bleiben konnen. Dannenhero fragte ihn der König/ was ihn bewegt sein Versprechen fteiff und fest zu erfüllen/ daft er mehr Gorge vor eines

¹⁾ treuer Burge. 2) redlich im Bersprechen.

125

nei

ber

bet

1111

p.,

gri B

de

m

hi C

DE

Se

DE

111

P

2

cines andern als sein selbst eigenes Leben trüge? worauf der Tayer antwortete/ das Gesetzseiner Religion derer er beppslichtete/ wolle solches kurzumb haben. Als nun der König fragte was dis vor eine Religion sen? sprach er/ die Christliche. Wie nun der König hierauf die Hauptstücke des Christl. Glaubens auf sein Begehren von Tayer vernommen hatte/ 1) pslichtete er der Religion ben/ ließ den Tayer und seinen Bürgen ben Leben/ schaffte die barbarische Gewohnheit ab/ nahm nebst allen Einzwohnern in Hira oder Irak die Christl. Religion an. p. 199.

Das Land und Königreich Assyrien.

Wes Propheten Jona Grab wird eine halbe Meile rom Tiger-Fluß gewiesen / 2) wo eine Moque erbaut. Der Orth wird in soldhen Ehren gehalten/daß keln Christ darein kommen kan/es geschehe dann heimlich durch sonderbahre Gunst oder Darreichung einiger Præsenten, welches doch nicht anders als des Nachtes/und zwar Varsuß geschehen kan.p.206

¹⁾ Christenthum annehmen. 2) Ionx Grab beilig.

Ben der Stadt Cherazoul am Ufer des Fluffes Altunson oder des Gold-Flusses/sind brunnen zu sehen i) die siedend Basser hervor ges ben; 2) wenn man dasselbe trinckt/ so empfind det man grosses Grissen und Reissen im Sauch und Darmen/ worauf die Stulgange erfolgen. p. 270.

Bey Cherazoul sind viel Sichen an einem groffen Berge/ wo die Sinwohner kein ander Brodt essen als von diesen Sicheln gebacken.

3) p. 207.

ie

11

)

T

1.

13:

n

be

2)

in

in

(4)

er

es

06

ien

ab

Zu Berlis darf niemand zu Pferde reiten als der Bey oder Herr des Landes und sein Stalls

meister. 4) p. 208.

In der Landschafft Siracene oder Arbelitis, halten sich nahe ben dem Flusse Argodes weisse Schlangen mit schwarzen Köpffen auf/ 5) in der Länge von 6. Schuhen/ so tödtlich zu stechen psegen. p. 210.

Wann dem Polyeno glauben zuzustellen/solf Semiramis ihr haben zu Ehren diese Saule an den Grängen des Neiches lassen aufführen/6) mit den eingegrabnen Worten: Ich als regirende Königin/habe zu Grängen gegen Ben/

¹⁾ Gold-Fluß. 2) Brunn siedend. 3) Siehels Brodt. 4) reiten zu Pserde verbothen. 5) weisse Schlangen tödlich. 6) Semiramis Stren-Saule.

Da

(ie

w

gi

min

0

0

1

110

0

11

Die

den Sluft inamanes (fo Plinius joncanes nent) und gegen Guben das Weprauch und Mpre: hen ztragende Landt/(i. e. Arabia) nach Abulfarai Bericht/lebie Semiramis zu Zeiten Abrahams und lief Berg und Bugel auffwerffen/aus Kurcht vor einer andern Sündfluth. Sie war Decretis Tochter/ Nini Gemahlin / derer er: ster Mann hieß Menon; Siehat 42. Jahrregiert nach Nini Tod/ 1) als sie aber ihren Sohn Ninum oder Ninyam zum Benschlaff wollen bewegen / sey sie von ihm umbs Echen bracht/ so aber schwerzu glauben/ daß eine Fran von so hohem Alter ein Belieben zu solcher Blutz schande solle gehabt haben. Diodorus erzehlt! daßsie daßkönigreich dem Sohn übergeben/has be sich darauf aller Meuschen Augen entzogen/ gleich als folle sie nach des Oracels-Bericht/hin= führo ben Göttern wohnen. Ja einige fagen/ fie habe fich in eine Tanbe verwandelt/ nachdem viel Bogel fich auf ihren Dalast gesett fen sie mit ihnen davon gepflogen. Dannenhes voehren die Aslyrier, weil sie/ die Semiramis unsterblich machen / eine Taube/ 3) als eine Sie ward alt 62. Jahr. p. 213. Göttin.

1) Semiramis Tod. 2) Semiramis verkehrt in eis ne Taube. 3, Taube Göttl. ehren. Die Kurden in Assyrien bekenen sich wohl zu der Mahometaner Lehre/wissen aber weniges davon. Ginen schwarzen Windthund halten sie in großen Chren/ 1) wer in ihrer Gegenswart ein schwarz Windspiel solte tödten / der muste gar gewiß das Leben lassen. p. 219.

200

n

l

100

1

1

V

13

1/

10

tl

25

18

ie

Obschon die Chaldaische Sprache nicht die ersteist/2) doch ist sie mit gutem Recht nach der Babylonischen Gefängnisseine Gebähr-Mutter anderer Sprachen/wie die Syrier, mehr Potamier, Araber, Armenier, Abyssiner viel von ihr haben entlehnt. p. 220.

Die Assyrer opsierten einer Taube/ 3) in die sich Semiramis verwandelt/ sie beteten die Sonne unter dem Nahmen Adonis an/ 4) auch die Venus unter dem Nahmen Archilis, den allerhöchsten Gott unter dem Nahmen Adad, welchem sie die Göttin Atargatis zulegten/ wos durch sie die Sonne und das Erdreich verstans den denen sie die Krafft aller Dinge zuschrieben. So verehrten sie auch die Sonne unter dem Nasmen des Jupiters, und halten sein Bild von Golde ohne Bart aufgerichtet. Nach beteten sie an den Abgott Nilroch oder Nisrok, 5) so ein

¹⁾ schwarzer Windhund geehrt. 2) Chaldaische Sprache. 3) Tauben Opffern. 4) Sonne anbethen. 5) Abgott Nisroch.

18/

De

ler

(0) (0)

1)(

ein Bret oder Tafel war aus Now überbliebener Archa, wodurch sie den Noa verrehren wolten als einen Vater aller Menschen und fortpstans zer derselben. 1) Sohalten sie auch denn das Rimmon, i. e. höchsten Gott / ist so viel als Pomona, zu geschweigen des Bells, des Abgotts Nebo. p. 220. 221.

Die Landtschafft Anatolien oder klein Asien.

Ilium oder Troja gestanden eine weisse Saule von Marmor, 2) so noch in etwas in der Erden steckt/mit dem übrigen Theil aber zu Boden liegt/und ist an der einen Seite die folzgende lateinische Sberschrifft gehauen/welche man wegen Alters kaum Lesen kan:

Imp. Cæsar Mar. Aur. Antoninus Dius Felix, Barthicus, Germanicus Trib. P. I. Imp. XV. Cos. III. Provinciam Asiam per viam & slumina pontibus subjugavit. Inf der andern Seiten standt: Imp. Cæs. Ang. Diocletiano regnante. p. 231.

In der Stadt Abydos war eine hohe Schute

¹⁾ Noaverehrt. 2) Marmor-Saule Antonii,

le/ 1) wo annoch zu Plinien Zeiten ein Stein verchret wurde/weicher vom Himmel soll gefal-

len senn. p. 237,

Ben Ephesus wird noch ein Stück eines viersektigten Thurmes gewiesen! samt 2. Rammern/deren eine sehr schön und gant mit Marmel ist geziert/2) diß soll St. Pauli Gefängniß seyn. Davon halten die Christen des Landes diß/daß der Irth wo Paulus und nach ihm viel andere Märterer gefangen gesessen, und das durch eine sonderbahre Enade von BUtt/die Zeit so alles sonst auffrist/ diesem Gemach/diß auf den heutigen Tag nichts schaden können. p. 244.

Das Bild der Dianen, zu Epheso im Tempel 3) hatte Kajeras gemacht und mennen Einige es senvon Ebenholz gewesen. Da war auch ein Bild des Apollo, welches Polykletus

gemacht. p. 245-

e

0

Der Saumeister des andern Tempels zut Epheso (nachdem den ersten Herostratus verbrandt/) war Cheiromokrates oder Dinokrates 4) (teste Solino) der auch die Stadt Alexandria erbaut/da war das ganze Gemäuer mit

¹⁾ Stein vom Himmel gefallen. 2) St. Pauli Ges fangniß. 3) Diana Bildes Meister. 4) Cheiromokrates.

mit den Wercken des Praxiteles ausgeziert/ 1) der ein kunstlicher Bildhauer in Marmer war.

p. 246.

Zu Smyrna an der Pforte/steht ein grosser wilder Kieschbaum/ 2) der/wie die Griechen des Landes vorgeben/ deß Heil. Polycarpus Lehns oder Leit-Stock gewesen senn soll. p. 252.

2(m Flusse Kaystros ben Smyrna, trifft man an Hyenen, 3) die Jakhals oder Chakals ge-

nennt werden. p. 266.

Nach dem Canarischen Weine wird der Smyrnische vor dem den besten gehalten. 4) p. 267.

Solustiges ben Smyrnazu wohnen ist/soges fährlich ist es auch/weil fast kein Jahr vorben geht/5) da nicht eine Pest im May, Brachsund Deumonath solte grassiren, niemanden aber mehr angreissen als die daselbst wohnende Christen. 6) Worauf im Herbst und October histige Fieber solgen/7) daran mehr Leuthe sters ben/als an der Pest. So giebt es auch/wie Strabo meldet/L. 14. viel Erdbeben. p. 267.

Philadelphia, so heut zu Tage Allah-Scheyr heist/zeigt 1500. Schritt von der Stadt eine die

cfe

6

la

K

11

R

n

¹⁾ Praxiteles. 2) Polycarpi Stab trågt Rirschen. 3) Hyenen. 4) beste Wein. 5) Pest jahrlich. 6) Christen Sefahr. 7) Fteber hinig.

cke Mauer/die von Menschen-Beinen/Stein und Kalck zusammen bereitet ist/ 1) die der Türcke aus den erschlagenen Bürgern/bauen

lassen. p. 273.

b

2

Bey Hierapolis, so die Türcken Pambuk Kulasi nennen/2) ist das Plutonium oder Plutonische Höhle sovoll Dampssewann ein Thier in die Höhle geht/ verreckt es gleich/ nur bloß allein soll es den Kaphaunen oder Berschnittenen nicht schaden. Daher zur Warnung/ist vor die

Höhle ein Zaun gemacht. p. 275.

Kalikarnassus, so da war eine Seestadt und Rosidentz des Land Herren von Carien, darinn war das Grab Mausolus, 3) so ihm Artemisia lassen aufbauen/25. Ellen hoch und mit 36. Säulen versehen. Aus der Stadt waren ents sprossen der Griechische Geschicht Streiber Herodotus, der Poët Heracletus, der Geschicht Schreiber Dionysius, wie auch Clius Dionysius, Halicarnassenis der jüngere/ welcher 36. Bücher von der Music geschrieben/wie Suidas meldet. 4) p. 283.

Als Diogenes Cynicus vor die Stadt Myndus kam/und die groffen Pforten gegen die klei-

ne

¹⁾ Mauer von Menschen Beinen. 2) Höhle voll Dampff und todt. 3) Mausoleum. 4) Music beschriebne Bucher.

ni

21

le

(4)

m

let

fre

211

me

Del

spi

ge

get

Wi

N

M

M

wir

ne Stadt betrachtete/sprach er: I ihr Myndier, 1) verschließt eure Pforten / damit die

Stadt nicht hinaus lauffe. p. 284.

Nahe ben Bargilien war ein Tempel der Diana Myndias, 2) so niemahls weder beschneis et noch beregenet/ wie Strabo und Pausanias bes zeugen p. 284.

In Soatren wird das Wasser verkaufft/ 3)

weil es sehr seltsam. p. 286.

Ben Andira ist ein Stein der im Brennen zu Eisen wird/ 4) und hernach mit Erde im Sfen geschmeltt/ falsches Silber verschaffet/ thut man Kupffer dazu/so entsteht darans ein vermischtes Erth/soman Orichalcum oder Messssing nennt. 5) Falsch Silber wird noch ben dem Berge Tmolus gefunden. p. 287.

Mangiebt vor/ zu Pirane schweben die Zie:

gelsteine oben auf dem Wasser. 6) p. 287.

Alexander M. hatte beschlossen die Lampsacenier gant und gar zu vertilgen. Als nun der Geschicht Schreiber Anaximenes der ein Lampsacener und auch ihm sehr wohl bekannt war/ zu ihm kam/schwur er hoch und theuer/er wolte nicht

¹⁾ groffe Thore. 2) Tempet nie beregnet noch bes schneiet. 3) Waffer verkaufft. 4) Stein wird Eisen. 5) Orichalcum. 6) Ziegelsteine schwimsmen.

nicht thun/ was er von ihm bitten wurde: 1) Wohlan forach Anaximenes, so bitt ich/du wollest Lampsacus gant und gar verwüsten und schleiffen. Durch diß verschmißte Berfahren ward Alexander gezwungen/ wider seinen Wil= len der Stadt zu verschonen/ Valer. Max. Paufan. L. 7. c. 3. p. 289.

ie

25

It

1

17

ŋ

2118 die Phrygiereinen Ronig wolten haben/ fraaten sie das Oracel, 2) das gab ihnen die Untwort: Denseiben als ihren Ronig neh: men/ der fich ben ihrer Zurucktunfft zu erst nach dem Tempel des Jupiters auf einem Wagen würde dahin fahren laffen : 3) Da traffen sie den Gordius fahrend an/welchen sie zum Ronis ge annahmen. Er fatte darauf demfelben Was gen zum Gedachtniß in Jupiters Tempel und widmete ihm solchen. Von dem kommt der Nodius Gordius, so Alexander aufgeloft.p.291.

Landtschafft Arabien.

MEkka, 4) so den Nahmen hat von einem Igroffen Sauffen Trappen oder Schaar der Menschen/ bedeutet ein Gedrange die aus einer Menge vieler Menschen entstehen pflegt / und daß!

¹⁾ liftige Bitte. 2) Konigs ABabl. 3) Gordius wird Ronig. 4) Mekka.

daß/ wegen der Wallfahrt nach Mekka, den Tempel daselbst/ 1) wie auch den zu Medina, halten die Türcken wegen ihrer Bortreflichkeit und Beiligkeit vor die groffen/ und nennen den ju Mekka, Beyth Allah Haram, i.e. bas beili: ge Sauf Gottes. Die Capelle Mahomets 2) ift auffenber mit schwarzem Genden Zeng be: deckt/ so dem Dancast gleicht/ so alle Jahr ver: neuret / und von Cairo auf des Turcfischen Repfers Untoffen dabin mit groffem Geprange gesandt wird. Bey der Capell ift ein Brunn/ 3) der foll unter den FuffenIsmaels entsproffen fenn/ als er vor Durft in der Wuften zu verschmachs ten schiene. Diefe Capelle halten die Turcken vor den Allerheiligsten Orth der Welt. 4) p. 300.30I.

Die Türcken legen dem Adam zu/ 5)er haz be die Capell zu Mekka so sie Caaba nennen/erz baut als er aus dem Paradist vertrieben/ solche habe hernach Abraham wieder reparirt. So halten sie auch den Abraham vor den Stiffter

des Tempels. 6) p. 302.

Su

6

Der

ale

23

G

ler

fer

וול

na

wi

bu

10

ur

00

ih

Me

0

80

¹⁾ Tempel heilig. 2) Mahomets Capelle. 3) Brunn bey Ismaels Durft entsprungen. 4) heiligs ste Orth der Welt. 5) Adams Bau. 6/ Abrahams Tempel Bau.

11

a,

ii

31.

i

2)

Pi

t;

211

ge

3)

11/

hs

T

p,

as

Ti v

he

0

er

dit

3)

ig/

2-

Bu Mekka wird in der Mauer ein schwarber Stein gewiesen 1) welcher mit Adam aus dem Daradieß soll gelassen seyn , und hernach gleich wie der Tempel zur Zeit der Gundfluth wieder in Summel genommen/ endlich aber zum Bau des Tempels dem Abraham vom Engel Gabrielgeliefert. Der Stein foll erftlich weiß fer als Echnee und heller als die Sonne gewes sen sennso das er gang Mokka erleuchtet/sen aber durch Unrührung eines Weibes / so ihre Mo: nath=Seit gehabt/ 2) schwark worden / oder/ wie Mahomet gesagt/ daß die schwarze Farbe durch der Menschen Gunden diesem Steine ware worden. Den Stein halten die Turcken und Araber vor heilig/daher sie ihn fussen/ in Hoffming dadurch Seegen zu empfangen. Und das Wasser aus dem Brunnen Ismaels, 3) alauben sie/ helffe ihnen zur Gefundheit und Vergebung der Sunden. p. 303.

Mekka nennt Mahomet eine Mutter aller Städte/ 4) dieweil die Wöleser aller Städte ihr Abschen auf sie haben. Sie sagen/wer in Mekka sterbe/werde ohne einige Jurcht der

Straffe aufferwecket werden. p. 304.

Die

¹⁾ Stein aus dem Paradieß. 2) Stein von Sunden schwarzworden. 3) Wasser schafft Bergebung der Sunden. 4) Mekka Ruhm.

Die Türcken sagen/Abraham habe den Teussel/der ihn von Optserung sines Sohmes verhindern wollen/mit Steinwürssen versiggt/1) darumb werssen die Walkfahrter nach Mekko, einen Tag 7. den andern Tag 14. und den dritten 21. von einem Berge Arakat in einen Fluß/und glauben dadurch den Teussel zu tresssen und ihm kanen Nücken zu verbeechen. 2) Der Berg Arakat 3) soll der Griff ihn wo dem Adam und Eva Vergebung der Sunden wiederssahren. 4) p. 306. 307.

Giuda eber Ziden ein See Städchen oder Hafen/von Mekka 6. Deilen gelegen/ 5) das halten die Mahomeraner heilig und hoch/weil

Eva da begraben soll senn. p.310.

Su Medina, wo Mahomts Begrabniß/ 6)
ist ein Demant eines halben Fingers lang/und
2. Fingerbreit/ vom Lürchschen Repser Sultan
Osman dahin geschencht. p. 311.

2(Ut 7. Jahr/ 7) und wenn ein neuer Rens fer kommt/ wird von ihm ein neuer Vorhang nach Medina zu Mahomets Grab gefandt. 8)

Gein

(5)

11:11

ma

nell

ho

rei

all

hal

111

der

ftit

FIL

p. 3

da

ber

fen

20

fdl

3) E)

) (3

r) Abraham verjagt Teuffel. 2) Teuffel den Rucken brechen. 3) Arafat. 4) Adams Berges bung der Sundens Orth. 5) Evæ Begrabnufs Orth. 6) Demant groffer. 7) 7oendes Jahrs Præsent. 8) Rensert. Seschencke.

in

():

11

dh

10

en

F

er

1-

V:

et

18

il

)

10

n

10

9

11

10

Sein Grabsteht auf der Erden/und mit eisers nen Greeen umog. ven. 1) Ift also fallch was man sagt/der & arg werde von Magnet-Steiz nen gezogen/daßer in der Luffe schwebe. Mahomet soll gesagt haben: wer auf Medina wird reisen/mein Grab zu besuchen/wird mich gewiß am Tage der Aufferstehung zum Vorsprecher haben. 2) Denn wer mich nach incinem Gras be besucht/thut eben so viel als wenn er mich noch in meinem Leben besucht hätte. Wer in einer der zwen heiligen Städte/Mekka und Medina stiebt/wird am Jüngsten Tage ohne einige Furcht bevorstehender Straffe aufferstehen. 3) p. 312.

In der Stadt Sanaa, war der Tempel Gomda der Venus gewidmet/ daran stand geschries ben/ Gomdan? Devjenige welcher dich schleifs fen wird und zerstähren/ der soll sterben. 4) Das traff auch ein/ als Chalit Othmann selben schleiffte/ 5) kostete es ihm den Tod. p. 313.

Das Königreich der Gebaniter oder Kalabania

Je Stadt Aden, neuen die Araber eint

¹⁾ Mahomets Grab. 2) Wallfahrt Nuben:
1) Aufferstehung Profit. 4) Stadt Privilegium:
1) Stadt zerstehren kostet das Leben:

irrdisch Paradies/ 1) soll so viel senn als der ben i Garten Eden, soll von Aden dem Sohn Saba khri der ein Encfel Abrahams von Ketura fommen/ weilen die Sabeer in der Haupstadt Saba, des Chi Ronigreiche Saba, durch den Strom Aharem oder Sailom Alarim in der Stadt als er sich fo ploblich ergos/ gang verwüstet und verftohret sto worden; 2) so machten die Araber ein Sprich: wort/wenn sie den Untergang eines oder ans dern Bolckes wolten zu verftehen geben/ daß fie sagten: Sie sind gleich den Sabeern zerstreuet worden. Es geben aber die Araber solcher Sund: Fluth/ die Urfach dem Stolk der Gins wohner/ 3) daß Gtt bewogen worden/sie so su vertilgen. p. 331.

Die Alileer bekamen den Nahmen von der Gottin Alilaoder Alilac, 4) diese war der Araber Bottin / und Uroral der andern Gott/ fo von den Arabern verehrt wurde/ Herodotus L.1. und war Alilat eben die Gottin/ welche die Griechen Urania nennen. Nach Scaligers Bericht/ ift Urania oder Alilat der Mond/ solcher wird noch heut zu Tag/wenn er neu ist/ 5) von

den

ren

Juf

p.3

foll

ihr.

342

Į glu

ge s

Zit

ein

6

Det

iva

der

p. :

au DII

g

¹⁾ Aden irrdisch Paradieß. 2) Sabeer Untergang. 3) Stulk/ Landes Untergang. 4) Göttin Alila und Urotal. 5) Mond verehren.

der den Arabern Hilat genenness welchen sie ver-

aba 26rt. p. 336.

Katabania giebt Weprauch/ Balfam/ und des Chatramoticis Reprehen in Arabien; 1) ivem ven also Dioscorides, Theophrastus, Plinius, sufficient, Scropio, welche mennen der Valsament stock wachse nur allein in Agypten und Judæa. ich p. 339.

Kahweh-Wasser/ 2) sagte jene Königin/
iste sollte man den Pserden geben/ so würden sie wie
net ihr König werden und den Kißel verliehren. p.

her 342. vid. supra.

on

)ett

ter: tin

Ambra wirfft das Indianische Meer im glücklichen Arabia aus. 3) Den halten einis ge vor eine zubereitete Materia aus Moschus, der Zibeth, Aloë, Holk/Styrax und Landanum, A-einige sagen/er komme von Ballsschen/derer Gaamenes sey/andere von Meerkühenher/ansdere sagen es sey ein Meerschaum/ andere er wachse in der See/andere er komme vom Hark der Baume/welches letztere auch am gewissesten.

Ambra fällt in einigen Irthen Aliens wie auch in Africa langs der Ethiopischen Kisteldurch einen Ost-Wind wird eine Menge in die

3 3 1 In-

¹⁾ Balsam. Wenrauch. Mywhen. 2) Cawch-Wasser. 3) Ambra Ursprung.

Inseln Komaro und Demiaxa aus den Maldivischen Infelngetrieben/wo er sonft in großem Us beefluß in Maldivischen Inseln anzutreffn ift. Die gange Ethiopische Mohren Rufte von Sofala an big Brava har überfliftig Ambra. In Bengala wird der beste Amber gesammlet/ 1) also auch am Borgeburge der Infel Madagafcar; ftaret das Derg und Geifter/ und verlan: gert das Leben, 2) Amber mit Bein vermischt

verursacht Trunckenheit. 3) p.346.

Benn man eines reichen Herrn in Arabien seinen Reichthum will andeuten/ 4) so sagt man nicht er habe fo viel Tonnen Goldes/ fon: dern er hat so viel 1000 Cameele. Denn Arabien ist der Cameele Baterland. 5) Die Cameele fonnen 8. 10. 12. 14. Tage ohne Trin: cken reisen/ 6) kommen sie aber zum Baffer so füllen sie sich auch wieder. Sie tragen ihre Jungen 10. Monath. 7) Plinius fagt 12. Mo: nath/und werffen alle 3. Jahre/ haben eine Anthipathi mit Pferden und Lowen; 8) aber eis ne Sympathi haben fie mit der Music, die fielies ben/ 9) daher wird vor der Thure ihnen auff

Drums

2

bal

Ca

St

all

110

Ca

for

(d)

bi

3)

p,

De

Soft

ti

· d

11

3 1

1

¹⁾ Ambers Mith. 2) Leben verlängern. 3) truncfen machen. 4) Reichthum in Cameelen. 5) Cameel Berland. 6) Durst ertragen. 7) Cameel Denniet. 8) Antipathi, 9) Cameel lieben Mulic.

Drummein geipielt/und wenn sie ermüdet/wers den sie nicht aur Schlägen/sondern mit Gesang oder Schema prelen fortgetrieben. Wan ein Cameel soll ieiaden werden / fällt es auf seine Kuye/wenn es aber seine volle Last hat/steht es auf und lästihm nicht mehr aufvürden/ als seine Rrässte ertragen können. 1) Die Galle der Cameele liegt nicht wie in andern Thieren abs sonderlich/ 2) sondern in etlichen Udern einges schlossen. p. 348-349.

Selenites oder Monden-Stein wird in Arabia funden/ 3) heist destwegen also/weil er den Mond mit seinem Zu-und Abnehmen vorbildet.

p. 350.

ilt.

30-

ĴĦ

I)

gal-

in

int

ien

agt

on:

Die

rins

1 60

ihre

1201

An-

els.

auff

IIII:

runs

Ca-

ncel.

110,

Die Tinwohner der Stadt Tor, im Arabia Perrea, sangen Schilde Ardten im vothen Meer/ derer Schaalen so groß als die Thür eines Hauses. 4) Vor dessen dorfften sie die Chris sten nicht essen/ denn der Briechische Patriarch that sie alle in Bann/ 5) ieht aber essen sie solche. Daselbst sind 12. Brunnen die haben ein warmes und bitteres Wasser. 6) p. 356.

Micht weit von Corondelind warme Bas

¹⁾ Kräfte nicht überladen. 2) Galle in Adern. 3) Selenites Mond Stein. 4) groffe Schild-Kristen. ten. 5) Wann auf Schild-Kristen effen. 6) Bruns nen hat warm und bitter Waffer.

ser in einer Höhle/welche die Araber Hamam oder Faraon, i. e. das Bad des Farao nennen; so man 4. Ever hinein wirfft/ 1) so finderman niemahls mehr als 3. wieder / davon der bose Feind eines vor sich behalten soll. p. 357.

er

11

11

D

g

11

0

ľ

ges

In der Wüsten hie in Arabia Petrea, fällt unterweilen in 4. Jahren kein Regen/ 2) und wächst nichts als Akatia daselbst. p. 359.

Auf dem Catharinen Berge steht eine Capelle von 15. Schuh lang und 10. breit/welche die Griechen erbauet zu ehren St. Catharinen als sie zu Alexandria in Agypten enthauptet/sollihr Leichnam von den Engeln auf die Spike dieses Berges gebracht seyn/3) der 360. Jahr da unverweßlich gelegen/ biß ein Geistlicher auf Göttliche Offenbahrung in der Nacht vergewissert worden/daß der Leichnam da sen/welcher ihn darans ins Kloster bracht und in einen silbernen Sarg gelegt. Oben auff dem Berzgeist ein Brunnen (spring). Es übertrifft aber der Berg Catharina, 4) den Berg Sinai und Horeb sehr weit an Hose.

Auf dem Berge Molis 5) wird eine Capelle

¹⁾ Bunder-Wasser wegen Eyer. 2) nicht res gnen in 4. Jahren. 3) Catharina von Engeln bes graben. 4) Catharinen Bergs hoher Berg. 5) Moss Berg.

gewiesen so nur ein Loch in einem Felsen ist/so dem Prophet Elias gewiedmet. 1) Darinen soll er gewohnt haben/so lang er sich vor der Rönizgin Iesabels Verfolgung auf diesem Berge aufzgehalten. Es wird auch ein Stein gewiesen/2) welchen ein Engel dem Propheten in Weggelegt als er vor Iesabel weiter fliehen wollen. p. 363.

Den Drth des brennenden Dorn Busches worauf die Renserin Helena eine Capell erbaut/ und der Sarg St. Catharina soll zuweilen ein dermassen starcken und süssen Beruch von sich geben/ 3) daß die gante Kirch damit erfüllet/ und auch vor der Thur verspühret wird/ ob aber diß wahr sen/ fügt Monkoniis hinzu/ weiß ich

nicht. p. 336.

ım

m;

an ofe

illt

ud

Ja-

the

en

itet/

the

uf

ges

rels

lelt

ers ber

md

lle

ges

ter

3)

Die Ebræer dichten daß zu Anfang des Gesfetzes auf dem Berg Horeb und Sinai sen von den Engeln eine Erone gebracht/4) welche as ber der Herr wieder abzunehmen hatte befohlen/als die Kinder Israel das guldene Kalb aufgeswicket p. 267

richtet. p. 367.

Nahe am Juß des Berges Horeb ist ein Stein mit eingegrabnen Buchstaben/die Athan.

f 5 Kir=

¹⁾ Elias Capell. 2) Stein von Engel in Meg gelegt. 3) Catharinæ Leib riecht lieblich. 4) Crene bringen Engel auf Sinai.

Kircherus also auslegt: 1) GOtt wird eine Jungfrau umbfangen / die wird einen Sohn gebahren. Scheint daß diese Schrifft schr alt und von einem Propheten wie Esaias, gemacht. Wie einige wollen/ foll die Schrifft an dem Soth gehauen fenn/wo Gott der Dere mit Molo and dem feurigen Bufche redete. An: dere fagen es habe Moles folche geschrieben, wo er an dem Brth jum Führer des Dolches & St: tes erklart worden / und auf die Geheimniß der Erlofung Menfchlichen Geschlechts zu zielen/ fo durch den Dorn Busch ihm gezeigt war. Die Griechischen Monche sagentes solle der Prophet Jeremias die Wort auf den Stein geschrieben haben/zum Bedachtniß Zeichen des Orthes/ 2) wo er dickade des Bundes fant der Hutten des Stifftes zur Zeit der Wegführung des Wolcks nach Babylon verborgen. p. 368.

In dem Wüsten Arabia ist die Stadt Aana, darinnen leben einige welche keinen Gott glaus ben/ 3) keine Fasten halten/ nicht bethen noch einigen Gottesdienst verrichten. 4) Sie vers mischen sich untereinander ohne Unsehen der Blut = Freundschafft / die Mutter mit den

Sôh;

¹⁾ Christi Sebuhrt propheceyt. 2) Bundes-Ladeverborgen von Jeremia. 3) Sott nicht glaus ben. 4) bethen gar nicht.

Sohnen/ Die Schwester mit den Brüdern/. 1)

und bethon die Sonne an. 2) p. 371.

Die wilden Araber sten in der kleinen Wüssen Hiersel 3) daraus it Brodt backen/ wels ches sie lieber essen als das von Korn und Gers

sten. p.373.

11

In der Stadt Marab war ein Kastell Alkasib genannt/welches der Pallast der Balkais, Salonionis Gemahim ware/ 4) (wie sie die Araber nennen/die aus der Stadt Saba oder Marab burthig.) Diesen sollen die Priester oder Teussel gebauet haben. 5)p.379.

In Arabienhat der König Hamr oder Mazikia, i. e. der Ferreissende/ davon den Nahmen bekommen/ weil er alle Tage neue Kleider and legte/ und diesenigen die er einmahl getragen hatte/in Stucken zerrisse/ 6) damit sie von and dern/die er deren unwürdig achtete/nicht michten gebraucht noch gefragen werden. p. 380.

Arabien überschwente und verderbte/ 7) soift das merck-würdig/nach der Araber Borgeben/ daß wie vor der Uberschwennung keine chlan:

gen/

¹⁾ leben ohne GOtt. 2) Sonn anbethen. 3) von Hierse Brodt. 4) Salomonis Gemahlin Pallast. 5) Pallast vom Leuffel erbaut. 6) König trägttågl. neue Kleider. 7) Kleider zerrissen.

gen Scorpionen / Ameisen/ Läuse / Flohe und dergleichen Thiere daselbstzu finden gewesen/ 1) hergegen nach der Überschwenumung damit wä-

ren erfüllet worden. p. 380.

Als Hamr feinen Bruder Haffan, Ronig ber Himjariten in Arabien im Schlaff ertödtet/ damiter König wurde/ 2) so wurde ihm benm Antritt des Regiments propheceyt: 3) Sein Reich wurde unglücklich/fein Leben noch unglück: licher/und sein Todt der unglückseeligste senn; so auch eintraff. Denn von Stundt an verlohr er den Schlaff/ daß er keine Ruhe hatte/als er darumb die Alerte und Priester umb Rath fraates bekam er diese Untwort: Niemand hat unrechtmäßiger Weise den Bruder getodtet/ dem der gerechte Gett feine Wache zugesen; Det/ denn du zc. Daben wurde er mit fo viel Rranckheiten überfallen/daß er feinen Stuhl= aang verrichten konte/man trug ihn dem auf eis nenhölkernen Stuhl/dahero er den Zunahmen desholternen Ronigs erlangte. 4) Weil nun niemand umb ihn bleiben woltes sondern auch feinen Freunden verhaft mar/fo wurde er endlich von seinem eigenen Wolcke umbracht. p. 381.

Der

¹⁾ Straffe Gottes. 2) Bruder-Mörder Strafe fe. 3) Prophecyung bose. 4) holherner Konig.

Der Ronig in Arabien Dusnater, war ein geiler Herr/ 1) die schöusten Jungfrauen von Roniglichem Geblut brachte er zu Rall, und beaieng abschenliche Sodomitterey mit den schon: ften Junglingen des Landes. Ginsmahls wur: de ihm angefagt Zarha mit dem Sunahmen Dunuas oder Dunowas von Koniglicheme ramm/ sen der schönfte Jungling selbiger Beit; 2) Da entbrandte er so gleich gegen ihn/ehe er ihn noch geschen/ befahl ihn ber zu führen. Alls er fich nun vor ihm præsentirte, und von ihm in das innerfte Zimmer geführt wurde / zu seiner vers fluchten Luft/zog Zarha einem Dolcf unterm Rleide berfür und gabihn damit seinen Rest/ 3) daßer Todt zur Erden fiel/um welcher tapfren That die Himpariten den Zarha Dunowas vor ihren Ronig ausrieffen und annahmen. p. 382.

Ils Zarha Dunowas in seiner Regierung wider die Christen sehr wüttete/ und viel versbrennenließ/ 4) wurde auch eine Mutter herzgeführt die ein Kind von 7. Monden auf dem Armen trug/zu derselben sagte das Kind mit Berwunderung aller Umbstehenden/weil es sahe daß sich die Mutter hefftig entsetze: 5)

¹⁾ geiler Kbnig. 2) Hurer und Sodomiter Lohn. 3) Reufthheit geerbnt. 4) Tyrann. 5) Rind trbs stet seine Mutter.

10

Do

23

101

0

im

au

(it

2

1111

13

net

ein

der

3)

Mutter sterbe getrost umb des Gaubens willen, denn diß Feur wird dir kein Jeur senn. Der König wurde and von den Arabern genandt Sahid Aloghhdoud, i. e. ein Herr der Gruben. Dat 70. Jahr vorm Mahomet gezlebt/ hatte aber den Jüdischen Glauben angeznommen. Lehlich als er verjagt wurde von Frembden aus dem Neich und keine Hülffe sas he/ 1) sprang er mit seinem Pferde in die See

und ertranck. p. 382.

Die Hodaisster in Arabien hatten untersschiedliche Könige erzeigt/ 2) es trug sich aber zu daß ein Edelmann aus dem Geschlecht der Hodaisster seiner Frauen einen Scheidebrieff gesgeben/welche so gleich von ihmzog und ihren mit ihm gezeigten Sohn mitnahm/ den wolte der Vater ben sich haben; solch Gerücht kam vor den König der das Urtheil fällte/weder Vater noch Mutter solte ihn haben/sondern er wolle ihn unter seine Knechte rechnen; worauf die Mutter klagte/daß sie Kath ben einem Thoren gesucht. Dierauf sührte der König ein Gesetz ein/ 3) daß alle Bräute (aus dem Geschlecht der Hodaisiten) nicht eher dem Bräutigam solzten

¹⁾ Tyrannen selbst Mordt. 2) Hodaisiter. Konig beniehnnt Braucen die Jungferschafft.

n

17

15

folten zugeführt werden als vorher dem Könige/ der sie der Jungferschafft benehme, daß geschach auch/als aber eine Abeliche Jungser einst also zum König Amluk gebracht war, und nicht ents flichen kontes befaurete sie den Berluft ihrer Jungferschafft/ermainte bren Bruder/ Braus tigam und Freunde zur Rache/mit Borffeilung daß sie ihnen nicht liessen ihre Schätz im Kriege nehmen / lieffen doch im Frieden zu daß ihren Brauten ihr bester Chren : Schatz entzogen würde; Wodurch die Manner sich wider den Konigverschworen/ 1) und weil die Hochzit dieser, Jungfer war angestellt auf einem freuen Duch/versteckten sie ihre Schilde und Gewehr im Sande/luden den Ronig ein/ ber auch famt als sie aber truncken waren/wurden die Gewehr aus dem Sande hervor gesucht/da denn Hodaisiter mit dem Ronig/alle sind ertodtet worden. Das war der Lohn des genlen Koniges. p. 408. und 400.

Die Beduwinen in Arabiaziehen von einem Orthzum andern/ wohnen in keinen Häusern/ kommen auch in kein Hauß noch schlaffen darinsnen/ 2) denn welcher unter ihnen einmahl in einem Hause geschlaffen hat/wird von den andern deswegen vor unehrlich gehalten/ und wäs

L.G

¹⁾ genlen Konigs Ende. 2) Beduvvinen.

bil

1)0

gri

nic

ålt

Dei

fen

etye

er

(d)

1111

6

feir

fiel

fer

de

len

bei

eti

der

rees auch eine Fürstliche Derson. 1) Daher sie auch Maurer/Zimmerleuthe und Bootsleuthe vor unehrlich halren/ 2) ja sie mennen als ob dergleichen Leuthe feine Geelen hatten/ weil sie ihr Leben in solchen Dingen wagten/ welche ben ihnen vor unnühlich geachtet würden. Türckische Renser wolte ihnen Städte zu bewohnen geben/ sie wolten sie aber nicht ! keinen Juß feten fie in ein Schiff/ 3) find ftere in Fels dern und Thalern ben Gluffen. Wann es talt wird ziehen sie in warme Derther/ und dann wieder zu andrer Zeit von da weg. Sie ernah: ren sich von Mild und Cameels-oder Ziegens Fleisch / und man mag sie wohl Ranber mit Warheit nennen / Die vornehmften Oberften unter ihnen heissen Scheiken, berer Frauen has beninder durchbohrten Nafe eine groffe Berle ober Agar. 4) Un fatt der Urm: Bander tra: gen fie an Sanden und Fuffen filberne Bander/ 5) woran viel silberne Ringlein hangen die als Schellen flingen wann sie gehen oder sich ein wenig bewegen/die gemeinen Beiber machen ih: nen unterschiedliche Zeichen und Merchmahl mit einer schwargen Farbe. Die Rinder geben big

¹⁾ in Häusern nie schlaffen. 2) unehrl. Maurer/ Zimmerleuthe und Schiffer. 3) Schiff unbetres ten. 4) Nasen Zierath. 5) Armbander.

biß ins 8. und 10. Jahr splitter nackt/ 1) und haben auf die Stirn einen gedruckten Stern mit grauer Farbe/ 2) und diß deßwegen/daß sie nicht sollen bezaubert werden, p. 413. 414.

Die Araber und Mahometer sagen: Je alter ein Mensch/ je prachtiger soll er sich in Klei-

dern halten. 3) p. 415.

ľ

1

1

15

t

11

15

ę

17

0/

8

It

1

if if

-L/ Mahomets Nachfolger geben vor/ der Neiß sen von Mahomets Schweissehervor komen/ 4) ehe er sich vor der Welt hätte geoffenbahret/ als er im Paradieß umb den Thron Gottes gesschwärmet. Denn als Gott sich umgekehret und ihn angesehen/ begunte dem Mahomet vor Schaam der Schweiß auszubrechen/ den er mit seinem Finger abwischte/ und in 6. Tropsfen bestehend aus dem Paradieß geworffen. Aus dies ser Tropsfen einem soll eine Rose/ 5) und aus der andern Beiß hervor gekommen / von den 4. andern aber sollen Mahomets Spieß: Geselzlen entsprossen sen. p. 415.

Die Beduwinen zeigen fast täglich ihren Rins dern das blutige Hembde ihres Waters/ dafern eretschlagen ist/6) umb die Kinder zur Nache

ans

¹⁾ nackt gehen. 2) Zauber antidotum. 3) Kleis der Zier der Alten. 4) Reiß Mahomets Schweiß, 5) Nose aus Schweiß. 6) Nache anzünden.

anzuseuren. Ist aber einer unversehens unz glücklich getödtet/ so sagen sie/es wachse aus selnem Blute/so sich unterm Herzen gesammlet/ der Rogel Hamah, 1) der ohne Unterlaßbeym Grabe schreye: Gib mir zu trincken vom Blut dessenigen/der mich getödtet hat. 2) Und das soll der Rogel so lange treiben/ bis der Mörder zur Straffe gezogen. p. 418.

Der tritt mit den Arabern in eine unversbrüchliche Freundschafft/so nur einmahl mit ihmen das Brodt hat gegessen/3) welche unausflösliche Freundschafft sie das Necht des Brodtes und Salzes nennen; solches Recht darff nies

mand brechen. p. 420.

Die Türcken halten/wann eine Wittbe nach dem Tode ihres Mannes im dritten oder siebens den Jahre einen Sohn an das Liecht brächte/4) vor ein Rind des verstorbenen Mannes/ der auch des wegen vor einen Erben der Väterlichen Büther senzu erkennen. p. 423.

Etliche der Araber mennen/die Träume/so im Frühling und Sommer geschehen / wären mehrentheils wahr/ 5) aber im Herbst und

Wins

न्य क सा

Fei

di

ge T die

len

w

hel

le?

1111

D

(B)

TI

der

foll

M)

gen

10.

rite

¹⁾ Dogel Hamah. 2) Mörder Rache. 3) Freundsschafft des Brodtes. 4) Rinder ehrlich nach sies ben Jahren des Baters erzeugt. 5) Traume wahr und falsch.

Winter falsch und betrüglich. Causa, weil die Engel als Beschirmer der Baume/Kräuter und Früchte z. in diesen z. Jahr-Zeiten auf Erden sich aufhielten/ die die Teuffel vertrieben/ daß sie keine bose Träume eingeben. 1) Wann aber die Früchte und Blätter abgefallen/ und die Engel sich nach dem Himmel verfügt/ so kämen die Teuffel an derer Statt auf Erden und plagten die Wenschen mit falschen Träumen. So sols len auch die Träume/ die des Nachts vorgehen/ wahrhaffter seyn/ als die/so des Tages gesches hen. p. 430.

Die Dahriter ben den Arabern verlachen als le Traume 2) und halten sie vor Eitelkeiten

und Phantasey. p. 431.

11:

cia

ct/

m

UÍ

as

er

ets

师师

tes

lies

adi

ens

4)

der

)elt

10

m

ind

ins

nde

fies

aft

Dahriter sind eben wie die Saduceer, fo feinen

& Stiglauben. p. 443.

Die Versechter der Träume setzen jedem Traume seine Zeit zur Erfüllung/3) nehmlich der Traum/den man in der Vor-Nacht hat/soll nach 20. Jahren erfüllet werden. Der in der Mitternacht nach 10. Jahren. Der gegen Morzen in einem Monath/ und der zu Mittag nach 10. Tagen. p. 431.

R 1

Die

¹⁾ Engel Thun. 2) Traume verlachen. 3) Dahiter. 4) Traum Erhullungs-Termin.

Die Araber sagen/als & Ott beschlossen die net Welt zu schaffen/ 1) habe er zu erst eine breite ren Taffel und Feder geschaffen/ 2) umb damit kill alles biß auf den Tag des Gerichtes aufzuschreis mit ben/was sich begeben wurde. Nachdem habe sch er eine weisse Derle geschaffen's die zu Wasser Sat worden/als er sie habe angesehen. 3) Dernach doc schuffer die Eufft/ dann die Geelen/ darauff die na 4. Engel/die seinen Thron tragen/ 4) nach dies mes fen die übrigen Engel. Denn habe er 7. Erden er aus dem Schaum einer Perlen gemacht/ 5) 26 und auch 7. Himmel aus dem Rauche. Daß bei aber die Erde nicht sincke/ habe er unter sie den dri Rucken eines Wallfisches gestellet. Das gan- den pe Werck der Schöpffung sen in 6. Tagen vollissen bracht. Daß der Mensch aus Erden ser gestell schaffen/sagen sie/aber also: das Saupt vonKab-lab ba, 6) i. e. dem Orth/wo heut zu Tage Mek-sac ka steht/ die Brust von Syrischer / der Rucken sch von Agyptischer / der Bauch von Indianischer/ner die Hände aus Morgenländischer und die Füsssel se aus Abendelandischer. Es soll aber die Erawo de/woraus & Ott den Menschen geschaffen/40. fot Jahr muffen im Paradieß liegen/ biß sie zu eiz bei nem

¹⁾ Schöpffung GOttes. 2) Feder erstes Gesschöpffe. 3) Perse. 4) Engel. 5) 7. Erden. 6) fur Menschens Schöpffung.

dienem Leumen worden/da er denn nach 120. Jahr eiteren ihm die Polltommenheit gegeben/maffen er mit keinen Tag vorbey streichen taffen/ daß er nicht reimit fleißiger Formirung dieses Bildes ware bes abeschäfftiger gewesen. Es habe aber Ablis oder Mer Satan ein Entseten vor dem Bilde gehabt/ ach doch einst wagte er es/näherte sich dem Bildes fdie nahm etwas von dem Leum auf die Spitze seis die nes Fingers/hieltes so fort vor die Nase/davon den er solche Furcht bekam/ daß er nicht mehr zum 1) Bilde sich nahen konte. 2) Da/sagen die Aradaf ber, sen der Nabel nicht anders als der einger den druckte Finger des Ablis. Da er aber aus Schre: an chen den Leum von seinem Finger geworffen/ so oll: sen ein Dund daraus worden/ 3) der den Teuf: ge fel mit seinem Gebell verfolgen/ den Menschen ab- aber vertheidigen wolte. Und das soll die Urek. fach fenn/warumb der Hund fo gern umb Mens den schen ist nehmlich weil er wie der Mensch aus eis her nerlen Leum bestehe. 4) Sie sagen/der Teuf füß fel könne dafelbst feine Boßheit nicht ausrichten/ Er wo ein Sund sen; Dahero Turcken und Araber 140. To viel von Hunden halten. Und da habe & Stt tei den Engeln befohlen/diß Bild zu verehren/ wie fie 1em

Ger

¹⁾ Satan. 2) Bild schreckt. 3) Hundes Schopf. fung. 4) Teuffel hat Feind an Sunden.

6

Ha

te i

Ze

Ze

bel

ha

Do

jei

(3)

wi

O

(3)

be

tel

M

13

Di

De

fti

2

(3.

2

0

H

sie auch gethan. Es soll aber der erste Mensch 250. Jahr im Paradieß geblieben/ 1) andere saz gen 500. Jahr/da cr/nachdem er von der Schlanz gen versührt/ daraußgestossen/ da Adam auf eiz ne Indianische Insul Sandarto, Eva auf den Irth in Arabien, wo iest die Stadt Giudda kommen/ Ablis oder Satan in Basora, oder naz he ben Basora. Die Schlange siel nieder in Ispahan in Persion oder Nisibis, und wie Adam aus dem Paradieß Gewürzz-Vlätter genomen/ so wären daraus Gewächse daselbst entstanz den. 2) p. 444--448.

Die alten Araber hielten die Nacht-Eulen/ Nacht-Raben/ 3) vor die Seelen der Verstors

benen. p. 450.

Etliche der Mahometaner bekräfftigen/daß die Seelen der Seeligen in das Horn des Ertzengels Uraphael führen 4) und darinn biß an den Tag des allgemeinen Gerichtes verschlossen würden. Andere wollen nach Mahomets Tradition, 5) es würden die Seelen der Seeligen im Brunn Zemkenzu Mekka biß auf den Tag der Aufferstehung verwahrt/ eben wie die Seelen

¹⁾ Adam wie lange im Paradieß. 2) Gewächs fellesvung. 3) Nacht, Eulen Menschen Seelen. 4) Seelenfahrt nach dem Lode. 5) Seelen im Brunnen.

Seelen der Verdamten im Brunn Barhutzu Hadhramut in Arabien. Daher sie diese Wors te im Munde führen: Der beste Brunn ist Zemzen, aber der schlimste unter allen Barhut. Zemzen soll der Brunn senn/ so der Engel der bekümerten Hagar ben Ismaels Durst gezeigt

hat. 1) p. 458.

(h).

(I)

15

is

11

la A2

in

m

17/

172

11/

)L's

aß

智

alt

en

2-

lis

ett

die

en

的多

en.

im

Die Araber und Mahometaner machen 7. Paradiese/ 2) das iste ist das Hauß der Mas jestät. ztens das Pauf des Heyls. ztens der Garten der Wollust. 4tens das Hauß der & wigkeit. 5tens Barten der Geeligkeit. 6tens Garten des Paradieses und 7tens der Garten Eden/ welche alle aus tofilichen Edelgesteinen bestehen sollen. Das erste Paradief hat 2. Pfor: ten/ die Ubrigen nur eine. Der Boden ift mit Moschus belegt/ die Erde aus Saffran, die Pals laste aus Derlen/ x. 4. Flusse sind im Daras Dieß. 3) Der 1. klar Waffer/ der 2. fuffe Milch ber 3. Wein/ der 4. Honig. Darinn ift der gros fte Baum / ber Baum ber Geeligkeit/ 4) deffen Wurgel ans einer Derle bestehel der Stam aus Edelgesteinen/ die Blatter aus Smaragel die Aeste/derer 700000. sind/von Topas, worunter Die Seelen leben. p. 460. 461.

2 4 Die

¹⁾ Hagars Brunnen. 2) 7. Paradiese. 3) Barradies-Flusse. 4) Baum der Geeligkeit.

Ħ

11

e

ľ

ľ

Die Turcken geben vor/ 1) die Erlösung aus der Höllen werde also geschehen: Alle Menschen würden zu dem ersten Menschen Adam fommen und ihn bitten/er folle vor sie eine Fürbitte einlegen. Aber er werde ihne alle Guna den vorhalten und jagen : Er sen dazu nicht ge: schiekt/habe auch nicht das Unsehen dazu/ sie solten zu dem Gerechten Noah gehen. Und der würde ihnen auch ihre Gunden vorstellen/und sie weiter zu Abraham Gottes Freund weisen! dieser zu Mose, Moses zu Christo als & Stres Geist und Wort/Christus aber zum Mahomet als seinen allerliebsten. Drauf werde Mahomet gu & Ott gehen/ fo bald ihn & Ott fehen werde! wurde erruffen: 2) Rede/ du folt erhort wers den/fordere/du folts erlangen. Drauf wird Mahomet sagen: Mein Bolck! Mein Bolck! Strwird sprechen/gehe und führe sie alle her= aus/in derer Dergen du fo viel Glaube wirst fin: den als ein Gerffen-Korn. Wann die ausges führt/ werde er wieder vor Gott treten/ der ihn wieder wie vormahls werde anreden/er aber wieder schregen : I mein Volck! Da werde Strfagen/ 3) gehe hin und führe diejenigen hers

¹⁾ Eelbsting aus der Hollen. 2) Mahomets Ansehn ben GOtt. 3) Slauben will GOtt.

herans/in derer Gerken du so viel Glauben sins dest als ein Sensstorn; wann diß geschehen/so werde er auch vor die Ubrigen bitten. Da werde Gott sagen: gehe und führe unter ihnen alle diejenigen/in derer Herhen du weniger/werniger/ja noch weniger Glaubens sinden wirst als ein Sensstornlein/aus dem Feuer/aus dem Feuer. Denn werde er sie in das Paradieß führen. p. 462.

Die Türcken sagen/ nachdem G-Stt das Höllische Feuer geschaffen hatte 1) so verzgiengen 1000. Jahre/ biß es roth würde/ ferzner 1000. Jahre/ biß es weiß würde/ und endslich noch 1000. biß es schwart als die düstre

Macht wurde. 463.

1g

· E

ne

Ma

185

ie

er

11/

cs

et

39

196

Ç1

20

t's

ns

les

hn

ie:

de

ett

eta

ins .

In der Mahometaner Schrifften wird ges lesen/ daß der Erk. Engel Gabriel von Gott sen gesandt worden an den Höllen Woigt Malech, 2) mit dem Beschl/ dem ersten Menschen Jener aus der Höllen zu bringen/ daß er seine Speise daben kochen könte. Dieser Malech sagte darauf zum Gabriel: wie viel wilstn des Feners? Gabriel sprach: ein Maaß von esner Mina. Da sagt Malech mit grimmen R 5

¹⁾ Hillisch Feuer wann erschaffen. 2) Feuer dem ersten Menschen bringet Engel.

Gelächter: wenn ich dir so viel Feuer gebe/ so würden davon die 7ben Himmel und 7ben Erzden zerschmelßen. Also kehrte Gabriel zu Gott und fragte/ wie viel er nehmen solte/ der antwortete: so viel das kleineste unter allen Stoppeln wiegt/ wasch es aber zuvor in den 70. Flüssen/ 70. mahl ab/ eh du es in die Welt bringst; Und als das geschehen und er es Adam gebracht/ habe der es auf den Gipfssel des höchsten Berges gelegt/ welcher von Stund an zerschmolzen. Worauf das Feuer wieder an seinen Orth gekehrt. 1) Es sen as ber der Rauch nur allein in Sisen und in Steisnen blieben. Aus solchem Rauch sen unser Feuser hervor kommen. p. 463.

Die Araber, wann sie dem Tode nas he waren/ 2) so liessen sie ihre Pserde oder Cameele ben den Gräbern schlachten/der Eins bildung/ 3) daß diesenigen/ so solches thäten/ zu Pserde wurden aufferstehen/ die andern zu

Jusse. p. 464.

Die Türcken sagen von der Aufferstehungs wann der Erts: Engel Israphael das erste mahl wurde haben auf dem Horn geblasens 4)denn

würde

1

r) Feuer auf Erden. 2) Sterbender Opffer. 3) Aufferstehungs Aberglande. 4)aufferstehen zu erst

würde Mahomet der erste seyn/ der aufferstehen mürde. Und wenn er den Stanb aus seis
nen Haaren und Barth geklopsset/ zu dem ben
ihm stehenden Gabriel sagen: Deabriel/
was ist dis vor ein Tag? Gabriel werde
antworten: 1) der Tag der Ausserstehung/
der Tag des Urtheils / der Tag der Rechens
schaft / der Tag des Sengens und Stechens/
der Tag des Schreckens und der Angst. Wen
nun hierauf Israphael wieder wurde in sein
Horn blasen/ würden alle Todten aufferstes
hen und zum Platz des Urtheils getrieben werden/ 2) die Gläubigen zu Pferdte/ die Uns
alänbigenzu Fuß. 3) p. 465.

Mahomet sagt: G-Ott habe erschaffen eis ne Brücke von 7. Bogen über den Abgrund der Höllen. 4) Diese Brücke sey dünner als eine Haar/schäffer als ein Schwerdt / sins strer als die sinstre Nacht/ und mit 1000. spis sigen Picken versehen. Jeder/der über die Brücke geht/ wird benm ersten Bogen befragt wegen seines Glaubens/benm anderen Bogen wegen seines Gebethes/ benm dritten nach dem

Zehens

²⁾ Jungster Tag. 2) Aufferstehungs-Process. 3) Jungstes Gericht. 4) Brücke so GOtt erzsichaffen.

Behenden's beym vierdten nach dem Fasten, beym fünsten nach Wallfahrten, beym sechssten nach den Gesetz mäßigen Reinigungen, beym siebenden nach der denen Eltern erwiessenen Shre; itom Allmosen. Wer die Dinge gethan, geht gleich zu dem Platz der Glücksesligkeit. 1) Die aber was unterlassen oder üsbertretten, werden in den Abgrund der Höllen gestossen. p. 465.

Die Türcken heissen den Mahomet, 2) Sohn des himmels von der Warheit. Herr der Wesandten und derjenigen / welche die Beil. Schrifft geschrieben haben. Rerge der lane

gen Nacht. p. 467.

Mahomets Mutter soll ihn ohne Schmerz zen gebohren haben/ 3) und als er gebohren worden/soll er auf sein Angesicht gefallen senn/ als wolle er G-Itt anbethen/ und geruffen haben: 4) I meine Mutter! und als er sein Haupt aufgehaben/ soll er gesprochen habens Ich bezeuge/ daß kein G-Itt sey als der einie ge GOtt / und ich bin G-Ittes Gesandter. So soll er auch beschnitten gebohren seyn. 5)

¹⁾ Urtheil des Jungsten Berichts. 2) Mahomets Titul. 3) Mahomet ohne Schmersen gebule ren. 4) Mahomet redet in der Bebuhrt. 5) Mahomet gebohren beschnitten.

So sollen auch ben Mahomets Gebuhrt die Teuffel vom Himmel ausgestoffen senn/ 1) denn vorher wären sie im Himmel gestiegen. Das Hauss/worinner gebohren zu Mekka, 2) soll rundt umb mit Engeln umbgeben senn geswesen. p. 469.

Im 40. Jahr seines Altes ward Mahomet, sagen die Türcken/zum Propheten erwehlt-3) Denn/ sagen die Araber, kein Prophet wird eher als im 40higsten Jahr erweckt. p. 472.

Unter den Mahometanern ist ein sehr bes kandt und gemeines Gebeth/ 4) das Gebeth des Pankers oder Brust-Harnisches genennt/welches Mahomet von Gabriel soll zum Gesschenck bekommen haben. Wer dis Gebeth lese oder ben sich trage/ der erwerbe denjenisgen Lohn/als derjenige/ welcher das Geset/das Evangelium/ die Psalmen/ den Alkoran und die Bücher Abrahams lese. Das Gebeth des Pankers aber wird es genennt/ weil Mahomet, als er in Krieg zog/einen Panker anzog/doch wegen der Schwere nicht tragen konzte da denn Gabrielkommen und ihm den Panker ausgezogen/davor ihn mit dieser Gebeths:

¹⁾ Teuffel aus dem Himmel gestossen. 2) Ensgel umbs Gebuhrts-Hauß. 3) 40. Jahr. 4) Gesbeth des Pangers.

Formul gewaffnet/ welch Gebeth hernach mit Ablaß und Frenheiten begabt worden/ 1) als fo/ daß es den Mahometanern zu einem henls samen Schuß-Mittel gedienet. p. 474.

Als sich einige wider den Mahomet verssammlet und geschlossen ihn zu tödten/2) wozu ihnen der Teuffel oder Ablis den Rath gegeben/so hätte ihm der Engel Gabriel diß entdeckt/daß er des Nachts entslohen/da er denn aus Mekkanach Modina gezogen. p.475.

Die Türcken und Araber, so von Mahomets Flucht aus Mekka viel vorbringen/3) sagen/er wäre mit einigen Mitgesellen in eine Höhle gestohen/es wären aber die Verfolger über diese Höhle gestiegen/und rund umb die Höhle hin und her geschwärmet/mit Blind; heit geschlagen worden/ohne daß sie den Mahomet geschen hätten. Und da Mahomet in die Höhle wäre getreten/habe Gott ein paar Tauben erweckt/4) die am untersten Theil der Höhle ihre Eper gelegt/wie auch eine Spinne/5) welche mit ihrem Gewebe den Eingang der Höhle bedeckt. Undere sagen/

¹⁾ Schutz im Kriege Sebeth. 2) Engel entdes Gen der Leuffel Nath. 3) Mahomets Flucht. 4) Lauben ernähren verjagte. 5) Spinne Huffe.

gen/es wären Mahomets Verfolger / durch die in der Lufft schwebende Usche verhindert worden/ ihm ferner nachzusagen und ihn einzuholen. p. 476.

Mahomer hat ihm lassen einen Predigt: Stuhl von weissen Tamarisken - Baumen Holtzurichten lassen/ 1) worauf er gestiegen/wenn er dem Volcke was wolte zu verstehen

geben. p. 478.

it

Das Mahomet den Christen gewogen/ershellet aus seinen Worten: 2) Wer einen Christen unterdruckt/ der wird mich am Tasge des Gerichtes zum Widerpart haben/ und wer einen Christen beleidigt/der beleidigt mich selbst. (Elmann. Hist. Saracen. L.1. c. 1.) p. 479.

Die Araber und alle Mahometaner nens nen die Christen Nazarener, 3) entweder weil sie dem Messias geholssen (denn Nazara heist auf Arabisch helssen) oder weil sie in der Stadt Nazareth gewesen / also wird auch das Christenthumb Al Nazareith, i. e. Nazarethum ges nennt/p. 482.

Die Mahometaner glauben allein den einis gen G-Stt/ 4) und schliessen den Sohn und Heil.

¹⁾ Predigt : Stuhl Mahomets 2) Christen Schuß. 3) Nazarener Christen. 4) Gott eis niger.

Deil. Beift aus. Daher im vierten Sauptstück des Alcorans stehen die Worte: Gitt vergibets denjenigen nicht/ welche ihm einen Gesellen zueignen/aber ausser diesem Zufall vergiebt er / wem er will/ denn wer Gott einen Besellen benordnet / der begeht einen abscheu: lichen Jerthum. Und im Buch Suna oder Mahomets Traditionen und Sapungen steht: zu den Juden wird am Tage der Unfferstehung gesaget werden : Wem habet ihr ge-Dient? 1) Sie werden antworten: & Zair, bem Sohn G-Ottes. Alsdenn wird er fagen: Ihr lugt/ denn Gott hat feinen Gefellen noch Sohn. Was ist aber/was ihr begehrt? Resp. Wir begehren von dir/daß du uns einen Tranck gebest. Worauf Gott wird sagen: nehmt hin und trincft/fo werden fie über Salf und Ropff in die Holle sturken. Hernach wird er auch zu den Christen sagen. habt ihr gedient ? Resp. Messia dem Sohn G-Ittes / da wird er sprechen : Ihr luget/ Gott hat keinen Mittgesellen noch Sohn. Was ist denn euer Begehren? Resp. daß du uns einen Tranck gebeft. Da wird Gott fas gen: wohlan so trincket dann. Und sie werden samtliich in eine Solle frürgen. p. 482.

Da=

u

0

41

gi

bi

91

99

ei

ni

W

23

91

38

De

00

2

¹⁾ Jungstes Gericht.

Daher sie Juden und Christen nennen/ Almosrikowas, i.e. Gesellen-macher: p. 484.

· Mahomets Sterbe-Tag 1) fiel auf seinen Gebuhrts : Tag im 75. Jahr seines Alters.

P. 484.

40

20

10

n

12

11

n

: 多多

11

11

t/

L

11

1:

11

Das ift eben so wahr / als daß die Baume und Steine den Mahomet gegrufft: 2) Fries de sey auf dir/ & du Apostel G-Ottes. Daß zwischen seinen Fingern so viel Wasser hervor geflossen/ daß ein gant Ariegs = Heer sich das von laben konnen. 3) Daß er den Monden getheilt.4) Goll über 3000. Wunderzeichen gethan haben. Mit einer Ziegen und 4.Maß Gerften / foll er 80. Personen gespeißt haben, ein andermahl 800. Personen/mit etlichen wes nigen Brodten die ihm einer in feine Sand Ein höltzerner Balcke aus einem gab. 5) Dattel Baume / foll aus Liebe gegen ihm ges weinet haben. 6) Ein gang Krieges: Deer hat er mit etlichen Datteln/die ihm ein Madchen gebracht/ gespeißt / wovon noch sehr viel übrig geblieben war. Ein Cameel foll sich ben ihm

¹⁾ Mahomets Sterbe-Lag. 2) Mahomets Munider Baume gruffen. 3) Aberglaube. 4) Monden theilen. 5) Speisen mit wenigen viel. 6) Balcken weint.

ihm bekiagt haben/ 1) wegen der schweren Lastiso ihm der Herr auflegte/ und das gezeinge Futter. Ein gebraten Schaaf/so ihm eine Judin gebracht/ und vergisstet war/ 2) dessen Schutter soll zu ihm g. sagt haben: Hute dich von mir zu essen. p. 487.

11

9

Di

91

V

00

m

m

lei

m

an

ih

ful

(1)

er

idio Roi

Die Hoheit des Alcorans vorzustellen soll Gort gesagt haben/ 3) wann die Menschen und Teustel einmäthig versammlet wären um ein schlechtes Buch zu machen/ wie der Alcoran, so würden sie es nicht zu wege bringen.

p. 488.

Die Türcken nennen den Alcoran eine Urtenen der Geele. 4) Derjeniges so nur einen einigen Buchstaben in diesem Buche Gottes lese, verdiene eine gute und reiche Belohnungs wer aber dis Buch misbrauches sehohnungs wer aber dis Buch misbrauches sehohnungs des würdigs und langen Lebens nicht werths ja wird vor so gottloß gehalten, als ob er Gott selbst verachtet hätte. Wer sich dars auf sektsist des Todes schuldig; auf dem Umsschlagsseht: Es rühre keiner dieses anserhabe sich denn zuvor wohl gereiniget. Rein Mahometaner darsf einem Christen öffentlich eis

¹⁾ Camcels Rlage. 2) gebraten Schaaf redet.
3) Alcorans Nuhm.

nen Alcoran verkaussen / sondern nur in der Stille: Jährlich muß auf einen Cameel ein Alcoran nach Mekka geführt werden/ 1) welches Cameel als Göttlich verehrt wird/ und darsf nimmermehr keine Last mehr tras gen. p. 491.

n

2)

Ŭ:

1

11

m

)-

n.

11

5

g/

03

6/

t.

13

17

36

]=

11

É.

Die Türcken glauben/der Alcoran sey mit Seyden und mit Gold und Edelgesteinen bedeckt/2) in einer Nacht von dem Himmel von Gott durch den Org Engel Gabriel an den Mahomet in der Stadt Medina herab gesandt/halten ihn also vor erschaffen. p.493.

Almandor ein Arabischer Fürst/als Seveverus der Bischoff von Antiochien lehrte/3)
daß die 2. Naturen in Christo in einander ver:
mengt wären worden/ daß also die G-Cttheit
mit dem Fleisch Christi hätte gelitten: sielz
lete einen Diener an/ der ihm was ins Ohr
muste sagen/worüber er sich gant erschrocken
anstellte. Der Bischoff merckte das/fragte was
ihm wäre? Almandor sprach: er habe Zeiz
tungen empfangen von dem Tode des Erzz
Engels Gabriels. 4) Der Bischoff sprach:
er solte dem nicht glauben/ die Zeitung sey

¹⁾ Camcels-Chre. 2) Alcoran von GOtt erz Schaffen. 3) Christi 2. Naturen. 4) Sabtiels Lodt.

falsch/zumahlen der Ers: Engel nicht sterben könte. Darauf sprach Almandor: stirbt der Engel nicht/wie wolt ihr denn erweisen/daß Gottes Sohn und die Gottheit gestorben. Zonaras. p. 496.

ti

Di

Di

i

a

11

ASS

gli

6

tt

116

900

6

11

2

3

Unter den Arabischen Verführern 1) hat einer David Jawaris gelehrt: Es sen Gott vom Wirbel des Hauptes biß an die Brust hohl unterwärts aber dicht/ habe schwarze

lange Haare. p. 504.

Die Secte der Waidisten unter den Arabisschen Mahometanern, 2) halten vor das Paradieß/die Wollust dieser Welt/Reichthum/ Blückleeligkeit/ Gesundheit/ und vor die Hölzle und Fener/ 3) alle Schmerken dieser Welt/ Rummer/ Jammer/ Noth/Angst/ Elend/ 2c. p. 512.

Die Türcken glauben das Gerichte im Grasbel 4) item, daß eines jeden Menschens Wercke in einer Wagschaale sollen gewogen werden. Item, daß ein Weg sen/ der mitten in die Hölle gehe/5) und so scharff als ein Schwerdt sen/ darauf die Bosen nicht stehen können / sondern ins Fener fallen / aber der Gläus

¹⁾ SOttes Gestallt. 2) Paradieß. 3) Hils. 4) das Gericht. 5) Weg in die Hille.

en

199

aß

n.

at itt

ıſŧ

Be.

a.

as

m/

óli

lt/

26.

tq:

ns

ell

en

ein

)ell

der

U

وانا

Gläubigen Jüsse werden fest stehen/biß sie ins ewige Pauß geleitet werden. Item, im Paradieß sen der Teich Mahomets, 1) daraus die Gläubigen/wann sie aus der Welt geschies den/einmahl trincken würden/ und nicht mehr in Ewigkeit dürsten. Item, daß doch endlich alle aus der Hölle durch Vorbitten Mahomets würden erlöst werden. 2) p. 519.

Mahomet Ebn Edris Alziash, wird ben den Arabern genannt! eine Schaß : Rammer der Runfte und Belehrsamkeit / die Sonne der Welt / und sen so viel unter den Gelehrten gewesen/ 3) als die Gesundheit im Mensche lichen Leben ist! Anno Christi 767. in der Stadt Gaza oder Askalon gebohren. Alls feis ne Mutter mit ihm schwanger gangen/habe sie einen Traum gehabt/ 4) gleich als ob der Stern Jupiter aus ihrer Gebahr : Mutter gienge/ und in Ægypten niedersiele / auch ein Theil davon sich allenthalben in andere Land: schafften austheile; welches die Ausleger das hin gedeutet / daß sie einen Sohn gebähren wurde/ der die Einwohner Ægyptens in aller Wiffenschafft wurde unterrichten. Man fagt

¹⁾ Mahomets Leich. 2) Erlbsung aus der Hölle. 3) Gelehrter Lob. 4) Traum.

von ihm / er sen niemahls satt von Speisen vom Tisch aufgestanden/ nur daß er dezie bester dem Studiren könne obliegen. p. 250.

Die Türcken halten viel vom Waschen/ und sagen Gott nimmt die Gebethe ohne Reinigung oder Waschung nicht an. 1) Den die Reinigung sey der Schlüssel des Gebets. Mahomet soll gesagt haben/die Reinigung sey

Die Helffte des Glaubens. p. 524.

Die Türcken halten die Reinigung durchs Wasser vor ein Theil der Abwaschung ihrer Sünden. 2) Männer und Weiber knyen nies der ben Abschlagung des Urins, 3) daß er nicht auf ihre Kleider sprüße/ weil sie mennen/ so es geschehe/ daß auch ihre Seele zugleich verunreiniget werde. So müssen sien ihnen auch die Schaam/die Christen-Sclaven mit Wasser waschen / weil sie kein Pappier oder Tücher/ sondern Wasser dazu branchen. p. 524.

Die Türcken haben in den Wiegen Löcher und einen Topff gesetzt/ 4) wodurch der Unstat fällt/ so haben sie auch Jungen und Mädchen an den Leib Pfeissen gebunden/so

durch

DI

De

III

De

00

Di

0

De

300

10

te

500

白月日 日至日

¹⁾ Reinigung durch Wasser. 2) Reinigung durch Wasser abwaschung der Sünden. 3) Urin tassen kuyend. 4) Wiegen der Türcken.

durch das Biegen = Loch gehen / wodurch sie den Urin lassen / damit sie sich nicht verunreis nigten p. 525.

Mahomet hat gesagt/ 1) das Gebet ist der Pfeiler oder Seule der Religion. Wann das Gebeth wird hinweg genommen, so geht die Religion zu Grunde. Das Gebeth ist der

Schluffel des Paradieses. p. 526.

11

F

:

is in S.

el)

000

Co

er

训动

ch) er

11/

er

19

10

d

ing in

Wann der Muwaddin oder Ausruffer ben den Türcken des Morgens auf dem Thurme jum Gebeth rufft/fo fpricht er: fommet ju fins gen / das Gebeth ift beffer als der Schlaff. Sie bethen 5. mahl des Tages/ 2) erstlich eis Stunde vor Tage / wenn die Morgenrothe will anbrechen. Zweytens den Mittag. Drittens Nachmittag vor der Sonnen Untergang. Bierdtens nach der Sonnen Untergang/wan Die Sterne hervor kommen/ und funftens in der ersten Nachtwache. Diese Zeit nehmen sie beilig in acht/ so dast wann eine Fran in Wes buhrts: Schmerken arbeiteite/ wird das Kind guruck getrieben / bif die Gebeths: Zeit aus. 3) Die Reisenden treten alsdann vom Wege abt bethen erst/che sie fort reisen/ 4) und zwar mit

¹⁾ Gebeth. 2) bethen fünffmahl. 3) kreistende Frau bethen. 4) Reisenden bethen.

mit solchem Syffer/ daß sie wie in eine Entz zückung fallen. Allemahl aber richten sie ihr Angesicht gegen Mekka, wie die Juden gegen jei

10

if

礼

n

11

10

I

n

Jerusalem, p. 528.

Mahomet, wie er selbst vorgiebt/ 1) soll ohne Nabel und ohne Borhaut gebohren senn. In Agypten lassen sich auch die Madchens oder Weiber beschneiden/ 2) und das zwar nicht aus einem Besetz sondern / daß sie zur Empfängnifi und Gebuhrt desto leichter mas ven/ solches ist aber mehr eine Ausschneidung als Beschneidung. Doch ben den Turcken beschneiden sie nur im 12 ten Jahr die Knas ben / nicht aber die Madchens / die bloß diß Glaubens : Bekanntnuß wiederhohlen: Auf fer Gott ift fein Gott / und Mahomet ift sein Prophet und Apostel. Und glauben die Turden/daß ein Mann beffer gur Erzielung der Kinder geschickt sen/ beschnitten als unbes schnitten, 3) Auch nicht den Urin auf seine Rleider alsdann fallen lassen werde. p. 530.

Mahomet sprach: der Gestanck eines nuchs ternen Mundes ist Gott angenehmer als der Geruch des Moscus oder Bisams. Ein iedes

¹⁾ Mahomet ohne Borhaut gebohren. 2) Besfihneidung der Madchen. 3) Beschneidung Rus.

jedes Ding hat seine Thur/und die Thur der

Religion ist die Fasten. 1) p. 531.

Mahomet spricht: Fasten sey nach dem Gebrauch des Gesetzes eine eingeschrenckte Enthaltung / daß sich nehmlich Jemand der Speisen/des Betrancks und der Weibs: Perssonen von Morgen an biß auff den Abend mit

Undacht enthaite. p. 531.

11

3

E

也的我

30

10

1:

n

61

Mahomet sagt: daß die Mütter die auff ihrer Wallfahrt nach Mekka gebohren / die Frenheit haben sollen/ einen grünen Tulbant zu tragen/ 2) welches unter den Mahometanern vor eine grosse Ehre und sonderbahres Privilegium gehalten wird/ 3) weil sonst niemand als den Emir, i.e. aus Mahomets Geschlecht einen grünen Tulbant zu tragen erslaubt ist. p. 533.

Alle Mahometische Fürsten schicken jährlich nach Mekka grosse Geschencke/ 4) und als der Türckische Renser von seiner Kranckheit genesen/sandte er zur Danckbarkeit dem Propheten einen Alkoran, so auf 4000. Eronen

geschätzt wurde. p. 533.

Die Mahomeraner sagen/ (umb ihr Bolck

¹⁾ Fasten. 2) grun Tulbant. 3) gebahrender Frenheit. 4) Jahrlich Geschencke an Mahomet.

01

eil

98

al

31

0

3

U

61

Í

I

zur Wallfahrt auzufrischen) daß jährlich 60. biß 70000. Personen nach Mekka müsten zies hen/ 1) und wo solches nicht Menschen thästen / kämen die Engel in Menschen Gestalt vom Himmel/umb die Zahl voll zu machen.

p. 534.

Maria soll nach der Türcken Lehre nie eine Brust gesogen haben/ 2) sondern sen aus dem Paradieß gespeiset mit Früchten und sen schon im Mutterleibe Gott gewiedmet/als der Enzgel zu ihr gesprochen: O Maria Gott hat dich auserkohren und gereinigt/und auserwehlt unter allen Beibs: Personen/die jemahls gelebt/3) indem er dir den Isa (oder Jesus) der ohn Paster ist/gegeben hat. Sein Nahme heist Messias. Worauf Maria sagte: O Gott/wie werd ich einen Sohn empfangen/weil ich von keisnem Manne weiß/ da ward ihr geantwortet: Gott ist kein Ding unmüglich. p. 535.

Die Araber sagen/Maria sen nur 10. Jahr alt gewesen/ 4) da sie schon 2. mahl ihre Mos nath: Zeit gehabt/ ehe sie schwanger worden. Sie sagen/ wie Stt den ersten Menschen ohne Weib und Mann erschaffen/ so habe ex auch

¹⁾ Maria nie gefogen. 3) Jesu Schuft anzerundigt. 4) Maria Bufalle.

auch einen Sohn von einer Frau ohn Zuthun eines Mannes hervor gebracht/ 1) und nur gesagt: es werde. Und daß Joseph ben ihr gewesen und sie verlassen wollen/ bekennen sie auch/ als aber der Engel habe ihm gesagt: das ist vom Heiligen Geiste/ tödte sie nicht. p. 535.

Das Lamech den Cain vor ein Wild erschaffen hatte. 2) Vid. R. Gedal, in Schalf.

Hakkab. p. 541.

2

n

11

10

É

f

1

13

d

#

1]

Die Türcken sagen / der Wind habe des Noæ Scham aufgedeckt / 3) darüber Cham gelacht/als es aber Noah gehört/hätte er ihm gewünscht: WOtt verstelle deine Eeskalt/ und dein Angesicht werde schwaeß; bald sep er darauf schwarz werden. Daher trügen noch die Mohren bis auf diesen Tag Chams Ken-Zeichen als dessen Nachtsmulinge.

2(18 Noah gebohren/ 4) soll seine Mutzter wegen hefftigen Schmerken davon geganzgen sehn/ ihn in eine Höhle unter Gottes Gnaden: Schutz gelegt / hernach sep sie in 40. Tagen vor die Höhle zu dem Kinde kommen/ über seinem Haupte habe sie ein blinz

cken:

¹⁾ Schöpfjung. 2) Cain erschessen. 3) Nox Fluch dem Cham. 4) Nox Sebuhrt.

ckendes Licht gesehen. Woher sie besorgt/ die Ungläubigen möchten kommen und ihn tödten/ aber Gott habe ihn beschützt sie aber sey alle Tage zur Höhle kommen sein Antlig zu besehen. Sins Tags aber habe er seine Mutster gestragt: 1) warumb hast du mich verlassen? dem sie geantwortet: es sey aus Furcht wegen der Ungläubigen geschehen; der er zusgeruffen: liebe Mutter sey unbetrübt!/ weine nicht. Sott der mich erschaffen und auch bewahrt / auch bisher Speise verschafft/ beswahrt mich/ daß mir niemand Gewalt zusügen kan. Daß ersreute die Mutter/ und nahm ihn mit sich nach Hause / und er wuchs/ die Mutter aber starb bald hernach. p. 542.

Die Araber halten davor/ in Noæ Archen waren 80. Personen gewesen. 2) p. 542.

Von David sagen die Türcken/ 3) er has be zum Engel des Todes gesagt: DEngel des Todes/ich habe vielmahls geweint wegen meiner Sünden/ und meines Ungehorsams/es helsten mich aber meine Thränen nichts. Wors auf der Engel antwortete: wie ist dir David?

hast

¹⁾ Kind redet und troftet seine Mutter. 2) Arca Nowwie viel Menschen darinnen. 3) Engel des Lodes.

hast du nicht gehört/ 1) daß alle Thranen/
die aus dem Luge eines buffertigen Sunders fliessen/schwerer am Gewicht sind/als
die Welt und alles/was darinnen ist. p. 547.

Die Türcken sagen/Jonas habe den Niniviten die Straffe angedroht/2) welche ihnen aber Gott wegen ihrer Busse nicht zugesschieft. Weiler nun mennte/er hatte sie mit Lüsgen bezahlt/ daß sie ihn tödten würden/sen er deswegen im Jorn auß Meer gepflogen/ da ihn der Fisch verschlungen hatte/ auch mussen im Bauch des Fisches bleiben/ bis anden Tag/daran alle Menschen solten ausserwecket wersen/ wann er nicht an GOTT gegläubt. p. 548.

Die Türcken umb GOttes Langmuth zu bestättigen/sagen von Jona, GOtt habe ihm an seinem Wolck ein Gleichniß wollen vorstels leu. Als er nun zu einer andern Stadt gekomsmen/sey ihm Gabriel in Menschen Sestalt entgegen gelauffen/ und ihm aufgenommen in seine Verberge. Jonas aber habe in Gabriels Hause viel irrdene Gefässe gesehen/die er brensnen wollen. 3) GOtt aber habe dem Jonas eingegeben diese Wort: Sage zu diesem

n

¹⁾ Buß » Thrånen Krafft, 2) Jonas Flucht.
3) Jona Busse.

Mann / er solle seine Gefässe zerbrechen. Darauf Gabriel geantworter: 3ch hielte Dich vor einen frommen Mann; aber nim fehe ich daß du gant unsimmig bist. Packe dich aus meinem Hause. Da sagte Jonas : Mein GOtt/ du weist/was ich mit diesem Tops fer zu thun habe. GOtt aber gab ihm zuber: stehen: Er hat dicht indem du ihm befohlen feine Krüge zu zerbrechen / gescholten und auss getrieben. Du aber/ der du von mir zu hunderts tausend Menschen bist gesandt worden / hast mich wieder dieselben angeruffen und dich vor ihrem Untergange nicht entsett. Worauf Jonas acantivortet: Mein & Ott/ich will hinführo solches nicht mehr thun. Es soll aber/als Jonas den Untergang angekundiger/ 1) der Simmel gang mit schwarten Wolcken überzogen wors Den über die Stadt; als fie aber Guffe gethan in Sack und in der Alfchen/habe fich der Dimmel wieder ausgeklart. p. 548.

Uber Johannis Gebuhrt-Hause/sagen die Türschen/ 2) sen/ als er gebohren worden/ein helles eicht erschienen. Als die Kinder ihn einmahl im Borbensgehen zugeruffen/ er solte mit ihnen spielen/ antworste er: ich bin nicht zum spielen erschaffen. p. 550.

Register.

At

Ad

Ac

211

211

Al

Al

Al

¹⁾ Jonæ Unfundigung/Ninivæ Untergang. 2) Johannis Gebuhrt erfreut.

Register. Uber Dappers Beschreibung von Asia.

A.

ie ich din fire

I State os I will

Stherglaube 14.15.18.40.44.47.73.79	5.93.161
Aberglänbisch Bolck	44
Abgott Jagarith (1) 19 19 19	5 2 I
Nifroch Nifroch	1 12E
Abrahams Ouffer	84
Brunn voll Fische	97
Fische	97
Tempel-Bau	128
verjagt Teuffel	130
Adams Bau	128
Bergebung der Sunden Brth	130
28ud) - Tanana manya da	105
Adam wie lange im Paradieß	150
Uffen-Zahnheilig	22
Alffe fahrt gen Dimmel	ibid.
Aden irrdisch Paradieß	132
Alcoran	82
von GOtt erschaffen	163
Ruhm und Hoheit	ibid.
Alkanna Farbe	16. 71
Alila Gottin	- 132
The state of the s	Alltar

Altar goldener	99
Amber Ursprung	133
Nut	134
Antipathi	ibid.
Arca Noæ wo geruht	. 37
wie viel Menschen darinnen	172
Arafat	130
Arecka	5
Urm gewordener Reicher	ili
Arm Bander seltsam	144
Aerste geehrt	92
Astrologi in Ehren	77
Asa fœtida æstimirt	40
Althem stinckender vertreiben	5
Aufferstehungs-Process.	155
Aberglaube	154
Profit	131
Aufferstehung zum Gericht	154
Augen färben	62,103
ausstechen Straffe	9
zu nehen	31
В,	
Babylons Bau:Herr	98
Thurm	98. 101
Bachstelige	100
Pad foil Sünde abwaschen	69. 83. 166
Bagdad	102
	Balcke

Steyister fu 1111a,	
Balche weint	161
Balfam	133
Bann wer Schild-Kröten ift	135
Baum der Seeligkeit	151
wider Zahnweh/ Fieber	78
Baume und Steine gruffen.	161
seltiame in Indostan	. 39
Beduwinen 7 - 7 - 7 - 7 - 7	143
Beichte bezahlen	93
Begraben bald	74
Beine benagen	64
Belagerer von Muden und Deuschr	
trieben Millian	96
Belagerter Hochmuth	100'
desperates Thun	39
Betel	- 3 · A
Blätter käuen.	5
Berg grosser	38.136
10000. Meilen hoch	18
sehr kalt	54
werek von Stahl	60
Beschneidung der Madchen	80,168
Nug Carlon Control	168
Bethen täglich offt	81.167
gar nicht	138
Bettel-Mouche	23
Bette von Schwan: Federn	55
	→ Bezo-

一次是次文文

Bezoar wie erzeigt	52
Bild schreckt	149
goldenes	99
Adams und Evæ	49
Bilder Chre	41
Bibel ob verfälscht	81
Bier-Reller heilig	93
Bitte listige	127
Beyschlafferweckend Mittel	113
Blut-Steine	49
Braminen	ibid.
Augen ausstechen	
tödten/Sünde	ibid.
Borlippa	102
Braut erkauffen	91
sehen umb einen Schsen	92
so nicht Jungfer Straffe	. 72
Suth	ibid.
Water beschencken	94
besichtigen ob Jungfer	108
und Bräutigam tauffen.	108
Bruderschafft Contract	66
Bruden-Morder Straffe	140
Geistliche	67
Brude so S-Ott erschaffen	155
Brunn hat warm und bitter Wasser	135
fiedender	Iig
	Brunn

Register zu Afia:

Brunn aus Ifmaels Durft entfproffen	128
Bunds-Lade verborgen von Jeremia	138
Burge treuer	117
Busse	ilo
Thrånen Krafft	173
Butter-Meer	18
C.	
Cain erschossen	171
Calani Gelbft verbrennung	100
Cameel Vaterland	134
Gebuhrt	ibid.
Chre	163
Rlage	162
liebt Music	65.134
last sich nicht überladen	135
erträgt Durst	134
Cankel von Satteln	82
Carniolen	42
Catharinen:Berg	136
Catharinæ Leib riecht lieblich	137
vom Engeln begraben	136
Caweh-Wasser	71.133
Chaldaische Sprache	124
Cheiromokrates	123
Christus beschriebett	21. 29
Gebuhrt propheceyet	138
zwo Naturen	163
·M 2	Chri-

। लल्लल्ल

GOOGOGOGOGE E E

Christi Empfagnuß	106
Creußigung-	107
Christenthum annehmen	. 118
Christen Schutz	159
Gefahr	124
Eur der Taranteln-Stich	58
Circasfier	94
Commendanten schinden	26
Erone bringt Engel auff Sinai	137
Cronung in Persien	86
Corduan	97
Creuß vom Holf der Archen Nox	54
Cyrus mo hingelegt	51
D.	
Dahriter of Particles	147
Dattelbäum gepaart	108
Drenge	63
Danken unehrlich	87
curirt Tarantel-Stick	59
Degen beste	60
Demant grosser	130
Derbend	54
Derwisch Gebethe	24
Diamant groffer	63
schönste	32.49
COR Y L. GERTLY	
Armbandt köstlich	26
Dianæ Bildes Meister	26 I23 Dies

Achilter In 1117a.	-
Dieberey eine Chre	95
Diebe Straffe	97
Drenfaltigkeit	20
Durft ertragen	134
E.	
Soelgestein	42.49
Edelleuthe Gewalt	90
2Bohnung	89
Rinder informirung	94
Edelmanns Begrabnuß	95.
Ehscheidung	74
Chlich Werck ob studlich	83
Chverbundnuß	45
Eichel:Brodt	119
Eichhörnichen	43
Einwohner abscheulich leben	60
Eisen : und Stahl-Berge	51
Eng. Dandel	88
Elephanten Mogols	26
Elias Cápell	137
Elifæ Grab	96
Engel	148
thun	147
Fahten Richter	. 75
umh Gebuhrts: Hauß	157
entdecken der Teuffel Rath	158
des Todes Gespräch	172
W 3	Ella
. 444	

And the same of th	
Engel wegen der Menschen Wercke	106
Erotheit and the second	28
Erden sieben	148
Erdbeben Ursache	14
Erlösung aus der Hölle	152. 165
Ernenrung	105
Ersoffne vor verdammt achten	47
Essen ohne Messer	64
Evæ Begrabnuß Orth	130
End of the fact of the work of the	11.50
Ezechiels Grab	103
F ,	
Fasten	- 169
in Indien	15
Feder das erste Geschöpff	148
Feuer anbethen	45
verehren et der geleichte	43
auf Erden	154
bringt ein Engel bem erften Menf	d)en, 153
Fest der Tauffe Johannis	85
Fieber hitige	124
Eur	92
gemein	64
wo keine	65
Fing r-Fa. beren	67
Fich und Rresse nicht essen	94
vo. unreinachten	39
,	Sift

0

- Regiftet zu Ana.	-
Fisch mit goldnen Ringen	39
Fischer wird König	III
Fledermäuse effen	102
allone a significant and a sig	43
Flusse Gittl. Krafft	47
Frauen schöne	32
Haarlocken	64
Swang	73
Zimmer Tracht	103
Charle	88.102
gehen nur Donnerstages aus	102
Sing Kur	5I
Freundschafft des Brodts	146
nicht brechen	67
Frentag Perser Sonntag	50.76
Frucht Manas	0
Negundo	ibid.
G.	
Gabriels Todt	163
Ganges Hriprung	3
Wasser zur Seeligkeit	47
Gabriel wer?	105
Welt:Schöpffer	107
Galle in Abern	135
Barten berühmt	42
Barton kangende	100
Gast-frene Leuthe gegen Frenious	62
₩ 4	Gäste

Bisha baninghan 18.	-
Gaste bewirthen Unterthanen	90
Gebeth	167
des Pangers	157
bestes .	81
Gebährender Frenheit	169
Gebohren beschniten	156
Gebuhrt Christi	20
befördern	73
Tag drinn sich wiegen	29
Gefangener Gefangenschafft	29.
Gegen: Gifft	52
Geiler König	141
schreckl. Ende	
Cossiliche verhandeln	143
Gelehrter Lob	91
St. Georg-Albend	165
Geschencke jährlich an Mahomet	- 93
Gerichte Gottes	169
Geschlechter Sonderheit	69
Broken out of which and the	14
Geschoß und Stücke grosse	49
Gewächse Ursprung	150
Giogi	10
Giophi Pfaffen	40
Glauben verlangt G-Itt	152
Gluds Unbeständigkeit Bilb	100
Glückscligkeit Grösse	91
Gold-Fluß "	119
	Gor

The state of the s	
Gordius wird König	127
Gogen Zampel am Ganges	3
Gizin most glasden	138
Sonn und Stern	104
im Mande führett	81
Gottes Wohn-Veriher	18
Dienst der Indianer	22
Furcht und Gottlosigkeit	109
Götter alle Jahr neue wählen	22
Grabidinffe vor Gethige	99.
H. 2.4	m 2 ft g
Haber wo keiner	38
Haar als unrein wegscheerent.	49
daben in Himmel ziehen	25
weisse way of the total	24
Hagars Brunt	151
Bande Farberen	71
Harran erste Stadt	97
Hassans Borbitte soll Teuffel erlosen	24
Dauf des Friedens	IOZ
Götter God	22
Semble - 10 1 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	91
Herr bittet Allmosen von Unterthanen	III
Hencker wo keiner	28
Heiligste Orth der Welt	118
Deilige anruffen	48
Hierle Drodt	139
502	Pin

In In

In In Jo

Jo

The second secon	-
Himmel was	105
Dite groffe	38
Sochseit : Tractament	73
theuer	13
Hodailiter	142
5) ôlle	164
Höllen Feuer wenn erschaffen	153
Pforte	101
Sohle voll Dampff und todtl.	125
Hölherner Rönig	140
Honig bestes	90
ungesundeste	ibid.
Hunde nicht anrühren	81
starce	95
Schöpffung	149
Hurer Lohn	141
Duren Tribut	68
Einbildung	69
Hureren gemein	68
Husleins Todten Jest	84
Hyena	4. 52.124
I,	
Jacobs Grab	96
Zagt	91
Nahres Bedeutung	93
Jesu Bebutzet und Empfangnuß	angefüns
diget	170
	Inda

Aediliet It wien.	
Inda Fluß	3
Indiens Fluffe	ibid.
Eintheilung	2
Städte A Start	J. 14 8
Groffe og Article de La Company	3
Indianer Denden	3
Indostance to the land to the first	. 25
Johannis Tauffe]
Ehstand Control	N
Empfänginüß	107
Toot .	. J
Æstim die de de de de de	108
Gebuhrterfreut	174
Jonæ Flucht	173
Buffe Tyre I De Steph	orginib.
Ankundigung Ninivæ Unterg	jang.174
Grab (103. II8
Kürbiğiwo gestanden	104
Julep woher	5ª
Juden Wallfahrt	103
Junger 72. Christi	97
Jungfern erhalten	108
Jungfer Tracht	61
shafft Wahrzeichen	72
Jüngster Tag	155
Jungsten Tags Aberglaub	75
Jungstes Gericht	160.164
	K. Rala

1883324315001159189844

K. :	•
Ralber-Hochzeit	II
Kanwireaes 13 12 per 100 14 15 16	10
Renfers Geschenck	130
Kebber aberglaubisch	55
Rauffmannschafft im Krieg sicher	80
Reuschemachender Saum	7
Reuscheit gecront	141
Rind redet und troffet bie Mutter	141.172
Kinder Straffe	74
lebendig vergraben	92
ehrlich/so nach 7. Jahren nach	
Tode gebohren	146
Rleid täglich neues anlegen	29
Rleider zerreissen	139
Zier der Alten	145
Knabe keuscher	69
Knochen = Nager	64
Kokos-Safft	76
König benimt Brauten die Jungfersch	afft. 142
trägt täglich neue Kleider	139
Königs Titul Marie &	49
Wort ein Gesetze	29
Haupt Tracht in Perlien	.85
ftete Gesellschafft	86
in Persien Gemahlin	87
Wahl	127
	· Koni:

NAME OF TAXABLE PARTY O	AND DESCRIPTIONS
Ronige Erhaltung	. 52
Königin Licht des Palastes	30
Königl. Parol nichtzu trauen	34
Ronigreich Balassien	38
Rraffte nicht überladen	135
Rrancke in Ganges tauchen	3
Krancken Argenen	13
Gebeth A Control of the same	46
Rranckheit simulirett	35
Rrebse nicht essen	94
Kreissende Frau bethen	167
Dùiste	73
Rriegs-Lift	79
Ruhe Chre	II
Fleich nicht essen	43
12. Monden trächtig	109
Dreck Henligthum	13
Arthenen	ibid.
Kurdisten Gräutscheidung	95
was in Research L.	
Land ohne Gefets	29
Leben verlängern	133
ohne Gott	
	/ 1 39
Leichen färben auf Thürme setzen	46
Augen lassen aushacken	
	. 55
keine in Kirchen	Soin-

Commission of the commission o	
Leinweber viel	102
Leoparden	89
Liebe tilgen	72
Lincke Seite Chrenstelle	67
List der Gefängnuß entgehen	33
Lockman	56
Lowen Fleisch wozu	113
Luffe ungesund	60.63
vergifften vergifften	79
Eugen meiden	83
,	~ 3
M.	
Mahomets Titul	156
Capell.	128
Grab	131
Gebuhrt ohne Schmerhen	156
redet in der Gebuhrt	ibid.
Flucht	358
Sterbetag	161
Wunder	ibid.
Predigt/Stuhl	159
Teid)	165
ohne Vorhaut gebohren	168
Mannes Lohn	74
Maulbeer: Baume	88
Maul-Efel gebührt	101
Mauer von Menschen-Beinen	125
	Mar-

CARDINA DA VANCA	
Marmor-Saule Anton.	122
Mausoleum	125
Maurer unehrlich	144
Maria nie gesaugt	170
Sufaille Sufaille	ibid.
Melonen beste	59
Menschen Ursprung	. 17
aus vier Elementen	46
Schöpffung,	148
Mekka	127
Ruhm : Constant of the	129
Mittwoch Unglücks-Tag	76
Milh: Rranckheit	89
Milch-Meer	19
Mogol the state of the state of	30
Mogols Bedienung	26
Schäße	27
Thron .	ibid.
Soldaten Goldaten	1 25
Wägung and a little of	. 29
Neu-Jahr Geschenck	28
Molla di la	72
Mond und Sonne Reichs Inlignia	85
Tempel und Unbethung	98
perehren die de Lade	J. 132
Steine Grand Grand	135
Schiffarth	109
	Mords

Mordshat Straffe	56
Morders langes Leben	82
Nache	146
Mosis Berg	136
Mund zubinden vor Vildern	41
Müdigkeit vertreiben	66
Mumien fliessend	51
Music ben Arbeit nüglich	90
beschriebene Bucher	125
Muschel-Geld	25
Mprehen	133
, N.	
Macft .	145
gehen	23
Nacht-Eulen Menschen Seelen	150
Nachts reisen	64
Rägel und Lippen färben	16.67
Nase voll Ringe	103
solche zieren	144
ihm selbst abschneiden	114
Nalir Hoffmeister	87
Nazarener Christen	159
Neu-Jahr : Geschenck	28
) begehen	76.88
Noa verehrt	122
Gebuhrt	171
	. Noa

Register ju Afia.

Decilitee In 17114	2 2 X 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
Noah Fluch dem Cham	171
Arca-wie viel Menschen drinn	172
Nothzüchtigung Straffe	86
0.	*
Ichs in der Kirche	\$93
Ochsen vor Carossen	28
Opium	71
Orichalcum	126
Deth fruchtbae	39
ungesundet	§1.63
zu Fiebern	64
gur Wassersucht	65
so nicht Fieber leidet	ibid.
P.	
Pabstes und Aaly Succession	8 2
Pagode jum Gebeth	40.
Pallast vom Teuffel erbaut	±39
Dappier von Cocos	, 16
Paradieß funffe	19
irrdisches	39
herelich .	164
fieben .	152
Stuffe	îbid.
Paropamifus 1	37
Patriarch Geldigierig	. 93
No.	St. Pau-

Pr

31

91

in B

N

CHICAGO CHICAG

N

St. Pauli Gefängnuß	123
Pechbrunnen	ioi
Perreas unreint achten	10
Devle '7' (")	148
groffe	26
rothe	89
Fischeren Nuß	(80
Persianer bethen drenmahl täglich	24
Sprache	78
Discurse	78
Einfünffte Einfünffte	80
Wissenschafften	79
Pabit 1 1 1	83
eilfertig	80
Perfer beschrieben	66
Pest jährlich	124
Pferde schnelle	94
die besten	109
Poët geehrt	77
berusmt	ibid.
Polycarpi Stab hat Kirschen	124
Potentat gerecht	30
Praxiteles	124
Præceptoris Ehrenmahl	41
Predigt: Stuhl Mahomets	159
Probdurchs Waller	92
Prophet Naret	22
h 2	Prop

	-
Propheceyung bose	140
R;	
Rache '	i 14
anzünden	145
Ratten groffe	4
i wohlriechende	ibid.
Rechte Seite geehrt	67
Reden nichts ben Begräbnüsset	46
Frauen verborhen	73
Regen:Beit .	7.42
drey and vier Wonven	7
felten	64
nicht 4. Jahr	, ,136
Regierung	32
Regiment gutes	30
Reinigung	41.45
durchs Waschert	85
Wasser	86
Reichthum in Cameelen	134
Reiter auffs Pferd binden	25
Reiten zu Pferd verbotheit	119
Reiß Seichen Chieegens	45
aus Mahomets Schweiß	145
Ringe in Nasen	70
silberne der Männer	70
Rose aus dem Schweiß	145
Nofen Teft	83 Nor
71 2	20109

1000000000

Sel S

5

Se Se

Se

So So

And Anti-Vindendian Statement Statem	
Rosens-Orth	5I
Rothe Erde Blut-Zeichen	56
Ruhe Gottes beobachten	
S.	`44
Sabeer Glaube	704
Bücher	104
Untergang	105
Salomons Bemahlin Pallast	132
Salg-Meer	139
Saffian aus Ziegen-Fellen	19
Satan	65
Schaaf gebratenes redet	162
Scheide:Brieff	
Schaafe bedecken	. 74
Schiff nie betreten	65
Schiffer unehrl.	144 i bid.
Schildkröten grosse	,
Schiras-Wein der beste	135
Schloß goldenes	52
Schleen	21
Schlangen wo keine	. 7
tödtlich weisse	38
Schmiede wo keine	119
Schöpffung	43
& Ottes	171
Schuh hölgerne	148
ausziehen ausziehen	61
unosicytis ,	70
	Gdu=

51 56 4

Stegistet zu zana.	
Schulen hohe	79. 123
Schreiberen Werth	74
Schwanen-Fang	55
Schwanger-machend Wasser	6
Schutz im Kviege Gebeth	158
Schweigen ben Begrabnuffen	46
Schwur hochster	87
Scorpionen Orth	57.95
fr Suc	57
Stidye .	43
Selenites	135
Geelenfahrt nach dem Tode	150
im Brunn	ibid.
Wanderung	14
Reinigung	46
Seeligkeit Mittel Wasser	47
Probe	55
Seys mit weissen Kleidern	83
Seths Nachkommen	104
Buch	ibid.
Semiramis Ehren Saule	119
Todt	120
wird zur Taube	ibid.
Siebendes Jahr	45
Præsent	130
Sodomitter Lohn	141
Sodomittisch Leben	60
N 3	Sodo-

Register zu Asia.

Sodomitterey	68
Soldaten Fürcht wegen Bartes	25
Lift of the state of the state of	115
Sohn der Mugen berauben	3I
Sonn anbetigen	121.139
Schiffarth	109
Sperber	89
Speise blasen ist Gunde	54
Soinne Urheber aller Dinge	19
Hilfe und Schutz	153
Spital vor Kuhe	II
Thiere	41
Speisen mit wenigen viel	161
Stab tragt Rieschen	124
Stadt Mogals Bart	33
die erste	97
Amida	ibid.
Städte was sud	88
Sigde der Frenden	6t
Privilegium	131
zerstöhren kostet bethen	ibid.
Stein vom Himmel	123
aus dem Paradieß	129
von Sånde schwartz	129
Surmah	62
von Engeln in Weg gelegi	137
wipe Gien	126
202. 24	Carbon.

Register zu Asia.

Reguliet Alt Allas	
Sterbender Bepftand	106
Tyran	109
Spffer Commence	**154
Stehlen Handwerck	63
Sternscher getödtet	110
Stien farben	40
Straffe & Ottes	140
Sruder-Morder	ibid.
Trunck Foust	33
Stols/ Landes Untergang	132
Strumpffe grune Turden Mergernuß	69
Stude groffe	49
Sunden Reinigung der Benden	3
Beicht und Absolution	82
Vergebung wie erhalten	47
Suratta	1 33
Successor	: 30
T.	
Tage 5. bose alle Monden	77
der Traurigkeit und Frohligkeit	116
Tamerlan lacht	4: 37
Tamerlans Morderenen	60
Tanben ernähren verjagte	158
opffern	121
Göttl'. ehren	120
Tauffe	4 . 45
Tauffe im britten Jahr	93
N 4	Tauffe

eri

Register zu Affa.

	12 15 1
Cauffe Sonntags in Flussen	106
Jährl widerhohlen	107
Tarantel Spinne	57.95
Teller nicht brauchen	24
Tempel gehn unterfagt	10
Semiramis	99
Jupiter Belus	98
Mondens	ibid.
nie beregnet noch beschneit	126
heilig in the second	128
fo Abraham erbaut	ibid.
Terra Sigillata	52
Teuffel anbethen	9.6.
zeugen Kinden	106
Eand	96
hat Feinde an Hunden	149
Rucken brechen	130
aus dem Himmel gestossen	157
foll Eper nehmen	136
Dreck statt Ambra	. 40
Thiere Schneezweiß	89
Rampff	27
nicht tödten	II.
Thore groffe	1 126
Thurm mit goldenen Tache	48
von Edelleuthe Köpffen	53
Jalcken zu Chren erhaut	56
	Thurs.

TERESTE

CH CH

CZ

CHCHCHCH TCH

Register ju Asia.

The same of the sa	-
Thurm von Golde	63
Tieger gemein	4
zum Jagen	61
Titul Liebhaber	31
Todtschläger Straffe	28
Todten Klage	24
Bahre eisern	46
Toback in Rirchen trinden	71
Todten Richter im Grabe	75
Traum selham	165
wahr und falsch	146
perlachen	147
artlid)	HI
zeigt Lebens Ende	114
Erfüllungs Termin	147
Trachtig 12. Monden	66
Trauer-Farbe blau	24.75
seltsam (1)	6
Trincken artlich	15
Geschier Kuh-Hörner	64
Trunckenbolde	88
Trunckene lebendig begraben	115
Trunckenheit thori.	79
	117
Treuer Burge	169
Tulbant gruner	
Turd und Perser Haß	83
₹₹ 5	Turs

The second secon	
Türcken bethen 5. mahl	23
Auchische beste	60
Tyran	141
Sclost Mord	142
Tyrannen Graufamkeit	69
schrecklich Ende	114
V.	
Vedam Geset Budy	. 9
Nater-Morder Straffe	29
Perbandnuß jährlich erneuren	67
Berdammten Seeligkeit zu hoffen	105.108
Venus-Spiel/Dodes Biel	113
Bergeflichemachender Ort	102
Berschmachten lassen in Badftuben	114
Bertilgung	61
Unseugebarkeit Ursach	56
Ungliede Tag Mirewoch	76
Lenglage trifft feinen, Deren	31
Unferbliche Beiber	10
Rogel Hamah	146
Urin laffen	166
zur Fruchtbarkeit	. 13
Unterthanen verkaussen	90
Urotal Soffin	132
Urtheil des Jüngsten Gerichts	156

w.Wald

W.

·	
Wald sehr groß	61
Wallfahru	170
nuglidy of the same of the A	131
Jum Ganges of Supplied the	47
Waffer Ganges heilig	3
feichtes.	4
Ganges Seeligkeit Mittel	47
unacundes z uar Usurme	48
zu Lar schafft Wirme	53
vermischt sich nicht	89
Probe	92
verkaufft	126
schaffe Vergebung der Sunden	129
Ausg in der Hölle	164
Wehmutter Tribut	80
Weiber verkauffen	91
Priesterthum	99
Todtschläger klein	73
Wein:Direct	19
Schirasser der beste	52
werbothen BR Ball and	70
Sauffer Straffe	7E
nicht trincken	83
kangte der beste maggerten den	124
Weinen Schande	9
	Wel

7832416631066130666

10

COO St. St. Co.	Section of the last
Welt ein Ep	18
ewig	105
Erschaffungs-Fest	44
weg tragen wollen	21
auf einer Ruh	14
Berschnung eine Ruh	ib.
Welten achte	10
vierzehen	16
Widrige Berther wunderbahr	7
Wiegen der Türcken	166
Windspiel schwarzes geehrt	121
Wucher Straffe	87
Wittwen Henrath	. 94
Wunder : Wasser wegen Eper	136
Wurgel-Baum	62
Z.	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	6
Zähne zeitlich verliehren	ibid.
goldene	
schwarze zierk	9 16
und Nägel färben	
Zauberer antidotum	145
Zeit gut im Simmel gelangen	85
Ziegelsteine schwimmen	, 126
Zimmerleuthe unehrlich	144
Zopyrus	115
Zorn groffer	66
Sucter-Meer	19

※(0)※

Dappers Beschreibung

ASIA,

PALÆSTINÆ oder geloße ten Lande/Galilæa, Judæa und Idumæa.



Jeses Landes Grängen sind gegen Morgen, Syrien und Arabien, gegen Wittag das äuserste des todten oder Salge Meeres, oder die Wüste Pharan und Ægypten, gegen Abendt das

Mittelländische Meer. Gegen Mitternacht der Verg Anti-Libanus juxta Adrichomium. Seine Länge ist juxta Rogerum vom Mittag gegen Mitternacht 48. teutsche Meilen, die Breite aber von Arabien bis and Mittelländissche Meer 12. teutsche Meilen, oder 20. Franz kvische. Ist also Palæstina kaum halb so groß als etwa Niederland. 1) Es wird sonst auch Canaan, item das Heilige Land genannt. p. 1. 7.9.

Johann Pineda macht den Salomon zum Könige 2) in Indien, Arabien, Ægypten, Tyrus, Sidon, Phænicien, Æthiopien und Hispanien. Sepharad aber gegen Wittage soll Franckreich senn. p.8.

Die Nachbahren bes gelobten Landes ge:

¹⁾ Grangen Palæstinæ. 2) Salomons Konige reiche.

gen Morgen waren, 1) Mesopotamien, Syrien, Persien, Eden, Ausitis oder Utz, Hiobs Land; Keder, Moad, Ammon, die Agarenen, Madian und alle Suhne Abrahams von der Ketura. Gegen Mitternacht Gomer und Togarma, Magog, Rhos, Tudal und Mesech, Media, Assyrien und Ninive, gegen Mittag Idumea oder Esaus-Gebürge, Ægypten und die Sabeer. Gegen Abendt die Philister oder das Land Philistina. p. 8.

Strabo L.16. stellt zur Gränze gegen Abend Syrien, 2) so zwischen Phænicien liegt, gegen Morgen Arabien, gegen Mittag Gaza und den Berg Anti-Libanon, gegen Mitternacht aber Judæam. Tacitus stellt die Gränzen mit den Worten: Gegen Morgen Arabien, ges gen MittagÆgypten, gegen Abend Phænicien und das Mittelländische Meer, gegen Mitters

nacht aber Syrien. p. 9.

gen

lett

der.

12-

as

d)t

m.

tag

Die

die

ani

als

la-

.9.

ımı

y-

02-

foll

ge:

gen

ige

Elias Levita und andere Rabbinen bringen die Länge und Breite Palæstinens auf 400. Partsots oder teutsche Meilen, 3) da es doch kaum einen zwen oder dren hundersten Theil solcher Gröffe gehabt. p. 10.

Was waren vor dessen vor Könige im ge-

¹⁾ Rachbarn des gelobten Landes. 2) Branken Palæftinæ. 3) Palæitinæ Broffe.

lobten Lande? 1) die Könige darinnen, ehe sie vor Ifrael vertricben worden, hatten ihre Dahmen von den Hauptstädten, wie Josua Cap. 12. zeugt, derer waren 31. als das Konigreich, Jericho, Ai, Jerusalem, vorher Salem genannt, Hebron, Jarmuth, Lachis, Eglon, Geser, Debir, Geder, Homa, Harad, Libna, Adullam, Makeda, Bethel, Tappuah, Hepher, Aphek, Lassaron, Madon, Hazor, Simron-Meron, Achsap, Taanach, Megiddo, Kedes, Jokneam an bem Carmel, Dor zu Naphath, Gojim ober Gilgal und Tirza. Bu diefen werden noch nicht der Konig von Sihon, der Konig der Amorither und Og ber Konig zu Basan, so gegen Mors gen über bem Jordan herschten, gerechnet, noch weniger auch die 5. Könige Gen. 14. Der von Sodom, von Gomorrha, von Adama, von Zeboim, und ber von Zoar oder Bela. p. II.

Gine alte Schrifft der Syrer will bekräfftiz gen,2) Noah habe des Adams Gebeine zugleich mit den 4. Theisen der Welt ausgetheilet, und dem Sem die Hirnschale mit dem Lande Canaan überlieffert. Die Rabbinen hingegen in Bereschit Rabba geben vor, 3) Wet hatte den Adam, als er ihn aus dem Paradieß verstoffen,

Ca-

12

Pa

m

20

m

W

da

Da

ne

ge

W

di

111

¹⁾ Konige Palæstinæ. 2) Adams Gebeine Noz Erbtheil. 3) Adams Wohnplas.

Canaan eingeraumet, welches er bewohnet, und soll dessen Grab Kiriath Arba heissen, und in Hebron zu sinden senn, an welchem Orte die 4. vortresliche Männer, Adam, Abraham, Isaac, und Jacob, nebst so viel Frauen Eva, Sara, Rebecca und Lea ruheten. 1) Und der Franzpose De la Peyre stellt das irrdische Paradick in das Land Canaan. 2) p.13.

se

ul)=

12. Je-

iit,

)e.

m,

ek, on,

am der

djt ri-

013

iet, der

1011

ti

ind)

112-

in en

en,

<u>_</u>___

02

Was waren vor diesem in Palæstina por Landichafften? 3) Idumæa, Judæa, Galilæa, Samaria, Ituræa, Trachonitis, Auranitis, bas Land Tob, Gaulanitis, Galaad, Gessur, Ammonitis, Moabitis, Basanitis, darinn Riesen wohnten. Perzawar das Theil des Ober Jordans. Genezareth am Galilaifchen Meer / daher auch der See Genezareth hieß. Arbela, Cabul und Galilæa, Hirams Weschence. Paneas wurde das Land umb Casarea Philippi Es waren 10. vornehme Städte, genannt. welche man zusainen Decapolis nannte. 4) Die Scribenten stellen bie Landschafft in Gallilæam diffeit des Jordans, grantte an Damascus und Plinius und Hieronymus stellen sie Sydon. über den Jordan, doch ift die beste Mennung mit Bonfrerio, Decapolis sen allermeist bas. Land

¹⁾ Adams Begrübnüß. 2) Canaan. 3) Lands Schafften Palæstinæ. 4) Decapolis.

Land umb das Galilæifche Meer. Es fen nun diffioder jeufeit des Jordans, die Behen Städte, weiß man heutiges Tages nicht recht. werden es wohl diese senn: Saphed, Bethsaida, Capernaum, Philippi Cæfaria, Corazim, Jotapata, Tiberias, Betschan, Damascus, Philadelphia; Denn es wurden auch einige Stadte aus Syrien dazu gezehlet, p. 58. 92. 107.

Was wohnen vor diesem vor Volcker in Palæstina? die Philister, sonst auch Cananiter und Crethim genannt, Ezech. 25. wie Hieronymus will und die meisten Theologi, sollen sie von Cassuchin Messraims Sohne herkoms men senn, und waren also aus Agyptischen Blute. Jeremias nennet sie Caphtorim cap. 47.4. Amos 9.7. ihre Sprache war corrupt Hebræisch und Ægyptisch. Edomiter, Moabiter, Amoriter, Gergesiter, Hethiter, Hæviter, Jebusiter, Pheresiter, und nach ihnen die 12 Stamme Jirael. Uber dem Jordan die 3. Ruben, Gad, Manasse, jenseit bes Jordans die Ubrigen 9. p. 173.

Wie viel hatte jeder Stamm Städte? 1) Ruben hatte 35. Städte, worunter 4. Frenstäd te. Seine Berge waren Phagor, Phasga, dae That Topher und das That Baras. Gadhat

te 28

te

[1]

af

da

d

n

2

h

10

r) Stadte der 12. Stamme.

III.

te,

la,

ia-

el-

dte

in

ter

rolen

ms

ap.

oa-

die

Die

ans

1)

tio

Das

hata

28.

Der halbe Stamm Manasse te 28. Städte. hatte allein im Ronigreich Bafan 60. Stadte, fo Aroth Jair oder Jairs Gradte hieffen. Diefe 3. Stamme maren über dem Jordan. Der andere halbe Stanun Manafle diffeit bes Jordans hatte 32. Stadte, woben fich 6. Ronigli: che befunden. Isaschar foin Galilea und Phœnicia wohnte, hatte 28. ja 30. Stadte, und ben Berg Carmel, Gelboe und Hermon. Juda hatte gang Palæstina und 114. Stadte, woruns ter 8. Königliche. Die Buften Ziph, Maon, Thecua das Terpentin - Baume That, das Meer Asphar, den Berg Ephron und Adams Speluncke. Simeon hatte 39. Stabte und bas eingenommene Lais, fo fie Dan nennten. Ephraim hatte ohngefehr 40. Stadte, die Saupts ftadt war Samaria. Zabulon hatte 40. Stadte. Naphtali, so ben den Stadten Bethsaida und Capernaum ben Anfang nahm und fich biß an ben Brunn Des Jordans erftrecte, hatte 50. Städte, worunter 3. Königliche. am Meer, hatte mit 3. Ronigl. Stadten noch 37. andere. Ohne dig hatten die Priefter und Leviten 48. Stadte, welche Adrichomius auf 70. zehlet. p. 22-31.

Als die Sunden Israel umb das gelobte Land

gebracht hatten, wurden sie in die Babylonische Gefängnüß geführet, daversiel Palæstina unter die Römer, da es dann in 4. Landschafften wurde eingetheilet, als Judæa, Samaria, Galilea und Idumea, ben diesem kam der zte im Griechischen Perea, i. e. des Ober: Jordans. 1) Die Kömer hatten darin ihre Tetrarchien, oder vier Bogtheven und Fürstenthümer, die nach Plinit Worten in 17. Wogtheven eingetheilet. Endslich nahmenes die Christen den Römern weg, und wurde in das geistliche und weltliche Palæstina getheilet, da die Geistlichen ihre treffliche Bischossthümer hatten, die se letzlich unter die Hände der Mahometaner gerathen. p.33-37.

jet

Pt

m

M

pl

10

6

te

P

2

gròs

Unter den Palæstinischen Städten war auch, Caphor, 2) so ein silberner Berg heist; deßgleis chen Livias, so Herodas der Livia Rensers Tiberii Gemahlin zu Ehren erbauet. item Phaniol i.e. OOttes Angesicht. Betezobra oder Bethezob, i.e. Hauß des Isops. Bedaldis da soll Hiob gebohren senn, 4) aber ohne Beweiß, den Hiobs Vaterland kan mit mehrerm Schein in den Wissen Arabien senn, Genezareth im Stamm Naphtali nicht weit von Capernaum, fruchtbar, gesundt und lustig, wo der

1) Palæstinæ Eintheilung. 2) Namen der Stade te. 3) silberner Berg. 4) Hiobs Bebuhrts Drth. gröften Herren Luft : Sofe waren, wegen der

temperirten Eufft. p. 77.

16

er Ľ1

10

11

er

ii

01

g,

r.

ije

I),

ela

αį

e-

110

111 th

[0

Ď;

Bethsaida, i. e. ein Jagt : Hauß oder Fischs Hauß, weil es am Galilæischen Meer lag, so sehr Kischreich war. Zabulon eine Meile von Ptolomais hatte gange Buide voll Oliven-Baume. Sarona neben Lidda, da waren trefe liche Mosen, Cant. 2. Abelmehula oder Abelmeula, Elisæ Gebuhrts, Stadt, 1. Reg. 19. 16. Molath, baher Adriel war, 1. Sam. 18.19. Taphua, so ein Apffel heist, dieser Ronig brachte Josua umb Jos. 22. Ozen-Sara i.e. Sara Gehor. Phiraton, davon war Abdon burthig Jud. 12.15. 2. Sam. 23. 20. 1. Paral. 11. 31. Gadaris seu Gadara in der Landschafft Gadaris, 1) war ein sehr stinckender Ofuel und Pfüße, wenn das Vieh das Wasser tranck, fielen ihm Saar, Klauen und Hörner aus. Diese Stadt hat Pharao seiner Princessin, die Salomo henrather tezum Braut Schaß gegeben 1. Reg. 9.16. p. 41.

Unter benen remarquabelften Städten in Palæstina war wohl Jerusalem die Dauptstadt, 2) die so viel heist, als Wesichte des Kriedens. Sie wird auf Canric. 6. genennt Lieblich und Zierlich Pl. 48. die Freude des Erdbodens Jer. 1.

¹⁾ Waffer macht Haar ausfallen. 2) Gerufalem

eine Fürstin ber Landschafften Pfal. 46. eine Stadt & Ottes El. 45. Dan. 9. Tacitus nennet sie eine berichtete. Josephus eine Durchlauch, tige Stadt, sonft auch Jebus, Item Salem genannt. 1) Diese Sauptstadt foll mitten in der Welt liegen nach Pl. 74. v. 12. und von Melchisedech erbaut worden wie Tacitus L. 5, mels bet. 2) Eslag aber diefe Stadt auf 3. Bergen, Sion, Acra und Moria. Auf Acra war bie Mieder : Stadt, auf Moria der Tempel, auf Sion die Ober : Stadt oder die Burg des Runigs Doff. 3) Die Stadt hatte 90. Thur: me auf den Mauren, darunter die 4. die vors nehmsten: Psephinus, Hippicus, Phaselus, Marianne, die auf der Welt ihres gleichen nicht hatten. Hippicus lag gegen über ber Stadt dem Thurm Psephinos, 4) er war 4. eckigt lang und breit 25. Ellen und 30. hoch, aber überall als ein Pfeiler voll und nirgends Dben ftund ein Baffer, Trog der 20. hohl. Ellen hoch war, und das Regen Baffer auf fangen mufte ; über bemselben aber ftund ein Gebaude mit 2. Stock : Werden 25. Ellen boch, welches unterschiedliche Kammernhatte, Diefes Gebaude war mit Bruftwehren befett,

^{1) 2}Boliegt. 2) ABer erbaut. 3) Thurme Je-rusalems. 44) Hppicus.

tt

31

17

ie

13

s,

en

t),

108

20.

ufi

len

ite,

iţt,

so daß alles zusammen 85. Ellen hoch war. Pfephinus war gegen Morden ander Ed Mauer mit 8. Ecten gebaut 70. Ellen hoch, 1) also baß man ben hellem Wetter, Arabien, das rodte Meer, und die ausserste Grangen Juda sehen Neben diesem Thurme hatte Ticus sein Lager geschlagen. 2) Phaselus stund nicht weit von Hippicus, war 40. Ellen lang und 40.breit,80.aber hoch, war Biereckigt gebauet, oben drauf ftund eine Gallerie auf Bogen 10. Ellen hod), mit Bruftwehren bejett, in ber mitten aber ging ein Thurm vor, darinnen schone Stuben und Rammern waren, als ein Konigl. Gemach, fam also die Sohe auf 90. Ellen; Er war alfo faft dem Pharos gleich welcher im Ceegeln nach Alexandrien in Agypten ben See Leuten ju einer Leuchte biente. Mariamne, 3) diesen hatte Herodes nach seiner Gemahlin die er selbst getodtet, bauen lassen, benn Herodesließ sich dunden, daß der Thuem ber nach einer Frau genannt, mehr Zierath muste an sich haben, als einer, der nach einer Manns-Person hieste, erwar 55. Ellen hoch, lang und breit, er war der allerprachtigste Thurm unter andern, und hatte die schonften Zimmer, doch war er lange nicht so ftarck als Phase-

¹⁾ Psephinus. 2) Phaselus. 3) Mariamne.

Phaselus und Hippicus. Bu diesen Thurmen waren folche groffe Steine eingemauert, bag man zweiffeln muß, ob Menschen Sande sie dahin getragen, mancher war auf 20. Ellen lang, 10. breit und 5. Ellen dicke, darben war viel weisser Marmer darunter, und alles jo Rünftlich zusammen gemacht, daß man feine Fugen sahe, sondern man mennen mufte, als marces ein einniger ganger Stein. 1)Herodis Pallast stund neben Diesen Thurmen inwendig, und hatte Herodes die 3. Thurme bauen lassen/ nehml. Hippicum nach seinem Freuns De Hippicos, der im Rriege blieben war ; Phafelum nach feinem Bruder Phalelus, fo ben ben Parthen gestorben und Mariamne nach seiner Gemahlin Titus ließ ben Bermuftung Diefer Stadt diefe 3. Thurme ungeschändet ftehen, ben Nachfommen ein Denckmahl ber vortref. lichen Stadt zu überlassen. Aber Känser Adrianus hat alles vertilget. Sonft waren viel andre fleine Thurme ba, als der Thurm Hananeel, 2) der Ech Thurm, der Bactoffens Der Thurm der Mauer Thurm Nehem. II. Nehem 3. 3) Der Thurm Emath oder Thurm von hundert Ellen, weil er 100. Ellen hoch ges mes.

Book

K

6

111

10

n

al

m

¹⁾ Herodis Pallast. 2. Hananeel. 3, Thurm 100. Ellen oder Emark.

wesen. 1) Warum aber der Thurm von Backsoffen genennt, weiß man eigendl. nicht, ausser daß einige davor halten, es ware da den Burs gern Brodt gehacken worden, doch andere mennen, die Benennung komme daher, weil man allezeit darin als in einem Ofen Feuer geshalten, damit die Reisenden des Nachtes auf dem Wege nicht irreten. vid. Dapper. p.

241. 242. 2C.

1

n

11

11

11

n

ti

Die Araber nennen Jerusalem Bait Almakdes i. e. Sauf bes heiligen Ortes ober Deis ligthume. 2) Bait Alkods, Sauß ber Beiligfeit ober Sauberheit. Die Turcken nennen es Koudscherif, Item Kuzumobarech over Codsbarich, Elkods Imbarich, Cusimbarich i. e. heilige Stadt. Bur Zeit des Beylandes und fur ihrer Berwuftung war Jerusalem mit 3. fachen Mauren umbgeben. Quf ben Mauren frunden Thurme 200 Ellen breit, 20. Ellen hoch und mit 4. Ecten versehen, die so fest als die Mauren felber waren. Dben auf den Thurs men waren Rammern und Waffer: Erbge, wie vor gemeldet. 3) In der Stadt jerusalem war Millo ein Theil des Berges Zion, Zion aber heist so viel als ein Bach Thurm, wie Hie-

rony-

¹⁾ Backofen Thurni. 2) Jerutalems Beitens nung. 3) Zion.

ronymus schreibet, andere legen es aus Durre, ober erhabner Ort. Sonst wird Zion auch der Berg des HErrn genannt, und zu weilen sur Jerusalem selbst genommen. 1) Einige halten auch Millo sur das Thal zwischen Zion und Acra, so Joseph Pharanx Tyropeon nens net i. e. das Thal der Krämer. Dapperus

p. 262.

Acra heist so viel als eine Festung, 2) war ein Berg ben Zion, darauf ein Theil der Stadt lag, und sahe recht auf den Berg Zion, war aber niedriger. Zwischen benden war ein trest. Theil, dieser Berg ward wieder abgetheilt in Ober und Untertheil, das unterste heist im Brichischen Canopolis. 3) Der Obertheil lag gegen Mitternacht und Abendt, woselbst die alte Stadt Salem war. Sonst war noch der vierdte Berg oder Hügel, über dem Thurm Antonia gelegen, Bezetha genaut, 4) der war der hichste, doch halten einige diese Bezetha sür das Obertheil des Berges Acra, wiewohl es fast das unterste Theil war, so der Berg Moria gegen Mitternacht umbringte. p. 264.

Moriah 5, war der Berg darauf des DEren Tempel stand, auf dem Plate Arafnæ des Je-

busi-

11

te

A

2

10

he

2

B

5

pt

W

iv

13

ge

gi

DE

¹⁾ Millo. 2) Acra. 3) Canopolis. 4) Bezetha, 5) Moria.

12,

tch

len

ale

nd

ens

us

ein

adt

art

cin

eilt

IIII

laq

die

der

\n-

der

iir

, 83

ria

rrn

Je-

111-

zę-

buliters welchen David in der groffen Peft von ihm erkaufft. Da soll Abraham den Altar, nach der Hebræer Weldung, haben aufgeriche tet, als er den Isaac opffern wolte. Da soll Noah den Altar erbaut haben als er aus der Arcken trat. Da hatten Abel und Cain ihren Alltar gehabt zu opffern. Doch mennen die meiften, Abraham habe auf Calvariaden Isaac wollen ouffern. 1) Es soll aber Moria so viel heisen als Myrrhen, oder nach etl. & Ottes Dienst: Hieronymo und den LXX. Dollmets schernheist es Dell und Klar. Symmacho und Beda Wesicht ober Licht, anderen Furcht des Deren. Die meisten aber erflaren Moriah vor, er hat gesehen, welche Worte auf die Ant; wort Abrahams, als er femen gum Doffer bes stimmten Isaac diefen Bescheid gab, ber DErr wird es versehen, zielen. Undern soll es heiffen Lehrer oder Lehre des HErrn, weil Salomon den Tempel drauf gebaut, wo Gottes Lehre getrieben, welcher Tempelaufeinem Spiegels glatten Felsen auf dem Berge Moriahlag, und von ber Burg Anconia durch eine Brucke abs gesondert war. Der Tempel hatte 3. Wor: hoffe, 2) n den Vorhoff Israels, 2. der Priester, und 3. der Frauen. Unffer Diefen 3. Borhof: fer

^{1).} Calvaria. 2) Ten pels ; Berhofe.

fen war ein Platz, den man den Vorhoff ber Benden oder Chel zu nennen pflegte, dieser umbringte die 3. Worhoffe und dorffte fein Frembder als nur Juden/ ben Lebens Straffe hinein kommen. 1) Der Vorhoff Israels und der Priester wird offt in der Schrifft zusamen nur der Borhof der Priester genant, den es war ein Gebäude, nur ein Unterscheid dazwischen, für diesem Vorhofe lag der Vorhof der Frauen; war auch ein schon Gebau (bann zu wiffen ift daß diefe Borhöffe alle in Gebäuden bestan: ven) wurde von dem Worhoffe Ilraelis mit einer groffen Mauer abgesondert. 2) Er wird auch der aufferste Vorhoff Ezech. 46. 21. der Neue 2. Chron. 20. genannt, die Schat Rame iner Joh. 8. 20. Der Frauen Worhoff hieß er darumb, weil eine Frau nicht weiter komen dorffte; doch schreibt Josephus, daß, wenn sie Opffer bracht, auch in Vorhoff Ifraelis tretten mogen. Diese Vorhöffe waren prachtig, ja die Thuren , Pfosten und Schwellen mit Gold und Gilber überzogen. Uber der Thu: re war ein goldner Weinstock mit goldnen Trauben einer Mannes lange. 3)

Swi

De

311

De

Rhin PRO

de

de

ge

joi rei

E C

fte

¹⁾ Orth ben Lebens Etraffe Frembden verbosthen. 2) Atria Israelitarum Sacerdotum gentium sominarum. 3) goldner Weinstock.

ier

in

ffe

nd

en

ar

Ħ,

m;

en

111/

613

rd

er

1111

ef

en

(ie

611

10

nit

jú;

en

Ni

Zwischen dem Vorhause und Allerheilige sten zu Jerusalem war das Heilige.1) 1. Reg. 6. werden die Mauren und Wände gezeigt, wie auch die Secuphim und Athumim die Ges stalt ber Fenster. Dren Sachen waren zu observiren im Beiligehum, t. der goldnekeuch: ter, 2. die Taffel der Schau-Brodie und 3. der vergoldte Rauch: Altar. Go den Rabbinen ju glauben, waren die Ceder-Balcken mit ge goffenen goldnen Mageln beschlagen. 2) Unt ben Tempel stunden gegen Mitternacht 15. Rammern, gegen Mittage 15. und gegen Abend hinter dem Allerheiligsten 8. gebaut. 3) Diez fe Kammern waren Schatz Speifer oder Pack Rammern, worinn fie Schape, Gold, Gilber, Gefässe, Korn, Wein, Del und die Früchte des Zehenden bewahrten. In dem Vorhoff der Frauen waren auch 4. Kammern, in jedent Ect 40. Ellen lang die in der Sudielstecke gehörte den Nazarenern zu, welche ihre Ber sohnungs. Opffer da fochten, die Haar abschus ren, und in das Feuer unter die siedende Topffe worffen, Num. 6. 18. In der Mord: Oft. Ede war die Holy: Rammer, worinn die Prics fter die Würmer aus dem Holk fuchten, denn alles

¹⁾ Das Heilige/worinn heilige Cachen. 2)gole bene Ragel. 3) Kammein im Tempel.

alles Wurmstichige war unrein und dorft nicht auf dem Altar verbrandt werden. I In der Kammer Nord West wärts badeter sich die Aussätigen, und giengen darnach ir die Thür Nicanoris, umb, da vom Priester besprengt zu werden, auch kochten sie in der Kammer ihr Opffer. Die Kammer in der Sud-West Ecke war die Oelkammer, weil darinn Oel und Wein bewahrt wurde, zum Dienst des

Tempels. p. 313.

Das Allerheiligste war das innwendige Gebau des Tempels, 2) wurde auch der Plats der Ansprache genannt. Dis Allerheiligste wurde von dem Heiligen mit einer Scheides wand unterschieden, und waren 2 große Fürshänge darzwischen; (doch war im ersten Tempel ein Fürhang,) diese Fürsänge waren von reinen Jungsern gemacht, und alle Jahr neue gebracht: 3) Sonst waren im Tempel 13. Fürsänge, 4) als 7. vor dem 7. Thoren des Vorhosses, einer an der Thür des Portals oder Vorhauses, einer an der Thür des Tempels, einer zwischen dem Heiligen und Allerheiligsten, und 2. recht darüber im Ibersaal. Uber diese war

li

111

fe

r

11

14

(il

al

De T

11)

ie

¹⁾ Wimftichiges unvein. 2) Allerheiligste. 3) Reppichte machen Jungfern. 4) Fürhänge 13. im Tempel.

war ein Aufscher bestellt sie zu verwahren, und ftatt Alter Neue zu schaffen. Die Fürhänge por das Allerheiligfte hatten Jungfern, fo noch bonden Monathlichen Stunden befreut maren, gewebt und gestickt, da alle Sabr 2. neue

aemachtworden. p. 310. 312.

ten

ip

bes

IIII

ude

inn

des

Be:

lib

ffe

Des

itt

ans

non

ette

13,

der

18is

en,

eje

ar

3) im

Die Pracht, so im Tempel zu Jerusalem von Gold und Edelgesteinen war, ist nicht zuber schreiben. Durch die Rurhange trat ber So: hepriefter einmahl im Jahr, am Lage ber Reis nigung, in das Allerheiligste. Dif Allerheis liggle fonteniemand jehen, ja, wenn auch etwa was darinn zu bauen war, muften die Arbeits? Leute in Raften hinunter gelaffen werben, bas mit sie sich nicht mochten zu sehr barinn umbe sehen. Auswendig war der Tempelmit schwes ren goldnen Taffeln befleidet, und bas übrige war schneeweisser Marmelstein. Oben was ren fpikige goldne Magel, bamit fein Wogel sich drauf fegen mochte. 1) Go war im Tenwel auch der Cole-Orephi. e. Raben oder Bodels Schirm fo einer Ellen hoch. Rabbi Nathan verstehet durch diß Wort ein Bild, welches die Rogel verjagte. Und Maimonides sagt, es waren eiserne Stachel einer Ellen hoch gemes sen, welche zur Abwehrung der Wogel rings umb

¹⁾ Tempels Dach voll goldner Spiken.

umb die Bruft- Wehr geffelt waren; bennda standen nach Josephi Zeugnuß goldne Spie Ben auf dem Dach, daß fein Wogel brauf faffe.

60

10

Ba

th

ah

Ba

60

at.

at

00

(11

0

11

ni

fi

p. 307.

Der Tempel war ein rechtes Welt- Wuns ber, und wird ben Josepho weirlaufftig bes schrieben. 1) Salomo soll auf den Grundstein des Tempels WOttes den Nahmen Jehovah mit Hebræischen Buchstaben hauen laffen. Es schiene so gar, daß alles von Natur mehr zu: fammen als durch die Kunst gefüllet ware, daß man fein Rengeichen eines Hamers oder Werch zeuges gewahr ward. Herodes hat endl. dies fen Tempel Salomonis, nachdem er so offt ver: wüstet worden, gar abbrechen und auf seine eis gene Unfosten, dem judischen Bolde einen Ger fallen zuerweisen, noch einen herrlichern auff: bauenlaffen. Und muß man wiffen, daß der Tempel Salomonis war im 440. Jahr nach feiner Erbauung von den Chaldeern oder Babyloniern verwüstet, hernach ward er von Zorobabel wieder angefangen und unter Dario geendigt,2) nachdem 46. jahr daran gearbeis tet war, und in diesem andern Tempel, der nicht so groß noch schon als der Erste war, fehlten s. Stucke (1) die Lade des Bundes (2) das himl. Reuer

^{1) 1.} Tempel Salomonis. 2) 2, Zorobabels.

11/

111

in

Ŋ.

11

13

Ri

i

300

11

į-

Feuer (3) die Gottl. Majestær (4) der Geift der Weissagung und (5) Urim und Tumim. Darnach XI. Jahr vor Christi Geburt erobers te Pompejus den Tempel, nahm aber nichts barauk. Machdemließ Herodes Zorobabels Tempelabbrechen und zierlicher bauen. 1) Es soll aber Herodes den Tempel auf Einrathen Babæ, Buthæ Cohn jur Versonung bes ges thanen Todschlages an den Rabbinen des Saah Orins bauen lassen, 2) ben als Herodes ben Baba, welchen er neben Hillel und Schammai benm Leben gelaffen hatte, einsmahls fragte, aufwas Weise er eine solche Missethat konne auswischen? so erhielt er zur Untwort : erhat das Licht der Welt (versteh die Rabbinen) ausgeloscht, 3) darum soll er in dem Licht der Welt (i.e. im Tempel) arbeiten. Nun war der Bau den Römern nicht angenehm, denn Augustus Schrieb an Herodes: wo ihr den Tems pel nicht eingeriffen habt, folt ihr denselben nicht zerbrechen, ist er zubrochen, solt ihr ihn nicht wieder bauen, habt ihr ihn aber geschleifft, so send ihr ein boser Knetht. Merchwurdig ift, daß Herodes nur 9. und ein halb Sahr drus bergebauet, mit 11000. Mann, und war 9. Tahr

^{1) 3.} Herodis. 2) Rabbinen Lodtschlag ver's schnen. 3) Rabbinen Lichter der Welt.

be

10

di

Da

fer

311

2

ar

er

E

300

ti

Jahr vor Christi Geburth fertig worden, da both Salomo über seinem 12. Sahr mit 153. Mann bran gearbeitet. Der Tempel Herodis marunver dei il kostbahr und prächtig, 1) also daß die Talmudisten sagen, berjenige has be fein herrl. oder schones Bebau gesehen, wel: cher den Tempel Herodisnicht gesehen. Man fagt, daß es unter wehrendem Bau des Teme pels niemahlen des Tages, sondern allezeit nur des Machtes geregnet habe. 2) Nach verrichtes ter Arbeit ift ein überaus groß Froloden gemes fen, und hat das Volck Herodi Gluck und Dens gewünschet. Herodes selbst hat 300. Ochfen ben der Ginwenhung des Tempels GOtt zu Chren geopffert, und ein jeder vom Wold nach Vermögen. Auch hat man Jahrlich benm Fest der Ginwendung des Tem: pels Herodis Geburts Tagmit gefenret. Der Tempel war sehr feste, also daß man sagt, der Tempel ware das Schloß der Stadt, der Thurm Anconia aber das Schloß des Teme Herodes ließ einen groffen guldnen pels. Abler über den Tempel fegen, welchen hernach Die Juden herab warffen, und mit Beilen zer: hieben, worauß ein groffer Auffruhr und Nie-Ders

¹⁾ Schünheit des Tempels. 2) Regen wundersbar. 3) goldner Adler.

derlage entstund Joseph 17. antiq. 8. und 12. 1. Bell. 21. 2. Bell. 1. Dapper. p. 301. 309.

)-I)

an

11

19

16

es

10

0,

111

111

11:

er

er er

115

ctt

d

ers ics ers

er:

5. Thore waren in der Ring Mauer, wie Rabbi Salomon schreibet,1) wodurch mannach dem Tempel ging, jedes Thor war 20. Ellen hoch, nur das Ofter: Thor war 16 Ellen, wels ches auch das erfte hieß, jonft Sulan genannt, dadurch man an den Oelberg ging. 2) Auf dies sem Thore war das Schloß Susan abgebildet zum Gedachtnuß der Erlösung des Judischen Woldes aus der Babylonischen Gefängnuß; andere meynen, es sen deswegen geschehen, zu erinnern bes Wunbers in Sulan geschehen Esth. 9.26. Dieses Thor war zu Salomons Zeiten das Königs Thor genannt, 1. Chron. 9 hier ift Chriftus mit feinen Jungern, nachs dem er durch dig Thoraus dem Tempel getrets ten auf dem Delberge, für Diejem Thor nieders gefeffen, und hat zurud feine Augen nach bem Tempel gewendet, Matth. 24. 1-4. Marc. 3. 1-4. feinen Jungern bes Tempels Untergang anfundigend. 3) Ferner waren 2. Thore Huldagh genannt, folgegen Mittage lagen, boch einzimml. Stude vonsammen, sollen den Dah

^{1) 5.} Thore Jerufalems. 2) Susan. 3) wo er Christus dem Untergang des Tempels anges zeigt.

10

lag

Del

wa

m

1[]]

E

At

2. (

E

U

mi

8

de

W

ri

eil

111

(34

9

de

ar

þa

fil

men von der Prophetin Hulda 1) 2. Reg. 22. z. Chron. 34. befommen haben, dann diese Hulda foll ihr Hauß nahe alhier gehabt haben. Das vierte Thor hieß zu Salomons Zeiten Schallecheth 1. Chron. 26. lag dem Ofter : Thor ges gen über und führte jum Pallaft des Königs. Zur Zeit des Tempels Herodis aber ward es das Thor Coponis genannt, dem Romischens Feldheren Caponio zu Ehren. 2) Reben dies fem Thorlag zu Salomons Zeiten noch eines genannt Palbar 1. Chron. 26. Ferner war ges gen Mitternacht in der Mauer das zte Thor Tars oder Tedi genannt. Die Rabbinen sind des Nahmens halber nicht einig, denn Teri heist Teuchtigkeit ober Giter, Schaam oder Erniedrigung, weil der Priefter, welchem des Nachts im Schlaff der Saamen entgangen, durch diß Thor mit Schaam und Der much nach dem Badte ging, fich wieder zu reis nigen und abzuwaschen. 3) Es war aber das Thor Tedi wenig gebraucht. In diesen s. Thoren war des Machts Wache gehalten von Leviten wegen der Achtbarkeit des Tempels, Sonft waren auch gegen Mittag 2. fleine Pforten Alappim geheissen, weil bas Schatz hauß

¹⁾ Hulda Prophetin. 2) Coponis Thor. 3) Pries Revideinigung von nachtl. Pollution.

hauß Asappim zwischen diesen benden Pforten lag. Es waren diese Thore sehr schon, absonderl. das Ofter Thor und wurden starck bes

wacht. p.302-304.

20

1

16

6-

181

6.

28

113

2%

68

101

10

en

111

m

M

111

19

012

18

5.

M

6.

11¢

的店

Wenn die Schrifft unterschiedlichen Woh, nungen gebenctt, worinnen Geiftliche, Frauen und Wittben ihr Leben mit Faften und Bethen augebracht, 1) e.g. Hanna, Josabath Jorams Tochter den jungen Pring Joas vor der bosen Atthalia 6. Jahr lang im Tempel verwahrt 2. Chron. 22. so ift zu mercken, bag in etlichen Thoren der Ring Mauer diese Wittwen Wohnungen gewesen seyn, benn alles, was mit der Mauer umbgeben war, ward in der Schrifft der Tempel genannt. 2) Daß Gebaus de aber Hanoth, davon im Talmud offt gedacht wird, lag auf dem Berge des Daufes ober Moriah neben dem Ofter. Thor Jer. 35. und waren eitel Kramswindel, da man die nothige Sachen jum Opfer fauffen tonte. Doch oben waren etl. Bemacher , darinn der groffe Sanhedrim ober Rirchen Math, du sigen pflegte, wie Maimonides un Lightfoot melden. Sonft waren in dem andern Tempel noch 3. Thor Both mokat, Korban oder Frauen : Thor oder Opffer : Thor, und

¹⁾ Wittbens Wohnungen im Tempel. 2) Ha-

und Nitsots der Sänger Thor. Corban wurde das Frauen Thor genannt, weil die Frauen den Gößen Tamnuz da beweinten

00

hig

fo

0

2

m

30

N

111

111

9

E S

355

re

1

D

Ezech. 8. Dapper. p. 304.

Bon einem Thor zum andern waren bes beckte Gallerien vor das Bold, darunter ben Hige oder Regen zu ftehen, und hat Chriftus in Salomonis Gallerie also gewandelt Joh 10. 23. item Johannes und Petrus haben mit dem Bolcke umb ihn hergeftanden in derfelben Gallerie. Act 3. 11. 1) Aus dem Borhause in Tems pel zu gehen waren 3. Thuren, beren die auferfte die grofte war, und meldet der Thalmud das von, daß, wann sie aufgemacht worden, man den Klang bignach Jericho gehort habe. (risum teneatisamici) wer in ben Tempel ging zu Bethen, ging nicht wieder zu der Thure him aus, wo er hinein gegangen, ging er durch die Thur gegen Mitternacht ein, fo ging er durch die Thur gegen Mittag aus Ezech. 46. 9. aus: genommen ein Leidtragender und mit der Ges meine Berbannter, die meift allemahl an der linden Sand umbfehrten. 2) Merdwürdig ist diß, daß zwischen 2. Thuren recht hinter dem Blugelauf der rechten Seiten ein Marmelftein eis

¹⁾ Thurn des Compels. 2) Leidtragender und Berbannter Bang.

einer Ellenlang auf der Erdenlag, auf demfelben war ein Ring fest gemacht den Stein das mit aufzuhrben, i)nehml.wan der Priester ein oder die andere Frau, so des Ehbruchs beschulz digt war duntersuchen und probieren solte, so kam er hieher, hub den Stein auf, nahm den Staub unter demselben hervor, legte ihn ins Wasser, und gab der Frau davon zutrincken mit den Worten. Num. 5. 17. Dapper. p.

305.

an

91

119

je:

211

113

0.

m il-

M! fte

141

ent

m

111

111

die

d

रेश वेश

391

in

111

ein

ei=

Es war noch über diß berühmt die Thure 2) Nicanors, zwischen dem Vorhoffe der Frauen. und dem Borhoffe Israels, war die schonste und prächtigste Thur am Tempel, hatte viel Mahmen, sie wurde genannt die Schone Act. 3. Der Lahme den Paulus gehenlet, hat hier geles gen, und an diefer Thure fing ber inwendige Tempelan, war also ein jeglicher im Tempel der an dieser Thur war, daher auch, so offt in der Schrifft ftehet: vor dem DErrn, diese Thus re verstanden wird. Josephusnennt sie auch die Corinthische. Maymonides die Hohe. In diefer Thure wurden die Auffätigen und verbachten Frauen untersucht, die Rindbettes rin eingewenht und gereinigt. Beym Ezech. 46. wird sie Die Thur des inwendigen Worhof

¹⁾ Marmelftein curieuser. 2) Nicanors Ehure.

fes genennt. In diefer Thur war der Runige ibr Sis neben einem Pfeiler, da sie ihren GOttes dienst verrichteten. Sonst war diese Thut 20. Ellen hoch und breit und dermaffen fchwer, daß sie faum von 20. Männern funte gebffnet werden, jedoch offnete sie sich des Nachtes vor ber Berwüstung selbst, obgleich groffe Schlöß fer und Ringel dafür lagen, anzudeuten, daß die Stärcke des Tempels murde gefället werden. Den Nahmen hat fie von Nicanor, fo ein Chafidim oder Geiftlicher gewefen, und fie zu Alexandria in Egypten machen laffen. p. 317. 318.

Die Talmudisten vergleichen den Tempel mit Maimonide einem Leuen, 1) ben sie schreis ben also: Wehe bir Ariel der Stadt worinnen fich David gelagert hat. Wie ist ein Lowe ges stalt? schmahl hinten, und vorne breit, also war der Tempel auch. Gazith war noch ein groß Gemach, welches halb im Borhoffe, und halb im Chellag, und also ein Theil heilig der ander gemein war. In dem Theile daß im Chel funde im Tempel in der Kammer Gazich faß ber groffe Sanhedrim ober Rath von LXXI. Richtern, benn die andern 2. Sanhedrim bes stunden nur in 23. Männern, und war eines über Nicanors Thure, das andere über dem

Thor

1

ghr Ch

met

aus Ell

ibe

Abi

II

wic

rau W.

ersi

Ra

nu

מעו

wa Pr

den

gol

hen

Kitt

Mo

¹⁾ Tempel wie ein Lowe.

Thor Susan. Der vierdte war ber Rath der

Priester. p. 306. 318.

hr

eri

it

102,

1ct

101

DI

die

in.

la-

11-

18.

oel

1813

KIT

ges

nat

of

116

er

iel

aß

XI.

bes

les

9111

or

Am West-Ende der Kammer Gazith oder Chanijos sonst Laschagad Agulla i. e. Kammer des Rades, wurde durch ein Basser Rad aus der Quelle Etan alles Wasser, so man im Tempel brauchte, gewunden. 1) Da war auch über der Thur des Tempels die Kammer Beth Abthines, 2) in der muste der Hohepriester am Tage der Versöhnung seyn, daselbst zu lernen wie er die Hände an selbigem Tage voll Wenrauch nehmen muste Lev. 16. 12. da war ein Wasser, Faß, worinn sich der Hohepriester am erstenmahl und hernach noch 4. mahl in der Kammer Happarvah am Tage der Versöhnung waschen oder baden muste. 3) p. 320.

Beth Mokadh war ein gewöldtes Zimer 4) worinn die Aeltesten des Tempels schlieffen; wann die Thuren geschlossen waren, kam der Priester und hub die Marmelne Tassel mit dem eingegossenen Ringe und Rette, welche golden war, wie die Rabbinen wollen, auf, und henctte die Schlüssel an selbe, 5) drauf legte er sein Kussen, und schlief darauf. Sie hieß aber

Beth

¹⁾ Wasserkunft. 2) Kammer zum Priester was schen. 3. Berschungs Fest Remigung. 4) Berh Mokadh. 5) Schlüssel des Tempels verwahren.

Beth Mokadh Hauß des Heerdes oder brens nenden Feuers, weil da Tag und Nacht Feuer zum Dienst der Priester gehalten wurde. p. 4

1111

un

dal

die

fer'

mo

M

File

wil

pel

foc

fof

ein

211

7.1

Te

dat

wei

Su

In dem Vorhäuse oder Portal des Tems pels stund auf jeder Seiten eine Taffel; auf der rechten eine Marmorne, 1) worauf das Schaubrobt gefett war, falt zu werden,eh man es auf die goldne Taffel brachte. Auf der lin: den die goldne Taffel, worauf die Schaubrod: te gelegt worden, wenn fie aus dem Tempel famen; warumd aber der Gottesdieaft an der Marmernen anfieng und an der goldnen endes te, war biese: weil die Juden in gottl. Sachen pom fleinen zum groffen traten. In diesem Porhause über der Thur des Tempels war ber goldne Weinstock Mannes lang, burd Weschenche von Beit zu Beit groffer war, denn so jemand dem Tempel Gold zusagte, ließ er ein Blat, Beere oder Traube machen und folche an Beinfrod hangen. Die Beinbern fols len aus Carfunctel, Saphir, Demant gewesen fenn. Uber der Thur des Tempeis hing auch ein goldner Leuchter, 3) den Helena Konigin in Adiabene dahin verehrt, worauf ein groß Licht

¹⁾ Schaubrodte. 2) gelone ABeinsteck. 3) goldene Leuchter.

ens

ier

p.

m

tuf

as

att

ins

100

Fals

er

des

en

m

at

er

it,

eg

nd

oli

en

di

in

of ht Licht wie eine Fackel einem hellen Glank gab, und den Priestern den Aufgang der Sonnen und des Tages zu erkennen gab, mit welchent sie den Ansang der Opffermachten. Da war das Beth Hachilapoth, 1) Messer Hauß, worrinen viele Kasten, darinen die Messer lagen vor die 24. Orden, in einem Kasten Schlacht. Messer, im andern zerbrochne, ic. und rechnet Maimonides ohne die Chilbeth und Schlacht. Messer Kasten, noch 96. andere, worein die Kleider gelegt waren. p. 308. 309.

Die Zinne des Tempels so Math. 4 gedacht wird, 2) war so viel als ein Flügel des Tempels, darauf der Satan Christum führte, Ligt-soot versteht durch die Zinnen das Vorhauß so für dem Tempel Creux weise als die Flügel eines Vogels, 20. Ellen hoch aufgebauet war. Um ganzen Tempel waren 13. Porhänge, 7. vor den 7. Thoren des Vorhoffs, eines an der Thür des Portals, eines an der Thür des Tempels, einen zwischen dem Heiligen und Allerheiligsten, 2. recht darüber im obern Saal 2c.

Darüber waren Aufseher bestellet. p. 310. Woraus die Fenster im Tempel gewesen, 3) weil kein Glaß damahls noch nicht erfunden

war,

¹⁾ Messer Hauß. 2, Zinne tes Tempels. 3) Senster des Tempels.

war, ift Fragens wehrt? Moles gedencktzwar eines Spiegels, aber nur von polierten Messing, Exod. 38. Hieronymus schreibt, daß die: se Fenster aus holkernen Guttern, Nepweise gemacht gewesen, 1) wie die 70. Dolmetscher auch benftimmen, ce waren aber diese Gutter

vergoldet. p. 311.

In dem Tempel waren 2. Alltare (a) ber Brand, Opfferd Altar. Der Tempel ftand ein gentl. im Vorhoffe der Priester, und vor dem Eingang deffelben war diefer Brandopffer 211: Er wird 2. Chron. 1. 4. der fupfferne Altar genennt. Dieser war 10. Ellen boch 2. Chron. 4. unten an der Ecken des Randes waren 2. Locher, darein das Blut lief, und alse dann durch eine Wasserleitung in das Thal Codron. Auf diesem Rande gingen die Pries fter, wannsie ben GOttesbienst verrichteten. Es wurde dieser Alltar 2. mahl des Jahres, in Oftern und Lauberhütten Fest weiß gemacht, wie auch alle Connabende mit einem Tuch ab: gewischt. Er hatte 4. Hörner, aufjeder Geiten eines, waren einer Ellen dick und hoch, von-Grunde des Altars waren sie 7. Ellen hoch, das her wann in der Schrifft fteht: Schmudt das Fest big an die Borner ze. so iftee hoch genung

ges

gen

TIII

Arik

loge

D16.

mel

Arie

mat

brai

flire

Bei

bald

Del

Net

rúh

perf

abe

lan

ne;

Di

ger

1. R

Dei

geni

וטכל und

1)/

¹⁾ Butter goldne. 2) Altare.

8:

les

ije

ler

13

1010

eis

111

11:

ne

d

200

3

11,

in

1

3:

1

11

Ni

เข็

IG

gewesen, wie weit fie es besteden und gieren Das hochste Theil des Altars ward Ariel genannt, wie auch der gange Altar offt fo genennt wird ; Es heift aber Ariel , Lowe des DEren, weil das heilige Feuer, fo vom Sims mel herab fuhr auf bemfelben, als ein Leuelag. Ariel heift auch groffe Starde 2. Sam. 23. 1) Es war der Altar 24. Ellen lang und 24. breit, drauf branten absonderl. 3. Feuer, ein groffes Das Opffer-Blut wurde nach fürs Opffer. Beschaffenheit der Sache bald an den Grund, bald an die Borner, bald unten hingesprengt. Der Altar war von gegofinen Steinen gebaut Nehem. 3.14. Jer. 6. 2) fein Gifen harte ihn bes ruhrt, benn fprechen bie Thalmudiften : Gifen verfürge die Tage der Menschen, der Altar aber ware gemacht das Leben berfelben zuers Es war der Altar sehr heilig und eis ne Frenstädte, baber hielt Adonia und Joab die Horner an, aber Bott befahl die Todtichlas ger von seinem Altar weg zunehmen Exod. 21. 1. Reg. 2. (b) Altar des Rauchopffers, stund im Beiligthum, wird auch ber Altar bes Geruchs genent, 3) oder ber goldne Altar, hatte auch 4. Horner, barauf wurde alle Tage Morgends und Abends Rauchwerck geopffert. p. 325. 328.

¹⁾ Ariel. 2) Eisen schadet. 3) Rauchopffers, Altar.

Alle Opfferwurden gefalgen, 1) den nichte ungefalgenes dorffte auf den Altar gelegt wer den, als Holg, Blut und Wein des Tranctopfi fers. Diefer Gebrauch des Salgens aber geschahe, die Unrergänglich keit und Einigkeit des Bundes Gottes dadurch zu bezeichnen. 2) p. 323.

M

8

21

Die

mu

inn

Laf

110

ode

ben

de

(d)

M

Til

20

Tit

die!

Sul.

1)

Niemand dorffte mit entblößtem Saupte 3) vor Stt im Tempel erscheinen, angesehen die Juden in ihrer größten Andacht gemeinigl. das

Haupt bedeckten. p. 330.

Im Tempel waren auch die Schatz-Rasten Scopherot genant 4) i. e. Trompeten, weil sie unten weit, oben enge waren, solcher waren zusammen 13, man hieß sie ingemein Corban, 2. dieser Kasten waren für die halbe Seckel gerordnet, welche ein jeder Usraeliter zum Opsser sir seine Seele oder Leib bezahlen muste; die andere XI. Kasten waren jeder zu besonderm Welde verordnet, einer diente zu den Opssern vor Tauben, nehml. wer keine Tauben brachte, gab Seld: der ander für das Vogelopiser, der dritte gehörte zum Solzeinkaussen, wors Opsserund so fort. Diese Kasten stunden allezeit im Tems

¹⁾ Salizum Opifern. 2) Symbolum der Bundss Sinigkeit. 3) Haupt bedeckt vor BLit erscheinen.
4) Schaffasten.

Tempel und war auf jeden geschrieben wozu er

Diente, p. 330.

i)ts verz

Me

ges

Dis

2)

(2)

die

das

icu

lie

nsi

an,

ger

fet

die

im

TIT

te,

pti

MF

des en. Wie aber Schaß Kasten waren; also auch Schaß Kassern, 1) denn so die Kassern an den Thoren am Tempel zu finden waren, worein die Erstlinge, Zehende, Gefässe, Kleider gelegt wurden, so war auch eine Kassumer welche die heiligen Seckel fleines Geldes bewahrte, dar inn waren 3. Kasten, und diese Kammer hieß Lascharah. 2) Dis Geld ward 3. mahl des Jahrres aus dem Kasten genommen, und der es aus, nahm, muste seine gefaltene Kleider, Schuh oder Panto seln haben, allen Diebstahl zu mens den. Daben muste er auch stets mit der Waschereden die Worte: Ich entledige, 3) damit er nichts im Munde verberge. p. 331. 332.

Der prächtige Tempel Herodis, 4) wie ber schrieben ist, der verbrandte in etlichen Stums den Anno C. 71. den 10. August. eben an dem Tage, an welchen Nebuchodonolor den ersten Tempel Salomonis verbrandt. Denn als Titus die Stadt belagerte, und nicht allein in die Burg Antonia, sondern auch schon an den Tempel durch gebrochen war, haben die töllen Juden die Vorhöffe selbst angesteckt, da denn

E 2 di

¹⁾ Echah: Rummern. 2) Diebstahl verhuten. 3) Schem des Bosen meiden, 4) Tempel-Brands.

alth

90

Gd

MILL

der i

Thu

Tet

mei

वेश्व

gegi u. 21

tho

2B

rid)

nes

res

Gi

Jei

gez

p. 2

das

det

T

3

die Flamme den Tempel ergriffen, daß keine Rettung war. Sind also 3. Tempel zu Jerufalem gewesen, nehmlich Salomonis, Zorobabels, welchen Herodes abbrechen lassen, und

davon den dritten gebauet. p. 332.

Die Burg oder Thurm Antonia 1) ein festes Schloß am Tempel, man konte von beffen Sohe das inwendige des Tempels beschauen. Es war diefer Thurm von dem Bos henpriester Hircano auf einen Felsen gebauet und Bari geheissen, aber hernach ließ ihn Herodes seiner guten Gelegenheit halber wieder baus en und befestigen, ja ben Felf herumb fo glatt als einen Spiegel machen, und feinem Freun: De Marco Antonio Triumviro zu Rom zu Chi ren, Antonia nennen. Es wurde aber diß Chloß Stratonis Thurm geheiffen, doch wird Cæsareo in Palæstina auch genennt. war es fehr prachtig, alfo daß es den herrl. Pas Es wurde durch lasten nicht weichen dorffte. ein sehr tieffes Thal von dem Tempel abgesons dert, und burch eine fteinerne Brucke conjun-In diesem Schlosse waren an den 4. Eden 4. hohe Thurmer, und daher war es nicht wenig feste, es war auch allezeit zu ber Romer Zeiten mit einer Gvarnison von 500. als

¹⁾ Burg Antonia.

alten Soldaten besetzt. 1) Dieser Besatzunges Soldaten dorffte keiner einen Juß aus dem Schloß setzen, als nur in Fest Tagen, doch musten sie ihre Stelle besetzen. Rein Frembs War also dieser der wurde auch eingelassen. Thurm sehr feste und eine Beschirmung des Dan Tempels. Der Priesterl. Schmuck 2) wurde meiftentheils hier verwahret unter bem Siegel bes des Hohenpriesters. p. 333.

pett

bos

uet

10-

aus latt

uns

Eho diff ind

nft Das

irdy 0115

un•

14.

168

der 00. als

Die Stadt Jerufalem hatte 12. Thore, 3) gegen Mitternacht 3. das Fischerthor, Viehthor u. Altthor, gegen Abend 3. das Thalthor, Mift; thor, Grunnenthor, gegen Morgen 4. das Wafferthor, Pferdethor, Offerthor und Ge: richtsthor. Ferner wird in der Schrifft auch ei nes Thore Ephraim 2. Chron.23. eines Edthor res Jer. 31. eines Thores Benjamin Zach. 14. Eines Topffers ober Connen Thores gebacht Doch werden sie alle in 12. zusamen gezogen nad, dem Lightfoot und Villalpand 26. Sonst war das Dieh Thor das herrs ligfte, weil es gurecht benn Tempel lag, und das Schlacht: Opffer am Vieh Teiche vor bemfelben gewaschen murde. Bor biefem Thor lag der Garten Gethsemane, und bas

Thal Hinnon. Durch das Gerichts. Thor

¹ Soldatens Order. 2) Priefter-Schmuck we verwahrt. 2, Shore ju Jerusalem.

ward Christus jum Tode geführet. Das Thal Thor hatte den Nahmen vom Leichen: Thal, welches ben Golgatha lag. Brunen: Thor hief von dem Brunn Silohe, fo daben lag, Frauen:Thurm: Thor und Ed-Thor waren eines. Das vergulote Thorlag auch in der Stadt so auch das Ofter Thor genannt. übrigen waren in der Gradt viel notable Saus fer, die Rabbinen schreiben daß vor beffen in ber Stadt 480 Synagogen gewesen, 1) be ren jedwede ein Sang bes Buches und ein Hauf der Lehre hatte. Das haus des Bu: ches war die Schrifft. Das Sauß der Lehre vber Beth midrasch bie Traditionen. Es war aber auch in Jerusalem ein Gymnasium ober Schule der Benden, 2) doch unter Auflicht der Juden, worinnen Grichisch gelehrt wurde. p. 277.335.336.

In Jerusalem war auch bekandt das Hauß ber Starden oder Helden, 3) weil Davids Delden darinnen mohnten, und alfo eine 28oh: nung der 60. Starcken Cant. 3, davon auch Nehemia 3. 16. gedenat, so war auch da der Pallast der Maccabæer. Item der Pallast Herodis Agrippæ. Der Konigl. Soff Hele-

næ,

na,t

Eup

mer

MI.

hat.

leno

bie S

ten

dem

wu

wa

341.

fon

eri

bea

nia

ner

Te!

nus

der

ihn 飹

tis

¹⁾ Synagogen viel. 2) Schule. 3) Hauß der Delpen.

næ, welches eine Hendnische Königin über dem Euphratzu Adiabene gewesen und eine Jüdin worden war. Denn war auch Herodis Pallast. Hannæ des Hohenpriesters Hauß lag auf Zion, 1) wie auch Caiphas Hauß. 2) Es hataber nachmahlen die Christl. Känserin Helena an den Orth, wo Caiphæ Hauß gestanden, die Kirche des Schigmachers hingebaut, und den Stein, der auf Christi Grabe gelegen, zu dem Altar darinn gemacht, worauf geopsfert wurde. p. 336-342.

Pilati Pallast lag zu Jerusalem im Chal etz wa 1300. Schritt von Caiphas Hause 3) p.

341.

as

11:

itt:

ig,

M

as(

int

in

000

in

1115

ne

ur

der

dit

be.

UF

ids

oh

iń)

der

:1

100

a,

der

Eswaren viel Hölen zu Jerusalem, 4) abs sonderl eine, darinn sich Simon der Tyran, als er in Verzweiffelung gerathen, mit seine Woldbegeben, L. 7. c. 7. wie denn in der Burg Antonia auch eine war. Es war auch ein verborgs ner Gang im Schloß Antonia, dadurch man in Tempel kommen kunte, darinn ward Antigonus heiml, von der Leib: Wache seines Bruz ders Aristobuli getödtet. 5) Herodes hatte ihn graben lassen wann etwa ein Aufruhr geschehen solte, sich desselben zubedienen. Wehr

¹⁾ Hannæ hauf. 2) Caiphæ Pallaft. 3) Pilati Pallaft. 4) Hobblen. 5) Anugoni Lodt.

war in Jerusalem ein Kranckenhauß. 1) Irem bas Sauß der Prophetin Huldæ. 2) Es mels ben auch die Rabbinen von einem Stein vers borgner Dinge, 3) weil daselbst alle verlohrne Sachen abgeruffen wurden. p. 382.383.

100

hal

Ri

111

W

2.

gel

- Die

fül

h

te

m

R

eil

00

fa.

lei

N

2

(3)

Die Gradt Jerusalem hatte viel Maratte, 4) als der Rauff: Warctt, Rupffer : Rleider. Wollen: Hols: Maratt, item das Rafe: Kras mer Thal te. Salomons Pallast war nichts geringer, in dessen mitte lag das Hauß des Wals des Libanon, 5) es soll überaus schon gewes sen seyn, und hat sich die Königin aus Saba nicht genung barüber Bermundern fonnen. Dif Hauf hatte 2. Stock Werck, war aus Cedern Jols von Libanon alles auf Lilien Art gehauen und schone Saulen. Zwar ftreiten viel, ob dieses Sauf des Waldes in der Stadt oder vielmehr auf Libano gestanden, boch ers weiset Dapper, daß es in Salomons Pallait ger In diesem Hause des Waldes Libanon war Salomons berühmter Thron 6) aut welchemer zu Gerichte faß, baher es auch offt die Gerichts Rammer genannt wird, es war ein

¹⁾ Kranckenhauß. 2) Huldæ Hauß. 3) Stein bringt verlohrne Dinge wieder. 4) Märckte Jes rusalems. 5) Hauß des Waldes. 6) Salomons Gerichts: Elyvon.

m

els

ers

ne

te,

ers

iĝs

les

als

190

ba

11.

e-

rt

ets

dt

ers

101

j-

uf

alt

in

in

SEF

113

ein sehr prächtiger Thron von Helssen, hats te 6. Stuffen hinauf zusteigen, der Six Plats hatte die Gestalt zwever Hände, welche den König gleichsam im Niedersitzen aufnahmen. Unten sassen auf benden Seiten 2. goldne Libe wen, 1) und oben ben des Königs Sitz auch 2. Der gante Thron war mit Gold überzos gen, und vor dem Thron stand ein goldner Fußs Schemmel 1. Reg. 7. 2. Chron. 9. Nebst diesem Pallast Salomonis war das herrl. Hauß für Pharaonis Tochter gebaut, so ein Lusts Hauß soll gewesen sen. p. 383-385.

Bas war das vor Holg, fo im Hebræischen Algumin genannt, 2) welches Hyram schicks te? Dif Holk war vor diesem in Juda nies mahlen gesehen worden, und ist noch heute den Rabbinen unbefandt. Ginige halten es für einen gemeinen Mahmen des Holkes und legen das Wort Algumin vor unverweßt. aus, aber Etl. verstehen dadurch Cedern, als lein ohn Zweiffel war Algumin ein Judischer Nahme eines Holzes. Denn das Schiffs Bold, so das Holy aus Ophir brachte, ber Gleichheit halber das Algumin Soln nennte. Undere verstehen badurch Corallen Baum Holy, die Vulgata giebt es Thynen- Soly, das poit

¹⁾ guldene Luwen. 2) Algumin.

von Apoc.18. gedacht wird. Es wächst in Ophir in Africa im Königreich Sosola, ift Cypressen gleich und wohlrichend, stellt, wann es poliere ist, allerhand Bildnusse vor, und ist das köstl. Heute findet man in Canada solche Baume, die fehr schon und ftarck riechen, und Dahero Baume des Lebens genennt werden, 1) absonderl. Wächst viel Thynen-Holz auf ber Insul Mauritius und Patmobotere ist schwart und schwer. Endlich halten einis ge das Algumin vor Chenholy/Ebenus genant, 2) so ben ben Griechen und Romern in hohen Wehrt gehalten wurde. Plutarchus meldet daß Cleopatra Königin in Ægypten zu Alexandria ben dem Tempel Isis und in den herra lichsten Gräbern Ebenholt Gold und Gilber und was fostbar war, verbarg, weil Octavius Cæsar wieder sie und Antonium Krieg führte. Solinus schreibt, daß die Indische Konige Scepter von Chenholy trugen. In den Schapuns gen, welche die Athiopier den Persischen Konis gen bezahlen muften, hielt Ebenholy nach Herodoti und Plinii Zeugnug den dritten Plat des Wehrtes; Er fügt hinzu daß Pompejus ber groffe im Triumph von Mithridate gut Rom Ebenholt zeigete. p.386.387.

- Was

lor

00

the

Ur

fal

0

fte

fet '

nic

Gr

fü

(D

fer

fü

W

ci

P

81

10

fi

m de

8

⁻¹⁾ Baume des Lebens. 2) Sbenholk koftbahr.

tt

S

3

Iţ

Was war denn das Ophir 1) wohin Salomons Schiffe gingen? Prolomæus halt Ophir für eine Inful in Alia und zwar im Ros then Meer, souft Urphe genannt. Dag aber Urphenicht Ophir senn fan, weil die Schife farth nicht würde 3. Jahr gedauret haben, wenn Ophir im Rothen Meer gelegen. stellt Ophir ine Ronigreich Ormus auf die auf ferfte Grange Persiens. Aber auch dahin war nicht 2. Jahr von nothen zu schiffen. Hugo Grotius halt Aghar, bas Plinius Saphar nennt für Ophir, weil aber Ophir eine Landschafft ift, sokan es nicht die Perlische Kauff. Stadt Agar senn. Bochart und Linschot wollen Ophir für die Insul Taprobuna heut Ceylon halten, wo ein Saffenist, der den Griechen und Phaniciern Ophir genennt wurde. Maffeus halt Peguin Indien vor dif Ophir. p. 387.

Jerusalem ist offt verwüstet worden, 2) 1. durch die Babylonische Verwüstung, doch ließ Cyrus durch Nehemiam die verwüstete Stadt wieder aufrichten, und zogen damahls auß Persien, die zwen Stämme Juda und Benjamin welche viermahlhundert Lausendt sechshunz dert und achzig Mannstarck waren, Weiber, Kinder und Knechte ungerechnet. 70. Jahr nach

¹⁾ Ophir. 2) Jerusalems Berwüstung.

tel

La

ift

M

W

11,

po

110

2

řŧ

di

T

n

nach diesem wolte Alexander M. die Stadt plundern, aber ber Sohepriefter Jaddus ging ihm entgegen und befänfftigte ihn. 1) Nach Alexandri Tode verwüstet es Prolomæus gar sehr, wie auch bald darnach Antiochus Epiphanes, welcher An. 3782. den Tempel und Stadt plunderte, und 80000 Juden nieder hieb. Pompejus nahm sie An. M. 3895. ein, erwürgete 12000. Juden, doch ließ er ben Tempel nicht plundern. An. 3910 plunderte sie Cræssus in seinem Reld Buge wieder die Parther, und raubte alles aus dem Tempel, also daß der Tempel-Raub auf 29000. Talenta Silber und 3000. Pfund Goldes geschätt An. M. 3913. nahm Herodes Ascaloniwird. ta mit Sulffe ber Romer die Stadt ein, und verjagte Antigonum. Ließ viel Juden nies berhauen, doch blieb der Tempel ungepluns bert, uud endl. fam die fatale Bermuftung unter Tito am Ofter Fefte Joseph. L.z. Anrig. Iud. Tacitus. Dapper p. 285 - 289.

Was lagen umb Jerusalem vor merchwurs dige Berther? Erstl. Modin der Maccabeer Baterland.2) Dann Scopos ober Sapha 3) sive Sophim, war ein erhabner Ort, lag 7. Stadia von

¹⁾ Jaddus beschnsftigt Alexandrum M. 2) Modin. 3) Scopos.

von der Stadt, und konte man davon die Stadt und Tempel besehen. Cestius und Titus hats ten auf diesem Plaze zur Belagerungs: Zeit ihr Lager geschlagen. Der Hohepriester Jaddus ist an diesem Orte in seinem Priester Gewandt mit den andern Priestern Alexandro M. bes gegnet. p.398. 432.

Betsura war eine überaus starce Festung zu Maccabæi Zeiten und fast unüberwindl. 1) wie Josephus L. 12. c. 4. antiq.: und 2. Maccab. 11. hatte einen engen Zugang, lag 5. Stunden von Jerusalem an dem Bethlehemitischen Wes

ge gant weg. p. 434.

-

5

Çá

13

1.

ţį

la

11

3.00

Astaroth Carnaim eine sehr grosse Stadt 2) wo Riesen wohnten, und der Konig Og seis ne Residentz hatte. p. 41.

Hesbon eine trefl. und feste Stadt in Galaad, der Amoriter Saupt: Stadt.3) p. 49.

Julias eine trefl. Stadt am Meer Genezareth, 4) daran lagen ferner Gedara der Gadarener Baterland, Gerasa nicht weit davon. Tiberias, welche Herodes Agrippa Cæsari Tiberio zu Ehren aufgebaut, war eine vortrest. Stadt. Adrichomius, Qvaresmius, Arias Montanus halten Tiberias vor das alte Cenereth Jos. 19. p. 50. 63. 82.

¹⁾ Betsura. 2) Astaroth Carnaim. 3) Hesbon. 4) Julius.

Tarichwa eine wackre Stadt. Capernaum, 1) das so viel heist als Land der Wollust und Genügens, andere legens auß einen Acker des Trostes. Im übrigen war es eine über; aus berühmte und herrl. Stadt, und eine der Wornehmsten aus Decapolis, übertraff alle Galilwische Städte, an Pracit, Reichthum, und Zierath. Es ist aber Unrecht, wann in Land, Karten Capernaum gestellet wird, wo der Jordan in das Galilwische Meer sleist, weil sie zieml. weit davon lag. p. 89: 90.201.

in

1181

Ab

CIB

pot

te

un

(4)

gei

hit

rei

Ole

gel

311

20

4)

Bethlaida fast eine gleiche berühmte Stadt in Decapolis, heist soviel als Jachthauß eder Hauß des Fischfanges, ist heute gang weg. Dieses waren die Stadte am Galilæischen

Meer. p. 92.

Ferner lagen in Palæstina, Zabulon eine hauptsächliche Stadt, 2) so gut als Tyrus. Ist aber gang weg. Jorapa oder Jocapata eine gute Stadt in der Landschafft Decapolis. 3) p. 94.96.

Thesbain Galaad, Eliæ Baterland, p. 52.

Seleucie eine feste Studt an einem See. Ephron groß in Galaad. Gessur eine Ronichl. Stadt. p. 61.

Nazareth heift so viel als eine Blume, 4)

¹⁾ Capernau.n. 2) Zab.n. n. 3) Jotapa. 4) Nazas eth

Zweig, Stengel, liegt in Galilæa. Cana in Galilæa und Capher Cana lagen nicht weit vonsammen. p. 73. 83.

Diocæsarea oder Sephoria eder Zipparis
1) vormahls die reichste Stadt in Galilæa
hatte eine hohe Schule 2) so Rabbi Juda auss

gerichret: p. 87.

a.

TT IT

er le

11,

00

ot

T

j.

18

2

S.

)

Sunem am Berge Hermon in Isaschar, 3) Abisags Vaterland, Elisa herbergte hier ben der

Wittwe 1. Reg. 3. p. 97.

Naim vor diesem eine schöne Stadt in Isaschar, 4) heist soviel als Lustigkeit und Schöne heit, lag nicht weit von Thabor, auf dem Wege von Galilæanach Jerusalem, ist ganz weg, zu Hieronymi Zeiten hat sie noch gestanden, heur te sieht man nichts als etliche Steinhaussen, und wohnen etwan 100. Mohren mit ihrem Gesinde da, doch sind sie fast wilder als Tie ger. Thier, darumb kommt kein Christ leicht das hin. Jeder Ehrist, so ja durch diesen Flecken reisen will, muß 20. Groschen Zoll geben, ob gleich dieser Zoll nicht von dem Landes Herrn gestellet ist. Ist bekandt wegen des Jünglings zu Nain, Bonifacius meldet, daß der Ort, wo diß Wunder geschehen, etwa in 8. oder 10. kleinen

¹⁾ Diocasarea. 2) Suhe Eduile. 3) Sunom.

Wohnungen bestanden. Lightfoot halt Nain por Engannim ober Anem, welche Stadt faft einen Nahmen und einem Situm hat gehabt. Aber Biddulph ftellet Engannim 5. ftarefe Meilen vom Berge Thabor, da doch Nain nur eine halbe Stunde nach Hieronymi Bes richt bavon gelegen. p. 97.

Afor war eine fehr feste und machtige Stadt r) und gar die Hauptstadt in Canaan Jos. 19. Jud. 4. lag nicht weit vom Jordan, nahe ben Philippi Cæsaria. Jabin ber machtige Kinig wohnte darinnen , qu Chrifti Zeiten florirten fie noch, jego gang und gar bahin. p. 98.

Legio eine treft. Stadt am Berge Thabor.

p. 99.

Arosetham Meer Samachonitis eine groffe

Stadt Jabins Exod. 31. p. 99.

Bethulia in Galilæa 2) auf der Chene Efdrelom im Stamme Zabulon eine Meile von Tiberias auf einem hohen schönen Berge eine Stunde von Dothaim, befandt von Holofer-Brocardus melbet, man habe noch zu feis ner Zeit auf dem Berge fcone Bebaude gefes hen, ja gar auf dem Felde gegen Dothaim einis ge Rennzeichen des Affgrifden Lagers unter Holoferno, p. 100,

Ana-

au

glei

Be

etn dei

bar noi

Lin

[ep

eine

wir

nan Die

Da

5

der

311

læft

thei

wit

lag

²⁾ Bethulia, 1) Afor,

in

ıst.

bt. Ge

in des

ht

19.

(1)

lig

113

F,

Te

-

11

K

r=

is

184

115

er

Anathon oder Nathon lag gegen Morgen auf den Gränzen des Stanis Zabulon. Dessigleichen Dothaim oder Dothan eine alte Stadt des Stammes Zabulon zwischen 2. niedrigen Bergen eine viertel Stunde von Bethlehem etwa 1. Stunde von Saphet, 1) ist heute ein Fleschen von Mohren bewohnt, welche der Fruchtsbarkeit wegen sehr reich sind. Man sindet noch daselbst schine Spring: Quellen, Feigen, Limonien und Oliven überstüffig; Ben Josephs Brunnen ist ein Chan, und hinter diesem eine Ebene bis ans Galilæische Meer, diese wird vor das Feld Dothaim gehalten, wegen Elisa bekannt. p. 100. 101.

Dan oder Laisa 2) ward erstl. von den Cananitern Lays genannt, hernach eroberten sie die Uraeliter und hiessen sie nach dem Stamme Dan. Endl. hat Philippus Herodis des Alten Sohn diese Stadt wergrössern zu seiner Residentz Stadt machen und dem Ränser Tiberio zu Chren und zum Unterscheid Cæsarea in Palæstina, Cæsarea Philippi genannt. Von theils Griechisch und Lateinschen Scribenten wird sie Paneas genennt; Die Mahumetisten haben es hernach Beltima geheissen. Sonst lag die Stadt weit von Sidon, etwa eine Lags

¹⁾ Doshan. (2) Dan.

THE

gil

bet

rea

Jul

1111

ab

81

Det

lid

bei

del

T

ŋ

Del

for

all

he

UO

Del

fte

be

191

Ptolomæus macht sie gar zu einer Meife. Wättellanbischen Stadt in Phanicia, lag an der Grange des gelobten Landes, daber die Schrifft allemahl bie Lange des Landes von Dan und Berseba rechnet. 1) Die Frau, so zu Capernaum mit Unruhrung des Rleides Chris fti vom Blutgange befreut worden, foll aus Diefer Stadt burttig gewesen senn, wie Eulebius und Nicephorus melden, man foll ihr Hauß gar lange dar gefehen haben, auch das Zeichen der Wunder That des Heylandes eine geraus me Zeit bewahret, nehmlich sie hatte für der Thur ihres Hauses ben einem Brunnen unter fregem Himmel 2. tresliche Kupfferne Bilber aufrichten laffen, eines bildet die Frau auf ge= beugten Knien mit einem Palmzweige in ber Band bittender Weisevor; Das ander gegen über den Beyland in einem langen Rocke, wor nach die Frau zureichen schiene. An den Füß fen dieses Bildes wuchst ein Krant, 2) welches fein Urtt kennte. Alls dasselbe bis an den Caum des Rocks aufgeschoffen, und denfelben mit der Spife berührt, empfing es Krafft wie der allerlen Kranckheiten, man legte es nur in ein Getrande und nahm es alfo ein. Diefe Bilder

¹⁾ Frau so Christi Kleid anrührt / woher? 2 KraudsKrefft wideralle Kranckheiten.

der sollen zu Eusebii Zeiten An. 363. unter Res gierung Constantini M. gewesen senn, wie sie denn Eusebius, der damahle Bischoff zu Casarea war selbst besichtigt. Nach diesem ließ Julianus Apostara daffelbe Bild nieber reiffen, und an beffen ftatt fein eignes aufrichten, es fiel aber Keuer vom Dimmel, so seinem Bilde Rouff und Half abriffe und dasselbe zur Er den warff. 1) Diese Studt Caiarea ist ends lich von ben Turcken eingenommen und lange bewohnt worden, hernach war sie auch unter der Christen Gewalt, doch haben sie heute die Turden, und ift iest ein Fleden, darinnen Man sieht nichts dar als Mohren wohnen. den Kluß Jordan, der hier seinen Mahmen bes fommt, weil die z. Brunnen Jor und Dan sich alhier vereinigen. p.101-103.

Endorlag im Stamm Manasse, Jos. 2) heist so viel als Brunn oder Auge, nicht weit vom Berge Thabor und Naim, befandt wegen der Wahrsagerin. Ist heute gang eine Wüsste, und nur etliche Steinhauffen zu sehen. Ist ben auf dem Berge Hermon haben die Mohrreneine feine Mosquee gestifftet. p. 103.

Jesreel war eine uhralte Konigl. Stadt in

1161:

an

die

1100

311

ni

1116

ius

uß

Je11

Olli

der

ter

per

ge:

der

gen

ors

us

hig

den

nen

Dies

ın

3ila

er

¹⁾ Fener des Simmels jerftblyrt Juliani Bild.

²⁾ Endor.

Juda, I. Reg. 21. 1) ob gleich die Konige zu Samaria eigendlich relidirten. Seute fieht man auf der alten Stelle etliche Huttenraube:

gec

1131

(3)

me ten

ber

bes

1111

nei

和

ge

be

m

91

dr

0

41

9

6

rischer Mohren und Juden. p. 103.

Sapher war eine vornehme Stadt in Decapolissehr feste, 2) hat ein schon Schloß und pråchtige Häuser, die Juden allein hatten 18. Synagogen darinnen, 3) denn sie mennten, der Messias muste dar gebohren werden. wohnten nach diesem viel Türcken ba; boch Anno 1633. ift fie von Turcken eingenommen und gang und gar zerftohrt worden, also baß heute ein schlechter Blecken und fast citel Ctein: Hauffen bafelbft find, bahin auf 300. Mohren und Juden wohnen. Es ift daherumb groß Geburge, und liegt am Fuffe bes Berges ein groß Arabisch Dorff, Anin Elzaitorum, i.e. Brunnen der Dehlbaume genannt. Ferner nicht weit bavon liegt auch bas Dorff Yaroun, man fieht bier am Berge treffliche Rudera ein nes zerstührten Rlofters. Es mohnen noch heute etliche Grichischen Chriften baherumb und haben eine Rirde. p. 108.

Ramoth in Gilead, 4) warzu Hieronymi Beitennoch ein Flecke davon 1. Reg z it. 8. 2. Par. 18. zum Unterscheid Ramath Mizpe oder Maspha, 191. 13. p. 57. Nicht

¹⁾ Jesreel. 2) Sapher. 3) 18. Synagogen, 4) Ramoth,

li

it

80

a-

10

8.

11,

ig

(h)

en

116

11%

113

08

in

e.

ler

n,

eis

d

116

ni

ar.

15=

ht

Richt weit von Jesreel auf dem Wefilde Mageddo lag diffeit des Jordans eine uhralte Stadt Hadadrimmon, 1)nachmahlsMaximinianopolis nad) Hieronymi Bejdyreibung ges nennt, daven Zachar. 12. 11. gebeneft eines Weichrenes und Weinens zu Hadadrimon, weil Joina dafelbst eine groffe Niederlage erlits ten. Sowar auch da Jolias vom Pharao Necha getodtet, 1. Reg. 22. Die Chaldaische Us bersetsung hålt Hadadrimon für den Rahmen des Königs in Syrien, durch welchen Achab geschlagen ward. Diefer Ronig soll von Hadad ober Hadar, i.e. Berrligfeit ober Chre, und Rimmon einem Syrifchen Gogen alfo genennt fenn, baher Hadadrimmon Wefchren und Frohlocken über der Israeliten Miederlage foll gewesen seyn. Doch ist die erfte Erklarung beffer. Andere legen Adadrimmonaus, Stime me oder Widerschall bes Grangt : Apffels. Moch andere halten die Wehflage zu Hadadrimmon als eine Weissagung Zachariæ auf Chrifti Rlage am Eveug, als er feinen Beift aufgeben muffen. p. 110.

Baccades 2) war biß zu Zeiten Balduini, Königs zu Jerusalem eine machtige grosse Stadt, voll Kriegerischer Einwohner. p.110.
Buria

¹⁾ Hadadrimmon. 2) Baccades.

Buria mar auch eine wachre Stadt. p. ut.

Bethschan 1) lageine halbe Stunde vom Jordan, nahe ben Tiberias und Bethlaida, eine ber Vornehmsten in Decapolis, war im Stam Sonst auch Scythopolis genannt, Es wohnten da vor und nach Plinio, Nysa. Diesem Benden, zu Chriffi Zeiten Syrische Gris Diß ist die Stadt, an dessen Mauren Endlichist Die Philister Sauls Leib gehangen. sie Anno 1190, von Saladino ausgeplündert Unter der Christen Gebiethe war worden. fie die Hauptstadt des zwenten Rirchlichen Palæstinæ, und ber zwente Erg. Bischöffliche Gig unter bem Patriarchat gu Jerufalem, hat: te unter sich 9. Bischoffthumer, ale Capicolindes, Miru, Gadarum, Pelon ober Pelle, Philippus, Terracomias ober Terratonias, Cima of ber Climagaulanis, Comanas und Tiberias, aber ohngefehr im Jahr 1300. war der Stuhl nach Nazaroth gebracht, wegen der Würde und Ochuhrts halber des Heylandes, ist also iett ein schlechter Flecken da man viel Stein: Dauffen sehen kan. p. 112. 113.

Emath 2) war eine trefliche Stadt auch Epiphania genant zum Unterscheid Emath Rab-

ba. p. 114.

Rebla

int

Ga

cho

B

Ri

8.0

Ep

W

De

lec

fal

0

Ili

gy

W

ter

2

mů

Da

th

0

¹⁾ Betschan, 2) Emath.

Rebla oder Reblath eine berühmte Stadt im Staff Naphtali am Meer Samachonitis.1) Galgal, eine groffe Stadt nicht weit von Jericho. 2) p. 116.140.

Mageddo oder Megiddo, 3)nicht weitvom Berge Thabor auf dem Felde Mageddo eine

Königliche Stadt. p. 143.

m

ne

it,

or

this state

rt

ar a.

he

ti

np-

01

is,

36

10

11

Eb-

ola

Sichem, 4) lag 10. Meilen von Jerusalem, 8. von Damasco, 2. von Samaria. Lag im Stain Ephraim, an den Bergen Ebal und Garizim. War eine Levitische Frenstadt und wie als das

Dert Palæstinæ gestellt.

Hier kam Dina umb ihre Ehre. 3) Abimelech schleiffte diese Stadt/Jud. 9. aber Jerobeam bauete sie wieder auf, 1. Reg. 12. Hier
kausste Abraham von Hemors Kindern ein
Stück Landes. In diesen Felde haben die
Israeliten Josephs Gebeine, so sie mit aus Ægypten gebracht, begraben, Jos. 24. 6) Es
war ben Sichem eine sehr große Eiche, worun:
ter sacod die fremdde Götzen verbarg, Gen. 35.
Darunter auch Josua einen Stein zum Bünds
nüße Zeugnüß mit GOtt ausrichtete, Jos. 24.
darunter Abimelech gefront wurde Jud. 9.

1) Reblath. 2) Galgal. 3) Mageddo. 4) Sichem. 5) Dina, wo zu Schänden worden. 6) Josephs Gebeine wo begraben.

Hieronymus will sie noch zu seiner Zeit gesehen haben, so aber absurd &c. Nahe ben Sichem lag der Berg Selmon, oder Tsalmon, so Baumereich war, 1) oder vielmehr hieß, eine Ebene auf dem Berge, dahin Abimelech mit seinen Leuchen ging Holz abzuhauen, den Thurm Sichem zu verbrennen. Des Berges Selmon wird auch gedacht Psal. 67. 15. eine Französische Meile von Sichem, liegt ietzt ein Arabisch Borff.

Dorff. p. 149 - 153.

Nicht weit von Sichem liegt, 2) der Bruft, aus welchem Esche von der Samariterin Wasser fer begehrt, Joh. 4. 1. so Jacob gegraben, ist zur gebeckt, daß kein Wich hinein stürke, weil er sehr tieff; so ist auch ben Sichem in Josephs Acker seine Gebeine, so Israel aus Ægypten geführt, Jos. 24. 32. Türcken und Wohren halten den Orth sehr in Shren, Actor, 7. 16. wie die Gebeine aber erstlich in Sichem begraben worden, so wurden sie hernach nach Hebron gebracht. p. 153.

Rama ober Arimathia 3) im StammEphraim heist Höhe, wie denn deswegen viel hohe Städte sind Rama genennt worden. 4) Und erklären die 70. Dolmetscher die Worte Jero-

miæ

mi

ein

2

ite

bec

(el)

110

rei

1101

poi

pli

14

1116

Si

60

tte

W

he

8

IC

at

0

¹⁾ Selmon ein Berg. 2) Brunn wo Jesus mit der Samariterin redet. 3) Arimathia. 4) Rama.

en

m

114

ne

en

HI

on

1/14

d

ii,

afi

111

hr

er

it,

en

16:

11,

jt.

3-

nd

eiæ

nit

na,

miæ 13. 15. eine Stimme in der Höhe also: eine Stimme in Rama. Dieses war Samuels Baterland, 1) und Begrähniß, 1. Sam. 25. item Josephi des Raths Derren, so Christum begrub. Nicodemus soll auch hie gebohren seyn, da ihn doch Johannes einen Galilæer neut net. Theils halten davor, daß Joseph mit Nicodemo nach Jerusalem auß Oster-Fest gestreiset, als Christus gecreutigt worden, doch ist noch ein ander Rama Sauls, so etwa eine Wiele von Jerusalem. p. 156. 157.

Siloh eine wackere Stadt im Stamm Ephraim, 2) bekannt wegen der Bunds Lade, Jud. 18. ist gant und garweg. p. 157. 158.

Als die Christen Rama einnahmen, 3) nah: men sie Samuelis Gebeine und brachten sie nach Siloh, allwo sie ihm zu Ehren einem Tempel bauten und den heiligen Samuel zu Siloh nen: neten. Für der Stadt Rama ist ein Grab 4) worinn Simonis des Gereechten, der Christum beschnitten, Leib soll begraben liegen. p. 158.

Tirza vor Alters eine Königl. Stadt der Könige in Israel, 5) ehe sie noch zu Samaria residirten 1. Reg. 16. heist so viel als lustig, angenehm, gefällig. Cant. 6.4. wird es mit ein

¹⁾ Samuels Buterland. 2) Siloh. 3) Samuels Bebeine verehrt. 4) Simonis Justi Grab. 5) Tirza.

ner schönen Braut vergliechen und neben Jes rufalem geftellt, zum Beweiß ihrer Berrligfeit. Sielagim Stamm Ephraim nach Brocardi und Bonfrerii Zeugnuß, 3. Frangosche Meis

100

wil

tete

in

gel

ý

Ep

11.1

30

(cn

3)

ges

3)

19

10

hi

112

111

bi

10

he

Be

Ri

lenvon Samaria, p. i61.

Thebetz war eine trefliche Stadt mit einem starden Thurm, ben König Abimelech ers obert, 1) und daselbst todt geworffen ward, Jud. 9. 2. Sam. 11. lag nahe ben Sichem, ist ieto gant weg, wie Thirza. Biewohl Brocardus zu feiner Zeit noch viel Marmor-Gaus len und verfallne Pallafte will gesehen haben. Jud. 9. fteht, Feuer gehe aus von ben Burgern zu Sichem und vom Hause Mello, und verzehe re Abimelech, &c. Diese Borte scheinen wis der die Sache zu ftreitten. Aber die Antwort ist, daß die zu Thebes, wie auch zu Mello von ben Sichemitern entsprungen sind, und dahes ro es auch mit ihnen/wie Abimeleck gehalten haben: p.164.

Beetfalisa oder Bethsalisa, 2) lag nicht weit davon, 4. Stunden von Diospolis auf einer Chene in dem Thamnitifden Lande, von hier fam der Man mit Gefchenden ju Elifa,2. Reg.

4. p. 165

Ephra, 3) war eine Stadt im halben Stain Ma-

¹⁾ Thebetz. 2) Bethsalisa. 3) Ephra.

Manasse, (doch war auch in Juda ein Ephra, welches insgemein Bethlehem Ephrata genant wird,) Gideons Vaterland, Jud. 6. hier tods tete Abimelech seine 70. Brüder. 1) Es war in Ephra eine Eiche, die Joas den Abi Esriter gehörte, unter dieser erschiene der Engel des

5) Erren, Jud. 6. p. 165.

se;

it.

di

eia

III

d,

ift

0-

112

It.

ttt

hs

Vis

tt

110

166

ent

eit

er

er

g.

2=

Thamnatsera oder Thamnata, 2) lag in Ephraim am Berge Gaas. war Josux Erbtheil, u. meldet Hieronymus, daß man noch zu seiner Zeit hier ein herrl. Grab Josux gesehen, auf die sem Grabe stund die Sonneabgebildet, Jos. 24.
3) Das Grab Josux wird noch heutiges Las ges auf dem Berge Ephraim, 3. Franspsische Meilen vom Berge Garizim, in einer Mosquee gewiesen. Heute wohnen etliche Jusden und Henden da. Die Araber lassen sich hie herumb offt nieder. Es waren 3. Thamnath; eins in Ephraim, das ander in Juda, und noch eines gehörte Simsonzu, wie die Rabbinen schreiben. p. 167.

Millo halten theils für keine Stadt, 4) weil es in der Schrifft nur das Hauß Mello heist, Jud. 9. darumb die Griechische Uberses zer an statt Mello, Maalo gesetzt. Vatablus

hált

¹⁾ Abimelechs Bruder-Mord/100? 2) Thamnathera. 3) Sonne auf Josux Grab. 4) Millo.

in

M

wa ftu

6

lar

fte te !

(n

(th

et Ze

(t)e

Au

fer

Sic

3. (

tec

9)

0

halt Millo für ein Rath Bauß zu Sichem, und will durch den Nahmen Hauß, die Raths Hers renverstehen. Doch die meisten halten Millo für eine absondere Stadt, unter dem Gebiethe der Stadt Sichem. Serrarius und Bonfrerius halten Millo für die Stadt so Jud. der Thurm zu Sichem geneunt wird, nehmlich es war ein fleines Schloß unter Sichem gehörig. Sonst wird in der Schrift oft ein en Mello ges dacht, aber meistentheils ein Orth zu Jerusa.

lem balunch verstanden. p. 168. 169.

Gaza, 1) sonst auch Minon dem König Minos in Creta qu Chren genennt, Gaza aber viet: leicht von den Schäßen Cambylis, welche er in seinem Feldzuge in Ægypten daselbst verwals ret, benn Gaza heift ein Schat, war vor Beiten eine ber groften und machtigften Stabte in Palæstina, war an Ægypten gelegen. Welche Caleb erstlich eingenommen, und beren Thore Sienson weg getragen, auch endlich bas Sauß oder Pallast darinnen er hat spielen mussen, (welchen Pallast etliche für den Tempel Dagons halten) nieder gerissen und nebst 3000. Philistern sein Leben gelassen. Daraufist Simfon zu Sara begraben in feines Daters Grab, Jud. 16. 2) Hieronymus stellt Simsons Todt in

¹⁾ Gaza. 2) Sara wo Simson begraben.

in die Stadt Esthael, aber falfch, denn old zwar Esthael nicht weit von Gaza und Sara lag, so mar doch seines Batern Grab zu Sara. Gonft war Gaza treflich feite, doch hat fie viel Aderwus stung ausgestanden. Alexander M. hat diese Stadt nach Eroberung Tyrus 2. Monathe lang belagert; der Commendant Darinnen war Betis einPersianer, welcher sich auf die Res ste bes Orthes verließ, aber Alexander erobers te lie und verwuftete fie gant, ließ aud, Berim, (wie Achilles Hectorem) umb die Mauren schleiffen; boch ift sie hernach wieder aufgebaus et worden; aber Alexander ber Janniter git Zeiten der Maceabæer hat sie nach einer jahrlis chen Belagerung in Brandt gesteckt, bif fie gu Augusti Zeiten wieder auf gerichtet wurde. Josephus. Antiq. 17. Dapper p. 178-181,

Ziklag lag an der Grange der Philister, sonst Siceleg genannt von Da vid befannt, 1) liegt 3. Stunden gegen Morgen von Gaza, ist heus tecin flein Jecken, da wohnen nur etliche Mohs

ren. p. 181.

110

eth

ilje

·e-

ist

168

ig.

ger

at

li-

et:

in

3/12

en

3-

la-

ore

ug

en,

00.

m-

ab,

opt

in

Ascalon, 2) war eine trefliche Stadt am Mittelländischen Meer 500. und 6000. Schritte von Jerusalem, 7000. von Gaza, ist 7. Frangosische Meilen, 4. und eine halbe Sture

¹⁾ Ziklağ. 2) Ascalon.

Stunde gegen Mittag von Ramla; gehort in Juda, war das Vaterland der Konigin Semiramis, irem Herodes ber Groffen und Ciceronis Lehrmeisters, 1) ist offt verwüstet worden, absonberlich in der Christen Kriegen mit Saladin. Es war aber sonft der Philister ihr Reft, da ist Simson eingebrochen, als er die Feuer Kleider geholt, 2) es war ein herrl. Tempel, Veneris Uraniæ daselbst, welchen, wie Herodotus meldet, einige Scythen, welche in Syrien eins gefallen waren, auf ihren Ruckwege geplun: bert hatten, weswegen sie in Scythien mit eis ner Seuche die sie Enareas, i. e. verfluchte nan: te, 3) angegriffen worden. Es foll der alte, fte Tempel diefer Gittin gewesen seyn. ner war auch ein reigher Fifch. Teich da, woben ein herrl. Icmpel der Gottin Decreta, 4) wels the ein menschlich Angeficht, aber im übrigen eines Fisches Gestalt hatte. Estrug aber Ascalon viel Zwiebeln. 5) p. 182.

Azodus oder Astod, 6) war eine vortrestiche und machtige Stadt in Judza, lag 5. teutsche Meilen von Gaza. Asdod bedeutet Starce int Arabischen. Da war der Tempel des Gögen

Dà-

D

A

In

fi

me

wi

Gi

111

fei

pei

310

te.

raa

bei

111

te

he

ter

pe

De

Da

: 1

¹⁾ Semiramis Bateriand. 2) Sempel Veneris Uraniæ. 3) Senche Enareas. 4) Sempel Gote im Decreta. 5 Zwiebelnviel. 6) Akod.

morden, Actor. 8.40. 1) p. 183.

ilt

ra-

nis

en,

la-

if,

lets

sel,

10=

itte

Cis

ii:

tes

ers

161)

rela

icu

A.

che

the

int

ich

)a-

Uto

Saraa, 2) war eine Stadt nicht weit von Gaza, Simsons Bebuhrts. Stadt und Begraben nüß, Jud. 16. 31. Es hat auch Judas Maccabæus sein Echen daselbst eingebüsset. Heute ist nichts verhanden, und meldet zwar Della Valle, daß zwischen Gaza und Rama sast in der Mitte ein Dorff liege, Estad genannt, so vielleicht das als te Astod gewesen. Zwischen Esthael und Saraa ist Simson in seines Watern Grab begraben; irret daher Hieronymus der Simsons Tod in die Stadt Esthael stellt. p. 181.

Gad, 3) wareine der vortreslichsten Städe te der Philister. Ben Polydio und Josepho heist es Gitta, und ben Plinio Jette. Etliche erklären Gath vor Wieh, andere vor Weinkalz ter. Brocardus stellet es 4. Stunden von Joppe, aber es war zu Hieronymi Zeiten ich on verwüstet. Doch stehet heute ein Flecken da. darinn Mohren wohnen. Wie aus nicht

'Wei

¹⁾ Rammerer Candaces wo getaufft. 2, 52.

weit davon eine Celle eines Mohrischen Heilizgen, welcher da begraben liegt, und dahin die Mahumetisten wallfahrten. Gath war Goliats Baterland, 1. Sam. 17. und anderer Riesen Jos. 11. David hatte Gath mit dem Schwerdt gewonnen, und hielt Besatzung darinnen, hatte 600. Mann Gethiter, 2. Sam. 15. p.185.

6

att

DO!

40

all

1111

61

me

De

In

er 1

Die

die

Sir

wi

nel

100

gef

nid

111

ten

Accaron heit so viel als Unstruchtbarkeit, 1) war in Idumaa, ist gants ruinirt. Plinius nennt Accaron Appollonia, aber falsch. item confundiren, etliche Jamnia und Accaron. Breitenbach und Hieronymus schreiben, daß zu ihrer Zeit noch ein ziemlicher Flecken es gewesen. Vitristelltes nicht weit von Azolus. Roger 3. Französische Meilen von Gath ans Mittelsländische Meer. Der Gott Beelzebub wurde da geehret. p. 185.186.

Gerar war vor Alters ein Königl. Stadt in Palæstina, 2) an den äussersten Gränzen des Landes Canaan, mitten zwischen den 2. Wissen Cades Barne und Sur, und lag also in der Büsten. Abraham und Isaac sind etliche mahl da gewesen. Isaac hat lassen verschiedene Wasser Frunnen graben, darüber zwischen den Dirsten zu Gerar und Isaacs Volck ein Zanck entstanden, Gen. 26. man soll zu Hieronymi Zeis

i) Accaron. 2) Gerar.

ten nicht allein diesen, fondern auch den Brimm die 30-Hagars, der DErr fiehete, genennt haben.p. 186.

ate

111¢

011ei-

ih:

ger els

Ita

in

ts

is

et

州市市

ti

en

Joppe over Japho 1) soll vom Japhet Noæ sen Sohn, der fie erbauet, ben Mahmen haben. rdt Jepho bedeutet Schonheit oder Zierath liegt am Meer ufcht weit von Lydda. 2, Meilen von Rama, 4. Stunden von Antipatris, 40000. Schritt von Jerusalem, wird für die alleraltefte Stadt bes Erdbodens gehalren, und follnach Plinio, Solino, Mela, vor der Sundfluth fenn gestifftet worden. Strabo mennet zwar, man fonne von dannen Serus salem sehen, aber falsch, bann es liegen viel Berge bazwischen. Sie war ein Safen gang Indiens, und trat Jonas hier zu Schiff als er nach Tarsis flohe. Hier hat Petrus auch Die Tabitham auferweckt. 2) Item sich nach Diesem Wunderwercke viel Tage im Sause Simonis bes Lederbereiters, beffen Wohnung wie Adrichomius schreibt, unter einem Felfett neben dem Meer stund, aufgehalten haben, poselbst man auch nachmahlen eine Capellen gestifftet, bavon aber heut die Ginwohner nichts zeigen fonnen, sondern nur sprechen, Diefe Plage freckten unter ben Bermuftungen der Häuser. Joppe ist offt verwüstet, als pon

¹⁾ Joppe, Japhet. 2) Tabita wo erweeket.

von Juda Maccabæo, welcher fie fast gangein: m geaschert, weil die Einwohner 200. Juden Pe. ersäufft hatten, wie Josephus und 2. Macc. (6) 12. zeigt. 2. Ift fie vom Romischen Feld pu Herrn Cestio noch arger zugerichtet worden, Ce als welcher fie erobert, die Saufer in die Miche ner geleget, und über 8000. Menschen getübtet, fen Doch wurde sie von etlichen Landlauffern wie ner der erbauet, weil aber diese gewohnt waren ner Die Schiffe auf allen Seiten zu plundern, fo fen schiefte Ranjer Vospasianus eine Parthen die Bolcke tahin, welche bie Stadt eroberten offi und sie biß auf ben Grund vertilgten, auch gro über 4000. Menschen niedermachten. Bu Mu Pompeji Zeiten befamen die Leute Frenheit In fie wieder zu bauen, da sie denn wieder etwas & auffam. Etliche schreiben, Noahabe die Ar- mi cha hie erbauet, 1) jo foll auch Andromeda & Cephei und Cassiope Tochter 2) von den us Nymphen auf die Klippen des Hafens zu Joppe an einen Stein mit Ketten fenn gebund gel den, und dem Meerwunder Ceto oder Wallstein fische vorgestellet worden, um daselbst zur mi Straffe ihrer Mutter, Die fich aus hoffart nee ruhmte, in Schönheit die Nereidem zu über trefs

I

¹⁾ Arca Noz wo gebaut. 2) Andr. medæletraffe des Ruhms der Schunheit.

reffen, verschlungen zu werden, doch hat sie den Perleus erloset, 1) den Cerum getodtet und fie acc. gehenrathet. Mela berichtet, man habe noch eld zu seiner Zeit die schreckliebe Gebeine Dieses en, Ceti geschen. Josephus melbet, baß zu seis mer Zeit Kennzeichen der Andromeda gewes tu, sen, so halis auch Plinius davor. Underenien vie nen, das Andromeda sen gestehlen und mirei rem nem Schiffes woran ein Cetus gemacht gewes fen, weggeführet worden, daraus nachmahlen hm die Fabel entstanden. Nicht weit von dem den offnen Hafen, wie Lorinus meldet, wird ein ud groffer Stein gezeigt, auf welchem Petrus im Su Auswaschen seiner Retze vom Christo zum bii Apostel-Amt beruffen ward, 2) da doch bessen Vos Beruff geschah benm Meer Genezareth, sehr Ar-weit von der Stadt Joppen Joh. 21. Die eda Stadt Joppe war, als die Christen bas gelob. den te Land hatten, ein Bischoffthum p. 187-194. Ju Jamnia ober Jabnia war auch gut, 3) boch um halten etliche Jamnia vor Accaren, (wie Ortelius mennet,) aber nein, denn Jamnia war ein au machtiger Ort. Bonfrerius hale es für sabar neel Jos. 15. und glaubhafftiger, doch wird es etwas weiter vom Weer abgestellet, lag zwis

ter:

¹⁾ Perseus erliest Andromedam. 2) Sietti Vocation wo geschehen. 3) Jamuia.

schen Azotus und Gath in Philistæa, so mai 10000. Schritte von Joppen gelegen haben Sto die Stadt Jamnia lag ziemlich weit vom Holout fen Jamnia, darum muß man sich nicht con with fundiren p. 194.

Lydda in Judæa 1) lag nahe ben Joppe, dimeli Petrus den Giehtbrüchtigen geheilet, ein und

treffliche Stadt ist ruiniret p. 155.

Antipatris 2) also genannt vom Stiffte die Herode Ascalonita, welcher sie seinem Vate Antipatris zu Ehren ausgebauet, sag in der schönsten Sbene 4. Stunden von Joppen wird von Wilhelmo Tyrio, Brocardo und Breitenbach auch Assur genandt. Hieher ward Paulus des Nachts von den Krieges fnechten von Zerusalem gebracht. Adricho wins halt sie sür die alse Stadt Dora, aber sehr gesehlt, denn nicht allein das Herodes Antipater bauen lassen, so hat Ptolomeus diese Städte ja deutlich unterschieden, indem er Dora in Phoenicien, Antipatris in Judea recht net p. 195.

Hebron 3) vormahle Kiriath Arba, von der Arba dem Riesen, 4) der hie geherrschet, und sen auch mit seinen Sohnen Achiman, Silai, Thologe

mai w

ťχ

230

¹⁾ Lydda. 2) Antipatris. 3) Hebron. 4) Arba ein Riese.

solmai da begraben liegt, war eine Stadt aller ben Städte. Adam soll sie gestisstet haben, wie Holoannes Annius will, wiewohl Pererius es converwirst. R. Salomon bringt sie auf Cham Nox Sohn, doch ohne Grund. Josephus einendet, daß sie älter als Memphis gewesen, einend bis auf seine Zeit von ihrer Stissung 2300. Jahr verlaussen. Gen. 13. Pererius streichreibt, 1) Hebron sen 90. Jahr sür der Sünde anteluth, und Bonfrerius 170. Jahr sen gestisstet detworden, lag auf dem Gebürge Juda 5. Stunden den von Jerusalem nach Hieronymo, oder und Deutsche Meilen, war die Königliche

cher Dauptstadt p. 202.
ges Es fragt sich ob Adam zu Hebron begras
hoben liege? 2) Hieronymus und viel andere
abennennen und beweisen es, weil Jos. 13, 15. nach
An-Hieronymi Version sagen, der Nahme Hebron
hieheisse zuwer Ciriath Arba. Adam, der erste Nas
Do-ter der Enakim ist daselbst begraben. Under
echtre erklären den Hebraischen Tert also: Der
Nahme Hebron ward zuver Ciriath Arba,

nen der ein groffer Mensch unter den Enakim war, und genennet. (Das Wort Adam hat eine 2fax 101-1che Bedeutung, 1.wirds genommen in specie mai von dem ersten Stamm-Vater Adam, 2. in

E 3 gene-

¹⁾ Stadt vor der Sandfluth. 2) Adam wo begraben.

1 6

genere von einem Menschen, wie es gebrauch Or Gen. 5, 2. 2. Sam. 7, 19. Hol. 11, 4. itun hal nid Hieronymus ben Mahmen Adain für ben eige fat uen in specie genonmen, qu bem hat er die fent Worte: Er ift dafelbft begraben, aus feinem alle Willen hinzugefest, weit fie im Bebraifchen fur nicht stehen. If also falsch, daß Adam da 28 begraben.) Die Stadt Liebron hat Cerealis im der Rom. Feld-Jerr in die Afche geleger und Fr alles erwürget. Men findet heure ziemliche bro Rennzeichen von Hebron, bas heutige nennen Be die Araber Calil, 1) liegt 3. Bogenschüffe von ne bem alten, auf einer Gone und einem Sugel Or zugleich. Es ift auch ein Schloft und Rirche 202 da, mit Mauren umschlossen/ wie denn die Stadt auch ummauret ift. Die Türefen has ted ben einen prachtigen Tempel ba, und wohnen un Turden, Mohren und Juden daselbft, ges ch hort unter bas Gebieth des Baffæ gu Jerufa- ph lem, welcher auch einen Soubachi da halt mit 2,10 etlichen Reutern die Araber im Zaum zu hale col ten. Es liegt ein trefflicher Teich zwischen M alt und neu Hebron, auf ieder Seiten 66. Be Schriere lang, und fan man auf ieder Geis na ren 40. Stuffen himmter gehen. Hebron lag me an einem sehr steinigten Orte, 2) benn fein Ort

gr

¹⁾ Galil, 3) Steinichter Ort.

Ort war nach Aussage der Talmudisten steihat nichter als Hebron, doch war es gleichwohl
eige der fruchtbarste Ort von gank Palæstina; abs
die sonderlich waren die Schaase von Hebron die
den allerberühmteste, 1) war überaus lustiger und
den fruchtbarer Ort. Da waren vortressliche
Im Lande machte; so waren auch die besten
im Lande machte; so waren auch die besten
Ind Früchteda. Orenviertel Stunden von Heind Begräbniß: 2) So war auch ben Hebron ein
me Art Hagedorn, so man zu der dornenen
met Art Hagedorn, so man zu der dornenen
isch Crone des Peilandes soll gebrauchet haben p.
Inde 202-204.

Bethlehem heist so viel als Hauß des Brodtes, 3) weil hie das rechte Himmels-Brodt zuuns vom Himmel kommen, sonst auch Lagechem, Stadt Davids oder Ephrata, nach Ephrata Ealeds Frau, wie einige wollen 1. Par.
2, 19. 24. genandt, doch falsch, weilnoch zu Jacobs Zeiten lange vor Caleds Zeiten dieser
Irahme gewesen, und meynet Pererius, daß
Bethlehem von einem und andern Scribenten
nach Mose zu mehrer Erklärung des Nahmens Ephrata sen hinzugesest worden. Eph-

ein

Ort

¹⁾ Schaafe von Hebron gut. 2) Loth Bes grabniß. 3) Bethlehem.

rata heist so viel als Fruchtbarfeit, fo Sottigu Boas und Nuth Zeiten gegeben, welche ohnge. fehr A. M. 2493. lebten, und baher Bethlehem sen genennt worden, aber falsch, weillangevor Boas schon ber Nahme Bethlehem gewesen, Jud. 19. Ruth. 1, 19. Andere legen das Wort Bethlehem: Hauß der Erquickung, aus, weil man dazumahl vor reifende Perfonen gute Herberge da fand. Es ist aber Bethlehem iederzeit ein kleiner Ort gewesen, und wird in der Schriffe unter die fleineften gezehlt, Mich. 5,1. Johannes neunt es einen Glecken c. 7,12. Hieronymus einen zwar fleinen Fleden, aber daben ben herrlichsten Ort des Erdbodens. Matthæus lobt es fehr: Du bift mit nichten die kleineste ze. welche Worte doch mehr auf Die Geburt des Beilandes, als Groffe der Ge, baude zielen. Berhlehem Juda heift es jum Unterscheid des Bethlehem im Stamm Zabulon und in Galilæa. Bethlehem liegtaber anderthalb Stunden von Jerusalem gegen Mittag am Wege gegen Hebron, auf einem Berge im Stamm Juda, ift am Berge mit Bliven, Reigen, Bein, fehr luftig gezierr. Underthalb Franköfische Meilen von Bethlehem auf dem Wege nach Hebron, eine Stunde von der Capelle S. Georgii ift ein Thal

(3)

te

Ci

be

re

10

9

iol

m

De

111

ft

Te

da

10

5

Si

111

1

fei

E

lei

1

11

DI

i şu

lg¢;

em

en,

ort

peil

ute

em

in

ch.

.12. ber

18.

en

iuf jes

ım 'a-

er

en

m

lit

rt.

e-

ne in al Thal und Brunnen, genannt ber Versiegels te, welchen die Ginwohner für den Brunn Cantic. 4, 12. halten, welchen Salomon da ha: be machen laffen, und das Waffer durch Rohi ren im Tempel zum Gebrauch leiten laffen, weil es unter der Erden ift in einer Sohlen. Man will, er habe daher den Nahmen, weil Salomon feine Brunn Ader und Waffer in folchem Werth hielte, daß er auch das Schloß mit seinem Roniglichen Siegel oder Pitschafft versiegelte, und ohn seine Bewilligung nies mand hinein gehen dorffte. Ohnweit davon steht ein Sauß, welches Mahomer Bassa zu Jerusalem geffifftet zu feiner Erluftigung, und daher falsch ift, was Roger schreibt: Salomon habe dif Hauf vor seine Rebsweiber erbauet. Hinter Diesem Brunnen sind die 3. Teiche Salomonis 1) muhsam in Stein gehauen, worein der Brunn das Baffer vergeift. Man halt davor, Salomon habe sie machen lassen, feine Baume im Luftgarten zu befeuchten nach Eccles. 2, 9. Gine Diertel Stunde von bem letten Teiche liegt ein tieffes Thal, so vor ben beschloßnen Garten gehalten wird, Cant. 4. nicht weil er mit Mauren verschlossen, son: dern von Matur mit 2. hohen spitigen Bergen,

¹⁾ Salomonis Teiche.

wo wohlriechende Blumen und Kräufer her

porfommen p. 208.

Adullam ober Odolla i) mar vor Beiten eis ne alte groffe Königliche Stadt, deren König sosua umbrachte c. 12. Micha gedenckt ihr c. 1, 1. 2, Paral. 11, 7. 2. Maccab. 12, 38. Hieronymus nennt sie auch Eglon aber falsch, denn Eglon war eine absenderliche Stadt, Jos. 10, 3. Ben Adullam war in einem Relsen die bes rühmte Höhle/2) darein sich David vor Gaul verbarg, 2. Sam. 22. Seute noch ift es eine groffe Sohle, darein die Einwohner sich in groffer Menge verbergen konnen. Wie benn bie Burger von Thecoa zur Zeit der Chriften ihre Stadt verlieffen, und fich mit allen Shrigen vor den Mahumetanern hierin verborgen. Dahe baben ift auch ber Berg Achilles ober Odolla 3) auf bemselben sou die Dible som nach Rogero. Das Vieh pfles get fich heute darinn zu fühlen ben groffer Sonnen Hitze. Man siehet auch ben der Höhle noch den Stein Hauffen des Schlose ies Massada p. 236.

Mallada 4) war ein fast unüberwindliches Schloß zur Romer Zeit, 1. Sam. 23. so Hero-

des

de

Fil

es gi

11

SI

DI

10

90

111

ţ¢

20

6

Di

0

ri

6000

](

te

11

¹⁾ Adullam. 2) Davids Hohle. 3) Berg Achilles. 4) Schlof Massada.

eiz

ig

C.

y-

111

0,

184

or

es

6

ie

er

lit

in

ra

ie

[ca

et

er

1

68

0-

es

des erbauet, war nicht weit vom Todten Meer am Berge Achilles. Ginen fehr ges fährlichen Zugang hatte es, absonberlich mar es auf Seiten bes todten Meeres fast unzus ganglich, also daß wer da geglitten hatte, ges wiß ein Mann bes Todes hatte senn muffen. Notabel ist die Belagerung, welche Flavius Sylva Romanorum Dux hier vorgenommen, Denn nachdem die belagerten Juden unter ih: rem Commendanten Eleazaro sich nicht land ger halten fonten, haben fie alle fich felbft bas Leben genommen, 1) und durchs Loof 10. Personen erwehlet, welche sie niederhauen muffen, an der Bahl 960. Gine eintige alte und noch eine verständige Frau von Eleazars Freunden hat fich mit 5. Rinbern in ein Loch verborgen, und hernach benen hinein: brechenden Römern alles erzehlet p. 240.

Engaddi z) eber Assonthamar, heist so viel als Stadt des Dattelbaumes, Engaddi aber heist: Auge des Gludes, lag gegen Jericho zu, nicht weit von Malsada, Josephus stellt sie ans todte Weer. 300. Stadia von Jerusalem war eine wackere Stadt, und hats te eine sehr fruchtbare Gegend voll Datteln und Balsam Baume; Fischweich Ezech. 47,

IO.

¹⁾ Belagerter Gelbfte Mord. 2) Engaddi,

10. da waren Weinberge Cant. 1, 1. dahin hat sich Loth von Sodom retiriret. Die Araber von der weissen Fahne wohnen gemeiniglich daherum und bauen das Land. Roger men net, man konne noch Rudera sehen. p. 243.

Thecoa 1) war eine Stadt im Stamm Juda, 2. Par. 11. Zu Hieronymi Zeiten war es noch ein Rleden, lag den halben Weg zwischen Jerusalem und Bethlehem, Amos war daraus burtig. Etliche mennen, Habacuc foll auch hieraus burtig gewesen senn. Hierum ist es sehr unsicher, indem die Araber alles zeit hier ftreiffen. Es ift heute noch ein Dorff, fast wie Bethlehem. Amos ist an einer Wunde hier, 2) so er zu Bethel, als er wider Israel geweissaget, mit einem Handbaum in bem Schlaff empfangen, geftorben, und zu Thecoa begraben worden. Zu Hieronymi Beiten sabe man sein Begräbniß noch, war auch eine Kirche ba, welche von Türcken hers nach verwüstet. Heutesteht eine Moschee ba. p. 244.

Eleutheropolis war eine schone Stadt, 3) wurde nach der Zerstörung Jerusalems er bauet, und blühte zu Hieronymi Zeiten recht,

lag

10

3

fte

ei!

01

H

na

6

VI

2

fc

b

2

0

21

¹⁾ Thecoa. 2) Amos Grab und Sodt. Eleutheropolis.

lag 5. Stunden von Jerusalem, auf Seiten der Stadt Gaza 6. Stunden von Ascalon, etliche stellen sie 2. Stunden von Hebron, ja Ortelius und Cedrenus halten sie und Hebron für eine Stadt, aber falsch, Hieronymus meldet deutlich von ihr. p. 254.

Libna I) vor Zeiten eine Königliche Stadt ben Lachis in Juda und Makeda, Makeda lag 2. Stunden von Eleutropolis nahe ben Libna, war vor Zeiten eine tressliche alte Königl. Stadt, nahe an der Stadt war eine große Höhle, worein sich die Amoritische Könige

perborgen, Jos. 10. p.240.

at

er

d

11:

m

ar

lis

ar

10

100

Tr

er

et

if

111

ni

ır

r

a.

3)

ti

t,

19

Ajalon 2) lag im Stamme Dan, war eine Levitische Stadt Jos. 21. Die 70. Dellmet; scher haben vor den Nahmen Ajalon gesetzt: Wo sind die Bahren, aber salsch, denn Ajal bedeutet zwar im Ebräischen ein wild Thier, wird aber in der Schrisst nirgends für einen Bahr genommen, über dem Thal Ajalon blied der Mond stille stehen auf Josux Gebet, wie zu Gibea die Sonne. p.257.

Salebim oder Saalabim 3) eine Stadt Jud.
1,35. Jos. 19,42. lag im Stamm Dan, die 70.
Dollmetscher haben vor Schahalbim gesett,
Füchse, oder Ort wo Füchse waren, denn sie

lesen

¹⁾ Libna. 2) Ajalon. 2) Salebim.

lesen an statt zu Saalbin Jud. 1. auf welchem (verstehe den Berg des HErrn) Küchse was ren. Willeicht hat Simson hier an diesem Orte 1) seine Füchse bekommen. p. 257.

m Fi

tet

O

ul bi

21

2

he

TO H

Je

S

51

I

10

Bethsemes 2) die Stadt lag im Stamm Naphthali, und heist so viel, als Haupt der Sonnen, vielleicht also nach der darinnen ster henden Sonnen Capelle Jos. 15, 38. Hieher führten die Philister die Bundes-Lade. p. 94.

Jericho 3) bedeutet so viel, als ber Mond und dessen Schönheit, wird im Allen Testas ment auch die Palme und Dattel Stadt genannt, wegen diefer Früchte Menge, 2. Par. 28. war eine uhralte, groffe und fifte Stadt in der allerluftigsten und fruchtbarften Gegenb im That Aulon, 3. Weilen von Jerusa-1cm, soll von 7. Königen zu Melchisedechs Zeiten fenn geflifftet worben. Bor Reiten wuchs viel Saliam da, und halten noch heute viel bavor: aber nein, er hat vor undenckl. Zeiten aufgehöret da zu wachsen, und muste man aus Arabia ihn bringen. Josua hat sie durch ein Wunderwerck gans zerftort, ja eitien Kluch auf die Alsiederechauung gesett. Doch ward sie nach etlichen Jahren wieder aufe

¹⁾ Simson wo die Fuchse friegt. 2) Bethsemes Sonnen-Jank. 3) Joricho.

III

MA

111

111

13

ter

ar

4.

10

Q4

es

lr.

dt

ic,

2=

15

115

IIs II.

ie

ic

fi.

aufgebauet von Hiel dem Betheliter 1. Reg. 16. welchen die Talmudisten vor einen Cohn des Ronigs Jehoschaphar und also für Jehiel hals ten, 2. Par. 21. Eusebius und Hieronymus nehmen einen verfehrten Stiffter Nahmens Alsbald nach der Auferbauung Jericho ward fie mit guten Schulen verseben, und hielt sich Elias und Elisa dar auf, sie hat bifauf die Babylonische Berwufrung geblüht. Absonderlich blühte sie unter dem zwenten Tempel überaus, daß sie nach Jerusalem die beste Stadt war. Zu Känfer Augusti und Herodis Zeiten war ein Konigl. Hof da/ barinn Herodes gestorben, Joseph L. 17. c. 10. 2118 Jerusalem von Vespasiano zerstoret worden, galts sericho aud), aver A. 119. ist se vom Ränfer Elia Adriano wieder aufgebaut, und war also dieses das dritte Jericho, welcheszu Hieronymi und Eusebii Zeiten noch stand. Diß dritte Jericho war zu der Francken Zeis ten eine berühmte Stadt. Seute ift Jericho ein verwistetes Dorff etwa von 30. Hutten. Die Einwohner sind arme Mohren und Araber etwa 100. Mann starck, welche dem Vich nichts nachgeben. Schlechte Rudera sieht man auffer einem Gemauer einer Rieche, fo auf Zachæi Wohnplas soll gestanden haben. Sur

Zur Zeit Hieronymi wurde der Baum noch gewiesen, darauf Zachæus gestiegen, 1) Chrisstum zu sehen, heut aber zeigt man nur den Ort. De la Valle stellet ein Kloster ben diß Dorff auf die Grundsesten des Hauses Elisæ, Taligniak und Bellon wie auch Latweyk haben nur einen schlechten Thurm gefunden.

p. 141.

Samaria 2) heist hut und Bewahrung des Herrn, war eine treffliche Konigl. Stadt, ward von Amri Konig in Ifrael auf der Spis te des Berges Samaria geftifftet, und hat den Nahmen von Semer dem Besiker des Ber ges, von welchem Amri den Bergvor 20. Talenta Silbers erkaufft, 1. Reg. 16. lagvon Jerusalem eine Tagereise. Wurde nach ihrer Berwuftung von Herode bem Cohne Antipo wieder aufgebauet, und Sebaste oder Augusta, Augusto zu Chren genannt. Die Belages rungen Benhadads, Salmanasser 1. Reg. 20. 2. Reg. 17. war eine sehr feste Stadt, wie sie denn ben Josepho die allerfesteste und stärckste genannt wird. Konig Holeas ift von dannen gefangen geführet worden. In Benhadads Belagerung haben vor Hunger 2. Frauen ein Rind gessen, 2. Reg. 6. p. 146.

Ma-

fefi

fect

M

fo i

230

war

lajj

run

har ter

[pa

3. 1

rod

con

hit

zar

Ri

W

¹⁾ Zachaus Batun worauf er fileg. 2) Samaria.

ch

It,

11/

113

11

a-

64

er

00

13,

13

0.

fie

te

ill

ds

in

a-

Macherus 1) war ein überaus farct und ri festes Schloß gegen Mitternacht auf der auf en fersten Grangen des Landes Perea am tobren if Meer, lag auf einem fehr hohen stellen Felfen li- so mit tieffen Thalern umbringet war, also, k daß, wenn man hinabfahe, einem die Baare ju n. Berge stunden, daher es faft unüberwindlich war. Alexander ber Juden Konig hate bauen laffen, hernach hats Gabinius Dux Romanorum geschleifft. Herodes ließ es wieder er: bauen und zwar überaus herrlich, etwas wei: ter herunter baute er ein Stadtlein. 2118 Vespalianus Jerusalem eroberte, waren noch die 3. festen Schlosser Macherus, Massada, Herodium unerobert, barum schickte er Lucilium Bassum dahin, welcher Herodium durch Accord einbefam, aber Macherus wolte ihm at machtig fenn, drum gog er die gante Armee hin und beschloß die Festung. Wie vortrefflich fich die Juden daselbst mit ihrem Beiten Eleazaro gewehrt, zeugt Josephus. Auf Diesent Schloffe ward Joh. Baptifta auf Herodis Bes fehl enthauptet. Es hat bafelbst warme Baffer Brunne und Baber, welche vor Rronetheiten sehr dienlich, ift heut alles ruintret. p. 58. Ainia:

¹⁾ Macherus,

Amathus 1) war auch ein solch fest Schloß 19 boch überm Jordan wie Josephus Antiq. 14. c. II. p. 60.

ae

al

h

(1)

9

9

C

1

12

ei

T

1

6 0

Dagon oder Dock war ein Schloff 2) wort mi auf Prolomæus, Simonem Miccabæum gei be todtet, I. Maccab. 16, 15. aus Diefem Schloffe In funte man fehr tieff ins Land febn, lag auf der &

Ebene Jericho. p. 145.

Magdalum 3) war am Galilæischen Meer ein altes Schloß, 4000. Schritte von Berhsai- ei da davon soll Maria Magdalena geburtig gewes H sen senn, 4) und von Christo das ibst burch g Quetreibung 7. bofer Geifter gefund gemacht worden, Matt. 16, 9. Luc. 8, 2. und jod noch heut das hauß gezeigt werden, welches ihre Eltern dieser Jungfer erblich hinterlagen; Mage aber beift ein Thurm, p. 93.

Apollonia war eine wackere Stadt am Meer, irem Gamala, die Vespasianus zerstor

ret.

Berleba 5) war eine Stadt an aufferften Grangen Judæa, Darina Abraham und Isaac lange Zeit gewohnt. Hieher flohe Elias vor Isabel und von danmen in die Buften, 1. Reg.

¹⁾ Amathus. 2) Golf Dagon. 3) Magdalum. 4) Maria Magdalena Gebuhrt-Drth. 5) Berseba.

19. Hier ift die schredliche Puften darinn Agar flohe. Es foll einft ein Jude wegen Dlans gel bes Waffers mit Sande hier getaufft fenn worden i) Cluver. Bersebabedeutet Brunn ges des Endes oder Liberfluffes, also genannt nach Isaacs Brunnen. Man sieht heute noch einen der Brunn von den Arabern Elbir Abouna Calib genennt, i. e. Brunnen unfere Matere Abraham. Bu Hieronymi Zeiten war es noch ein groffer Flecken, 5. Deutsche Meilen von Hebron, zu der Christen Zeiten war hier eine Kestung angelegt, iett aber weg. p. 95.

Daron 2) war ein fest Schloß in Idumæ2, gar nahe beum Mittellandischen Deer, eine Meile von Gaza, Tostatus sest es vierdte halb Meilen von Gaza; foiches ließ Almarikus IV. ein Konig der Chriften ju Jerusalem A. 1163.

bauen. p. 448.

lof

non

£113

íai-

we

refr

with

out

ijie

en;

ain

itor

ten

aac

vor

eg.

19.

agctiv.

Rhinocorura 3) lag an der Grangen Palæstina und Ægypti 8000. Schritt von Gaza, etliche bringen diß Städtgen in Syrien. Hieronymus mit andern in Agypten; allein es lag würcklich in Palæstina an ber Grange, war ein Ort, der nach Hieronymo aller menschlie chen Lebens Mittel beraubet war, lag nicht weit

¹⁾ Lauffe mit Sande. 2) Daron, nocorura.

weit vom Strande des Mittel Meeres am ha Flusse Sihor. p. 447.

Raphia lag nicht weit von Rhinocorura an phi ber auffersten Grangen gegen Ægypten. p. 448. hed

Welche Stadte floriren heut noch in Pa- life læstina? Jerusalem 1) die Haupt Stadt ift ben heute noch eine schone Stadt, doch der alten pro nichts gleich, maffen fie nicht allein viel fleiner, fall fondern auch unansehnlicher ift. Ift denn das ftel ietige Jerusalem noch das alte, ober steht es 3 an dem alten Orte? viel Scribenten verneinen ben es, doch die meisten befräfftigen und bejahen solches, denn obicon ein Theil des alten wüfte blieben, und hingegen ein Stud weiter hin aus gerückt ift, so ift es doch aneben dem al-* ten Ott. p. 281.

Ist denn noch was von Davids und Salomons Wercken zu fehen zu Jerusalem? Resp. Dein gar nichte als die Derter, maffen die gar su vielfältigen Berwuftungen alles mitgenom men haben. Denn nach Vospasiani Berfto, rung 50 Sahr, barnach fam Kanser Adrianus übermand die wieder rebellischen Juden uns ter Barcorba ihrem Führer, ließ Jerusalem, was noch übrig war, gang zerstoren, Sals an ben Ort freuen, und alles in Grund ver,

hees

ruir

auf

mo

Ol

Die

fie

116

te

111

311

h

(8

11

111

fi

¹⁾ Jerusalema.

m eeren, daben verbother denen Juden fich der uinirten Stadt zu nahern, doch ließ er ihnen an philich zu, daß fie einmahl im Jahr am Ta-18. je des Titus mochten für den Stadtmauren a-richeinen, (gleichwie sie gewohnt waren an If bem Tage zu thun, da Velpalianus die Stadt un robert hatte, da sie denn erbarmlich den Une er, fall der Stadt zu beweinen pflegten,) sie mus as ten vor diese Frenheit eine grosse Summa es Belbes erlegen. 1) Diefer Adrianus ließ auf in Dem Berge Calvaria einen Venus-Tempel en aufrichten, 2) und an dem Orte, wo Salomons Tempel gestanden, ein Bildniß Jovis Olympii nebst dem seinigen zu Pferde. Rach de diesem sieng Constantinus M. A. C. 326. an fie wieder zu erbauen, und die Greuel meggu= nehmen. Julianus Apostata fein Sohn wol te Christum zum Lügner machen, Matth. 24,1. und ließ alle Rraffte anwenden, fie wieder recht ju erbauen, aber umfonft, es fiel Feuer vom himmel und verzehrte alles, auch schwarze Creuger auf die Aleider der Arbeiter. Biers auf fam Cosroës und verwustete das, waset wa gebauet war, noch einmahl. An. 1097. famen die Chriften mit Bullioneo hinein, bes & 3 hielten

o-p.

ar

111

04

us

116

n,

lp

Ľ1

15!

¹⁾ Jerusalem jahrlich beweinen giebt man Geld. 2) Venus-Sempel auf Calvaria.

20

00 (5)

(d)

1111

iff

111

g

111

2

15 1

9

fe

ladin belagert maren 3. Monat lang, ber die Stadt durch Accord einbefam, doch muste ihm ein ieder Chrift, ein Mann 10, ein Weib 5, ein Kind 2. Ducaten bezahlen. Doch wann Die Christen wären einig gewesen, 1) mare die Ubergabe wohl geblieben senn. Nach diesem haben Saladins Machfommen da geherrscht biß An 1517. ba der Türckische Känser Selim Jerusalem und gans Palæstinam einnahm, und wurde die Stadt von ihm und seinem Sohne Solymanno gebaut, wie sie heute ster het. Von der Zeit an, da Jerusalem durch Nebucadnezar zerstöhrt worden, soll inner: halb 52. Jahren darauf kein Thier durch die Stadt gegangen noch einiger Rogel drüber geflogen fenn, wie die Bebraer mennen. Merct würdigiff, daß als Adrianus, welcher Jerusa-1em wieder ließ aufbauen, er über das Thor wodurch man nach Bethlehem geht, ein aus Marmor gehauenes Schwein mit Juden geftellt, zur Anzeigung, daß sie sich unter Romis scher Herrschafft beugen mussen. Da Saladinus Jerusalem eingenommen, haben die Muhameristischen Kriegs: Anechte ein groß gol-Den

¹⁾ Uneinigkeit verberbt Jerusalem.

de den Creut oben vom Tempel genommen, 1) dasselbe an einem Seil zum Spott des Christl. die Gottes dienstes auf den Gassen herum geschler schleppt, hernach auf den Berg Zion bracht,

und in Stücken zerhauen. p. 286 - 292.

eib

nn

Die

em

dit

im

m,

1115

fter

rh

iers

die

ber

rdi

ıla-

hor

aus

ge:

mi

ala-

Au-

goli

den

Die Beschaffenheit bes heutigen Jerusalems ift noch ziemlich, denn sie hat schone Mauren mit Thurmen und Schieß Lochern, und vers gleicht Thevenot ihre Mauren an der Höhe mit den Mauren zu Avignon in Franckreich. Die Mauren sind unter Solymanno Anno 1559. gebaut worden. Thore zu Jerusalem sind heute 6. 2) (a) St. Stephans-Thor gegen Morgen, daher genannt, weil Stephanus vor selbigem soll senn gesteinigt worben, ift ein schön steinern Thor, hat zu benden Seiten 2. groffe fteinerne Lowen, durch dig Thor walls fahrten die Pilgrims ins Thal Josaphat und feyren Stephans Todt, foll das alte Bieh: Thor fenn. (B) Das Bethlehemitische oder Joppiiche Thor, liegt am Wege nach Joppe, Bethlehem und Rama, soll das alte Thal Thor fenn. (7) Das Damascenische Thor gegent Mitternacht, ba man nach Damascus reiset, foll das alte Ephraims-Thor fenn. (8) Das Mist. Thor. (5) Das Zions-Thor. (3) Herodis

¹⁾ Creut geschimpfft. 2) Jerusalems Shore.

100

ma

ro

Fe

fol

da

Da

1101

ler

6

fre

1111

fer,

rei

90

d

þl

37

10

11

Je

11

rodis Thor; auf allen diesen Thoren sind ge= wisse Uberschrifften. Ferner ist noch das verguldte Thor over Ofter Thor, dis ist mit Sandel- und Enpressen: Holy zugefüllet, fo lang es die Turden haben, fie sprechen, fic bewahren es vor einen Konig; 1) Es follen auch alle Mohumetisten, so durch dasselbe gangen, niedergefallen und gestorben senn. Christus foll durch dif Thor am Palm Sonntage auf der Eseimeingeritten senn, 2) auch soll er, wie Salmeron anmerett, aus dem Garten Gethsomane badurch gefänglich senn geführet work den; heute liegt der Berg Golgatha mitten in ber Stadt, ber Berg Zion und Betzetha aber auffer der Stadt. Auf dem Berge Zion sieht man noch einen Thurm, Caipkas Hauß 3) und etliche Wohnungen, nebft viel Stein: hauffen. An dem Orte, wo der Thurm Antonia gestanden, sieht man ben Grund noch, und haben die Turden dahin einen fleinen Churm gebauet. Breitenbach schreibt, man fonne hierinnen noch eine Sohle schauen, dar= inn mehr als 600. Pferde stehen können. Ein groffer Dof wird heute noch ben Chriften, Herodis Sof genannt, gewiesen, doch ohn Be weiß

¹⁾ Thor vor einen König bewohren. 2) Eins rift Christi zu Jerusalem. 3) Caiphas Hauß.

as

lit

10

385

n,

18

uf

ie

h-

111

in

12

n

16

ll:

1-

h,

11

111

r

in

2-

27

weiß; Indessen muß man Geld geben, wenn man hinein will, ce werden alle Zimmer brinn gezeigt, darunter eines wo Chriffus vor Herodem geführt worden. Es wird auch ein Fenfter gewiesen, badurd) Herodes Chriftum foll gehöhnet haben, ietzt wohnt ein Dephterdar barinn. Zwischen dem Schlof Thor und Damascenischen steht ein Rloster Conventus S. Salvatoris genannt, gehort ben Franciscanern, und ift an ftatt eines Gaft Daufes als ler Europäischen Dilger, sie fenn Catholisch, Evangelisch ober Calvinisch. In biefem Rlos fter empfängt man die Pilger freundlich, fpeift und beherbergt sie, ja es ift eine Straffe ges fett, wer in einem andern Wirthehause logieret. Diß Kloster lieget hoch, und kan man die gantze Stadt davon besehen; aber die Mon: che drinnen find blutsarm und erhalten fich von Allinosen, das ihnen die Europäischen Pilgram geben, ber Monde find etwa 35. und werden jährlich aus Europa etliche dahin ges schickt, doch ift die Kloster das vornehmste zu Jerusalem, benn der Gvardian hat ein Bijchoff, lich Webiethe, tragt sich auch als ein Bischoff, und hat unter sich Bethlehem, Nazareth, Soyde, Tripolis, Aleppo, Alexandria, Cairo. Un Festragen wird in diesem Kloster vortreff:

80

S.

De

28

De

ei

1

di

6

bi

et

Di

2

ir

il

56

b

3

0

Ħ

1

lich musicirt, baher viel vornehme Türcken, einheimische als fremde alsbann sich da einfin-Micht weit vom Aloster ift noch eines, dent darinn etwa 15. Griechische Monnen, Die ernehren sich mit Leinwand bleichen, 1) und muß fen fast das Rloster Saba und Bethlehem mit ihrer Urbeit erhalten. Ferner ist eine Kirche zu sehen an dem Ort wo Hannæ und Caiphæ Saufer waren, man nennt sie Rirde der Enael, 2) soll auf dem Grunde ftehen, wo Chris itus ben Backenstreich empfangen, 3) gehört ben Armeniern, welche nahe dran ein Muffere gen haben, darinn etwan 6. geistliche Witte wen sind, die Armenianische Pilger zu bewir-In diese Engelifichen kommen jahrlich die Catholische Franciscaner, ben 2. Pfingst: Tag Meffe zu lesen, maffen sie vor biesem ihr nen gehoret. Man zeigt in diefer Kirche im Sofe den Schorftein, daben fich Detrus geware met 4) und Christum 3. mahl verläugnet, item ein Stud von dem Stein, drauf der Sahn foll gesessen haben, welcher gefraht 5) Petrum zu erwecken, seine Sunde zu erkennen, doch

¹⁾ Nonnen Arbeit. 2) Kirche der Engel. 3) Baekenstreich wo Christus empfangen. 4) W. Petrus sich gewärmet. 5) Petrus Hahnen-Kraschens wo.

Ħ,

ITI

B,

事前

lit

he

1æ

ri: Irt

éla

itts

jt:

fts

the

im

āti

et,

der

5)

en, och

3)

doch ist das gröste Theil davon nach Rom in S. Johannis von Lateran Kirche gebracht worden, nahe daben steht ein schöner Orange-Baum, daben Petrus Christum verläugnet. Für dem Eingange der Kirchen, schreibt Surius, sen ein alter Delbaum in 4. Theil gespalten, doch sind aus den alten Zweigen junge gewachsen, die Früchte getragen. 1) Un diesem Baumsoll Christuß senn von den Kriegs Knechten angebunden, nutiler Zeit sich Hannas geschästig erwiesen, einige aus dem Rath zu sich zu so dern, Christum zu verurtheilen, da soll der Baum aus Witleiden gegen seinen Schöpffer in 4. Theil zersprungen senn. p. 337. 340.

Pilati Pallast 2) ist ein grosses Gebäude, liegt gant im untersten Theil der Stadt, dars inn residirt ein Balla oder Sanjack. Die Treppe, drauf Christus hat hinaufsteigen müßsen, soll von Constantino M. nach Rom in die Lateran-Kirche senn geschieft worden. Dieser Pallast hat einen grossen Hos, wo man die Schwibbogen Pilati zeigt, da der mit Dors nen gecrönte Heyland dem Bolcke gewiesen worden, man nennt ihn ben den Christen heus te Ecce Homo. Ein ieder Pilgram, der hinsein will, muß einen Medin geben, so zeigt man auch

¹⁾ Delbaum verstingt. 2) Pilati Pallaft.

51

lei

(3

111

01

or fit

DI

01

th

et

10

I

S

li

11

T

96

auch im Pallast den Richts Saal, 1) doch ist Diefer heute des Bassa Ruche. Nicht weit von Pilati Hauß ist die Geiffel Kammer Chris sti, 2) welches ein tleiner Saal ist, und dem Baffa zu einem Pferde Stall worden, weil aber die Pferde alle darinn sturben, muste er ihn unterlassen, iest ift eine Capelle das und zeigt man noch den Pfeiler, daran Christus im geiffeln angebunden worden, doch ift er fehr zubrochen, denn ein Stude dovon haben sie nach Rom an Paulum V. Nabsten geschieft, ein anders an den Ranger Ferdinandum, und auch eines nach Benedig, woselbst diesem Stuck Dfeiler zu Chren jahrlich den 16. April. ein Rest gehalten wird, ba man diß Stuck in S. Marci Rirche dem Volcke zeiget. p. 341.

Man sieht auch zu Jerusalem S. Annæ Hauß, 3) auf der Stelle, da vor Anna die Jungfrau Mariam bewillkommte, und sie bescherbergte, als sie zeitwehrender Festtage zu Jerusalem waren, und Christum verlohren.

p. 344.

Die Kirche des Heil. Grabes 4) ist von Constantino gestisstet worden An. 330. durch Antres

¹⁾ Nicht/Saal Pilati. 2) Geissel-Ort Christi. 3) Annæ Hauß. 4) Kirche des Heil. Grabes.

it

10

m

er

m

gt

m

jt

ie

t,

10

111

il.

in

læ

ije

185

311

n.

011

d

ci:

ìi.

CB.

Antreiben des Bischoffs Macarii, welcher als les angeordnet hat; benn als die Ranferin Helena seine Mutter aus Andacht ins gelobte Land gezogen, und neben dem Creus auch das Grab Christi (welches die Henden unter Erb und Koth begraben, und das Bild Jupiters darüber gestellt hatten, die Christen badurch von demseiben zu verfremden) aufgesucht, bes schloß der Ranfer zum Bedachtniß Chrifti über das Grab eine Kirche zu bauen, welche er auch A.335. den 14. Septemb. ganger 8. Tage hochst fenerlich eingewenht. Es begreifft aber Diese Kirche in sich ben gangen Berg Golgatha, wird auch genannt die Rirche der Auferstehung Christi 1) oder Bethel ober neu Jerusalem ober Martyria. Sie ift Creuts= weise gebauet, sehr schon und groß, steht auf 14. Marmornen Pfeilern, zwischen welchen allerhand Leute als Armenier, Cophtisten, Syrer und Abyssiner wohnen, sie hat 2. treff, liche schöne Gänge, doch ist schon viel verfals len, unter andern sieht man diese Gemählde Erstlich nach einander die Propheten und Konige; bann die Geschichte des Cohnes Tobix, als ihm am Tigris der Fisch verschlins gen wolte; das Bildnig des alten Tobiæ sieht man

¹⁾ Kirche Resurrectionis Christi.

1

er

0

m

ni

8.

0

9

0

10

G

if

81

0

5

D

0

Di

TI DI

fr

man noch gant, aber ber junge und Engel find perfallen. Ferner steht der Prophet Ezechiel mit der Uberschrifft c. 37, 5. weiter David mit dem Lemmate Ezech. 12, 2. dann Oseae Bors te c. 13, 14. weiter Joel c. 2, 27. mehr Amos c. o, ii. bann Abdias c. 1, 18. noch mehr aber find Bilder der Apostel boch sehr verfallen, item das Bildniß Constantini und Helenx. Es wird in der Rirchen auch der Ort gewiesen, mo Maria mit ben andern Frauen gesessen, 1) als ihr Sohn begraben worden, und brennen daselbst stets Lampen: So ift auch da zu ses hen abgemablt Christi Berklarung auf Thas bor. Lazari Auferwedung, fein Ginritt am Valm Sonntag, fein lettes Abendmahl/ Be: fångniß, Auferstehung, Erscheinung Thomæ. Sährlich am stillen Frentag 2) verbannt hier ber Briechische Patriarch alle Romisch gefinns te. Es wird auch der Salbe Stein gewiesen, 3) brauf soleph von Arimathia und Nicodemus Chriftum baljamirt, ift grunfarbig, ber Berhog von Florent Ferdinandus Medices hat einen schönen funftlichen fupffernen Ras sten zu Bewahrung des Salb-Steines verehret,

¹⁾ Mariæ Prauer, Ort über Ichu Tode. 2) Pabsteler verbannet jährlich. 3) Salbe, Stein brauf Joseph von Arimathia Christum gesalbet.

ehret, und sie glauben, wann schwangre Frausen den Stein kussen, sie glücklich gebähren. 1) Sonst sind treffliche Geschencke darinnen zu finden, so von Europäischen Känsern und Koniginnen dahin verzhrt worden, absonderlich 8. silberne Lampen so Tag und Nacht brennen, darunter die größte und köstlichste vom Koniz

ge in Franckreich ift. p. 345.

ind

iel

mit

Ol:

SC.

ind

em Es

ett,

, 1)

1611

(C)

1)03

am

छेरः

12.

lier

11114

en,

de-

der

ces

Rai

octs

et,

2)

tein

Adams Capelle 2) wie auch S. Johannis oder Salbungs Capelle genannt, liegt neben der Kirche des Greil. Grabes, auf dem Berge Golgatha. Dinter bem Altar dieser Cavelle ift ein Spalt etwa 8. Daumen breit, darinnen ein Kasten gesehen wird, in welchem Adams Haupt soll begraben liegen, 2) und brennen allezeit 13. Lampen da, gehört den Griechen. Der Spalt soll unermestich senn, doch ist er von unterschiedlichen gar furt befunden wor den, und damit man nicht nachforsche, so has ben die Monche eiserne Gitter davor gemacht. Im Eingange dieser Capelle ist das Marmel ne Begräbniß Godofredi Bullionis 4) mit der Edrifft: Hic jacet inclitus Dux Godofredus, qui totam terram acquisivit cultui Christiano, cujus anima regnet cum Christo Amena

1) Schwangerer Wättel. 2) Adams Capelle 3) Abams Haupt. 4) Bullionis Grab.

Amen. Gegen über ift das Grab seines Brus bern mit dieser Schrifft: Rex Balduinus, Judas alter Machabeus, Spes Patriæ, Vigor Ecclesiæ, Virtus utriusque, quem formidabant, cui dona tributa gerebant, Cedar & Agyptus: Dan ac Homicida Damascus, Proh dolor. Immodico clauditur hoc tumulo. Doch ist die Schrifft sehr verlöscht. Alle Zage brennt hier ein Wenrauch zum Opffer sür Wand Saupt und sür diese Gräber; sonst sind noch viel Gräber da, aber sehr geschändet. Zwar streiten viel, ob die Leiber der Könige würcklich da liegen und nicht vielmehr in Eustopa, doch die meisten haltens allerdings da

he

p

gil

(

10

in

9001

6

2

9

1

21

fi

u

0

19

1

vor, daß sie da liegen. p. 351.

Da sieht man auch die Capelle der Kleisder Zheilung, 1) soll an dem Stre stehen, wo die Krieges Knechte Christi Kleider gestheilt haben, doch soll der Rockheute zu Trier bewahrt werden, und zu Kom im Laterano wird die Tassel gezeiget, darauf das Looß gestorffen worden Sie ist von Porphir-Stein 5. Spannen breit und 6. lang, doch wird eben auch eine andere weisse Tassel in der Kirche S. Sebastian zu Catacumbas bavon gezeigt. Weister unten am Berge ist die Capelle Helenæder Käns

¹⁾ Capelle der Kleider/Sheilung.

111/

U-

ic-

nt,

y-

0.

(h)

ige

W.

110

et.

ge

11/

101

cia

11,

161

er

10

10:

in

115

S.

cia

er

11/

Ränserin zu Ehren, gehört ben Armenianern. Weiter herunter ift die Capelle der Erents Erfindung 1) gehort den Catholichen, man fies het daselbst auch den zersprungenen Felf ben Christi Sterben. Etwas hinauf ist die Cavelle des Kerckers Christi, 2) darinn der Benland warten muffen, eh alles jur Ereubis auna fertia, etliche wollen auch, man habe ihn dafelbst mit Murchen und Galle getrans det. Dieje Capelle gehort den Griechen. Noch weiter hinauf ist S. Longini Capelle, 3) dars inn ein Altar mit 3. Lampen zusehen. Longinus war ein Goldat Pilati, welcher Chris ftum mit dem Speer geftochen. Augustinus hat viel von ihm geschrieben. Er soll nur ein Auge gehabt haben, aber bald aufbenden Aus gen senn febend worden, so bald er Christi Blut aus der Wunde fliessen sehen, 4) wie Nazianzenus gedenctt. Er soll nach Christi Tod sich bekehret haben, und aus Reu in Dieser Höhle gewohnt, doch seyer deswegen verfolgt, und den 15. Martii zu Cæsarea enthauptet mor: ben. Das Haupt Longini soll Pilatus haben lassen weawertfen, aber der Eurver joll nach Rom

¹⁾ Capelle der Creuh-Erfindung. 2) Capelle des Kerckers Christ. 3) Capelle Longini, 4) Longini Blindheit-Cur.

Rom gebracht, und in der S. Augustiner-Kirche sein begraben worden, sonst heist mandies se Capelle auch die Capelle des Tituls Christi, i) weilder Titul, so Pilatus ans Creux heffsten ließ, hernach lange Zeit darinne gelegen. Ein Theil dieses Tituls wird heute noch zu Rom in der Kirche des heiligen Creuxes vers

a1

](

Ji file

5,

fi

211

a

1

wahret. p. 352-355.

Da ist die Capelle auch der Erscheinung Christi, 2) an dem Orte wo er seiner Muts ter nach dem Tode joll erschienen senn. Es ist vortrefflicher Schmuck ber Konige in Frandreich und Spanien darinnen. Aussen vor diefer Capellen ift ein Plat, wo der Benland Maria Magdalena in Gartners Gestalt erschienen. 3) Die benden Plaggen, wo bende gestanden, sind gewolbt, des Beylands mit Jaspis, Marmor und Porphyr umringt, er wird genannt: Noli me tangere, weil Chris flus zu Maria sagte: Rühre mich nicht an. Uber diesem Steine hangen 2. silberne kams pen. Man sieht auch hier Josephi von Arimathia Grab, 4) welches er nach Christi Bes grab:

¹⁾ Capelle des Lituls Christi. 2) Capelle der Erscheinung Christi. 3) Ort wo Christus Miazria Magdalena erschienen. 4) Joseph von Arimathia Grab.

ir

iei

沙市

Ħ.

311

13

g

ti

15

in

n

115

lt

30

it

éľ

16

1.

13

1-

ęş

16

CE

16

1-

gräbniß vor sich da bauen lassen, doch soll er da nicht begraben seyn, denn die Juden hatten ihn nebst Lazaro, Martha, Magdalena und andern Nachfolgern Christi nicht allein aus Jerusalem getrieben, sondern noch dazu zu Jassa auf ein Schiss ohn Ruder und Mast gerset, und in die See gelassen, da er denn zu Marstien angeländet, und von dar nach Ensgeland gangen, woselbst er auch gestorben. Man sieht auch da Nicodemi Grab. 1) p.355.

Richt weit von Longini Capelle steht die Hohe Capelle 2) da man Chriftum gespots tet, item die Kleider-Theilungs Capelle/ ferner die Ereutzhefftungs-Capelle/3) Diese liegt oben ben Adams Capelle an dem Orte, da Christus and Creut soll gehefftet worden fenn. In Diefer Capelle ift Tjaace Opfferung abgemahlet, wie auch die himmelfahrt Chrifti mit unleglicher Schrifft, boch fan man digles fen: Viri Galilæi, quid aspicitis in cœlum. Ferner ift abgemahlet Glia Himmelfahrt samt einer Uberschrifft. Weiter bie Raben, so Gliam speisen mit der Schrifft: Corvi deferebant & Carnes & Panem mane & vesperi, das übrige ift unleglich. Weiter steht Daniel mit (B) 2

¹⁾ Micodemi Grab. 2) Hohe Capelle. 3) Erenkhefftungs, Capelle.

N

110

10

ŋ

11

2

11

IN B do San

1

Ĭ

mit dem Lemmate c. 2, 24. weiter Dojeas mit bem Spruch c. 13, 14. benn Dbabias und Die Worte: Potabunt omnes gentes vinum. benn Zephanias c. 1. der Tag des HErrn ift nahe, bann Gjaias c. 53, 4. Conft find in dies fer Creuthefftungs Capelle bic 3. Creut. Locher ju feben, und zwar ift in dem Greun, Loche des bofen Schachers ein Epalt, welcher unermege lich fenn foll. Die Romisch Gesinnten sprechen, daß er biß in die Mirte bes Erdbodens 1) ja gar bif in die Holle gebe, und daß des bofen Schachers Seele dadurch in die Bolle gefahren. Doch hat Quaresmius den Grund gar nahe gefunden, sie haben aber ein Gitter vorgemacht, daß man nicht nachforsche. p. 357. 358.

Das H. Grab 2) eigentlich ist eine rundte Capelle, hat 2. Sänge über einander, ist inwendig 72. Schritt lang, die ganze Ründte aber 216. Fuß. Das H. Grabnimmt davon 15. Fuß ein, es besteht ausrund gehaunen Cezdern-Polze, das mit Bley gedeckt ist. Die Spize oben an der Capelle hat eine grosse Dessinung, das Licht hinein zu lassen, und ist vor dem Loche ein Gitter. Es ist dlese Capelle

¹⁾ Loch so bis in die Mute der Erde reicht. 2) H. Grab Christi.

10

n. It

er

180 B

18

38

18

10

er

10

te

ę

pelle voller Bilder, und in der Mitte liegt das S. Grab, für deffen Thure der Plat cie nen halben Fuß höher ift, als das Pflafter in der Rirche, hat auf benden Seiten eine weiß Marmelne Banct, da die Geifflichen figen, wenn im J. Grabe Meffe gelefen wird, dieje Borfammer wird die Capelle des Engels ges nennt, 1) weil hier der Engel benen Frauen, so den HErrn salben wolten, erschienen ift, Marth. 28. (Es ift aber zu merchen, daß bie Graber der Juden groß waren, so daß man darinnen fast wohnen kunte, waren in Felsen Dohlen, 6. 7. Fuß lang, mitten brinne war die rechte Grab Sohle und Sarg, da der Ebrper lag. Darum ifts fein Bunder, daß die Befeß, ne bort in Grabern wohnen funten; 2) fo hat Athanasius sich 4. Monat in seines Batern Grabe gehalten, boch nicht im Sarge.) Aus dieser Vorkammer trat man gebückt in das H. Grab, dann die Thur ift nur 3. Fuß hoch, das Grab aber ift an sich selbst 6. Fuß lang, und 6. breit, auch 2. Klafftern hody. Darinnen liegt auf der rechten Seite ber Sarg, darinnen Chriftus foll gelegen haben, ift 6. Fußlang, 3. breit, 2. Juß hoch, 4ecticht und oben offen.

¹⁾ Capelle des Engels. 2) Wohnen in Gras bern.

Pi

hel

T

tel

20

ge

tti

10

0

ge

la

10

13

0

0

t

1

1

¹⁾ Engel auf Christi Grab gesessen. 2) Grabs stein Christi wo? 3) Lanwen im Grabe Christi.
4) Ofter-Fest feuren alle Morgen-Lander.

1

ft

it,

Î

6

1

in the

t

16

E

31

10

64

200

Piafter geben muß, und hernach die Frenheit hat, fo lang fie offen fteht, ein: und auszuge: hen. Gemeiniglich halten die Türcken die Thure von 3. bis 5. Uhr offen, fellen Bich: ter daben, und schliessen sie alsdenn wieder, doch Morgens um 8. biß 9. wied sie wieder geoffnet, da unterdeffen die Chriften den Janitscharen Frühftuck geben. Rach biefem wird alles aus der Rirche getrieben, welches so eilfertig geschiehet, daß es selten ohn Schla ge abgehet. Die Monche bleiben 3. Monat lang drinnen, darnach läffet fie der Gvardian wieder durch andere ablosen. Es soll iedem ein Schauer ankommen, 1) ber in bas Beil. Grab kommt. Alle Jahr versammlen sich am H. Ofters Sonnabend unzehlich viel Leus te dahin, das Heil. Feuer zu holen, 2) wel: thes selbe Nacht vom Himmel ins Grabfals Ien foll, so die Lampen anzundet, welches die Romijch, Gefinnten sicher und fest glauben. Danenhere Urbanus II. will beftatigen, Deum adhuc non desiisse miracula sacere. p. 363.

Zu Jerusalem sieht man am höchsten Dre te der Stadt das Schloß Pisa 3) so mit 40.

¹⁾ Schauer kommt die ans so ins H. Grab treten. 2) H. Feuer sällt jährlich vom Himmel. 3) Pisa Schloß.

ifi

Ga

MU

nis

uni

2)

bei

bel

(d)

1100

1001

nij

en

roc

na

ha

in

wi

gel

1111

ali

3

3)

Studen und etwa 30. Janitscharen verseben, sonst ein zierlich und festes Schloß. Meben diesem ist das Schloß Thor, da alle Nahmen ber Pilgrim fo von Joppe fommen, aufges schrieben, und die Personen visitiret werden. Biel Scribenten nennen diß Schloß Davids Thurm, 1) beffen Cant. 4. gedacht wird. Wie davor halten Cardinal de Vitry und Wilhelm Tyrius, bod nicht Adrichomius. Nicht weit vom Schoffe Pila vorm Thore wurden alte Steinhauffen gewiesen, welche ein Uberbleib, fal von Davids Thurme feyn sollen. über auf der rechten Seite ist ein groffer tiefe fer Ziehbrunn, rings um mit einer Mauer bewahrt, den etliche für den Teich Bathseba halten; 2) allein Bathseba badte fich in feinem Eciche, da fie David fahet fondern fie war auf dem ebnen Dache ihres Hauses 2. Sam. 11, 2. Für dem Mist. Thor neben der Stadt Mauer ist ein Hügel, weselbst sich nach der Tradition Petrus folt verborgen haben, als er Chriftum verleugnet hatte, 3) und nun feine Gunden bereuete. Bor Zeiten war biefer Platz eine Höhle, iego fieht man nichts als Steine, Es war auch vor diesem eine Capelle da gestiffiet, ist

¹⁾ Davids Thurm, 2) Bathscha Teich, 3) Vetrus verbirgt sich nach Verleugnung.

111,

en

en

ges

en.

ds

sie

m

eit

lte

161

in

ifi

er

22

111

uf

2,

er

n

m

111

ne

8

t, it

ist aber gant weg. Sanutius nennt diesen Ort Gallicantus. So sieht man auch ferner in der Stadt den Pallast der Ritter S. Johannis, 1) welcher aber gant ruiniret. Weiter unten am Berge Golgatha, Petri Kercker, 2) drauß er so wunderbar erlöset ward, und besteht solcher in einem dicken nunmehr gant verfallnen Thurm, doch ist noch würcklich ein schrecklich sinster Gefängniß darinn, worinn noch heutiges Tages die Gefangne verwahret werden. Quaresmius schreibt, Petri Gefängeniß sen sein sein gemein Stadt Gefängniß gewessen, sondern ein absonderlicher Kercker in Herodi Agrippæ Pose. p. 374.

Die Kirche S. Johannis des Evangelisten nahe ben diesem Kercker ist schön, und soll Joshannes da gebohren senn, 3) denn ob er gleich in Galilæa gewohnt, und ein Galilæer genennt wird, Act. 1. so kan er doch zu Jerusalem senn gebohren, weil auch Christus ein Nazarener und Galilæer zugleich genennt ist; so sieht man auch nahe ben dem Kercker Petri, das Hauß Zebedäi, 4) das Hauß Maria der Mutter Marci, welches eine Kirche ist, aber sehr schlecht. In dieser Kirche sollen die Jünger sehr

¹⁾ Pallast Johannis-Ritter. 2) Petri Kercker. 3) Johannis Gebuhrts/Ort. 4) Zebedai Sauf.

fenn versammlet gewesen, als Petrus aus dem Un

Rereter fommen. p. 357.

Das Sauß des reichen Mannes fteht ges im gen ben Berg Golgatha gu, 1) in ber Stadt, Dal ift schon, gehort einem Zornehmenzu. Qua-ters resmius schreibt, daß diß Hauf A. 1616. nicht gen habe fonnen bewohnt werden, sondern wufte iche aeweien sen, doch habe es der Bassa reinigen ten und wieder renoviren laffen, und behalte es noch heute den Nahmen des reichen Mans oder nes: Allein falsch, es ift solches Bauf nicht well das rechte Hauß, maffen die offtmahlige Ver: [et; wustungen der Stadt Jerufalem dasselbe vors pie langst ruiniret. Andere sagen, es sen zwar Me nicht eben das Sauff, wo der reiche Mann ges Sale wohnt, doch auf eben der alten Stelle, wie fie falte denn auch den Ort zeigen, wo Lazarus geles mis gen, und von Hunden geleckt worden. Sed em credat, qui vult. p.376.

Richt weit hievon gegen Golgatha fieht Pf das Hauf der H. Veronica. 2) Es foll Ve- mei ronica eine Frau gewesen senn, welche bamahle, lent als JEjus zum Leiden geführet, in ihrer Thus | 1919 ren stund, und ihm aus Mitleiden ihr gartes mer Nauptruch darreichte, sein Blut schwitzendes fie

2ints

don

¹⁾ Hauß des reichen Mannes. 2) Veronicæ Daug. 100

Untlitz abzuwischen, worein Christus die Gestalt seines Antlizes soll eingedruckt, und ihr zur Bergeltung wieder gegeben haben. Dis daupttuch soll noch heut zu Nom in der Persperizen ers Kirche verhanden senn, und dem Volckant zewissen Tagen gezeigt werden. Die Catholischen Scribenten nennen Veronicam auch Beschen Scribenten nennen Veronicam auch Be-

en renice. p. 376.

es Da ist auch die Kirche der Vorstellung ans oder Reinigung Maria zu Jerufalem, 1) in at velcher fie ihren Sohn im Tempel vorgeftel der let; war eine herrliche Kirche, doch haben sie or die Mahumetaner weggenommen, und eine merside draus gemacht, ist die schönste nach Salomons Rirche. Die Rirche Jacobi (bes ne altern Zebedai Sohnes und Bruders Johans eie nis Evangelistæ, welchen Herodes Agrippa Sed enthaupten laffen) liegt gegen Zion; unter bem Altar bajelbft frecht ein Stein tieff im eht Pflafter, welchen die Catholfchen fehr ehren, de- weil Jacobi Blut, welcher an diesem Brte ils, enthauptet worden/ 2) auf diesen Stein soll hu gegoffen worden fenn, gehort ben Armenianern und ift eine der beften in Jerusalem, wie des sie denn hüher als andere Kirchen und selbst Das inti

nice 1) Kirche der Neinigung Maria. 2) Jacobus

das Schloß ist; es ist daben ein Kloster, dar inn etwa 15. Geistliche sind, in welchem die Armenischen Vilgrims ihr Ovartier nehmen. Die Spanier follen diefe Rivche erbauet hat mei ben, weil sie Jacobum sehr ehren, als der ih: eint rer Mennung nach von Jerufalem foll nach 35 Spanien gezogen fenn, und das Evangelium Daselbst geprediget haben, darnach aber wieder nach Jerusalem gangen, und da enthauptet und worden fenn. Sein Leichnam foll nach Compostel überbracht senn, wohin heute grosse Wallfahrten geschehen. p. 377.

Gegen dem Schloß Pisa über fteht ein Dauß, genannt der Plat Maria, weil Chris stus daselbst den 3. Marien erschienen, 1) als Kir fie ihn im Grab nicht gefunden. Es gehort jak einem Turden, und ift immer zugeschlossen, ift boch ift es inwendig fehr verfallen, wird gleiche wohl von den Christen sehr gechret. p. 378.

Das Hauf des Apostels Thoma 2) ist nicht weit von S. Jacobi Rirchen, in einer engen Gaffe, darinnen foll Thomas gewohnt haben nach der alten Tradition, und fan fein Jude Di ober Mahumerist ohn Berluft seines Lebens Er aus diefem Saufe fommen, fondern fallet durch

fons

2)

ne

mo

fto

icni

nied

iff,

^{1) 280} Christus den 3. Marien erschienen. Thoma Hauf.

jonderbare Schickung GOttes todt darinn nieder, weswegen es auch allezeit geschlossen ist, solte aber was von dem Guteines Mahumetisten hinein fallen, wird dasselbe allein von ihr einem Christen wieder heraus getragen. p. 379.

Die Kirche der Ohnmacht Maria 1) ben m Dilati Bogen, ift eine fleine verfallne Rirche, tet und ist davon nichts mehr als die 4. Mauren m- ju fehen, steht an dem Orte, wo Maria Chris fo als er zum Tode gieng, begegnete mit an= dern Frauen und Johanne, und als sie JE ein finn fo schmerklich zugerichtet gesehen, fen fie in eine Ohnmacht gefallen. Unter biefer Rirche ist heute ein Pferde : Stall des Sanjaks oder Stadt, Logts. Nicht weit hievon ell, list der Creus, Weg, 2) da Simon von Cyres ne foll senn gezwungen worden das Ereuk Christi zu tragen. Nur fragt fichs: Db Gi ot mon allein daffelbe getragen? ober ob er Chris fto nur geholffen? Die Evangelisten sehreiben nur, daß er zum Tragen gezwungen worden. Die meisten sprechen: Eimon habe das Ereut mussen biß nahe an Golgatha tragen gant alleine; Andere mennen, er habe Chris fto oni

2)

¹⁾ Kirche der Ohnmacht Maria. 2) Simon von Eprene wo gezwangen zum Cteut.

sto nur geholffen. Nahe ben diesem Platz foll Christus zu den Frauen, so ihn beweinten, gesagt haben, weint nicht, Luc. 23. p. 379.

Der Peinliche Weg ober Creup/Weg 1) wodurch Chriftus nach feinem Leiden gieng. Beginnt vom Pallast Pilati, denn da wurde Christo das Creut aufgelegt, von dannen gieng er 200. Ruß, allwo er niedersanck, von dannen wieder 153. Fuß, biß an den Ort, wo Maria und Johannes ihm begegneten, und fam hernach an die drenfache Ecte 170. Juß, allwo Simon von Eprene gezwungen ward ihm das Creut nachzutragen. Von hier gieng er biß zum Sause Veronica 478, Fuß, und ferner biß ans Gericht:Thor 842. Huß an den Ort, wo er die weinende Frauen ge= troftet, von dannen 464. Fußbig an Golgatha, von hier gieng er noch ein Stude De ges an dem Ort, wo man ihm Myrchen und Galle gab, und endlich an den schmerplichen Creux Plat. Sind also von Pilati Sauß biß auf Golgatha 3021. Fuß. Es betreten Diesen Weg heutiges Tages Die Chriften offt mit bloffen Fuffen, absonderlich am Frenta: ge, und mehr am ftillen Frentage. p. 380.

Es

1118

100

bis

D.

ber

loji

in

feit

niç

िंड

gri

Cal

Ar

111

Al

DO

Florid

jar wi

ter

¹⁾ Creuh-Meg Chrifti.

1d.

118,

uß

ga-Bei

nd

en

uß

cn

fft

ta:

Fg

Es war vorzeiten auch ju fehen bas Begrab: as niß Davids, 1) und der andern Konige in Is rael, darinn alle Konige begraben worden, i) biß auf Manassen, welcher im Garten seines Saufes, 2. Reg. 21. befigleichen Ummon fein be Sohn begraben worden. Affa ift auch in der Stadt Davids, aber in seinem Grabe begraben worden. Joram, Joas, Achas, die gotte lofen Könige ebenfalls zu Jerusalem,aber nicht nd in der Könige Gräber, 2. Chron. 21. 113ias if, feines Ausfages halber im Erab Feld ber Ros nige, 2. Chron. 26. Der Priefter Jojada aber ier seiner Meriren halber in der Konige Graber. Salomon hat in diese Konigl. Graber sehr groffen Reidithum gelegt, welches aber Hircanus der Hoheprieffer weggenommen, und ges Antiocho, fich von ber Belagerung fren gu machen, die Helffte gegeben. Heroces ber Ascaloniter hat diesen Schatz auch beraubet, doch sind 2. von seiner Leibmache von der Flamme verzehrt worden, 2) als sie zu Das vide und Salomone Grab fommen. R. Benjamin erzehlt eine weitläufftige Tradition, wie nemlich A. 1170. einer von den Bau: Leus ten auf Zion eine Sohle gefunden, welche bas eigents

¹⁾ Davids Begrabnif. 2) Kirchen-Raubor Straffe.

eigentliche Grab Davids gewesen, darinn har wei be er eine Erone, Scepter und etliche Kasten ren gesehen. Es habe aber dieser Arbeiter eine abe Stimme gehört, er solte weichen, wie er denn sob auch sehr franck worden, und hat man aufgerheit hört weiter zu mauren. Zu Adriani Zeiten foll Davids Grab noch sehn gantz gewesen, hal

wie Dio Cassius erzehlet. p. 381.

Der heutige Tempel Galomonis zu Jeru hin salem 1) ist von Caliph Omar dem Araber nis erbauet, und wird Arabifch Alkiblatain ge-p. nennt / ift fehr schon, und brennen auf das groffe Fest Ramadan mehr als 7000. Lichter lid Mitten steht ein kleiner Marmoly D steinerner Thron, darauf sich der Cadi alle me Frentage benn Gottesdienst fest. Es ift foi auch ein Stein darinne, Davon die Chriften be glanden, der Engel, welcher zu Davids Zeiten w 70000. Mann gerodtet, darum, weil fie Das D vid zehlen laffen, habe drauf gefessen. (Es find au 32. Locher drinne, und in 2. ftecen Ragel.) & Die Mahumeristen glauben, daß Mahumet ni auf diesem Steine abgestiegen sen, als er aus 2 Arabien fommen, und sprechen, wenn diese 2. un Dagel aus dem Stein weichen werden, fo fe werde

¹⁾ Lempel Salomonis.

ha werde die Welt vergehen, 1) darum bewahs ten ren sie ihn sleißig. Die heutigen Christen ime aber halten diesen Stein vor den, darauf Jaum cob geruht. Rein Christ darff nur in Yorstein dig verbrandt oder gespießt werden; denn sie ien, halten diesen Tempel so heilig als den zu Mecca, und thun jährlich grosse Aballfahrten daru, hin. Es sind nebst diesem Tempel Salomober nis noch 12. prächtige Mosqueen in der Stadt.

ge- P. 388.

Das heutige Jerusalem ift noch eine ziems 118 ter liche schöne Stadt, 2) doch sind die meiffen 101/ Saufer nur von einem Stockwerd, hat frumalle me und enge Gassen voll Unflats, sie ist nicht ift fonderlich Bold reich, wird von Juden, Aras ten bern, Turcken, Mohren und Chriften beiten wohnt, und werden feine andere Catholische Da Monche als Franciscaner da gedultet, welche ind auch das Kloster S. Salvatoris und das Beil. d) Grab inne haben. Man findet hierum wes net nig Wasser, und mussen die Einwohner im Winter das Regen-Wasser sammlen. Die umliegende Berge find unfruchtbar und meift 2. felsicht, ob gleich an etlichen Orten Weinstocke, 0 Dels rde

¹⁾ West Untergang wenn? 2) Jerufalent wie heute.

Del und Feigenbaume zu finden. Alle Ca w ge fieht man zu Berufalem eine groffe Menge fremder Pilger aus allen Theilen der Welt und mußein ieder vom Gvardian des Bergee Rion ein Accestatum nehmen. Mun wirdlass tein Christ zu einem andern als zu dem Dastin mascenischen Thor eingelassen, 1) und an die la fem steht allemahl ein Tropp Janitscharen, welche die Fremden examiniren, unterdeffentil aber wird zu dem Gvardian auf bem Berg! S Rion geschieft, und ihm solches fund gethan, wie welcher alsobald 2. Monche zum Bassa ichickt, ha und bitret, man wolle ben Fremben einlaffen, bit Nach deffen Erlaubniß holen sie ihn vom Thor ab, und gehen nebst 2. Janiticharen/ welchelm alles Reisezeug burchfuchen, (benn in Jerusma falem darfffein Jude noch Chrift ben Lebens, fon Straffe mit Waffen 2) gehen,) auf das Klomm fter S. Salvatoris, Schieffendes Gewehr mugus ein ieder am Thor ben der Wache laffen, bestie fommt es aber, wann er zuruck geht, gegenide eine Verchrung wieder. Einem ieden Pilamo gram werden auf dem Kloffer ohn Unterscheid imi ber Religion die Fusse gewaschen, 3) und zwar und pom Mi

¹⁾ Thristen Emgang in Jerusalem. 2) Ohn Sestweite in Jerusalem gehen. 3) Fuftwasehen und Kuffen.

Enom Gvardian felbit mit Rojen Baffer, un nger welchem Actu dann gesungen wird, und althernach die Fusse von allen nach der Reph ges mauffet werden; nach diefem giebt ber Gvarmillian dem Pilgrim ein Wachs-Eicht in die da Dands und geht also unter dem Te Deum die audamus mit ihm in bas Rlofter, ba fie un. unzer währendem Singen alles betrachten. Die fin juden haben zu Jerufalem eine überaus net erg! Synagoge, boch dorffen ihrer nicht mehr an, 18 500. in der Stadt wohnen; 1) Es sind at, prer aber gleichwohl mehr als 4000. da, von en belchen der Bassa trefflich Geld preffet. p. 391. ber Sonst ift noch der Ritter : Orden des D. de Brabes, 2) welcher seinen Ursprung von Herusena, Kanfers Constantini M. Mutter ges nd ommen, benn als diefelbe bas D. Grab hatte lionauen laffen, jo befahl fie die Gorge Dicfes Dr: miges einigen Edelleuten von ihrem Hofe, welbelle Ritter bes Beil. Grabes genennt worden. am Deutiges Tages theilen diesen Orden die Frans Dib ifcaner aus mit folgenden Ceremonien: Es ed auf der neue Ritter ichweren, 1, daß er felbit var vider Christi Feinde zu Felde ziehen, 2. die em Rom. Kirche beschützen, 3. ungerechte Kriege meis

¹⁾ Juden Zahl in Jerusalem. 2) Ritter-Orsben des H. Grabes.

meiden, 4. den Beistlichen hold senn wollen Drauf werden ihm die Sporen Godofredi Bu w lionei angethan, und der gewenhte Degen fah die Sand gegeben, womit ihn der Gvardie Gih endlich 3. mahl an Half schlägt, und ihn al m jum Rieter macht. 1) Unter fferem Singend

bere

wird folches vollbracht. p. 394.

2Bas ift noch um Jerufalem her zu menne den? 2. Brunnen, weil fonft um gant Ber ich falem feine mehr gewiesen funnen werde pie 1. Der Brunn Maria, 2) welcher von bis. Turden Ain Mriam genannt wird, liegt u jen ten am Berge Sion, und wird defiwegen Mon ria Brunn genennt, weil Maria in ihr puf Saufhaltung fich beffen foll bedienet habe beg Die Turden halten ihn fehr in Shren, urben haben eine Mosquee baben. Rein Jude dat ten fich zu diesem Brunn machen. Theile hour ten biefen Brunn auch fur den Drache fen Brunn, weil er groffe Fische erzeige, 3) fo voffe ben Ginwohnern ihrer Groffe halber Dr imi den ober Wallfische geheissen werten, ob Um weil er in einem tieffen Thal hinlauffe, wo vi mi Schlangen find; oder dag er frumm wie en Lu Schlange lauffe. 2. Der Brunn Giloe, 2 ba

¹⁾ Ritter machen. 2) Brunn Marig. Brunn voll Bifche. 4) Brunn Giloe.

voll iefer liegt ebenfalls unten am Fusse des Bers Bu es Zions, und halt ihn Lightfoot mit allen almudisten und Hieronymo vor den Brunn dieihon, daben Salomon gecront worben, denn er damahls am Brunn Gihon geführt ngund gesalbet worden. Adrichomius und ans ere halten Gihon für einen Berg, da Salo: menon gefalbet. Die Schrifft melbet zwar der ichts, ob Gihon ein Brunn oder Berg gerde vien, aber Josephus gedencket allein eines didrunnens dieses Nahmens. Doubdan halt twen Brunn Siloe vor den Brunn Rogel, Das Moon Jos. 15. und soll an diesem Orte Esaias iduuf Manafis Befehl senn durchsägt i) und aberegraben worden, wie denn solcher Plat samt Indem Brunn ben allen in groffen Chren gehals daten wird, ist auch vormahls eine Rirche da hazervefen. Die Türcken pflegen daben zu bes deten, und fich aus dem Brunn zu waschen, weit oppsie dessen Gebrauch für das Gesichte gut be: Oufinden, er fließt aber in den Bach Cidron. edlind vielleicht hat der Thurm Siloa, welcher ovimit seinem Fall 18. Menschen zerschmettert, e ein Luc. 13. hierum gestanden. Doubdan melbet, e, daß man noch heute Rennzeichen diefes Thur-\$ 3

¹⁾ Esaias wo durchsäget.

mes ben dem Brunnen sehen soll. So lag Jos nicht weit davon der Teich Siloah. Das Wai An fer des Brunnens oder Teiches Siloah 1) wart ben den Juden mit Bein gernischet, und ar Festtage ber Butten auf den Altar gegoffen aud Hieronymus fagt, es hatte ber Brunn nichelin ftets, fondern allein zu gewiffen Stunden um All Tagen Baffer gegeben. Epiphanius will, a Mil fen zuerst auf das Gebet Cfaia enrsprungendh als die Juden zur Zeit des Konigs Ezechie waren belagert worden, da denn, wann die Juden dahin kommen, fie Waffer gefunden big wenn aber ihre Feinde fich gezeiget, habe er eilme auruck gehalten. p. 403 - 408.

Das Grab Absalons 2) liegt im Thal John faphat, am Fuffe des Berges ber Aergerniß Li 3) Abfalon foll es vor feinem Tode aufgerich ber tet habens weil 2. Sam. 18. fteht ze. doch firei fol ten die Gelehrten/ mas das Gedachtniß geme III fen, 4) so ihm Absalon aufgerichtet; benr sich das Grab ist es wohl keines weges gewesen Hieronymus nennt es einen Titul; Die 70 6. Interpretes einen Pfeiler, und nach dem Chall mi baifden heift es ein Bildnif, vid. Celada p.123 Or Nieremberg p. 65. Diedric, antiq. Bib. p. 214 Tole

¹⁾ Beich Siloah. 2) Brab Abfalons. 3) Berg der Aergerniß. 4) Absalons Gedachtniß.

of osephus halts vor eine Marmot: Saule; R. Abulensis vor ein Marmol-Bild nach Absa ons Gestalt; andere vor einen grossen Palda aft, und vor diß erbaute Grab. Alleine liegt wie uch Absalon hier begraben? Er ist ja von mid em Eichenbaume, daran er erstochen word men, in einen Graben geschmissen, und miteis em Stein Sauffen bedeckt worden? R. Kimhi antwortet, man habe ihn wieder aus dent Frabe genommen und hieher bracht, wie denn ne unch Abulensis dis befräfftiget; diß Grab iegt in einem dicen Felfen, dahin man durch ern einen gar engen Weg gelangt, ift ein schönes Werck, einem Thurm gleich, und 30. Juß (9) 10ch. Alle so hier vorüber gehen, Christen, Türden oder Juden, werffen einen Stein nes ben diß Grab, und verfluchen Absalon mit fin folgenden Worten: Berflucht fen Absalon, gem und verflucht sen derjenige ewiglich, welcher fich seinen Eltern widersetzt. p. 414.

Im Thal Josaphat wird der Brunn des e 2016. Feuers, 1) oder der Brunn Jeremiä ger Im zeigt, steht auf lustiger Ebne mit etlichen Dels pur Orangien, und andern Bäumen bewachsen, 114 und da es sonst um Jerusalem sehr trocken, so

\$ 4. ube

Oit

¹⁾ Brunn des Fencrs.

überflieft zu gewiffer Zeit der Brunn, wor über Juden, Chriften und Türcken sich der massen erfreuen, als über Wasser, so von Str gesand bas Erdreich fruchtbar zu machen. Er hat den Mahmen daher, weil die Priefter darinn auf Befehl des Propheten Jeremia das Feuer des Altars verbergen muß fen, als die Juden nacher Persien und Babys lon gefänglich geführet worden, an deffin statt hernach Mehemias ben der Wiederkunfft aus der Babylonischen Gefängniß ein trübes Wasser fand, 2. Macc. I. Im That Josas phat war auch Zachariá Barachiá Grab 1) Matth. 23, 35. Luc. II, 51. neben dem Grabe mar 3. Schritte davon ein ander Grab, so die Ges stalt einer Capelle, und das soll die Capelle Jas cobi Justi senn, 2) wohin sich Jacobus beges ben, so bald er gesehen den Benland von den Juden wegführen. Un dem Orte foll ihm JEsus erschienen senn, 1. Cor. 15, 7. Die Turi cken machen die Capell zu einem Bock, und Ziegen Stalle. p. 412. 413.

Ausser der Stadt Jerusalem mitten auf dem Berge Zion ist ein sehr groffes Hauß, welches an dem Orte stehen soll, wo Christus das

¹⁾ Zacharla Barachia Grab. 2) Capelle Jascobi Justi.

101.

104

on

na

die

ten iúj

UD)

att

nus bes

dian

var

Sign !

ja

ge

d.n hm

ur

und

auf

uk, tus das

Sur

bas lette Abendmahl mit seinen Jüngern geshalten, 1) wird auch Coenaculum sanctum genennt, weil die Jünger das Paseha hier bes reitet, und mir Christo gessen, Marc. 14. Unsten ist, auch eine Rammer 24. Schritte lang, in welcher Christus seinen Jüngern die Füsse soll gewaschen haben, 2) neben dieser Kam, mer ist noch eine, da soll David und Salozmon begraben liegen. 3) Wie man denn auch einen steinernen Kasten sieht, darinn David liegen solt, wird von den Türcken sehrt, und mit einem Gitter bewahrt, die Türcken haben den Ort inne, lassen ihn aber doch den Christen schen. p. 416.

Auf der höchsten Spike des Berges Zion ein wenig unter dem H. Eß Saal des Seligs machers wird ein Stück Mauer gezeigt, so ein Rest von Maria Hause seyn soll, 4) worinn sie mit dem Evangelisten Johanne soll ges wohnt, und 10. Jahr nach seiner Himmelsahrt gestorben seyn. Dis Hauß ist hernach zu einner Kirchen gemacht und B. Maria genennt. Einen Bogenschuß von der steht eine Capelle zum Wunder der Tradition erbaut: Als die

¹⁾ Hauß wo Christus das Abendmahl gehalsten. 2) Christi Fußwaschen. 3) David und Salomons Begräbniß. 4) Maria Hauß.

Apostel den Leichnam Maria im Thal Josas phat oder Gethsemane zur Erden zu bestatten willens waren, 1) und sich ein Jude oder vor= nehmer Priester unsinniger Weise auf den Sarg geworffen hatte, denselben zur Erden niederzuwerffen, wurden alsbald zur Straffe seiner Bogheit, bende Hande bif an die El lenbogen abgeschnitten, und blieben also fest am Sargefleben. Alle andere, so ben ihm was, ren, und in dieser Sache behülfflich erscheit nen wolten, wurden vom Himmel mit Blind, heit geschlagen. Der verlahmte Priester wandte sich hierauf zu Petro, 2) bath um Berges bung seiner Missethat, mit Bersprechen sich zu bessern, worauf Petrus zur Antwort gab, daß er feines weges Barmhernigfeit erlangen konte, wofern er nicht den Sara füßte, und bekennte JEsum, an ihn glaubte, und bezeuge te, daß er aus der Jungfrau Maria gebohe ren, und sie nach der Geburt auch Jungfrau Diesem folgte ber Priester, und ward blieben. bald mit gesunden Gliedern restaurirt. trus gab ihm ferner einen Palm Zweig und fprach: Leg diefen auf der Blinden Augen, wodurch die Gläubigen sehend, die Ungläubigen blind

¹⁾ Sarg Maria und Begrabnif. 2) Petri Wunder.

blind blieben. Darauf begraben die Apostel die Jungfrau Maria in Ruh und Frieden. Es brennen täglich in dem Grabe Maria 18. bis 24. Lampen, und wann Maria Hinmelfahrt ist, so brennen 70. Lampen. Die Türckenges hen baarfuß hinein, und sagen, der Geruch, den sie daselbst empfinden, 1) sen der Geruch

des Paradieses. p. 397.

Die Gräber der Richter Israelis 2) liegen eine halbe Stunde von Jerusalem auf Seisten Emaus auf einem großen Felde, und geht man gleichsam in einen Keller, darinn sindet man viel Jöhlen und Löcher. Wan geht aus iber ersten Kammer in eine andere, und aus dieser in die dritte und sind in allen 3. solche Löcher. Es ist aber alles voller Unstath und gar fürchterlich, muß mit einem Licht beschauet werden; ist auch weder Sarg noch Sebeine drinn, doch sollen Othoniel, Gideon, Simson, Jephte und andere hier begraben lies gen. p. 418.

Begräbnisse der Könige Israel 3) werden auch daselbst angetroffen, denn daß ausser den Begräbnissen Davids und Salomons noch andere ausser der Stadt gewesen, sieht man

daher,

¹⁾ Geruch in Maria Grabe groß. 2) Graber der Richter. 3) Graber der Konige Ikael,

daher, weil 2. Paral. 20. steht: Und Ahasent schlieff mit feinen Batern, und sie begruben ihn in Jerusalem, boch nicht in ber Ronige Graber. Sie liegen in einem Weinberge 1000. Schritte von bem Damascenischen Thor in der Eben, bestehen in einem groffen Saal, darinn man in 5. oder 6. Rammern geht. Eine iede dieser Kammern hat wieder 7. oder 8. fleine Rammerlein, in diese wurden vor Beiten die Leiber gelegt, etliche auf Geffel, andere auf dem bloffen Grund, und ift in der Mitte eine hohle Rohre, darein der Enter von den Leibern lieff. Sind zusammen etwa 47. Graber, alles in fleinen Relsen. Diese Gras ber sind so kunstlich gemacht, daß man es bils lich vor ein Wunderwerck der Welt halten jols te, doch ist wohl kein einsiger der Konige If rael hier begraben: benn die Schriffe zeigt ih: re Begrabnif deurlich an. Die 6. erften Ro: nige von David sind in Davids Grab begras ben in der Stadt Davids, theils inihren Gars ten, als Manasse und Ammon. Doch vielleicht find sie so genennt worden wegen der Konigl. Pracht, und ift glaublich, daß nach ber Babylonischen Gefängniß die vornehmen Leute hier begraben worden. p. 418.

Die Sohle Jeremia i) liegt nahe ben den Stadt Mauren zwischen bem Thore Cphi raims und Damascus, ist eine groffe Sohle, und foll Jeremias hierinn feine Rlag Lieder ge= macht, und die Zerstörung Jerufalems im Geist beweint haben. Die Turden halten ben Ort in groffen Chren, es ift eine Celle bas ben, von 2. Turdifchen Derwylen bewohnt. Der Rercter Jeremia ift nahe ben ber Sohle, 2) und soll der Prophet das lette mahl senn hierein gefangen gefest worden, benn bas i. mohl ward er aufs Thor Ephraim gefett, Jer. 20, 2. bas 2. mahl in Borhoff des Konigl. Hauses, Jer. 32. das 3. mahl in das Dauß Jonathan Des Schreibers, Jer. 38. Das 4. mahl in die Sohle Melchia Amelechs Cohn, und diese Sohle soll es senn. p. 420.

Der Acker Akeldama 3) liegt am Berge Zion gegen Mittag, 500. Schritt von Jerus salem über dem Thal Gehennem auf einem unfruchtbaren Hügel. Die Juden hatten ihn vor die 30. Silberlinge wegen Judá Vers råtheren gekaufft, und einen Gottes Acker vor Fremdlinge draus gemacht. Zuvor ward er Töpffers Acker genannt, nachdem er aber als

¹⁾ Jeremia Huhle. 2) Jeremia Kereter. 3) Akeldama.

so gekaufft, hieß er Akeldama Blut: Acter. Judas selbst soll nach der Rabbinen Men: nung hier begraben worden fenn. 1) Beute ha: ben die Armenier ein Theil davon zu ihrem Begrabniß, und bleiben die Leichen über der Erben liegen, und werden nicht bamit bebeckt, gleichmohl vergehen sie in etlichen Tagen und verwesen nicht, sondern werden so durre wie Holf, 2) und da werden ihnen die Schweiß, Tucher abgenommen, und wieder andere Leis ber hinein gelegt. vid. Cheitomæus in Græco Barb. voce N. T. p. 25. Die Erbe daselbit soll eine folche Rrafft haben, daß fie in 24. Stuns ben einen Leichnam in Staub verandere, und hat die Ränferin Helena von diefer Erben 270. Schiffe voll einmahl nach Rom führen laffen, und fie ins Beld ftreuen, allwo fie die Krafft behalten, boch ift heute nichts mehr zu Alfo haben die Christen vorzeiten viel selder Erde in Europam gebracht, e. g. nach Paris, Pifa, Montefiasco, und andere Derter, und ihre Kirchhöfe damit überstreut. Plinius ichreibt von einem Stein 3) (Sarcophago) at Assos einer Stadt in Troas, der die Leichen in

40,

¹⁾ Judas Begräbniß. 2) Erde last bald versivesen. 3) Stein verzehrt die Leichen.

40. Tagen biß auf die Zähne verzehret has be. Die Armenier glauben, daß diesenigen, so auf Akeldama begraben werden, SOtt keis ne Rechenschafft ihrer Sünden werden geben

dörffen, 1) p. 421.

Der Färbers Acker, 2) vielleicht so gernannt, weil die Walk-Müller ihre Tücher, so sie im Bach Cidron abgewaschen, hier zu truckenen aufhiengen. Dieser Acker liegt etwa eine viertel Meile von der Stadt am Berge Gihon, und andere stellenihn an den Berg Zion. Heute gebrauchen die Türcken das Feld zu ihrem Kirchhofe, und sieht man viel schone Gräber da. p. 422.

Pharav Mecho 3) so wider Jerusalem zog, 2. Reg. 23. Jer. 46. hieß sonst Nicao oder Nico und war Unter-König oder Land-Wogt in Egypten, Plammetichi Sohn. vid. Dapper

in Syria p. 156.

Hebron 4) das alte ist gants ruinirt, das heutige nennen die Araber Calil, liegt 3. Bos gen Schusse von dem alten, der prächtige Tempel an der 2fachen Höhle oder Spelunste Machpela, 5) in welcher Eva, Adam, Asserbraham,

¹⁾ Jüngsten Gerichtes Freyheit. 2) Färberse Acker. 3) Pharao Necho. 4) Hebron. 3) 2fache Höhle Mockpola.

96

do of the

all

(8)

rer S

cir

重

wi

30

V

bor

Un

101

hec

braham, Sara, Isaac, Jacob, Lea nach ben Rabbinen begraben follen liegen, wie Josephus felbst will, dahin die Gebeine der 12. Patriar: chen, wiewohl andere folche in Sichem ftellen. Die Rabbinen wollen, daß Adam und Eva auch darinnen legen, wiewohl andere den Begrabniß Play Adam und Eva in Jerufalem auf den Berg Calvaria stellen. 1) Unter ans dern schreibt Zakut foll Adam wegen feiner Bestattung zur Erden alfo gesprochen haben : Rach meinem Tode werden sie vielleicht fom= men, meine Bebeine aufraffen und anbeten, aber ich will meinen Kaften (Sarg) tieff in Die Erde in einer doppelten Sohle verbergen. Roch zur Zeit Josephi ward ein prachtig Marmornes Grab an dem Ort gezeigt, nach ber Beit hat Helena Ranfer Constantini Muts ter da eine Rirche erbaut. Den Chriftenift iegund der Eingang in die Kirche oder Gra: ber verbothen, denn jo bald fie in Begrabnifs Reller treten, follen, nach Auffage ber Zurden, die Chriften bald todt zur Erben fallen. 2) Den Endigung des Acters Ephron fteht bas Hauß Abrahams, 3) und vor dem Daufe ein Brunnen. Bur Achtbarfeit bes Ertwaters läst

¹⁾ Adam und Eva Begrabniß Ort. 2) Chrisfien tödtlicher Ort. 3) Abrahams Hauß.

11

11

17.

M

es

111

11/

er

1:

11:

it,

in

11.

ig d)

it:

11

á:

54

Il.a

2)

as

in rs

ifi

laft man nicht zu, ein ander Hauß, ohn diß an ben Ort zu bauen. Die 2fache Höhle hat eis ne eiserne Thure, und gleichsam 3. Abtheis lungen. In der ersten und andern finder man gar nichts, aber in der dritten ftehen 6. Grae ber, und über iedem die Uberfehrifft: Dif ift bas Grab unfers feeligen Naters Abrahams, Isaacs, und so weiter. Man findet auch viel Raffer mit Gebeinen der Sfraeliten daselbst angefüllet, ohn Factel aber fan man nicht hins ein gelangen, ift ben den Turden in groffen Chren. Sonst wohnen hierzu Debron Mohren, Eurcken und Juden, und gehort bie Stadt unter das Commando des Bassa von Jerusalem, welcher auch in seinem Nahmen einen Soubachi daselbsten halt mit einem Trupp Reitern, den rauberischen Arabern gut wehren. Es ist sonst um Hebron wie vor Beiten, also auch noch heitte sehr fruchtbar und luftig. Man findet nicht allein trefflich Bieh da herum; fondern auch einen Uberfluß pon Dbft, und fast Wünder:groffe Trauben. Unter andern wachst eine gewisse Art Hages born, bavon die Erone des Benlandes foll ges llochten senn. 1) p. 202:

5

Nicht

i) Dorn wovon Christi Crone.

[0]

110

(il

Th

ille

ne.

200

ì **Phy**

CHU

Nicht weit von Hebron zeigt sich das Thal Mamre, 1) Abrahams wegen berühmt. Und der beruffne Damascenische Acter, auf wels chem die Erde gant roth und leimichtift, das hero man davor halt, Adam sen aus dieser Ers De geschaffen worden, 2) und barauf nebst E: va in das irdische Paradies überführt worden, nach dem Fall aber wieder Buffe zu thun, dabin gebracht. Die Mahumeristen verführen Diese Erde nach Egypten, Mohrenland und Indien als eine fostliche Bahre, und verkauffen sie theuer. Es sollen aber die ausges die grabne Locher, so tieff sie auch fenn mogen, ine nerhalb Jahres, Frift durch wunderbare Echi fen dung Sottes wieder voll gefunden werden. B Auch foll die Erde eine folche Krafft ben fich Ki haben, daß diejenigen so sie ben sich tragen von keinen gifftigen Thieren ober andern Unges Gi mach funnen beschädigt werben, 3) baher Bie wird sie von den Bilgrims in das Baterland |dai mitgenommen und verfaufft. Etliche mens nut nen, daß hier das Paradieß gewesen, wiewohl auc es andere nach Damascus verlegen; wo eine be halbe Franfosische Meile von dem Damasces nischen Acker eine weite Soble ift, worinn Moant

¹⁾ Mannre Etal. 2) Woam aus was ver Ers de gebildet. 3) Erde so Ungeziefer vertreiber.

1al

no

iels

211,

nn

mi

Abam und Eva nach dem Fall, als fie aus dem Paradieß gefroffen, jollen gewohnt haben. 1) 2. Bogenschüffe von dem Acter ift noch eine Boble unter einem Feifen, baring Abam und NO Eva ihren erschlagnen Abel 100, Jahr lang र्भ follen beweint haben. Da stehen noch freis (5: nerne Bett Lager, famt einem Brumn, baraus Diefer Brunn wird bas da sie getruncken. en Thranen-Meer genennt. 2) Gegen Hebron nd über liegt auf der Spise des Berges eine fleis ne Kirche, darein kein Christ darff gehen, 3) ge boch wohl durch ein Senfter feben; Die halten nu die Turcken in hohen Chren, und fagen, es die sen das Grab Jiai oder Jesse 4) des Davids en. Naters: Die Chriffen aber nennen fie die ich Kirche der 40. Märthrer. p. 204. 205. 206.

Es wird ben Sebron noch ein fehr alter en gel Cichen; ober Terpentin, Baum 5) an einem ber Berge gewiesen mit einem drenfachen Stamm, nd baselbst soll Abraham die Engel zur Ruhe geem nothiget haben, Gen. 16. theils halten ihn ohl auch vor einen Maulbeers oder Feigenbaum; ine die Juden mennen, der Baum stehe von Unfang

¹⁾ Mains Wohning nach dem Fall: 2) Brunn Thranen Meer. 3' Ruche/ worein fein Chryf darff gehen. 4) Jan Grab. 5) Erchen Buum,

fang der Welt, 1) allein diß ist ein ausgedich, tetes Werck der Juden, massen die Natur der Bäume kein solches Alter leidet. Nicht weit von dem Baume ben Hebron ist in einer Höhe le ein Brunn, dessen Wasser die Einwohner mit großer Andacht trincken, massen man glaubt, daß sie dadurch ihre Sesundheiterlangen können. 2) p. 208.

Casarea, 3) wo das alte Casarea gestant den, da wohnen iest etlich wenig Mohren und Ruden, welche mit Del und Cattun nach Constantinopel handeln. Micht weit davon etwan 1. kleine Meile, ift ein frischer See im Umfrank eine Stunde weit, der wird von 26rabern Moey el Temsa i. e. Crocodillens Maffer genannt, 4) weil sich in gang Palæstina feine Crocodillen ohn allein in diesem See aufhalten, 5) A. 1628. fam ein Crocodill aus dem Rohr dieses Pfuhls hervor, und nahm einen gangen Efel, der unterdeffen von dem Bauer, welcher Graf schnitt, an einen Stein gebunden mar, faitt dem Stein hinmeg. Es ward aber Cafarea von Berodes dem Ranfer

Au-

AI

训

de

MA

pat

Ju

阿柳

wo

art

wie

nac

ner

8

M

D

bui

mo

eiti

lie

Eff

Ce

jen

¹⁾ Baum von Anfang der Welt. 2) Brunn der Gesundheit. 3) Casarea. 4) Crocodillens Wasser. 5) Crocodillen in Palæstina wo:

Augusto zu Ehren erbaut und genannt, und wie sie die Christen bekamen, ein Bischöfflis der Sig, allwo des Bischoffs Macht groffer war, als des Bischoffs zu Jerusalem. p. 201.

Affur 1) soll andem Orte wo das alte Antipatris ftehen, ift ein ziemlich groffer Flecken von Juden, Mohren und Chriften bewohnt, welche ftarden Sandel treiben. Sier gegen über wolfoll Jonas vom Wallfisch seyn verschlungen

nd worden. p. 195.

er

eit

191

let

an

1(1)

unn

Nablus oder Neapel oder Naplouse 2) soll on an dem Orte, wo vor Zeiten Sichem ftehen, im wie Brocardus und Adrichomius wollen, doch Unach Bonfrerio und Quaresmio soll es aneis nem andern Orte liegen; Es ift ein lumpen Ai- Städtgen, und wohnen Griechen, Juden und Die Mohren da. Jeder Christ muß vor den Mb Durchzug 3. Rthlr. Zoll geben, und gehet hies m burch der Durchzug der Caravanen nach Das em masco zu. Von hier biß an den Jordan ist ein eitel Buftenen, gegen Damascum aber zu Es liegt auf eine Tagreise, der Fleden Lebben per Estarii, und eine Lagreise weiter, der Flecken Cesemeli. Etwa eine Viertelstunde für dies lusem Sichem wird ber Jacobs Brunn gewies fen, 3) ben er graben laffen, (biefen Brunnen ena hals

¹⁾ Affur. 2) Nablus. 3) Jacobs Brunn.

halten die meiften, doch unerfahrnen, vor gu gestopffe. Allein er ift würdlich offen, doch sehr enge, also daß ein magerer Mensch nicht wohl hinein fan. Es ift eine fleine Capelle Darinnen, welche die Griechen ieto bewahren und Meffen lefen, man hat ihn nicht fo tieff befruiden, daß man das Wasser mit allen Studen nicht erreichen fan; Etliche wollen ihn gar zum Mittel Dunct ber Erden mas chen.) 1) fonft auch ber Brunn der Samari tischen Frauen genaunt, 2) weil Chriftus hier mit ihr gespracht. Nicht weit davon zeigt man auch den Acker Hemor Gen. 28. Im übrigen liegt diß Nablus 2. Meilen von Samaria, 10. von Jerufalem, 8. Tagreifen von Daniafcus, hat einen fruchtbaren Boden, und absonderlich trefflich viel Fruchte, barunter bas Bewachse Relimen, davaus fostlich Del ges schlagen wird, berühmt. p.149.

Lydda 3) oder Diospolis liegt 1. Meile von Raina, 3. Meilen von Joppe, 8. Stunden von Berufalem, nicht weit vom Mittellandifchen Meer, ift heute nur ein schlecht Dorfflein von Da ben Turden Moheran genannt, boch ift noch eine Kirche da, welche halb von Chriften, halb

von

M

810

De

Dat

间

Da

org

M

(3)

Pal

Me

ein:

3

fte

ten

101

un

del

die

8

²⁾ Samarites i) Mittele Punct der Erden. 3) Eijoba. rin Brung mit der Jesus rebet.

pon Türcken bedient wird. Es muß aber och diß Lydda nicht mit Lad (welches ben Zeris the cho lag,) vermischet werden. In der Kirche alle du Lydda weisen die Romischigesinnten bas Haupt S. Georgii, 1) da boch Baronius fagt, of daß er zu Rom sen, und habe der Pabst Zacharias daffelb in einem Raften mit Griechis . schen Burhftaben u. Uberschrifft gefunden, und da bewahren laffen. Es wird aber dieser Georgius nicht allein ben Chriften, sondern auch Mahumetisten hoch gehalten, und wird fein Grab von allen besuchet, so von Meccaburd Palæstinam ziehen, etliche ehren ihn darum, weil er eine eintige Tochter bes Kuniges von einem Drachen erloset, 2) und ihn getobtet. 3) Biele aber nehmen Diese Geschichte geiftlicher de Beise an. p. 154.

len

len

nas

riv

ict

igt im

ger

1011

1011

1199

orth alb

Mar

1166

Ramla oder Ramah 4) wird von den meis ften Scribenten vor das alte Arimathia gehals ten. Brocardus und Breitenbach halten es por Siloh, und foll Samuel hier gebohren und begraben fein, 5) allein falsch. Denn m der Arabische Scribent Elmalinus schreibt, daß das heutige Ramla erft An. 716, von Caliph

¹⁾ Georgii Haupt. 2) Georgii That. 3) Dras chen tooten. 4) Ramla, Ramah. 5) Camuels Geburt-Ort.

Soliman gestifftet worden seyn. Zudem lag das alte Rama Samuels Vaterland auf eir ner Sohe, diß aber auf der Eben, liegt eine Viertelmeile von Lydda, 1. Tagreise von Jes rusalem, 3. Teutsche Meilen von Jaffa, war vor Zeiten eine herrliche reiche Stadt, wie fol ches die Rudera noch ausweisen, ist aber iero sehr schlecht, hat weder Thor noch Mouren, zwar von Steinen erbauet, boch fehr niedrige Baufer, denn weil sie offt von Arabern über fallen werden, haben sie die Thuren so flein gemacht, daß man mit keinem Pferde hinein fan. Die Dacher sind meistentheils von Ers be, die Straffen liegen mit groffen Ruderibus und zerfallnen Gebäuden angefüllet, alfo daß Ramla mehr einen Flecken als einer Stadt Das ansehnlichste sind die 11. Mosqueen und der Marcht, welcher von viereckigten Steinen erbaut. Im übrigen ift es gleich wohl sehr Voldreich, und wohnen daselbst Mohren, Juden, Turden, Griechen, Maro. piten und andere Christen, welche starcken Handel treiben und gar höflich sind. Und weil die Caravanen, fo aus Sprien nach Egp: pten reisen, dadurch passiren, so residiret ein Soubachi mit einem Tropp Reiter da, welcher den Boll abfodert, und sie für den Arabern be-

gleis

111

00

VI

ft

W

I

na

R

te

41

10

11

0

1

81

ine

Jen .

aat

ich

tho

en,

ige

ers

ein

ein

Frs

ri-

adt

OS-

ig

id)

bst

ro-

fen

ind

ghi

ein

her

18%

gleitet. Es ist auch ein Fransbsischer Unters Consul da. Die treffliche Fruchtbarkeit hiers um ist fast nicht zu beschreiben. p. 158.

Samaria 1) die unvergleichliche Hauptstadt des Königreichs Ifrael, liegt eine Tagereise von Jerujalem, ift nunmehro fast gant verwus ftet, die Baufer find flein und von Erde aufge-Die Einwohner sind Mahumeworffen. tiften, Samaritische Juben und wenig Chris ften. Doch ift feine Stadt in gant Palæftina, welche folche dendwürdige Rudera und Rennzeichen der alten Pracht und Berrliche feit hinterlaffen hatte, maffen auf dem Berge auch viel Marmorne Pfeiler zu finden. Und sofern man Benjamin glauben mag, fonte man noch zu seiner Zeit A. 1170. Die Reunzeichen des Königlichen Gartens Achabs 2) deutlich sehen; In Samaria liegen, wie Hieronymus schreibt, die Propheten Elisa, Abdias und Johannes der Täuffer begraben, 3) welchen Herodes Antipas enthaupten lassen. Es ist noch heute zu Tage zu Samaria auf bem Bers ge eine prachtige Rirche, welche Die Mohren ies gund inne haben und sehr veneriren. Esist daben eine Capelle, darinn Johannis Leib zwis schen

¹⁾ Samaria. 2) Achabs Garten, 3) Elisa/ Abdias/ Johannis Grab.

11

0

¹⁾ Johannis Bapt: Lod. 2) Johannis Haupt mit Nadeln durchstochen.

die gante Nase mit geschloßnen Augen. Die Asset des verbrannten Leibes soll zu Genna in der grossen Kirchen seyn, und die Finger 1) womit er auf das Lamm Gottes gezeigt, zu Maltha. Sonst ist ben Samaria eine Brunns quelle, welche viermahl des Jahres ihre Farbe veräubert, nemlich daß sie grün, blutroth, trübbes und klares Wasser von sich giebet. Zu Samaria wurden des Konigs Kinder auserz zogen, 2. Reg. 10. Josephus nennt sie die als lersesteste und stärckste Stadt. Wann die Mohren in die Capelle gehen, worinn Johans nessliegt, ziehen sie die Schuh aus. p. 146-149.

è

1

1

ľ

Ó

Ladron 2) 3. Stunden von Rama, ist ein grosses verfallenes Schloß auf einem mit Del; und Feigenbäumen angefüllren Hügel, wird das Schloß des guten Morders genannt, 3) weil der Schächer, so mit Christo gecreußiget wurde, daselhst soll gebohren senn. Dieser Schächer wird ben Baronio Dima genannt. Ben diesem Schlosse ist ein kleiner Flecken Bethlakus genannt, darinn wohnen etlich wernig Mohren, welchen die durchreisenden Chrissen 20. gute Groschen Zoll geben müssen. Sie nen Bogenschuß von hier liegt eine Mosquee, darinn

¹⁾ Johannie Finger. 2) Ladron. 3) Schloß des guten Morders.

darinn die 7. Brüder der Maccabaer, so von Antiocho dort gemartert worden, sollen bez graben liegen, 1) doch schreibt das Römische Martnrer, Buch, daß ihre Gebeine von Reginaldo Bischoffe zu Cölln, nacher Cölln sollen senn gebracht worden, und daselbst in der Maccabaer, Kirche in einem goldnen Kasten bez wahrt liegen. Ben diesem Schlosse liegt auf der lincken Hand der Ort, wo Hiods Hauß soll gestanden haben, 2) wie auch ein großer Brunn am Wege, welchen Hiob soll haben graben lassen. p. 163. 164.

Baalhasor 3) war eine Stadt, wo Absailons Schaase geschoren waren, 2. Sam. 13. nicht weit von dannen, wo der Seligmacher den 2. Jungern, so nach Emaus giengen, bei gegnete, liegt ein Dorff, aber sehr verwüstet und wenig bewohnt, welches für Baalhasor (nach der Einwohner Aussage) gehalten wird, und deswegen von den Rom. Wallsahrenden

mit groffer Andacht besucht. p. 167.

Elbyr 4) ist das alte Michmas Jonathæ Maccabæi Vaterland, liegt auf einem Hügel zwischen Jerusalem und Nazareth, und hat einen Chan oder grosses Wirthshauß vor die

Reis

R

nic

fra

וטו

m H

fe.

no

G

De

24

ra

riz

30

11

re

111

E

11

Sili

10

¹⁾ Grab der 7. Maccabder. 2) Hibbs Hauß und Brunn. 3) Baalhafor. 4) Elbyr.

Reisenden, dieser Ort ist unter den Römischen nicht wenig berühmt, weil eben hier die Jungs frau Maria das Ausbleiben ihres Sohnes, als sie von Jerusalem nach dem Oster Feste wieder mit Joseph gen Nazareth gesehret, erst wahrgenommen. 1) Wie denn die Känserin Helena nachmahls zum Gedächtniß eine groß se Kirche her bauen lassen, wovon das meiste noch zu sehen. p. 167.

Hieronymus bezeigt, daß ben dem Berge Gaas ein herrlich Grab Josua gewest, auf dem Grabe stand die Sonne ausgebildet Jos. 24, 3. Heute wird noch auf dem Berge Cphs raim 3. Frankösische Meilen vom Berge Garizim das Grab Josua in einer Mosquee ges

zeigt. 2) p. 167:

11

30

le

It

CI

21

1

6

H

ľ

01

et

1

),

11

æ

el

ıt

16

Jericho 3) ist heute nur ein Flecken an eisnem Berge, bewohnt von etwan 100. Moh; ren und Arabern, liegt aber in einer über die massen fruchtbaren Gegend, wo Enpressen, Datteln und Castanien in der größten Menge zu sinden, und werden alle Gewächse hier 14. Tage eher reiff als zu Jerusalem, absonders lich wachsen die so berühmte Rosen von Jeris ich wachsen die so berühmte Rosen von Jeris

i) Wo Maria gewahr worden/ daß JEsus verslohren. 2) Josua Grab. 3) Jericho:

cho häuffig da, 1) und werden nach Jerusa: km zu kauffen gebracht, sind fast wie Dolluns der Bluthe, doch roht, dahero scheinet das Keld wo sie wachsen, als ob es mit Echarlach bekleidet ware, sie wachsen gant niedrig auf

ir

eil

da

hi

101

Va

gdill

ic

n

11

der Erden mit Stielen. p. 142.

Behlehem i.e. Brodt: Hauß, 2) heute von den Arabern genannt Bithlehan, ift mit Olis ven Reigen und Weinsreichen Hügeln umges ben, doch mur ein armer schlechter Flecken, darinnen etwa 150. Wohnungen, wo Griechen, Maroniten, Araber, Mohren und ohngefehr-20. Catholische Christen find. Fragt man, ob Chriftus in Bethlehem oder auffer selbem in einer Speluncke gebohren? 3) Nicephorus und Cyprianus negiven die Speluncke und sprechen, es fen ein armes Bauern: Dauß gewesen. Augustious stimmet auch mit über: ein und swicht: In prwiepe jaceber, & Magos ab oriente ducebat, abscondebatur in stabulo, & agnoscebatur in colo. Die meisten aber haltens vor eine Speluncke, als Origenes, Eusebius, Athanasius und Hieronymus, welcher eine lange Zeit ben der Krippe des DErrn

¹⁾ Rosen von Gericho. 2) Bethlehem Brode Hauf. 3) Db Christus in einer Speluncke gebohren.

DEren gelebt und gelehrt, und auch bie meis ften Scribenten, welche alle fprechen, Mat thaus habe das Wort Hauß vor Spelunce genommen, wie fie es denn beweifen aus Efaia c. 33, 16. wo geweissaget wird, Christus werde in einer Spelunde wohnen. 1) Barradius, Beza und Carthusianus machen biefe Gpes luncken zu einer gemeinen Berberge, barinnen eine Krippe gewesen. Quaresmius und Doubdan fegen biefe Berberge absonderlich auffer Die Spelunce, und ziemlich wahrscheinlich, weil die Berbergen gemeiniglich auffer ben Städten ftehen. Doch ift durch den Rahmen Herberge fein foldes Wirthshauß zu verste: hen, wie die gemeine sind, sondern eine Caravansera, fo die Atraber Chan, die Frankosen Cham nennen, und find foldhe Berbergen groffe prachtige Hauser, 2) mit vielen Gemas chern, Rammern, Rellern und Stallen verfes hen. Man findet darinnen weder Effennoch Trincken, feine Taffel, Stuhl und Bette, sons dern das bloffe Quartier, und muß daher ein ieder das Zugehör mitbringen. Die Caravanen beziehen einen folchen Platz mit Pferben und Camelen. Gine iebe Perfon brunter, arm,

11

l

¹⁾ ABo Christus gebohren. 2). Herberge wo Christus gebohren.

arm und reich, fieht burchgehends fich ein E: de zu seinem Lager aus, so daß die ersten sich ben besten Ort wählen, doch niemand darff einen Heller vor diß Qvartier bezahlen, benn foldhe Caravanseren werden von groffen Ber ren als ein Werd ber Barmbergigkeit gestiff: Mun eine solche Berberge solte auch die fe, worinn Christus gebohren, gewesen senn, und weil Joseph etwas zu latigsam ankommen, da die Herberge schon voll gewesen, so habe er muffen sein Quartier in Dieser Höhle, so eine Krippe genennet wurde, nehmen, war also die Rrippe eine absorberliche Höhle, wel the Rrippe genannt wurde, wie Quaresmius schreibt. Cajetanus mennt, es sen eine demeis ne Krippe neben der Stadtmauer gewesen. Someldet Quaresmius, daß durch das Wort Rrippe eine rechte Bich: Rrippe fonne verstans ben werben. Aber fint zu fagen: Man muß Luca Worte, wann steht: Und sie legten ihn in eine Krippen, also auslegen: Daselbst mar kein ander Raum oder Ort in der Herberge mehr übrig, und blieb also Maria und So: feuh in der Berberge, und gebahr daselbst. Nun fragt fiche, wo denn das Viel der Ochs und Esel in dieseit Stall gekommen. i) Bonaven-

tura

211

me in

ill

me

gai

Ani

D

Ei

ma

إلم

ein

gei

ria

eir

un

dei

na

0

110

M

9)

the

60

¹⁾ Dehs und Sfel ben Christi Geburth.

id off in

er;

ies

111,

112

10

le,

al.

els

us

eis

n. tt

18

11

ar

ge

100

D

ī

tura und Vencentius halten dafür, daß 901 fevh dasselbe mit sich geführet habe, und zwar meldet Lyranus, daß Maria auf dem Efel ger feisen, der Ochse aber sen zu verfauffen mitge= führt worden. Chrysostomus und andere mennen, Maria und Joseph waren gang als leine ohne Knecht und Vieh aus Mazareth gangen, und muffe daher folch Wieh iemand andern gehöret haben. Quaresmius (pricht: Der Ochse habe zwar einem andern, aber ber Efel dem Joseph zugehoret, und so streitet man über umbram Alini. Beute wird die Höhle oder Krippe der Geburth des HErrn einen Musgveten-Schuß weit vor Bethlehem gewiesen, unter dem Chor der Rirche S. Maria, und dieser Ort nach Doubdans Zeugniß ein Graben ungefehr 10. Fuß tieff, 15. lang und 4. breit ift, so hat Hieronymus und ane dere Rirchen : Lehrer ihn eine Speluncke genannt. Augustinus aber nennt den Beburts Ort Chrifti, einen Stall, Cyprianus ein fleis nes Sauß, und Hieronymus eine Herberge der Magd. In dem oberften Theil gegen Morgen an dem Fusse wird der Ort gezeigt, wo Maria (nach der Tradicion) Christum ger bohren. 1) Dieser Platist mit weissen Mars

¹⁾ Ort wo Maria Christum gebohren.

100

101

ha

no

13 1

han

ger

ICE

ftet

ein

De

de

ne

nes her

her

I

ba

7

mor bedeckt, in dessen Mitte ein Jaspis und Porphor einer Spannen lang, um welchen em silberner Krapf mit Strahlen, wie eine Sonne ftehet, auf solchem Rrante fteht diefe Schrifft: Hic de virgine Maria Jesus Christus natus est. Esistaber iolcher weisse Mars mor in etwas zerbrochen, damit ihn die Tur: den nicht wegnehmen mochten, wenn er gang Uber dem Altar ift ein Taffel Werck, brauf Christi Geburth schon abgemable fteht. Es ift diese Capelle mit seidnen Tapeten gezies ret, und bronnen iederzeit über dem Altar 3. silberne Lampen, davon die schonste von Ludovico dem Verechten in Franckreich dahin verehrt worden, wie Roger und Doubdan Dieher geschehen viel Bittfahrien von Griechen, Maroniten und andern Orientalifchen Chriften. Die Turden felbft, mels che Christi Geburth aus einer Jungfrau bes fennen, besuchen diefen Plat mit groffer Chr. erfietigkeit, und verwundern sich sehr darüber. Es ist aber hier absonderlich zu sehen, 1. die Daupt Rirche Maria, 2. die fleinere Rirche S. Catharina, und denn das Kloster, welches wohl befestiget ist. Beda schreibt, daß zur Zeit der Geburth des Henlandes aus dem Stein

mb Stein der Speluncke Waffer gesprungen ben fen, 1) womit des Kindes Leib jum ersten abine gewaschen worden, welches Wasser auch zu Bedæ Zeiten noch foll gefloffen fenn, und 400. Jahr nach Christi Geburth von Arculpho foll gesehen worden senn. Allein Quaresmius hat nicht einmahl ein Zeichen etwa eines Brunnens gesehen, ob er gleich fleißig nachgesucht, ja als er auch von ben alten Leuten in Bethles hem barnach geforscht, haben fie nichts bavon gewuft. Es find sonft in diefer Rirche uns terschiedliche Bancte famt einem Rleider:Ras iten, p. 208 - 212

ieje

ri-

ara

itt

mb

d'

ht.

ies

30

11-

in

an

111

n=

1615

bes

hrs

211

die

to

१९ड

UC

111

in

Ginfalige Chriften haben erzehlt, baß der Stern, fo die Weifen geleitet, 2) barnach in ein fleines Loch, welches noch heute in der Ecte des Geburths Plates gezeiget wird, foll niebergefallen fein. Der Scribent Aymon mein net, daß Diefer Stern nach Berrichtung feis nes Amtes, in einen Brunn neben Bethles hem gefallen, allwo auch jur felben Zeit alle reine Jungfrauen diesen Stern im Brunn ses hen konnen. Er erzehlt auch, bag einsten 3. Welbs Personen, eine reine und 2. beflectte babin gegangen waren, wovon bie reine den Stern

2

¹⁾ Baffer aus Steinen. 2) Stern fo Die Beifen geführt.

Stern geschen, die andern aber nichts gi bi merckt. Bie denn Grogorius fast eben bi Im erzehlet, daß allein den Reinen der Stern ei fich schienen, und spricht: Ich habe etliche gest Mai hen, die fich berühmt, ben Grern gefehen zu ho mit ben. Unlängst hat unser Diaconus gemeldet us Daffer mit 5. andern darnach gefehen, aber be falle Stern allein zwenen davon erschienen wardhen Wie andere Einwohner erzehlen, war in den folk gemeldten Loche ein Palm Baum gewesen len der Datteln getragen, indem sich Maria dar hah

auf lehnete. 1) p. 213.

gefe Kerner ist in dieser Sohle des Geburths hell Plates noch eine andere fleine Ecte, welch red por die Krippe gehalten wird, 2) fo 10. Span tig nen lang, 6. breit, 6. Fuß lang, 4. hoch, fie lieg ber einen Fuß tieffer als die Geburths Bobb Co burch 3. Pfeiler abgefondert. Der Grunt fen Diefer Bohle ift mit Marmor gepflaftert, das ob Gewölbe aber ein raucher Felf ohn Zierath lan Brocardus meynet, daß die Krippe, worein der ein Seeligmacher gelegt worden, von dem Felfen fpr der Soble gehauen gewesen. Chrysostomus ger halt davor, daß sie von Leimen gemacht gewei in fen. Lyranus, Carthusianus und andere pres Sai then, daß sie von Holge gewesen, und Joseph pe Dies

¹⁾ Palm-Baum Maria. 2) Krippe Christi.

Riefelbe nicht vor das Wieh, sondern vor das di Rindlein Jofu zubereitet habe, und wird dies tele holzerne Krippe zu Rom in der Kirche S. Maria Major (nach) der Papisten Tradition) mitten in einer Capelle bewahret, welche Six-. detkus V. zu Ehren Dieser Krippe gestifftet, und befalle Racht mit 4. brennenden Facteln verfes darchen wird. An statt der weggenommenen demholzernen Krippe hat hernach Känserin Heen lena eine andere von fostlichen Porphyr-Stein dar dahin in die Sohle segen lassen, die noch heut geschen wird. Aus dieser Beschreibung er: the hellet, daß die Mahler die Krippen Chrifti une recht mitten in Stall mahlen, wo fie von Dla: van ria, Joseph und Hirten umringet wird. Auf der rechten Seite dieser Krippe ist ein steinern Onterfait, so von Natur so soll gewachsen und senn. 1) Es bildet einen Stocksalten Mann das ober Monch ab, ber in die Lange mit ath langem Bart und Rock ausgestreckt lieget, det etliche haltens für Hieronymi Bildniß, und len sprechen: Gott habe wegen der offtmahlis nus gen Andacht, so Hieronymus hier gehalten, we ein solch Wunder der Natur gethan. Nach pres Sandys Bericht ist auf dem Boden der Krip pe, und zugleich in der Mitte ein Terpentins Stein

DIES

fti.

R 3

¹⁾ Conterfait que Stein gewachien.

Selly

grul

biefe

hi

fet,

ihr

leh

fel

AU

(pi

Fra

1131

CO

tai

qu

ru he

re

tu

ra di

fr

(3

Stein zur Anweisung des Ortes, wo der Benland lage, gestellet. Wie einige wollen, (wiewohl ohn Nadricht der Schrifft) soll Jesse, sonst Abisai, Davids Water in dieser Doble, darinn der Heyland gebohren mard, mit seinem Bieh seinen Aufenthalt gehabt has ben, 1) in derselben beschnitten, und vom Dropheten Samuel zum Konige gesalbt seyn. Gegen über dieser Krippen, an dem andern Theil der Kirche, ift ein Altar, wo die Weis fen aus Orient, oder eigentlich aus Perfien angebetet, daselbst ist auch eine fleine fteinerne Banck, darauf sie follen die Geschencke gelegt haben. 2) Und am Fusse des Altars daselbst ift ein Stein aufgerichtet, welcher den Ort ans weiset, wo Maria auf ihren Anien mit dem Seeligmacher in den Armen faß, als sie die Beisen in die Sohle fommen sahe, Uber dem Altar ist die Geschicht portresslich schon ges mahlt von einem berichmten Mahler Jacob Palma, diese Speluncke gehort dem Orden der Franciscaner oder Recollecten, welche als Je Tage da Messelesen, und 32. silberne Lame pen, so von Potentaten verehrt worden, un: terhalten. Auf der Sciten ber Kirchen sind etwa 3, andere fleine Speluncken und Cavellen

¹⁾ Jeffe Wohnung. 2) Geschenck der Weisen.

ver len, eine der unschuldigen Kindlein, 1) welche en, als sie von Herode getodtet worden, hier beoll graben, man sieht darinn einen Altar; aus ser dieser Höhle kommt man in eine andere S. soth, sephs Capelle genannt, 2) ist aber gar flein. Hierben fieht man das Grab Paula, 3) einer om sehr vornehmen Romischen Frau, welche mit ihrer Tochter Eustochia von Romnach Beth: lebem gezogen, und in Beiligkeit dafelbft ges ftorben, ihr Epitaphium steht also: Aipicis Augustum præcisa rupe sepulchrum. spitium Paulæ est, coelestia regna tenentis. Fratrem, cognatos, Romam, patriamque relinquens, Divitias, sobolem, Bethlemiti conditur antro. Und auf der Seite des Ab tares dieses, so Hieronymus gemacht: Scipio quam genuit Pauli sudere Parentes, Grachorum soboles, Agamemnonis inclyta proles, hoc jacet in Tumulo. Paulam dixere priores, Eustochii genitrix: Romani prima senatus pauperiem Christi & Bethlemitica rura secuta est. Es wird jährlich den 26. Febr. dieser Paulæ Festeng unter den Romischen gedoch meldet Quaresmius, daß diese fenset: Grabschrifften nicht mehr daselbst zu finden. 9 4

HI. Th

eis

len

110

at thu

111#

m

die

m

ges

ob

ett als

111/2

ms nd

el:

en

¹⁾ Lapque unschuldiger Kindlein. 2) Capelle Josephs. 3) Paula Grab.

H

91

Da

at

01

211

9

9

(3)

(3)

lie

9

ti

f

0

0

1000

Es ist nicht weit hievon auch Eusebii Grab, welcher Abt gewesen in diesem Kloster; wie auch Hieronymi, welcher An. 490. seines gr. Jahres alt, 1) hier gestorben, aber hernach nach Rom zu der Krippe des HErrn in die Rirche S. Maria Major gebracht, und da bes graben worden. Zu Bethlehem findet man in allen biesen Grabern gar nichts. ber Kirche S. Maria sind 2. Brunnen, und halt Quaresmius einen derselben vor den, dars aus David Wasser gefodert, als er in der Höhle Odulla war. Man sieht ferner in der Rirche den Altar der Beschneidung, weil Chris stus hier foll beschnitten seyn. 2) Allem Hillarius stellt den Beschneidungs Plat in Tempel zu Jerusalem, andere in die Synagoge zu Bethlehem; andere sagen, er sen ben der Soh, le seiner Geburth beschnitten worden. cephorus mennt, daß es in Josephs Hause geschehen. Epiphanius aber und viel andere, daß er da beschnitten worden, wo er gebohren. Man fagt, daß ein gewisser Sultan das Bley vom Dache dieser Kirche nehmen wollen/ ala leine eine groffe Schlange habe 3. von den Arbeitern und Rirchen-Räubern umgebracht und

¹⁾ Hieronymus wenn gestorben. 2) Ort wo Christus beschnitten.

6,

le

)I.

(d)

ije

101

111

11)

10

It?

er

er

17

n; u

h;

10

t,

Ħ.

(1)

il:

ht

10

90

und sie abgetrieben, 1) und derjenige, so bas Blen abbrechen wollen, ware mit folcher Kurcht, Schrecken und Zittern umfangen, daß er nicht allein vom Dache steigen, sondern auch fein ganges Leben über, das Beben und Bittern an seinem Leibe behalten muffen; wos burch der Sultan gerührt, das Werck stehen zu laffen, befohlen hatte, und habe statt bes Marmornen Pflafters, einen fehr schönen von Rald und gestoffnen Steinen gegoffnen Grund laffen legen. Die Kirche hat fein Gewolbe, sondern ein blevern Dach, 2) wel ches auf funstlich geschnittnen Cedern Holt lieat, und des 1502. Jahres mit Hilffe der Konige in Sispanien und Franckreich verfers tiget ist. p. 213 - 221.

Die Schilderenen in der Kirche sind sehr schön. Sonst hat das Kloster auch einen Garten und Lust Hauß. Die Kirche S. Catharina liegt dicht ben der Kirche Mariä, zu Ehren Catharinä, so aus Alexandria oder Salamina einer Stadt der Insul Cypris bürtig, dahin kommen, und sich sichtbarlich mit Chrissstoverlobt habe nach empfangener Tauffe, 3) einen Ring darauf bekommen, und wird dars

R 5

¹⁾ Kirchen: Rauber Straffe. 2) Blevern Dach. 3) Verlobung Catharina mit ICfu.

aci

HI

22

d)

樹

De

111

10

he

111

G

innen Ablaß gegeben den Pilgrimen; ist eine kleine Kirche, hat keine Zierde und Figuren als Steine, einen Altar und ein Chor, es brenz nen 21. Lampen drinnen. Vor dem war zu Bethlehem ein ErhBischoff, als den Ort die

Christen hatten. p. 222-125.

Im übrigen ift bas Land um Bethlehem gant weiß, fehr fruchtbar, voller Bugel und Chaler mit Weinbergen und Garten befett, ja es wächst weit nicht so köftlicher Wein, als ber zu Bethlehem. 1) Doch ob gleich bas Land hierum sehr herrlich ist, so liegt es boch meiftens mufte wegen ber groffen Streiffes regen der Araber. Etwa 200, Schritt von der Kirche Maria ist eine Sohle, die Sohle Maria genannt, 2) barein Maria mit iha rem Sohn und Joseph nach des Engels Ers mahnung fich gur Flucht bereitet, und einen Tag darinnen verborgen, und weil sie etliche Tropffen Mild, als sie ihr Kind gesäuget, fallen laffen, foll die Erbe Schneemeiß wor Den fenn, und vor viel Gebrechen und Fieber Dienen. 3) Darum wird biese Erbe weit ver: führt und gebraucht, absonderlich soll sie ben Frauen und Wieh die Milch wieder zu erlans gen

¹⁾ Bethlehems Wein der beste. 2) Höhle Mas ria. 3) Erde wider Fiber.

gen sehr gut senn, 1) im Trancke eingenoms men. Daher der Ort die Saug-Höhle heist. p.

227

II.

lì

6

t,

3

3

t

25

作

ie

130

t#

11

)e

tı

EF

er

ris

en

113

en

as

Etwa eine Viertelstunde von Maria Kirche liegt eine kleine vermisstete Capelle, und wird noch heute das Hauß Josephs genannt, 2) weil man sagt, es habe auf diesem Platz ein Hauß gestanden, so Joseph zugehort. Doubdan mennt, er habe solches Hauß in währender Gegenwart zu Bethlehem gemiethet, dar innen seine Arbeit zu vertreiben, und sen als solch aus der Höhle da hinein gezogen; das hero Martheus schreiht: Die Weisen wären nicht in eine Speluncke, sondern in ein Hauß getreten, es habe auch der Engel sie in diesen Dause zur Flucht angemahnet. p. 228.

Eine Viertelmeile von Bethlehem liegt auf einer Höhe ein armes Dörfflein, etwa von 25. Hütten, wird von Arabern Deael Natour oder Bastour genannt, i. e. Hirten Thurm, weil die Hirten nahe hieben ben Christi Gesburth gehütet, 3) wie denn noch heute arme Hirten und Mohren daselbst wohnen, die des Sommers das Dorff gar verlassen, und sich auf dem Felde in Zelten halten, sind sehr

arms

¹⁾ Milch Maria Krafft. 2) Josephs Hauf. 3) Hirten Wohnung so zu Christo kommen.

fd

m

eil

m

Di

in

fe

¹⁾ Spotter Maria Straffe. 2) Henden GOttein Greuel mit ihren Brand und Opffer.

schwand die Klarheit, und man sabe sie nicht mehr, gleich als wären tiese Einwohner GOtt ein Greuel mit ihrem Brande. Adamnanus meldet aus Arculpho, daß in dieser Kirchen die 3. Hirten ben einem großen Stein zur Erz den wären bestattet, 1) so gen Bethlehem komz

men. p. 228.

1

15

Ben diesem Dorffe liegt bas Hirten-Feld in einem luftigen Thal, 2) welcher viel Graß hat, und mit Delbaumen gezieret ift. Bier foll der Engel den hirten die Borfchafft verfündiget haben. 3) Es soll diesem Dirten Felde seiner Frucht : und Luftharkeit wegen fein Ort um Bethlehem und Jerufalem zu ver gleichen senn, es weiden noch heute bie Dirten ihr Wich daseibst, halten aber den Ort in sol chen Ehren, daß niemand nur ein Wagiggen daselbst sich unterstehen barff abaubren, en. Sonst ist diß Feld belået, und mit enter Mauer beschlossen, welche aber fast gar verfalt Auf diesem Hirren:Plat war vor die: sem eine schone Rirche, iest aber eine fleme Capelle. Doch sieht man noch die Rudera. p. 228. 229.

Eine halbe Stunde von Bethlehem auf

¹⁾ Hirten wo begraben. 2) Hirten-Feld. 3) Engel Hirten erschienen.

Hebron zu steht eine alte Capelle S. Georgii 1) famt einem Rloster von Griedischen Donthen bewohnt. Hier will man noch die Rette zeigen/ damit Gregorius um Christi willen gez schlossen worden, die auch noch genennt wird S. Gregorii Rette und man hoch ehret, massen fie von vielen Krancken angerühret wird, bes nen sie die Genesung giebt, absonderlich wird benen geholffen, fo schwachen Berftandes ober Sinnen beraubt, oder in schwere Moth fals

(3)

68

111

111 2

ØI

41

L. 68

ge st

90

be

0

5

11

len. 2) p. 230.

Sieben hundert Schritt von Bethlehem auf der Seite nach Jerusalem liegt Rahels Grab, 3) die von Jacob hier begraben senn foll, fie ift ein Gemauer in einer Capelle, bars inn ein Grab in Geftalt eines Raftens 8. Tuß lang, 6. hoch, ift mit Rald beftrichen, und von eitel Steinen. Man fagt, biefer Stein:Ras ften fen fo hart, daß tein Gifen ihn beschidis gen fan. Es find daben noch 2. andere fleis ne Beguebniffe 2. vornehmer Turden von Jierufalem, fo hier begraben fenn wollen aus Andacht. Die Mahumeristen ehren diß Grab fehr, und halrens ftets in Sau. Rach ber Schrifft ließ Jacob Diefer feiner Rabel gum (5) C3

r) S. Georgii Capelle. 2) Rette anruhren fillt sowere Roth. 3) Rabels Grab.

112

ite

gea

rd

ent

nea (

rd

et

ale

III

18

m

113

18

311

As

13

616

H

18

16

er

nt es Gedachtniß ein Zeichen aufs Grab fegen, was es aber vor ein Zeichen oder Titul gewesen, find die Ausleger nicht eines. Etliche nehs mens vor ein fupffernes oder Marmornes Bilb, bas ber Rahel ahnlich mare; undere por eine Pyramide von Jaspis. Dergleichen auch auf der Maccabaer Grabe gestanden. L. I. c. 13, 27. Diel find der Mennung, baf es nur eine schlechte und furge Grabschrifft gewesen, 1) mit groffen Buchftaben, welche Rabels Tugenden und Tod in fich gehalren. Moch andere wollen, daß auf dem Steine diß geftanden: Sier liegt die Schönheit und Lies be. Jedoch ist es am wahrscheinlichsten, baß big Epitaphium gant fchlecht gewefen, und ohngefehr bie Schrifft gehabt: Bier ift bas Renne und Dend Zeichen des Begrabniffes Rabels; maffen die Alten gemeiniglich nur solche Epitaphia fury auf ihre Graber ftelle, ten, wie denn Abfalons Grab Diefen Litul als lein geführet: Die Hand Absalons. 2) Gie nige ftehen in ber Meynung, daß man ben Fuß des Grabes Rahel mit 12. groffen Steis nen befett habe, worauf die Nahmen der Rin ber Ifrael gegraben maren, ober felbft die Rins

¹⁾ Grabschrifft Nahels. 2) Absalons Grabs

get

MAI

TI

m

feg

pot

die

fter

fal

mi

do

211

ne

m

ge di

ba

10

00

Ð

ges

ber Ifrael nach dem Leben ausgehauen gewes fen. Unweit von dem Grabe, etliche taufend Schritte von Habacucs Haufe, 1) recht ges gen über Jacobs Hause, ist das Erbien: oder Rirchfeld, 2) welches statt Erbsen Steine traat, und daß darum, als Christus ober Dlas ria ben dem Acter vorüber gieng, da ein Gae man Erbsen faete, fragte er, was er fur Rorn ausstreute, dieser aber antwortere: Steine. Da solle Christus oder Maria darauf gesagt WOtt gebe, daß dem Spott wahr haben: werde, und die Erde nichts anders als fleine Steine trage. Eben besselben Inhalts ist die Veränderung der Melonen auf dem Bers ae Carmel in Steine. 3) p. 231.

Etwa 3000. Schritt von Bethlehem sieht man an einen erhabnen Orte ein Gemauer und zerfallnen Thurm, welches vor Jacobs Hauß und Wohnplatz gehalten wird, daher and noch heute Jacobs Thurm oder Hauß genennt, 4) davon er fein Bieh hatte feben fonnen. Helena hatte eine Kirche und Klos fter herbauen laffen, ift aber verwüftet. Eine halbe Meile von Bethlehem gegen Abend liegt aufeinem Sügelein ziemlicher glecken Bericelle

¹⁾ Habacucs Hauß. 2) Erbsen Feld. 3) Mes Ionen werden Steine. 4) Jacobs Dauß.

genannt, etliche haltens für die Stadt Bezek, darinn Adoni Bezek gewohnt, dif ift heutiges Tages die beste und luftigfte Begend in Juda, es wachft der herrlichte Bein in Palæstina bas felbst. 1) Die Einwohner find alle Grichen, und wegen der Fruchtbarkeit reiche Leuthe. ses ist merckwürdig, 2) daß der Orth allein von Christen fan bewohnt werden, denn so bald bie Mahumetaner fich da feten, erfrancen und sterben sie. p. 233.

ives

end

ges

dir

eine

Max

Bás |

orn

ine.

iagt

alje

eine

ift

Ber/

ieht

uer

obs

her

MB

hen

101

ine

egt

elle ges

no

Lauræ ober S. Sabæ Kloster, 3) liegt etwa 2. Stunden von Bethlehem und 3. von Jerufalem, fteht an einem sehr unfruchtbaren und wusten Orthe, gehort den Grichischen Mons chen S. Basilii Ordens, hat den Nahmen von Abt Sabdas, welcher es gestifftet; es hat 2. scho ne Rirchen, bavon die fleinste S. Nicolai gewide met, die andere ift nach dem Stiffter S. Sabdas genennt, fonst auch Laura, benn ben ben Bris chen werden alle Kloster Laura genennt, 4) darinn über 1000. Monche wohnen fonnen, wie es also vor Zeiten gewesen. Cyrillus ist des Abtes Sabæ Mittgefelle gewesen, 5) und hat

¹⁾ Beste Wein in Palæstina, wo. 2) Orth so feine Tircfen leidet. 3) Sabæ Rlofter oder Lauræ. 4) Kloster der Grichen heiffen alle Laura. rillus wo gewohnt.

hat 2. Jahr in diefem Rlofter gewohnt, bif er endlich An. 472. zu Zeiten Renfere Justinkani & geftorben. In der fleinen Rirche foll eine Ca !! velle fenn, fo gants bemauret ift, darinnen auf die mi 800. Leiber etlicher Monche begraben liegen, & welche von den Mahumeristen Christlichen le, Blaubens halben getodtet worden. Wor dies ma fem ift ben biefem Klofter eine gute Feftung gu @ Der Monche Sicherheit erhaut gewesen, heute fin ift das Rlofter noch Doupt schon, liegt auf eis fer nem hohen Relfen, an deffen Fuffe ber Bach Ci-ber dron 1) das Thal durchschneibet, und etwa ben 2. Frankofische Meilen davon ins todte Meer die Die Thirendes Klosters ift mit Crocodil-Bauten bedeckt, 2) damit die Araber mi Tie nicht verbrennen fonnen. Mitten im Rlos fter iff ein hoher Thurm, da man wegen der Arabischen Streiffer Bache zu halten pflegt. Begen diesem Thurm über, ift noch ein ander Thurm 60. Juß hoch, hat an statt der Thure nur ein Loch, barein ein Mann friechen fan. Auf diesem Thurme hat, wie Roger schreibt, An. 1620. fich ein Monch, Nahmens Lay, gans Ber 22. Jahrlang oben verschloffen gehalten,3) und ware niemable herab fommen, ausser in Wenh:

iie

nic

10

Mic

311

thi

111

25

h

¹⁾ Cidron. 2) Shaven mit Crocodil-Sauten bedecken. 3) auf i. Ebuem 22. Jahr leben.

gen Wenhnachten, Oftern und S. Sabæ Tage, das seil. Sacrament zu empfangen, nach welchem Ca Actu er benn bald wieder hinauf gangen. Die fdie andern Monthe im Kloster verschafften ihm Gen, Speise in einem Rorbe, welcher an einem Seis ben le, so von einem Thurm an bas ander gemacht die war, und zu sich konte gezogen weiden, hieng. 134 Es war nebft diesem noch ein anders Seil an ute feinem Thurm, damit er die Schellen im Klos fei fter bewegen konte, und dadurch feinen Brus Ci- dern andeuten, wann Araber over Lowen (ich dem Klosternahien. Es find biese arme Mons let the noch heute treflich geplagt von den Arabern ro- welchen fie fast täglich, wann sie vorben ziehen, ber muffen Speife geben, als Salat, Brodt, wollen îlos sie das Aloster sicher besitzen, wie sie es denn bet nicht nur einmal habe verlaffen muffen. Budem egt. so find die Mondye heute kaum 40. Mann der farck, der Abt dieses Kloskers wohnt auch ure nicht einmahl perfonlich hier, sondern halt sich am zu Jerusalem in Kloster S. Michaelis auf, von ibts dannen er die Monche zu Laura mit Proviant ju versorgen pflegt. Im übrigen findet man von diesem Klofter big aus todte Dieer feine Wohnung, ausgenommen etliche Arabistite Hitten. p. 234-236.

and

1/3)

fii :

uly

iten

Tras

Fraget man, welches die Haupt & Städte in Galilæa waren? 1) so bleibt die Antwort Stratonis Thurm oder Casarea in Palastina, Capernaum, Julias, Bethsaida, Tiberias, Tarichea, Nazareth, Cana in Galilæa oder flein Cana. Allein will man wiffen, welches die vornehmsten Städte in Ober : Galilæa gewesen? fo war es Emach, Cadas, Napthalim, Philippi-Cæsarea, Saphet, Capernaum, Eckabana, groß Cana, und wie Josephus schreibt: Acharabon, Petra Jamnith, Mero, Ptolomais, ber Berg Hingegen die vornehmsten Städte in Nieder Galilæa hieffen: Nazateth, Naim, Salem, Bethulien, Tiberias, Cana, Septoris, Bethsaida, Jotopata, Bersabe, Salamis, Parecho, Japta, Sigo, Tarichan, der Berg Gilboe, Hermon und Thabor, und der Berg Itaburien, wie Josephus dazu fest. Es war aber Galilæa sehr fruchtbar an Bachen, Korn, Wein, Oliven-Dehl und Baumen, voll langer Ross nen, Reigen, Mandeln, Sebesten, Jujuben, Cattun und von den Seiben : Wirmern und Maulbeer Baumen, als auch Baumwolle bas ben sie ihren Sandel fehr.

In Beschreibung des Braut Schapes 2)

oder

ode

120

fun

(B)e

Di

bas

un

Th

lem

ge.

alle

ben

Bi

(El)

HIII

de

hi

ten

mu

1121

acf

heir

no

ber

S

²⁾ Galilææ Stadte. 2) Braut Schat.

in oder Morgen Babe, gebrauchen sich die Ga-Att læer einer sonderlichen Arth, nehmlich sie bes na, fümmerten fich umb einen guten Nahmen und 2- Gerichte, nicht aber umb Guth und Weld. 1) ein Singegen sorgten die Inwohner in Judæa für or bas Geld, und sahen wenig auf das Gericht

n? und guten Nahmen. p. 69-72.

pi-Nazareth in Galilæa 2) liegt am Ende des Thele Esdrelom, dren Tagereise von Jerusa: lem, 7. Stunden von Prolomais, 2. vom Bers age Thabor, und 4. von Capernaum, wird von die allen Seiten mit fruchtbaren Bergen umbge: m, ben. War zu der Chriften Zeiten ein Ern is, Bifthum, und mufte der Erg. Bifchoff fur ber re. Christen König zu Jerusalem 500. Soldaten oe, unterhalten, ist heute ein geringer armer Fles ni- cten und fast gant verwustet, es sind etwa 30. Sa- Häuser daselbst, darinnen Grichen, Maroniin, ten, Türcken und Araber wohnen. Hieronymus stellt mit Beda 2. Rirchen in Nazareth, eis at ne mitten in der Stadt, wo vormahle ein Hauß nd gestanden, darinn der Benland in seiner Rinds heit erzogen war; 3) die andre an dem Orthe wo vor dessen ein Hauß gestanden, in welches 2) Der Engel Gabriel zu Maria fame und ihr die Ems

det

¹⁾ Guten Nahmen suchen. 2) Nazarosh 3) Hauf wo Christus erzogen.

heet

Dali

ars

418

St

im

bet

ift

in

M

let

M

1

Empfängnuß und Schuhrt des Benlandes verfundigte, Luc. 1. 1) Diese ift heut zu Tage mitten in der Stadt eine berühmte Sohle oder Capelle im Felfen, welches die Wehnung Mameil riæ senn soll, 2) darinnen ihr Gabriel erschies 1861 nen, weil ihre gange Wohnung aus einer Soh, ich le bestand, die für ein Cabinet biente und ein |dat fleines Vorhauß hatte, wie damahls ben den frie meisten im Brauch war. Diese Sohle ist et Bu wa 16. Juß lang, 10. breit, das Vorhauß hat imel 26. Jug in die Lange und 30. in die Breite, es Na ift auch ein Schorffein und Jenffer darinne. gle Die judische Tradition meldet: Joachim und all Anna, Mariæ Eltern follen jur Beit der Em An pfängnuß Mariæ hierinn gewohnt haben, wels Pf ches Hauf Maria hernach geerbet, und foll der Benland in dieser Hohle empfangen und auf erzogen senn, und mit Joseph das Zimmer: Handwerck getrieben haben, wie man den noch gu Zeiten Cyrilli einen Knopff, der von der Hand dieses Kunsilers kommen soll seyn, gefehen haben.3) Zur Zeit der Renferin Helen war das gange Hauß, so gar schlecht gebauet war, noch vorhanden. Dieses Hauß ward hernach als

¹⁾ Gabriels Unkundigung Jesu Empfangnuß. 2) Mariæ Wohnung. 3) Knopff to Joseph und Chriscus gemacht.

er als Seraph Sultan in Ægypten Palæstinam ver: ge heert, von den Engeln übers Meer erftlich in der Dalmatien ben das Städlein Flumen gebracht, la-weilaber die Einwohner es verachteten, ward ie es An. 1294. am Decembr. in die Anconitanithe sche Marchnach Loretto gebracht. Man sieht em darinn heute die Abbildung der Jungfer Maden riæ, 1) welche Lucas foll gemahlt haben, wie Baronius, Adrichomius und Quaresmius hat melden. Nach diesem haben die Christen zu es Nazareth eine andere Capelle, die der vorigen ne. gleich, gemacht, ist aber gar schlecht, hat zwen nd Altare, deren einer Joachimo und der andere m Annæ gewidmet ift. Man hat auch zwen Pfeiler hinein gemacht, und zwar fteht der eine der an dem Orthe wo Maria foll gestanden haben, als sie der Engel begrüsset, 2) der ander zwen, ier: Fuß davon mitten in der Thure, wo der Engel och frand. Den er ften nennen fie den Deiler Mariæ, der ben andern bes Engels. Der Pfeiler Mariæ efer ift unten auf 2. Jug abgebrochen, und scheint var in der Lufft zu hangen, welches denn vor ein jar, Bunder- Berck gehalten wird, weil der Pfeis ad ler und das Gewolbe schwer. Diesen Pfeiler als halten Christen und Araber hoch, füssen und mela úß.

und

t) Lucas mahlt Mariam. 2) Gabriel woges

meffen ihn mit Burteln, 1) und biefe Gurtel sollen hernach die Krafft haben, eine Frau fruchtbar zu machen, auch zu helffen , daß sie ohne Schmerken gebahre. Die Wlohren bringen auch ihre Rranden dahin den Pfeiler angus rühren, und glauben nicht anders, als fie muffen gefund werden; und ihr Gebeth ift diß: ya Mariam eladra, ya broul el braulate Yaamelmsis, Salata Gelna, atini Elaphie i. e. D Jungfer der Jungfrauen! D Jungfrau Maria! & Mutter des Messia, bitte für uns und gieb und Befundheit ic. und bas thun fie weis nend und seuffzend; die aber nicht hinkommen fonnen, schicken ihre Hembde, Tulband und Burtel bin, daß sie ben Pfeiler damit umbfaffen, p. 73-77.

Etwan von diesem Hause 100. Schritte ist der Orth, wo der Orth und Werckstatt Josephs soll gestanden haben, 2) in welchem er mit seinem Sohne nach der Zurücksunsst aus Ægypten soll gearbeitet haben. Doch sind die Gestehrten wegen Josephs nicht einig. Denn etzliche sprechen, er sen gewesen ein Zimmermann, andere ein Schmidt, noch andere ein Steinshauer oder Maurer, weil das grichische Wort

Matth.

2) Josephs

Ma

gett

met

geh

1110

23

Hél

6

ace

her

(d)

2)

na

Re

fel

wo

110

N

lei

10

De

de

eij

30

10

¹⁾ Gurtel frafftig zur Gebuhrt. 2) Josephs Merckstatt.

13

111

118

11:

W

en

ya

2=

0

a.

10

eiz

in

10

11:

ift

hs

eis

y-

25

北

11/

11/

rt

hs

Matth. 13.55. und das lateinische Faber ein alls gemeiner Mahme aller Kunstler und Hand, werde ift, die mit holy, Stein ober Gifen umbs gehen, boch die meisten halten ihn vor einen Bims mermann. Un diesem Orthe steht heute ein Bauer-Bauß, darinn ein Mohr wohnt, der feis nen Chriften leicht hinein laft. Eine fleine Stunde von Nazareth liegt die Spipe des Ber: ges, 1) wovon die Nazarener den Henland herab stürken wollen, Luc. 4. ist überaus er schrecklich hoch, und steht absonderlich an diesem Orth ein erhabner Stein welcher sich felbst nach Verschwindung des Heylandes zu einem Rennzeichen soll aufgerichtet haben. folte man zweiffeln ob diß ber rechte Orth feu, wo sie Christum herab fturgen wollen; massen nach Luca die Spise des Berges da mar, wo Nazareth gebauet stund aufeinem Berge; als lein man muß wissen, bag vor diesem Nazareth weit groffer gemesen als heute, und hat ein Theil der Stadt ohne Aweisfel sich big daher erstres det. p.79.

Zwenhundert Schritte von Nazareth auff einem Berge, sieht man einen grossen Stein, 3. Fuß hoch, 2) in Gestalt eines Mühlsteins oder

¹⁾ wo Nazarener Jesum vom Felf sturgen wollen. 2) Stein worauf Christus gessen.

3

RI

M.

ret

Al

cil

100

ne

1

3.

d

6

te

0

-

oder runten Taffel, darauf foll nach der Tradition der Beyland nach seiner Aufferstehung mit feinen Jungern geffen haben, wie denn dies fer Stein noch bif dato Meslia Taffel genennt wird. Unten an der Spike des Berges war zur Zeit des Benlandes, eine Sohle oder Grube, worinnen sich Christus, nachdem er der Nazarener Gewalt entgangen und von der Spige abgeffiegen, foll verborgen und die Sohle fich felbst in einem Augenblick nach seiner Uns funfft zugeschlossen haben, und der Felß soll durch anrühren Christi, als er darauf geglitten, und im fallen so weich als Wachs worden fenn, 1) und soll man die Falten der Kleider daran gesehen haben; daselbst wird die Rirche der Furcht Marix genannt gewiesen, 2) als sie ge= sehen, daß sie ihn vom Felsen stürken wollen, was redaher auf einen Stein mit den Knien gefali len und gebetet, die sie darein auch wie in Wachs gedruckt, daß man sie noch fehe. Auch ist daselbst Petri Brunnen, 4) wohin ihn Chriftus gefandt 2Baffer zu holen, der vor: dem keines hatte / als aber Petrus dahin kam, fandteres. So findt man auch da Mariæ Brunn

¹⁾ Felf wird weich wie ABachs. 2) Kirche der Furcht Mariæ. 3) Mariæ Knie in Stein gedruckt. 4) Petri Brunn.

Brunnen, 1) baraus Chriftus, als ihm fein Krug zerbrochen , im Rleide das Waffer ber

Mutter zugetragen. 2) p 80. 81.

g

t

ئا

ľ

ľ

1

15

I

1

11

11

11

13

1,

Z

北

Keine Gegend ist an Lustbarkeit mit Nazareth zu vergleichen, 3) benn von December biß auf den April sind alle Berge und Felder der schönften Blumen voll, und am meiften der Anemonen, Calcedonier, Ranunceln, Narcissen, Stechas, Ciclamen, Irisen, Moly, so benn wegen des lieblichen Geruchs und Ansehenseis nem irrdischen Paradieß gleichet, woben bie Lufft über diß überaus gefund ift. p. 82.

Tiberias, 4) heute ben den Arabern Taberia genannt, liegt am Galilæischen Meer 15. deutsche Deilen vom Mittellandisch. Meer, 5. von Nazareth, von Herode dem Renfer gu Chren erbauet, war vor Zeiten eine vortreflis che Stadt, und noch ju ber Chriften Zeiten ein Bischofflicher Sig, wie solches noch big dato die überbliebenen Rudera bezeugen. Beut ift es ein fehr fleiner Orth, welcher 2. Thor hat/ und wohnen etwa 20. Araber mit den Ihrigen und ohngefehr 12. Juden da. Sundert Schrits te von der Stadt nahe am Meer find unvers gleichliche warme Baber, fo zu vielen Rrancts

Deiz

¹⁾ Mariæ Brunn. 2) Chriftus tragt im Rleide Waffer. 3) Nazareth lieblich, 4) Tiberias

11

D

ft d

1

96

N

Í

II

Ö

heiten dienlich, und sagen die Rabbinen, daß nach der Sündfluth alleine 3. Bader übrig blieben, 1) davon Tiberias eines sen. die Stadt herumb wachst viel Wein, Datteln und Keigen. Anselmus hat noch in Tiberias die Taffel geschen, 2) darauf die 2. Junger pon Emaus mit Chrifto am Tage feiner Auffer stehung gespeiset, doch ist nichts mehr verhans ben. Nicephorus schreibt: die Renserin Helena als sie in Tiberias kommen, habe an dem Orthe wo Chriftus 5000. Mensche gespeiset, eine Rirche erbaut jum Gedachtnuß des Bunders, ist aber sehr zu zweiffeln, das Christus als er die Menschen gespeift in der Stadt gewesen, sondern in der Gegend. Etwa 7. Stunden pon Tiberias und eine halbe Stunde vom Ber: ge Thabor steht am Bege nach Damascus eis ne Restung Ain, Togar von den Arabern ges nannt, nebst einem Blecken Sabbatho. Eine halbe Stunde davon liegt ein Schloß Eunegiar geheissen, ben diesem Schlosse foll Joseph von seinen Brudern ben Ismaelitern fenn vers faufftworben. 3) Man zeigt noch heute ben Brunnen oder Grube, darinn sie ihn gesteckt, und

¹⁾ nach der Sundfluth 3. Bader übrig blieben. 2) Saffel der Emaitischen Junger. 3) Joseph wonnthauft.

und liegt derselbe an der Ecke der Herberge, ist aber gank mit Steinen und Unstath gefüllet, ob er gleich 5. Klafftern tieff ist. Rabbi Salomon schreibt, 1) es sen der Brunnen, wosrein Joseph gesteckt worden, voller Schlangen

und Scorpionen gewest. p. 82-85.

8

39

e

0

Capernaum, 2) heute Tellhoum, war vor diesem eine sehr berühmte, reiche und schone Stadt, Luc. to. lag am Galilæischen Meere, 4. Tagereisen von Jerusalem, und eine Meile vom Einflusse des Jordans ins Meer, die meis sten Land, Carten stellen es zwar ganglich an den Orth-wo der Jordan ins Meer sich er: geußt, aber falsch. In Capernaum hat fich der Seeligmacher mehr als an andern Orthen aufgehalten, Matth. 4. Luc. 4. Matth. 8. ir. 9. baher wird sie auch seine Stadt genennt, Match. 9. als aber die Ginwohner aus Stoly und U. bermuth feine Buffe zeigten, so verfundigte ih: nen der Benland den Fall und Untergang/ Matth. 11. Luc. 10. welche Weissagung denn auch richtig erfüllet worden. Und hat sie der turdifde Renfer Soliman fo gar vermuftet, baß man igo faum ein Zeichen bavon siehet. Doch ift heute an dem Orthe ein geringes Dorfflein von etwa sieben Sauflein und einem groffen Wirths

¹⁾ Brunn worein Joseph gesteckt. 2) Capernaum

Wirthshause. Gine Stunde von der Stadt gegen Mittage wird am Ufer des Galilæischen Meeres der Plat gezeigt, woselbst Christus nach seiner Aufferstehung Petro, Jacobo und Johanne erschienen un ihm einen reichen Bisch aug bescheeret Joh. 21. und soll man an diesent Orthe 3. Fußstapffen von Christo eine lange Beit in einem Stein zu sehen haben, i) wel che wie in Wachs gedruckt gewesen, doch von ben Mahumetiften ift diefer Stein weggenoms

men worden. p. 90, 201.

Cana in Galilæa 2) oder flein Galilæa zum Unterscheid der Stadt groß Cana ben Sidon, Igg im Stamme Zabulon, anderthalb Meilen hievon gegen Abend foll das Begrabnuß des Propheten Jonæ sein, 3) und ist auf dem Grabe ein Wallfisch gehauen, so Jonam auss gesvenet nach Doubdan. Quaresmius aber fellet es eine Stunde von Nazareth an emem Orth Michich , das quei fein Vaterland und Begrähnuß jenn foll, woselbst auch eine Mofquee fteht. Die Turden ehren diefen Propheren fehr und laffen die Chriften ohne Schus hehinein, das Grab zu besehen. Die Nestorianer aber sprechen, Jonas liege in Chaldaa,

in

14

n

I

10

De

19

10

10 0

in

Di

fe

DE

ei

fo

110

w

Sc

fel

36

²⁾ Cana Ga-1) Fußstapffen Civift, in Gien. 3) Jona Grab. Tab grab lilæa.

Í

11

0

1

3

11

3

n

11

3

11

3%

11

0

-

}=

14

16

1,

at

inder Stadt Ninive begraben. Hieronymus ftellt den Gebuhrte und Begrabnuß Plat Jonæ in den Flecken Geth, in der Landichafft Hepher, welcher Orth ausdrücklich 2. Reg. 14.25. jum Gebuhrts : Plage Jonæ benennt wird, Undere sprechen, Jonas fen zu nechft ben Diospolis gebehren und auch begraben. 3mis schen Cana Galilæa und Nazareth werden auf bem Wege 3. oder 4. Fußstapffen im Felsen gewiesen, mehr als 4. Finger tieff, 1) und vor Jonæ Sugstapffen gehalten. Cana Galilæa war zu Hieronymi Zeiten noch ein kleines Stadden, heut ift es ein gevinges Dorff, bars inn sehr wilde und bose Mohren wohnen, so die Christen, so bahin fomen mit Steinen werfa fen. Auf dem Plage, wo das Sauf gestanden, 2) darinn die Hochzeit war, hat Kenserin Helena eine Kirche aufbauen lassen, wiewohl dieselbe fast gar verfallen ift und von den Türcken zu eie ner Mosquee gebraucht wird. Zu Brocardi Beiten follman noch den Saal geschen haben, wo die Gafte auf der Sochzeit gefoffen, itemi wo die Wasser: Rriige gestanden haben. 3) Scaliger ruhmt, er habe einen biefer Kriige ger sehen. So foll zu S. Denis in Franckreich eis

¹⁾ Jonæ Fußstapffen. 2) Canæ Galilææ Horche zeite Sauß. 3) steinerne Rruge zu Cana.

ner, und zu S. Savien von Onese in Spanien der andere verwahrt werden. Die Türcken brauchen daherumb noch bist dato eitel solche grosse irdene Krüge zum Wein oder Wasser, in deren manchen wohl 200. Kannen gehen. Vorne am Dorsse wird auch der Brunn gewiesen daraus der Heyland das Wasser schüpffen lassen und solches zu Wein gemacht. Zwissen lassen und Cana sind des Sommers auf den Feldern sehr viel schnee weisse Störche, 1) so des Nachtes auf den Baumen ruhen. p. 85.

g fi

re

biff hood

00

il

U

Di

To

re

31

p.

Eine halbe Stunde von Cana Galilæaliegt ein lustiges Feld, so gemeiniglieh das Korn Aeh; ren-Feld hent, 2) weil die Jünger Christi hier am Sabbath vor Hunger Korn-Aehren abges rissen und gegessen, worüber die Pharilæer gesensfert daß sie den Sabbath gebrochen Wan zeigt noch einen alten Terpentin-Baum, an dem Orthe wo Christus seine Jünger verants

mortet. p. 87.

Sephoris oder Diocæsaria, 3) war vormals die beste Stadt in Galilæa, ziemlich seste, und wegen der hohen Schule berühmt. Die alte Stadt ist gantz verwüster, das heutige Sephoris aber liegt eine Stunde von Nazareth auft einem

¹⁾ Storche Schneesweiß. 2) Kounahren-Feld-3) Sephozis.

einem Berge, und ist ein großer Flecken, welsches doch wegen der bosen Einwohner und Mangel des Wassers nicht leicht besucht wird. p. 87.

ett

CHI

he

er,

1],

181

OF,

vis

ts

)e,

85.

gt

eh:

ier

ges

300

an

an

nti

als

Ind

ilte

10-

แม้

em

Philipps-Brunn 1) liegt etwa anderthalb Meilen von Bethlehem an dem groffen Wes ge, ber von Jerusalem nach Gaza laufft. Man fieht daselbst etliche Steinhauffen von einer Rirche, fo zum Gebachtnuß nahe ben dem Philipps-Brunn (mit deffen Waffer der Kammer rer der Konigin Cadaces getaufft worden) ger bauet war. 2.) Diefer Brunn ift fehr zierlich, flar als ein Crystal und geht in das Thal Nehel Escol, und ift mit einer Mauer umbgeben. Grren daher die, so den Philipps-Brunn oder den Orth, wo der Mohr getaufft worden, ans derewohin versegen. Also sest Adrichomius ihn nur eine Enunde von Gerufalem, ba er doch viel weiter liegt, und in einem Orthe stellet er die Tauffe des Rammerers in den Bach Sorek. Doch nach Quaresmio und andern, liegt er ein Stucke, wiewohl nicht weit davon. Beza irs ret gewaltig, indem er den Fluß Elenderum zum Tauff: Waffer bes Kammerers macht. p. 238.

M

Mo-

¹⁾ Philipps-Brunn. 2) Kammerer Candacis wo getaufft.

Modin, 1) anderthalb Stunden vom Terpentin-Thal, sieht man auf einem Berge die Steinhauffen der schonen Stadt Modin, der streitbahren Maccabæer ihres Vaterlandes.
2) Bonfrerius stellet Modin auf den Berg Baha, nahe ben Diospolis oder Lydda. Ferarius zwischen Emaus und Rama. Hier war das Grab der Maccabæer mit dem anschnlichen Epitaphio. Zu Hieronymi Zeiten soll man diese Gräber gesehen haben, ieso haben die Türcken eine Mosquee auf dem Begrähniss Plate bauen lassen. p. 432.

Etwa eine Meile von Modin, ist eine Kirche S. Jeremias genannt, 3) soll von Helena an dem Orthe seyn erbaut worden, wo vor Zeiten Anathot die alte Stadt gestanden. Doch has ben die Eursten heut diese Kirche zu einem Viehstall gemacht. Es ist heute ein ziemlischer Flecken hier, und heist Serith, es wohnen viel Mohren dar, und muß ieder reisender Christ in diesem Flecken einen Medin bezahlen. Doch zweisseln einige, daß dieser Flecken Serith das rechte Anathot sen, 4) dann Hieronymus stellet Anathot z. Viertel Stunden von Jerusalem, und Josephus 25. Stadia, da doch

der

cl

¹⁾ Modin, 2) Maccabæer Baterland, 3) S. Joremia's Ritche. 4) Anathot.

der heutige Flecken fast 3. Stunden von Jerufalem ist, doch halten ihn die meisten daver. Esa.
cap. 10. nenntes Elend, weil aus der Babylon.
Gesängnüß kamen 125. Männer von Anathot
wieder, Esdræ 2. Sonst war sie Jeremiæ Ge,
buhrts Orth, Jer. 13. 1) ingleichen des Pries
sters Abjathars und des Helden Abieser 2. Sam.
23. In Anathot war ein Thurm. Jeso ist es
sehr gesährlich hierund, und halten sich offt viel
Bedowynen und Arabische Räuber daselbst
auf. p. 433.

18

18

E.

III

ie

Bs

)e

111

m

Q1

m

1

H

T

Ħ,

h

y=

11

d)

er

Ç0

Emaus 2) seu Nicapolis, heute Kubeiby ober Goz ben Josepho, auch Ammaus genannt, ist der Orth, wo sich Christus den 2. Jüngern offenbahrte. Es waren zwenerlen Emaus, 3) Eines lag in Galilæa, nahe be., Tiberias und war ein Flecken, das andere war ben Jerusalem in Juda, und ist das, wovon wir iest reden. Der Thalmudrühmt Emaus der lustigen Wässer und schonen Wohnungen halber. Plinius nennt es Baumereich. Lucas nennt es einen Flecken, Sozomenus aber eine Stadt. Josephus stelltes 60. Stadia oder eine teutsche Wieße le von Jerusalem gegen Mitternacht. Adrichomius anderthalb Sunden, Ziglerus z. Roschomius anderthalb Sunden, Ziglerus z. Roschomius anderthalb Sunden, Ziglerus z. Roschomius anderthalb

M 2 ger

¹⁾ Jeremiæ Gebulytt-Orth. 2) Emans. 3) sweys erley Emans.

ger und Thevenoth 2. und eine halbe Frango, sische Meile. Es waren insonderheit trefliche Sonst hat Emaus viel Ungluck Bäber ba. ausgestanden, Lysias nahm es ein, 1. Maccab.3. hernach Bachides. Varus ber Rom. Land Bogt legte sie gar in die Aschen/weiln sie den Saupts manAriummit 40. Goldat. getodtet hatten, un ward alfo Emaus ein Blecken. Vespasianus ließ es hernach befestigen, und hielt nach Eroberung Jerusalems eine Besatzung unter Lucilio Basso brinnen. An. 130. ward Emaus burch ein Erd; beben ruinirt. Heliogabalus ließ es An. 224. wieder erbauen und enderte den Nahmen Emaus in Nicopolis, statt des Gieges, weil die Römer an diesem Orthe einen groffen Gica wider die Suden erhalten. Das alte Emaus ist weg, man sieht aber noch trefliche Rudera, . un wohnen heute etliche Mohren in den Steins hauffen mit ihrem Wieh, find aber erfebrocklie che und abscheuliche Leuthe. Bon Emaus war burtig Aristeus der Secretarius des Naths und Cleophas der Junger. 1) Es war auch an dem Orthe 2) wo Cleophas Hauß gestanden, vormable eine Rirche, ift aber gant weg. Nicht weit von Emaus ift ben einem Scheidewege ein treflicher Brunn, an dem Orthe, wo Christus nod

¹⁾ Aristei Baterland. 2) Cleophas Hauß.

von den benden Jüngern scheiden wollen, und ist solcher Brunn trestich henlsam für alle Kranckheiten. 1) Zwischen Emaus und Jerusalem ist ein überaus lustiger weg. Man sieht auch auf halbem Wege den Orth, 2) wo Chvisstus in Wanders, Aleidern zu den Jüngern sich gesellet. Vor Zeiten ist an diesem Orthe ein schon Kloster gewesen, davon noch das meis

fte stehet. p. 435.

15

2

IS

a,

i

ľ

10

IT

ht

in

18 on

Der Wegnach Emaus ift biefer: 3): wenn man von Jerusalem durch das Jastische Thor über den Berg Gihon gehet, so fommt man etwa 500. Schritte an einem Hügel, ba laft man ben Jaffischen Weg zur linden, geht zur rechten in ein dunckles Thal, so wegen der Delbaume und Quellen sehr lustig. Man last auf der Rechten das Mohrische Dorff Lyptha liegen, und geht über einen Bach, so aus dem Terpentin-Thale fommt, und von hier an den Orth, wo Christus zu den 2. Jungern fommen. Den last man auf der Lincken das Dorff Lusa. Fers ner steigt man aut einem Berg, barauff ein schlechtes Gebau steht, und etwa 1000. Schritt bavon nach Emaus. Gine fleine Stunde von Emaus gen Morgen, nicht weit von Fleden Bedon, M 3:

¹⁾ Brunn heylfam. 2) Orth wo Christus zu. den 2. Jungern kommen. 3) Weg nach Emaus.

don, liegt das Feld Josuæ, 1) welches für den Orth gehalten wird, wo er den Lauff der Son nen und Mondens einen gangen Tag einges halten. Rabbi Kimchi schreibt, daß diese Ges stirne 36. Stunden stille gestanden; es ift ein fehr fruchtbares Feld darauff Mohren in Hutten wohnen, und wird fonst auch die Feld das Thal Ajalon genannt. Judic. 1. Jos. 10. 2) In dem Fleden Bedon, fo nahe an Emaus liegt, follen überaus viel Huner fenn, und foll auch hier das hauß Obed Edoms gestanden senn, 3) Neben dem Felde Jolua, etwa ein Meilchen von Jerusalem liegt der Berg Silo, 4) heut von den Arabern Chemonel geheiffen. Un diesem Bers ge ift ein Thal, welches mit Barten und Luft: Soffen befest ift, weil fich die Turden von Jerusalem des Sommers über meistens da auffe halten, und soll in diesem Thal Sennacherib mit seinen Beer gelegen haben, 4) als der En: gel so viel erschlagen, 2. Reg. 28. Ein wenig weiter von hier gen Bethlehem gu fteht ein als tes Gebäude, das Hauf Simeonis des Gerech ten genannt, 5) welcher Christum im Teme pel

¹⁾ Josum Feld wo die Sonne gestanden. 2) Ajalon. 3) Obed Edoms Haus. 4) Berg Silo. 5) Ort wo Sennacheribs Volck geschlagen. 6) Haus Simeanis Justi.

pel auf seine Arme genommen; diß steht eine halbe Stunde von Jerusalem mitten im Thal Raphaim, doch fieht man icho nur die Stein Bauffen. Ein halb Meilchen von biefem Hause stand ein Terpentin-Baum, 1) ges nannt der Terpentin Baum Mariæ, well Maria nach der Tradition unter demselben Baum soll geruhet haben, als sie nach Jerusalem ges gangen, umbihren Sohn dem DEren vorzus stellen. Gelbiger Baum foll zum Lendwesen der Chriften vor etlichen Jahren von einem Araber, auf deffen Boden er frund, verbrandt worden fenn, und ward biefer Baum von Chris ften und Turden fehr geehrt. Man erzehlet viel davon, 2) wie nehmlich die Dieh Hirten einst des Nachtes ein groß Feuer aus diesem Baum hatten gen Simmel auffteigen feben, ohne Beschädigung bes Baumes. p. 436. 437.

Hundert Schritte von dem Baume ist der Brunn der Heil. 3. Könige, 3) weil nehmlich an diesem Orthe der Stern, so die Weisen aus Morgenland geführet, wieder soll erschienen sein, und sie biß an die Krippe zu Bethlehem geführt haben. Wiedenn vor Zeiten auch eis

)

M 4 more n

¹⁾ Terpentin-Baum Mariæ. 2) Baum brennt und verbrennt nicht. 3) Brunn der Heil, Drep Konige.

ne Rirche hier gewesen, soaber gant weg. Die Romisch gesinnte halten die Weisen vor Dren Konige, wiewohl unrecht, und wollen sie ihre Mennung behaupten aus dem 72. Pfalm, ale lein da können nicht Weisen verstanden wer: den, weil Tharsis und Saba von Juda gegen Mittag lagen, die Weisen aber aus Morgens land kamen. Gie geben ihnen auch 3. Nahe men, 1) Cafper, Melcher, Balger, und fagen/ sie legen zu Colln am Rhein begraben. ten sie aber Konige senn, so würde erftlich Matthæus es nicht verschwiegen haben. Herodes auch beffer mit ihnen gehandelt. Budem herrscho te damale in Morgenland nur ein einziger Ro: nig, nehmlich der Parther, der sehr mächtig So sind demnach diese Weisen ein abs sonderl. Wolck in Persien gewesen, Magen ges genannt, 2) benn biefer Dahme ift ein eigner Mame eines absonderl. Boldes. baher auch ess liche das Wort aus den Grichischen nicht wollen überset haben Weisen, sondern es in Original behalten. Sie maren aber ben den Persern GOtte gelehrte und Philosophi, absons derlich des himmels: Lauffes sehr erfahren, wie ein solcher gewesen Elymas Luc. 13. im Grichischen heist sonst ein Zauberer auch Ma-

gus.

R

m

bift

DI

be

St St

Í

at

al

er

11

h

D

re

ķ

¹⁾ Caspar/ Melcher/Balher. 2) Magen.

Ħ

12

14

1/

1:

ţ-

2S

);

01

g

35

61

er

63

Ţ,

113

1,

11

S,

Etwa 300. Schritte hievon fteht gegen Morgen das Kloster S. Eliæ, 1) wird von Grichischen Monchen bewohnt. Ben Dieser Rirche liegt ein groffer Stein-Felfen, und halt man davor, daß Elias in seiner Flucht vor Isabel draufgeschlaffen. 2) Es sen auch die Ges ftalt des Propheten, wie in Wachs brein ge: bruckt gewesen, und pflegen die vorben Reisens ben ben bem Steine zu bethen und ihn zu fuß fen. 260. Sthritte von diesem Rloster gegen Abend fieht man auf einem Bugel die Stein: Hauffen von der Rirche Habacucs, 3) welche an dem Orthe gestanden, wo Habacucs Sauß gewest, oder wo er vom Engel benm Schopff erwischt und zu Daniels Lowen: Grube 4) nach Babylon geführt worben, zc. Lindere halten Accaron vor den Plat da Habacuc weg: geführt war. Adrichomius bringet ihn in Die Borftadt Jerusalems. Wilhelm ber Thyrer nach Thecua, eine halbe Stunde von Bethlehem, benn in der Schrifft wird der Orth eis gentlich nicht benennt. Zwar ftreitet man noch, wer Habacuc gemesen, 5) obes ber Propheten einer aus den fleinen 12. ober eine andere Dera m s

¹⁾ Kloster S. Eliæ. 2) Eliæ Fluchte Orth 3) Habacucs Rirche. 4) wo der Engel den Habacuc ere griffen. 5) Habacuc wer gewest.

Person gewesen, das erste bekräfftiget Doritheus, Epiphanius und Hieronymus; das ans 到領

5

dis

all fi

pa C

m of

Id

311

2

90

n

DI

ri

de

31

江北

111

bere Ribera, Torniellus und andere.

Sechs Frangofische Meilen von Jerusalem, und eine von Jericho ift der Berg Quarentana i. e. 40. genannt, 1) weil Chriftus barauf in einer Höhle 40. Tag und Nächte soll gefastet baben und hernach von Touffel versucht senn, (Marth. 4.) auf dieses Berges Spigen. Das her man auch den Berg den Teuffels = Berg nennt, ift über die maffen boch, so daß man weit und breit davon sehen fan, boch ift er wegen feis ner Spiegeliglatten Scharffe und Steile sehr gefährlich und beschwerlich zu besteigen. ist der unfruchtbarfte und einsamfte Berg in gang Palæstina, und hat weder Laub noch Graf. Es sind etliche Sohlen drauf, darunter die Di berfte, ju welcher überaus Lebens gefährlich zu fommen, 2) biejenige ift, darinn Chuftus gefastet. Es ift eine Capelle ba, und wird von den Monchen zu weilen Meffe gehalten, sind auch noch einige Gemählbedrinnen. Dben aufder höchsten Spige des Berges ift der Brth, dahin der Satan Christum geführt und ihm alle Reie che der Welt gezeigt. Man muß recht bahin friechen, weil fein Weg bahinauf gebahnt ift. Man

¹⁾ Berg Quarentana. 2) Christi Fast-Orth.

Man kommt auch in eine kleine Höhle, welche für den Orth gehalten wird, da die Engel dem Herren Christo Speise gebracht und ihm ges dienet. Es haben vor diesem viel Einsiedler in diesen und andern Höhlen gewohnet, und ist zu verwundern, wie sie müssen auf und abges stiegen sen, weil weder Weg noch Steg vorhanden, vielleicht haben sie Wursseleitern von

Stricken gehabt. 437-440.

ri.

1111

11,

na

H

tet

11,

)As

rg

eit

616

ht

Fr

itt

ß.

)1

ili

65

en

由

er

in

E14

in

f.

III

Noch ift zu betrachten Hazerim sonft Idumæa genannt, 1) das lag neben dem todten ober Sodomitischen Meere, und waren die Idumæer und Nathabæer oder Bolder aus Dem felsichten Arabern, worunter die Aviten Eswar aber Idum za unter den 5. zu zehlen. Landichafften Palæstina, die gegen Mittaglas gen, die auserste; ward in flein oder nieder Idumæa, und ober ober groß Idumæa getheilet. Die pornehmften Stabte flein Idumaa waren Marisia, Rhinocorura, Raphia, Anthedon, Ascalon, Azotus und Gaza. Die Stadt Anthedonlag am Ufer des Mittellandischen Meeres awischen Gaza und Raphia, die nennte Herodes au Chren seinem Freunde Agrippa, Agrippas, Der Berg Casius dasclbst, 2) heisset Grange und scheidet Syrien und Ægypten, ein sandich,

ter

¹⁾ Idumæa. 2) Berg Casius,

N

act

向

ten

me

Det

mi

110

RI

(it

SI

De

àЦ

de M

4

hi

f

11

tl

THE SOUTH

ĭ

ter Vierg. Pompeji Leichnam liegt auf diesem Berge. Da war der Tempel des Cassischen Jupiters, 1) welcher einen Granat-Apffel in der Hand hielt, als die Bedeutung der Beschützung der Gränze Palæstina. Die Landschafft Casiotis oder Amalekitis sag am Berge Cassio, 2) hatte den Nahmen von den einwohnens den Amalekitern. Marisia, 3) war eine reis

the Skadt ben Dora. p. 445-452.

Endlich ift die Wufte zwischen Syrien und Ægypten, oder die Buste Bersabe. 4) Dies se liegt eigentlich zwischen Idumza und Ægypten, ist sehr sandicht und unfruchtbar, wie nicht weniger ohne Wasser, absonderlich in der Mitte, wo weder Laub noch Graf zu sehen, sie bestehet fast aus eitel Sand Dugeln, so der Wind bald hieher, bald dorthin verwehet und versetzet. Man findet darinnen keinen festen Meg, weil der sehr weiche Sand bald wieder zufället, und muß man nach bem Compasse, wie auf der Gee reisen. Wie denn diese Bis sten von etl. Scribenten das Sands Meerges nenntwird. 5) Herodotus nennt sie die Was serslose Syrische Plate, absonderlich sind die Mord:

¹⁾ Tempel Jupiters. 2) Landschafft Cassiotis. 3) Marisia. 4) Bersabe Wiste. 5) Sand Wis stroder Sand Meer.

hen

in

hùe

afft

as-

ens

reis

ind

Dies

gy-

vie

der

, se

der

ind

ten

der

ffe,

Bus

ges

Sali

die

rd:

tis.

Bil

im Mord und Sud Binde ben Reisenden sehr gefährlich, und verschütten offt einen Men ichen und Buther mit Sande, ja auch ben gus tem Winde find fie nicht ohne Wefahr. Denn wegen der vielen Wirbele Winde verliert einer ben andern aus bem Gesichte, und fan ihn wohl auf 10. Schritte nicht ersehen. Vor: nehme Leuthereisen auf Camelen in holkernen Raften , barinnen gemeiniglich z. benfammen finen, gemeine aber auf Pferden und Efeln. Die Juhrleuthe umbwinden die Buffte ber Pfer: de und Efel mit Lappen, umb dadurch das Fell ju bewahren, weil fie offt in dem weichen Sans Durch diefer Buften be an einander stoffen. Morgentliches Theil sind die Kinder Ifrael 40. Sahr herumb gezogen. 1) Als Cambyses hier durchzog und vor sein Geer fein Waffer fand, musie ihm der Arabische König auf Camelen in leinen Saden folches zuführen. tusift auch hiedurch mit feinem Beer gereifet und von Herode mit Waffer verforgt worden. Seute wird diefe Bufte Alfigiar genannt, und findet man gegen Mittage an der Grante von Syrien eine Berberge Repha genannt, gleicher, weise gen Mitternacht eine Malathia geheiffent. Bellon, Sandys, Della Valle und Thevenot find

¹⁾ Kinder Ifrael Reise.

find hier durchgereiset, und haben alles genau erfundiget. Wenn man von Cairo nach Gaza reiset, so geht die Reise also: 3. Stunden von Cairo fomme man an den Mecken Hanque und Chianica. 1) Eine Lagereife davon ift bas Städtlein Biblis, fo 4. Stunden vom Mittels Meer liegt. Eine halbe Tagereise von Biblis liegt der Alecten Coren. Eine halbe Lages reife von Coren liegt der hervliche Flecken Salai, und hier füngt sich die Buften an. Zwen Tagereifen von Salai liegt der beite Rlecken Cathia nicht weit vom Mittel-Meer. Wieder 2. Tagereifen von Cathie kommt man in die Wiften Birlap, wo man einen suffen Brunn Geche Stunden von hier kommt man an Bir Akarin der Wiffen, und hernach 7. Stunden davon an einen Sibil mit gutem Wasser. Fünif Stunden weiter, sehon auff ber Grangen Palæftinæ liegt der Bleeten Riche oder Lariffa, fo vor Beiten eine trefliche Stadt gewesen,liegt nicht weit vom Mittel Meer, hat em gut Schloß und Häuser. Balduinus 2) der andere Christen Konig, ist hie verbliechen An. 1118. und bis hieher mug man im Sande marchiren. Acht Stunden von Riche liegt Zaca, und von Zaca giebt es einen schönen lus ftigen

C

Ci

Jei

n

123

]61

R

T

97

21

be

re

ra

de

¹⁾ Neise von Cair. 2) Balduinus mo gestorben.

1gtt

-33=

noc

ind

1118

tels

olis

ges

Sa-

den Ca-

ter

die

nn

mt ich

ım

uff

he

dt

at

2)

ett

de

gt

U

II.

stigen Weg/auch Wasser und gesäete Felder, Wich und alles was man verlanget. Acht Stunden von Zaca liegt der Flecken Cauniones, woherumb es sehr fruchtbar ist. Und hier endigt sich das heutige Ægypten, worunter Cauniones noch gehort. Zwen Stunden von Cauniones kan man schon Gaza sehen, und s. Stunden davon kommt man in dis Gaza, von Jerusalem bis nach Cairo sind 490. welsche Meisen, (4. auf eine teutsche gerechnet) oder 123. teutsche Meisen, und muß man von Jerusalem guf Gaza zu reisen. Tostatus schäst die Reise von Gaza dis Cairo nur auf 70 teutsche Meisen. Beilon von Jerusalem dis Cairo 8. Tage, Reisen. p. 452.-456.

Welches sind die berühnstesten Flüsse in PALÆSTINA?

A ist Jordanes 1) der gröste und lustig, ste Fluß in Palæstina. Bekommt seinem Nahmen ben Cæsarea, allwo sich die bende Wasser Brunnen Jor und Dan vereinigen; benm Galilæischen Weer (Jor und Dan warren vor Zeiten Städte, iest Flecken, darinn Araber wohnen, die sich von Viehzucht und Seizben Würmern ernehren) ist er auf 40. Schritze

i) Jordan.

pr

N

CC

CI

II

100

da

(8

Ŋ

01

A

J

d

a

fi

I

n

ľ

11

te breit, hat überaus frisch Wasser und viel Fische, ergeußt sich auch Sährlich aufs Land, wie der Nilus, Ganges, Tigris, Eufrates, fließt auf 25. Meilen von den Grangen Phæniciæ ins todte Weer durch überaus frumme Wege, feine Fische, so bald sie ins todte Weer fommen, sterben. 1) Die Araber nennen ihn heute Nahar und Chiria. Die Grichen und andere Christl, Peregrinancen Wallfahrten Jährlich von Jerusalem aufs Ofterfest 3. 4000. starct nach dem Jordan unter bem Geleite eines Sanjiaks mit Wolde, dafür fie ihm Saupt vor Haupt viel geben muffen. 2) Da baden sie sich nun im Jordan etl. 100. auff einmahl gang nackend, Weiber und Manner, ja auch die fleinen Rine der tauchen sie unter, denn sie mennen dadurch stets gesund zu bleiben. Es geschiehet aber foldjes an dem Orth, wo der Henland foll senn getaufft worden. Mach dem Baden wird am Uffer Messe gehalten, und nehmen die meisten Waffer in Krügen , Kannen ober Gaffern mit nach Saufe als ein Beiligthum. Man fagt es solle nicht stinckend werden, 3) sondern lange frisch bleiben, aus Kraffe der Tauffe. Man fiel)et

¹⁾ Jordans Fische sterben im todten Meer. 2) Rei. fe jum Bade des Jordans. 3) Jordans Baffer wird nicht stinckend/ Rrafft Christi Lauffe.

oiel

no,

eft

iiæ

ger

811,

Va-

ette

id)

ret

iji.

pt

im

nd,

ins

rd)

ber

am

ten

nit

18

1ge

lan het

leis

led

fiehet auch die Brucke Jacobs nahe ben dem Meer Samachoniti, 1) brittehalb Stunden von Cæsarea nach Quaresmio un Roge: 6 Sie wird heute noch von den Turfen Dyeser Jacoub, Brude Jacobs genannt. Darüber Jacob mit seinem Stab allem nach Melopotamien vor seinem Bruder Elau geflohen. Dier bekümmern sich die Gelehrten sehr, ob der Jordan und das todte Meer nicht erwa unter der Erde mit bem rothen oder Mittellandischen Meere sich conjungiren, weil das tobte Meer burch des Jordans Einfluß nicht überlauffe. Adrichomius halt bavor, bag bas 28 affer bes Jordans im todten Meer durch einen schrecklis den Burbel verschluckt werde. Quaresmius aber besser, daß der Jordan und das todte Deer fich in das rothe oder Mittellandische, durch eis nen verborgnen Gang ergieffe, welches die Talmudisten aud befräfftigen. p. 124.

Der Bach Sorek, 2) im Thal Sorek in Idumwa nicht weit von Berhlehem, reich von Weintrauben. 3) Doubdan, Roger und ander rewollen, Moss Rundschaffter hätten die Trauben aus dem Thal Sorek geholet, und daben einnen Granat-Apssel abgeschnitten, massen der

N ABein

¹⁾ Jacobs Brücke. 2) Sorek, 3) Weintraus ben-Orth.

Weinstock, bavon die Traube geschnitten, ber Meinfied zu Soick genennt wird, i. e. ein aust erlesener auter Weinsteck. An. 1633 Randt Rogerus an diesen Weinstieden eine Traube mit weiffen Beeren 24. Frankeische Pfundt schwer. Manhat Trauben von 6. 8. und 10. Pfunden, die roelich weiffen Wein geben, welcher ben Geschmack ber Mulcateller Trauben hat und sehr angenehm zu trincken ist, daben wach seigen, Granat-Acuffel, Rolen, Ross marin, Lavendel, Majoran, Thimian. hin foll Elaias cap. 5.1. auf seinen AFeinberg zielen, weil ber Orth mir Dehl und Reigenbaus men befest, bei Beinberg ober auf einen fleis nen Sugel febet. 2m Bach Sorek wohnte die Delila, Simsons Frelicht, heut wehnen Mohren und Chriften an demfelben Orthe, es ift daherumb fruchtbahrer Loten, absonderl. wächst schöner Wein da. Der Mohrische Camerer foll nach Adrichemio barnnen senn von Philippo getaufft worden, aber falsch. p. 237.

Der Bach Crith 1) ist nicht weit von Jordan, wo Elias von Noben gespeit. Die Rabbinen, absonderlich R. Judah giebt vor, es hatzten die Einwohner zu Orbo (eine Stadt nahe

ben

¹⁾ Bach Crith.

ben Scythopolis,) Eliam an dem Orthe gespeisset und nicht die Raben. 1) Man weiß heutis ges Tages nicht wo das Wunder: Werd gesschehen. Dieser Bach sließt in Jordan, entsstehende im Gebürge Ephraims nach Adrichomio, den ganzen Sommer ist er ohne Wasser, es wachsen an seinem User allerhand schone Bäume, Lorbeern, Tomaris, Reuschbaum und andere nebst schonen wohl riechenden Kräustern. p. 130.

Der Bach Besor, daran lag Bersaba. Nehel Eskol 2) ist ein fleiner Bach an Judæa, an welchem die Israelitische Kundschaffter die Trauben sollen abgeschnitten haben, wie etliche wollen, nicht weit von Hebron, Numer. 13.

p. 238.

Cr

185

ðt

te

dt

0.

113

(11

CD

184

ar

rg

illi.

CIS

110

en

(\$

TI.

die

111

d).

)["

ab-

iate ahe

(I)

Silhor 3) stellet Cluverus an die Grange E-gypti ben Rhinocorura, doch falsch, weil ben keisnem Scribenten ein solcher flug zu finden, wie Dapperus mennt, sondern Sihor war ein Orth am Berge Carmel und Mittellandischen Meer.

Cison kommt vom Berge Thabor, 4) theis let sich in 2. Arme, der eine geht ben Indor vors ben und fällt ins Galilæische Meer, der andre

N 2 in

¹⁾ Eliam ob Naben gespeißt, 2) Nehel Escol 3) Sihor. 4) Cison.

ten Baals getobtet. p. 103.

Cedron 1) liegt gant nahe an Jerusalem, steußt durchs Thal Josaphat ins todte Meer, iso ist er 3. Schritt breit, und vertrocknet offt 6. Monath, weiler nur vom Schnee und Resgenwasserwächst. Vor Zeiten wurss man als len Unstath aus der Stadt dahinein Christus wurde gefangen hierüber geführt, und mennt man, daß ihn die Jüden durch das Wasser gestührt; andere, sie hätten ihn von der Brücken hinunter geworffen, daß man noch die Vestigia eingedruckt sehe, denn es sind 2. Brücken darzüber, eine liegt sür S. Stephans Thor, die andre mitten im Thal Josaphat, alle bende steinern und mit Bogen. David slohe auch darüber vor seinem Sohne Absolon. p. 402.

Lacus Asphaltitis oder das todte Meer, 2) das Salzmeer, das Sodomitische Meer (nach der alten Hebræer Gewohnheit werden alle grosse Gewässer Meere und Seen genennt) Arabisch Bahar Lout, i. e. Loth-Meer; es ist kein

Meer

ti

6

¹⁾ Cedron. 2) todes Meer.

Ď

8

25

1,

11

a

21

11

r

25

Meer sondern ein Pful, liegt an dem Brthe Sodom und Gomorra, Adama, Zeboim, Zegor, seine Lange ift 18. Die Breite fast 5. teutsche Meilen nach Rogero. Esligt von Jerusalem 300. Stadia, ift ein entfeslich falsigtes und un: fruchtbares Meer, 1) verandert feine Farbe des Tages 3. mahl; sein Wasser ist oben laus ter Dech, leidet feine Bogel, fo drüber fliegen noch andre lebendige Thiere, hat einen fo giff: tigen Dampff, daß alle Bogel, fo brüber flies gen, 2) bavon fferben. Es fteht gang uns beweglich und als todt, fein Sturmwind fan es wegen der dicten Materie bewegen. Esleis det keine Schiffarth, 3) sondern alle unbegeis fterte Sachen finden hald unter, ohne allein bassenige, was mit Alaunon bestriechen ift. Hingegen sinctt nichts, lebendiges unter, bas hero auch die groffen Cameel oben schwimmen Renfer Volpalianus ließ zum Berfuch etliche gebundne Gefangne hinein-werffen,aber fie giengen nicht zu Grunde. Doch halt Roger bas Widerspiel. Es wirfft zu gemiffen Beiten den Juden Leim auf, 4) welcher nicht jum Schiff:Pichen, fonbern allein zur Arnen Diens

¹⁾ verandert die Farbe 3. mahl täglich. 2) Wisgel tüdtet der Dampff des Meers. 3) leidet nicht Schiffe. 4) Judensleim aus dem Meer.

bienlich ift. Er flebt fo feste, daß er allein mit bem Blute der Frauen Monathl. Zeit wieder loggemacht werden fan. ABann biefer Leim, welcher an das Ufer fommt, trucken ift, fo wird er mit Merten wie ein Stein gerhauen. Meer ift von allen Seiten mit Bergen umbe ringt, als alleine aufder Geite, wo ber Jordan hinein fleißt. Doubdan meldt zwar feinen Damff davinn gefehen zu haben, und baß bas Baffer flar fen, aber vielleicht mennt er bort, wo ber Jordan hinein fleifit, aber in der Mitten ift es dick und foleimicht, daß einem Badenden das Bembbe fo feste anklebt, daß er es ohne Berletung nicht abziehen fan. Der Leim ift etwas rothlicher, als unser Pech. Die Araber nennen ihn Hmar und treiben groffen Sandel Damit; man falbet die Leichen bamit, Die Gins wohner bestreichen auch damit ihre Beinftode, fie von Burmern zu befrepen. Auf diesem Meer befommt Palæstina fast alles Salp, es ift Sehneesweiß, und hohlen es die Araber aus ben Sohlen am Ufer und bringen es nach Jerufalem, Hebron, zu verfauffen, daher es auch das Salg-Meer ift, fein Schilff wachft auch am Ufer. In der Mitte liegt eine fleine In ful, boch weis niemand was drauff ftehe. Umb Dieses Meer ift alles wuste und unfruchtbar, aus

mit der

im,

ird

Dif

nb:

lan

ien das

Mt,

ten

en

ne

ist

del ins

te,

ift

us

ru-

iq)

(d)

jni

nb

ar,

118

aus Gottlicher Rachel alle Berge, alle Felfen, febr durre, ja die Felfen-Greine am Ufer find gank schwart und brennen als Rohlen, daß fie die Schmiede brauchen konnen. Eine halbe fleine Meile ftehen etliche Baume, so die betrugliche Aepsfel tragen, von aussen ift der Apffel gelblicht und im Unfange inwendig weiß, 1) im Berbft aber werden fie bundel braun und geben einen stinckenden Staub von sich, man nennt sie Wepfel von Sodom und Gomorra. Solinus meldet, daß fie innwendigeinen Afchfar: bigen Staub und Ruft hegen; der durch das zusammen drücken einen Dampff von sich gies bet, wie ben uns die rundten Schwamme Bu: viß genennt. Im abbrechen werden sie zu Hier ist das Staub und Asche oder Rauch. Land der 5. verdammten Städte, Sodom, Gomorra, Adama, Zeboim, Zegor, diefe Stabte lagen am ausersten Theil des Feldes Aulon, nichtweitvom Jordan, daher auch Mieronymus, nach den 5. Städten, 2) den Orth Pentapolis heisset, war vor diesem überaus lustig und fruchtbar, und em Garten des HErven, daher es Loth zu seiner Wohnung erfohren. Diese Städte mahren sehr reich, Bolck reich, und hatte eine jegliche ihren Konig, dahero fe . mol N

¹⁾ Sodoms-Alepffel. 2) Sodomitische 5. Giabte.

di

101

ein

He!

rh

fil

di

HI

ge

Z

ne

ge

36

13

I

DIE

wollustig worden, und Gottes Straffe auf sich gezogen. Die Hauptstadt war Sodoma, welche im Umbfreisse 60. Stadia hatte nach Strabo. Sodom ist von GOtt verbrandt, Gen. 10. Josephus schreibt, &Dtt habe das Sodomitische Volck sammt den Städten vers branndt, und das Land mit einem faulen Meer ober Pful bedecket. Die Erde ift baherum heu: te gant schwart, und meldet Josephus, man has be zu seiner Zeit die Salg: Saule, Loths Frau noch gesehen. Brocardus schreibt, sie soll zu feiner Zeit, An. 1280. zwischen bem Berge Engaddi und dem todten Meer noch gestanden haben, doch habe er des beschwerlichen und ges fährlichen Weges halber selbige nicht besichtis gen fonnen; aber heutige Scribenten halten alles vor Mährlein und ertichtet. Hier ist unter Gelehrten eine curieuse Frage: Db Loths Weib, als fie in Salt verandert wor den, 1) ihre Gestalt behalten habe; oder ob stein eine Saule oder unformlichen Rlumpen verwandelt worden. Das Wort Netsib wird von etlichen ein ungestalter Klumpen ausge-Bonfrerius aber will es von einem Bil de und gestalten Klumpen verstanden haben. Etliche verstehen durch das Wort Saly nicht

¹⁾ Lorhs Weib ob sie eine Saule worden.

bie eigne Bedeutung/sondern ein ewiges Denck, zeichen, weil die Schrifft in demselben Sinn, einen festen Bund, den Bund des Salzes zu

nennen pfleget. p. 440.

uf

a,

d) t,

18

ti

19

13

94

u

III

]-

11.

29

ijs

11

ft

6

6

11

63

Es sind nur die 4. Städte Sodom, Gomorrha, Adama und Zeboim verwüstet/ denn die
fünstte Zegon oder Zoar ist auf Loths Ersus
chen vom Herrn verschont blieben. Zegor
soll nach den Talmudisten 1) 4. Welsche Meis
len von Sodm gelegen haben. Die LXX. Dols
netscher nennen sie Zogoro. Zoar heist eis
gentlich slein. Zu Hieronymi Zeiten stand
Zegor noch, und lag Römische Besatzung drin,
nen. Doch nennte man sie schon Palmer Zegor, war nicht weit von Moabirischen Gräns
ben, Esa. c. 15. und Jerem. 48. p. 444.

Lacus Sirbonis 2) Meeroder Pfuel Sirbonis, oder Barathron nach Polybio und Diodoro ist an der Granten zwischen Palæstina und Ægypto, zwischen dem Berge Casio und der Ægyptischen Stadt Pelusium, ist sonst gant schmal aber überaus trefflich, etwa 200. Stadia lang und 20. breit. Osyris Bruder Typhon soll sich hier in diesem Meer verborgen haben. 3) Strabo verwirret diesem Pful mit dem todten

n 5 Meer,

¹⁾ Zoar. 2) Lacus Sirbonis. 3) Ofyris Ders bergung.

Meer, und schreibt ihm alle Eigenschafften des todten Meeres zu, heute nennen ihn die Einwohner Baranquerlis. Die Frembden Gol-

die

の中川

TIPE

fo di Tenefe. p. 452.

Lacus Meron oper Mare Samachonitis. 1) Die Talmudisten nehnen es die Sibbecheische See, heute soll es nach Rogero, Maron oder Moron, und nach Masio, Taborio heisen. Es liegt nicht weit von Jordans Ursprunge, recht mitten zwischen Philippi Cæsarea und dem Galilæischen Meere. Es soll nach Rogero eine Frantoffiche Meilelang, und etwas über eine halbe breit feyn. Der ganke Begriff auff 2. Franköfische Meilen, besteht mehrentheils aus dem Baffer des Jordans, der durchlauffet, und aus dem Schneemaffer Libani, des Som. mere foll es gang austrocknen nach dem Salme. ro und Brocard, und alsdann wachsen aller; hand Arduter : Baume, Calmen - Wurtel, Rohr zu Schreibe Febern zu Lanken und Wurff Dfeilen drinne. Wie auch Dorne, welche den Lowen und Tygern zur Wohnung dienen, massen diese Thiere vom Libano herab kommen, und sich am Ufer des Meeres, wann es wieder voll ist gern aufhalten. Hierumb giebtes auch sehr groffe Schlagen, 2) welche Die

¹⁾ Lacus Meron. 2) Schlangen grosse.

die Kleinen verschlingen. Roger hat eine 24. Fuß lang, und als ein Mann dicke gesehen, wels che soroth als Scharlach war. Ben diesem Meer hat Josua den Jabin geschlagen, Josu.

p. 132.

in.

-[ر

1)

hi

er

F8 Ht

ia-

ne

tte

et,

111

le.

00%

cl,

110

10,

ng

ab

nn

nb

the die

Das Galilæische Meer oder Tiberische oder Das Meer Genezareth. 1) Heute wird es im Arabischen Bachar Tabariah, i. e. Meer bes Tiberias genannt. Soll nach Büntingio 6. Meilen teutsche lang, und 4. breit fenn. Mach Rogero aber ohngefehr 6. Frankosische Dei Ienlang, 5. breit. Der gange Umbfreiß nach Münstero foll 16. teutsche Meilen senn. lag im Stamme Zabulon. Diß Meer besteht auch aus dem Baffer Jordans, als welcher mitten durchfleust, ob gleich daben viel andere fleine Bache hinein fturgen. Die Rabbinen geben vor, diß Dieer folle von bem Felfen fenn, Daran Moses mit seinem Stabe in ber Buften geschlagen, 2) und sagen, & Stthabe sich als leindiß Meer unter allen erwehlt, benn ba er 7. Meere erschaffen, 3) so habe er doch aus allen ihm diß erkohren. Sonft übertrifft Die fes Meeres Waffer mit Krafft und Unmuth alle andere Meer : 2Baffer, benn es flar und suffe.

DMeer Genezareth. 2) Borans. 3)7.Meer Goit erschaffen.

suffic. Bor Zeiten war es der besten Fische voll, heute hat es gar sleine und wenig Fische drinne. Zu Christi Zeiten lagen diese Stadite daran: Tiberias, Bethsaida, Julias, Hippas, Capernaum, Tarichea, Bechschan, Chorazin und andere, war überaus lustig und fruchtbar herumb.

Der Teich Bethesda seu Piscina Probatica, 1) lag nahe ben serusalem, und war der vornehmfte der gangen Stadt. Bu gewiffen Beiten pflegte ihn ber Engel zu bewegen , und da war das Waffer vor alle Kranckheiten biens Christus hat daben den Lahmen geheis lich. Es wird sonft auch der Schaffs: Teich genennt, 2) wie auch, der Teich Siloe benm Brunn Siloa, auch der alte Teich/ oder Obers Teich, wiewohl ihn Lightfoot confundire mit Bethesda und bende vor einen Teich halt. Adrichomius aber und andere unterscheiden bende. Etliche ftelten ben Teich Siloa gar mitten in die Stadt, 3) aber falsch, denn sie bende vor der Stadt gelegen. Un dem Teich Siloa befam der Blinde sein Gesichte wieder. Joh. 9.p. 343.

Wet

2

teg

1100

280

To

De!

mi

hal

31

tel

mi

fili

id

2

6

20

ge

111

D D

u

¹⁾ Leich Bethesda, 2) Schaaf Leich. 3)

die.

de

àd:

as, in

at

i-

en en

110

113

eis h

m

ers

i-

)ė.

gie

er

er

E

3)

Welches sind die notabelsten Berge in PALÆSTINA?

Alift Thabor, 1) welcher nach Hieronyodmound Beda soviel als Antunftdes Liche tesheift, weil Chriftus da verflähret Matth. 17. nach Serrario, außerkohrner, lustiger, schöner Er wird von den Einwohnern heute Tor genant, liegt in Galilæa, faft mitten im gels de Esdrelom, 2. Meilenvon Nazareth. Man muß eine halbe Stunde jum Sinauffteigen Er hat die Gestalt eines Epes oder Bucker Hutes, ift fo hoch, daß man ihn auf 6. teutsche Deilen sehen fan, wird rundt herumb mit andern Bergen umbringet, hat im Umb, freise 3. Stunden, und ist gegen Mitternacht schwer zu besteigen, aber gegen Mittag beffer. Dben auf der Spige ift eine schone fruchtbare Sbene, Creut, weise auf 500. Schritt lang, doch find an etlichen Orthen Höhlen und Hus gel oder Wepufche und Gewächse, absonderlich wachsen viel Feigen broben, und an dem Ber: ge herumb Castanien, Terebinthen, Storax, Dehl, Lentiscus, Lorbeern und andere Baus me, item allerhand wohl riechende Blumen und Krauter. Es giebt auch viel Wild ba, als Baren,

¹⁾ Thabor,

100

se si

al

91

11

ri

ac

111

Baren, Bocke, Wilde Schweine, absondert. viel wilde Turtel (Tauben. 1) Zu Christi Beiten foll darauf eine Festung senn gewesen, wie Josephus meldet. Nach diesem hat Helenadie Renferin, laffen eine Rirche hin bauen, wie auch 3. fleine Butten oder Capellen zu Ehs ren der Worte Petri, Marc. 9.5. Lagt uns 3. Hutten bauen, ic. Zu Godfried Boulions Zeis ten sind 2. Rlofter droben gewesen. Mun fragt sidys ob dif der rechte Thabor sen, drauf Chris stud (wieman es insgemein glaubt) sich vers flährt. Denn die Abysliner neunen den Berg, mo die Apostel ben Heyland in seiner Berrligs feit sahen, 2) nicht mit Nahmen, sondern sa gennur, daßes ein sehr hoher und abgesonders ter Berg gewesen? Hierauf ift die Untwort, Sa, denn die Worte des Evangelisten laffen sich gar füglich auf den Berg Thabor ziehen, als welcher alleine von den andern Bergen abs gesondert und sehr hoch ist. Daben ist er bald von Christi Zeiten von den Scribenten davor gehalten worden, wie denn Helena deswegen eine Rirche dahin gestifftet und auch 3. Hutter oder Capellen, zu Ehren der 3. Apostel gebauet. Man sichet heute noch von diesen Capellen ets was,

¹⁾ Turtel Tauben Wohnplatz. 2) Berg der Berklährung Chrifti.

1,

1/5

3.

it it

r

g,

1/2

g:

13

ill:

17,

or

11

150

it.

was, ob gleich alles finfter und verfallen liegt, boch halten die Weiftlichen von Nazareth Dief se darinnen, antere treffliche Rudera von der Seute hüren oben Rirche find nech zu schen. aufder Spite bie Hirten ihr Dieh. Es wird auch on manchem Orthe Kein gefäet. wird da Berg heute von Armen, toch rauber rischen Arabern bewohnt, die meistens nach end Es torffen feine andere Gerfilichen, als ven Orden ter Recollecten hinauf gehen, und tarfehne sie fein Christ tahin. Dari m pflegen die Geiftlichen von Nazareth mit ihrem Dellmetsch, sie zu convoyren. Jahrl. am Zage der Berflahrung Chriffi, geben die Gerfiliche ven Nazareth mit vielen Christen bes Lantes babin, fingen, halten Dieffe, und geben bie gante Madyt auf der Spite Procession, und bannfehren sie wieder herunter ben Weg, ba Christus foll herab gestiegen senn. Unten am Bergeist eine Capelle, die soll an dem Orthe stehen, wo Christus Petro, Jacobo und Johanni das Wesichte zu offenbahren verbethen. Wann die Procession hieher kommt, so wird bas Evangelium mit groffen Ceremonien gelejen. Unten am Berge liegt ein Fleden, barinnen Mahometaner wohnen, Tour genonnt, to muß jeder Chrift, vor die Frenheit hinauf gu: ffei:

Be

Th

des

iff

Die

(J. 6

fen

te,

foli

40

net

fret

M

dal

ift

He

fac

ha

T

au

W

M

De

steigen, einen halben Rthlr. geben. Doubdan nennt diesen Flecken den Thurm Deboræ, 1) weil sie hier soll gebohren senn. Christus soll seine 8. Apostelhier gelassen haben, als er auff ben Bergftieg. Iftfonft befannt wegen Barak und Syssera. Ohnweit von Thabor liegt eine halbe Meile von den Flecken Sabbatho das Schloß Ennegiar, und daben eine vierecichte Berberge. Bendiesem Schloffe soll Joseph von feinen Brudern einem Ismaelitifchen Rauf? mann senn verkaufft worden. 2) Da zeigt man ein Brunnen Loch, Grube oder Waffer: Troge, 3) worein sie ihn zuvor versteckt hat: ten, Gen. 37. R. Salomon schreibt, es sen ber Brunnen, worein man Joseph gesteckt, voller Schlangen und Scorpionen gewesen. p. 117.

Hermon, 4) sonst ben den Amoritern Sanir, auch Baal Hermon Jud. 3. oder Berg des Gößen Baals, weil auf seiner Spise ein prächz tiger Tempel Baals war. Die Thalmudisten nenen ihn dem Schneeberg wegen seines vielen Schnees. Er liegt über dem Jordan, an der Busten Arabien, und conjungiret sich endlich ben Damasco mit Libano, liegt nur 2. fleine Meilen von Thabor, und 2. Meilen von den Bers

¹⁾ Deboræ Grbuhrts Orth. 2) Joseph wo vers kausst. 3) Brun worm Joseph gesteckt. 4) Hermon.

an

(I)

11

13-

gt

ag

ite

ph

Ufi

gt

ri

Its

et

er

do

83

1);

11:

ils

er

d

10

III

Cs

13

Bergen Gilboe. Ift viel weitlaufftiger als der Thabor, boch ift auch nahe an Thabor diffeit bes Jordans noch ein ander fieiner Hermon. Er ift fonft jehr hoch und höher als andere Berge, Daber er allzeit mit Schnee bedeckt ift, welchen Die Tyrier zum Tranck-Ruhlen hohlen follen. Es wachfen treffliche groffe Tannen zu Echife fenda, und war voller Lowen und wilder Thies re, wie im Johen Liede gesagt ift. Er hatte solche Höhlen, darinnen sich nach Nigro wohl 4000. Menschen verbergen funten. Deute nennen ihn die Araber Daai, i. e. einen Bermus fter, weil auf beffen Spigen ein rauberischer Mohr foll begraben liegen, welcher das Land daherumb sehr verwüstet. Der Hermonim ist ein Theil diefes Hermons. Plal. 89. heifts Hermon und Thabor jauchzente. 1) die Urs fach diefes rauchzens wird von Theologis auf vielerlen Beise erfläret, aber die meisten legen bas Jauchzen auf die Verflahrung Chrifti auf Thabor aus, und das Jauchzen des Hermons auf die Aufferweckung des Junglings zu Nain, welche Stadt an der Seite dieses Berges lag. Matth. 17. Luc. 7. 12. p. 57. 121.

Galaad oder Gilead ist über dem Jordan, 2) ber allerhochste Berg, und hat im Umbkreiß 25.

Organis teut:

¹⁾ Jauchzen Hermons. 2) Gilead.

teutscher Meilen, er fangt fich an ben ben Fel bi fen Arnon und vereinigt sich endlich ben Da- eih malco mit Libano. Ben feinem Unfange wirt 188 er genannt Galaad, alwo er überaus fruchtban ift, 1) absonderlich wächst das beste Hary dar un auf, worauf die Worte Jeremiæc. 8. 22. zielen un Ift benn fein Argt in Gilead, it, c. 46. II. Et tha waren dafelbft die fconften Weiten, Baume me und Rrauter. Wenn er biß gen Bofra fommt, Ch in seiner Mitte wird er Soir genannt, und das bin lettere Theilum Trachonitis heiffet Hermon. Un Auf diesem Berge hat Jacob mit Laban den es Bund ber Freundschafft aufgerichtet, 2) und fof eben daher ift er Galaad genennt von den Stein: gen Dauffen, den sie aufgerichtet, benn Gilead heif: 286 fet ein Hauffen des Zeugnuffes. Seir fommt fün von Elau, 3) dem Einwohner felbigen Landes un und Berges, welcher seiner Haare und rothe ba halber Seir genennt ward, und damahls, als Jacob fein Bruder aus Melopotamia fam, bas selbst wohnte. Sonst auch Edom genannt, dod) war zum Unterscheid noch ein ander fleis her Seir im Sider Idumaa. p. 66.

Hauran oder Auranitis wird heute, wie Ferrarius bezeuget, Cavan genannt, 4) wird unter Ca

ne

ftu

de

un

8

B

M

Die

1) Harnvo das beste wachst. 2) Jacob und Laban wo Bundnuß machen. 3) Seir. 4) Hauran. Bel Die Berge gezehlet, aus deren Spiken durch die Da-erhabne Flammen das Zeichen des neuen Jahr

vied res ben den Juden geschahe. p. 62.

than Gilboa liegt eine Meile von Hermon, 1) dar und geht fast biß an Jordan. Ift ein steinigt, elen unfruchebares Gebirge, darauf Saul und Jona-Esthan erschlagen worden, 2) und wie einige Ime wollen, foll der Orth wo Saul umbfommen, das mi, Thal der Bogen: Schützen fein genennt work das ben, 3) weil die Bogen Schützen da ankamen. on. Und ob gleich David diefem Gebirge wunschte den es folle kein Thau noch Regen drauf fommen, und so soll doch even so wie auf andere Berge Res gen und Thau hinkommen. Zwischen diesem Berge und Hermon ift ein fleines Feld, jo man mt für den Orthhalt, allwo Melchisedech Bein des und Brodt opfferte. Der Stein, worauf er bas Opffer gelegt , wird heute auf bem Berge the Calvarie in der Assyrer Capelle gewiesen, Geals nel. 44. Fragt man an welchem Orthe Chris ftus die 5000. Denschen gespeiset? 4) fogan= den sich die Theologi des Orthes halber sehr und zweiffeln,ob es auf diefer oder der andern Seite des Galilæischen Meeres geschehen fen. irem

da.

mt,

215

CI-

ter die

La-

an.

¹⁾ Gilboa. 2) wo Saul erfchlagen. 3) Ehal der 4) wo Christus die 50co. Bogen & Schützen. Menschen gespeiset.

Icem ob an einem Orthe alle bende Wunder fom Werde von der Sattigung geschehen. Hieronymus mennt, es waren bende Wundermer & de diffeits des Meeres verrichtet, wie die Ein ball wohner des Orthes es auch befräfftigen, dar Cap umb wird dafelbst ein Berg gewiesen, Chrift an Taffel genannt, 1) liegt eine Stunde von Ti-fieln berias, zwischen 2. Bergen, ein fehr luftiger gle Thal Es wird auch alba ein Stein gewiesen, ber ber zum Gedachtniß foll aufgeriehtet fenn, da fien hin die Pilgrims zu reifen pflegen. Quaresmius Bro und Adrichomius aber machen nebst anderner einen Unterscheid, und stellen den Orth wobale Christus 5000. Mann gespeiset über bas Ga-in, lilzische Meer, das speisen aber 4000. Mann G auf die andere Seiten ben Magedan. Deuti: Gu ges Tages wird Jahrlich das Gedachtniß die ihm fes 2Bunders hier gefenret, und gehen die Fran-wat ciscaner Monche auf den daben gelegenen auf Berg, welchen fie den Berg der Seeligfeit nen jui nen, 2) und singen Lobgesange, verlesen datich ben vermeldtes Evangelium, iedoch muffen fie nen soldies unter steter Furcht vor den Arabern sem thun. Der Berg hatte den Nahmen von der gen Lehre, fo Chriftus darauf getrieben, weil er die Apostel lehrte an dem Orthe, daß die Woll: fom: bet

¹⁾ Berg Chrifti Caffel. 2) Berg der Seeligkeit. Eb

dersommenheit der Evangelischen Lehre bestehe in lie-2. Seeligkeiten, Marth. 5. Luc. 6. Daher der ver Berg von Christen und Aposteln den Rahmen Emsehielt. Darauf wird noch eine verwüstete dar Capelle gewiefen, die an dem Orthe foll gestiffs rifiet fenn, wo der Henland feine Lehre den Apo-Ti-teln verfundiget. Bondem Berge ber Geer iger gteit liegt nicht weit der Berg, Chrifti Taffel in, der Tifd der Bermehrung, 1) weil die Chrie datten glauben, da habe der HErr die Gerstens nius Broote und 2 Fische geseegnet, womit hernach derner im Thal die Menschen gespeiset, wie benn wohaselbst ein schones tanges Thal wird angetrof Ga-en, wo fich bas Bold gelagert. p. 122. 123,

ann Garizim und Eballagen nahe ben Sichem.2) uni Garizim oder Grisim lag an Sichem, auf wels die hem Jocham bie Burger zu Sichem anschrije, an-war der Hochste in Samaria. Abraham soll men auf diesem Berge gestanden haben, als Wott nen zu ihm jagte: 3) altes Land, das du siehest, will da ich dir geben, Gen. 13. Hier richtere Josua eis n sie nen fteinernen Altarauf. Es wurde auf Die ern fem Berge der Seegen ausgeruffen, wie hinges der genauf Ebal der Fluch, Jos. 8. Deue, 11.27. 4) D 3 die

Polls

Eere,

²⁾ Garizim Geegense 1) Berg/ Christi Saffel. om: berg. 3) Abraham wo er mit GOtt geredt. 4) Ebal Fluch.

Ebal lag zur lincken und hatte grosse Gruben und Löcher, war vielen Erdbeben unterworfsen. Auf dem Berge Garizim stand der Samariter-Tempel, 2. Maccab. 6.2. worauf sich die Samariterin berieff, Joh. 4. 10. 11. weil Berg und Tempel ihr im Gesichte lagen, auf dem hat Jonathan geslucht, Jud. 9.7. auf dem standen 6. Stämme Israel und seegneten, die andern 6. Stämme auf Ebal, und fluchten. p. 170.

ha

ha

はが山がから

ge

fet

W

E

M

3

De

H

cl

91

nle

ŋ

9

Pfe

10

Semeron 1) darauf Samaria gebauet, p.96.

146.

Bethel und Dan in Samaria.

Das Gebirge Juda 2) streckt sich von Hebron biß Jerusalem, und ist das grosse Gebirge im ganzen Gelobten Lande. Die Talmudisten nennen es den Königs Berg, weil er als König aller Berge. 3) Quaresmius hält es für ein Theil Palæstinæ, welches Moses Gen. 22. das Land Moriah nennet. Auf diesem Gebirge ist die Höhle Johannis des Täussers nicht weit von Bethlehem und Jerusalem 4) dar innen sich Johannes soll aufgehalten haben, ist in einem Felsen ganz oben, und beschwerlich zu ersteigen. Unten am Fusse des Berges ist die Wüsse Juda oder Johannis des Täussers, da

¹⁾ Semeron. 2) Gebirge Juda, 3) Kunigeberg. 4) Ibhle Johannis.

jen

Vif:

Sa

id

erg

hat

den

16.

96.

le-

ege

ıdi-

als

र १६

.22.

Bes

icht

dave

i, ift

tidi

s ist

ers,

Da

derg.

da sich derselbe soll mit Heuschrecken gespeiset haben. 1) Am Tage Johannis Baptistæ ges ben die Franciscaner von Jerusalem mit ben Dilgern in die Bufte und lefen bafelbft Deffe, singen Lateinische Lob Gesänge von Johannis Leben und Thaten. Ginige Schreiben, daß Die Weisen aus Morgenland, 2) als sie vom En gel gewarnet, hiedurch zuruck gereiset, und in dieser Sohle eine Madit geherberget. Auf dies fem Gebirge war die Stadt, darinn Zacharias wohnte und Maria die Elisabeth begrüßte. 3) Euthymius und Lyranus heiffen diefe Stadt Montanam, boch falich, denn wann diefes der Rahmen gewesen ware, wurde ihn Lucas nicht verschwiegen haben. Bonaventura, Beda und Hugo halten Jerusalem für bie 2Bohnstadt Zachariæ und sprechen, Lucas habe sie Ruhmes halber eine Stadt genennet, weil sie die Vor= nehmste war; aber auch nicht, benn Jerusalem ist nie in ber Schrifft mit Auslassung bes Nahmens eine Stadt alleine genennt worben. Noch andere halten Bethlehem vor den Wohns plas Zachariæ. Baronius, Pererius, Lightfoot halten Hebron vor Zachariæ Wohnung, weil € 4

¹⁾ Wuste worinn Johannes gelebt. 2) Weis sen aus Morgenland Núckreise. 3) Zacharix und Elikbeth Wohnungs Stadt.

weil Zachariæ Stadt eine Priefterl. Stadt gewesen, und dadurch Hebron als die vornehms fte verstanden werde. Quaresmius halt das für,daß die Etadt Zachariæ oben auf dem Ges burge Juda erbaut gewesen, doch wiffe man eis gentlich nicht, wie sie geheissen, und mennt er, daß es die Stadt Jether gewesen, Jos. 15. 41. Im übrigen bleibt es daben, daß diese Stadt nicht weit von Jerusalem gelegen, indem von uhralten Zeiten bigher man immer dorte ben Platzeiget, und stehen noch Kirchen an dem Orthe so Helena erbauen lassen, wiewohl sie gang zerfallen sind, doch wird Sährlich dahin gewallfarthet. Es wird auch ein Brunn eine halbe Meile von der Buften Johannis gezeit get, in einem luftigen Flecken barinn Araber wohnen, und darinnen vormahls Zachariæ Hauß soll gestanden haben, es ist eine Rirche ba; ber Brunn wird von den Einwohnern noch der Brunn Mariæ oder Johannis genens net. 1) Aain Charin, benn Maria foll Beite währender 3. Monathlicher Verbleibung ben ihrer Muhme Elisabeth diesen Brunnen zu ihrer Nothdurfft gebraucht haben. Die Dil grims trincken daraus mehr aus Andacht als Durft. Einige nehmen auch Wasser in ihr Da:

¹⁾ Brunn Mariæ.

m

da:

छिथ

ei=

et,

41.

adt

1101

den

em

fie

hin

ine

gei:

oer

riæ

die

erit

en:

eits

ien

Jili

als

ihr

}as

Vaterland mitte. In dem Flecken, wo Zacharias gewohnt foll haben, fteht bie Rirche noch vollkommen und wird darinnen noch eine Capelle an dem Orthe gewiesen wo Maria Elisabeth besuchte, 1) und wo diese Johannem ges bahr, auch wo Zacharias des Beil. Weistes voll sagte: Gelobt sen der HErr Luc. 1. Da ist noch ein fleiner Orth unter der Erden, 2) wos rinn Elisabeth ihren Goln eine Zeitzlang foll verborgen haben, daß er nicht in die Sande der Rriegs: Knechte Herodis verfiele. Drth halten einige felbft für dem Bebuhrts, Plat Zachariæ. Sonft feht die Rirche und Derther wüste, und brauchen sie die daselbst wohnende Mohren zu Biehställen, doch halten nichts desto weniger die Catholischen daselbst Meffe, und geben dem Gigner des Orthes für die Frenheit etwa 20. gute Groschen. Cotweyk stellet Johannis Gebuhrts: Plat in das Thal Raphaim. 3) Adrichomius aber eine Stuns de von Emaus; sonst sieht man fehr viel Rudera auf dem Gebirge Ephraim. Doch ftreiffen die räuberischen Araber trefflich daherumb. 180. oder 200. Ochritt von der Stadt standt das

¹⁾ Orth wo Maria Elisabeth besucht. 2) Orth wo Elisabeth Johannem versteckt. 3) Johannis Gebuhrts-Orth.

das Wohnhauß Elisabeths, so Sommers ihr Lust: Hauß gewesen senn soll, 1) dahin eine Kirche gebaut. Eine halbe Stunde davon auf dem Wege ist ein Stein in die Erde gewurzelt, worauf Johannes bisweilen geruhet. Das selbst soll sich das Riesen Thal ansahen. 2)

p. 247-252.

Eine halbe Meile von Jerusalem fteht ein Rlofter des Deil. Creutes, 3) in dem wollen fie ben Orth unter dem groffen Altar weisen, von welchem ein Theil des Creubes Chrifti foll gemad)t worden senn, da wächft das Johannes-Brodt 4) auf den Bergen Juda, so die Araber Kernab oder Carnub von Brithischen Ceronia, Ceratonia, Ceras, weil die Frucht wie Ruh Borner aussieht, Johannes foll nebst ben Heuschrecken und wilden Honig sich auch da mit gespeißt haben. Aus der Frucht der Carobs fochen die Araber einen fuffen Sonig, ben sie statt Zucker brauchen, 5) Ingber, Mirabolanen, Tamarinden brein einzulegen, und mennt man, das sen der Honig, so Johannes ger geffen Matth. 3. 4. p. 252.

Cal-

¹⁾ Elisabeth Luste Hauß. 2) Riesenthals Ansfang. 3) Kloster des Heil Creuzes. 4) Johannis-Brodt wo wachst. 5) Johannis Honig so er gessen.

Calvaria oder Golgatha 1) lag gegen Zion auffer der Stadt, für dem Gerichte Thor, ift voll weisser Sand Steine, und Christi Creus, Dlas wird von Mathæo c. 27. und Marco c. 15. Kegnis ton Dirnschadel Dlag genennt; vielleicht darumb, weil er wie ein haupt aus: siehet, ift nicht hoch, und baher wirder von Evangeliften fein Berg, fondern nur ein Plat ge: nennt. Andere wollen es dahin deriviren, weil Adam's Dirnschadel da foll begraben fenn, 2) wie Augustinus, Athanasius, Ambrosius, Origines, Theophylactus, Chrysostomus, Epiphanius, Basilius und andere mennen nebst Baronio, Bellarmino, Masio, Toleto, Lorino, Salmerone, Villalpando, Torniello, Quaresmio, Bonfrerio und allen Juden. Hieronymus ftellet Adams Begrabnig ben Hebron, Jacob ein Rabbi so sehr berühmt, schreibt: Noah habe ben der Sundfluth Adams Gebeine aus Hebron mit in die Archa genommen, 3) und hernach unter seine 7. Sohne getheiler, Sem foll den Schedel und das Land Juda befommen haben, da er denn den Schedel auf Calvaria begraben, wie Rabbi Simeon mennt. Undre fas gen, der Orth fen Schadelstatte genennt wor den,

¹⁾ Calvaria Golgatha. 2) Adams Hirnschadel two begraben. 3) Noa theist Adams Bebeine.

den, weil er oben kahl ohne Laub und Graß, ja eis nem Todten Ropff ähnlich sen, und darum zur Straffe der Ubelthäter erwählt mar. p. 266.

Der Dehlberg wird von den Rabbinen ber Salbberg genannt, 1) und 2. Reg. 23. 13. ber Berg des Verderbens, Unftoffes und Merger nisses / wiewohl andere durch das daselbst ster hende Hebraische Wort Malchith alleine seinen Hügel gegen Mittag verstehen. Es wuchsen fast lauter Dehlbäume brauf, ob zwar auch ans dere Baume verhanden maren, so waren doch Die Dehlbaume in der gröften Menge. Cardinal Viery der nennet ihn ben Berg der 3. Liche ter, 2) wie ingleichen Ludolphus im Leben Christi. Und zwar daher, (1) weil dieser Berg des Nachtes vom Feuer des Tempels ers leuchtet werde. (2) weil er des Morgens die ConneniStrahlen gegen Morgen empfange, eher als die Stadt. und (3) weil er so viel Dehl hatte, welches des Feuers Speise ist. Der Dhelberg lag Jerusalem gegen Morgen eine Sabbaths-Reise davon nach Luca, liegt nur das That Cedron darzwischen. Gine Sabbaths-Reise aber ift 6. ober 8. Stadia lang, 3) ein Stadium ju 135. Schritten gerechnet. Beda rechnet eine

¹⁾ Dehlberg. 2) Berg der 3. Lichter. 3) Sabbaths-Reife wie groß.

eine Sabbaths-Reise auf 1000. Schritte, Hieronymus auf 2000. Buß. Suidas 2000. Els lebogen, denn den Juden war verbothen weiter zu gehen. Der Dehlberg ift sonft einer der hochsten umb Jerusalem, und find von Bach Cedron bis aufdie Spike 600. Schritt, man fan von seiner Sohe weit sehen, das Arabische Bebirge, bas todte Meer und Hebron. ber Lange hat er ohngefehr 2000. Schritt. Er hat 3. Spigen, welche alle 3. ihren besondern Nahmen heut haben. Die Gpite gegen Mit: ternacht wird auf der rechten Hand: Die Galilæische Manner; die andere Spike; ber Berader Auffarth, 1) weil Chriftus bafelbft gen himmel gefahren; und bie britte, ber Bera Des Berderbens oder Aergernisses, 2) weil Salomon ben Gogen Moloch, Caman, Astaroth zu Ehren Altare da aufgerichtet. Lightfoot schreibt, daß dieser Ochlberg gegen ber Stadt zu drenerlen Mahmen habe. heift er Gerhfemane nach den Dehlteltern, hers nad Bethphage, und an ber Spike Bethanien. Der Dehlberg ift fehr lustig und fruchtbar, benn er ift mit Rorn befaet, und mit vielem Dehl bepflankt, es stunden 2. Cedern-Baume dros ben.

¹⁾ Berg der Auffaget. 2) Berg der Aergerniß und Berderbens.

ben, unter deren einem 4. Kramladen waren, werinnen man alles verkauffte was zur Reinis gung no hig war. Man ging über den Dehle bergauf Jericho zu Luc. 19. Im Anfang des Auffiteigens nach dem Dehlberge wird heute am Dehigarten ein weisser Felfen gezeigt, da Maria (nach der Tradition) offt foll geruhet haben, 1) wann sie nach Besichtigung des Dehlberges nach ihres Sohnes Tode wieder: umb zuruck fehrte. 5. Schritte etwa davon hoher hinaufist wieder ein Relsen, auf welchem Marianach Nicephoro, nachdem sie von den Engeln gen Simmel aufgeführet ward, ihren Gurtel aus dem himmel fallen lieffe/ welchen ber Apostel Thomas zu sich genomen. 2) Ohne gefehr in der Mitten des Berges weiset man eis nen Orthan, allwo Chriffus mit seinen Aposteln fteben blieben 3) und bie Stadt Jerusalem beweinte, Luc. 19. Doch fan man bis nicht gewiß wissen, weil Lucas davon nichts meldet, ob er noch auf dem Berg ober schon her: unter gewesen. Ja es ift beweißlicher, daß et: Die Worte nahe ben der Stadt gesprochen wie aus dem 37. und 51. Vers. bewiesen werden fan. Normahle ift an diesem Drihe eine Capelle ges wesen,

日子の一日

11

(3)

¹⁾ Mariæ Ruhs Felfen. 2) Mariæ Gurtel. 3) wo Christus Jerusalem beweint.

wesen, iest ist alles weg, doch sieht man noch Rudera. Diese Weissagung Christi ist zu Titi Zeit erfüllerworden. Ja Baronius will gar daß Titus andem Orte, wo Christus geredet, 1) fein Lager aufgeschlagen habe, wie denn Josephus auch L. 6. c. 5. de Bello, die zehende Legion auf den Dehlberg stellet. Etwa 300. Schritt von biesem Ortheift der Plat wo sich (juxta Traditionem) nach der Himmelfahrt Christidie 12. Apostel versammlet, 2) die den Glauben beschrieben. Man siehet noch in eis ner Sohle 12. Jader von den Chriften in Felfen gehauen, jum Gedachtniß der 12. Apostel. Micht weit davon ist auch der Plat, wo Chris ftus feine Junger bas Bater Unfer bethen ges lehrt, 3) und sieht man heute noch die Rudera einer Capelle, so zum Denckmahl vor biesem bagestanden. Die gante Seite des Dehlber ges ift mit vielen Judifchen Grabern ausges hohlt in Felfen. Aufder Ofts Seite bes Berges Mashith, nahe benm Wege gen Bethania zeigt man den Orth, 4) wo sich Judas an ein nem Beigenbaum felbst erhieng, und sieht man nod) zum Denckzeichen ein Stuck eines Ber

¹⁾ Titi kager vor Jerusalem. 2) Apostel wo die Glaubens-Articul gemacht. 3) Baten Unser wo gelehrt. 4) Judas wo sich gehenstt.

ih

100

fti

be

S

be

de

in

ft

ae

ne

in

Di

R

ra

ro gi

p,

10

2

wilbes, wo Judæ Haußvormahls gestanden. 1) Wor 100. Jahren stund noch ein groffer Feis genbaum da, welchen die Einwohner vor den wahren Baum hielten. Doch andere fprechen es sen ein wilder Feigenbaum Sycomorus ges Adrichomius halt ihn auch vor einen mesen. folden Baum, doch stellet er ihn an den Berg Die Schrifft aber saget nichts vom Oben aufder Spike des Behlber: Orthe. ges find fehr vielRudera von Aloftern und Saus Es ist da oben eine Capelle, 2) so noch steht, da soll Christus gen Himmel gefahren seyn. Man zeigt am Eingange ber Capelle in einem Kelsen auf der Erden die Fußstapffen eines Ruffes, 3) den Christus soll gedruckt har ben, und scheint ein lincker Fuß zu seyn. Pilarimmhaben aus Andacht ihn weiter aus gebrochen, und die Stucklein mit genommen, doch ist es ien ben Lebens Straffe verbothen. Wie eigentlich Chriftus gen Simmel gefahren lieset man nicht ausdrücklich; doch ex contextulast sich dieses nehmen, baß, nachdem er feis nen u. Apostel nach seiner Auferstehungerschies nen war,ihnen seine Bande und Fusse gezeiget; ging er mit ihnen nach Bethania, allwo er von ihnen

¹⁾ Judz Hauß. 2) wo Christus gen Himmel suhr. 3) Fußstapffen Christi.

)

is

11

\$1

İţ

9

11

29

13

l

e

11

10

Bi

1,

2.

11

is

18

t,

I

n

el

ihnen schied, und gen Himmel aufgenommen ward Marc. 16. 19. Luc. 24. 51. daß aber Chris ftus aufdem Sehlberge gen Simmel gefahren, befräfftiget Lucas Act. 1. sagend, daß nach der Himmelfahrt die Apostel wiederumbvom Dels berge nach Jerusalem gegangen cap. 12. Unter bem Dehlberge gegen Abendt ift die Trauers Höhle Christi, 1) wo der liebste Henland bis in Todt betrübt, seinen Bater bath, er wolle den Relchwegnehmen. Esift eine runde fine ftre Sohle, und foll vor Zeiten eine Rirche hier gestanden haben. Ja Beda spricht, man fons ne in dem Steine, drauf Christus gefniet,noch Die Beichen sehen, doch ift dieser Stein hernach in des Grabes Mariæ Rirche gebraucht wor: den, wie Brocardus auch Benfall giebt. dieser Höhle lieser man noch diese Schrifft: Hic Rex Christus sudavit Sanguinem, sæpe morabatur hic: mi Pater, si vis, transfer calicem istum à me. 2) Deute gebrauchen die Dloh, ren diese Sohle offt vor einem Stall, doch wird gleichwohl jährlich darinnen Messe gehalten. p. 422-426.

Die Türcken halten den Ochlberg sehr wehrt, und haben unterschiedliche Mosqueen

dro=

¹⁾ Trauer - Hohle Christi, 2) Wo Christus Biut geschwitzt.

11

fi

北方

10

1

0

13

6

0

0

0

b

¢i

5

2

1 1920

ľ

5

1

broben, wohin die turdifchen Pilgrims Ball: fahrten; Es ist auch fast an der Spige ein sehr altes Gebäude, darinnen eine Sohle, 1) beren fich Pelagia foll bedient haben; Es war aber Pelagia eine berüchtete Bure von Antiochia, dieward endlich, nachdem fie lange in Unzucht gelebt, von Nonno dem Bischoff zu Edelle ber fehret, worauffie ihre Stadt, Freundeund Eltern verlassen, sich in Monchs Rleidern unter bem Mahmen Pelagia nach Jerusalem in biese Sohle begeben, und daselbst mit Buffe ihr Leben zugebracht haben soll, wie man denn ihr Grab auch darinnen zeiget. Die Türcken haben iest eine Mosquee da. Ferner ift nicht weit von dieser Capelle eine überaus fünstlich unter der Erden gehauene Sohle, genannt : die Graber der Propheten, 2) und muß man mit einem Liechte hinein geben. Die Garge bars innen sind wie schmable Deffen. Man hált dafür daß diefe Graber vor Zeiten von den Jus ben für die Propheten sind gebauet worden, wie Matth. 23. 29. es Chriftus bezeuget. Doch weiß man nicht, welche Propheten hier begras ben sind. Etliche halten Haggæus und Zachariaslagen da. 3) Zachariæ Grab ist gar schon, und

¹⁾ Pelagia. 2) Graber der Propheten. 3) Hag-gwi und Zackariæ Wrab.

alls

elle

ven

ber

lia,

dit

ber

H:

ter

iht

Hic

ich

dit

id

Die

nit

ary

ält

ilia

11,

d

ras

12-

nd

15=

und ist dis der Zacharias, Barachiæ Sohn, oder kurg zu sagen, der Priester Jojada (denn dieser Priester hatte 2. Nahmen) welcher wegen Besstraffung der Abgötteren, auf Befehl Königs Joas im Borhause des Herren vom Bolck gessteinigt worden. Die Christl. Eromiten besdienten sich vor diesem dieser Gräber zu Bohrnungen. Die Eurcken zerwühlen den Bohleberg gar sehr und mennen, daß die Siristen in den Pohlen Schäße vergraben hätten. p. 426.

Gihon 1) war der Berg neben dem Brunn, da Salomon gecrönt worden, 1. Reg. 1. liegt dichte an der Stadt, und wird durch ein Chai davon abgesondert. Zwar streiten viel, ob es ein Berg gewesen, weil in der Schrifft er aus, drücklich genennt wird? Aber ja es war ein Berg davon die Schrifft gedendet. p. 407.

Der Berg Viri Galilæi 2) ist überaus lusstig und kan man sich darauf weit umbsehen. Der Nahme kommt nicht daher, weil der Engel die Gallilæische Männer die Apostel also anges redet, sondern weil sich die Sinwohner aus Galilæa, welche nach serusalem zu dem Gotress, dienste reiseten, gemeinigl. in einem das lbsisster hendem Hause nieder liessen und herbergten. Heute ist eine turckische Metside hier, und ets P2 liche

¹⁾ Gihon. 2) Berg Viri Galilæi.

liche fleine Butten. Die Juden meynen, das fich der Messias offt auf diesem Berge werde aufhalten, 1) und zu Jerusalem seine Residenzhaben; ja nach ben Thalmudiften sollen alle Todten unter diesem Berge aufgeweckt werden und herfür kommen; 2) und die Gerechten felbst, welche in der Babylonischen Ge: fångnuß gestorben sind, sollen unter der Erde hingeruckt werden, und unter dem Deblberge

vorkommen. p. 427.

Bethphage, 3) Dieser Flecken wird inege: meinvon Hieronymo und fast allen Scribenten au den Behlberg gestellet. Adrichomius schreibt, Bethphage sen am Ruffe des Dehlber: ges gegen Morgen gelegen. Roger bringt ihn auf die Seite des Berges eine fleine halbe Meile von Jerusalem, und bezeuget, daß heute nichts als Sand da gesehen werde, wie Quaresmius auch berichtet. Doch halten den Grund deffelben Plates die Chriften in groffen Ehren. Bonfrerius stellet es auch an Jug. Berhphage legt Hieronymus und andere aus: Hauf oder Mund des Thals. Hingegenhale ten die Rabbinen Berhphage vor ein Theil der Stadt jerusalem, aber falfch, weil Matthæus

und

1111

11/1

ber

an

1111

ar

311

Be

pol

mi

ftel

ma

9)

er

fid

ba

fic

ge So la

di

W

ge

th

9

¹⁾ Messias wo wohnen werde. 2) Todten wo aufferstehen sollen. 3) Berhphage.

ide

d-

len Et

Se:

No.

ide

ige

ge:

11-

ius

er:

igt

lbe

ite

12-

ell)

en

18.

19;

ali

der

nd

PO

und Lucases an Dehlberg ftellen; darumb ift ju merden, bag Bethphage eigentlich einen Plat, wo unreiffe Feigen grunen, bedeute, 1) benn der Sehlberg war so wohl mit Feigen als andern Baumen bewachsen, und alfo hatten unterschiedene Plate ben Nahmen barvon. Ward demnach der unterfte Theil des Berges ju neihft an der Stadt nach ben grinen Feigen Bethphage, und das nahe daben gelegne Thal von der Stadt auch fo genennt. Hieronymus nennt Bethphage einen Fleden der Pries Berhanien war zwenerley, 2) bas eine war ein Theil des Dehlberges, woselbst der Palm Baum grunte, nach welchen Baumen er fo genennet ward, nahm seinen Unfang, wo fich Bethphage entete, lag ohngefehr eine Sabbath-Reise von Jerusalem. Sierhat Chriftus fich auf den Gfel gefent, als er zu Jerusalem eins geritten, und foll hier eben an bem Orthe gen Simmel gefahren fenn. Das andere Berhanien lag 15. Stadia von Jerufalem, und war ein Fles den, Lazari, Marthæ und Mariæ Bohn Drthe wie er denn noch heute von den Arabern Lazar genennt wird. Dieser Lazarus 3) soll nach fei:

¹⁾ Bethphage unreiffer Orth der Feigen. 2) Bethanien. 3) Lazarus nach seiner Aufferstehung wogewohnt.

seiner Auferweckung 30. Jahre zu Massilien das Evangelium gepredigt haben nach Cluve-Bethanien heift so viel als Hauf der Bes fummerniß oder Armuth. Beute ift Lazari Bethanien ein wiistes Dorff, darinnen etliche Mohren wohnen, die sich mit Ackerbau ernehren. Man sieht hierinnen viel Rudera, und gwar am Unfange biefes Fleckens, Die Stein-Dauffen einer alten Rirche, welche bas Dauß Simonis des Ausfätzigen genennt wurde, 1) weil dieses Simonis Hauß zu Christi Zeit an dem Drihe foll gestanden haben, wie denn Marthæus cap. 26. 6. spricht, daß Christus zu Bethanien in Simons des Aussassigen Sause gewest, als Maria Lazari und Marthæ Schwes ster aus einer Alabaster Plasche sehr fostlich Dehlauf fein Saupt goß, Marc. 14. gum Gedåchtniß dieser That war vor diesem eine Kirs che an diesem Orthe,aber ausser wenig Steis nen davon nichts mehr übrig. Man sieht nicht weit davon andere fehr groffe Stein Sauffen, welche von denen Christen Lazari Schloß 2) genant werden, und scheint es ein treflich Ge bande gewesen zu feyn. Doch daß es Lazari Sauf gemesen, steht nicht zu glauben, weil La-

zarus

281

171.1

fir

ler

fer

110

0

len

ba

fta

fel

?])

im

(3)

et.

di

be

ei

le

1[

11

D

11

¢1

¹⁾ Hauß Simonis des Ausschigen. 2)Lazari Schlof.

en

e-

361

ari

the

1):

110

112

lib

1)

an

at-

2-3

ger

nes

ich

les ies

ris

tht

in,

2)

De:

ari

12-

us

ari

zarus arm und notheburfftig gewesen. Etwas weiter zeiget man ein altes Gebaude, welches für Lazari Grab gehalten wird, 1) ift ein Rels ler in Felfen gehauen, wohinman auf 25. Stufe fen freigen muß. Denn Lazari Grab mar eis ne Soble nach Johanne c. 11.38. Un Diesem Orthe ben bem Grabe ift die Rirche, welche Helena dahin bauen laffen noch ziemlich gut, boch Darffein Chrift hinein, weil die Eurcken fie an statt einer Mosquee gebrauchen. Die Schlus fel zum Grabe haben die Turcken in ihrer Macht. Die Franciscaner haben einen Altar im Grabe, da fie Meffe halten, fonst ift das Grab eine zwenfache Sohle, vierecticht gebaus Die Mahumetischen Pilgrim besuchen diß Grab, weil fie an Die Aufferstehung Lazari von Todten glauben. Richt welt hievon ift ein Steinhauffen des Hauses Mariæ Magdalenæ z) und fagt man, daß darunter Höhlen und Wohnplage follen gefunden werden. Wie man benn auch nicht weit davon ben Brundt des Saufes Marthæzeiget. 3) Es ffebet nicht weit hievon ein Waffer Trog in Felfen gehaus en, welcher Marthæ 2Baffer Erog heute noch genennet wird, 4) weil sie ihn vielleicht eigen: thum:

¹⁾ Lazari Genb. 2) Hauf Marix Magdalenx. 3) Hauf Marthx. 4) Marthx Wasser Erog.

mi

10.

m

Fr OI

p.

N

0

fi

Je

6

CX CX A

(

5

ij

thumlich beseffen, er soll an dem Orthe fenn, wo Martha dem Berren Chrifto begegnete, alser kommen war Lazarum von Todten zu: erwecken. So weiset man auch ben dief m Baffer. Eroge einen langlichten Stein, wird ber Bethanische Stein genennet und fehr ges ehret, 1) weil Chriftus als er Lazarum auferwecken wollen, daselbst soll geruhet und so lange gesessen haben, big Martha ihre Schwester Magdalenam geruffen. Ja es foll diefer Stein recht an selbigem Orthe stehen, wo Martha zu Chris fto fagte : Derr wareftu bier gewesen, mein Bruder ware nicht gestorben, Joh. u. Dieser Stein wird fehr hoch gehalten, daß auch ein klein Stücklein über den fostlichsten Edelges ftein geschätzt wird, und meldet Bonifacius, daß, ob gleich die Pilgrams davon abbrechen, so ver= mindere er sich doch gar nicht. Der Gvardian aufdem Berge Zion hat die Gewalt darüber. Aufhalbem Wege zwischen Jerusalem und Bethanien, ift zwischen bem Berge ber Auffarth und des Verderbens ein Plat, 2) woselbst der Feigenbaum, jo von Christo verflucht ward, foll gestanden haben, Marth. 21. **Ouaresmins** mel

¹⁾ Stein worauf Chriftus geruht als er Lazarum erwecken wolte. 2) Feigenbaum von Christo vers flucht.

111,

ite,

illi

III

ird gez

cra

ige

ag.

dit

ris

in

fet

ein

ges

時,

ers

an

et.

e-

th

H

id,

13

era

meldet, daß noch heute an dem Orthe 8. oder 10. Feigenbäume stehen, welche aber alle dürre und unfruchtbahr senn, da doch das andere Feld und Bäume gar schöne stehen, gleichsam Christi Wunder Beichen so zu bestättigen. p. 428.

Was vor Haupt-Thaler in PALASTI-NA anzutressen?

avon wird wohl fenn, Erftl. bas Thal Aulon, 1) so von Libano bif an die Bus fte Pharan lag; Darinnen maren bie Stabte Jericho und Tiberias, wie auch das Galilæische Meer. Es begriff in sich das Thal Achor ben Jericho, (Achor bedeutet Auffruhr oder Berftohrung, 2) dieweil Achor in Ifrael groffen Auffruhr erregt, 1. Paral. 2. Es war das Thal Achor lustig, Diehreich, fruchtbar, Hol. 2. 4. Es war eine Thure der guten hoffnung, weil die Ilraeliter, als fie aus der Buften dahin fas men guten Dluth schöpfften jum Gingang in Canaan,) diefe Ebene geht zwischen Bebirgen auf benden Seiten nicht weit von Tiberias biß ans todte Meer. Sie ift 1200. Stadia lang und 120. breit, wird mitten mit dem Jordan durche schnitten. Etliche halten Dieses Thal Aulon für

¹⁾ That Aulon. 2) That Achor.

für den Orth Gen. 12.6. Deut. 11.30. und E-lon More im Ebraischen genennt, wie Adrichomius meynt. Doch stellen andere Elon More an den Orth, wo vor diesem Pentapolis oder die 5. Städte. Sodom, Gomorrha, Adama, Zeboim, Segor gestanden, 1) und wo ieko das Todte: Meer ist. Arias Montanus stellt es zwischen die Städte Bethel und Hai. Masius hältes sür die Stadt Sichem. Hieronymus und Adrichomius halten dieses Thal auch sür das Königs: Thal Schave, Gen. 14.17. Doch dis Schave wird von etlichen ein ebener Orth ausgelegt. Die 70. Dolmetscher nennen es mit Josepho Feld. p. 133.

Das Thal Esdrelom oder Mageddo, 2) liegt in Galilæa, heute Italiænisch Campo di Faba, nach dem Schlosse Faba oder Saba. Hieronymus nennt es das weitsstreckende und größte Galilæische Feld. Es liegt beym Berge Thabor, geht in der Länge bis an die Samarischen Berge, auf 5. teutsche Meilen, die Breite aber etwan zwen. Ist die fruchtbarste Gesgend in gank Palæstina, 3) und wächst das Graßeinen Reuter hoch. Der Bach Cison lausst dadurch, 4) es halten sich aber über

1000.

10

111

把

bi

ge

10

fi Si

0

II d

b

to ff con

¹⁾ Sodom wo gewest. 2) Esdrelom. 3) Fruchts barste Gegend Palæstina. 4) Cison.

1000. rauberische Araber daselbst wohnhafft auf. Dier ward König Josias von den Schüpen Pharaonis Necho 1) Königs in Ægypten biß in Todt verwundet, 2. Reg. 23. Zacharias gedenckt des Gefechtes auch und nennt den Ort

Hadadrimon c. 12.11. p. 139.

E.

i

n

3.

0

lt

IS

IS

Die Wüste Jericho 2) liegt von Jericho an biß gen serusalem und ist fast so weit als Aulon, wiewohl etliche gar diese Bufte zu Aulon fügen. Sie ist auf benden Seiten mit einer RenheBergen wie mit einer Mauer umbringt. Ein eintiger offener Orth so barinnen ift, 3) wird der Bogen genannt, und ift ben 69. Stadia lang. Strabo und Justinus nennen diese Buften, die Chene Hiericos Josephus schreibt, baß sie wuste, steinicht und felsicht fen. Abson: . berlich foll fie nach bem todten Weer zu fehr uns fruchtbar feyn. Es ift ein überaus beschwert. Weg von Jerusalem nach Jericho, und gleich wie vormahle hierumb viel Rauberenen vorge= gangen; Alfo find auch heute daselbst allemabl solche Arabische Schnaphahnen. Absondert. ist in der Mitte ein hoher Orth, wo ein fehr ges fährlicher Durchgang ift, denn weil baselbit, wie Doubdan schreibt, ein solcher enger Durch: gang

¹⁾ Josias wo verwundet. 2) Wufte Jericho. 3) Bogen.

na

20

TU

6

12 hi

eil El

er

11 di

9

111 U

91

E S

11

11

gang und Paf ift, daß kaum 2. Personen zus fammen gehen fonnen, fo pflegen fich gemeinig. lich die Rauber aufzuhalten, weil fie von diefer Sohe weit in das Land sehen konnen. Ginige halten diesen Dreh wo der enge Pagist, vor dens jenigen/ 1) woselbst der Mensch, so von Jerusalem nach Jericho gereiset, unter die Morder gefallen, Luc. 10. und Hieronymus halt ben Drih wo sich biefes zugetragen für den Joses. so nach dem Hebraischen heisse: Auffgang der rothen oder blutigen, ohnzweissel des Bluts halber, fo daselbst von Räubern vergoffen wird. Adrichomius halt felben Plat für den Berg Engeddi. Nicht weit von biesem Passe ist eine groffe gemauerte boch wuste Rirche, wie auch von hier unweit eine zerfallene Beftung, darinn vor diesem zur Sicherheit der Reisens den Besatzung lag. Im übrigen ift es eine schreckliche und furchtfame Bufte, welche nies mand ohne Beleithe reifen darff. Es find viel Morafte, Sohlen und fast eitel Klippen drin-Der Bach Cedron laufft daneben hin. Const soll diese Bufte nach Doubdan auf 6. Frankosische Meilen lang und 3. breit senn, foßt an das felfichte Arabifche Gebirge gegen More

¹⁾ Dith wo der wansch unter die Morder gefallen.

41

31

1

C

15

100

11

7.

3

10

Bit e.

16

29

1

Morgen. In der Bufte foll der Orth fenn nach Doubdan, wo Zedekias ber Konig von Nabuchodonosoris Solbaten gefangen ward, Jerem. 39. 2. Reg. 25. Vor biefem waren in der Wüften 2. Raub-Mester Trax und Taurus, 1) so Pompejus ausgerottet. Wie Strabomeldet, in diefer Bufte wurde ber Beerfuhs rer von Raubern gefangen. Francisci Schaus buhne P.1. Ben ber Stadt Jericho entspringt ein Bafferreicher Brunn, ber wird der Brun Elisæ genennet, 2) benn als beffen Waffer erft bitter und ungefund war, auch barneben Unfruchtbarfeit und Cobt verunschte, ja gar Die Rinder in Mutterleibe beschädigte, habe der Prophet folden Brunn geheilet und füß gemacht, 2. Reg. 2. fo dag wie vor ber Brunn bie Urfach der Unfruchtbarkeit und hungerenoth gewesen, alles in Uberkut verschafft, Fruchts barfeit und Seegen gebracht, bag men ihn wie Plinius, Callirhoë Echenbrunn. 3) eder mit dem Grichischen Arnte Alio Connen Bunn fonte nennen. 4) Ben Jericho wachit als was sonderbahres das Geracije Zacon, 5) aus derer Kern Dehl und Baljam geprest wird, so sehr toltbar ift. Noch mad it dagelogt das

¹⁾ Naub-Nester. 2) Brunn Elise. 3) Schonbrunn, 4) Sonnen-Brunn. 5,50 rucht Zacon.

das Licium 1) von Grichen genannt oder A-cacia, wie auch die Rose von Jericho auf allen

Feldern. p. 135.

Das Thal Mambre, 2) ward für bem Gins gange der StadtHebron gefunden, fo schon, lu= stig und fruchtbar mit Weinbergen besetzt tofta lithen Wein und Rosinen trug. Nicephorus stellt das Thal oder Ciche Mambre 15. Stadia gegen Mittag von Hebron und ungefehr 150. von Jerusalem, Gen. 14. 13.24. statt des Wors tes Thal fieht Elon, fo einige ein Telb andere einen Eichwald/Terpentin-oder Tannenbaum aublegen. Lutherus nennts einen Sann, weil es mit Baumen war besogt. In dem Thal hat Abraham mit feinen Sauß Wenoffen gewohnet, 3) und hat dafelbst GOtt einen 211: tar erbauet, ba ift ihm auch Gott erschienen, Gen. 18. Die Christen haben dar eine prachtige Rirche erbauet. p. 204.

r

1

cten

Das Thal Raphaim oder Riesen Thal, 4) liegt gegen Abendt nahe ben Jerusalem und reicht biß gen Bethlehem auf 30. Stadia weit, nach Doubdan solles 5. Abelsche Meilen lang und 3. breit senn, ist sonst gar fruchtbar und mit Korn besäet. In diesem Thal liegt der Fles

¹⁾ Licium. 2) Thal Mambre. 3) Abrahams Wohnung in Mambre. 4) Niefenthal.

It

15

S

ts

S

2

14

e

11

1

den Bithsaphasa und das Städtlein Alcalha auf einem Hügel, in benden Orthen wohnen Mohren. Wie auch nicht weit davon das Dorffsoraliegt, so von Mohren bewohnt wird, In diesem Thal hatten sich die Philister gelagert, 1) als die 3. Helden auf Davids ersuchen durch die Philister brachen, und Wasser aus dem Horn: Brunn brachten, 2. Samuel. 5. 18. p.254.

Bechtiso das Leichen Thal 2) lag ben Jerusalem unten am Tusse des Berges Golgatha vor dem Thal Thor, und pflegten die Juden als

len Unflath hieher zu legen. p. 254.

Das Thal Josaphat sonst auch das Thal Kedron 3) oder Königs: Thal oder Thal Siloe oder Thal des Seegens, oder Gehennon oder Tophet; 4) lag zwischen Jerusalem und dem Oehlberge mitten inne, umbringet gegen Mors gen die Stadt und diente an statt eines Gras bens, seine Länge ist nach Quaresmio eine halbe Stunde. Titus hat es gegen Stephans-Thurm über anfüllen lassen/aber nicht durch und durch, denn in der Mitte und am Ende, ist es sehr tiess. Gegen Mittag am Berge Zion

¹⁾ Helden Davids so Wasserhohlten. 2) Leichen. Thal. 3) Phal Josaphat, Kedron. 4) Gehennon, Tophet.

ift es mit Rorn und Arautern befaet. Es pflegt aber seinen Mahmen etliche Mahl zu verans Woes besaet ift am Fusse des Zions, da heistes Silve, 1) von dem zu nechst geleges nem Brunnen Siloe; weiter hin heißt es Gehennon, und endlich gar Topher. Vor Zeis ten war es ein allgemeiner Gottes-Acker des gemeinen Polckes, man sieht auch noch heute in Felsen gehauene Graber, und wohnen in manchen etliche arme Mohren. Deutiges Tages begraben die Juden ihre Todten das felbst, weil ste diesen Platz vor den Orth der Aufferstehung halten, 2) und daß da das Ges richte werde gehalten werden, Joel 3.2. Salomonis Lust Garten soll nach Adrichomio hier aelegen fenn. Meben bem Thal Josaphat sies het man die Rirche des Grabes Maria, 3) bars inn ift ihr Grab von Felsen und Marmel bei fest. Der Raften, worein sie die Apostel follen gelegt haben ift 2. Ruß breit und ziemlich lang. Es brennen allezeit 24. Lunpen drauf, 4) die fo wohl von Turcken als Chrift n unterhalten werden, denn die Turcken ehren diefen Orth fehr, bethen daselbst, und bewahrt ein turctie scher

D

36

BILL

11

n b fight gin n

ņ

¹⁾ Siloe. 2) Aufferstehungs Orth und Jungs stes Gerichte. 3) Kirche des Grabes Mariæ. 4) Sarg Mariæ,

gt

15,

ges

e-

eis

128

ite

in

63

31

et

961

0-

er

le:

361

en

g.

ill

4)

fiber Santon die Cluffel dazu, und muß ihm jede Dersonvor die Deffnung einen Medin ges Un Mariæ Himmelfahrt halren die Monche treff. Processiones. Josephs und Simeons Grab ist auch daselbst. 1) In diesem Thal iff Stephanus gesteinigt, 2) wie man benn noch heute einen grauen Felsen darinnen zeiget, welcher mit Stephans Blut foll gefarbt fenn, und wird berfelbe von den Chriften in aroffen Chren gehalten; fo wird auch ein groß fer Graben drinnen gewiesen, so mit Steinen und Unflath gefüllet, Dahin foll Scephani Leich; nam geworffen fenn, big ihn endlich bie Apostel bearaben, und frund vor Zeiten eine Capelle an felbigen Drthe, welche aber schon weg. Der Relf, wo Stephanus foll gesteinigt jenn, 3) foll fo weich als ein weich Bette fenn worden , und seine Gestalt als in Schnee oder Wachs eine gedruckt haben. Doubdan bezeugt, er habe in Franckreich zum wenigsten 12. oder 15. Steis ne gefehen in 3. Rirchen, 4) womit Stephanus gesteiniget. p. 399.

Das Thal des Sohns Hinnons oder Gebeahinnon, 5) lag in der Vorstadt Jerusalem,

¹⁾ Josephs und Simons Grab wo? 2) Stephanus wo gesteinigt.3) Eteinfelß wird weich. 4) Stein ne womit Stephanus gesteinigt. 5) Thal Hinnon.

CI

b

1

5

ŋ

11

3

D

h

e

1

E

ı

Ø

Ø

I

PI

lem, allwo es seinen Anfang nahm, froßt an das Thal Josaphat. War vor diesem ein gar luftiges Thal, ic. voll schoner Baume und Luft, Garten, wurde vom Brunnen Siloe und dem Bach Cedron befeuchtet, dieser guten Geles genheit halber, hatten die gottlofen Burger ih: ren Abgott Moloch hieher gesetzt. 1) Dieser Abgott war gant füpffern, innwendig hohl, hatte einen Kalbe:Ropf, im übrigen aber als ein Mensch mit ausgestreckten Armen gebile bet. Diesem Goten opfferte man die Rinder, und wurde er zur Zeit des Opffere glüend gemacht, 2) und also gaben die Eltern das Rind lebendig in seine Armen. Damit aber bie Eltern das jammerliche Schrenen bes Rindes nicht hören möchten, so schlugen die Drie, ster die Trummeln und bliessen Trompeten, daher hieß es auch Topher ober Trum melthal, und war dif Tophet ein absonder lid erhabner Orth, woselbst dem Moloch geouffert ward, 1. Reg. 11. Actor. 7. Roger schreibt, daß man in besagter Tieffe eine groß se Höhle heute sehe, in der man das Reuer angezündet, den Moloch zu erhiten. Sa die Rabbinen fagen, daß 2. Dattel Baume das selbst

¹⁾ Moloch. 2) Eltern opffern Kinder dem Moloch.

an

gar

प्रीकृ

em cle

illys

ier

BI,

ald

bili

er,

ge:

ind

die

ins

iles

Des

m

ett

ges

er

0/1

ler

die

101

selbst gestanden, zwischen welchen der Rauch aufgegangen. Vid. Hoffm inn umbraim Luce. p. 60. Deute ift das Tophet gant bes bauet, mit Behl Feigen : Apricolen : Maul: beer:Baumen, man weiset dafelbst noch einen Bogen mit einem Waffer Eroge, doch gar verwortfen, 1) daraus fich Bathleba foll gemaschen haben, als fie von David aus seinem Pallaft, ber grade gegen über lag, foll fenn ger Souft schreibt Lightfoot, sehen worden. daß dig Thal Hinnon ein allgemeiner Diffs hauffen der gangen Stodt gewesen fen, ja ein folder Orth, wo alles Bebeine, Leichen und andere Unreinigfeiten verbrandt wurde. Efa. cap. 66. fpricht: fie werben hinaus gehen und die todten Leiber sehen, so wider mich aufgestanden; worauf Kimchi zur Erflärung giebt : die Benden werben ausgehen von eis nem Sabbath zum andern in das Thal Josaphat, und werden bie todten Leiber Gog und Magog sehen. p. 400.

Das Terpentin-Thal, 2) lag etwa eine halbe Meile von Jerusalem, so seinen Rah, men von den vielen Terpentin-Baumen ber kommen, wie man dann noch heute deren nicht

2 2 wen

¹⁾ Bathseba mo sich gebadet. 2) Terpentin-

heute, welche man Colonia nenner. p. 435. Der Garten Gethiemane 3) heißt so viel als sestes Thal, Dehl-Thal, weil es überaus fruchtbar war von Dehlbäumen. Ariomontanus schreibt, es bedeute Gethsemane so viel

als

Ď

1

M

61

Se S

d

KS

(

C

Í

¹⁾ Johannes-Brodt. 2) wo David ten Goliath erlegt. 3) Gorten Gethsemane.

im

ehr

I) Zeg

lens

den

id)+

ers

afi

id)

)a:

hts

the

Im

ate

1

la!

es

ee

e!

15

el

als der 8 te Garten, benn zu Christi Zeiten waren viel Barten, mit den Ziffern eines, 2. 3. bezeichnet, und also war Gethsemane der achte in der Ordnung. In diesen Gars ten hat Chriftus Blut geschwißt, 1) und soll nach Hegelippi Zeugniß aus bem herab gefallnen Blutschweiße ein Baum gewachsen fenn, beffen Blatter Die Uberschrifft gehabt: D Tobt wie bitter ift bein Bebachtnuß. drichomius und Doubdan unterscheiben bas Dorff vom Garten Gerhsemane und fagen: Christus ware mit den 3. Jungern Petro, Jacobo und Johanne, aus dem Dorffe in Gars ten gegangen zu beihen, und die übrigen 8. Junger unterbeffen zurud gelaffen im Dorff Gethsemane, da dann Judas davon gewischt, und zu den Schrifft ; Gelehrten gegangen. Man weiset heute einen rothlichen Felsen, ets wa 2. Fuß hoch, darauf sich die Apostel sols len gesetzt haben, 2) als Chriffus einen Stein-Burff von ihnen weg gegangen war, der Felsen hat 3. Hügel, welche den Jungern

²⁾ Blut & Schweiß Christi erzeugt einen Baum! 2) Orth wo die Iunger geschlaffen im Garten.

246 Dapp. Beschreib. von Palæft.u.gelobt. Lambe.

Ju Sauptkuffen follen gedienet haben, auch fiehet man ihrer Kleider Abrif auf dem Felsfen, wie sie gar eingekrummt und einsgefrochen sigen. p. 403.

ENDE

Won PALÆSTINA, GALILÆA, JUDÆA und IDUMEA.

Regi-

出のいいに

A

ALAAAA

A



Uber Dappers Beschreibung von PALÆSTINA. &c.

A.

A Braham wo mit GOtt gereit	t Pag. 213
A Saug 7	78, C 200 116 128
2 1 Bohnung in Marare	238
Absolons Sedachtniß	118
Grab	ibid.
Grabschrifft	159
Abimelechs Bruder, Mord wo?	19
Accaron	64
Achabs Garten	137
Ackeldama	125
Acra	The applicant 14
Adam aus mas vor Erde gebildet	129
und Evæ Begrabnuß	128
Adams Capette	95
Snaupt	ibid,
Hirnschadel wo liegt	219
Begrabnuß	5.69
O'Rohanlak " " "	4
Gebeine/ Noz Erbtheil	4
£. 4	Adam

Adams O'Ostania	-
Adams Wohnung nach dem Fall	130
210ler goldner Adullam	2.2
	74
Allerheiligstes	18
Algumin 211tåre	41
	32
Ajalon	7. 182
wwo s south of the	76
Amathus	81
Anathor	178
Annæ Hauß	92
Antigoni Todt	414
Andromeda Ruhms Straffe wegen Schunh	cit.66
Antipatris	68
Apostel wo Glaubens Articul gemache	223
Appollonia	82
Arba ein Riese	68
Arca Noz wo gebaut	66
Asdod	62
Ariel	33
Arimathia	56
Aristei Vaterland	180
Asfur	
Afcalon	133
Afor	
Aftaroth Carmin	48
Auferstehungs-Orth und jungstes Bericht	45
Section of the second and landlete Settinit	240
P	

Baccades

Saal-

Bigg

ななななない

B

らながが

Designation of the owner of the owner of the latest tented by the latest tented by	
Baalhasor	140
Back Crith.	194
Befor Control	195
2actoffen Shurm	13
Backenstreich wo Christus empfangen	90
Babstler werden jahrlich verbannet	94
Bader 3. nach der Gundfluth übrig blieben	172
Bathseba Teich	104
wo gebadet .	243
Balduinus wo gestorben	190
Baum brennt und verbrennt nicht	183
von Anfang der ABelt	132
Baume des Lebens	42
Belagerter Gelbst Mord	75
Berg Achilles	74
der Alergernüß	118. 221
Cafius ` ' ' ' Land Land Caffus ` ' ' Caffus ' ' ' Caffus ' ' ' ' ' Caffus ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' '	187
Quarentana (miss)	186
Berklärung Christi	206
der Seeligkeit	just 212
Chroti Eaffel	312.213
der Lichter and Australia and Anna	220
der Auffahrt	221
Viri Galilæi in translation and the second	227
verderbniß , in a Michigalia allana	221
Silo	182
Berleba	82
Bersabe Wuste	188
Beth Mokodh	a ^{ja} , 1 9
Bethanien Andrew Company	225
D. 5	Be-

Betheida	204
Bethphage	228
unreiffe Feigen	229
Bethlehem Brodthauf	1, 142
wachst der beste Wein	154
Bethulia	4.8
Bethschan	54
Bethfalifa	58
Bethsemes Sonnenhauß	78
: Betfura	45
Beschneidungs Orth Christi	152
Bezetha	14
Bleiern Dach	¥53
Bollions Srab	95
Bogen	235
Blutschweiß Christi drauß wachst ein Baum	245
Brantschaß	164
Brunn Mariæ 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	. 216
t des Feuers et Top et a Rediction and	119
voll Fische	116
Thránen-Meer	131
. der Gefundheit	132
wo Christus mit Samariterin redt	56
worinn Joseph gesteckt 173.	208
heilfam franch in the second	181
Speil.z. Khnige	183
Elifæra e promet a promet si da se	237
Burg Antonia	36

C. Cai-

Ca

Ca Ca

Ca Ca

0000

E

9

4

8

4 8

5

4

6

6

9

ó

1

2

6

8

Christi Fußstapffen

88 Caiphæ Hauß 39 Pallast 50 Calil 15. 219 Calvaria Cana in Galilæa 174 Hochzeit Hauß wo? 175 5 Canaan 14 Cænopolis 97 Capell Longini 96 der Rleider Theilung Creus-Erfindung 97 98 Erscheinung Christi des Rerckers Christi 97 Tituls Christi 98 101 Engels 120 Jacobi justi 151 Tolephs ibid. unschuldiger Rinder 157 St. Georgii 46.173 Capernaum Catharina Berlibnif mit Chrifts 153 132 Cæsarea Christus wo 3. Marien erschienen 108 wo gebohren 143 ob in einer Hobble 142 trägt ABaffer im Kleidern 171 worcoo. Mann speist 211

121 Chris

NAME AND POST OFFICE ADDRESS OF TAXABLE PARTY OF TAXABLE	ARTICLE SHAPE OF THE PERSON NAMED IN
Christi Fast-Orth	186
Christen Eingang zu Terusalem wo?	114
tidtlicher Orth	128
Cedron	196
Cidron	162
Cifon	195. 234
Cleophas Hauf	180
Conterfeit aus Stein gewachsen	. 149
Coponis Thur	24
Creuk geschimpfft	86
Hefftungs Capell	99
USeg Christi	IIO
Crith	194
Crocodilen-Wasser	132
woin Palæstina in	ibid.
Haut über Thuren ziehen	162
Cyrillus wo gewohnt	ibid,
75	
.D.	
Dan	49
Daron	83
Davids Höhle	74
Thurn Charles	104
Begrabnuß	111, 721
Deboræ Gebuhrts-Orth	208
Dècapolis	5
Diebstahl verhüten	35
Diocæfarea a a s ch	47.176
Dina wozu Schanden ward.	55
Dorne Eron Christi woraus	129
	Do-

Megister.

	THE RESIDENCE AND PERSONS ASSESSMENT AND PARTY AND PERSONS ASSESSMENT AND PARTY ASSESSMENT ASSESSME	-
86	Dothan .	49
14	Drachen tödten	135
128		
96	E.	
62	Ebal Fluchberg	213
34	Sbenholk kosibar	42
80	Sichen-Baum	131
49	Einritt Christi zu Jerusalem	88
24	Eisen schadet in gelowe der de gereinen der de	33
86	Eliæ Fluchts Orth	185
99	Eliam ob Raben gespeißt	195
ito .	Elisabeth Lust - Hauf	218
94	Elbyr Fill Children in The Children	140
132	Elifa Grab	137
id.	Eltern opffern Kinder dem Moloch	243
162	Emath	54
id,	Emaus zwenerlen	179
	Engaddi	75
-	Endor	51
49	Engel auf Christi Grab	102
83	Hürten erschienen	157
74	Ephra	.58
04	Erbsen-Feld	160
721	Erde-curirt Fieber	154
08	macht bald verwesen	126
5	vertreibt Ungezieffer	130
35	Mittel-Punct	134
76	Erdrelon	234
55	Esaias wo durchseegt	117
29		C.S.
0.	r.	Fár=

*** J. *** *** F.	
Kärber-Acker	127
Feigenbaum verflucht Christus	233
Felh weich wie Bachs	170
Fenster des Tempels	31
Feuer vom himmel fallet jahrlich	103
vom Himmel zerftoret Juliani Bild	ŞĪ
Frau so Christi Kleid anrührts woher	50
Frucht Zalon	237
Fruchtbarfte Gegend Palestinæ	* 234
Fürhänge im Tempel	18
Fußstapsfen Christi	174, 224
Fufwaschen und Kussen	114
G.	
Gabriel wo vor Maria gestanden	167
Unfundigung Christi	166
Galgal	55
Galilæische Städte	164
Gamala	82
Garizim Geegens Berg	213
Garten Gethlemane	244
Gath	63
Gaza	60
Seburge Juda	214
Geissel Ort Christi	92
Genezareth	203
Georgii Haupt	135
Ehat	135
7 - T	Ge-

Principles of the Parish State of the Parish S	
Gerar	. 64
Geruch in Maria Grabe	123
Geschenck der Weisen Christi	150
Gilboa	211
Gilead, Galaad	209
Gihon	227
Golden Weinstock	16.30
Goldne Rågel	17
Sütter	. 32
Ebwen	41
Goldner Aldel	2.2
Leuchter Leuchter	30
Golgatha	219
S.Ott hat 7. Meer erschaffen	203
Grab heiliges Christi	100
Absalons	118
der 7. Maccabæer	140
Stein Christi wo	101
Schrifft Rahels	159
Abfalons	159
Gräber der Nichter	123
Propheten	. 226
Konig Israel	113
David und Salomon	121
Briechen Kloster heissen Laura	161
Gurtel krafftig zur Geburth	, 168
Mariæ follen loffen	222
Guten Nahmen suchen	165
H.	
	16.
Habakuks Hauf	
	Kirs

Megister.

He

Hig Jy

Si

Hu

Jac

Jac Jad Jan Jan Ide Jer

Jer

Rivche	185
wer gewest	ibid.
Haddadrimon	53
Haggæi Stab	226
Hananeel	12
Hanoth Maria Andrews	25
Hannæ hatte Park to the territories	39
Hark wo das beste	220
Haupt bedeckt vor GOit erscheinen	34
Hauran	210
Hauß der Helden	38
Huldæ ji yan jin a ji ka satil,	
des Waldes and Ally of the state of	ibid.
Marthæ	231
Mariæ Magdalenæ	231
Simonis des Aussätzigen	230
reichen Mannes	106
Veronicæ - La tella and tella	ibid.
Hiobs / War A was the same	140
- wo Christus erzogen	169
Abendmahl hielt	120
Simonis Justi and the Additional State of the State of th	182
Hazerim + Jack 7 C. Cappel Mark	187
	. 127
Helden Davids holen Wasser	239
Hermon 'r gain was William of	208
Herberge wo Christus gevohren	143
Herodis Pallast	12
Henden Gott ein Greuel	157
Heiliges ju Jerusalem	17
	Hes-

Commence of the last of the la	,
Hesbon	< 45
Hiobs Gebuhrts, Orth	8
Brunn	140
Hieronymus wenn gestorben	52
Hippicus	10
Soche Schule	47
Capelle	99
Sign Sign Sign Sign Sign Sign Sign Sign	39
zwofache :	127
Mari z	154
Johannis	214
Hulda Prophetin	23
Hipten Feld	157
Wohnung so zu Christi kommen	155
wo begraben	257
I.	
Jacobs-Brunn	133
Fire Hauf	160
Bruck	193
Jacobus wo enthauptet	107
Jacob wo mit Laban ein Bundnuß gemacht	210
Jaddæus besänfftiget Alexandrum	44
Jamnia	67
Sauchzen Hermons	209
Idamæa	187
Jeremiz Gebuhrtse Orth	179
Shiple	123
Reriter	125
Jericho	78.141
N	Tern-

Jo Jo

Jo Ju

July . Ing

系统 系统

Jerusalem mo liegt	9.84
wer erbaut	10
Benennung	13
hat 5. Thore	23
Derwustung	43
Thore is a second of the second	87
beweinen Juden umb gegebenes Welt	
wie heute ist	1 915
ohne Bewehr betretten	114
Tefreel	52
Jesse Wohnung	150
Johannis Gebuhrts, Orth	105. 217
Sirab	137
200	138
Finger	139
Haupt mit Nadeln durchstochen	138
bat Honig gessen	218
Johannis-Brodt	244
wo wachst	218
Jone Grab	174
Fußstapffen	175
Joppe, Japhet	65
Jordan	191
Masser wird nicht stinckend	192
Wasser Krafft	192
Fische sterben im todten Meer	198
	72, 208
Gebeine tvo begraben	55
Josephs Hauf	155
Werckstadt	168
to tentimen	To-
	164

\$2

Jo-

And the second s	-0
Joseph von Arimathia Grab	98
Joseph und Simons Grab	248
Josias wo verwundet	235
Josux Brab	59.141
Feld wo Sonne steht	182
Jotapa	46
Isai Grab	13€
Judas Hauß	224
wo sich erhenckt	223
Tudas Regrabnuß	126
Guden-Rabl in Jerusalem	115
Leim aus dem todten Meer	197
Julias	48
Jungsten Berichtes Frenheit	127
Jungium Crimpin Grayy	
K.	
Kammern im Tempel	17
Kammerer der Konigin Candaces wo	getauffr.
3 Million	63, 177
Rette anrühren stillt schwere Noth	158.
Rinder Ifrael Reise	189
Rirche der Engel	90
des Heil. Grabes	92
by 60 divisions Marine	
Der Meinfailla Matie	107
der Neinigung Mariæ dor Hufferstehung Ehristi	
der Aufferstehung Christi	93
der Aufferstehung Ehristi der Ohnmacht Mariæ	93 109
der Aufferstehung Ehristi der Ohnmacht Mariæ der Furcht Mariæ	93 109 170
der Aufferstehung Ehristi der Ohnmacht Mariæ der Furcht Mariæ des Grabes Mariæ	93 109 170 240
der Aufferstehung Ehristi der Ohnmacht Mariæ der Furcht Mariæ des Grabes Mariæ Leremias	93 109 170 240
der Aufferstehung Ehristi der Ohnmacht Mariæ der Furcht Mariæ des Grabes Mariæ	93 109 170 240

Lo Lo Ly

M M M M M M M

ありからはかいい

Rirchen-Rauber Straffe	272 740
Kloster St. Eliæ	111, 152
des Heil. Creukes	185
Konige Palæstinæ	218
Kinigs-That	4
Kinigs-Berg	239
Chingo ah night comolon & Chuiches hell. Le	214
Konige ob nicht gewesen so Christus besucht Kornahren-Feld	
Knopff so Joseph macht	176
Krancken-Hauf	166
Chartenigan alla Guanage da	40
Rraut wider alle Kranckheit	50
Krippe Christi	148
The state of the s	
Lacus Meron	3
Sirbonis 1	203
Ladron	201
Eandschafft Cassiotis	139
Lampen in Christi Brabe	188
Laure Riofter Andrew Andrew Control	102
Lazarus Stab	161
	23r
Schloß	230
wo gewohnt	229
Leichen Chal	239
Leben 22. Jahr auf einem Thurm allein	162
Leidstragender und verbannter Gang	26
Libna	77
Licium .	238
Loch reicht tieffin die Erden hinunter	100
Loths Beib ob jur Saute worden	200
	Lon-

THE RESERVE AND THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED	-
Longini Blindheit Cur	97
Loths Begrabnug	71
Lydda 68	134
M.	
Maccabæer Naterlandt	178
Maccherus	80.
Mageddo	55
Magdalum	82
Machpela Sibhle	127
Magen	184
Mamre	129
Mariæ Hauß	121
A Bohnung	166
Brunn	171
Sarg und Begräbnüß	122
Geruch im Grabe	123
Knie in Stein gedruckt	170
Ruh-Relsen	222
Trauer Orth über JEsu Tode	94
wo gewahr worden das JEsus verlohrer	141
Burtel so vom himmel fallt.	222
Marifia	188
Mariamne	IE
Mariæ Magdalenæ Gebuhrts Orth	82
Marct Plate Jerusalems	40
Marmelstein curieus	27
Marthæ Baffer Trog	23I
Melonen zu Stein	160
Meer Genezareth	203
	Meer
J) 3	241110

Del Del Op Op

Pa

POPPP

Meer todes	
åndert täglich offt die Farbe	197
Messex Hauf	31
Messias wo wohnen soll	228
Millo	14.59
Milch Mariæ Krafft	154
Mittelpunckt der Erden	134
Modin,	44-178
Moloch	242
Moria	14
N.	
	. ~ * * * * * * * * * * * * * * * * * *
Nablus / Stations	133
Machbarn Palæstinæ	3
Naim	47
Nazareth lieblich	46.165
Nazarener wo JEsum vom Felsen sti	172
Mazarener mo Selmm oom Attlett Itt	uşen ibblien 167
Nicanors Thurm	27
Nicapolis	179
Nicodemi Grab	99
Nehel Efect	195
Noæ Erbtheil	4
theilt Adams Gebeine aus	4.219
Monnen Arbeit	90
	,
0.	
Obadias Grab	137
Obed-Edoms Saus	182
	Das
,	200

(负多

The second secon	Name of Street, or
Ochs und Efel ben Christi Gebuhrt	145
Delbaum verjungt sich	91
Delberg	220
Onhie	43
Orth mo Thriffus Maria Magdalena erfchiene	n 98
ma Maria & hrittime gedobren	14)
wo Christus zum Emauitischen Jüngern	fam.
• ;	181
wo der Engel den Habakuk ergreiff	185
mo Maria Elifabeth befucht	217
wa Elifabeth Tohannem peritett	ibid.
ma hor Mensch unter die Wivrder gefaue	n 236
and die Chinger im Garten ichlieffen	24,110
so Krembden beum Leben verdothen	16
G nicht Pürcken leider	168
wo Sennacheribs Bolt geschlagen	182
Osiris Verbergung	201
Ofter-Fest fenren alle Morgenlander	103
Pa	,
	2, 3
Palæstinæ Granken	3
groffe	4
Kunige	
Landfchafft	5
Eintheilung	205
Pallast Johannes-Ritter	148
Palmbaum Mariæ	Igi
Paulæ Grab	226
Pelagia	127
Pharao Necho	Phale:

Megister.

Ne

RH ST ST

R

N

Sa Sa

Phaselus	11
Philipps-Brunt	177
Perseus erivst Andromeden	67
Petrus wo fich gewärmmt	90
Hahn krehen wo	ibid.
verbirgt sich nach dem verleugnen	104
Petri Vocation 100?	67
Wunder	122
Rercter	Tot
Brunn	170
Pilati Pallast	39. 9t
Pifa Schloß	103
Priester Reinigung von Pollution	24
Schmuck wo verwahrt	37
Plephinus	XX
The property of the second	
Q.	
Quarentana	186
R.	
Rabbinen Richter ber Welt	21
Lobtschlag versühnen	ibid.
Rahels GrabsSchrifft	159
Ramah, Ramla	135
Rama	. 56
Ramoth	52
Raphiæ	84
Raub-Rester	237
Rauch-Opffer Altar	33
Reblath	55
	Negen

1			ASSESSED NAMED IN
1	Negen wunderbahr		22
77	Reise Israels		189
67	bon Cair		190
90	zum Jordan zum bader	3	192
id.	Rhino Corura	,	83
04	Nichtsaat Pilati		9 z
67	Niesen=That		238
122	2Infang		218
Tot	Ritter Orden des Heil. G	rabes	- 315
170	machen		116
.91	Rosen von Jericho		141
202			
24	S.	•	
37	Sabbaths Reise wie groß		220
11	Salomons Königreich		2
	Tempel		112
	Begrabnis	~	121
186	Gerichts-Thron		40
	Teiche		73
	Salbestein		94
27	Salebim		77
bid.	Sabæ Kloster		
159	Salkzu Opffern		. 80,137
335	Samaria	NEE-2 makes	134
56	Samariterin Brunn wo	White tener	
52	Samuels Vaterland		\$7
84	Sebuhrts Orth		135 57
237	Gebeine verehrt		52 52
33	Saphet		6
- 55	Saraa		
egen		N 5	Sara

Sara wo Simson begraben	60
Eandwufte/ Sandmeer	188
Garg Mariæ	240
Saughoble	154
Saul wo erschlagen	2(1
Schaafsteich	204
Schanfe Hebrons gut	71
Schakkasten	34
Schakkammer	35
Schaubrodte	30
Schlangen groffe	199
Schein des Bissen meiden	35
Schlussel des Tempels verwahren	. 29
Schauer kommt an wer in Christi Grab geht	103
Schloß Dagon	81
Maffada - Mill (1) mangal	74
des guten Mörders	139
Schönbrunn Control of the Control of	237
Schönheit Jerusalems Tempel	22
Scopes of the section, the top the	44
Schule	38
Echwangerer Heilmittek	94
Selbstmord	75
Selmon ein Berg	56
Seir A. A. A. A. S. Service Control of the service	210
Semeron Semero	214-
Semiramis Baterland	62
Sephoris	176
Seuche Enarans	62
Sichem . The second of the sec	55
	Sihor

Siho Silo Silo Sino Soo Soo Soo Su

0000

Negister.

H	O se Alles se	-
	Sihor	195
	Silberberg	-
	Siloh	57
H	ettak in the first term of the	7 240
	Simon von Cyrene wo Thristi Treuk getrag	en 109
	Simonis justi Girab	37
ı	Simfon wo Fuchse kriegt	78
	Sadom wo gewest	234
	Sodoms Hevffel	199
ı	Sodomitische Stadte	ibid.
I	Soldaten Order	37
ı	Sounenbrunn	237
ı	Sonn auf Josux Grab	59
ı	Sorek	193
ı	Sunem	47
H	Catante Decapolis	,5
l	Stadt vor der Gundfluth	69
l	Conittee Marix Ortalle	156
ł	Stoin verzehrt Leichen	126
ı	moralif Chentus aenen	169
ı	hvingt versohrne Sachen wieder	40
ı	darauf Christus geruht ben Lazari Et	wectung
ı		232
ı	Steinerne Kruge zu Cana	375
ı	Steiniater Deth.	70
ı	Steinfelk wied weith	341
	Stephanus tvo gesteinigt	ibid.
1	Steine davon	ibid.
ı	Stern so die Weisen geführt	147
1	Sebrche Schnee-weiß	176
		Sufan
1		

And the second s	1
Sufan 23	3. 2.
Symbolum des Bunds Einigkeit 34	
Synagogen viel .38.52	
Le company of the second	100
Tabita wo erweckt 65	T.
Saffel der Emautischen Junger 172	7.4
Thabor 205	Thi
Shal Aulon 233	Table 1
Achor ibid.	100
Mamre 129, 238	THE !
Kedron 239	-
Josephat ibid.	2
Siloe 240	10
Gehenon 239	24
Hinnon 241	1
des Seegens 239	24
der Bogen-Schühen 211	Til
Thamnatleræ 19	Ti
Lauffe Christi Krafft laft Jordan nicht stinckend	5
werden 192	-
Thebez	
Theco2	2
Reich Siloha 118.204	T
Bethesda 204	3
Tempel Salomons 20	3
Zorobabels ibid.	-
Herodis 21	
Jupiters . The Add to the San 188	Ç
Derceda 62	1
Eem	

- 10	O 4. A. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	
-	Tempel Veneris	ibid.
+3	Gerusal. 3. Borboffe	15
34	Dach voll Spigen	19
.52	wie ein Livo	28
	Brand	35
	Teppiche machen Jungfern	18
4)	Terpentin-Thal	243
1.4	Baum Mariæ	183
icr	Thirza	57
233 id.	Thoma Hauf	108
	Thor vor einen König verwahren	88
218	Jerufalems	37
139	find fünff	23
id.	Shure des Tempels	26
40	mit Crocodils Haut überzogen	162
19	Shirme Jerufalems	10
41	100. Ellen oder Emath	12
19	Thranen-Meet	131
211	Tiberias	171
19	Titi Lager vor Jerusalem	223
nd	Sodies Meer	196
192	trägt nicht Schiffe	197
18	tüdtet Vogel	ibid.
76	Lodte wo auffersiehen werden	228
04	Tophet	240
04	Prauer-Hihle Christi	225
20	Turteltauven Abohnplat	206
oid.		
21	V.	
188	Water Unfer wo Christus co lehrete	223
62		Venus
MIL		

Za

Za Za Za Caca Za Ca

Venus Tempel auf Calvaria	85
Veronicæ Hauß	106
Berlohnungs-Fest Reinigung	. 29
Uneinigkeit verderbt Jerusalem	86
Untergang Jerusal. vorher verkundigt	23
Bhgel vom todten Meer getodtet	197
200 de la constante de la cons	-71,
W.	
Wasser-Runft	29
Waffer aus Steinen	146
macht Haar ausfallen	9
Weg nach Emaus	181
Bein der beste wo in Palæstina	161
Trauben Orth	193
Stock golden	16
ABeisen aus Morgenland Nuckreise	215
Welt Untergang wann?	112
Witwen Wohnung im Tempel	25
ABo Christus über Jerusalem geweinet	222
gen Himmel fährt	214
280 David den Goliath erlegt	244
Wurmstichiges unrein	18
ABohnen in Gruben	IOI
Buste Jericho	. 235
worein Johannes gelebt	215
Wo Chriftus Blut geschwist	225
and of the same of the same	
Z.	
Zachariæ Barachiæ Grab	120
	. Zacha-

3

Zachariæ und Elisabeth Wohnung	215
Grab with the control of the control of	226
Zabulon The South A The State of the	46
Zachæus Banm worauf er stieg	79
Zebedzi Hauß was the second of the second	105
Ziglak	61
Zinne des Tempels	31
Sion of the property of the	13
Zoar	201
Swiebeln viel	62

ENDE.



ga

Dappers Beschreibung Von

ASIA,

gant SYRIENS und PHÆNI-CIENS,



(d) CYrien, 1) ein Theil des groffen Afix, und bas 沙 britte Theil des jo genannten Suriftan, wird 1977 von Kranposen Surie, Sourie, von Türcken as ber Soristan genennt, ift fo viel als das Land So-ber rien oder Syrien, Stan aber heift im Einerisch. un und Verlischen Land. Die Araber sagen an fatt Syrien Siam, 2) und mit Vorsegung bes mit Arabischen Bortleins al, Alfiam, oder Al- Ab Esheift aber Siam im Arabischen so m) viel als Linds, weil die Wegend zur Linden liegt. La Andere derivirens her von Sem, Noæ Sohne, im Alten Testament wird es Aram oder Ara-fill mea, das Volck aber Arameer genennt, nach Ca Aram, Sems Sohn. Es muß aber Syrien nicht mit Assyrien vermische werden, denn Asfyrien liegt in Diarbek, batte vor Zeiten zur we Sauptstadt Antiochiera lest aber Damaicus. Ca Syria aber liegt mitten muchwifthenPhanicia, ger Cilicia, bem Euphrat end ar bien. 3) Be: 100 gen Morgen liegt der Fiphrat, ber es von Me-my sopotamia scheidet, und Arabia Deserta; gegen Mitternacht Cilicia, und ber Vietg Ama-

nus,

nu

^{1,} Syrice. 2) Stam that 10,- 3) Euphras.

nus, 1) dadurch est on Armenien unterschies den wird, gegen Abend das Missel Micer und Phænicia, gegen Bentug Ægyptus und ein Theil Arabiæ Pottaæ. Geine Längeist 70. teuts sich Steilen von Sirbon bis an Amanum, die die Meeite 15. teutsche Meden, 2) vom Mittels Meer bis an Arabiam desertam. Es hat as ber Syrien und Assyrien der Ilus Euphrates und Tigris von einander geschieden. p. 1-6.

28as waren vormahls vor Theile hierinnen? 3) Antiochene, Comagene, Pieria,
AlAbilene, Casiotis, Apamene, Celesyria, Palmyrene, Chalybonitis, Trachonitis, Chalcis,
Laodicis, Batanea, Cyrestica. 28clche doch
alle von Cluvero und andern Geographicis
furt in 3. Theil gebracht werden: nehmlich
Cælesyriam, Antiochenam, Comagenam.
In Cælesyria waren Decapolis, Tetrarchia,
Aspalmyrene, Trachonitis. In Antiochene,
welche auch Seleucis genannt wird, gehorten
cus.
Casiotis Pieria. Undere theilen es in Comagene gegen Norden, in Phænicien gegen Use,
sten, in Celesyrien gegen Euden, und in Palmyrene und Seleucis gegen Osten, p.2.

gen Vormahls worden unter die Syrer gerech,

113-

us,

¹⁾ Amanus Berg. 2) Syriens Lange und Breiste. 3) Syriens Theile.

110

5

itel³

仙

DE P

gar

Den Den

nac

gett

iol

avi

dy

601 Cet

bàl

fid

con

mu

Re

till

ger

hai for

net die Cananiter, Gergester &c. Heute wird Syrien in Ober und Nieder Syrien eingetheilt und von 2. Bassen administrirt, deren einer zu Aleppo, der andre zu Damascus residiret, uns ter andern ist heute zumereten Algaut oder Celesyria, die Landschafft Bakar oder Trichonitis. p. 2. 4.

Delches sind die vornehmsten Stadte in Syria? 1) Ptolomæus stellet in Syrien diese Stadte: Laodicea, Hierapolis, Antiochia, Apamea, Palmyre, Heliopolis, Seleucia, Cæ-

sarea und Damascus. p. 7.

Damascus heist eigentlich eine Blut-Suppe oder Blut-Tranck, 2) weil Cain den Abel hier soll haben umbgebracht. Wie sie sie denn nach gemeldtem Morde erst soll davon genannt sein. Heute heist die Stadt ben dem Türcken Siam oder Scham. Goll gestisstet senn von Murf 3) einem Könige in Palæstina 20. Jahr vor Abrahams Gebuhrt, andere machen Elieser, Abrahams Haußhalter zum Stisster, die meisten sagen, daß sie bald nach der Sündstuth von Noahs Kindern erbaut worden. Esliegt aber Damascus in Celesyrien, am Fusse des Libanons, mitten zwischen Jerusalem und Antiochia

¹⁾ Syrien Stadte. 2) Damascus eine Bluts Suppe oder Tranck. 3) Bauhere.

iochia 6. Tagereisen von Jerusalem, 300000. ik Schritt von Aleppo, und 8. Meilen vom Mits ju el-Meer. Sie war vor Zeiten die gröste und n: chonfte Sauptstadt in Syrien, wie sie Jeremie. 1sc. 49. nennt. Benm Amos bas hauß ber i. Bolluft. Julianus nennt sie bas Auge des Jangen Orients. Bat viel erlitten, nach der in Beiffagung der Propheten, und iff erftl. von fe pem Konige zu Babel vermuftet worden, hers ia, nach von den Arabern, denn von Romern ein: 2. genommen, nach diesem von Walid einem Caiph, ferner von den Chriften, endlich von Eurs pe ken erobert worden. Heute hat sie zwar schr del abgenommen, doch ist sie gleichwohl noch die un ichonfte Stadt in Syrien, hat im Umbfreiß mt 5000. Schritt, treibet unvergleichlichen star, len fen Sandel und prangt mit vielen schonen Ges on bauden, darunter die prachtigsten Bazars, Metiden und Chans i.e. Herbergen, sonderlich in ie- consideration fommen. Bor allen ift sehens: die wurdig die schone Rirche St. Johannis, so vom nh Renser Heraclio gestifftet, von den Mahumeegt eisten aber vergröffert, und zu einer Merside genommen worden, die ihres gleichen wenig in- hat. Mitten in der Stadt ficht das Schloß, hia so nicht wenig ansehnlich und feste ift. Daffela be foll von einem florentinischen Rauffmann, lute

1

b

1

n

till Ball

so ein Mahumetaner worden, erbauet fenn,es ift mit graufamen Geschütze und einer Befas Bung von 200. Mann verschen. Das mercts wu digfte find 2 steinerne Retten, jo auf benden Seiten ber Schlof Brude hangen, und fagen die Einwohner bag fie aus einem gangen Stucke Stein gehauen worden, find fehr fünftlich und verwunderlich. Sonft lie: gen in der Stadt meistens nicht über 1000. Mann in Bejagung. Die Thore haben ih: ren eigenen Nahmen, als, bas Thor Bibocherki ober Offerther. St. Thoma Ther. Das Thor Babokla ober St. Pauli Thor, biefes aber ift maestowitt und stehet man ben diesem Thore in der Mauer ein Fenster, 2) durch welches Paulus foll senn gelossen worden. Wen man durche Ofter Thor hinein gehet, fommt man in eine Gaffe, so in der Apostel Geschichte Die Richtige genennet wird, ift gewolbt und bundel, auch über eine Viertelftunde lang, und wird vorne in derfelben ein Brunn gezeigt, da Paulus sein Beficht foll wieder bekommen ha: ben. 2) Micht weit davon steht Judæ Hauf, also noch bis diesen Tag genannt, 4) worinn Judas, als Paulus blind worden, ihn empfangen,

¹⁾ steinerne Retten. 2) Paulus im Rorbe geretetet. 3) Pauli Blindheit eurirt. 4) Judæ Hauf.

3

1;

200

13

111

iò

33

0.

11:

0-

T.

23

m

d

113

111

150

cn

nd

Da

has

IF,

1111

en,

ind

reta

5

und in der chriftlichen Lehr unterrichtet. Bors auf er in einer fleinen Kammer 3. Tage lang ohne Effen und Trincken in jeinem Gebeth vers harret. Ananiæ, der Paulum getaufft, Woh nung und Grab wird da gewiesen. 1) Go zeigt man auch vor der Stadt den Bekehrunge, Plat Pauli, welcher gegen Mittag auf dem Wege gegen serusalem liegt, anderthalb Stunt den von der Stadt, 2) und wird solcher Orth von den Christen Paulus genennt. Merciwürdig ift das Schloß, so in der Stadt von weigen Marmelerbaut, 3) von einem florentinischen Rauffmann, welcher fich in die Tochs ter des Oberften verliebt und lieber den Chrift, lichen Glauben verläugnet, als die Tochter laffen wolte, barauf er fie befommen , und nach bes Vatern Tode bas Regiment über bie Stadt, so er auch so loblich geführt, 4) baß man ihm nach feinem Tobe einen Tempet auf gerichtet, diefer noch heut zu Tage von den Mahumeniten als ein Beiliger verehrt wirb, bak fie fein Grab fuffen, mit der Sand dran ruh. ren, und barnach mit berfelben über den Bart ftreichen. Im übrigen lauffen vor und durch Die

¹⁾ Ananiæ Grab. 2) Bekchrungs: Orth Pauli 3) weiß Marmeln Schloß. 4) Tempel lobl. Regenten Baum.

fa

be

3

110

1

fe

111

m

(d

31

6

D

6

91

11

11

SECULE CASE

1[

10

i

li

6

9900

die Stadt die 2. Flusse Abana und Parphar. Abana 1) heute Adegele, fommt auß Decapolis, auß dem Flusse des Libanons und lausst ben Damascus vorben ins Syrische Weer. Parphar 2) fommt vom Fusse des Libanons, lausst mitten durch die Stadt, und ergeußt sich in das Mittel. Weer. Es wird aber noch eines Flusses ben Damasco gedacht, der im Grischischen Chrysorrhoas Gold. Fluß heist, 3) weil er entweder Goldsandt auswirfft, over einen Goldsgelben Grundt hat, an sich selbsten aber ist es wie Strabo L.15. will Abana oder Parphar selbst. p.14-23.

In der Stadt Damascus residirt ein Bassa, so einer der mächtigsten ist, 4) und gant Syrien sammt Palæstina unter sich hat. Ferner sindet man viel Scheriss oder Fürsten drinnen, so ihre Wohnung daselbst haben, daben eine unzehliche Menge Wolcks, von Mohren, Türschliche Menge Wolcks, von Mohren, Türschen, Armeniern, Maroniten, Juden, Europæern, und geht jährlich von hier eine Caravana von 2.3. sa 25000 Mann starck, (diese Caravana ben den Arabiern Kophel Siam, i.e. weisse Tropssen,) nach Mecha. Um die Stadt herumb ist es über die Masse fruchtbar, und fan

¹⁾ Abana Fluß. 2) Parphar. 3) Chryforrhoas Gold/Fluß. 4) Damascus Regent.

kan man alle Jahr, Zeiten, frühe Weintraus ben, und allerhand delicate Früchte haben. 1) Es wachsen hier die schönen langen Rosinen, welche häussig nach Europa überbracht wers den. Irom viel Maulbeeren, Granat Aepssel, Mandeln, Oliven, Damascenische Pslaus men so berühmt, und Specereisen. In Summa die Frucht und Lustbarkeit ist nicht zu bes schreiben, und Damascus billich ein Paradieß

zu nennen. p. 14-29.

ır.

2-

IT-

S,

id)

eis

ria

3)

810

en

ar-

Ma,

Sy-

ner

en,

uns

urs

ro-

Ca-

i.e.

indt

und fan

1085

Woher kommt denn der Damascenische Stahl? 2) derselbe wird keines Weges zu Damascus gemacht, weilen keine Eisen Grusben da zu sinden, sondern er wird nur daselbst gesaubert, und von den treslichen Künstlern da wohnhafft zubereitet. Nicht weit von Damascus wird Alabaster-Stein gegraben, 3) der in Schönheit alle andere Arth übertrisst, und so weiß als Schnee ist, Plin. L. 6. c. 8. Vor Zeiten waren tressliche Schulen zu Damasco, und neben dem Fluß Barrada eine Hohe Schuele. 4) Gegen Morgen ausserhalb der Stadt, ist das Hauß der Aussätzigen, welches von etz lichen sur das Hauß Naemans gehalten wird,

1) Früchte zu Damasco. 2) Damascenische Stahl. 3) Alabaker-Stein. 4) Johe Schule zu Damasco.

daselbst wird auch der Orth gezeigt, wo Gehasi Elisa Knecht soil begraben senn. 1) p.28.29.

10

10

F

322 J

-

1

5116

200

Eine halbe Stunde von der Stadt Damascus, liegt das Dorff Jobar, worinnen meistens
Juden wehnen, die eine Synagoge da haben,
welche sie sehr ehren, weil mitten drinne eine Höhle vier Schrittlang, in welche man durch
ein enges Loch, auf einer Treppen steigen muß,
und sagen die Juden, 2) Elias soll hierinnen
von einem Raben 40. Tagelang sehn gesverset
worden, und soll die Höhle, ob sie gleich kaum
10. Personen zu fassen schenet, doch wohl 100.
Mann beherbergen konnen; aber alles falsch,
die Schrifft sagt, Elias seh am Sach Crith ges
speiset worden. p. 31.

Gine fleine Stunde von Jobar, liegt auf der Limten Seite der Stadt ein Hügel, so Gen. 14. Haba oder Soba genennt wird. Bis an diesen Hügel jagte Abraham die 4. Könige der Assyrier, 3) und nahmihnen die Beute, sammt den Gefangnen von Sodoma. Jest wohnen

Mohren daselbst. p. 31.

Vier Stunden von Damascus gegen Mits ternacht, sieht man über dem Dorffe Tachia auf der rechten Seite des Weges 2. Säulen,

¹⁾ Gehasi Grab. 2) Elias von Raben gespeißt.
3) Abrahams Schlacht.

forundt herumb mit Stein Bauffen beschloß fen find, unten find Baume und Bufche. Un Diesem Drihe foll Abel sein erstes Opffer ges schlachtet, 1) und von Cain senn erwürgt wow den. Wie benn die Einwohner ben Orth noch Abilnennen Aufder andern Seite des Weges, fieht man Rudera einer Rirchen, fo die Renferin Helena ehmahl gestifftet, und soll Abel da bes graben liegen. 2) Thevenor schreibt, daß 3. Frangbfifche Dleilen von dem Dorffe Salaja, Abel fen erschlagen. Ludovicus Barthema will. es sev in der Borftadt Damascus geschehen. A. drichomius, Anshelmus und andere wollen, daß ber Mord zu Hebron geschehen sen, alles ungewiß. Uber Damascus gegen Mitternacht liegt ein Stein Sauffen Saria geheiffen, 3) ba fol! Seth Noæ Cohn begraben liegen. p.32.33.

le

1)

et

111

0.

lea

QL'

4.

H

5-

nt

ent

iés

iia

11,

ft.

Antiochia, die uhralte Haupt Stadt in Syrien von Seleuko Nicanore gestisstet, soll vor Zeiten Emath Rabba, Rebata, Theopholis i.e. GOttes Stadt geheissen haben. War der Könige in Syrien Sit, und nach Rom die vornehmste Stadt, wie sie denn von Marcellino die schönste Spitze in Worgenland geneumet wird. Hatte in der Länge eine halbe Meile, und prangete zu der Christen Zeiten mit

^{360.}

¹⁾ Abels Mord. 2) Abels Grab. 3) Seths Grab.

100

get Ar

ļļľ

Si

的

di.

9))

eit

ge

W

西山

31

III fi

į)

2 9

A

360. Rivchen. Der Patriarch, so baselbst residirte, zehlte 25. Landschafften unter sich, und 153. Bischöffe. Allein sie ift nach ber Zeit gar offt verwüstet worden, theils burch Erdbeben, theils durch Krieg. Mach Alexandro Magno ift fie an die Romer, hernach an die Grichie schen Renser; ferner an die Christen oder so: genannte Francken unter Balduino tommen. Mercf:wurdig ift es, als Corbanas ein Persier die Stadt Antiochia belagert, worinn sich Balduinus und Godofredus von Bollion befunden, entstand eine dermassen große hungers. Noth, daß sie den Corbany umb einen frenen Abzug ersuchten, 1) aber er wolte nichts davon hos ren. Indes tratt ein fluger Monch zu den Christen, der sprach: Ihr Manner, 2) der Stab des Apostels Petri, fo unten mit Gifen beschlagen ist, liegt in ber Kirche ber Priester begraben, sofern ihr benselben finden werdet, follt ihr den Seegen erhalten, mo nicht, fo wer: det ihr alle vergehen; Befahl ihnen anben zu faften, und Buffe zu thun, darinnen fie auch ges horchten. Nach 3. Tagen wurden sie mit der gangen Gemeine an einen Orth bracht, wor felbst sie den Stabnach langem Suchen fun: den; worauf er ausrieff: Empfangt den Seegen

¹⁾ Belagerter Hulffe. 2) Stab Petri Krafft.

ſi-

nd

jat

en,

la-

his

101

en.

er

al-

111,

th,

ug

الما

ett

der

ien

ter

et,

ets

311

ges

der

100

m

ent

jen

Seegen und die frohliche Bothschafft. Biers auf faßten fie guten Muth,zogen aus un fchlus gen bie Feinde in die Flucht. Mach biefem ift Antiochia an die Ægyptische Sultans fommen, und endlich An. 1517. hat Selinius turdischer Renfer fie unter das türckifche Joch gebracht. Sonft liegt die Stadt in einem fruchtbaren lus ftigem That, an dem Gluffe Orontes, 120. Stadia vom Mittel : Meer, ift mit Bergen umb: ringet, und begreifft absonderl. in ihren Rings Mauren 5. Berge, deren z. fehr hoch find, und einer bavon Rudera eines alten Schloffes zeis get. Deute fieht man von bem alten Antiochia wenig denn die alte gant weg. Doch ift die heutige Stadt noch ziemlich, und wird von ben Turden Anthakia genennt. 1) Sie wird war von Turden, Mohren und Chriften bes wohnt, aber ein groffes Theil bavonliegt wis ste und unbewohnt. p. 118-125.

Der Fluß Orontes ben Antiochia, 2) so man vor Parphar halt, hat einen verkehrten Lauff in Betrachtung der andern Fluße, indem er von Mittag nach Mitternacht fleißt, 3) und daher Alasi oder Ali i. e. vertehrt genennt wird.p.125.

2Bas Notabeles ist zu Antiochia, daß noch

¹⁾ Anthakia i e. Antiochia. 2) Orontes Fluß. 3) verkehrter Fluß.

die alten Mauren in ihrem völligen Wefen stehen, 1) welche hoch, starct und so breit sind. baßein Wagen mit 4. Pferden ringe umb auf denfelben folte gefehret werben, und haben fols the Mauren 470. Thurme, so fieht man auch noch da die alten 8. Thore, eine Gaffe mit weiß sen Rarmel gepflostert, und unterschiedliche alte Ricchen. Esrolidiren heut darinnen ein Soubachi, Kadi und 2. Patriarchen, beren einer Catholischer, der andre Grichischer Religion ift, aber nicht viel zu sprechen haben. Das umbicgende Land ift luftig und fruchtbar,aber schiecht bewohnt und bebauet, man finder sehr viel Seiden Wirmer, 2) und laffen sich die Araber hierumb offte mit ihrem Biehe nieder. Gine Viertelstunde von Antiochia liegt ein Pfiel, das Anciochifche Dieer genannt, 3) ift 20000. Schritt lang und sehr Tijch rench. p.tig.

Alexandrette, 4) Scanderona, Baba oder Hein Alexandria, zum Umerscheide der grossen Stadt Alexandria in Agypten, liegt nach ete licher Mennung in Celeigrien, nach andern in Colicien und zwar am Mutel Meer, in dem Golft oder Meerres Schoop Ajaio. 7000.

Schritt

30

Aia

hen net

nic hal

Pet

110

alice alice

(S)

fer

Sy

Sy

(d)

Eu

fre

fir

¹⁾ Manren ariffe. 2, Geiben Wirmer viel. 3) Antiochische Meer. 4) Alexandrette.

ett d,

uf

1/3

中

he

in

er

IR

as ier

hi

ore

ir.

中中

er

CES

in

em

o. Itt

3)

Schritt von der gegen über liegenden Stadt Ajasso. 1) 3. Tagereisen von Aleppo, und er ben so weit von Antiochia; war vor Zeiten eis ne berühmte Stadt, doch ist das alte Alexandria ieko gant und gar weg, und siehet man nichts als etliche Stein Sauffen davon. Es haben aber nach der Zeit die frembben Rauff Leuthe, An. 1580. eine halbe Stunde von der alten ein neues Alexandrette gebauet, welches awar etliche mahl abgebrandt, doch wieder ob zwar gar schlecht aufgebauet worden , und ift also bas heutige Alexandretta eine schlechte Stadt, darinne auffer einer Mosquee und ben Häusern des Frangbfischen und Englischen Consuls wenig zu sehen ist. Alleine weil die fer Orth der vornehmste Seehaffen in gant Syrien ift, 2) da meift,ns alle Echiffe, so auf Syrien gehen, zu Ancker lauffen, jo findet man allezeir viel Frembde von allen Enden bafelbft. Und ift der Haffen fast allezeit mit Hollandis fchen, Frangofischen/Genuelischen und andern Europæischen Schiffen bejetzt. Sonst ift die Gegend um Alexandria fehr ungefund, 3) uns fruchtbar, unbebauet und unbewohnt, doch find die Lebens: Mittel wohlfeil, welche von

¹⁾ Ajasso. 2) Haffen berühnt. 3) ungesunde Gegend.

Ung

Mil

itre

11/10

00

hen,

iba

fan,

ben.

met

und

111.

P

Me

dr

lell

un

M

ner!

on

M.

leg:

RAS T

Ajasso aus Cilicien hauffig antommen. Der Wein aber ist schrtheuer, 1) weil er von Cyprusüberbracht wird. Um meisten notabel ist zu Alexandria, daßman Tauben zu Brieffe Tragern nach Aleppo brauchet. 2) Es were den aber diese Tauben zu Aleppo aufbehalten, und nimmt man gemeiniglich zu dieser Post den Tauber, welcher zu Aleppo mit der Taus be gepaartist, und zwar geschicht solches also: man sendet solche Tauber in Vogel Bausern mit Welegenheit nach Scanderona, woselbst sie fo lange behalten werden, biß die zu Scanderona denen zu Aleppo was nothiges zu berichten haben : ehe man sie nun abfliegen laffet, giebt man ihnen sonderlich gutzu essen und zu trins den, und alsbann bindet man unter den Flugel mit einem seidenen Saden ein fest zusammen: gerolltes Brieffchen, etwa 3. Daumen lang, und einen breit, und laft den Tauber also vom Dache fliegen, da er denn in 7. Stunden in Aleppoist, both fommter manchmahl auch zur rucke, wann man ihme nicht genung effen ges geben, und da muß man ihn noch einmahl fate Gar nahe ben Alexandretta liegt ges gen Mitternacht ein langer Morast, darinnen unzehlich viel Frosche, Schlangen und anders Unger

¹⁾ Wein theuer. 2) Tauben Brieff Trager.

)y-

bel

effi

1791

en,

oft

dus

(o:

ern

(it

10-

ten

ebt

in

igel

ens

ng,

om

in

ilis

ge: jāt:

ger

nen

ers

iges

Ungezisser zusinden, welches alles nach seiner Arth, Winter und Sommer so abscheulich schrenet, daß man schon von weiten die Ohren zuhalten muß, und müssen die Einwohner im Sommer des wegen groß Ungemach ausstezhen, denn weil der davon kommende Gestanck überaus groß ist so entstehen allerhand Kranck heiten, welchen sast niemand daselbst eutgehen kan, wie denn darumb Alexandria der Frembben Kirch Hoff genennet wird. 1) So sind auch die Einwohner immer bleich und mager, und haben sich keines langen Lebens zu ersreus en. p. 114-116.

Pajas 2) isteine Stadt 6. Stunden von Alexandrette, und der lette Orth in Syrien am
Meer, da ist der Marcht Herberge und Temp
pel mit Blen gedeckt; In der Stadt ist ein Castell, auch aussen eines, und giebt es hierum sonderlich viel Orangie-Bäume. Zwischen Alexandrette und Pajas, oder anderthalb Stunden von Alexandretta stehen 2. große Mars
merne Pfeiler, zum Gedächtniß des Propheten
Jonæ, 3) welcher allda von dem Wallsischte
soll sehn ausgeworffen worden. Ben Pajas
liegt am Meere die Stadt Isus heute Ajas oder

E Ajasso,

¹⁾ Kirch-Doff der Fremoden. 2) Pajas. 3) jonas wo ausgeworffen?

Ajasso, liegt aber schon in Cilicien. p. 116.

Laodicea am User ies Mittel Meeres, 1
50000. Schritte von Antiochia, war vor die sem eine schöne Stade mit einem guten Haffen Dolabella der Romerhatte sich hierein retirir und ward von Cassio sehr hart belagert, heutist sie fast ganz und gar wüste, und wird vor den Einwohnern Lycha oder Lista genannt.

Seleuciavon Seleuco gestisstet, 2) auch Pie ria genannt, lag im Låndlein Pieria zwischen Ci licia und Phanicia, wird heure Soldino ge

nannt. p. 113.

p. Ho.

Rhofus 3) war vormable eine gute See Stadt, und eine unvergleich liche Festung nich weit vom Verge Cassio gegen Cincien, heut beisset es Etrols, ist aber senrichtecht, p. 113.

Samolatum war ehmahls eine treffliche Bischoffliche Stadt, 4) ist aver iego gang wiste Sieist Luciani, 5) welcher unter Trajano ge lebt, und bald ein Christ, bald ein Dende worde, Vaterland, p. 127.

Zeugma war auch eine Sischoffl. Stadt bez Edessa, 6) wegen der taberfahrt über der Euphrar beruhmt. Deute hit das alte Zougm:

meg

Du

นาใ

31

ma'

hen

alli

MI

I

por

te i

ma

Ju.

Zen

¹⁾ Laodicea. 2) Seleucia. 3) Rhosus. 4) Semoiatum. 5) Lucia. 3 ustrully. 6) Zeugma

weg, doch stehet noch an selbem Orthe ein Stidlein Ziiskon Menbig genanne, und mag

vielleicht das alte Zeugma senn p 128.

16.

119

ien

rire

not

nnt

Pie

Ci

ge

es

udja

ente

Sil

ge:

nor

t (ver

ten

gma

veg,

)S:-

ma,

Hims, 1) Hams, Ham, a ober Hamus, por Zeiten Emista genannt, liege an einem Arme des Fluffes Oront s zwischen Aleppo und Damalcus, 5. Tagereisen von Aisppo und 4. von Damascus, War ehmable eine herrt. Stadt, und nach verbanntem Hendenthum ein Ers Bischoffthum. Emissa 2) soll von Samari Canaans gehendem Cohne gestifftet fenn, und ward daselbst, wie auch in gant Phanicien in ben alten Zeiten die Sonne unter dem Nahmen Heliogabalus fottst Agilibolus ober Aglibelus angebeihet, 3) ihr auch eine treffliche Kirche gebauer, die mit Gold u. Gilber prablte. 4) Und wie Thevenor schreibt, fteht vor dem Judens Thor eine groffe Pyramide 5) mo Cajus Cæfar , Augusti Better foll begraben liegen. Hippocrates foll zu Emilla gewehnt haben. te ift Hims noch eine ziml. Stadt, und hat man baselbst so schone Rudera, sonderlich erblickt man vor der Stadt eine Ebene, darauf Renfer Aurelianus die Zenobiam übermunden. 6) Dit

¹⁾ Hims. 2) Emissa. 3) Sonne angebethet.
4) Sonnen Tempel. 5) Cxsaris Begrabnis. 6) Zenobia geschlagen.

110

DO

oil

ma

ber

riz

fer

Lai

hitt

of

rief

delt

ritt

iete

91

ton

Un

ben

bal

pert

Eri

tiol

End

Die Stadt hat 6. Thore und 5. Rirchen, in des ren groften die meiften Pfeiler von Jaspis find. In einer Capellen barinn wird ein feinerner Raften gewiesen, 1) worinnen Johannis des Tauffers Baupt liegen foll. Die Chriften und Mohren haben jolche Capelle in groffen Chren, und fagen, baß alle Sahr auf einen gewiffen Lag etliche Bluts Tropffen aus dem Raften fallen. Die Einwohner in Hims sind Mohren, Chris ften, Juden und Turcken, 2) welche ihre meifte Nahrung von Seiden: Würmern haben, fonft ift die Lufft fehr gefund und fruchtbar, nur daß wenig Waffer daselbst zu finden ift. ner foll man weder Schlangen noch Scorpionen daherumb finden. 3) In Diefer Stadt foll ein beschwornes Bildnuß fenn, da unter ben Buffen eines Mannes ein Scorpion zu finden ift, 4) dif foll vor alle gifftige Stiche ein gut Mittel fenn, daß, wann man bie Erde mit bem Baffer Orontis vermischet, und an diefes Bilb brucket, foll einem fein Ungezieffer schaden. Solde Bilder welche die Araber Talismon o. der Tillemato nennten, 5) und in den vor nehmften Stadten aufrichteten, nachbem fie

¹⁾ Johann Baptistæ Haupt. 2) Seidenwurm, Handel. 3) keine Schlangen noch Scorpionen.
4) Bildes Krafft. 5) Talismata.

Des

no

en,

ur

ert.

TIM

on.

in einem gewiffen himmlifden Beichen bereitet nd. worden, sollen sehr nüplich gewesen senn. ner fo ift in der Stadt Andalusie ein solcher Talisned mon gewest, die Fluth des Meeres zu verhin: Die Nomer hatten auf dem Berge Gadern. rizim einem Tillom gefest, nemlich einen füpf 1) der sich mit der Sonnens lag fernen Bogel, Lauff auch umbfehrte, die Samaritter gu veren. mis hindern, daß sie den Berg nicht befteigen solten; nei- fo fern nun ein Samaritter auf den Berg ftieg, en, rieff der Vogel: Ein Hebrær. Dis diente ben Romern zu einem Beichen, baß ein Samajer ritter da war, 2) da sie auszogen und ihn tode io- teten; benn allen Samarittern mar ben Lebens adt Straffe verbothen auf den Berg Garizim zu den fommen. Defigleichen war auch der huns ben bes Felf, 3) da ein hund an einen Stein gegut hauen, hin zu einem Talisma gelegt, und ben em Unkunfft der Raub : Schiffe foll gebollen has bild ben. p. 128.

Im Gebiethe der Stadt Hims, liegt das Städlein Salemnia 4) welches Abdalla er: bauet, und hat seinen Nahmen von der Zahl, fie denn als das bengelegene Städtlein durch ein in Erdbeben versunden war, 5) haben sich 100.

ers

²⁾ Garizim Samarittern 1) Rupfferner Bogel. todlich. 3) Sundes Felf billt. 4) Salemnia. Erdbeben.

erhaltene Einwohner desselben zu Salemnia, welches so viel als 100. behalten, heisset/wieder nieder gelassen, und ein Städl zu bauen angesfangen. Zwischen Hama und Hims liegt ein altwerfallnes Städtlein Ruistan oder Rusten, Rostel. 1) Da soll Johannes dem Täuffer der Kopff abgeschlagen senn. p. 136.

Arechula, 2/ Bor Reiten eine Bischoff!

St

16

9

De

1

350

te

Stadt nicht weit von Emilia. p. 132.

Chemfi oder Semfin, 3) ift ein befestigtes Stablein ben Emissa gegen Damascus, und gu Abhaltung der Arabischen Parthepen mit Krieges Wolch besetzt. p. 132.

Cara 4) ist ein Flecken nicht weit von Hims

p. 126.

Apamia, 5) war eine sonderliche Stadt ir der Landschafft Apamene, gegen Arabien zu Etliche wollen Apamene vor das Vaterland Uzhalten, 6) worinn Hiod gewohnt, Job. 1. I wiewohl Uz eigentlich im wüsten Arabien ge legen. Die Türcken zeigen zu Apamia ein Mosquee, welche auf den Erundsesten de Wohnung Hiods stehen soll. 7) So wird auch das Land ben Hims von den Einwohnern vor Hiod

¹⁾ Rustan. Orth mo Johanns gekopsts. 2) A rethusa. 3) Chemsi. 4) Cara. 5) Apamia. 6 Uz. 7) Hiobs Wohnung.

ia,

rec

ges

ein

en, fer

fi.

tes

itt

ries

ms.

tin

int

11

ge

gine

Der

ut

voi

009

) A

Hiobs Wohnung gehalten. Sie lag am Flus se Orontes zwischen Antiochia und Emissa, wurde vor Zeiten Pella genannt, 1) nach dett ersten Macedoniern, weil sich die meisten so in Alia geffritten, daselbst nieder gelassen. bo L. 16. Es ward aber Apamia vom Konig Seleucus Nicator des Antiochi Sohn gestiffs tet, und von demfelben nach seiner Mutter oz ber Gemahlin Apamea geheissen. Bochart aber will, es heisse daher Apamea, weil es mit Maffer umbfloffen. Den Alten war es vor bem Ribla oder Rebla, 2) den Arabern Hama. Sonft war es eine berühmte und Voldreiche Stadt, ja nach Damascus und Aleppo die beste. Führte unter den Christen den Tieul eines Ert-Bisthumes; und kam endlich unter Selimo nebst gang Syrien in türckische Gewalt. Deus te heisset man diese Stadt Hamæ. Sie liegt eine Tagereise von Hims und 2. von Aleppo, ist aber sehr verwüstet, doch trifft man gleiche well noch schone Sauser daselbst an, und sons berlich Rudera eines alten schwnen Schlosses, Der Flus Orontes heute Assi, 3) fliesset mits tendurch. Die Einwohner find Christen, Moh ren, Juden, Türcken, und der Sanjiak, fo das

¹⁾ Pella. 2) Ribla. 3) Orontes oder Assi

felbst residiert, ift bem Bassa von Damascus uns

terworffen. p. 133.

Aleppo ober Chalep, 1) liegt nach Bocharto in Cyrestica, nath Munstero in Comagene, nach Cluvero in Celelyrien, soll bas alte Berrhea ober Syria Soba fenn, beffen Ronig ber David ben den Salk-Pfannen schlug. rehalten sie für Antiochia, andere vor Hieropolis oder Sepharraim; aber die beste Dlens nung ift, daß Aleppo die alte Stadt Beroe fen in der Landschafft Cyrestica, 2) so heute Gi-Sierfoll von und Kinnastim genannt wird. ben Amalekitern seyn erbauet worden, und liegt am Fluffe Singa, 3) 10. Tagereisen von Damascus, 15. von Alexandretta, 7. von Tripolis, 30. von Constantinopel, 2. vom Euphra-Rund herumb wird fie von fleinen Dus geln befest, und begreifft felbft 3. Sugel in fich, auf benen hochsten das Schlost zu sehen ift. Man sagt der Ery-Bater Jacob habe aufeinem Diefer Dugel seine Schaafe gemolden, 4) das her es auch wegenüberflußiger Milch Aleppo, i.e. Milch:Berg genennt worden. 5) Und in der turckischen Sprache heist Aleppo eben Mild, welche auch an diesem Orth überflußig 34

¹⁾ Aleppo. 2) Beroe. 3) Singa Fluß. 4) Jacobs Hutung. 5) Milch-Berg.

Ms

Ir-

ic,

er-

er)

des

0-

ens fen

31-

on

nd

ri-

ra-

die die

ift.

em

Das

00,

) in ben

Big

la=

Der Umbfreiß der Stadt ift zu finden ift. 6000. Schritte. Und Boulaje vergleicht sie mit Lyon in Franckreich. Die Stadt hat hos he Mauren, welche aber ziemlich verfallen find, und daher sie keiner scharffen Belagerung wis derstehen fan, darben werden 12. Thore gezehe Sie ift die vornehmste Stadt in Syrien, in der Landschafft Kinnesrim, hat z. groffe Wore stadte Giudea, Banchusa, Babentachia, worin: nen nicht weniger, wie in der Stadt herrliche Bebaude sind. Die vornehmste ist Gvindea, woselbst die Janitscharen auf einem ebenen Fels de sich exerciren. Insgesamt zehlt man zu Aleppo 2600. Häuser, nebst viel schonen Pals lasten, der schönste Palast wird Jamboulat genannt. Sozehlt man 300. Metsiden allhier, Die Juden wohnen ben dem Thor Babonalir, in einem gant niedrigen Theile, und find die meisten Spanische Juden. Sonst treibt Aleppo eine unvergleichliche Handelschafft, den weil sie am Flusse Singa liegt, der in Euphraten fallet, so werden alle Waaren von Bagdad und aus den Morgenlandern auf den Phrat bahin gebracht. Der Fluß Singa oder Kican fomt aus dem Pireischen Gebirge, und nachdem er ben diefer Stadt vorben gelauffen, fturgt er fich ben Bir in den Euphrat. Wenn zu Aleppo Messe

Messe oder Jahrmarckt ist, 1) kommen aus der gangen Welt Leuthe dahin, mit ben erbencklichsten Rostbarkeiten, so daß es überall vom Sandel wimmelt, unterdessen bestehet boch der grofte Handel in Persischer Seide. 2) 2Bas die Emwohner anbelangt, fo finds Chris ften, Juden und Mahometisten. Die Chris ften muffen jährlich eine groffe Schakung ers legen, und findet man treflich reiche Leute in Dies fer Stadt Das Regiment in Aleppohat einen Bassa, Cadi und Soubassi. Dieser Bassa ift fehr machtig, 3) und hat über alle umbliegende Befehlshaber in Kriegeund Friedens Beiten zu gebiethen, halt allezeit umb sich ben 3000. Janitscharen, ohne die andern Kriege-Knechte, Doch währet seine Regierung nur 3. Jahr. 4) Sein Relident Schloß ift schene wurdig, sons Derlich wegen des Berges darauf es ftehet, denn folcher Beraruhet auf 3000. Pfeilern, und ift fem natürlicher Berg, sondern burch Runft gemacht, hat rund herumb einen Graben mit Daffer , darinnen findet man im Baffer Schlangen, im Rohraber Birfche, 5) Bigel und Fische, die niemand fangen oder todten darff.

¹⁾ Marcht und Messe groß. 2) Seiden - Hans del. 3) Bassen Macht. 4) Regent 3. Jahr. 5) Hirsche und Fische nicht todten.

)

İş

14

25

t

11

).

13

4)

179

111

ft

Ift

lit

er

gel

er.

ma

5)

Das Schloß wird sonst Calan Awadarff. maid genennet, foll noch von Joab fenn erhauet worden, 1) ift zwar ziemlich verfallen, doch wes gen der Sohe vielen Geschutes und der Befatung von 1000. Mann considerabel. Aleppoist ein vierectichter Thurm, 2) fo für ben hochsten in gang Syrien gehalten wird Das selbst ist eine Rirche so St. Johanni foll gewied= met fenn, 3) davinn haben die Turcken mit Bermunderung Altar und Bilder, fo an ben Mauren gemahlt, zu sehen, biß auf biefe Stun= be ungeschändet gelassen, da boch sonft den Turcen, Rrafft des Mahumerifchen Gefenes, für Bildern grauet, 4) und diefelbe nirgends Bent fest fein Turde ober Dlohr feis nen Fuß in die Rirche, weil fie fagen, fie hatten durch viel Exempel erfahren 5) wer sich uns terftanden hinein zu gehen, ber ware burch eine heimliche Straffe & Ottes, entweder an Glieb, maffen verlahmet oder mit einer lange : wieris gen Rrancheit angegriffen worden, daß er ende lich fterben, oder gar auf dem Plat fein Leben laffen mussen. p. 138.

Die Sauser zu Aleppo sind fast alle von Stein,

¹⁾ Jacobs Schloß. 2) Thurm der Höchste. 3) Johannis Kirche. 4) Bilder verhaßt. 5) Kirchen gehen der Abergläubischen gefährlich.

Stein, 3. Stockwerck hoch, oben mit ebnen Dachern oder Altanen, 1) worauf Sommer: Bette geftellt werden, umb daselbft in der fuh: len Lufft zu schlaffen. Solche Sauser aber haben an ben Straffen feine Fenfter, theils aber zu Abwehrung der Sonnen Dige, theils ben Frauen die Gelegenheit zu benehmen fein Aussehen zu haben, und mit anderm Gespräch zu halten. Der Juden Synagoge zu Aleppo halt Taxeira, daß sie vor 1500. Jahren gestiff: tet sen, 2) darinnen kommen Manner und Frauen, ohne Unterscheid auf einem Plat gus fammen, fo nirgende in der Welt gefchicht, weil sonst Männer abgesondert von Weibern sind Seit die Seefahrt nach Oftunter Juden. Indien neben bein Capo de bona Esperance entdeckt worden, hat Aleppo sehr im Handel abgenommen, maffen vor dem alle Wahren, fo aus Perlien und Oft-Indien folten nach Europa geführt werden, musten nach Aleppo fom: Der Christen sollen ohngefehr 12. oder 15000, fenn, so mehrentheils in Worstädten wohnen und ihre Kirchen haben. Man glaubt, daß allein die Maroniten jährl. 12000. Ducas ten Schatzung aufbringen muffen. 3) was mus

fa

ge

lit

E SH

m

W

¹⁾ Altane auf Sausern. 2) Synagoge alte. 3) Schatzung groffe.

119

8

11

t

10

10

Ų.

10

ie

el

0

0=

It!

er

211

t,

di

18

(1)

muffen nicht die Armenier, Chaldeer, Nestorier. Grichen, Syrier und Jacobiten geben. Vor ben Vorstädten liegt ein Berg, genannt ber Beinen Berg, 1) angesehen er aus viel Bei nen und Steinen zusammen gesett scheint. Er ist aber in der That ein sonderl. Berg und von feinen Beinen gemacht/wiewohl er weissen Hörnern, so zusammen geschränkt und mit Steinen in einander fest gemacht sind, einiger massen gleichet. Vor der Stadt Aleppo steht ein Feigen Baum, ben die Ginwohner, einen Liebes Feigenbaum nennen, 2) angesehen bers selbe 2. Stamme hat, so in dicke und hohe nicht allein einander gleich find, sondern auch recht aufwarts schiffen und sich mit einander umb: fassen und umbwinden, so daß sie nur ein einsie ger rechter Stamm zu fenn scheinen. p.141-144.

Das Land umb Aleppo ist fruchtbar voller schönen Garte darinnen Orangien, Granaten, Myrrhen, Mandeln, Oliven 2c. häussig wachsen. In den Thalern giebts sehr viel Diven, Mandeln, Maulbecren, und Pistacien-Baume. Auf den Feldern gutes Getraide, Rocken, Cattun, und sonderlich ist hierumb die meiste Colocasia. Sonst liegen umb Aleppo

her:

¹⁾ Beinen Berg. 2) Feigenbaum der Liebe umbfasset sich.

herumb die Städtlein 1) Farron, Dana, Terfi, Kilisa, Meraim, Hama, Jovai, Macharab, Serach, Sermin, Maara, Tumia; Balis liegt aut der Grange der Arabischen Wuften. Die Stadte Araca, Malatha, Sermin liegen umb ben Phrath. Bu Maara, 2) welche vor biefemt eine feste Stadt gewesen und von Boviloneo geschleiffet worden,ift eine treff. Chan, von dem berühmten Sinan Bassa gestifftet, darinnen tone nen 800. Menschen samt ihren Pferden bequent. ftehen, und relidiret heute ein Sanjiak in Maara. p. 144.

Letlich ift zu merden, 3) die Landichafft Palmisrene: von der Hauptstadt Palmyra und dem Uberfluß der Datteln fo benahmet, sonft auch Syria Salutaris, heute aber Arden genennet, lag am wuften Arabien, Phænicien und Palæstina. Palmyra war barinnen die herrs liche Hauptstadt, so heute Amegara heisset, 4) fie foll eben das alte Thomor over Tadmor os der Thamar senn, dessen Ezech. 47. 48. ges Dacht mird, denn Thamar 5) heißt auf Ebraifch fo viel als Palma, ein Dattelbaum. Salomon foll fie gestifftet haben, 1. Reg. 9. 1. Fers ner

a) Lande

W

da

@is

¹⁾ Ciate umb Aleppo. 2) Maara. schafft Palmisiene. 4) Palmyra oder Amegara. 5) Thamar.

7,

ie

6

n

0

11

13

11

а.

1

10

î

11:

10

13

4)

00

303

'a=

0-

ers

ier

100

ľ2.

ner ift in Palmyrene die Stadt Averia, 1) eben über dieses Land war die Königin Zenobia, Odenati Gemahlin, Berrscherin, 2) die fich fo treff. gewehret, und in Manns. Kleidern in die Schlachten gezogen. Gleich wie vor deffenin der Stadt Emissa, also mard auch in Palmyra die Sonne unter dem Mahmen Aglabalus ober Aglibelus angebethet. 3) Dastandt ehmahls die Uberschrifft Aglibelo und Malachbelo, Gottern des Vaterlandes. Ufferus p. 416. Welche Schrifft nach Rom gebracht, wo ste noch heute im Farnesischen Sofe gezeigt wird. So sind auch zu Parnym 2. Mannss Perfonen in Marmor gehauen, deren erftet für die Commer und die andere für die Wimer: Conne gehalten mird. p. 154.

Die Landtschafft Chalcis oder Chalcidene 4) lag an Syro Phænicia, da wo die Stadt Chalcis war. Abilene lag zwischen dem Libano und Antilibano, die Hauptstadt hieß Abila. Seleucis oder Antiochene war dahers umb, 5) wo iest noch Antiochia ist. Cassiotis gränset an Phænicien, am Berge Cassio, da wo Raphanea lag. Comagene 6) lag an

¹⁾ Averia. 2) Zenobia Mannheit. 3) Sonn Anbether. 4) Landschafft Chalcidene. 5) Seleneis. 6) Comagene.

Mesopotamien und am Tauro, da wo Comagene und Samosata war und iest Aleppo ist. Apamia soll das alte Land Uz, 1) Hiobs Wasterland senn, war das Stucke wo die Stadt Apamia sug. Cyrestica 2) sag zwischen Antiochene, Comagene und dem Berge Amano, da wo die Städte Cyrrhus und Heraclium sagen. Celesyria war, 3) wo Damascus siegt. Palmyrene wo Palmyra sag, war an der Wis

All

dro

W

An

te,

per'

1100

Con

Sul

sten Arabien. p. 153.

Welches sind die vornehmsten Berge in Syrien? Da ist der Berg Casius in Syrien 4) zum Unterscheide des Casius in Agypten, wird heute Lisor ober Liza genennt. Stößt an das Mittelländische Meer, liegt nahe ben den Städzlein Antiochia und Lydia, ist 18000. Schritzte hoch, so daß man von demselben allbereit um die vierdte Nachtwache die Sonne sieht aufgezhen, und zugleich den Tag gegen Aufgang, und den Abendt gegen Niedergang erkennen kan. p. 153.

Der Berg Amanus ober Aman, 5) so die Türcken Gara Aman nunnen, wegen seines schwarzen Gesichtes von ferne. Die Welschen nennen ihn Monte Negro oder Schwarzberg.

¹⁾ Uz. 2) Cyrestica. 3) Celesyria. 4) Berg Casius oder Liza. 5) Berg Aman oder Schwarzberg.

1-

jt.

ias

A-

ii-

0,

liv

gt.

W

y-

4)

rd

aß

idi

its

m

ges

nd

M.

die

leg

en

ig.

die

ia-

Die Araber, Allocam. Er ift ein Theil Des Berges Tauri in Cilicien, Amanus heift Stars de, auf seiner Spite ftehen Cedern, 2Bachol derbaume und andere, jedoch wird et genennt Monte de Scanderona, liegt nicht weit von Ajasso. Un Diesem Berge ist bas Thal, wo Alexander mit Dario geschlagen, icho wachsen brauf Myrtten:Baume mit weissen Früchten. Wenn man aus Syrien in Cilicien über ben Amanum reifet, muß man durch die Amanische Pforte, ist oben auf der Spite des Amani nas he ben der Stadt Bagras eine alte steinerne Pforte, von Türcken Cara Capu genannt: von dieser Pforte big an Alexandretta ist es überaus luftig wegen der schonen Baume. Amanus ift fehr Wild reich, sonderlich von Dir schen, Wölffen, Tiegerthieren. p. 125.126.

Ptherigius 1) ein Syrischer Berg am Meer re, hanget über die Stadt Rhosus, allwo sich

der Fluß Pralis entloset. p. 153.

Copryhe ein Berg in Syrien zwischen Antiochia und Berrhea, 2) welchen Polybius den Corypheischen Berg nennet. Corasius und Sulpio 3) bendes Berge ben Antiochia. p. 153.

Die vornehmsten Flusse in Syrien sind Aba-

¹⁾ Ptherigius. 2) Copryhe. 3) Corasus.

na sive Amana und Parphar, 1) welche, bens be aus dem Berge Hermon kommen, und geht ber erste mitten durch Damascus, der andre nes

ben hin. p. 22.

Orontes, 2) so der größen Flüsse einer in Syrien, sonst auch Thyphon genannt, weil Thyphon an dem Orthe sollvom Blizsenn gestroffen. Andere nennen ihn auch Ladon, die Araber Orond, Asi, Alasi, Soldino, Oronz, Fer, Phir, Parphar, und die Persianer Beinelnaharaim, hat seinen Ursprung aus Celesyrien. p. 124.

Prasis 3) fließt ben ber Stadt Rhosus, Nahar Iphrin, Nahar Sawad, i.e. Schwarz, Fluß. Nahar Jagra alle ben Antiochia. Arcetis, Labotas, Enoporas, Sabbation, Marsyas, del Singa, so in der Landtschafft Comagene fließt, und anderer zu geschweigen. p. 91.124.

Wie war die Regierung in Syrien? 4) Erst lich hat Syrien seine eigene Konige gehabt, her nach aber schlug Tiglath Pilleser König in Asyrien den senten König in Syrien Rezim todt, und nahm Syrien ein, und sam also Syrien unter tie Adyrer. Nachmahla sam ee unter de Perier, und vlieb datunter bis Ale.

xan

112

ma

id

ger

ent

tigo

06

hen

Or

mai

tod:

in

mil

11

Seie

in Flut Amana, Parphar. 2, Orontes. 3) Prafis oder Cunnithing. 4, Regiening Syriens.

ens

thi

nes

in

eil

ges die

nz,

iel-

en.

Na-

ug.

La-

Ale-

xander M. es einnahm. Mach seinem Tobe fiel es in ber Theilung samt Phænicien bem Feld Dberften Laomedon ju, 1) aber Ptolomæus ein ander Dberfter, welchem Syrien trefs lich behagte, befriegte unter feinem Sberften Nicanor biefen Laomedon, befam ihn gefangen, und nahm bas gange Land ein, biefem wurs de es von Antiocho, einem andern Oberften entriffen; endlich schlug Selucus Nicanor Antigonum und Lysimachnm, 2) nahm gang Alien ein, und hieß sich nach Untergange aller Dberften Alexandri M. (derer 35. gewesen) ben Erften Syrischen Ronig, legte alfo ben Grund zu diesem Syrischen Ronigreiche. ward aber von Prolomæo Cerauno, An. Mundel di 3724. im 43. Sahr nach Alexandri Tode ger tobret. Ihm folgte ein Sohn Antiochus Soeft Dieses ift ber Antiochus, 3) welcher frie Stieffmutter Stratonicem, in Die er fich ber verliebet, mit Zulassen des Vaters gechliget, in er ftarb 162. Jahr vor Chrifti Geburth, und fam fein Cohn Antiochus Theos zum Konigs Sy reiche, ber aber von feiner Gemahlin Laodicea mit Wifft gerodter ward, 4) und das Regis ग १९ ment

¹⁾ Alexandri M. Rriege Dberfte in Egyten. can--Seleucus Nicanor , erfter Komg in Syrien. ra nochus henrath Suffmutter Stratonicam. i finigin tödter mit Sifft den König.

#R

婚

mó

lon

Ale

ocl

mei

trat

Ale

(101

aer:

wec

Die

abe

Dic

bat

tert

(the

18

00

318

ment dem Sohne Seleuco Calbinico hinters lassen muste, welcher starb An. M. 3768. und fole gete Seleucus Ceraunus, ben eben Nicanor im 4. Jahr seiner Regierung mit Wiffte vergab. Darauf fam sein Bruder Antiochus Magnus ans Befft, dieser hatte Laodicen Mithridatis in Ponto Tochter zur Che, und war der aller: machtigste Konig in Syrien, welcher ben Ro- lexa mern viel zu schaffen machte, als er aber ben me Magnesia von Scipione, Africani Bruder us berwunden ward, muste er Friede machen, und III F ben Romern viel cediron, baben feinen Sohn it Antiochum Epiphanem zur Griffel nach Rom Go schicken. Endlich alser zu Ptolemais, Beli Jovis Tempel plundern wolte, 1) erschlug ihn das Volck, und folgete also sein Cohn Seleucus Philopator, welcher ebenfalg feinen Cohn Demetrium zur Beissel nach Rom an Antiochi Epiphanis statt schicken muste; diefer Seleucus brachte den wiederkommenden Antiochum Epiphanem burch Heliodori List ums Leben. Bierauf fam Antiochus Seleuci Brus der auch Epiphanes genannt an Thron, gab as berauf der Reise nach Persien den Geift auf, und (occedirte fein Soln Antiochus Eupator; aber Demetrius Philopators Sohn als Geiffel

¹⁾ Eimpel-Rauber Ende,

ju Rom, widersetzte sich ihme, nahm Syrienein, befam den Nahmen Soter, i.e. Erlöser 1) im und töbtete Antiochum zu Antiochia, hatte ab. Jonatham zum Freunde. Wider ihn ward Alexander Balas ermichlet, der sich vor Antiatis ochi Epiphanis Sohnausgab, und blieb Demetrius Soter in einer Schlacht mit ihm. Alexander Balas aber henrathete hierauf Ptolomæi Königes in Egypten Tochter Cleopatram, 2) aufwelcher Hockzeit auch Jonathan ut Prolomais erschien, wider diesen Balam setze n te sich Demetrius Nicator, Demetrii Soteris ... Sohn, mit Hulffe Lasthenis und Apollonit. 0- Alexander gieng ihm zwar unter Tryphone ihn (sonst Hierace) entgegen, aber sein Schwies ger/Vater Prolomæus nahm indessen Syrien ohn weg, und er verlohr benm Flusse Oenoparas 3). 10- die Schlacht, er flohr hinauf in Arabien, ward Se-aber daselbst von Zabdiel oder Zabelo oder Diocle enthalset. Prolomæus gab auch bald ms darnach durch einen Fall von seinem Elephanrusten den Geist auf. Und solcher Gestalt herrs (thete Demetrius Nicator allein, diesemschickte Ionathas 3000. nath Antiochia zu Hilffe, aber or; es septe sich endlich Tryphon over Diodotus. ffel

316

¹⁾ Erliser Syriens. 2/ Cleopatræ Hochzeit. 3) Oenoparas Fiug.

tel

tei

S

In Taken Can

M

ff

P

be

£a

il

11

13

Ĩ.

É

1

(1

6

wider ihn, welcher, als er merctte, daß die Sol: daten dem Demetrio gehäßig, brachte er Alexandri Balas Sohnlein, welches Elmahuel o: ber Malcoes der Arabererziehen laffen, mit sich, fam in Syrien, übermandt Demetrium, todtes te seinen Pupillen Antiochum Theon oder Entheon genannt, und rieß also das Reich an sich. Dieser Tryphon todtete darnach Jonathan, Ionathans Bruder aber ber Simeon ftels lete sich ihm entgegen, sandte Demetrio Nicatori eine goldene Crone, weil aber dieser Nicator von den Parthen gefangen ward, warff sich Antiochus Sidetes, Nicatoris Bruder zum Rbs nige wider Thryphon auf, nahm unter Condebeoseinem Reld Obersten viel Städte ein, und brachte Tryphonem bermassen ins Wes drange, daß er nach Scrabone fich felbst in einem verichlossenen Castel getödtet. 1) Syncellus fagt, er sen in der Flucht aus Orthosia, ins Keuer gesprungen, andere, er sen zu Apamea ober von den Parthen getodtet worden, Antiochus Sideres aber blieb im Streit wiber Phraatem König der Persier, welcher ihm Königlich Zwar, wie Appianus berichtet, begraben ließ. habe er sich selbst umbe Leben bracht. Æliamus sett,er habe sich von einem hohen Gebau-De

¹⁾ Gelbst.Mord.

le-

0:

h,

tes

er

att

13-

tels

ca-

:a-

idy

PU!

n-

in,

ijes

ent

lus

118

1ea

10-

22~

(id)

tet,

áus

Dé

be aus Betrübniß feiner unglücklichen Thas ten herab gestürgt. 1) Andere wollen , es hate ten ihn die Priefter, als er mit dem Dieft feines Beeres nad, Perlien gezogen, 2) und den Eems pel zu Nannea ausgeplundert, im Tempel mit Steinen todt geworffen. Unter der Leich Bes gangniß, die ber Ronig Phraates Arfaces atte ftellete , fprach Phraates jum Schimpff feiner Trunckenheit diß: 3) O Antioche, der Wein und stolker Duthhat bid betrogen, bann bu menntest das Konigreich Arfacis mit groffen Rannen auszusauffen. hierauffam Demetrius II. Nicator, wieder in fein Reich aus der Perlifchen Befangenschafft, aber die Syrer rebellirten bald und nahmen Alexandrum Zebinam, eines Agyptischen Rauffmannes Protarchi Gohn, 4) untrem Dormand, als ob ihn Antiochus Sydetes jum Sohne angenoms men, zum Konige, dieser übermand Demetrium Nicatorem ben Damascus, und als selbter fich nad Ptolomais zu reteriren gedachte, wolte ihn seine Gemahlin Cleopatra nicht einlass fen, darumb flohe er gen Tyrum, ward aber aufdem Wegegetobtet. Porphyrius fagt, et

¹⁾ Gewiffens Plage Straffe. 2) Tempel Raus brgeftrafft. 3) Trunckener Grab/Schrifft. 4) Kauffmanns Sohn Konig.

fen ben feinem Gintritt ins Schiff, Justinus, im aussteigen des Schiffes zu Tyrus nieder: gehauen worden. Josephus hingegen schreibt, er sen vom Jeinde gefangen, und nach vieler Schmach zu Tyrus gestorben. Livius und Appianus melden, Cleopatra seine Gemahlin habe ihn getödtet. Hieraufbehielt Zebina Syrien, und richtete mit Hircano bem Hohen Priefter zu Jerusalem einen Bund auf. Mach ihme fam Seleucus Demetrii Nicanoris Sohn auf, ward aber von der Mutter Cleopatra bald nach einem Jahr erschossen, 1) weil er wieder ihren Willen die Erone angenommen, und folgte ihm der andere Sohn, Antiochus Gry-Dieser überwand Zebinam in einem Gefechte, und machte ihn fluchtig, daher er sich wieder auffauhelffen überall, wo er hinkam, die Kirchen plunderte, aber als er den Tempel Jovis Beli zu Antiochia plundern wolte, aus Ers mangelung Geldes zu Bezahlung seiner Rrieges Anechte, 2) und ein goldenes massiv Bild: niß der Göttin Victoria wegzunehmen befahl, woben er noch den Schert triebe, daß ihm Victoria oder ber Sieg sen von Jove zugeeignet worden, auch nach etlichen Tagen geboth, daß man Jovis goldenes Bildnuß eines unause sprech:

¹⁾ Jahr-Ronig. 2) Kirthen-RauberStraffe.

15,

ers

ot,

ler 11d

lin

y-

ich ich

hn

rer

nd

y-

1111

id) die

0-

Eth

ie:

10:

hl,

/i-

let

aß

igi h:

fprecht. Gewichtes, stillschweigend ausbrechen und wegbringen folte, (gleich als wann G.Dtt ein Belieben am Rirchen Raube hatte,) ward er ertapt, 1) vom Pobel in die Flucht gejagt von den seinen verlassen, und daben gefangen, vor Gryphon gebracht und getödtet. phus schreibt, er sen im Streit mit Gryphon umbkommen. Porphyrius aber sagt, er habe sich mit Gifft getödtet. Gryphon ware ins deffen auch bald umbkommen, dann die Muts ter Cleopatra hatte ihm Gifft bargereichet, welches er aber, weil er Rundschafft davon hat te, 2) gleichsam aus Ehr Erbiethung zu trinz cten weigerte, und die falsche Mutter also zu trinden nothigte, darvon sie auch starb, ex as berregierte nach ihr noch 8. Jahre. Sein Stief Bruder Antiochus Cicizenus fette fich auch wider ihn, ward aber das erstemahl ges Woben dis merckbar, als Antiochenas Cizicenus darauf nach Antiochen flos he, worinn sich seine Gemahlin Cleopatra, der Cleopatræ Koniginaus Egypten Lochter auf hielt, folgte ihm Gryphus mit ber Macht nach, belagerte die Stadt und eroberte fie. Da rieth Tryphone, Gryphi Gemahlin, er solte ihre 115 Schwes

¹⁾ Bhttin Victoria Bild rauben. 2) Gifft trins chen nothigen die Cleopatram.

Schwester Cleopatra aufüchen lassen, nicht daß man dadurch den Befangenen benftunde,1) fondern daß fie nicht dem Unglick des Gefange niffes und Todes entgehen modte. Gryphus a: ber trachtete seine Gemahlin von dem Greuil abzugichen, daß es wiber den Rriegs Bebrauch fritte, wider Frauen und zwar Blute-Freun: be, nach erhaltnem Clege, zu wuten, zudem Die Beiligkeit der Airchen, darein fle gefloben, beschützte sie; 2) und endlich sprach er mit ihs rem Tode fonne er Cizicono feine Rraffte bes nehmen, noch mit ihrem Leben einige erhalten. Aber Tryphone sandte Kriegs Knechte in die Rirche, ließ Cleopatræ, welche das Bild ber Gottin umbarmet, die Sande abhauen und Darnieder ftechen , damit es scheinen folte , baß fo wohl die Schwestern als Bruder mit einans ber Rrieg führten; als aber folgends Cizicenus das Feld behielt, und Tryphone Gryphi Gemahlin gefangen befam, 3) erwieß er ihr das Jus Talionis, und ließ ihr eben den Tod anthun, den fie Cleopatræ ihrer Schwester, als feiner Gemahlin erwiesen, seinen Bruder Gryphum trieb er aus bem Reiche, welcher zwar bald bas andere Jahr folches wieder ers oberte.

¹⁾ Schwester Feindseeligkeit. 2) Kirchenflucht privilogirt. 3) Bleiche Sunden gleiche Straffe.

Q;

15

11.

ie

ete

10

ıß

170

e-

hi

do

er

ec

ers

te,

oberte, aber durch Hercaleonis List getobtet ward. Ja gemeldter Gryphus hinterließ 5. Sohne, barunter ber Aelteste Seleucus wiber Cizicenum jog, und ihn aus dem Felde schlug. In diesem Gefechte soll Cizicenus, als er von Gryphi Wolckern umbringet, und von dem Pferde gehoben, ins Feindes Lager folte ges bracht werden, sich selbst getodtet haben. Jofephus faget, er senvon Feinden getübtet. Trogus, er sen im Gefechte blieben, und so nahm Seleucus V. das Reich ein. Aber Ciziceni Sohn, Antiochus Eusebes befriegte Seleucum und vertrieb ihn wieder aus Syrien, welcher sich denn nach Mopsuestica in Cilicien reterirte, woselbit er von den Burgern wegen feiner Tyranney verbrandt worden, 1) oder wie Porphirius will, sich selbst ermordet hat. Ende lich ertranck Antiochus Eusebes im Fluß Orontes, als er aus bem Streit mit Seleuci Sohnen gewichen war, und hierauf fam Antiochus Seleuci Sohn, und Philippus Gryphi Sohn zur Krone. Weil aber biefe bende eine ander ftete in Baaren lagen, fo fam der andre Sohn Gryphi, Demetrius Eucerus burch Sulffe Ptolomæi Latiri, Roniges in Ægypten zum Konigreich, denn er überwand Antiochum und

¹⁾ Lyrannen Todt.

und Philippum, und awar blieb Antiochus bald darauf in einem Gefechte mit den Parthen, das Königreich aber ward zwischen Philippo und Demetrio Eucero getheilet; Es währte aber nicht lange, so schlug sich der dritte Sohn Gryphi, Antiochus Dionysius zu seinem Brus ber Eucero, und stellete sich wider Philippum, welcher sich aber gleichwohl maintenirte. End: lich verliessen die Syrier aus Berdruß so vieler Rriege der Seleucidiner Parth, und begaben fich unter Tigranem, Konige in Armenien, nachdem aber Tigranes vom Romischen Reld= Herren Lucullo aus Syrien und Phanicien vertrieben ward, machte dieser Lucullus Antiochum Asianum, Antiochi Eulebii Gost zum Könige in Syrien, boch schlug sich Tigranes viel Jahre mit Lucullo herum. Zulett nahm Pompejus, der Lucullo folgte, Antiocho Asiano, das von Lucullo gegebene Reich wieder, unter dem Vorwand, als ob ers nicht beschüßen konte, brachte daher Tigranem uns ter der Romer Bothmäßgkeit, und machte als so das Königreich Syrien zu einer Römischen Landschafft, die Seleucidaner aber, welche das selbe 228. Jahr beherrschet, nahmen ein Ende. p. 154-173.

Mach Pompejo famM. Antonius in Syrien, hers

hernach Augustus, welcher zum Landvogte das selbst Messalam Corvinum hinterließ; Diesem folgte Varro, diesem Titus, bann Agrippa; Su Christi Zeiten war daselbst Landpfleger Lucas Cyrenius von den Grichen genannt, ben den Romern aber Publius Sulpitius Quirinus que heissen, der zuvor 7. Jahr lang Burgemeister zu Rom gewesen, und viel herrlichere Thaten in Cilicien verrichtet hatte, (ihme waren zu Curatoribus mitgegeben, Volumnius und Saturninus, welche eben auch Hegemones oder ober ste Landvogte genennt worden, ob ste gleich nur Curatores waren, und ist alles beydes wahr, was Tertullianus schreibet: daß nehmlich die Schatungen in Judæa pon Sentio Saturnino gehoben sind, 1) und Lucas der Evangelist Cyrenium nennet,) nach Quirino fam Quintilius Varus dahin, darnach Cretius Silanus, ferner Cneus Piso, diesem folgte Germanicus. An. 44. nach Christi Gebuhrt aber Marfus, Landwogt in Syrien, nach Marso Cassius Longinus, nach ihm Titus Nimidius Quadratus. An. 70. nach Christi Webuhrt war es Censennius Petus, endlich ben dem Tode Constantini M. kames in der Theilung Constantio dem andern Sohne zu Theil, nach ihm erbte es Reps

¹⁾ Schahung zu Christi Zeit.

Renfer Julianus, hernach haben es die Chriften unter dem Grichischen Renfern lange befeffen. Im 14. Jahr Justiniani nahm es Cosroes em, diesementrifies Heraclius. Als darauf Mahomed gebohren war, hat Syrien bald unter ber Araber, bald Syrer, bald Ægypter Boths magigfeit gestanden. Die Arabischen Caliphen oder Kenser, so auch Emer genannt work ben, relidirten zu Bagdad und Cairo, barunter war Mahomet ber erste, welcher aber Syrien nicht beseisen, starb An. 632. alt 65. Jahr zu Medina. Mach ihme fam Caliph Abubekr, welcher Syrien einnahm und den berühmten Feldherren Maavia hatte so mit Heracho offt gestritten. Nachdem famen die Mammelu: den in Agypten zu der Herrschafft Syriens. Au. 1249, Diese residirten zu Alcair und ift no: thig dif von ihnen zu mercken, 1) Mammeluck bedeutet einen Sclaven oder gefauften Leibeignen und ift falsch, daß es Chriften Rin. ber solten gewesen senn. Dann diese Mammelucken waren lauter Turcken: Rinder, fo von den Kausleuthen von den Tartern gefauft und verhandelt worden. Ihren Anfang ha ben sie genommen unter Meliksaleh Naimoddin in Ægypten, denn dieser fauffte 1000. solche

r) Mammelucken wer gewesen.

Sclaven von ben Kaufleuthen, fette fie ouf ein Schloß und gab ihnen ben Rahmen Parithen, brachte sie auch zu Erren Zempern. Nach Dieses Naimoddin Eode ermehlten sie einen aus ihrem Mittel, Mehmene Estodie Türcoman zum Sultan, ober Melik, von welchem bies fes Rnechtische Regiment ber Parilitied en Mamme luden währte bif auf ben letten Lag Melik Saleh Haji, und hat en alfo 132. Salv ger berrschet. Rehmlich von An. 1250 big 1,82. Nach ihnen famen die Circassier Mammelus den in Ægypten und Syrien auf, und nennten sich Bogisen. Der erste daven war Melik Barkuk ic. An 1397 nohm Tamerlan , boß ist Timur der lahme und Cham, Renser Syrien ein und vertrieb ben Sulfan Barkuk aus Syrien. 1 Der lette tiefer Circassier Mammeluden war Tomun bejus, welcher von Selimo turctischem Renfer An. 1517. gefangen und ges hendt worden, und alse fam Syrien und Agypten unter Selimum, Die gar be Zeit aber ber Mammeluctischen Regierung ift 275. Bahr. p. 173-211.

Jege wohnen in Syrien Türcken, Mohren, Juden und Christen. 2) Die meisten Juden sind anzutresten zu Ptolomais, Sidon, Dama-

tous,

1

0

¹⁾ Tamerlan. 2) Syriens Ginvolyner.

scus, Jerusalem, Gaza, Hebron, und haben bies se fast das meiste in Syrien zu sprechen. 1) Die Gingebohrne find fehr wohlluftig, die Beiber tärben ihre Augen mit der Farbe Couhel schwart, 2) und den übrigen Leib mit dem Pulver Alkanna roth. 3) Die heutige Regie: rung besteht in 2. Baffen, der eine residirt zu Damalcus, der andere zu Jerusalem; Sie regi-Unter dem ren aber nicht langer als 3. Jahr. Balla ju Jerusalem gehort, Jerusalem, Bethlehem, Hebron, sammt den umbliegenden Der thern, das andere Palestina aber und Phænicen fteht unterm Balfa zu Damascus; Ferner sind in Syrien 5. Cadi, 4) welche so viel als Bischof fe heissen und von grossen Muffei abgeschickt werden, die Religion zu handhaben. Gie bleis ben nur ein Jahr in diesem, und residiren zu Jerusalem, zu Gaza, zu Pamarha, zu Sapher und zu Seyde. p. 211.

Die Araber in Syrien oder gelobten Lanz de, 5) sind das gange Jahr durch im Felde, umd ist daselbst nicht sicher von einer Stadt in die andere ohn Geleithe zu reisen. Hat einer auch gleich ein fren Geleithe mit einer weissen

Fahn,

3

Find di

111

50

ei

111

00

ih

ni A

di

J.

be

de

2

be

r) Juden viel in Syrien. 2) Augen farben mit Couhel. 3) Alkanna farbt den Leib roth. 4) Cadi mo? 5) Araber Phun.

ies

)ie

er

iel

m

:91

la-

1-

m

e-

ers

en

nd

ofi

dt

cis

311

et

1115

de,

in

ier

en

11,

nit

12-

Fahn, und eine andere mit einer rothen Fahn, begegnet ihm, so muß allezeit der schwächste Hauffe Haar lassen, und wo sich die Araber nicht untereinander selbst aufrieben, so solten sie sonst mit vereinigten Rrafften gange Konige Reiche verwüsten, denn sie von Ratur hart find, und nach Asien, gans Ægypten, Syrien, das steinichte Arabien, Assirien, Mesopotamien, Chaldea und Armenien durchstreichen, und vom Raube leben, sie kommen selten in Daufer, schlaffen niemahle in selben, gestalt sie einen der sich in ein Dauß schlaffen legt, 1) für unehrlich halten. Sie halten auch Maurer, Zimmerleuthe vor unehrlich, 2) und glauben daß folche Leuthe feine Geele haben, weil fie ihr Leben mit Dingen zubringen, so ben ihnen nicht geachtet find. Es ift noch eine Arth ber Araber in Syrien die Drugemannen denent, 2) die leben nicht vom Raube, sondern von ihrer Nahrung, find treu und freundlich, wann ein Frembder zu ihnen kommt, will ihnen ein jeber bewirthen und Gutes thun. Die britte Arth ber Araber heist Raphdis, 4) die meistens in Ober: Gallien und Phænicia wohnen, die has ben ein Greuel vor den Christen; begegnet E . Trandibuen

¹⁾ unehrlich im Haufe schlassen. 2) unehrlichte Leuthe ohne Seele. 3) Drugemannen. 4) Raphilib.

ihnen ein Christ, so schrenen sie ihm zu daß er weiche, 1) weil sie fürchten durch den Wind von ihm verunreiniget zu werden. Geben sie einem Christen was in ein Gefäß zu essen/ so nehmen sie das Gefäß nicht wieder, und ihr Gebeth ist diß: OGOttich dancke dir, daß du mich keinen Christen hast lassen gebohren werden, gleich wie dieses Schwein, 2c. 2) Alle 3. Sorten sind dem Mahometischen Glauben

h

0

zugethan. p. 211-215.

Der Turcken Kloster-Leuthe und Heiligen sind die Derwysen, 3) ihre Andacht besteht in Tangen, worinn fie entzudt werden, baß fie fich rühmen mit Mahomet geredt zu haben. Sie gehen baarfuß. Noch eine Arth ihrer Beiftlichen ift, so Quoveli heissen, die vor den Thoren der Stadte ober Dorffer in einer Rams mer wie Einsiedler arm felig leben, 4) find aber die gröften Beuchler, weil sie thun was ihnen beliebt. Noch ist die dritte Arth Turckis scher Geistlicher, 5) die sie Calender und Balhevas ben den Arabern nennen, die gehen auch nackt, etliche haben ihre Mannliche Ruts te mit einem eisernen Rinck eines fleinen Fin= gers

¹⁾ Christen gleich Schweinen achten. 2) Gesbeth wider Christen. 3) Türcken Ceistliche Dervryse. 4) Quaveli. 5) Calender.

et

fie jo

hr

du

er#

en

en

ht

er en

er entito in the national second

gers dicke, so zwerch durch die Hautgeht, 1) zum Zeichen ihrer Keuschheit, verwahrt und besschlossen; Diese stechen ihnen allenthalben Friemer ins Fleisch und durch die Saut der Stirne. Solche halten sie vor Märthrer. p. 216-218.

Der oberste Priester der Türcken so Muphti heist, 2) halt sich meistentheils zu Constantinopel auf. Es sind noch andere Muphti, die aber alle unter dem zu Constantinopel stehen, einer wohnt zu Mecka, ein ander in Aleppo, der dritte zu Cairo.

p. 219.

ENDE SYRIENS.

¹⁾ Ringe von Eifen in der Schaam. 2) Muphri.



PHÆNICIA.

Was ift PHÆNICIA?

& ist ein vornehmes Theil des Landes Syrien am Mittel-Meer gelegen, 1) hat vor diesem nach Strabone und Ptolomæo, sich von Elenthero biß an Pelusium erstrecket. Deute wird es enger zusammen gezogen, und fest Roger nebst vielen andern das Pelgrims-Castell am Carmel, Tortoura genannt, zu des sen Grangen gegen Mittag/ben Fluß Adonis aber gegen Mitternacht, und hat alfo von Mite ternacht gegen Mittag in die Längerz. teutsche Meilen, (Cluverus und Ferrarius machen zu ben Graßen Phæniciæ gegen Mitternacht, ben Rluß Elentherus ober Cælesyrien, gegen Mittag den Cherseus so Phanicia von Palastina scheidet,) von Abend gegen Morgen stell len etlich nur 3. Meilen; anbere breiten es an Galilæam aus. Doch bleibts daben daß Phænicia ein sehr enges Land ift. p. 8.

Wo:

ni

10

6

ul ve

di

00

De

Sy

ge

الا

re

A

¹⁾ Phænicia:

いのかに

eŝ

at

d

t.

10

S-

1/2

is

to

16

11

hela

ABoher hat Phænicia den Nahmen? 1) Einnige führen solchen her vom Uberfluß der Datteln, so daselbst zu sinden, und im Grichischen Phænix genennt werden. Andere von der Farbe des rothen Meeres. Andere von der Punischen Farbe und Purpur: Schnecken, welche umb Tyrus häuffig zu sinden waren. Viel vom Phænix dem Tyrier, der mit seinem Vater Cadmus aus Ægypten sich hieher gezogen und diß Land beherrschet, wie die Poeten sabuliren. doch sommen die Scribenten biß dato nicht ür ber ein. p. 8.

Was waren vor diesem vor Landschafften in Phænicien? 2) Galilæa Gentium oder Ober, Galilæa, und Syro-Phænicia nach Cluveri Einstheilung. Weil aber Syro-Phænicia, so an dem Libano und Anti-Libano zwischen Phænicien und Syrien mitten inne liegt, und Cælesyrien, Damascenisches Syrien oder Alganota genennet wird. Auch Damascus, Heliopolis und andere Städte dahinein gestellet werden, so fan man es auf feine Weise zu Phænicien rechnen, (wiewohl durch Phænicien auch Tyrus und Sidon verstanden wird, wie in der Historie von der Sirophænisia benm Marco ers

1) Phæniciæ Benennung. Phæniciens Lands schafften.

hellet) doch wird eigentlich Galilæa Gentium allein vor das rechte Phænicien gehalten. pag.

10

at

1

De

le ce

136

11

fc

n

nd

(

9. 10.

Was wohnten vor diesem vor Wolcker in Phanicia? 1) Die Phanicier, welche von den 70. Dollmetschern auch Cananiter genennt worden, wie in joldbem Unschen Marcus c. 7. die Beibs-Person gebürtig aus Syro-Phanicia Matth. c. 15. eine Cananæische Frau nens net. So halten auch Bochartus und andere die Cananiter und Phanicier vor eines, denn dies se Cananiter haben hernachmahle ihren ersten Nahmen verlaffen, so wohl barumb, daß sie sich ihres Urvaters Canaans geschämt, als auch, weil sie von Juden verfolgt worden, und sich Phænicier genennt. QBaren trefliche Schiff, leuthe, Runftler und reiche Rauff Leuthe, und find von ihnen herfommen die Stadte Caroliago, Amatus in Cypris, Paphus und andere. p. 10.

Beute wird Phænicia unter dem Mahmen Suristan mit gemennt, hat einen eignen Bassa,

bergu Tripoli residiert.

Welches sind die merck-würdigsten Flüsse in Phænicia? 2) daist Cherseus oder Corsus, wels

1) Phaniciens Einwohner. 2) Phaniciens Flusse.

Eg

welcher am Fusse bes Carmels in das Mittels Wicer fället. p. 9.

m

ig.

in

en

IIIt

. 7.

ni-

1115

die

1184

en

idi

d),
id)

师

nd

12-

re.

lett

Ma,

iffe

us,

vels

Eleutherus, von einigen auch Sabbathicus genennt, 1) heute aber auf Arabisch Casemich, entspringt auf dem Libano, und fällt zwischen Tyrus und Sarepta ins Meer, und sollen absonderlich in diesem Flusse viel Schild: Krüten seyn, 2) so auß der See dahin kommen und sehr groß seyn. Dieser Fluß scheidet die Gränzen Tyrus und Sidon von einander. Un seinem Mundelieget eine Herberge. Dieser Fluß ist sehr tiess und 60. Schritte breit, kaust sehr schnell. Beza will, daß es das Wasser sey, 3) wo der Kämmerer aus Mohrenland getausst worden. Ullein es kan nicht seyn, massen sols che Tausse auf dem Wege von Jerusalem nach Gaza geschehen ist. p. 90.

Cison, 4) entspringer aus dem Flusse des Berges Thabor, und theilt sich in 2. Arme, der kleinere Arm laufft Ost; wärts, nicht weit von Bethschan, neben der Stadt Endos in das Galilæische Meer. Der grössere gehet West; wärts für Naim vorüber, und nach dem er mitten durch das Feld Esdrelom gelauffen, so wirsst er sich ben Caiphas in das Mittel-Meer.

¹⁾ Eleutherus. 2) Schild Rroten groffe. 3) Rammerer aus Mohrenland wogetaufft. 4) Cison

Es ist den gangen Sommer trocken, und auch

im Winter gar feichte. p. 9.

Belus oder Pagida, nimmt nach Plinio seinen Ursprung am Fuse des Carmels, 1) geht burch den Pfuct Cendevia, un ergeußt fich na he ben Akre in die See; Er ist insonderheit bes di rühmt wegen feines Sandes, daraus Glaß gemacht wird, und foll nach Plinio, das Glaß am ersten daselbst senn erfunden worden. 2) Die ietigen Historien bezeugen, daß von diesem Sande mit Salpeter vermischt und geschmolgen, das schönste Glaß werde; 3) wie denn gar offte Schiffe aus Italien nach besagtem Sande ankommen. p. 76.

Adonis ober Nahor-Adon, 4) zwischen Baruth und Byblis ift nicht über 40. Schritte breit, und 6. Juß tieff, so daß man hin und wies der durchwaten fan, er flieft durch Syro-Phæniciam, und ergeußt fich 5000. Schritte von Baruth und 3000. von Byblis, ins Mittele Es soll den Mahmen haben von Adonis dem Sohne des Koniges zu Cyprus, well chen Venus geliebt, und der in feiner Jugend von einem wilden Schweine am Ufer dieses Bluffes todtlich verlett worden. Wie denn fein

Todt

re-

Si

il

60

t'é

at

3

te

fe!

he

t

(1)

ei

5)

u

9

6

0

¹⁾ Belus oder Pagida. 2) Glaß wo zu erst erfuns den. 3) Sand zum Glaß machen. 4) Adonis.

ld)

ien eht

nas

bes

ger

ant

Die

em

01:

nn

em

en

tte

ies

æ-

on els

0-

110

es in

dt

Na

Todt noch jährlich im Sommer von den Bens den zu Byblis mit groffem Seulen und Traus ren wird beflagt. 1) Von biefem Bluffe bif an Sidon ist das Land wuste, und den Reisenden überaus beschwerlich, weil fast eine Klippe an die andere floßt. Sonft ist zu mercken, 2) daß ben diesem Flusse das Jerusalemische Konia, reich sich geendigt, und das Antiochenische sich angefangen. Neue Scribenten heissen diesen Rluk Canis, 3) nach der Araber Narracellete, welches so viel als einen hunds Rluß heiß fet, weil er in seinem Lauff nach bem Deer in ber Enge an einen Stein ftoffet, und eine Ge-Stalt eines hundes, oder ein folches Bellen ma chet. 4) Thevenot faget, daß in dem Felsen ein Ring sen, daran ein gehauener Sund lieget, 5) ben man noch in der Gee ersehen fonnen, und solle dieser Hund ben der Unfunfft eines Rrieges Deeres burch Zauberen, dergeftalt ges bollen haben, daß manes auf 3. Meilen gehort. In diejem Felsen ift auch eine Uberschrift Ren fers Aurelii Antonini. 6) p.99.

Nahro Cadiscio, 7) ein heiliger Fluß so

¹⁾ Adonis jahrlich veklagt. 2) Jerusalems Kvenigreich Ende. 3) Fluß Canis oder Hunds-Ropff.
4) Hund im Ringe villet. 5) Talisma. 6) Aurelis Antonii Uberschrifft. 7) Nahro Cadiscio heil. Fluß.

10

111

îe

0

(1

0

le

el

0

11

50

2

11

11

1

9

t

0

1

1

ľ

genannt, weil er von Syrern vor den Paradiß oder Hauptbrunn gehalten wird, dessen Salomo Cant. 4. 15. gedenckt. Nimt seinen Ursprung auß dem Libano, fleißt mitten durch Tripolis und macht so wohl die Stadt, als daß gange Land sehr lustig und fruchtbar, biß er endlich eine Viertelstunde von der Stadt ins Mittels Weer fället. Theilt sich in 3. Urmen, davon der erste und andere ben Tripolis ins Meer fallen, der dritte aber neben Antaradus ebeners massen das Mittelländische Meer oder See sich ergeußt. p. 107.

Leon 1) ein Fluß in Phænicia, kommt vom Libano, und fällt ben Sidon ins Weer, heute Damor genennt. So ift auch zumercken ben Byblis der Fluß Nahor-Abrahim oder Abrahams Fluß, 2) wie auch der Fluß Valania, an der Gränze Celesyrien und Phænicia. p.153.

Was sind doch vor berühmte Berge in Phænicia? 3) da ist der Berg Libanus, 4) weld ches vom Syrischen Worte Lebeno so viel heist, als weiß, weil seine Spize stets vom Schnee weiß ist, die Araber nennen ihn Lubnan. Er ist ein vortrest. Berg, der seine Spize niemahls ohne Wolchen zeiget, und dahero billich ein Berg

¹⁾ Leon. 2) Nahor-Abrahim. 3) Phæniciens Berge. 4) Libanus.

)iĝ

0-

na

lis

Be

ids

els

110

ale

eti

ee

III

ite

ely

ra-

att

3.

X-

els

ft,

188

Fr

118

ein

rg

ens

Berg ber Berge fan genennet werden, man rechnet seine Buhe auf 200. Welsche Meilen, und fan man ihn beweits in der Insul Cypern sehen, wie denn zu Tripoli, seiner Sohe wegen, allemahl eine Stunde langfamer Lag wird, als anderewo. Er fangt sich nach Strabone 6000. Schritte von Tripolis an, und geht biß in Calesyrien über Damascus. Nach Plinio nimt er ben Sydon seinen Unfang und geht 187000. Schritte weit big in die Landschafft Palmyrene, nach den neuen Scribenten, Thevenot fängt Libanus 5. Stunden von Tripolis, benm Bluffe Eleuther an. Baurtrand bringt seine Lange auf 15. teutsche Dleilen. Roger seis nen Umbfreiß auf 60. Frangofische Meilen, und find die Berge Hermon, Amana, Seir mit Libano einerlen, und nur feine Theile. Dies fer Berg prangte vor Zeiten mit treft. Cedern, gefunden Rrautern, Wenrauch, Marmor, fets tem Wieh und andern Berrligfeiten. aber nach der Zeit sehr abgenommen. Unter dessen ift es doch noch bist dato ein sehr schoner und fruchtbarer Berg, unten herumb fiehet man die schonften Rug-und Delbaume, gebaus ten Waißen, Gersten, Indianischen Birfen und luftige Beingarte, absonderlich ift ber Wein

Bein zu Sardinella beffer als der Malvasier.1) Un einer Menge Saafen, Reben und manchers len schöner Bogel mangelt es auch nicht. Das beplassen sich die herrlichste Brunnen da fins ben; wie dann auf diesem Berge die Fluffe Porphar, Chrysorrhoas, Jordanes, Elenther, Orontes, Adonis und andere, ihren Ursprung nehmen. Es liegen auf bem Berge ohngefehr 40. Fleden, und 25. an deffen Fuß. Der vor nehmste darunter ift Canobin, 2) darinn ein Rloster Sancta Maria de Canobia genennt, su finden, 3) es stehet im rauhesten Theil des gangen Berges unter 2. Felfen, und ift von Saladin geftifftet worden, man fagt, baß es an bem Orthe stehe, wo die Jungfer Mariana in geiftl. Kleidern bußefertig soll gelebt haben. 4) In diesem Rloster wohnt der Maronitische Patriarch, mit etwa 8. Monchen und 17. andern Personen. Es hat besagtes Rloster jährlich 20000. Gülden Einkommen. Doch muß es dem Bassa zu Tripoli 1000. Gulden Schat tung geben. In diesem Kloster ift den Maroniten vergonnt Glocken zu gebrauchen, 5) die sonst an keinem Orth dieser Gegend, ben Chris

Ec

di

m

her of

gel

ma

1110

ein

gc

det

向

day

bei

3

¹⁾ Sardinellen Wein. 2) Canobin. 3) Maria Kloster. 4) Marianæ Buss Orth. 5) Glocken vergonnt.

Christen zugelassen sind, massen andere Orthe statt der Glocken ein Brett haben, daran sie mit einem Hammer schlagen, und die Leuthe zur

Rirche beruffen. p. 33-35.

(1.

era

as

illa

Te

er,

ng

hr

ti

in

311

a-

111

11.

jit

ri-

in

由追

14:

2-

5)

ell

ris

ria

en

Eine Stunde vom Fleiken Canobin und 2. von Tripoli, 1) liegt ein vornehmer Flecken Eden genennt, der mit viel Saufern und Rirs chen, darunter auch eine Ersbischoffliche ift, pranget; Ift ein sehr luftiger Flecken voll 30 liven, Reigen, Rug, und anderer Baume, wos her er auch vielleicht Eden heisset. Denn Eden heisset auf Hebraisch Wollust, Ergöpligkeit. 2Bie dann einige wollen, bas Parabifi folle hier gestanden seyn. 2) Zwen Stunden von Damascusliegt am Libano der Fleden Sardinella, welcher berühmt ist wegen einer Kirchen auff einem hohen Felsen, von der Renserin Helena. gebaut und der Jungfrau Maria gewiedmet, darinn wird das Bild Mariæ gewiefen, 3) fo der Evangelist Lucas gemahlt. Wie einige schreiben, soll Lucas 4. Bilber gemahlt haben, davon das erste zu Rom, das andere zu Venedia, das drittezu Alexandria, und das vierdte hier zu Sardinella bewahrt wird: die Bild wird ben dem Altar mit einem eisernen Guter bes filos

¹⁾ Eden4 (2) Paradifi wo genanden. 3; Marix Bild von Luca gemahite

schlossen, und mit vielen daben brennenden Lampen beehrt. Es soll aus den Bruften die ba ses Bildes ein gewisses Dehl flussen, 1) wel ches innerhalb 7. Sahren zu Fleisch wird, und di Die Rrafft hat viel Rrandheiten zu curiren, wie auch das Ungewitter aufdem Meer zu stillen. (3) In diesem Blecken Sardinella fonnen feine Tur den oder Mohren wohnen, 2) sondern ster: be ben innerhalb Jahres Frift, mit groffer Quaal te ans sonderbahrer Straffe Gottes. Die Einwohner haben den heiligsten Bein, 3) und pi wollen etliche, daß Noa an diesem Orthe den ers Bel sten Weinstock gepflant thabe. p. 34. 35. 别

280 man von Damascus nach Aleppo reis fet, ift unten am Fusse Libani eine Sohle mit einem Grabe, so 25. Juß lang, diß wird vor Josuæ Grab gehalten, 4) und von den Mahumedisten sehr geehret, welche eine Mosquee bas Vor Zeiten sollen nach Straboben haben. ne die Kestungen Sinnam, Borama und andes re gewesen senn. Underthalb Stunden über bem Rlecten Canobia, ift der vornehme Rlecten Bizarra, davon nicht gar weit die Ebne angue treffen ift, wo die Cedern stehen, aber es ist

nicht

110

de

11.

at

IN

gu

gri

lag

110

mi

De

eti

101

23.

an

Āτ

ge

¹⁾ Bild läßt Dehl fliessen. 2) Orth wo nicht Burcken wohnen durffen. 3) Noa wo Weinstocke gepflanst. 4) Josuæ Grab.

en

ies

els

nd

vie

en. úre

ets

nal

nd

nit

111-

ai

10-

des

ret

en

UF

重

dit

dit

Tiv

nicht allein sehr muhfam dahin zu flettern, sons dern der Orth ift stete mit Ochnee bedeckt, also, daß man nicht hinzu, auch wegen der Kälte nichtlange dauren fan. 1) Einige mennen daß Diese Cedern von Erschaffung der Welt, bald an diesem Orthe gestanden haben, und von Witt selbst gepflangt sind, auch durch seine sonderbahre Vorsehung so lange erhalten wor= den/ behaupten solches aus der Schrift/wo of testehet: 3ch (GOtt) habe die Cedern ge: Die pflanket. Allein die Theologi deuten dif pflan: er, Ben der Cedern durch & Ott, auf die Fortbrin, gung burch feine Rrafft. Indeffen giebt das gir Unschen bernoch gegenwärtigen Cedern, ihr groffes Alter genungsam zu verstehen. or fagt, daß sie niemand zehlen konne, 2) oder ob fie schon jemand zehlet, so findet er allemahl mehr oder weniger; aber frenlich wohl, nach, dem einer vorsichtig im zehlen gewesen, oder etwa ein Baum nieder gestürtt worden. Bellon fand ihrer 28. Rauwolff 24. Thevenot 23. Monkonys 25. Roger 22. grune, samt 2. andern, so auf der Erden ohne Blatter lagen. Sie waren nicht verfaulet, ob sie gleich von den Arabern mehr als vor 100. Jahren mit Feuer gefället worden. Quaresmius fand 23. groffe. Lind

¹⁾ Cedern-Orth. Cedern nicht zu. zehlen.

11

e)

(

11

0

fi

6

before fine st

11nd diese groffe sind die rechten Cedern von Libano, doch wachsen auch von Tag zu Tage mehr fleine Cedern auf, welche gleichsam einen aangen Cedern- & Bald præsentiren, worunter aber die Groften bif dato nicht über 3. Daus men dicte find, aber die recht groffen find übers aus biet, fo daß manche 4. Manner nicht umb greiffen fonnen, absonderlich ift eine darunter, neundre halb Rlafftern bicke; an den Burs Beln 5. ber groffen Cedern-Baume , haben bie Maroniten einen Altar aufgerichtet, 1) wo sie auf Mariæ Dimmelfahrt Procession und Melfe halten. Souft haben die Cedern Winter und Commer grune Blatter, ftarce Zweige, und eine gleiche Bohe mit den hohen Tannen und Gichen, die Zweige, Mepffel und Blatter wachsen auffroarts, und so ordentlich, daß fein Kunftler fie zierlicher hauen fan. Die Blate ter sind gar schmahl, und schuffen bisweilen 40. bif 50. auf einem Stiele, ftehen wie Die Strahlen ordentlich rund umb ben Stiel, einem Mahler-Binfel oder Rose nicht unahn: lich, sind wohlriechend, ein wenig sauer und bitter. Die Aeste gehen fast von der Erden bif an die Spiten, wie eine Pyramide, alfo daß man

¹⁾ Mariæ Himmelfahrt Procession. 2) Cedern Früchte und Blatter.

no

ige

len

tir

iu

ets

161

er,

183

die

(ie

ter

ge,

en

tet

in

en

die

11,

11:

nh

en

aß

111

man wie auf einer Leiter hinauf fteigen fan. Die Frudte wachsen oben an der Spigen der Zwei. ge aufwarts, wie die Tanugapffen, find auch Den Lann: Alepsfeln gleich, aber werden viel gröffer und harter, bestehen aus eitel Schupe pen, so gar stumpff, Alschifarbig und Gold-Sie hangen so fest an den Zweigen/alfo daß man fie nicht anders, als mit einem Stude des Zweiges abbrechen fan. Diese Mepfe fel thun sich auf, wann sie reiff find, und fallen endlich vom Regen und Winde ab. Sanne ift dem Tannen Gaamen gleich, und nicht groffer als ein Kern in ben Weinbeeren, ber Geschmack ist suffe, und an der Geite liegt etwas Dehlichtes und Wohleriechendes be-[d) lossen. p. 35-37.

Der Cedern-Baum giebt zweperlen Harz,
1) eines wird nur im Gipffel gefunden, und
hat weber Geruch noch Geschmack, das ander
re schwizt von sich selbst und riecht nach Erdbeeren, ist sehr wohl riechend, aber es bleibt so
feste an Zähnen tleben, daß man es schwerlich
davon abbringen kan. Dis Harzt lauft Tropfsenweise zusammen, und wird endlich von der
Gonne hart. Grichisch heißt es Cedria, die
Frucht aber Cedris. Es bewahrt die rodten

y was suchen

¹⁾ Cedern-Hark Krafft.

Leichen lange Jahre, tobtet aber die Lebendigen, verderbt die Rleider, todtet das Ungezieffer, und ift vor viel Kranckheiten gut. Die Bucher! soin Numæ Sarge gefunden worben, sollen mit diesem Part bestriechen gewesen fenn. Die Bilder, so von Cedern Dolk gemacht find, pfier gen zu schwiten, wenn feucht Wetter ift. wachsen auch feine Cedern in Mitternachtigen Landern, 1) als nur auf Libano und den Bergen Amanus und Taurus. Das Cedern-Holzwird nicht Wurmstichig, 2) fault nicht, fpringt auch nicht, und dauret also fast ewig. Eine Meile von diesem Cedern - Dlat, benm Dorffe Thadit, 3) liegt noch ein Duich von Cedern, woraus Salomo feine Cedern jum Tem: pel soll hauen laffen. Eine halbe Meile von bar über dem Bege nach Damascus, grunen etliche Gewächse eines Rrautes Baras genonnt, 4) so im Aprill pflegt hervor zu kommen, folch Gewächse scheint des Nachtes als ein Licht, boch wann die Blatter weggenommen werben, vergeht auch der Glans. Etliche sagen, diß Gewächse sen mit Teuffeln befeffen, 5) und has be eine verborgene Zauberen in sich. Roger selbst

¹⁾ Reine Cedern in Mitternachtischen Landern. 2) Cedern Holpes Krafft. 3) Salomons Cedern. 4) Kraut Baras, 5) besessenes Kraut.

Ħ,

er,

er/

en lie

fles

FB

ti=

en

rŋ-

ht,

nig.

nn

Ce-

m

noc

nen

int,

山山

ht,

en,

DIB

has

ger

lbst ern.

ern,

felbst bezeugt, daß es, ob ere gleich bezeichnet, unsichtbar worden. Es soll auch die Kraut ein gewiß Merall in Cold verandern, 1) wie es denn auch die Araber Golden-Kraut nennen. Sie flucken es aber nicht ab, weil berje: nige, fo es ausziehe, und fich nicht zuvor mit ge= wiffen Arneyen versehen, 2) stracks sterben soll. Welche Arknenen Roger nahmhafft Die Phylici geben die Urfache, daß macht. es tödtlich ist. Es wachse nehmlich in einem Schwefel-Boden, und im herausziehen steige ber Dampfheraus, und eribbte ben Menschen. Allso entzunde sich auch solche Schweffel-Lufft, und brenne am Kraute, bis es der Sonnen Rlarheit verlöschet. p. 37-39.

Ohne das Kloster zu Canobin 3) sind auf Libanon noch wohl 40. andere Albster, doch erliche mehr Höhlen als Kloster, wie denn auch die meisten wüsteliegen, und auch die, so bewohnet sind, nicht über 2. oder 3 Personen inne haben. Sie stehen alle an sehr wüsten, einsamen, rauhen Verthern und Felsen, und scheinen etliliche gar in der Lufft zu hangen, wie das Kloster Marsalita, 4) zu welchem man mit grosser Miche gehen nung, denn man steiget eine Trep-

y 2 p

¹⁾ Bolden Rraut. 2) todrend Kraut. 3) Klb. ster auf Libano. 4) Marfalica.

pe von 25. Stuffen hinunter. Das Rloster Seide Mriam Men Hoka, 1) worinn Franciscaner Monche sind, ift febr erichrocklich ans zuschen, so tas auch der Muthigste sich entses Ben solte, denn man gehet 400. Treppen ab warts meift in Felfen big an einen Baum, von dannen noch 400. Stuffen big an einen Bach Moch andere fichen erschreckt. hoch, so daß fait nicht glaublich, daß jemand jemable da gewohe Jeso nisten die Adler drinnen. Rlofter Marsaquis ift fast das gefährlichste; 2) dennes steht mitten in einem sehr gefährlichen Felfen, in der groften Ginobe, bahin man über eine Treppen aufsteigen, und über eine Brus den von Zweigen gemacht, flettern muß, big an ein Loch, welches die Matur in Felfen ge: macht und darinnen das Rlofterift; Boretli chen Sahrenhat ein Maronicischer Geiftlicher 50. Jahr barinnen gewohnt, und gar nicht ber unter gehen wollen, biß er da gestorben. p.39.

Auf Libano wird sehr viel Manna gesamm: let, 3) so sehr schon, und besser als das in Italien: Es fällt des Worgens wie ein Thau, und bleibt Tropssen weise auf dem Brase, Laub, Baumen, Felsen, doch ben Sonn und Feuer zerschnielt es, und laufft herunter, ist so süß

als

it

52

000

4

Iť

DI

JX

3

9

6

6

ð

ei

9

6

2

1

¹⁾ Seide. 2) Marsaquis. 3) Manna.

als Jonig. Sonst steht heut der Berg Libanus unter dem Gebiethe des Bassaut Tripolis, welcher von den Bewohnern Schaqung nunt. Am Fusse des Berges Libanous ift ein Dorff genannt Bedene oder Bettegene, 1) welches von dem hellen Wasser so heistet, denn Bedene heist ein Hauß der Wollust. p. 40.

Der Cedern-Baum hat Winter und Sommer grunn Laub. Als einst die Araber auff dem Libano die Baume verbrannt, 2) sollen ihnen zur Straffe Cameel, Bocke, Pferdt und

Schaafe gestorben senn. p.36.

ier

n-

mi

ics

16

on

d)

118

2)

11.(

ret

rúi

bij

ge;

tli

)er

eri

9.

Mi

ta-

all,

ub,

let

úß.

als

Anti-Libanus 3) liegt vor dem Libano ger gen Mittage. Die Araber nennen ihn Siabal Xouf, oder Verg Xouf. Etliche stellen seinen Ansang ben dem Fluß Eleuther, ein Stück Weges von Tripoli, andere wollen er fange sich ben Baruth an, und endige sich 2000 Echritt ben Sidon. Er weichet gar nicht vom Strande, weil er sich ben Philippi Cæsarea wieder verseiniget. Wie denn die Schrisst ihn unter dem Nahmen Libanus mit begreisst. Allein er versdienet seiner Grösse wegen, den Rahmen eines Berges. Auf dem Libano und Anti-Libano wohnen die Maroniten und Drusen, sant ets

¹⁾ Bodene Hauß der Wollust. 2) Baum Berstilger Straffe. 3) Anti-Libanus,

lichen Arabern. Die Maroniten sind Chris ften 1) und haben ihren Ursprung von einem Deiligen, Maro genannt, welcher An. 600 ges lebt, fie find Anno 1451. unter Pabil Calixto durch einen Franciscaner, Mahmens Griffon, wieder mit ber Rom Kirchen an Mariæ Sint melfahrte Lage vereinigt worden. Man nennt sie insgemein die Christen bes Gurtels, 2) wegen ihrer breiten Gurtel, fo fie um den Leib Sie haben einen Patriachen, Ern, tragen. bischoff, Bischoffe, geiftliche und weltliche Drie-Abionderlich find die Orden St. Antonii und Balilii bekannt. Der Patriarch hat etwa 6. oder 7. Erg : Bischoffe und Bischoffe unter sich, auch einen Abt mit etwa 40. Monchen Bor diesem haben sie und etlichen Monnen. unter bem Bebieth ber Drusen Fürften, Emir Fechridin gestanden ; allein das gange Landt famt ihnen, ift von dem groffen Serten über: waltigt worden, und ftehen heut unter dem Baffa von Tripoli, boch haben fie feinen Richter als den Patriarchen und Prælaten. Der Patriarch und alle Beistliche effen niemahls Fleisch, 3) es geschehe bann mit senderbahrer Bewilligung des Pabstes. Sie haben 4. Fast: Zeiten,

¹⁾ Maroniten wer? 2) Chriften des Burtels.
3) Rieifch effen niemahle Beiftliche.

13

111

lea

to

n,

115

nt

2)

16

th!

nii

va

tet

en

fic

nir

ndt

ers

al-

ter

Pa-

ihls

ret

afts

ten,

tels.

Beiten, 1) Gine im Advent, die andere auff Oftern. Die dritte auf St. Petri Pauli, und leg. tens auf Mariæ Himmelfahrt. Die Monche leben auffrem Chftande, aber die weltl. Prie: ster mogen henrathen, 2) doch nicht zum andeinmahl. Es hat unter ben Maroniten ges lehrte Leuthe und fehr fromm. Sie schicken ihre Kinder nach Rom, alwo fie auf Pabfil Un. fosten unterrichtet werden, haben ihren Arabischen Catechismum und Sprisch Meg. Buch, jo ju Rom gedruckt ift. Fur die Frenheit des Gottesbienstes 3) muffen sie dem Baffa git Tripoli jährlich geben jeder 29. Athlr. fleine Jungen 5. Riblr. Frauen und Tochter geben nichts als Zinse von Obst und Schaafen, hin: gegen bezahlen alle Turden wiederumb vor die Fracht der Camcele und Pferde, fo über den Libanon giehen, dem Patriarchen ein gewiffes. Sie sind gar schlecht gefleidet, tragen Rocke und schlechte Mügen, weder hembde noch So: fen, fondern nur 2. Rocke von Ziegen Saaren, 4) die geistlichen Frauens : Personen eben fo, boch gehen die Raufleuthe netter, tragen einen Dulband und langen doppelten Rock. Bette sind von Rohr, welches bloß auf die Er

¹⁾ Fasten 4. Zeiten. 2) Priester heprathen. 3) Schahung. 4) Hembde nicht haben.

Erbengelegt wird. 1) Das Brodt wird unter heisser Asche gebacken. The ganger Reichthum besteht in Seibe, Cattun, Wein, Korn, Dehl und Viel, und ift merdwürdig, daß jeder Patriarch unter ihnen Petrus benahmet wird. 2) Thre Degrathen betreffend, so faufft man ben ihnen die Weiber, und ein Junggesell giebt bem Bater vor die Tochter ein Geschtes, doch durchgehends schöne ober heßliche nicht theurer als 33. Piaster oder Reichsthlr, stirbt bey den Maroniten einer, so wird die Messe vor ihn gelesen und Allmosen ausgerheilet, iedem Beistlichen 2. Brodte, 4) welches sie Courban nennen, i.e. Opffer/Brodt, zum Unters scheid des Bourchan oder Brodtes der Hostien, 5) und des täglichen Brodtes so Kobs heift. 6) Was ein Priester ben den Maroniten geseege, net, 7) gebensie nicht den Hunden, sondern verwahrenes, und wann es untücktig, werffen flees ins Feuer, in foldem ABchrt halten fle den Priester Seegen. p. 40-47.

Auf dem Berge Libanon wollen Adrichomius und Lapeyre die Stadt Enosia oder He-

no-

10

no

N

De

10

fti

lic

De

fi

Di

11

t

Ti G

¹⁾ Bette von Rohr. 2) Petrus heissen alle Patriarchen. 3) Braut erkaussen. 4) Courban. 5) Bourchan. 6) Kobs, Brodt. 7) gescegnet Brodt hoch halten.

IIII

2.

2)

ren

ebt

3)

dit

cht

101

ım

11-

ers

en,

.6)

ger

11.13

fen

fle

10-

Te-

10-

Pa-

an.

met

fer inochia, 1) so die allererste in der Welt vom Cain erbaut foll fenn, ftellen. Ja etliche wol kn gar Mauren und Grund feste bavon gefes hen haben. Genebrardus ftellt die Ctadt Henochia in Assyrien. Bochardus in Mesopotamien. Josephus nennt auch eine Stadt Naida, 2) fo Cain foll erbauet haben. p. 47.

Die Drusen ober Trusci, 3) wohnen auff bem Anti-Libano, und werden vor einem 11: berreft der Frangofen gehalten, fo vor Zeiten ihme Druiden gehabt. Gie rühmen fich Chris sten zu sein, zeigen aber fast gar nichte Christe liches, 4) benn sielassen fich nicht tauffen son: bern beschneiben. Doch bekennen fet Cheie ftus fen der mahre Erlofer ber Menfchen; it. daß ein Urtheil am jungften Tage, ein Paras dieß und Solle sen. Halten alle Juden und Türcten verdammt, und tragen einen unver fohnlichen Haß gegen sie. Haben feine Ries che noch Lehrer, feine Gonn und Jeft Tage, noch Faften. Sind im übrigen vortrefliche Krieger und Haupt: Schützen. Ihre Dah: rung ift Dieh, Seibe und Wein. Reben Arabisch, und bezahlen bem groffen herren, i. e. Turcken jahrlichen Schakung. Sie haben jeder:

¹⁾ Henochia. 2) Naida Cains Statt. 3) Drufen. 4) Züdische Christen.

iederzeitihre Fürsten gehabt, Die sich rühmten no vom Gotfried Boullion her zu stammen, bif an Ber Emir Fechredin, welcher der lette gewesen, und fen An. 1635. vom Groß: Turten erwürgt wor den. Zwarist auch heute noch ein Fürst der g Drusen verhanden, aber der Chriften : Feind, wi und Türcken unterthan. Der Drusen gante we Gelehrsamkeit besteht in den Worten, Alla Ke- 168 bar i. e. & Dttiff groß. Lhem Della, & Dtt bei Staferalla, Wott behute michsen gelobet. Thr gang Gefete besteht im Verboth des 2Bus mi chers, flichen die Juden wegen des Buchers als den Teuffel selbst; 1) befommen sie von K einem Eurden was, fo fragen fie, ob es fen mit fd Wucher gewonnen und lassen ihn schweren, waschen das Geld ab, bamit kein 28ucher datan fleben solle. p. 47-49.

Die Landtschafft Bakar, 2) liegt hier am Libano gegen Morden und ist ein fruchtbares Thal bif an die Stadt Palumpa. Hierinn soll Noah seine Archa gebauet haben, 3) wie denn noch heute auf einem Sugel sein Grab ges zeigt wird. 4) In dieser Landtschafft liegt auch die Stadt und Schloß Baldach oder Balbek, darinne der Suiter Baldad der den Hiob zu

90

2

Di

9

13

1)

K

trůs

¹⁾ Wucher Feinde. 2) Landschafft Bakar. 3) Arca Now wo gebaut. 4) Now Grab.

ten trösten kam, gebohren senn soll. Der Jude Benjamin will, daß die Stadt Balbek vom bis ind seinde Asmodæo gebaut worden, 1) weil folche Steine daselbst eingebauet sind, die durch Denschen : Händen unmöglich auszurichten nd, wären. Roger und Quaresmius halten deß wegen biefen Ort vor ein Bunderwerd. Dies Ke- ses Balbek halten etliche, als Adrichomius vor den Thurm, so gegen über Damaseus von Sa-lomo erbauet war, Cant. 1. 7. 2) Quaresmius mennt, es sen ein Werd der Romer. p. 58.

ers

1100

mit

en,

das

ant

res

inn

mie

ges

egt

341-

ग्रह

tibe

3)

Carmel, 3) von den Arabern Kirmel ober Karmain gebel genennt, liegt am Mittellandis schen Meer, z. Meilen von Akre, eine halbe pon Cælarea, 9. von Jerusalem, und 2. vom Berge Thabor und Hermon, wird umgranst von Akre gegen Morben, von Nazareth gegen Often, von Cafarea gegen Suben, von bem Mittel Meer gegen Weften. Er besteht aus vielen Bergen , und ift etwa 7. Frankofische Meilen lang. Die Nord Geite Arabisch Kair Kirmel genannt, ift das Saupt des Berges fehr hoch und hanget über die Mittel Gee. Es ift dieser Berg berühmt von der Wohnung Eliæund Elifæ; icom, wegen feiner überaus lu-

stigen

¹⁾ Balbek vom Teuffel erbaut. 2) Salomons Thurm. 3) Carmel.

stigen Gelegenheit und Fruchtbarkeit, darinn er absonderlich vor Zeiten andern vorgieng, Ci denner war voll grüner Hügel, Thaler, Pu-mi sche, daben mangelte es nicht an trefl. Brunn- ba Quellen, herrl. Früchten, und allerlen wilden An Thieren, weswegen er auch Esa. 23. vor einen M jeden fruchtbaren Orth genommen wird. Aber heute ift er gar verwildert, und ist der grofte mi Theil fast eitel Rlippe, Davauf Araber mohnen. Ift schwer und gefährl. zu besteigen, weil ber Fußsteig in sehr glatten Felsen gehauen, und gar enge ift. Beute findet man drauf ein Carmeliter Kloster, 1) doch werdendie Monche dar sehr von den Arabern geplagt, und muffen jährlich nur vor die Frenheit dar zu leben, 200. Richler. geben. Imgleichen wird auf der Spie he die Spelunke Eliæ gewiesen, 2) wo er foll ge= wohnt haben, mit einer in Felfen gehauenen Banck, darauf er ju schlaffen pflegen. In dieser Höhle foll Elias vor der Verfolgung Habels fich verborgen haben als er die 450. Baals Pfafe fen ben ihrem Opffer am Bach Cison tödten laffen, wie denn folder Orth noch heute Arabisch Elkarban, Opffer, Plat 3) genennt wird . und noch ieto 12. Steine gewiesen werden, fo mit

4.

10.3

119

4.

de

80

ne

ne

W

E.

¹ Carmeliter Rlofter. 2) Elia Soble. 3) Dufo fer Plat der erwurgten Baals-Pfaffen.

inn mit Ebraifden Buchftaben gegiert find, und die ng, Steine fenn follen davon der Prophet den fteis Minichten Altar gebauet. Elias jell sich auch in nn befagter Bohle befunden haben, als der Konig Ahas den Sauptmann mit 50 Soldate schiefte un ihn zu greiffen, da sie das Feuer verzehrte. Wie ha Doubdan solches gant gewiß behaupten will, fie weil die Schrifft jagt: Er fen auf die Berge m. gestiegen. Dieje Sohle ift 5. Klaffter breit der land lang, body par wifte, hat aber eine Ram; nd mer, darinn die Monche die ihrigen zu begras ar- ben pilegen. Go zeigt man auch weiter ab: de warts die Hole Elitæ, 1) welches ein einsamer in und dundler Duth ift, etwa 10. Echrite lang, o. hierinn begraben sich die Carmeliter jahrt. auf pi 10. Tage, 2) und mennen damit ein treit. gutes ge: 2Berck zu thun. Die Sunamitische Frau foll en an diesem Orthezu Elifa senn fommen, 2 Reg. ie 4. Aufder Spike findet man viel 1000 zers els fallene Mauer Stude, ab onderlich die Ruaf dera der alren Stadt Daman, dahin sich die en Leuthe zur Krieges Zeit reteriret. Gine feis nerne Grab Stelle, 3) Die vor das Grab eis ner Gemahlin Alexandri M. gehalten wird. welche im Durchzuge in Syrien hier g ftorben und

7-

rd

IB

ill

110

¹⁾ Elifæ Hoble. 2) lebendig Begrabnif. Grab Alexandri M Gema, un.

und begraben worden. Unten am Berge 1 wohnt ein Mohrischer Derwys in einer Sohle, In welchem man etwan 2. Modins giebt, fo weifet pel er alles was notabel ift. Unter dem Opffersant Plage ift ein fehr groffer Brunn, genannt Eliasbin Brunn, 1) weil nach der Tradition Elias bienet Baals-Pfaffen hieben foll nieber gefähelt haben, Mil und lauffe der Brunn in Bach Cilon der nahebid Daben liegt. Man findet forne auff und an demtes Berge fehr viel Arabischer Fleden und Dorfiben fer, darunter fonderl. ju mercten ift das Stabt Ca lein Nonabi, 2) darinnen ein verwüsteter wo Tempel, den man für den Wohnplag ber Prophetenhalt. Das Berg Schloß Cain 3) oder por Caymor am legten Theile des Carmels, mo: bei felbst Lahmech ben Cain unwissend foll mit ei get nem Pfeile für ein Thier todt geschoffen haben. 4) Jeder Pilger, jo auf ben Carmel ge: 80 hen will, muß dem Emir zu Caiphas einen Pia-fal ster zahlen. p. 62-70.

Saron, 5) liegt nicht weit von der See, 4. reg Meilen von Ptolomais, 3. von Tyrus ist ein Pe sehrlustiger und fruchtbarer Berg, absonderl. ter wegen trefl. Weinwachses berühmt. p. 77.

Lu-ne

¹⁾ Elias-Brunn. 2) Nonabi. 3) Berg Schloß im Cain. 4) Derg wo Lamech den Cain erschoß. 5) Saron.

Luparts - Berg 1) liegt 2. Stunden von the Fripolis, und eine vom Berge Libano, ist ein ist wher Berg und notabel wegen einer Höhle, die fer in seinem Fusse zu sehen ist, samt einem Grastiaven 26. Jußtang, 2) welches für Josux Grab die zehalten, und von den Saracenen mit grosser von Andacht besucht wird. Doch halten andere ahr dieses Grab nicht vor Josux Grab, (weil selbem es die Schrifft im Stamm Ephraim setzt nes dies die Schrifft im Stamm Ephraim setzt nes dies Tamnatsare) sondern vor Canaans oder ihr Canaans Sohns Grab, welcher hierumb gesetzt wohnt hat. p.109.

Scala Tyriorum 3) ein hoher Berg, liegt der von Tyrus etwan 3. Meilen, nahe ben Lamno berts: Schloß, und ist ein hohes Theil des Bers

tei ges Saron. p. 77.

Mas vor remarquabele Derther sind in gengant Phænicia? daist Tourtoura, 4) ein vert fallen Schloß zwischen Caiphas und Cæsarea an der See, so von den Christen Castrum Peregrinorum, oder das Schloß der Pilger, it. ein Petra incisa, genennt wird. Diß ist vor Zeisten von den Christen zur Beschirmung gebauet worden, nunmehr aber steht es gant wüste, ohs ne daß etwa einige Gebäude und Thürme dare innen zu sehen sind. p.60.

¹⁾ Luparts-Berg. 2) Josuz Grab. 3) Seala Tyriorum. 4) Tourtoura.

Dor oder Dora, 1) davon i. Reg. 4.11. Jos. 11.2. steht, lag an der See, nicht weit von Tripolis, und stellen einige den Anfang Phæniciens

hicher, p. 61.

Caiphas, 2) heute ben ben Turden Kafas genannt, liegt am Mutel, Meer, am Jusie bes Steges Carmel, recht gegen über der Stadt Akre. Sieist nach bem Johenpriester Caiphas jo genannt, weicher sie soll gestifftet oder vergröffert haben. Man hat sie sonst auch Porsina 3) poer Sicaminion genannt, warzu der Christen Zeilen eine treff. und feste Stadt, biff fie von Saladino zerstühret worden. Den te ift ed ein fleiner Fleden darinn Mohren, Du den und Christen wohnen, hat gar schlechte und viel withe Saufer. Unfder Spike eines Sus gels, fichet man einen Altan, halb zerfallenen Thurm, welcher ber Reft des Baufes Caiphæ fenn soll. 4) Sonft ist ein guter Safen hier, benebenft einem commoden Chan. Es steht aber Caiphas heute unter einem Arabischen Küriten, welcher dem Grog : Turden davor Schabung bezonlet, und muffen alle Pilgrims so hier ankommen dem Emir ein jeder 10. Piaster zahlen, p. 61.

Ptole-

fer

pe

per

101

zei

xa

all

he

ni

A

du

be

¹⁾ Dor, Dora. 2) Caiphas. 3) Porfina. 4) Caiphæ Dauf.

Prolemais oder Akre 1) vom Konige Pro-11. lomæo in Ægypten so genannt, hieß vor Zeiten auch Ace. Liegt zur Handelschafft sehr geles gen, warmit Bergen umbgeben: liegt am U: fer bes Mittellandischen Meeres, in einer sehr fer des Mittellandischen Meeres, in einer sehr schonen und ebnen Gegend, 6. Meilen von Ty
litterus, eine vom Berge Carmel, 15. Meilen von

all Joppe, 36. von Jerusalem, ward in der Their

lung des Heil. Landes dem Stamm Aller ger lung des Beil. Landes dem Stamm Aller ges geben, doch funten die Cananiter nicht baraus vertrieben werden, sie war eine trefliche, prache vergleichlichen Hafen, dahin war Paulus koms
men, Actor. 1. Prolomæus Auleres ober Philometer König in Ægypten, hielt hier die Hochs
zeit seiner Tochter Cleopatræmit König Alezeit seiner Tochter Cleopatræmit Konig Aleien fen Es bixandro, 2) daben Jonathas Maccabæus jugegen war; doch ift fie nach ber Beit gant herunter fommen, und durch vielfaltige Ber: wustung in Ruin gerathen. Denn nur nach Christi Gebuhrt An. 636. nahm sie der Saracenische Feld:Oberste Omar den Christen weg. elle An. 1119. befamen folche die Chriften unter Balduino wieder, und machten ben Safen unuberwindlich. An. 1205. eroberte sie Saladin

dic

le-

²⁾ Cleopatie Doth: 1) Akre oder Ptolomais. zeite Orth.

Ronig in Syrien und Agypten, bald nach etlie ste chen Jahren, ward sie unter der Anführung 3 Koniges Deodati in Franckreich und Richar-de di I. in Engeland wieder gewonnen , und blieb ba faft 100. Jahr ben Chriften, war auch die allers w lette Stadt, darinn die Chriften ihre Retirade & nahmen, als sie in Palæstina alles verlohren. d An. 1291. nahm sie Melikseraf Konig in Ægyp- w ten mit fturmender Sand ein, zerfibhrte fie gang und gar, und trieb also die Christen aus C Syrien. Endlich An. 1517. ift Akre nach Vere 48 tilgung ber Mamelucken, von Selim dem Tite po dischen Kenser, eingenommen worden, und flehet bif dato in seiner Gewalt. Soute ift Akre nur eingleden, darinn etwa 400. Wohren, Juben, Maroniten und Grichen wehnen. Sie hat schlechte Sauser, und weder Thor noch Bruden, boch sieht man fehr viel vortrefliche Rudera schoner Pallafte und Rirchen ber alten Stadt. Weil aber diese Rudera einen gifftis gen Dampff von sich geben, 1) so darf fein Frembder leicht, wo er nicht franck werden will, dahin gehen. Der heutige Safen ift fehr groß und hat auf 3. teutsche Meilen einen Ums freiß, erstreckt sich biß an Carmel gegen über, doch ist er ieso mit Felsen und Klippen ver: stopf=

TO

fe

Ti

F2

p

5

D

9

P

1

0

a

355

¹⁾ Kranck-machende Ge eng.

ille ftopffet; benm Gingange bes Hafens fteht ein ing Bollyauß, benebit einer Molchee, und muß jes ar- der Pilgram so zu Schiffe geht oder ankommt, ich daselbit 2. Rither. Boll geben. Un jeuer Geis en ten des Singangs in Safen, steht ein Kaffeeide Hauf, und nahe daben noch ein anders, wels en. dies für den Tempel Beelzebubs 1) gehalten p- wird. p. 71-75.

11e

ietr

ir

Ind

A-

en,

en, di

cije

ten

11/

in ma

nt

THE

ct, er:

作

Nicht weit hievonist ein trefflicher schoner ud Chan oder Berberge, darin Europæische Rauf: Leuthe wohnen, und die Franciscaner eine Capelle haben. Quf dieje Stadt handeln die Europæer gar fehr und fommen alle Tage Echif: fe von Benedig, Engeland, Holland, France reich und Spanien an, welche Cattun, Buf: fels-Fille, Dehi und andre Baaren laben. p. 76.

Zwen Meilen gegen Norden von Akre und brequiertel von Tyrus ist das Capo Bianco 2) oder der weisse Kopff, weil folches Vorgebirs ge einem in ber See gang weiß vorfommt.

p. 77. Lamperts Schloß 3) ober Castell, Santo Lamperto, liegt 4. Meilen von Akre, 3. vont Schloffe Sandalion,am Fuffe bes Berges Sion an der Gee. p.77. San∸

¹⁾ Beelzebubs Tempel. 2) Capo Bianco, weiß Ropff. 3) Lamperts-Schloß.

per

als

for

ift

te

pc

(d)

be

21

21

2

ift

lei

111

fe

G

g

D

91

al

10

¢١

6

Sandalium 1) oder Scandalium, auch A-lexanders-Schloß, liegt 3. Meilen von S. Lampert und 1. von Tyrus; war vor Zeiten eine triffliche Festung von Alexandro M. in wärender Belagerung Tyrus erbauet, und nach ihm Alexandria genant, 2) ist aber corrupt end; lich Sandalium genennt worden. Pompejus hat es verwüstet. Balduinus König der Christen wieder aufgerichtet, liegt aber heute gant wüste. Nicht weit davon sieht em Thurm, darinn die Türcken noch heute Wache halten. p. 77.

Tyrus 3) Hebraisch Zor ober Sor, welches so viel als einen Stein Felsen bedeutet, weil sie aufeinem Felsen lag und eine Insel war, bis sie endlich durch viel Tamme ans soste Land ges hesstet worden. War vor diesem die grosselte, start ste und vortresslichste Haupt Stadt, in Phænicien, beherrschte die See, und hatte durch die ganze Welt den Ruhm, daß sie die wichtigs ste in Handlungen, die reichste an allen erdencts lichen Güthern, Volck reichste von allerhand Rünstlern wäre, ist erbaut worden von den Sidoniern, zur Zeit des Trojanischen Krieges, Alexandri M. 2208. ein Jahr für der Verwüsstung Troja. Doch nach der Weisssang

1) Sandalium. 2) Alexandria. 3) Tyrus.

A.

ŋ-

ne

1116

111

10:

us

ris

113

17,

11.

15

ie

ie

89

e,

1)

15

0

14

y

der Propheten endlich gar zerstöhret worden, als erstlich von Salmanasser, Nabuchodonofor, Alexander dem Groffen. Rach Diesem ift sie immer wieder aufgebaut worden, und uns ter den Christen in Palæstina gestanden, bif sie von Saladin erobert, und endlich unter die Berts schafft des turcif hen Rensers Selim gerathen, ben deffen Machtommen fie noch heute bleibet. Ausserhalb dem einen Thore, nahe ben den Ballen, ift eine verwüstete Capelle, soll an bem Orthe stehen, wo Christus einmahls das Volck lehrete, 1) und jenes Weib ausrieff: Seelig ist der Leib der dich getragen hat ze. boch wol: len andere daß dieses ben Jerusalem geschehen, und diß Martha und ihre Dienerinn gewesen Undere fagen, es fen ben Capernaum am Galilæischen Meere geschehen, wie aus dem Reuen Testamente zu ersehen. Nicht weit davon zeigt man einen groffen Marmorstein, auf welchem Chriftus foll geftanden haben, 2) als das Weib die befagten Worte geruffen, und fagt man, daß diefer Stein niemahle mit Sans de, Staub oder Schnee sen bedeckt worden; er foll An. 1124. nach Benedig gebracht und in Die Kirche S. Marci seyn bengelegt worden, ba man

¹⁾ Duth wo das Beib JEsum scelig priese. 2) Stein so fein Sand bedeckt noch Schnee.

man ihn noch heute siehet. Jeto ist Tyrus man gant verwuftet und fait gar ein Stein Dauf ber fen, hat nicht über 25. steinerne Säuser, doch wi schone Rudera, und 2. gute Hafen; Die Gins ge wohner find Türcken, Mohren und Juden. ein Die Stadt liegt 200. Stadia von Sydon und St 8. von Akr ; und foll die gange Wegend dahers do umb unfruchtbar und sandigt senn. Tyrus Is war auf einer Klippe erbauet, 1) welche die bo Alten mit dem Blut eines Adlers, so aus der ge Lufft dahin kam, und Neptuno zu Ehren ges schlachtet wurde, einwenhten Der grofte Handelund Pracht Tyrus bestand vor dem in See Schnecken und Purpur, 2) da sie da mit bem Blute ber Schnecken zu farben muften; sonst waren die Einwohner sehr der Abgötte ren ergeben. Ihre gelehrte Manner find ges wesen, 3) Appollonius, Antipater, und Ulpianus, Mechte gelehrte. p. 79-88.

Sidon 4) heute Said ober Seyde ift von Sidon Canaans Sohne gestifftet worden, und eis ne Mutter der Stadt Tyrus, war vor Zeiten eine vortrefft. groffe, schone und reiche Stadt, berühmt von Kauffmannschafften und Rünste lern, und soll die fostliche Leinwandt Sidon ges

nànnt,

w

le

n

9

11

b

1 1

1

I

İ

1

¹⁾ Adler Neptuno geschlacht. 2) Geei Schnee cken Handel, 3) Tyrer gelehrte Mauner. 4) Sidon.

rus nannt, 1) am ersten hier senn erfunden wors den. Thre Broffe foll 4. Meilen gewesen fenn, oh wie sie denn desiwegen vom Mela die grosseste m genennet wir. Sie lag am Mittel-Meer auf en. einem Felsen,3. Stunden von Sarepta und 400. Stadia von Baruth, hatte ihren eignen Konig, doch verkehrte und boje Ginwohner, 2) und ist Isabelvon hier burtig gewesen, endlich hat daß die van den Propheten gedräute Lingluck sie auch getroffen, denn sie ift nach und nach gang ver: wustet worden, als von Nabuchodonosor, Alexandro M. An. 636. eroberten sie die Saracenen An. 1111. nahm sie Balduinus der Christen Ronig ein. An. 1281. bekamen sie die Saracenen wieder, bif sie endlich An. 1517. von Solymo bem turdischen Renser erobert wurde. Deute ift Sidon gar schlecht, und ift von dem akten De the weggerückt, davon man noch treff. Rudera fiehet, hat gar schlechte Baufer, doch 2. ziemliche Schlösser, darinn ziemliche Befanung liegt, und 3, Haupt sichone Chans, in welchen eitel Europæische Monche und Kauffleuthe woh Ferner findet man barinnen wohl &. Masqueen. item, eine judische Synagoge. Der Ginwohner sind ziemlich viel, wegen des groß fen

der

ges

31

111

nit

11;

tes

ges

II-

Si-

eis

en

dt,

Ilts

gea

nt,

nea

on,

²⁾ Alabels Ses 1) köstliche Leinwand Sidon. buhrts, Orth.

J)

E

118

10

Dei

eir

ne

110

u

de

50

111

m

0

0

te

Di

li

V

350

fen Handels, so dahin geführet wird, darunter nicht wenig Europæische Christen, Grichen, Maroniten und Armenier gefunden werden. Allezeit sieht man eine ziemliche Anzahl Schiff fe aus Benedig, Franckreich, Holiand, Enges land dajelbst ankommen, umb allerhand 213aa= ren einzuladen, nurift das schlimmfte, baß der ietige Safen nicht gar fostlich, sondern weil er unter einem Belfen hat muffen gemacht werben, ziemlich gefährlich ist. Sonst ist es hierumb sehr lustig, benn man sieht schöne Garte von Citronen, Orangien, Aepffeln, Apricosen und andern herrl. Früchten. Mahe ben der Stadt soll auch das Grab Bezaleels, 1) wie auch des Propheten Sophoniæ zu sehen senn, 2) und werden solche Graber von den Juden mit groß fer Andacht besucht. Bon Sidon big Damascus sind 3. Tagereisen. Ein Arabischer Scribent melbet, daß in der Stadt Sidon ein bes tühmter Brunn, 3) worinn sich im Frühlin, ge fleine Fische eine Fingers lang, und von Westalt als Heyderen, sowohl Männlichen als Beiblichen Geschlechtes gefunden werden, wird eines derfelben zu Pulver gestoffen und in Bein eingenommen, 4) fo foll eine Manns Pers

¹⁾ Bezaleels Grab. 2) Sophoniæ Grab. 3) Brunn mit Fischen. 4) Fische so geil machen.

ter Derson dermassen geil werden, daßer ohn auf m, horen und Ermudung, so offt benichlaffen kan,

en. als er selbst begehret. p. 92-96.

10

dt

९८

10 Vi;

aj-

19

111

23 13

1,

Ó 33 14

n

11/3 Eine halbe Tagereise von Sidon, liegt ber Berg Chouf 1) an dessen Jusse werden Stein ne gefunden, 2) so die Gestalt eines Kisches, et so wohl am Haupt und Flos: Federn, als auch er der Farbe halben. Mach diesem Berge folgt n, leine Ebene Nahmens Dobaye, darinn ein scho ib ner groffer Baum stehet von einem Beiligen, on nach Auslage der Einwohner gepflantt, 3) unter diesem Baume barf niemand schlaffen, denn so bald sich jemand unterwinder dazu bleis ben, wirder von allen Geiten mit Steinen ge: worffen, ohne daß jemand weiß woher sie tome men. p. 97.

Zwischen Tyrus und Sarepta eine halbe Stunde von Adelou, fleußt ein Bach in die Gee Casemich oder Casemir genannt, wel chen die Alten vor den Fluß Eleucherus hals ten. 4) Beza will, diß fen ber Fluß, worinn der Kammerer der Konigin Candace von Philippo getaufft. 5) Im Fluß Eleuther sind viel Schildfroten, die anderthalb Fuß groß,

¹⁾ Berg Chouf. 2) Steine wie Fische. Baum leidet niemand schlaffen. 4) Eleutherus. 5) Kammerer aus Mohrenland/wo getäuft.

und zu gewisser Zeit aus der Phænicischen See wohn kahin kommen: 1) Nicolaus Fullerus, halt ihn wor den Sabbathischen Fluß der Juden, 2) das von Josephus schreibt, der sich in 6. Tagen verstiehret, aber am Siebenden seinen Lauff fort.

ne

110

W

ho

f

fe

1

11

11

1

Ħ

11

feft. p. 90. 91.

Sarepta 3) over Sarpath, war vormahle eis ne groffe Stadt und Seehafen,ift aber numehr gant weg, und ficht man an dem Orthe, wo fie gestanden, nichts als einen bebauten Acker, und hin und wieder etliche zerbrochne Mauren, lag fo weit von Tyrus als von Sidon, und geht iest die Landstraffe nach Tyrus mitten dadurch, hats te zu der Chriften Zeit einen Bischoff, fam as ber hernach unter der Sidonier Gewalt. Ende der Stadt ober bes numehrigen Feldes, fieht man ieto noch an dem Meer. Ufer eine fleis ne Capelle, 4) so an dem Orthe stehen soll, bahin fich Elias von bent Bache Crieh begeben, umb dafelbft von der Wittme gespeißt zu wers ben. Die Grichen zu Sidon halten bafür, daß diß Rind, fo Blias dafelbft auferwecket, 5) fen Jonas der Prophet gewesen, wie denn auch einis ge Juden wollen, daß Jonas umb diese Wegend fen

¹⁾ Schilderbten groffe. 2) Sabbathische Fluß. 3) Sarepta. 4) Eliæ Wohnung in Theurung. 5) Kind so Elias erweckt/wer?

fen vom Wallfische verschlungen worden, 1)
ihm andere sagen, benannte Mosquee stehe an dem
du. Orthe, wo die Cananitische Frau umb ihrer
der. Tochter Gesundheit den Heyland gebethen.
Uber dieser alten Stadt Sarepta, liegt etwa eis
ne vierdtel Stunde von der See gegen Osten
ein ein kleiner Flecken, welcher heute Sarphant ges
nennt, und von den meisten Scribenten, wies
wohl unrecht, vor die alte Stadt Sarepta ges

halten wird. p. 88-90.

nd

ag

ist

ats

(1)

lm

es,

leis

M,

en,

ete

as

jen

1111

nd

iely

uß.

5)

Berythus 2) oder Baruth, ist so viel als ffarct, wird heute noch fo genennet, war vor Zeiten eine herrliche und fefte Stadt am Mits tel Meer, lag 5. Stunden von Sidon, 2. Tages reisen von Damascus, und anderthalb Tagreis sen von Tripolis, sie hatte von Augusto aus sons berl. Enade das Rom. Burger Recht befom men, und war von Herode treflich angehauet worden. An. 1109. nahm sie Balduwinus ber Chriften Ronig weg, und fatte einen Bischoff dahin aber An. 1187. ward sie von Saladino Rinige in Syrien und Ægypten erobert, doch bald wieber von Chriften befommen; bif endlich der turckische Renfer Dieselbe, unter feine Both: maßigkeit gebracht. Seuteift Baruth ein flein Städts

¹⁾ Jonas wo vom Wallfisch verschlungen. 2) Beryth.

(3).

FU

re

Des

Te.

Pu

DIC

iil

111

100

771 7

3

Gr

Det

im

pre

are

Sie.

Stadtlein am Mittel Meer, fo gar ichlecht ges mo bauet, doch zeigtes febine Rudera. Die Eins fre wohner find Mohren, Juden, Gricen, Maro- Ed niten; Es sind unterschiedene alte Christen: Rirchen davinne, die aber meiften in turdische Metfiden find vermandelt worden. Gine hals be Stunde von der Gradt ift eine Brucke, ba man Boll gebenmuß. Richt weit hievon fier het man einen Steinhauffen, der vor den Orth achalten wird, wo die Tochter des Landes auf behalten wurden, 1) die bon einem Drachen gur Persohnung der Seele des Koniges mus sten aufgeschluckt werden. Gine halbe Stuns de von der Stadt gen Tripolis zu, sieht man noch die Sohle, darinne vormahls der groffe Drache soll gewohnet haben, den der Ritter St. George gerodtet hat, 2) und ift folche Sohe le jo groß, daß über 400. Menschen darinnen Raum haben. Die Ginwohner nennen diesen Dith Cappadocia und iff jur Gedachtniff die fer That hernach eine Kirche baselbst gebauet worden, fie ift aber nunmehro gar verfallen. Mucht weit hievon ist noch eine Höhle, daben St. George den Drachen getöbtet, als er die Tochter des Roniges von Baruth verschlingen molo

¹⁾ Drachen Dpffer Jungtern. 2) St. George mo Drachen gerbdtet.

ge: volte; 1) auf diesem Orthe fteht noch eine Kirs m he St. Georgio gewiedmer, die von Grichen, o- Thriften und Mohren fehr geehret wird. Die m: Begend Baruth, wird por die luftigfte und he fruchtbarfte in gant Alia gehalten, 2) bennes ab teben baberumb bie id onften Baume, man da herlen Urth, absonderlich viel weisse Maul in beer Baume, weil die Sciden Burme die meis th te Nahrung und Einwohner find. Conft up vachsen ben Baruch sehr viel Maaz oder Para en dieg. Mepffel, 3) welche weit geführet und verw laufft werden, fie find dem Bohem an Farbe m und Arth gleich, doch etwas groffer, riechen an wohl und schmecken so suffe wie Sonig. Wenn fe man sie entzwen ichneidet, es sen auf welcher er Seite es wolle, 4) findet man ein deutlich h Treut; barumb mennen Gilide, bas feneben m der verbothene Baum, davon GOtt zu effen en m Paradis verbothen, 5) und nennen ihn ie viel, den Adams Baum, und die Fruchte Aut dams-Aepffel. Dieser Baum hat treffiche m groffe Blatter, auf 10. Fuß lang und andert: en halbe breit, fo daß sich einer wohl mit einem bes bedenkan; wie dennetliche jagen, Adan: und

ent

g¢

¹⁾ Königs Tochter erlöst. 2) lustige Gegend Asiens. 3/ Maaz Paradies Alepsel. 4) Teng im Apffel. 5) verbothnen Baumes Frucht.

Eva hatten sich nach begangener That, damit bedeckt. 2. Stunden von Baruth gegen Sicht don, liegt am Ufer des Meeres ein fleiner Sand ra Hügel, woselbst Jonas vom Ballfische soll aus. Augeworffen senn, 1) und haben die Türcken dar selbst eine fleine Mosquee. Thevinoth stellt sen Platz, wo Jonas ausgeworffen worden, ben dem Dorffe Gie, eine halbe Stunde von Sidon. Andere zwischen Alexandretta und Papas.

7

Id

H

ni

26

31

500

OKEL

11

6

p.97-99.

Zwischen Sidon und Baruth, 2) ift auf hale ben Wege der gluß der Liebe, von den Drufen genannt, welcher fehr gut Baffer hat. Zwi: schen Byblis und Baruth, oder wie andere schreis ben, zwijchen Sidon und Baruth, ift der Bluß Adon, der den Mahmen daher, 3) weil Adonis der Venus Liebhaber allhier von einem wil. den Schweine big auf den Todt vermundet war. Geinen Todt begehen noch jährlich zu Sommer Beit die Benden in ber Stadt Byblis, mit groffem Geschren und Heulen. Nach Luciarii Ausjage, foll das Waffer des Fluffes denselben Tag, so roth als Blut werden; Die neuen Scribenten halten den Fluß Adonis vor den, welchen die Arabier Narracelebe, i. e Dunds,

¹⁾ Jonas wo ausgeworffen. 2) Fluß der Liebe. 3) Adonis Venus Liebhabers Todt.

Bundes Fluß, auch Canis nennen, 1) der das Si- her den Mahmen, weil ein Hund durch Zaubes ind ren gestellt, in die 3. Meilen frarct, gegen ein Rrieges Deer bellen fonnen, dieweil ber Sund da au einem Talifma gemacht. Dann ift auch bas ille felbst ber Narriabrahim ober Nahor Abrahams-

m Kluß. 2) p. 99. 101.

0-

3:15

100

III 34.

ार्ता

125

315

191

9

18,

Sc.

Byblis 3) oder Byblus, heute Giblet oder on. as. Gebal, liegt nicht weit vom Meere zwischen Tripolis und Baruth, war vor Beiten eine herr ab liche Stadt und Residenz Königs Gnare. An. en 1109. nahmen sie die Christen mit den Saracemen weg, aber An. 1117. jagte fie Saladinus wies der baraus, und ob gleich die Christen felbe wies der bekamen, muften fie boch endlich ben Bers liehrung gang Palæstinæ diese auch verlaffen. Seute ift hier ein guter Seehafen und einige Sandlung. Conft war noch eine Ctatt vor Beiten Palajobylos genannt, 4) und lag am Libano. p. 101.

Ben ber Ctabt Byblis ift ber Orth Aphaca, 5) daben ein Tempel und Pful als Trog, wor: ein Venus Aphacitis Tochter foll gefturgt fenn, und in einen Fisch verwandelt, 6) weßwegen

man

¹⁾ Hunds Fluß. 2) Abrahams Fluß. 3) By 4) Palajobylos. 5) Aphaca. 6) Geffin: Fisch eine Jungfer.

man fie unter die Geffirne im Simmel verfest, mi und ben den Syrern als eine Gottin angebethet. Die Undere fagen ein Fisch hatte die Tochter Ve- gu nus and dem Pful errettet, darumb die Syrer iab ben Tempel silberne Fische wenhen; 1) jahrlich Au werffen die Leuthe in den Pfuel, zu Chren der ijd Venus Aphacitis Tochter, Gold, Gilber und in andere Gaben. An Diesem Orth und Temi wi pel, wurden alle frumme Hunde, als an einem E Brth, der fregen Wolluft getrieben, 2) Sie po ehrten die Venus darumb, weil sie glaubten, daß sie den Frauen eine schone Gestalt ertheilte. p. 102.

Botrys 3) war vor Zeiten eine berühmte Ciadt, auf den Phænicischen Grangen, am Ruffe des Libanons, 10000. Schritte von Byblis, 13000, von Tripolis, hatte zu der Chriften Zeiten einen Bischofflichen Sis, ift heute gar flein, hat gleichwohl Mauren und giebt an Kruchtbarkeit keinem Orthe nach. p. 102.

Tripolis 4) heute Tripoli de Soria, sum Unterscheide des Tripolis in Africa, von Tur: den genannt Trapolis, eine alte groffe Stadt in Phænicia, ift heute der alten nicht gleich, die aus 3. Städten bestandt, daher sie Tripolis ge:

nennt

na

no M

T

Ca

Det

iter

1811 191

101

llid

M

क्र

¹⁾ Rische filberne opffern. 2) Sodomiterey frene er Orth. 3) Borrys. 4) Tripolis.

nennt ward. Das meiste ift eingegangen, wie it bie groffen Steinhauffen und Rudera zeigen. e Bu der Christen Zeiten war sie ein Bifthumb, rer aber An. 636, nahmen sie die Saracenen weg. An. 1109. befam fie Balduwinus nach einer 7. Der fahrigen Belagerung ein, und An. 1310. erober: nd te sie Almansor Konig in Ægypten, und vers nb wuffete fie gant und gar, daher die Turden die m Stadt, wie sie heute ist, eine vierrel Stunde de von der Alten erbauet haben. Go ligt dem m, mach das heutige Tripolis am Jusse des Libain mons, einem Musqueten, Edug vom Mittels Meer, 2. Grunden vom Luparts-Berge / 3. nte Zagreisen von Sidon, 36. Meilen von Byblis, 13. Tagreifen von Aleppo, und 5. Tagreifen von y Damalcus. Sie wird von dem gluffe Nahar en Cadiscio ober Beiligen Flusse, 1) weil er von ar ben Syrern vor den Paradili Brunn 2) gehale an Aten wird, Cant. 4.15. durchichnitten, und hat kin schönes festes Schloff, welches noch die Francten gestifftet, darauf residiret ber Baffa, ir fo über den Libanon commandiret. Daben it geigen sich ben 2000. Säuser, samt unterschied. ne Michen ichonen Chanen und herrlichen Rirchen, Metliden, Die mit Blen bedeckt. 3) Sie ift bes rühmt

1111

:11:

2119

²⁾ Paradif-Brunn 1) heilige Fluß. then mit Bley-bedeckt.

M

ae

111

1 13

9)

fie

199

R

Fr

to

iii

31

6

II

11

Bi

0

Ħ

ruhmt wegen des Hafens und ber vortreflichen Rauffmannschafft. Denn ob gleich ber Dafen an fich felbst gar untief ist, so daß feine groß fe Schiffe ba einlauffen, sondern tieffer in ber Gee bleiben muffen, fo werben bennoch die fofte lichsten Waaren von allen Enden dahin gebracht, und sind allezeit Perser, Indianer, Ægyptier, Araber und Europæer in groffer Diene ge baselbst zu finden, und hat jede Europæische Nation ihren Consul. Unter andern Baa ren wird absonderl. die Asche Cali, 1) von den Venerianern geladen, davon Glaß und wohle riechende Seiffe gemacht wird. hier giebt es Die meifte Seide 2) in gant Phanicien und Syrien, von Ebelgesteinen und Specerenen wollenwirnicht fagen. Die Einwohner find Eurden, Juden, Chriften, und haben groffe Frenheiten. Die Gegend umb Tripolis her: umb hat zwarviel Scorpionen, 3) boch ist sie dermaffen luftig, daß man fie billich vor ein irr. bisch Paradif halt. Die vortrefl. Garten voll von Oliven, Citronen, Granaten, Reigen, Orangen, Datteln, Bucher: Rohr, Bein, Mauz, Michemis, so wie Apricosen sind, die sind über aus annehml. und die groffen Oliven: Pufche nicht

¹⁾ Asche Cali zum Glaff machen. 2) Seide die meiste. 3) Scorpionen viel.

nicht zu verachten. Biel Badstuben sind bas felbst, worein Christen und Türcken zusammen gehen, des Morgens die Manner, Nachmits

tage die Frauen. p. 103-105.

101

if

ge

gy.

en

क्र

ag:

den

hle

tes

(m)

nen.

HID

Sile

100%

118

IT;

Doc

0-

uz,

die

dit

Pie

Bu Tripolis sind die Gräber der Mohren und Türcken vor der Stadt prächtig aufgerrichtet, 1) und scheinen mehr wohleriechende Gärten als Todten: Gräber zu senn; so bald die Mohren einen Todten begraben, 2) pflanzen sie neben dem Loche als bald Salben, Majoran, Rosmarin, Lilien und andere wohl riechende Kräuter. p. 107.

Esistauch ben Tripolis eine Frucht Amasia Franchi, 3) das heist, schlage die Francken todt. Denn als die Francken oder Christen/als sie dahin kamen, diese Frucht gut und lieblich zu eisen funden, affen sie derselben so viel, daß sie die rothe Ruhr oder bose Fieber bekamen, davon sie sterben musten; gleicht der Frucht Miche-

mis ober den Apricosen. 108.

Eine Stunde von Tripolis ist der Berg ges nannt Theoprosopon, i. e. Gottes Angesicht oder Eoprosopon, i. e. schon Angesicht. 4) Die Christen nennen ihn Lithoprosopon, steiners nes Angesichte. Die Araher Anphalhagiar,

¹⁾ Graber schon. 2) Rrauter auf Graber pflangen. 3) Amasia Franchi Beucht 4 Berg/ Bertes Ungesicht.

fteinerne Rafe. Non dem Berge fturte einfil unter Renser Justiniano ein Stucke in Das Meer burch ein Erdbeben. Ben dem Berge

nimmt Libanon sein Ende. p. 108.

Micht weit von Tripolis find Menschen, die fich zwar Christen nennen, 1) aber arger als 1 Benden leben, benn fie fommen zu gewiffer Beit in Sohlen zusammen, vermischen sich ohne Uns terscheid mit einander, ohne angesehn dem Bas ter die Tochter, und dem Sohne die Mutter A vorkommt. 2) Die Tochter so von diesem Bens A schlaff gebohren werden, erhalten sie/ 3) die Ab Sohne aber werden mit Nadeln durchfrochen lab getodtet, und das Blut geopffert. p.109.

Antaradus ober Orthosia, 4) heute Tor- Ad tosa, war vormahls eine trefl. Gee: Etadt am Mittel, Meer, 50000. Schritte von Tripolis, welche von Arad Canaans Sohne foll fenn er bauet worden; war zu der Chriften Zeit ein Bischofflicher Sit, ift aber heute fast nichts mehr übrig, als etliche Rudera von Rirchen, Die

an fratt der Schaaf Ställe dienen, und wenig Hutten. p. 109.

ENDE PHÆNICIENS.

Regis

21

Ai

Al

Al

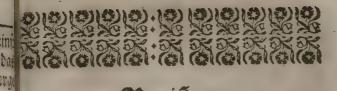
Al

Al

A

A

¹⁾ Chriften vhne Leben. 2) Sodomitterey. 3) Huren-Rinder Todt. 4) Orthofia.



Uber Dappers Beschreibung von PHÆNICIEN.

A.

,Sir	D IV DI I I I I	7.
als	Uber Dappers Beschreit	buna von
Beil	PHÆNICIEN	
Jin	PHENICIEN	•
Bai	A.	
tter:	d bel wo erwürgt	pag. 4. 11
delly l	Abels Grab	31
Die	Abilene	31
eni	Abrahams Sieg	10
	Rlug	95
01.	Adonis Huß	56
am	Venus Liebhaber todt	94
is,	jährlich beweint	57
er;	Abler Neptuno geschlacht	86
ein	Ajasio	15
15)	Akre	81
die	Alabaster-Stein	9
	Albana Bluß	9
	Aleppo	24
	Alexander Baalas	37
	Zebina	39
jie	M. Gemahlin Grab	77
3)	Alexanders Schloß	84
3)	aa 3	Alexan

Av Mu

Au

Ba Ba

Ba

Ba Ba

Be Be Que

harmy after constitution of the second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second second secon	-
Alexandretta	14
Alexandria	* 84
Alkanna, fårbt	* 48
Altane auf Hausern	28
Ammanus ober Aman.	3. 32
Ammana Fluß	
Amasia Franchi	34
Antiochia i. e. Anthakia	99 13
des Königs. Sit	17
Antiochisch Meer	14
Antiochus Soter	
Theos	ibid.
Magnus	36
Antiochus Seleucus	36
Eupator	ibid.
Seleucus Bruber	ibid.
Asianus	
Entheon	44
Sidetes	38 ibid.
Gryphus	
henrathet Stieff-Mutter	40
Antilibanus	35
Ananiæ Wohnung und Grab	69
Apamia Apamia	7
Araber Thun	22, 32
Arethulia	48
Usche Cali zum Glaß machen	. 22
solide San Inni Sind miniben	98
	Averia

	an harmonic distribution and
Averia .	31
Mugen färben	48
agns Orientis	5 '
Aurelii Uberschrifft	57
6.1 Spr B.	
Balbek erbaut vom Asmodæo	75
Bakar	74
Baras Kraut	, 66
Baruth f. Beryth	91
Bassen Macht	26
Baum Bertilger Straffe	69
leidet nicht schlaffen	89
Bedene	69
Beelzebubs Tempel	83
Beinen Berg	29
Berg Ammanus	3. 32
Casius oder Liza	32
Copryhe	33 ibid.
Ptherigius	
Coralius	33 - ibid.
Sulpio	58
Libanus	89
Chouf	
Gottes Angesicht	ibid.
schön Ungesicht	ibid.
steinern Angesicht	1
10 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Berg

oregifter.	
Berg steinerne Nase	100
Berg Schloff Cains	78
Belagerter Hulffe	12
Beroe	
Belus-Fluß	_24
Beseßnes Kraut	.86
Bette von Rohr	66
Bezalees Grab	72
Biblus oder Biblis	88
	95
Bild giebt Dehl	62
Bildes Krafft	20
Bilder Türcken verhaßt	27
Botrys	96
Bourchan	72
Braut erkauffen	ibid.
Brief:Träger Tauben	` 16
Brodt i. e. Kobs	. 72
Brunn mit Fischen	44
	m 171 1 170
C.	Jan. 2. 913 "
Cadi was sind	48
Cain wo Abel erschlagen	4. II
wo erschossen	78
Stadt	73
Berg Schloß	78
Caiphas	80
Daug .	ibid.
	Cali
	Call

Negiter	
Cali Usche 98	
Calender Monde	
Canis Fluß 57. 95	
-Canobia 60	
Capo Bianko	
Cara 22	2
Carmel 79	;
Carmeliter Rloster 76	
Cassiotis 31	
Castrum peregrinorum 79	•
Cedern Orth 63	3
Frucht und Blätter 64	
Hartz Krafft 69	
Holz Krafft 66	
nicht zu zehlen 63	
wo nicht wachsen 66	
Salamonis 66	
Vertilger Straffe 65	•
Cherleus Fluß	
Christen ohne Leben	
wie Schweine verhaft 50	
des Gurtels 70	
falsche 73	
Chemfi 2	
· · · · ·	8
	5
	7
aa 5 Coma	l-

3246662852076211624

E

EEEE

25000

Comagene			31.81
Copryhe			33
Couhel Far	be.		48
Courban			72
Cælefyria		-	32
Cælaris Beg	zrábniß 💮		19
Corasius	;		33
Creut im Up	iffel .		93
Cyrenius L			45
Cyrestica	,		32
•	,		
	I. I).	
Damascus @			4
Frücht			9
Beher			8
Damascenisc			.9
Demetrius N			37-39
Euceri	18		43
Derwylen			50
Dor ober Do			80
Drachen Ju		erm	92
tödtet S	St. Georg		ibid.
Drugemann	en		49
Drusen		'.	73
w- 1	E,	· '	,
Eden		•	62
Eleutherus			55.90
			Eliæ

Eliæ Höhle	76
Brunn	78
ABohnung	90
gespeißt von Raben	10
Elieser Damascus gebaut	4
Elisa Hohle	77
Emissa	19
Enosia	73
Erdbeben	21
Erloser	37
Euphrat	2
,	
F.	
Fasten 4. Zeiten	71
Feigenbaum der Liebe	29
Kisch aus einer Jungfer	95
silberne opffern	96
Fische so genl machen	88
Fleisch nicht essen	70
Hug Amana	34
Abana	ibid.
Abrahams	58. 95
Adonis	\$7. 94
Amasia Franchi	99
Belus ober Pagida	56
Cifon	55
Cherleus	ibid.
,	Flug
	- Chab

1000 . 000

Seres H S. H S. H Seres

350

Ja

Register.	
Fluß Canis	57.95
Chrysorrhas	. 8
Eleutherus	55
Damor ober Leon	58
Nahro Cadiscio	57
Orontes	34
Parphar	ibid.
Prasis	ibid.
Valania	58
der Liebe	94
schlag todt	99
Hunds:Fluß'	57.95
heiliger Fluß	57_
Gold:Fluß	8
G.	
Garizim Samaritern töbtlich	21
Gehasi Grab	10
Gebeth wider Christen	. 50
Beistliche essen nicht Kleisch	70

Gesegnet Brodt hoch halten 71 Geistliche henrathen Gestirn Fisch Jungfer gewesen Gewissens Plage Straffe 72 95 39 Giblet oder Gebal 95 Gifft trinden Morderin nothigen 41 Glaß wo erfunden 56 Gleiche

· Ottobelees :	
Gleiche Sunden gleiche Straffen	42
Gloden mo zu brauchen ben Eurden	60
Golden Kraut	67
Fluß	. 8
Gottin Victoriæ Bild geraubt	41
Gräber schine	99
Grab Alexandri M. Gemahlin	77
н.	
	1-
Hauß der Wollust	. 69
Hafen berühmt	15
Heiliger Fluß	57.97
Hembd nicht tragen	71
Hims	19
Dirsch Fisch und Wogel nicht tobten	26
Hiobs Wohnung	22
Hohe Schul zu Damasco	9
Henochia	73
Holtzung Hart der Cedern Krafft	65
Sugel Hoba	10
Hund im Ringe billt	57
Hunds Felk billt	21,57
Flug	. 57
Huren-Rinder todt	100
ī.	
Jacobs Schloß	
Jacobs Others	27
	Ja-

Jacobs Huttung	24
Jerusalems Konigreichs Ende	57
Isabels Gebuhrts: Stadt	. 67
Jobasein Dorff	10
Johannis-Rirche zu Damasco	5.27
Johannis Baptist. Daupt	20
wo geföpfft	22
Jonas wo verschlungen	17.91
wo ausgespent	94
Josuæ Grab	62.79
Juda Hauß	6
Studen viel in Syrien	. 8
Tudische Christen	73
K.	-
Kämmerer aus Mohren Land wo g	etaufft
	55.90
Rauffmanns Sohn ein König	39
Reine Schlangen und Scorpionen	20
Retten von Steine funstlich	6
Rind so Elias erweckt	90
Rirche flüchtiger Afylum	42
mit Bley bedeckt	99
gehen Abergläubischen gefährl.	27
Rauber Straffe	40
Kirchhoff der Frembden	17
Kluster auf Libano	67
	Kobs

2 L

M

Name of Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street, Street	
Kobs i. c. Brodt	72
Konigs Tochter erlöst	92
Ronigin todtet ihren Gemahl mit Bifft.	-35
König ein Jahr	40
Rostl. Leinwandt Sidon	87
Rranck-machende Gegend	82
Rraut besessens	66
verwandelt Metall in Gold	67
Rrauter auf Graber pflangen	99
Rupffern Wogel	21
L.	
Eanotschafft Palmisrene	30
Chalcidene Chalcidene	31
Bakar	74
Phænicia	52
Laodicea	18
Lebendig Begrähniß	77
Leon Fluß	58
Libanus Andrews	abid.
Luciani Vaterland	18
Luparts-Berg	79
Schloß School	83
Lustige Gegend Aliens	93
Lucas Gemählde	63
М.	
Maara	30
	Maaz

Ó

O1 Q

01

Pa Pa Pa Pa Pa

P

P

P

Maaz	93
Manna	93 68
Mammeluckenwer	46
Mariæ Kloster	60
Bild mahlt Lucas	61
Himmelfahrt Procession	64
Marianæ Buß Orth	60
Maroniten wo?	70
Marcht oder Messe groß	26
Marfaquis	68
Marfalita	67
Mauren grosse	14
Maurer unehrlich	49
Milch/Berg	24
Muphti	· 5I
N.	
Naamans Hauß	0
Naham Abrahim	9 58
Nahro Cadifcio	57
Naida	73
Noamo Beinstode gepflanst	62
Arca wo gebaut	
Grab	74 ibid.
Nouabi	78
, ,	70
7 O.	
Oenoparas Fluß	37
,	Dpf.

APPROXIMATION CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACT	
Opffer: Plat erwürgter Baals-Pfaffen Elia	von 76
,	/
Orontes oder Assi	
Orthleidet nicht Eurden	62
wo Lamech den Cain erschoß	78
wo ein Weib Jejum feelig ausrief	85
Orthofia	100
P.	
Pagida Fluß	5.6
Pajas	17
Palmyra ober Amegara	30
Palajobylos	95
Parphar Fluß	8.34
Paradieß wo gewest	61
grunn	97
Aepffel .	
Paulus im Korb abgelaffen	93
blind curirt	ibid.
Bekehrungs Orh	7.
Phænicia	52
Benennung	53
Cinwohner	54
Landtschafften	53
	54
Stiffe	58
Berge	
Pella	2.3
66	Pe-

pf:

Sa Sa Sa Sa Sa

Petrus ieder Patriarch genannt	72
Petri Stabes Krafft	12
Pompejus	44
Porsina	80
Prasis	34
Ptherigius	33
Ptolomais	81
Publius Sulpitius Quirinus	45
	4)
Q.	
Quoveli	50
	,-
R.	
Raphdis	49
Regente 3. Jahr	26
ein Jahr	40
Regierung Syriens	34
R-hofus	8E
R ibla	23
Ringe von Gisen in der Scham tragen	5I
Ruftan	22
S.	
Sabbatische Fluß	90
Salomons Thurm	75
Cedern	66
Sandalium	84
Sardinella	60
•	Sa-

Megister.

	-
Sarepta Transport Control of the Agency	90
Saron	78
Sand zum Glaß machen	56
Samolatum " '	18
Scala Tyriorum	79
Schatzung	71
zu Christi Zeit	49
grosse	28
Schiffer unehrlich	49
Schild. Kroten groffe	55.90
Schloß weiß Marmel	7
Schwester grausame	41
Schwartz:Berg	32
Flug	34
Scorpionen viel	98
und Schlangen wo feine	20
See:Schnecken Handel	86
Seide	68
Scide die meiste wo	98
Seiden Handel	26
2Burm Handel	20
Burme viel	14
Seleucia	18
Seleucis	31
Seleucus Demetrii Nican. Sohn.	40
Nicanor, Nicanor	35
Calbinicus	26
bb 2	Se'en

Sy

TTTTT

RICETICSTIT

and the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of th	STREET, SQUARE,
Seleucus Ceraunus	ibid.
Philopator	ibid.
Quintus	43
Gelbst. Mord	38
Seths Begräbniß	II
Siam i. e. Linets	2
Singa Hug	24
Sentius Saturninus	45
Sidon, Said, Seyde	86
Sidonsche Leinwand	87
Sodomiterey	100
freyer Orth	96
Sophonia Grab	88
Sonnen Tempel	19
angebethet	19.31
Soter, Erloser	37
Städte umb Aleppa	30
Stab Petri Rrafft	12
Steinerne Reiten	6
Stratonica henrathet Stieff Sohn	35
Steine wie Fische	89
Swin fo weber Sand noch Schnee bebed	et 85
Syrien 70. Meilen	3
Theil Asia Control of the Control	2
Einwohner	47
Ronige	35
Theile	3
	Sy-
	77

Register.

Regiptet.	
Syriens Städte	4
Synagoge alte	28
and the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of th	
т.	
Talifma	20.57
Tamerlan	47
Tauben Brieff Träger	16
Tempel der Sonnen	19
Regenten erbaut zu Ehren	7
Räuber Ende	36
gestrafft	39.40
Teuffel baut eine Stadt	75
Thamar	30
Thurm der hochste	27
Tödtend Araut	67
Tourtoura	79
Tripolis	96
Trunckner Grabe Schrifft	39
Turcken Geistliche	50
Tyrannen Tobt Tyrer gelehrte Mannet	43 86
	84
Tyrus	04
V.	
-Valania Fluß	58
Venus Dienst Sodomiterey	96
	Were

Werfehrter Rlug			. 1}
Berbothne Baum ?	rucht		93
Unehrliche Leuthe m			49
Unehrlich im Dause			ibid,
Ungesunde Gegend	chauff see		
Victoriæ Bild geraul	i.e		IŞ
Uz	7& .		, 41
1 100		21	22,32
	W.		
Wein theuer			- 16
der beste			60
heiligste			61
Weiß Marmel Schl	og .		7
Wucher Feinde			74
	Z.		
Zenobia Mannheit			19
geschlagen wo			19
Zeugma			18
Zimmerleuthe unehr	lich		49

ENDE.

Dappers Beschreibung Von

AMERICA.

16 60 61

49

AMERICA hat den Nahmen von dem Florentiner, Americo Vesputio, welcher 5. Jahr nach Columbo, An. 1497. hinein kanz und mehr als Columbus ersunden 1 daher er die ganke Gegend nach seinem Nahmen/America gesnennet. Vid. Paulini Zeitsberkurkende ersbauliche Lust/P. I. p. 60.

R tel Bi

in

10

K

60

ni fo

Christophorus Columbus, hat aus den auf der See entgegen wehenden Winden gespuhret / daß enoch ein ander Land senn muste/und ist darauff Americam zu erkundigen ausgefahren.



I. N. I.

Ohann Konsalo, Tristan Varseus und Egidius Annius, 1) sind die allerersten gewesen, die sich in die Arricanische Länder befahren, p. 3. Dapp.

Das Astrolabium haben erfunden unter König Johanne in Portugal, 2) die berühms ten Maaß-Künstler Roterik, Joseph, Martin

Böhme, p.3.

ad

iehr

mbe

ges

ers

auff

Vaskus Grama 3) unter König Emanuel in Portugal, ist der erste gewesen unter den Europæern, so Ost Indien entdecket, 5. Jahr nach

Kolons Abfahrt in Americam. p. 4.

Die Creter sollen die ersten gewesen senn, 4) so unter Neptuni Unführung in die See gangen. Plinius aber will, das der Ægyptische Kösnig Eritra 5) am ersten auf der rothen See solches gethan. Undere schreibens den Trojern zu. Undere den Britten, welche Schutz

¹⁾ Erste Seefahrer. 2) Astrolabii Ersinder. 3) Erste Ost-Judiens Entdecker. 4) Erste Schiff fer. 5) Schiffe Ersündung.

ten mit Leder bedeckt jollen erfunden haben, aber des Nox Rasten har wohl allen ein Verbild ges geben. Jaion erdachte die Schieß Schütten, welche Sesostris in Ægypten hernach brauchte. au Die Ruber Schiffe mit 2. Rubern brachten ge die Eritreer auf. Die mit drepen der Corin- ho ther Amocles. Die mit vieren die Carthagier. ben Die mit fünffen Nesichton. Die mit 12. Ale- Ich xander M. Die mit 15. Ptolomæus Soter. Die ben mit 30. Demetrius Antigoni Sohn. Die mit ben 40. Prolomæus Philadelphus. Die mit 50. folo Filopater. Die Fracht Schutten erfandt der ma Tirier Hippius. Die Rhodier eine Jagt. iche Die Teutschen das Both. Die Kopen das sch Ruber. Dædalus die Maft und Seegelstan. gen. Piseus die Schnauße. Die Tiorrhener Das Under. Anacharlis die Schiffe Sacten. Tifis bas Steuer Ruder. Ikarus Die Geegel. Minos 1) hielt die erste See: Schlacht. p.8.

Die Tyrier begunten zu erst nach dem Norde ffern zu seegeln, 2) boch richteten sie fich ben dunckelen Wetter nach dem Winde und lieffen

Bogel ausfliegen. p. 8.

Die Romer 3) haben wohl die Welt: See ftarct befahren, so weit sie befandt waren, ibid.

Pineda.

lon

feit

llen

·led

5

thee

abi

wa

dein

ber

ftil

ina

50

¹⁾ See-Schlacht die erste. 2) Seegeln nach dem Nordstern und Abgeln. 3) Nömer Scefahrer.

ber Pineda, Fullerus und Lemmius sagen, Sade lomon habe dem Compasserfunden, 1) daher en, seine Schiffs Flucht, die er zu Ebron Gabor de ausgerüftet, aus der rothen See nach der Maten gellanschen Straffen bas Peruische Gold zu in-shohlen, wohl überfahren können; aber falsch, er benn (1) ist Perunicht Ophir, wie in der Ber le-schreibung Peru zu sehen ift, (2) kan niemand Die beweisen, daß Salomon ben Compass erfunden: nu benn ob er schon sehr weise war, so folget doch so, solches nicht, und wann man es schon dazus. der mahl gewust hatte, wo wurde benn ein so nuplis igt. icher Gebrauch nachmahls aus der Welt vers oas schwunden senn. Albertus M. will Aristoteand lem zum Erfinder des Compasses machen, 2) ner sed fabula, weil Aristoteles nichts in seinen en. Schrifften meldet. Die Anziehungs Krafft al. des Magnets haben die Alten wohl gewust, 3) aber seine fernere Sigenschafften nicht. rd was Cardanus de subtilit. L. 7. schreibet, daß ven kine Gattung der Seegelsteine die Schmerten sen leer Wunden samt dem Außflusse des Blutes stillen konnen, ob schon ein Wesser oder sonst e was mit gemeldtem Steine bestriechen, burch id. Paut, Adern, Fleisch und Sennen geht. p.9.

3.

la,

nch

er.

¹⁾ Compass Erfinder Salomo. 2) Aristoteles Compals Erfinder. 3) Magneroder Seegelstein.

ba

१8

00

30

10

8

ge

L

91

3

111

Di

11

re

11

1

Jaman hat abgemerckt, daß der Schiff Zeisger mit einem Seegelstein, den man auf der Nordseiten des Mittags Strichs gegraben, bestriechen, nicht nur die Mitternächtische Besgend anzeiget, sondern auch nach Unterscheid des Sandels falliret, und sonderlich siehet man diese Fehl Beisung ben der Insel Cuerro den Striech Weiser, ohne welche es ohnmöglich war nach Americam zu kommen; hat Flavius Melsius von Napel An. 1303. erfunden. p.9.

Die Erfindung des Compasses schreibt ein nerden Teutschen zu, in Track. unvergreifl. Wen dancken von teutschen Epigrammatibus, p. 24.

De Origine gentis Americæ, vid. Dappers

America, p. 10.

Die Insel Taprobana 1) halt Ortelius vor Sumatra. Mercator aber und Cluver besser

por Zeilon, p. 13.

Die Indier zu Tümbes in America, als sie die grossen Spanischen Schiffe von serne ers blickten, 2) stunden bestürzt über die hohen Mast. Baume und weiten Seegeln. Ja sachen sie erstl. vor Steintlippen an, welche die See sorttriebe; als sie aber merckten/ daß sie and kamen und grosse Menge weisser gerbare

1) Taprobana. 2) Schiffe geben Wilden eine Berwunderung.

bartheter Männer draufwaren, da sagten sie, es wären Götter, welche auf solchen Schiffs

Schloffern wandelten. p. 13.

tis

33

11,

les.

id

III

en

4

us

eta

jes

ers

or

fer

fie

etta

119

fas

die

fie

ges

ato

eine

Lampridius in vita Heliogabali erzehlet, daß dieser Heliogabel seine Lust habe an ge= gahmten lowen und Leoparden gehabt, 1) die Gafte damit zu verschrocken, benn mit der drits ten Taffel-Tracht kam ein folch Bild zu ben Baften getretten. So hat Paulus Venetus gefehen, 2) baß ber Tarter Han mit gahmen Leoparden auf die Jagt gezogen, wie solches auch thut der Konig zu Campaja mit Panters Thieren, 3) und nimt man eine Ziege mit, das mit das Panter Thier nicht den Jager sondern Die Biege anfallen mochte. Auch die gahmften wilden Thier laffen nicht von Arth In Francks reich hatte man 2. jahme Leoparden, welche nach des Konigs Francisci Todt aus Unachts famileit log riffen, im Bufch lieffen, und ben Orleans viel Menschen zerriffen. Sonderl. 4) fressen Leoparden Frauen : Brufte gers ne. p. 13.

Die Basserfluthen, 5) so die Alten von Dei-

¹⁾ Sastmaht Heliogabali furchtsam. 2) Jagt mit Leoparden halten. 3) irem mit Panther, Shies ren. 4) Leoparden fressen Frauen Bruste gern. 5) Sündstuth Heyden bekandt.

kaleon, Prometheus aufgezeichnet/laussen alz le auf die Historie Noachs und der Sündsluth. Prometheus heist, i) ein Vorsichtiger, ehe das die könnt; diesen hielten sie vor den Vater aller Menschen, gebohren aus seiner Ehefrau Asia. (Asia ist freylich aller Mutter, denn da sind die Menschen vom Gebirge Ararat herab komen,) Eben so wissen die Siner, Ostelndier, Japaner von einer uhrsalten Wasserstuth zu erzehlen, ob gleich mit viel Fabeln, doch ist die Sündsluth allen Menschen bekandt gewest. P. 14.

Die Phænicier waren sehr reich, 2) lund schreibt Aristoteles, daß sie ihre Ancter und als les andere Eisenwerck 3) an Schiffen aus laus

ter Silber machen lassen, p. 16.

Die Horti Hesperidum, 4) welche ein Drasche bewacht, werden von den Poëten an das Borgebirge Ampeluse, ietzund Spatel genandt, am Flust Ziloa und Lusso gesetzt, welcher die Stadt Arsilla bespühlet. p. 17.

Hanno der Carthagier, hat die 3. Inseln in Africa Gorgones genandt, 5) nach den 3. Miß, geschaffenen Frauen, Medusa, Stenio und Eu-

riale.

ria

0

CO

118

ge

he

00

VI

at

Di

DE

b

fe

11

21

¹⁾ Prometheus. 2) Phænicier, reich. 3) Anseter silbern. 4) Herti Hesperidum. 5) Inseln Gorgones.

).

U

a

ľ,

Cf

ie

0

1/3

11

Is

3

ie

]--

13

riale. Weil auf solchen Inseln überaus heßs liche Weiber wohneten. 1) Jezund heissen sie Salz: Insuln, 2) darunter Jago oder die Jacobs - Insul die Vornehmste. Dingegen bes nennete Hanno den Berg, so den Gorgones ges gen über liegt, den Götter: Wagen, 3) heut heist er Sierra Liona. p. 17.

Umb Sierra Liona 4) ist es schrecklich heiß; daher verbergen sich die Einwohner des Tages vor der Hitze in tieffe Höhlen. Des Nachtes aber lauffen sie mit brennenden Fackeln durch die Felder 5) und bestellen den Ackerbau. p. 18.

Hanno der Carthagier, 6) hat 5. Jahr in der See herumb geschiffet, (eben wie Columbus) neue Lander zu entdecken, un ist dist an die Thomas Insul kommen, 7) da er aus Mans gel der Lebens Mittel wieder umbkehren mußfen und nach Carthago kommen, allwo er mit grosser Verwunderung eingehohlet worden, Ja er wurde unter die Götter gerechnet, 8) und diese Schissahrt des Hanno neue Lander zu entdecken ist die merckwurdigste ben den Alser

¹⁾ hekliche Weiber wo? 2) Salk-Inseln. 3) Berg/ Götter Wagen. 4) Sierra Liona, Hike groß. 5) Nachts arbeiten. 6) Hannonis Schiffs sahrt. 7) Thomas Insul. 8) Menschen unter Sötter rechnen.

ten, geschehen An. 440. vor Christi Geburth. Dieser Seeheld Hanno wagte sich in die Welts See, doch nach dem Africanischen SeesUfer. p. 18.

De

D

Se.

g

Die Zauberen geht noch heute in Norwes

gen im schwange. 1) p. 20.

Bu Salmantica in Spanien wurde die Zaus ber Kunst öffentlich auf der Hohen Schul ges lehrt, 2) wie Ananias erzehlet Lib. 3. de Nat. Dæmon. p. 21.

Bu Rom ward Jupiter Latialis mit Mens

schen Blut geehrt. 3)

Zu Heliopel schlachteten die Ægyptier der Juno Menschen, biß Amelis solches verbothen.

Amestis Xerxis Gemahlin ließ 12. Menschen 4) wie Plutarchus bezeugt, vor ihre Lebens Ers haltung dem Pluto lebendig schlachten. Ben den Albanern wurde jährlich einer aus den Pries stern, 5) wie Strabo erzehlet, dem Mond zu Ehren geschlachtet, und war die Gissen-Höhe der Diana 6) im Taurischen Chersonelus sehr berühmt, weil täglich Menschen geopsfert worden Strabo Geogr. 1. 11.

¹⁾ Zauberen in Norwegen. 2) Zauberen offents lich gelehrt. 3) Menschen Blut/ Siken Opffer. 4) Menschen wegen Sesundheit tödten. 5) Priesster dem Mond geopffert. 6) Dianæ Menschens Opffer.

So schnitten die Tauren, wie Mela schreibet, den Frembolingen den Salf ab. 1) Der Ægyptische Abgott Tifa stundt täglich in voller Gluth, darinnen man lebendige Menschen ihm verbrandte. Die Teutschen opfferten dem Wodan, Taran, Tentates Menschen. 2) Die Druiden waren in Frankreich die Priester dies ses Menschen Opfers, und noch heute zu Tasgethunes die Japaner, Siner und Indier. p.22.

Die Phænicier sind von Esau aus Sems Nachkommen entsprossen, 3) Dieser Edom oder Esau satte sich auf den Gebirge Seir, zwie schen dem todten Meer langst den rothen Meer.

p. 26.

ţ,

25

10

26

it.

113

et n.

m

23

11

0:

u

he

us

rt

lÉs

er.

0

170

Didoheist Hebraisch, 4) eine Geliebte.p.26. Der Fluch Canaan, 5) Gen 9. geht nicht die Americaner an, sondern die Phænicier, als welches seine Nachsommen waren. p.26.

Die Zerstreuung der Juden 6) ist so wohl vor als nach Christi Gebuhrt vorgegangen, vor der Gebuhrt Christi waren sie zerstreuet in Pontus, Galatien, Cappadocien, Asien und Bitinien; und hatte man eine Asiatische und

Eu-

¹⁾ Frembolinge gefährlich. 2) Leutschen Gbo hen-Opffer Menschen. 3) Esaus Nachkommen die Phænicier. 4) Dido. 5) Canaans Fluch. 6) Juden Zerstreuung.

fe

10

te

n

110

Te

(1

W

Sa

T

pe

0

ta

31

le

Di

10

h

Europæische Zerstreuung, die in Asien zerstreutet waren, erkannten Babylon vor ihren Haupt. Sit. Der Europæischen Stuhl war zu Alexandria, allhier kamen sie eben wie zu Jerusalem zusammen, und weil sie sich an die Grichissche Dolmetschung der 72. Dolmetscher hielten, so nennte man sie die zerstreuten Grichen. p.27.

America hangt an Europa, 1) denn Grons land und Frießland striffen bende an das Nords liche America, doch sind dazwischen große Sees Busen voller Eißschollen, daß die Uberfahrt schwer ist, zu Lande konte man eben hin, wenn nicht der schreckliche Schnee hinderte, denn sie

hangen fest an einander. p. 30.

Die Canarischen Inseln sind bald nach Noa befahren worden, 2) die man gleichwohl her nach verlohren, biß sie Wilhelm Betankurt wies der hervor bracht. Die Poëten haben diese Nachläßigkeit unter der Verblümung eines Drachen, so in Hesperischen Gärten gölden Alepsfel bewahrt, abgebildet: 3) denn dieser Drache ist nichts anders als die Welt. See, welche sich um die Hesperischen Insuln mit krummen Bächen auf Schlagen oder Draschen. Arth, lencket, und weil allhier viel Schifs

¹⁾ America Europens Nachbar: 2) Inseln Canariens. 3) Dracheso Hesperische Sarten bewacht.

fe zu Grunde giengen, so ward die Fahrt unters

lassen. p. 38.

Į;

11

10

h

9

a

8

Die Tartarey 1) so genannt von Flusse Tarter, der aus dem Lande Mongul in die Mitters nachtische Welt: Gee sich ergiesset. Sie theilet fich in die groffe und fleine. Die fleine hat ein Stud in Europa, die groffe aber ift weit in Asia, die groffe ift 1000. Meilen lang, 600. Meis len breit, und hat 5. vornehme Landschafften. (1) die wuste Tartarey, welche mit horden bes wohnt wird. (2) Zagarai, beren haubtstadt Samarcanda Tamerlans 2) Resident, (3) Turkestan, (4) Kitai, da der groffe Chamresidirt, (5) die alte Tartarey, welcher Andreas von Cæsarien die Wohnung des Gogs und Magogs jufchreibet. Die Tartarn in deserta Tartaria 3) follen von den Rindern Fract und zwar von den 10. Stammen, welche Salmanaffer weggeführt, herfommen, weil fie noch ieno bie Mahmen Dan, Zabulon u. Napthali haben, fo ist auch die Befchneibung 4) langst vor Mahometh bey ihnen bekannt gewesen, ut volunt Morneus, Postenus, Genebrardus. p. 39.

Die Einwohner 5) von Lukajas in America

¹⁾ Tartaria Fluß Tatter. 2) Tamerlans Residenz. 3) Tarter weher! 4) Beschneidung alt. 5) Unterthanen gehorsam.

sind ihrer Obrigseit so gehorsam, daß sie, wenn sie Befehl bekommen, sich von einen Felsen herz unter zu stürzen, sie alsobald solches thun. Der erte Tartar König Kænguist geboth seinen 7. Reichs Fürsten ihre Sohne mit eigenen Händen zu ermorden, und alsbald thaten sie

be

fo

ra

m

300

1

lo

Se di

D.

To aga Cha

11

No.

¢8 p. 41.

Christoff Kolon, i) ist in einem armen Dorsse Arbizolo unter Genua gehörig, nahe ben Sarona burthig gewesen, sein Rater war ein Fischer, 2) aber nach Entdeckung Amerikens, wurde er von Ferdinando Catholico gesabelt. Von Jugend auf war er in der See gewesen. 3) Satte sich hernach auf Madera und bekamendlich von Ferdinando und Isabella, durch Husse ber vornehmsten Höslinge, Alfonsi von Mendoza und Quintaviliæ 120. Kriegs Knechte, ohne das Bootsvolck samt er An. 1492. von Kadiszu Seegel gieng. p. 45.

Hispaniola 4) hat vor Zeiten Haitin geheist fen, und von Kolon erit den Nahmen Hispanio-

la befommen. p. 45.

Columbus 5) ward nach Entdeckung zum

¹⁾ Kolon Gebuhrts/Orth. 2) Fischer geadelt. 3) Kolons Schiffarth. 4) Hispaniola. 5) Columbus Admiral.

111

133

er

en

119

fie

en

lje

ar

ri-

ges

996

ra

el-

ge,

20.

12,

er

2113

10.

IMI

199

est.

0-

See Helden über die Welt. See gemacht, und bekam den Nahmen Admirabilis, und daher ist kommen, daß man heut die See Helden Admirals nennet. Daß ander mahl fuhr Kolon auß mit 1200. Soldaten, 14. großen Schiffen und 3. Pinnas Schiffen. An. 1493. p. 47. Daß dritte mahl An. 1498. mit 8. Schiffen. p. 53.

Die Kanibaler 1) handthieren mit den Menschen übel, denn sie zogen Jährlich aus Speise zu hohlen und singen Menschen. Kolon traff auf ihrer Insel Gradalupe viel gessotten Menschen Fleisch in Pfannen, und sonderlich etliche Hinterbacken und Richestücken von Männern mit gemästeten Knaben, an Bratspiesse gesteckt, und eines Knabens Kopf daraus noch Blut tröpffelte, wie auch einen Hauffen abgesteischter Gebeine, welche zu Pfeil Spisen geschärsft waren, an. p. 47.

Auf der Insel Matanino 2) ben den Karaibern wohnten Weiber, die sich zu gewisser Zeit mit den Kanibalen vermischeten. Wann aber sonst ausser der Zeit ein Mann dahin kam, jag-

ten sie ihn davon fort. p. 47.

Auf Kuba fandt Columbus einen Hauffen Schlangen an dunnen Schnüren von Lau

men

¹⁾ Kannibalen Menschen fressen. 2) Weiber Insel Matanino.

te fie

(p

11

10

[0]

ni

gl qu

日の記

111

b

0

er

di

91

men herab hangen, etlichen waren die Mäuler zugebunden, andern die Zähne samt den Zunsgen ausgerissen, 1) und diese Schlangen has ben die Emwohner so aufgehenckt, weil sie solsche de vor die delicateste Speise hielten. p. 50.

Ben Kuba fischen die Indianer so: 2) ber Fisch Guaikan, welcher einen sehr groffen Kopf hat, mit einem Fell drüber einen Sack nicht um gleich, und im übrigen wie ein Aal aussiehet, hieng an einer Leine. 3) So baid sich irgend ein Fisch oder Schildkröte aus dem Wasser that, liessen sie deinen nach, geschwinde schoß Guaikan, als ein Pfeil darnach zu, und hielt ihn mit dem Fellchen übern Kopff dermassen seit der Lufft gewahr ward. p. 50. So machens auch die Sineser mit dem Kropfvogel, vid. Neuhoss.

Alf Kolon auf Kuba anländete, gieng ein Schütze vom Schiff im Busch etwas zu schießen, aber er erblickte einen großen Mann in einen langen weißen Monchs: Rock, 4) welchen noch 2. andere und darnach 30. eben so gekleidet folgten; der Schütze nahm die Flucht, aber die andern wincktener solte warten. Kolon schick

¹⁾ Schlangen effen/sehr delicat. 2) Fischsang mit Fischen Guaikan. 3) Aal Geschlechte. 4) Monches Erscheinung.

te zwar hierauf etliche Gewaffnete aus, aber sie fanden feinen Menschen. p. 50.

Auffden Gold, Bergen 1) Zipange in Hispaniola stifftete Kolon die Festung Conce-

ption. p. 50.

ler

mi

10:

0/1

et

pf

m

et,

in

it,

a-

tit

aß

er

d

H.

in

ess

ei:

en

et

lie

di

te

ng

4)

Unter der Insul Paria fand Kolon grossen Uberfluß an Perlen, 2) die man dar gar nicht achtete. Denn vor eine zerbrochene Schüße sel und ein verrostert Messer tauschten die Spanier 4. lange Perlen Schnuren ein. p. 54.

Auff Hispaniola wohnten vormahls die Ziguarer, 3) welche von den Kanniballen ents sprossen waren, und schrecklich aussahen, denn sie waren vom Ropsfe bis auf die Knie mit schwarzen Flecken bemahlet, das Haar in 100. Böpsfen zertheilet, wie Medulens Ropsf, diese machten dem Kolon viel zu schaffen. p. 55.

Kolons treue Dienste wurden endlich übel belohnet, 4) seine Reider liessen nicht nach, bis sie vom Konige auswürckten, daß ein neuser Stadthalter in America geschickt wurde, dieses war Franz Bombadilla. So bald dieser auf Hispaniola kam, ließ er den See Held Kolon, nebst seinen Bruder Bartholomeo gesesselt

¹⁾ Gold Berge/Festung Conception. 2) Perlen vor Messer geben. 3) schrecks. Volck. 4)Kolon verläumdet.

hu

M

Si

wé

for

gto

fer

lag

mi

p. (

get

pel

113

0

P

br

111

P.

in

n

auffs Schiff werffen, und in Spanien führen, daselbst kamen sie zwar bald in Frenheit und wurden mit groffen Geprange nach Sofe begleitet, da fie fich 3. Jahr aufhielren, bierauf lieff Kolon An. 1504. mit 4. Schiffen noch einmahl nach Hispaniola, aber ein Sturm machte 2. Schiffe zunichte. 1) Ja auf Jamaika mare es gethan gewesen/ wenn er nicht eine Lift erbacht, er sagte, das er ein Sohn des Mondes sen, dar: umb wurde der Mond, 2) fofern fie ihm feine Lebens-Mittel zufommen lieffen, ihn rachen, und Morgen umb die gte Stunde eine blutige Gestalt annehmen. Diese wilde Menschen verwunderten sich mit groffer Bestürgung, als fie zu bestimmter Zeit ben Mond verfinstert sahen, und darumb brachten sie ihm alles häuffig. p. 56.

Von Jamaika 3) gieng Kolon zuruck nach

Spanien, aber starb bald An. 1506. p. 56.

Americus Vesputius von Florenz, 4) ein Ebelmann, suhr mit 4. Schiffen, die ihn Ferdinandus in Spanien zugab nach America, An. 1497. p. 60.

Im Lande Paria, sind die Einwohner sehr

¹⁾ Kolons Noth. 2) List ben Mondens Finesternis. 3) Kolons Sodt. 4) Americus Vesputius.

hurtig, 1) so daß offt ein Weib in 2. und 3. Meilen in einen Zuge laufft und schwimmt. Ja eine Frauträgt wohl 50. Meilen eine Last weg, die 3. Spanier nicht einmahl auf heben können p. 6.1.

fonnen. p. 61.

II,

10

100

所別

2,

es

)t,

Ľ:

tte

n,

gt

M

18

rt

ıf:

ф

in

r-

n.

jr

T:

76

Die Einwohner des Landes Paria, 2) bes graben ihre Todten in eine wäßrigte Erde, und setzen Tranck und Speisezum Saupte. 3) Sie lassen nicht an Irm und Fussen zur Aber/wie wir 4) sondern an Lenben und dicken Fleisch. p. 63.

Die Buiche in Paria præsentiren einen ewisgen Frühling: 5) benn der Baume Blatter verwelchen nicht fallen auch nicht ab. p.65.

Velputius jog 4. mahl nach America.

Vesputius sahe aufeiner Insul ben Sierral cona gestügelte Drachen, 6) so einen spisigen Ropff, runde seurige Augen, eine weite Schnauße, flieget wie Fledermäuse, eine ges sprenckelte Brust, gefrümmten Schwang, braun blauen Rucken, und dreveckigte Wam, men unterm Bauche, sie sahen schrecklich aus. p. 68.

3 2 Die

¹⁾ starcke Weiber und Last-Trager. 2) Lodten ins Wasser begraben. 3) Lodten Speise bensensen. 4) Ader lassen seltsam. 5) steter Frühling und grüsne Baume. 6) gestügelte Drachen.

offi

mo

me

ani

G

I\$14

(3)

50

rie

au

tie

da

(d)

ge

gei

Hi

M

ke

da

ift

红

3)1

Ju

Die Meer Spinnen haben 2. lange Scher ren und 2. Bäuche, 1) zwischen dem Kopsse und Bauche lag eine schwarze Feuchtigkeit, darauf sie das Wasser, wenn sie jemand saw gen will, trübe machen. Sie fressen Fischer umbhalsen einander, und legen weisse Eper wie Hagel. 2) Daß Männlein geht dem Weiblein zu Hülsse, aber das Weibleinverläst das Mänzlein. p. 69.

Aufder Insul Kodego sind sehr wohlschmes ckende Aepssel, aber tödlich, 3) wer unter dieses Baumes Schatten sich begiebet, verliehrt Ges sicht und Berstand, 4) ja kömmt nimmermehr zu recht, wo er nicht in einen tiessen Schlaff

fallt. 5) p. 69.

In Uraba fandt Nunnes im Busche das Schloß des Königs Abibeiba, 6) welches auf ben obersten Gipffel der Bäume, so man oben zusammen gestochten, und mit Balcken belegt hatte. Die Bäume waren so hoch, als kein Pseil reichet, und so dicke, 7) das 24. Mann sie nicht umbklasstern konten. Ilnd musten sie solche Baumhäuser haben, weil das Wasser offt

¹⁾ Meer-Spinne. 2) Chgatten untreu Bild. 3) Aepffel gefahrlich. 4) Baumes Schatten schadlich. 5) Schlaffes Nus. 6) Schloß auf Baume Spisen. 7) Baume dick und hoch.

offt durche Land strohmet. Diesen Baum, stein worauf das Abibeiba Schloss war, wolte Kolmenares umbhauen lassen, aber so bald man anfieng, kam Abibeiba herunter und versprach Gold. p. 72.

he/

vie

in in:

tes

[१८

jes

hr

aff

as

uf

119

gt

IT

111

211

et

15

18

Auf Veragua ward groffer Hunger 1) An. 1514. daß eine Rrote vor einen groffen Klumpff Goldes zur Speise gekaufft ward. p. 73.

Die Tieger hohlen wohl die Leute aus ben Baufern, wenn man die Thuren nicht feft vers riegelt. Sie werben gefangen, 2) indem man auf dem Steige, der aus ihret Sohlen geht, ein tieffes Loch mit einer losen Fallthieren macht, da denn das Tieger hinein fallt, aber drunten fo schrecklich wutet, daß einem die Baare gu Bers Die Tieger verschlingen ihre Jun: ge stehn. gen in Gefahr. 3) p. 75.

Die nügliche Burgel Jucka 4) heist in Hispaniola und Angola Jucka in Brasilien, Mandiba oder Mandihocka, ben ben MexikernQuauheamotti, 5)dag beste Brodt wird daraus gebacken. Dieser Burgel Stamm ist dicke, die Blatter wie Tulpen Blatter, die Burgel fieht ben Paltinacken gleich, und hat einen

¹⁾ Hunger lehrt Kroten effen. 2) Tieger/Fang. 3) Eltern untreu Bild gegen Rinder. 4) Wurtel Jucka. 5) Brodt aus Autheln.

fon

bal

bet

na

111

nig

let

10

捌

0

113

ni

cl

ri

bi

ü

0

2

ij

ij

einen Mehl:hafftigen Safft. Sobald sie aus der Erden kommt, verwelcket sie. Die Blatz ter davon dienen zum Salat. 1) Wann die Wurztel 5. Tage im Wasser eingeweichet wird, so findet sich im Grunde ein dicker Leim, wie Herfen davon man ein dickes Mehl, Vipeba genant, zu stampfen psiegt. Von diesem Meel wird Brodt gebacken, auch ein Tranck gemacht. Diese Wurzel in die Wunde gestreuet, heilet trestich, doch ist der Safft davon rohe gessen, tödtlich. 2) aber gekocht gesund. p. 77

Alf der Spanische Befehlhaber Arrias aufden Flusse Darien an die Stadt Maria Antiqua kam, 3) hat sichs begeben: In der ersten Racht ward das Hauf, darinn sein Leib. Urstschlieff, von Blise angezündet, und als er mit seiner Frau halb verbrandt heraus gieng, beges gnet ihm ein erschrecklich Crocodil, der seinen

Hund ihm von der Seiten ruckte, p. 78.

Im Lande Koiba, am Flusse Darien sind die wunderbahren Pest Bäume, 4) derer Blatz ter, denselben, auf welchen sie fallen, zur Stunde todten, wo man den berührten Orth nicht bald mit nüchterem Speichel beschmieret, 5) sonst

¹⁾ Salat. 2) Safft nüplich und schädlich. 3) Noth groffe/ aus einem Unglück in das andere gekathen. 4) Pelk-Bäume tüdtlich und gifftig. 5) Speichel-Cur.

lonft haben die Koiber auch einen Gegen Bifft, ats dadired man dis todtl. Holy ohne Schaden berühren kan, 1) und brauchen sie folch Holk nach vor applicirter Gegen, Gifft ihre Feinde zu todten, p. 78.

10 Des

ges

reel

ht.

ilet

en,

ias

In-

ten

tht

mit

eges

nen

bie

uns

icht

(5)

nf

3)

ges

Ander Sud, See nahm Moral vor ben Ro: nig in Spanien eine Insulein, 2) die voller Pers len war, und versprach selbiger König jährlich 100. Pfundt ausgelessener Perlen zur Schas nung. Moral brachte einen unvergleichlichen Schatz baraus, wie daß eine Perle barunter war, 3) davor Pabst Leo X. einen Venetianischen Jubelirer 88000. Rthle.gab. p.78.

Die Americanische Elster 4) Tukan Xochitenakate, ift an der Sud See hinter Darien merck wurdig, hat einen gezähnten Schnas bel von Fleische, welcher im Athem hohlen auf und zugehet, weil sie keine Rasen Locher hat; der Half, Rucken und Flügel sind schwark, die Bruft Goldigelbe, der Bauch Zinober rothe wie auch der euserste Schwang. Sie friest meisten Pfeffer, welchen sie doch bald wieder von sich last. p. 79.

Wegen der Spanier Grausamfeit, 5) wurs den

¹⁾ Baum so nicht anzurihren. 2) Perlen-volle Inful. 3) Perle koftbar. 4) Elster Americanische. 5) Spanier verhaft wegen Graufamteit.

ben die Spanier so verhaft, ben den Ameriken, fonderl. umh Die Gud Gee untrem Arrias, ben die Menschen greffer selbst endlich sich schames ten ihr Fleisch zu f. essen, aus Furchi, es mochte

ihren Leib vergifften. ibid.

Der Bijchoff de Calis. nachbem er fich von Carolo V. die Stadthalterschafft über Kubagua ausgebethen, 1) und mit 500. Spanischen Bauren dahin kam, ließ er folche indessen auf Kubawa, er aber reifete zum Vice-Roy auf Hispaniola, ihn umb hulffe zu ersuchen. unter der Zeit wurden seine Bauren fast alle erschlagen, daher er aus Verzweiffelung auff Hispaniola in ein Rlofter gieng. p. 84.

Magellanus traff am See Ufer der Patagoner 2. Riesen an, 2) beren ber eine so lang war, daß ihm ein Spanier faum an die Gürtels statte gieng. Der andere war 10. Schuh lang, dieser ward gefangen und zu Schiffe bracht, da er auf einmahl einen groffen Korb Zwiebacken Brodt auffraß, 3) und in einen Schluffe 9. Rannen Waffers aussoff. p. 85.

Magellanus in der damahligen Fahrt burchs Fretum litte in der GubiGee schreckl. Hunger, 4) gefochte Schuhe geschnitten, Sties

feln

11

61

1

(

11

¹⁾ Bischoff de las Casas. 2) Riesen. 3) Fres senviel. 4) Hunger Speise.

feln wurden gegeffen, über dieser ungewöhnl. Speise schwall etlichen das Zahnsteisch dermaßsen, daß man die Zähne kaum sage, dahero viel storben. Endlich kamen sie an 2. Inseln, 1) welche aber gang unfruchtbar waren, daher

man fie die Unglückfeeligen nennet.

n,

les

te

ott

2.

en

1-

er

ile

IF

0-

19

els

g,

a

11:

9.

18

1:

In

Auff den Ladrones oder Räuber: Inseln, 2) fandt er Magaglian sehr diebische Leuthe, das her er auch die Insel Latrones hieß, darunter die vornehmste Burnesa war, serner Zubo und Matan, auff Matan ward Magaglian samt 7. Spaniern erschlagen, 3) von desselbigem Könige, An. 1521. die übrigen Spanier kamen awar nach Zubo, wurden aber alle erschlagen. Das Schiff Victoria kam endlich in Hasen S. Lucas mit 18. Männern noch an, den 6. Febr. An. 1522. nachdem es umb die ganze Welt ben 14460. welsche Meilen geseegelt. p. 86.

Aquilaris ein Spanier, nachdem er an Jukatan Schiff: Bruch gelitten, 4) rettete er sich mit etlichen in einen Both, alß er aber and Land trat, ward er mit allen gefangen, 5) die Ubris gen wurden biß auf 6. dem Zemes geschlachtet un gebraten, gegessen. Unter den andern Sechs

5

fert

¹⁾ unglückseel. Inseln. 2) Mäuber oder Diebs-Inseln. 3) Magellans Todt. 4) Lebens-Gefahr Aquilaris. 5) Menschen-Fresser.

fen, mit denen man des andern Tages gleichers weiße verfahren wolte, war Aquilaris, aber sie brachen des Nachts aus dem Gefängnuß und kamen zu einem benachtbahrten Fürsten, der

fie erhielt. p. 87.

Kortesius bekamin Kolvaka auch Kolvakische Bucher, die Blatter waren von inwendisgen Baum Rinden i) mit dunner Pappe aus Meel bestriechen, und an einander gehesst tet, die Buchstaben waren wie Stricke und wie derhacken, nach einander gesetzt wie unsere. p. 87.

In Kolvaka, wenn der Saamen in die Erste gestreuet ward, oder die Fruchte reiff waren, so wurden die Kinder, 2) so man etliche Worden zuvor gemästet dem Zemes zu Ehren ge-

schlachtet. p. 87.

Un den Füssen des Zemes, 3) hiengen viel Wenschen Beine mit bengefügten Nahmen derer, so man geschlachtet und gegessen. 4.) So machte Kortesius 5. Leibeigene, so zur Schlachtung bestimmet waren, in der Stadt Zempoal loß, gab sie aber den Teusels Priestern, so sie Quines nenneten wieder, weil sie sehr bathen, sagende, die Zomes würden sonst alles gesäete

¹⁾ Bucher aus Banm-Rinden. 2) Kinder opffern. 3, Zemes Abgott. 4) Menschen Opffer.

verderben. Wenn diese Indier ins Götzene Hauß traten, zapffren sie ihnen Blut aus, aus den Waden, Bruft oder Lippen und warffens über sich die Zemes zu versohnen. 1) p. 88.

e

al

Acht Deilen von dem alten Tenustiran, o der heutigen Mexico, 2) ift der zwen Gipflich; te Berg Popokatopeke, welcher fort und tort schmauchet, und zwar sehr schnell und hoch, so daß auch diefer schreckl. Dampf von dem stär deften Sturmwinde nicht einen Finger breit feitwarts getrieben wird. Alf Kortefius hier porbengog, fletterten etliche Spanier hinauf, aber fie muften bald gurud, meil fie frhon über Rnje in der Afche giengen, zween gelangten doch vors Dampfloch, welches wehl anderthalb Meilen weit war. Hier ftunden ihnen die Baare ju Berge, der Berg fnafterte, die Flam men praffelten, Die groffen gluenden Steine flohen hauffig heraus, und wurden fie wohl bar: auf gangen fenn, wenn fie fich hinter einen hos hen Sügel nicht verfectt, die Einwohner glaub. ten, daß die verftorbene Konige ihrer Bogheit wegen 3) so gepeiniget wurden. p. 90.

Die Frucht Cocao 4) umb Mexico, sieht

¹⁾ versühnen Sotter mit Blut. 2) Feuer-spensende Berge Popokatepeke in Mexico. 3) Hölle vor Könige. 4) Frucht Cacao statt Geldes.

aus wie Mandeln, und wird an Geldes Statt

gebraucht. p. 91. 14 de figure

Die Priester in Mexico 1) hatten hochers habene Saler, damit sie dem Simmel desto näher senn mochten. Das Priester: Ambt ward von den Kindern des vornehmsten Adels bedienet, welche im 7ten Jahr dahin gebracht, sehr mäßig lebeten. p. 92.

Der Colossus Rhodius war so hoch nicht, als das erschreckl. Marmel-Bild des Abgotts Vuichilabuchichi in Mexico. 2) p. 92.

fe filo

31

11

92

Hier bestriechen sie mit Menschen Blut ihr rer Abgötter Lippen, 3) ja die Spanier sans den Keller, 4) welche mit Menschen Blut etliche Finger dick beschmieret waren, und voll Mord, Pfriemen hingen, ibid.

Die Mexicaner durfften ihrem Könige nies mahlen unter Augen sehen, 5) und daher nahm Mutekzuma übel auf, daß Kortesius solches

that. p. 92.

Die Könige in Mexico veränderten täglich ihr Kleid 4. mahl, 6) und welches sie einmahl angehabt, zogen sie nicht mehr an, sondern

¹⁾ Priester in Mexico. 2) Shhen-Bild. 3) Menschen-Blut Gohen geben. 4) Sohen-Dienst im Rellern. 5) Konige nicht ansehen. 6) Kleider einmahl nur anziehen.

verehrten es tapffern Kriegs = Leuthen. 1) p. 93.

So wurden auch die Schüffeln 2) ben der Taffel dem Könige nur einmahl aufgesetzt, her

nach immer andere. ibid.

Mutekzuma hatte 3. vortrefliche Luft Häufer. 3) Im ersten waren lauter mißgeschaft fene Menschen. Im andern lauter Bogel.

Im dritten lauter wilbe Thiere. p. 93.

Aufmeinen Schiffe, das Correlius aus Mexico nach Spanien schickte, begab sich dieses Unglück. Zwen Tieger, 4) so man jung erzogen, waren auffm Schiffe, eines riß sich bes Nachtes loß, und zerriß 7. Schiffleuthe, der verwundeten waren weit mehr. Diese Tieger sind hin und wieder in America, und grimmisger als die Löwen, dahero viel Länder ihrentwegen unbewohnt sind. p. 95.

Die Basiane 5) schrenen die vorben Reissende narrisch au, und schmeissen mit Steinen sehr just. Ein Spanier legte das Feuer-Rohr an, einen alten Basian zu schiessen, dieser blieb auf dem Baume sitzen, aber so bald der Schüste das lincke Auge zuschloß, warf er ihm einen

groß

¹⁾ Kleider verehren. 2) Schuffel-Wechfel. 3) Lust-Häufer. 4) Sieger graufam. 5) Bafian, Uffen.

groffen Stein dermassen an den Mund, daß die Zähne heraus sprangen. p. 94.

Muf eine Zeit hielten die Americaner 1) mit drittehalb hundert Spaniern von des Garasus Volcke eine frohliche Mahlzeit, ibid.

Kortefius, der Chrsüchtige Entdeder, 2) ließ ein Stude Beschützes von lauteren Gol

de gieffen. p. 95.

Die meisten Könige umb Mexico gaben dem Kortesio grosse Schakung, 3) die meisten waren geschäht auf 23000. Tonnen Goldes. p. 05.

Kortesius schickte Carolo V. einen unschätzt baren Schatz an Golde zu, 4)aber die Schiffe fielen in des Frantblischen Sees Räubers Flo-

rius Sande, p. 96.

Auf der Insul Puna brauchten die Indianer in den Schlachten, statt der Fahnen 3) lange Schilff-Röhre, an denen das Gebeine ihrer

Helden hieng. p. 200.

Die Insul Puna 6) ist nachmahls des Heil. Jacobs-Insul genannt worden, liegt 3. Staffeln auf der Sud: Seiten des Mittags, Strichs. p. 100.

Gon-

ft

D

0

08

p.

Pi

DI

00

0

gi

es

ฎ

n

11

2

d

21

¹⁾ Menschen & Fresser. 2) Stücke von Gold. 3) grosse Schakung. 4) Raub wird ein Raub. 5) Fahne mit Gebeinen. 6) Insul Puna,

Gonzal Pizarrus verbrandte in Peru ein Go: zen-Hauß der Sonne, 1) da er einen unglaubs lichen Schatz an Gold, Silber und Edelges steinen bekam. In diesem Gotzen Hause stunden 2. schwartze Bocke und 2. Drachen vom Golbe, 2) vor denen man raucherte. Un denen Saulen hiengen geschundene Menschen. p. 101.

Den Tambesern in Peru 3) pflegten wes gen eines Verbrechens wieder den König, die Obergahne ausgebrochen zu werden. p. 191.

9

ı

Alf Accabaliba nach Kassamalka zog, mit Pizarro zu reden, 4) giengen 300. Leibbiener voran, welche auch den geringsten Unstath aus dem Wege raumeten. p. 102.

In des Attabaliba Lager 5) befamen die Spanier unerschäftliche Schätze, sonderlich ein golden Geschirr von 200. Pfunden. p. 104.

Attabaliba, 6) ob er gleich seine Ramzion erlegte, ward gleichwohl auff öffentlichen Marctte zu Kassamalka erwürget, erstl. an einnen Pfahl gebunden und mit einem Stricke gewürget, die Leiche ward recht Königlich von Pizarro begraben. p. 104.

¹⁾ Sonnen Göhen-Hauß. 2) Wöcke und Draschen-Göhen von Gold. 3 Straffe/Zähn auss brechen. 4) Königs Einzug. 5) Goldgeschirr 200. Pfundt. 6) Attabalibæ Lod.

Des Königes Grainakaræin Peru 1) drey Sohne sind alle eines jämmerlichen Todes ums fommen. Attabaliba ward von Pizarrostrangulirt. Graskar von Attabalibæ Leuthen im Thal Saksahuana lebendig verbrandt. Illeskas der dritte Sohn von Attabalibæ Felds Hauptmann Ruminagui lebendig geschunden und auf eine Trommel gespannt. 2) p. 105.

di

ein ein

emi

TIC

p.

118

da fu

10

ti fi

MI

f

Rurg vor Attabalibæ Todt 3) war ein großer Comet erschienen, welcher, alf ihn Attabaliba sahe, sagte: daß in turgen ein großer Furst

sterben wurde. p. 105.

Inder Geabt Cusco bekam Pizarrus noch einen weitzgroffern Schaf 4) alser von At-

tabaliba befommen hatte. p.106.

Didakus Salazar hatte einen Hund Bezerritgen, genannt, welcher treflich abgerichtet war, die Schwarzen zu zerrensen, diesen ließer aus Whushwillen loß, eine alte gefangene Frauzu verschlingen, die er eben mit einen Schreisben an Pizarro abgeschicket hatte, 5) aber so bald das Weib den Jund zuspringen sahe, hupfte sie auf die Erde, reckte den Brieff voraus und sprach, mein Herr Hund, ich trage den Brieff

menthen Daur. 3) Comet befer Prophets 4) Schape in Cuteo. 53 Jund mitteldiger als Spanier.

Brieff nach dem Pizarro. Hierauf blieb der Hund stehen, bepissete Sie und gieng davon. Dessen lachte Sallazar, und ließ die Frau gehn.

p. 106.

-

11

36

n

10

The same

-

-

15

T

11

1

0

13

15

11

100

Der Marggraff Franciscus Pizarrus, wels cher über Peru Stadthalter war, 1) soll erstl. ein Saus Dirte gewesen senn, nachdem er aber erliche Schweine verlohren, sen er seinem Bater entlauffen und mit Alfonso Vojeda nach America fommen, da er zu so hohen Ehren gelanget. p. 109.

Gine Kawewipepiolle halten, i.e. eine Mahlzeit von gebratenen Menschen, 2) so

neuntens die wilden Tupin Imba. p.112.

Die Frankosen so zu erst mit Poinzio, Florida entdecket, als sie keine Hulss Wolcker bestamen, baueten sie einen Fahrzeug und fuhren wieder zurück. Aber mitten in der Reise, ward eine Windstille, daß sie nicht fort kunten, da sieng der Hunger an sie zu plagen/3) Schuhe und Leder fraß man weg; Ja endlich ward der Schluß gemacht den Bootsgesellen Heinrich Lachern in Stücken zu schneiden, von diesem Bleische assen sie etliche Tage, als ein Englich Schiff kam, und sie rettete, p. 114.

Frinz

¹⁾ Saubiert wird Stanthalter. 2 Naturbar fressen. 3) Hungers Merb.

obe

de

p. 1

Die

ter

98

p. :

boi

ful

91

8

fre

D

di

gli

fi

u

ťá

et

R

2

9)

Franz Drake, 1) den die Künigin Elisabeth mit 5. Schiffen ausgeschickt, machte grosse Beuthe, denn vor Arika in der Insul Mucha, nahm er 3. reiche Spanische Schiffe weg, vor Lima viere, alle mit unerschäftlichen Reichthum an Gold und Perlen beladen. p. 118.

Auf der Insul Dominikus sahen die Engele länder in der Stadt gleiches Nahmens in des Stadthalters Schlosse, 2) des Königes von Spanien Wappen, und unter demselben eine Welt-Rugel mit einem Pferde, welches sich in die Höhe richtete: An des Pferdes Munde waren diese Worte: Non sufficit ordis: die

Welt ist nicht genung. p. 118.

Drake ist drenmahl in America geschifft, 3) das erste mahl hat er die Beute gemacht. Das andremahl hat er An. 1585. 240. Weschüßund 6000. Pfundt Sterlinge nach Englischer Münze erbeutet; Die Städte Dominicus und Carthagena geplündert. Das britte mahl ist er nach 8. Jahren wieder ausgesahren An. 1595. Er starb aver auf der Reise, nachdem 4) er erliche Städte in West Indien eingenommen. p. 118.

Thomas Kardich fuhr hierauf aus, und er:

¹⁾ Drakens Heifen. 2) Emblema Welt-Rugel. 3) Drakens Reifen. Drakens Lodt.

th oberte das Spanische Schiff Anna, 1) wel: thes allein 20. Tonnen Goldes werth war. na, p. 118.

Die Insul Puna, 2) heist die Jacobs-Insul, un die Stadt daraufheist St. sacob, hat einen gus ten Rald oder Safen, zu benden Geiten Ber de lae und Bollwercke, gehort den Portugiesen. p. 120.

Der Seeheld Mahu, fo 1598. in Americam von Roterdam geseegelt war, starb auf ber Inful Prava, 3) ber enticelte Leib ward in einen Raften mit Steinen gelegt, und also aus dem

Schiffe geworffen. p. 120.

101

es

en ine

IH 100

die

3)

as

nd

11

us

thi

in.

41

III!

ett CLI

KI.

Beuning der hollandische Unter Gee Obers ste, wurde für den Konig zu Gvinea geführt. Dieser hatte das Angesicht mit Aiche bestrie: chen. 4) Die Stube war einem Sau Stall gleich. Der Königliche Thron einem Schus ster-Bandlein. Die Kleider Schaaf Felle und Tuch. Die Mahlzeit Kraut und ges rauchert Gee Pferdt Reifch. 5) p. 120.

Simon Kordes ber Hollanber Admiral, als er vor dem Kluß Placa kam, 6) war die Gee Blutiroth, und sprangen aus dem geschöpfften 6 2 Wale.

D Beute/ Schiff Anna. 2) Inful Puna. Begrabnuf ins Meer. 4) Afche im Angenichte. c) clander Renig. 6 Mills Pluta,

Baffer rothe Burmlein wie die Flohe, 1) de M von das Boots: Volck rasend ward und start 12 p. 120.

Der Pingvinen Vaterland ift an ber Magd 10 lanischen Straffe. 2) Diese Wogel fresse oth Rifde, und wohnen wie Caninchen in Sohla lit unter der Erden, find einiger maffen den Ga un fen gleich, stehen meist aufrecht und haben Stacheln mit Febern bewachsen. Der Selbu held Kordes, alk er hierdurch fuhr, hat ihrech on

wohl 1400. todt geschlagen, p. 120.

Auf der Klahren Inful, 3) ift der Haft jah Portodesire i. e. der Verlangens Dafen, Jah weil man sich da erholen und fuß Wasser bem fommen kan, sonderlich giebt es in diesem Sitt fen sehrviel Gee Hunde, 5) derer Stirne mild langen Saaren bewachsen wie eines lowe an Stirne, und die Fuffe benen Menfchen : Su m fen gleich waren, sie schlugen ihr Wasser nach mi hinten zu ab, schlieffen sehr fest 6) und war oo fenalle Monden junge. 7) Wenn es ftirme te, richtete sich das ausgerauffte Haar in die Hohe, 8) wann es aber still war, so lag es gla m nieber ab

³⁾ Rlah In 1) Wasser würmicht. 2) Pingvinen. re Insul. 4) Verlangens Hafen. 5) Eccasin 10 de. 6) fest schlaffen. 7) junge alle Monden. 8 7 Haarsteht empor.

dniederwarts. Das Fleisch ift gut zu effen.

nt p. 121.

Die Einwohner der Klahren Insul halten escihre Gräber aufhohen Klippen, 1) aus rothen Steinen gehauen und mit Pfeilen behangen. bieUnter den Bauptern der Leichen lagen Schule

Barvern. p. 122.

In der Magellanischen Straffe 2) ift ber 119 Bungers , Safen, da die Spanier die Philipihn Stadt zu einem Schlussel der Magellanischen Straffen gebaut hatten, aber als innerhalb 3. afe Jahren alle Lebens. Mittel verzehret waren, nahm ber hunger bermaffen zu, daß die meir bften Spanier fturben, ja von den Leichen wurde holic Lufft vergifftet, daher die Ubrigen fich aufs em feld begaben und mit Baumfruchten fich ein welgantes Jahr erhielten. 23. begaben fich nach hubem Fluffe Plata, aber niemahle hat man erfah: uden, wo sie hinkommen, da ihrer doch im Unfang oat 400. gewesen, p. 122.

me Die Diebs Insul 3) liegt nicht weit von ibilder Marien und Jacobs-Insul. Die Einwoh: gla ner gehen alle nacht, fiehlen unvergleichlich, find der daben sehr wollustig daher der meisten Bans leh gen und Nasen abgefressen find von Spanischen Pocten. p. 123. 21ut

¹⁾ Graber auf Klippen mit Pfeilen behencet. 2) Jungers- Hafen. 3) Diebs-Inful. 4) Mafen Derlust aus Wellust.

Auf der Insul Mocha, nicht weit von der far Magellanischen Straffe, 1) giebt es Schaafe iet fo Puctel aufm Ructen haben wie Cameel unt ME dund lange Beine. p. 124.

Aufder Insul Matrabomma, 2) vor den Worgebürge Sierra Lione, giebte Wogel so wie Bra

Hunde bellen, p. 125.

An der Konigs: Insel, 3) fandt Maire si viel Ever von Stein Meven, daß ein Mani an dem Orthe da er frund, 54. Nefter, jum wel f nigsten jedes mit 3. Epern erreichen funte. p 25. Diese Geer Meven 4) sehen den Schwa get nen gleich und sind so jahm, daß sie auf di mig Schiffe fliehen und sich fahen laffen. p. 126.

Auf der Fliegen (Insel 5) welche in der Poi Mairischen Straffen liegt, fandt Mairo seh A viel Fliegen, welche die Schiff Leuthe treffich be

plageten. p. 126.

Auf der hornischen Infel 6) ander Mairi & schen Straffe ward Maire wohl empfangen p der König schenckte ihnen Tauben. 7) Diei Wogel trugen die Roniglichen Rathe. p. 126.

Der tapffere Seeheld, Jacob Eremite, 8

den

bel

(4)

att fic

3)

¹⁾ Schaafe mit Duckeln. 2) Bogel bellen. Kinigs-Infel. 4) See-Meven oder Zogel. Fliegen/Infel. 6) hornische Insel. 7) Tauber geschenckt. 8) Jacob Eremite.

derstarb in America und liegt zu Lima begraben, afder andere See Held Schappenhan starb in und der Zurückfahrt nach Holland / ben Bantam, und ward auf Prolobostock begraben.p. 130.

Go starb der tapffere See : Dberste

wie Brauer, ben den Gileern. p. 131.

etta

0 0

icie

, 8]

tarl

iben

Neu - Franckreich.

Peget nach Sud-Often von Grönland ab, pift ein weites Land, und von dem Benedis ger Sebastian Kabot, welchen der Englische Kösten, und hernach von Caspar Kortereal, einen Portugallier mehr bekannt gemacht worden. Weil aber die Frankosen die Land am meisten befahren, hat es den Nahmen Neu-Franckreich befommen. Es liegt unter der 40. und 55sten Staffel Norder-Breite. Ist ein kalt Land. 1)

Wenn die Einwohner allhier essen, 2) wis schen sie ihre Hande an die Haupt Haare, oder an der Hunde Rucken. Wenn sie satt sind, 3)

flopffen sie sich auf den Bauch. p. 133.

Die Krancken werden hier todt geschlagen, oder

¹⁾ kalt Land. 2) Hände an Haaren abwischen.
3) Mahlzeit Beschluß.

oder in Busche weggeworffen. 1) Die Leichet hängen sie unter blauem Himmel, 2) auf hötzerne Gabeln, und decken sie mit Baum Rindenzu. p. 134.

Dier giebtes sehr viel Zauberer, 3) die ma Pillotoas nennet und in grossen Chren hal

p. 134.

Die Einwohner ehren den Steinfelß Tsar hohi Arasta auf Göttl. Weise, 4) und gläuben, daß er vor viel hundert Jahren ein Menschen gewesen, 5) doch hernach in einen Steinfel sen verändert worden, darinnen der Teussi wohnet, welcher ihre Reise glück oder unglück machen könne, 6) darumb sie ihm Tobat opssern. p. 135.

9

Bom Donner haben sie einen narrische Wahn, 7) nehmlich, der Teuffel Manitu, be mühe sich eine erschreckliche Schlange außzu brechen, wovon die Lufft so kracht, p. 135.

Alle 12. Jahr halten sie gewisse Todter Mahle, 8) da sie die Leichen und Gebeine it ver Freunde, mit neuen Kleidern zieren, 9) uns sie über die Speise hängen, so sie singend ver zehrten. p. 135.

¹⁾ Krancke todt schlagen. 2) Leichen aufhängen 3) Zauberer. 4) Aberglaube. 5) Stein verehren und ihn opsfern. 6) Neise glücklich/wodurch. 7) Aber glauben vom Donner. 8) Todtenmahle. 9) Tod ten Sedächtnüß.

TERRANEUF.

die

Nir

mai

hál

lan

läu

nid rid ufe uit

bac

ct)e1

be

Bau

ten

11)

unţ

per

ER

gen.

mi

ber:

Sefe Insulliegt vor Neu-Frankreich, hat Sten berühmten Gee Safen des Beil. Laurentii, 1) und ben groffen Blug Kanada. Die Frankosen haben sie 1505. entdedt. Der Bo: den ift bergicht und voller Sichten. Es giebt Baren und Wolffe genung, wie auch Biber. 2c. Die Gee und Bluffe find hier fo Fifch reich, 2) daß jährlich etliche Europæer dahin schiffen, welche man Terraneuf-Fahrer nennt. Nordsund Abendt: Ende diefer Inful ift nur bewohnt. Die Ginwohner dienen ben Europæern umb ein Stuck Brobt, und machen ihr nen die Wallfijde in die Connen. Conderl. find auf Terraneuf etliche gute Hafen, als Rose, Aquaforte, am besten aber der Johannes-Hafen. 3) Und weil diese Insul gar unveraleichlich Fisch reich ist, so siehet man viel Europæer ba, sonderlich fangen sie auf der grossen Band viel, und im Gee Bufen bes Beil. fürgen. Es währet diefer Fisch, Jang vom Ofter: Monden big and Ende bes heumonden. p. 135.

Mahe ben Terraneuf, liegt die Insul Breton und Sable, 4) sind aber unbewohnt mes gen der Ralte. p. 136. Die

¹⁾ Hafen Laurentii, 2) Fischereiche Inful. Hafen Johannis. 4) Inful Breton und Sable.

6

n

fi

D!

Ħ

11

1

Die Wall-Rosse 1) halten sich an der kleisnesten Klippen der sozgenannten Insul Oiseaux auf, und sind sehr grimmig, so daß sie eine gewassnete Schutt antasten dörffen, es ist eines so groß als ein Kalb, hat einen rundten Kopf, Ochsen-Augen, weite Nasenlöcher, eine rundte Schnauze, dicke Zunge, scharsse Zähine und eine kurze Haarigte Haut. Aufseder Seize der Schnauze ist ein langer Zahn, wie ein Horn. Es hat 4. Kusse mit 5. Fingern, sie klettern auf Klippen auf, und halten sich mit den Zahnen an. p. 136.

Aufder Insul Borest 2) findet man Raben mit rothen Schnabeln und Beinen, welche wie die Caninchen unter der Erden wohnen. p.136.

Die Insul Matiskotek daben, 3) ist voller Luchsen und Wasser: Pferde, welche des Nachts auf dem Lande schlassen und des Taxges in der See sind. Sie haben 2 lange weiß se Zahne, kleine Mähne, Schwein Schwänze, Elephanten Leiber, Bären: Ohren, weite Mäuler, stumpfe Zähne, eingebogene Augen, harte braune Saut, wiehern wie Pferde, reiben sich an Schilff-Rohr, laussen rücklings 4) in die See. p. 137.

¹⁾ Ball-Nosse. 2) Raben roth-schnablicht.
3) Insul Matiskotek voll Luchse und Sec. Pferde.
4) lauffen rücklings.

Der Fluß Kanade in Terraneuf, 1) ist üz beraus Fisch reich, man nennt ihn sonst auch Hoselahn oder Johanns-Kluß, p. 13.

Im Fluß Kanada findet man einen Schnees weissen Fisch mit einen Haasen Ropf, 2) den sie adhothuis nennen. Er halt sich meistens

porder Insul Liever auf. p. 137.

Ekisteine Stadt in Terraneuf, mit Nahmen Hohelahn, 3) aber sehr schlecht, hat nur ein Thor, darein man auf Trepffen steigen

muß. p. 136.

IX

31

1:

ili

ne

er

lie

n,

Ht

en

lie

6.

er

as

ib

11% te

11,

11

in er Daß vornehmste umb den Fluß Kanada ist das Schnees weisse Corall, 4) daraus sie Arm Ketten machen. Sie nennen es Esurgni, und bekommen es also: Wenn jemand gefanz gen oder des Todes schuldig ist, schneiden sie ihm die fleischichten Theile in lange Riemen, und werssen ihn so zerkerbet in den Fluß, da er unter dem Wasse am Grunde 12. Stunden liegen muß, darnach ziehen sie ihn wieder in die Hohe und finden die geschnittenen Wunden voll Corallen. p. 137.

Der Fluß Quinibequi in Accadien 5) ist wegen der Klippen so darinn liegen sehr gefähre ich, p. 138.

¹⁾ Fischereicher Fluß. 2) Fisch mit Haasenkopf. 3) Stadt seltsam. 4) weisser Coral - Fang. 5) Fluß gefährlich.

Die Bachus-Insul, 1) liegt nach dem Abend ben Accadien und ist voller Beinstocke, voller Menschen und Fruchtbarkeit. p. 138.

Neu = Engelland. In America Septentr.

St von Johann Verasan, welchen Franciscus Gallus außgeschickt, entdecket, An. 1524. Dernach haben es die Engelländer bester erfundigt und gemeldeten Nahmen gegeben. Es erstreckt sich von Penobskot diß ans Vorzgebirge Kod auf 70. Meilen, hat schöne Hazsen und Flüsse, und hat vielerlen Völcker, als: die Segotago, Pakuntanuk, Prokopassum, Wabiggan &c. Das Land ist fast voller Verzge, Steinfelsen, Wälder. In der See wird sehr viel Kabelican gefangen, der Häringsfang ist unaussprechlich. 2) p. 140.

Vor diesem wohneten in Neus Engelland Menschen Fresser, 3) so Sahne hatten 3. Daus

men lang. p. 140.

In Neus Engelland findet man das wuns derliche doch nügliche Thier Mosse. 4) Es ift so groß wie ein Luchs, hat einen Kopf wie

¹⁾ Bachus-Insul voll Weinstocke. 2) Häringes Fang. 3) groffe Zahne. 4) Mosse nügl, Phier.

ein Bock mit einen breiten Horn, einen Nacken wie ein Hirsch mit kurken Mahnen, eine dicke Haut voller Haar, lange Beine, unten Schsen, Tusse, sein Fleisch schmeckt sehr wohl, und wird auf den Winter getrocknet. Dis Thier sin, det sich in groffer Menge auf der Insul Montmansel, 1) dahin die Wilden zu gewisser Zeit auf die Jagt ziehen. p. 141.

Zobeln, Ottern, Marder, schwarte Füch, se, 20. 2) giebt es in Neu Engelland häuffig; so daß die Franzosen auf einmahl An. 1616. 25000. solch Pelywerch beraus geführet. p. 141.

n.

Ŋ.

13

9

Neu-Niederland.

Ikgrankan Virginien und Neu Engelsland. Heinrich Hudson hats entdeckt, welchen die Oft Indische Gesellschafft A.1609. ausgeschickt in Americam in Nord Sten, allda eine Durchfahrt nach Sina zu suchen. Der grösseste Fluß darauf ist der Manhattanische. Auf der Manhataner Insulliegt Neu Amstersdam, so schöne Häuser hat, und schöne Packshäuser vor die West: Indische Compagnie. p.142.

Die

r) Insul Montmansel. 2) Zovel / schwarte Füchse.

Die Sichen wachsen hier gemeiniglich 1) 70. Fusse hoch, meistens ohne Aeste. p. 143.

m

111

はいればればれば

11

10

n

g

i

Man findet hier allerhand Obst und Früchte; viel Weinstöcke, Lemonen, Toback, Innstightblau, 2c. Die besten Pferdte 2) sind hieher aus Holland und Engelland gebracht. Dirsche und Federvieh ist die grosse Menge hier. item Lowen und Bären. 3) Doch am meisten Hirsche und Elende, 4) die sind häussig. p. 145.

In Neu-Miederland giebt es sehr viel Bibeth Ragen. 5) Sie find überaus sthon, die Haut ist schwart fleckigt, die Schnause voll scharffer Zähnen, der Schwant sehr lang. Quær. Was der Zibeth sen. 6) Cardanus fagt, er sen der Zibeth Ragen Sagamen. Aber Julius Scaliger hat ihn miderlegt. Matthiolus und viel andere fagen, es fen ber Schweif, weil er am häuffigsten gesammlet wird, wenn man diese Thiere gorget. Aber der Schweiß befinder lich überall, da er doch überall fein Ziberh ift, und darumb fan auch der Zibeth, fo allein im Rabel wachft fein Schweiß fenn. Aber die rechte Meynung ist: der Ziberh ift der Abgung der Rate, doch giebt es zwenerlen 216

¹⁾ Sichen arch 2, beste Pferde. 3) viel Hirs sche oder Feder Beb. 4) Elenos Shiere. 5, Zibeth-Kagen. 6) Zibeth was er sep?

1)

the

1113

nd

)t.

er.

en

45. 31:

die

110

lg.

US

er

0-

if,

111

if

į.

0

11.

ift

213

bi

11/4

71-

Abgange, als unnüge, der ist Schweiß. Enter, Dreck, und der nüge, der ist Milch und Saamen, zu welchen letztern auch Zibeth gerech; net wird, darumb ist er ein Abgang, der die Kaste dermassen drückt und belästiget, daß sie des sen gerne wolte loß senn, und daher reibet sie sich an die Bäume, ist auch gegen denjenigen freundlich, der es in ihrer Hütten mit einem Lössel überstreicht p. 146.

Diel Biber 1) giebt es in Neu Niederland und hat man in einem Jahr 80000, Biber-Relle verfaufft. Plinius schreibt, die Biber beile fen ihre Geilen felbst ab, wenn sie verfolgt mer: den, aber falsch, denn die Biber haben nur flei, ne Beilen, die am Ruckensbeine innwendig im Leibe, so fest hangen, daß sie nur mit dem Leben genommen werden konnen. Diese Biber has ben oben und unten 2. Hauer Bahne, bauen Refter auf Baumen, und zwar hauen sie mit ihren Bahnen gange Baume auf, zerhacken ffe in Stucke, wie die Holy: Hacker und machen Mester davon; Das Weiblein trägt die Stüde auf den Ruden und das Männlein halt sie hinten, damit sie nicht abfallen. Mester 2) werden gemeiniglich 5. Facher hoch gemacht, und oben mit Leim wider dem Regen

3Us

¹⁾ viel Biber. 2) Biber-Neffer funftlich.

Bugeschmieret. In der Mitten ift eine Def nic nung, daraus sie bald in den Fluß springen sel ber bald sie Menschen vernehmen. Sie machen ich auch Wechsel Beise, und halten des Wintere ger durch Bewegung des Schwanzes das Was: & fer offen, der Schwang ift breit und ohne Saal fol re, und hat überaus angenehmes Fleisch. Das fin Weiblein trägt die Jungen 16. Wochen, und ba befommt in einem Jahre 4. welche so wie fleine pa Rinder winseln. Die Biber haben Beine, die forderfren wie Sunde Beine, Die hintersten wie gel Wanfe Beine, fie freffen Baum Rinde und gla Blatter. Lieben die jungen fehr hefftig, 1) an haben einem furgen Salf. Sie lauffen fehr ba und beiffen scharff umb sich. Das rechte Bis fpi bergeil, davon die Wertste so viel halten, ift lång: licht 2) wie eine runglichte Birne, hanget in 5) wendig am Ruckgrad der Beiblein, benn bas Bom Mannlein ift nichts nute. p. 147.

In Neu: Niederland giehts fehr viel Bei bie vogel, absonderlich viel Abler, 3) so graus braun und weiß, 4) haben alle Knochen ohne Marck, einen Fuß groffer als den andern, und trockenes Gehirn. Sie find überaus geil, und vermischen sich einen Tag wohl 30. mahl,

nid)t

96

eit

ne

ift

M

¹⁾ junge liebt der Biber. 2) Bibergeil. 3) 210= ler graue sehr geil. 4) ohne Gehun und Marck.

nicht nur mit ihres gleichen sondern auch ans ifol bern Raub. Bögeln. Ihr Athem hat einen on sehr heflichen Gestanck, 1) und darumb pfles erd gen die Leiber so sie anhacken, bald zu faulen. af Sonderlich giebt es gar sehr viel Tauben, 2) and so dak ihnen die Indianer mit ganten Haußges finde nachziehen, und so viel jungen ausnehmen)as daß sie einen Monden lang zu effen haben. p. 148.

In Neu-Miederland giebt es wunderl. Wos gelein, 3) so nur einen Daumen lang, und glankende Redern haben , saugen wie Bienen an den Blumen, und find so zart 4) baf sie ales ehr bald sterben, so bald man sie mit Wasser bes

sprißt. p. 148.

)efa

ind ine

die

vie

Ind

1)

Birl

ngi

in

198

Hes.

IU

)ne

nd

eily

M, dit

他

Gehr viel Calekutische Buner giebts hier,

5) welche wohl zu 50. herumb fliegen.

In Neu-Miederland ist die Natel-Schlan: ge sehr gefährlich, 6) welche viel färbig einen bicken Ropf hat, 4. lange scharffe Bahne, und einen harten Schwant hatt voller harten Kor: ner, welche im Bewegen flappern. Un beffen Gliedern erkennet man, wie alt die Schlange ist, denn jedes Jahr wachst der Schwang ein Olieb

^{1) 21}them frinckend. 2) Sauben Menge. Blumen-Bogel. 4) fterben vom Baffer befprüst. 5) Calkutsche Huncr. 6) Ratel Schlange.

Glied langer, wenn sie in Grase verborgen liegt und jemand auffie zu gehet, flappert fie lid 3.mahl ihn zu warnen, wann sie zubeisset mas chet fie den Rachen weit auf, da denn aus einem blauen Fellichen, so oben an dem Gaumen ist daß todtliche Gifft auf die Zähne schiesfet p. 148.

In Neu: Niederland haben die Leuthe fc hart Haar, 1) als Pferde Edmange. p. 148.

Dafelbst leben die Leuthe auf der Jagt etli: die Tagelang von gerofteten Weißen, 2) wel den fie in einem Sadlein am Leibe tragen, 3) dieser Weißen wenn man ihn ins Wasser le aet, schwellet so auf daß ein weniges bavon zu einem groffen Klumpen wird, ibid.

In Neu: Niederland trägt das Weibes. Wold Gürtel von Schnecken Dauglein und

Wallfijch Bein. 4) p. 149.

Daselbst trugen die Indier vormable

Schuh von Weißen Stroh, 5) p. 150.

In Meu: Miederland haben die Obersten der Indier 6) ben 3. 4. Weiber, welche doch fo friedlich mit einander leben, daß tein Banck jemahls vermeretet wird. p.150.

Das

Bi

DA

fei

len

ihr

(d)

\$

0)(fid

be

ene

Der

fol

²⁾ Hunger Mittel. 3) DBeis 1) Haar hartes. 4) Weiber Wuß. Ben treflicher. 5) Schuh von Stroh. 6) Weiber friedfam.

Daselbst setzt sich die Jungfer, so sich vereh lichen will, 1) vermummt am Wege nieder; Ein vorben gehender Frener macht alsbald

darauf den Rauff blindlings. p. 150.

lem 118

103

etts

8.

3) les

1 310

1689

en

ody

nd

300 Reis

tion

ift, Die Manner daselbst 2) stellen sich über keinen Todten traurig, aber die Weiber heus Ien desto ärger. Die Mutter stellen sich ben e so ihrer Sohne Todt am allerungeberbesten, 3) scheren das Haubt fahl und verbrennen das uli Haar auf den Grabe. Die Chefrauen maden ben Absterben ihrer Danner, das Anger vela sicht mit Dech schwart und trauren also p. 151.

Daß Geld ber Indier in Neu Nieberland bestehet in Schnecken Sauglein oder Stucks

lein der Seehorner. 4) p. 156.

Die Gefangenen werden hier 3: Zage lang ehe sie sterben gebraten, 5) und ift zu verwunind dern, daß der Leidende mit in Todes : Rothen his fort und fort singet. p. 152.

VIRGINIA.

St entdecket worden von Walther Ra-Sleus An. 1684. und am ersten An. 1616. mit

²⁾ Manner trauren nicht. 1) Henrath arthlich. 3) Trauren der Frauen über Mann und Gobne. 2) Geld Schneckenhaussel. 5) Bejangener Dein-

not

kn

far

all

ma

Ga

ab

ihn

20

An

An hir

Wölckern desest worden. Sie ward nach de Ronigin Elisabeth Virginia genennt, liegt un ter des Himmels Hohe 39. Staffeln. Sommerl. Warme ist der Spanischen gleich Die Winters, Kälte mit der Franköflichen Man fan zur Gee nur an einem Orthe da an landen, nehml. benm Vorgeburge Carls. Die fes Land hat 5. groffe Fluffe: Pauhatan , Pa maunke, Toppahanok, Pautuxund, Bolus

Die Hunde in Virginien bellen nicht 1) son

dern heulen. 156.

Die Füchse sind hier silbershaaricht. 2) ibid

Daß Thier Assapanick in Virginia sieht aus om wie ein Sichhorn, 3) und springt auf 40. Rul Do then weit sehr geschwinde. p. 156.

Der Padden Risch allhier 4) ist seltsam denn fo balder aus dem Waffer foint, schwell

er auf daß er berften mochte. p. 157.

Dier sieden die Ginwohner einen sehr fester Leim von den Spigen und Zinden der Dirsch Dorner. 5) p. 158.

Die Beiber machen sehr feines Garn 6)

z) Füchse silbershaa 1) Hunde so nicht bellen. 3) springend Shier Assapanick. 4) Dad: Den-Fisch schwillt ausserm Wasser auf. 5) Leim von Hirschhorn. 6) Garn von Baum-Bast.

von Baum Baft, Birfchfehnen und den grof: fen Bemmenau. ibid.

Auff der Inful Wokokon ben Virginien, fandt Philipp Amadas ungehlich viel Rraniche,

alleweiß. 1) p.162.

ĺ)ri

动

)en

an

Pa

en

1111

10017

and

विद्या e.177

Der Bunder Fisch Seekanauk ist einen Fußbreit, 2) hat Augen auf den Rucken, eis nen langen Schwang und Rrabbenfuffe. p.163.

FLORIDA.

36 Land ift An. 1512. von Johann Pontius vid de Leon entdeckt, und weil es ungemein and anmuthig anzusehen war, Florida benahmset. Mu Das Capo oder Vorgebirge daselbst nennete

man Capo de Corrientes. p. 146.

Der erfte fo Floridam betrat, warSebaftian Gabot, den Heinricus VII. Konig in Engeland abgeschickt einen Weg zu suchen. Es jagten ten ihn aber die wilden Einwohner davon aus. Darauf fam der Spanier Ferdinandus Soto, An. 1528. da an, ber aber frarb vor Rummer. Anno 1549. schickte Carolus V. ber Renser das hin.

Die Florider fahen ber Spanier Schiffe vor Gees

¹⁾ weiffe Kraniche. 2) Fifth Seekanauk hat Aus gen auf dem Rucken.

See : Wunder an, 1) alk sie aber barthigte Manner darauferblickten flohen sie. p. 146.

Die Florider, so Vaskes mit nach Hispaniola brachte, 2) assen vom Fleische der Aeser. p 165.

In Florida ift ber Fluß Jordan breit.

p. 165.

In Florida ist die weit abgelegene Gegent Apalache, 4) darinnen Gold genung sepr sotte: Aber als Narves dahin kam, fand et nichts als Armuth und Unstruchtbarkeit. p. 165.

In der Landschafft Kofakiki in Florida 5' fandt Sottus in den Grabern der Fürsten einer

unglaublichen Schap Perlen, p. 165.

In Florida gabs wohl viel Perlen, 6) aber weil die Muscheln ben dem Feuer, und durch das Bohren mit dem gluenden Eisen muster geöffnet werden, verlohren sie ihren Glang. p. 168.

Der berühmte Obrifte Sottus, als er in Florida mitten unter den wildesten Bolckern starb, 7) ward seine Leiche in den tieffen Fluß el Gran-

de versenctt. p. 168.

Der

明的

uni

We

me

2

me

hei

100

hà

111

00

0

91

6

1

¹⁾ Schiffe vor Sees Wunderhalten. 2) Alefer effen. 3) Jordan. 4) Apalache. 5) Perlen in Grabern. 6) Perlen Muscheln. 7) Begrabnif im Fluß.

Der Trand Kassine in Florida 1) fillet den Hunger und Durft vor 24. Stunden. p. 170.

Die Florider wenn fie zu Felbe liegen, pflegen sie fich mit Honig, geräucherten Fis schen, Benderen zc. ju fattigen, und mischen 3) unter folche Speisen Sand und Rohlen, fie zu verlängern. p. 170.

Florida haben die Spanier ce genannt, 3) weil Soto an einen Palm: Conntage angelans bet, welchen die Spanier pascua de Flores Blus 64

men Oftern nennen.

afe

, p.

end

5)

1811

ber

rdy

ten

ng.

10-

rb,

an-

300

eser

n un

nif

165 Die Witwen in Florida 4) schneiben ihre Haare ben dem Tode des Mannes ab, und werffen fie aufe Grab, dorffen auch nicht eher henrathen, alf big das Baar wieder fo lang gewachsen ift, 5) daß es big an die Schuldern hangt. p. 171.

Ben bem Tode ber Ronige in Florida, 6) muffen alle Unterthanen das Baar big untern Ohren abschneiden, und auffe Grab streuen, baben 3. Tage fasten und weinen, und beffelben Buther famt bem Saufe mit Feuer anzunden, auch das Grab mit Pfeilen besteden. p. 171.

Die

²⁾ Felds 1) Tranck vor Hunger und Durft. 4) Witwen 3) Florida Benennung. trauren übern Mann. 5) Haar abschneiden. Unterthanen trauren über Ronige.

Die Florider in der Landschafft Ponnuke beweiben sich nicht vor dem 40sten Jahr. 1 100 p. 17.2.

der

tu

Die Jaguasier in Florida fonnen schneller U lauffen als ein Dirsch, 2) und werden auch Ku nicht mide, ob sie schon den gangen Tag ge-

lauffen. p. 172.

Mirgends findet man fertigere Schwim in mer 3) als in Apalchia, Autia und Somovia, un jo in Florida liegen. Die Frauen schwimmen mit den Kindern in Armen über die fchnelleften Ri Musse. p. 172.

In Florida findet man viel 4) die Mann na und Beib zugleich find, diefe muffen in Folde lin

zügen die Pacte tragen. p. 172.

In Florida werden die Crocodil so gefanz qu gen; 5) nehmlich am Ufer des Fluffes wird ein bie Bauflein gebauet voll runder Locher, darinn ift fteht ein Bachter, welcher so bald er einen Cro- Ar codil mercket, seine 10. Wehülffen ausschicket, no mit einem Baume, voll furter icharffer Ba- fol cten gewaffnet, benjelben froffen fie ihm in den auffgesperreten Rachen, wie er auf den Raub zu lauffen pflegt, und schmeissen ihn also auff den

¹⁾ henrathen wann ? 2) Lauffer schnelle. 3) Schwimmer gute. 4) Hermaphroditen. 5) Crocodil fangen.

ika den Rucken, da schießen sie ihn mit Pfeilen 1) todt. p. 172.

Die Priester in Florida 1) sind zugleich mit lled Aerpte: und tragen allezeit einen Sack voll

Rrauter mit sich. p. 172.

uch

sea

ia,

ten

ten

m

100

in

nn

0=

et,

92 en

ub

中的一3

0=

Die Florider schlachten 2) die erst-gebohrne Sihne der Sonnen, 3) und schlagen ihnen me in Wegenwart des Ronigs mit einer Keule auf einem Stocke die Hirnschaale entzwen, p.172.

Auf Florida baute der Frankofe, Franciscus Ribaut An. 1560. zu Zeiten Carl des IX. die Fee stung Charlefort, die Spanier aber hiengen nach einiger Zeit alle Frankosen im Fort Caro. line auf, und schunden ben Ribaut lebendig. Drauf 1567. eroberte ein Gasconier, Dominique de Gourgues diesen Orth wieder, und hieng gleichfals die Spanier an Baume. ift Caroline, so bie Englander ben Frangoien An. 1660. abgenommen, wo die armen Hugenotten jest ihr muhseeliges Exilium finden follen.

KUBA.

Je meisten Einwohner auf der Insul Lu-DS cajos

¹⁾ Priester Aerate. 2) Sohne erstegebohrne lchlachten. 3) Sonnene Opfer.

cajos (welche ben Kuba liegen,) 1) effen kein Kleisch ja sterben gar bavon. p. 174.

fer

fell Si

lid

ale

N

mi

ge

111

die

1111

fai

H

ne

क्री

ŋ

fic

m

000

Aufdenen Inseln Lucajos giebt es sehr viel Tauben, 2) die gante Schuten voll verkaufft

werden. p. 174.

Auf bem Lucajos giebt es sehr schön Frauens Zimmer, 3) und darumb pflegen die Spanier von allen Enden her, zur geilen Bermischung sich hier einzufinden. p. 173.

Kuba ist unter dem Lucajos Insuln die vors nehmste, sie ist wohl 213 Meilen lang und 65. breit, 4) die Flusse suhren hier Gold mit sich, als da sind Alimao, Luna, Mares und

Kauto.

Es giebt hier sehr hohe Cedern, 5) so, daß aus einer eine Schutte vor 60. Männer werden fan. Die Weinstücke 6) werden hier so dick als ein Mann und werden sehr häuffig. p. 174.

Die Schild Arbten sind hier theile so groß, bas etliche 130. Pfundt wägen. 7) p. 174.

In der Gegend Kamagvei auf Kuba ift ein Thal 3. Meilen groß. Da die Zeuge: Mut

¹⁾ Fleisch nicht effen/sterben vom Fleisch. 2) Tauben viel. 3) schon Frauenzimmer. 4) Golds Flusse. 5) Codern hohe. 6) Weinstücke dicke. 7) Schild-Rroten grosse.

in

el

111

er

ng

ora

5.

lit

nd

af

etis

ier

ig.

18,

ein

ub

1.1

2) olds

cte.

ter aller Dinge sehr viel Mühlsteine 1) von sich selbst erzielet, welche so rundt sind, daß sie kein Runftler rundter machen kan. p. 175.

Die Schlangen auf Kuba sind sehr wunderlich. 2) Sind so groß als ein Haase, gestalt als ein Fuchs, haben Caninchen Fusse, einen Wiesels-Ropff, einen Fuchsschwanz, Haar wie Dachse, sind gut zu eisen. p. 175.

Matanka ist der Seebusen auf Florida, mes gen Peter Hennt berühmt, 3) welcher daselhst mit 31. Krieges Schiffen, 29. Schiffe, daraus die Spanische Silberstotte bestand, erolert, und mehr als 115. Tonnen Goldes werth bes kam. p. 177.

Bartolon Kasas erzehlet, baß der Landecherr Hatvei, welcher vor den Spaniern ist aus seis nen Lande in Hispaniola nach Kuba gestohen war, 4) als er daselbst den Spaniern in die Hande gekommen, und solte mit grünen Polz lebendig verbrandt werden, hielt ihm ein Monch den Römischen Glaubenvor, und vers sichert ihn, daß er ben solchen Glauben im Hims mel kommen würde, sonst aber in die Holle: Hartvei fragte: ob auch die Spanier im Hims mel

¹⁾ Muhistein ven Natur erzeugt. 2/wunderliche Schlangen. 3) Peter Benny Beute. 4) Spanier Grausamkeit.

mel kamen, dieser antwortete: die Fronunen. Darauf sagte Hartvei: so will ich lieber in die Holle ben den Teuffeln, als unter den Spaniern im Himmel senn. Weil kein Wensch den Spa-

niern an Bogheit gleichet. p. 178.

Havana 1) hat einen unvergleichlichen großen Hafen, darauf mehr als 1000. Schiffe ohne Gefahr hinein lauffen können, und ist ben 6. Rlafftern zum wenigsten tieff. Die Stadt hat nur 2. Rirchen, und ist mit einer guten Festung versehn, nahe herumb liegen auf jeder Seit des Hafens 2. Festungen: Mesa de Maria und Morro. p. 176.

HISPANIOLA.

Teses Land sieht fast aus als ein Castanissen, Blat, und begreifft im Umbfang 150. Meilen. Bor dem Mittage ist es erschröckl. heiß, doch gegen den Abendt wehen die Suds Winde fühl, der Boden ist sehr fruchtbar. Die Pferde, Ochsen, Rühe haben keinen Herren, 2) denn ihrer ist sehr viel, ihr Fleisch wirst man den Hunden vor, 3) und nimmt nur die Häuste davon. p. 178.

Die

lid)

File

H

wie

123

gill

gen

go

die au

ein

(d)

ne

len

råi

311

¹⁾ Havana. 2) Diel Vieh ohne Herren.

Die Burmlein Nigna, find sehr vertrieß, lich, denn sie bohren sich zwischen Fell und Fleisch ein und machen faule Geschwüre. p. 179.

In Hispaniola 1) wachst viel Basilisken-

Hols. p. 179.

die-

rn

13-

0/3

me

6.

idt

fes

er

la-

nis

50.

M.

100

die.

2)

an

iu

3)

In Hispaniola 2) wach ft sehr viel Ingber, wie auch Zucker: Rohr. Der Grund des Flusses Jaki glantzt wie Gold, 3) drumb hat ihn auch Kolon den Goldfluß genannt. p. 180.

Der Fluß Nikajagna 4) führt mit Golde

gemischten Sand, ibid.

Der Fluß Ozama 5) welcher ben Domingo vorben fleußt, ist sehr breit und tieff, so daß die schweresten Schiffe dicht am User konnen

ausgeladen werden. p. 180.

Die Landschafft Kaizimu in Hispaniola, hat einen grossen Steinfelsen, darunter ist eine ersschwöckliche Höhle, 6) der Eingangist wie eis ne grosse Kirche hure. In dieser Höhle fals len etliche Ströhme mit erschröcklichen Gestäusche und Dampfzusammen, daß einem sich zu sehr nahenden Gesicht und Gehör vergehet. p. 185.

In dem Inselchen Beata, 7) nahe ben Hi-

¹⁾ Basilisken-Holy. 2) Jugber/ Zucker-Rohr. 3) Goldfiuß Jaki. 4) Fluß Nikajagna. 5) Fluß Ozama. 6) schröckt. Höhle. 7) Insel Beata.

spaniola, wächst bas vortrefliche Bock oder fall Kransofen Holphauffig. 1) p. 186.

IVI aus

bu

me

uni

p.1

ner

fel:

we

wi

mi

bas

1)

TAMAICA.

Stein: fruchtbare Infel, 2) fo, daß wen fie man einen Scheffel Korn faet, man 200. por einerndten fan. p. 186.

Der Gafft aus der Wurgel Jucka, 3) rauch de getrunden, verurfachet einen gabligen Todt,

aber gefocht ist er gesund. p. 186.

Doch ift auf der Infel St. Thomas die Jucka au gar nicht gifftig. Vid. Dapper Insul African.

Die Frucht Ananas 4) ift gut vor den Stein, bas Gifft und bie Traurigkeit, ber Tranci, jo baraus gepreft ift fo gut als Malva- fa fier. p. 187.

PORTO RICO.

Ge Kannibaler pflegten zu gewissen Bei ten in die benachtbahrten Länder einzufale len, und holeten von dar Menschen zur Speie se: 5) so pflegten sie offt in Porto Riko einzu fals

¹⁾ Franpofen-Holy. 2) Fruchtbarkeit. 3) Safft Jucka gesundt und tobtlich. 4) Ananas Frucht wis Der Traurigkeit und Stein. 5) Menschen-Fresser.

der fallen, und führeten absonderl: zu Peter Martyrs Zeifen zur Winters: Rost 5000. Menschen aus Porto Riko weg. p. 189.

In Porto Riko findet manben Baum Tabunuko, 1) daraus ein vortrefflicher Hary en fliesser, sovor Wunden sehr gut, auch das Poly o. vor den Wurm Stichen bewahrt. p. 190.

Der Baum Maga, 2) hat ein unverderblie

d ches Holk. ibid.

dt, Der Safft 3) von ben Blattern bes Bau mes Higillo Pintado, genafet alle Echaben fehr ka gewiß, welche Krafft auch im Baume Balfamo und in dem fleinen Marien - Baumlein ift. en p. 190.

Der Stam bes Baumes Zeilaift so bicke, 4) 12- daß ihn 15. Männer kaum umbklafftern köns

nen, ibid.

Dut

143

als

iffi

Vis fer.

Um Strande diefer Insul ftehen etliche Henfel-Baume, 5) welche ein ftarctes Wifft haben. wer unter ihren Baum Schatten ichlafft, 6) vird lahm. Wenn ein Mensch darvon iffet, als muß er Augen blicklich fterben, so aber ein Fisch deb davon isset bekommt er schwarze Zähne. p. 196.

Das

¹⁾ Harkbaum Tabunuko. 2 Holk fo nicht vers dirbt. 3) Baumfafft beilfam. 4, Dicker Baum. 1) Aefel gintic. 6) Baum-Schatten gefahrlich.

Das Kraut Quibei iftebers fo schadlich, 1)

als istigemeldete Vepfel. ibid."

Der Baum Gvajaba 2) ift überaus schadt. 31 in Porto Riko, benn er breitet fich fehr aus, und nimmt wohl gange Berge ein, fo daß das Graß Gu aang und gar verschwindet, indem es unter feis nen Schatten erftictt. Der Baum tragt brau ber. ne Repfel voller Kerne, welche wann sie das g Wieh oder Wogel gefreffen, 3) und durch den ter. Abgang wieder von fich gegeben, überall Bau 3 me davon wachsen. p. 191. Hall

Das Thier Ivaris in Porto Riko 4) iff eine Arth wilder Schweine, hat furge Ohren, ben Di Nabel auf ben Rucken und fast gar feinen Schwank/ift überaus guten geschmacks, aber ibelzu fangen, denn weil es ein Lufftloch oben T im Rucken hat, dadurch es immer Athem ho lich gerich in ei lich nem laufft, wehret sich sehr mit den scharffen glo

Zähnen. p. 190.

Das Thier Opassum 5) ift fo groß als eine Sal raib Rate, im übrigen einer Ratten gleich. untern Bauch einen Beutel darinnen die juni Bal gen bleiben. p. 190.

BER-

¹⁾ schadl. Rraut. 2) schadl. Baum. 3) Bosco 1) A mehrt fich sehr. 4) Schwein hat den Nabel aufligin dem Rücken. 5) Wunder-Chier Opassum.

BERMUDES.

8 1 11ff diesen Insuln wird kein schädlich Unnd La gezieffer gefunden, 1) und sind auch die Spinnen da nicht gifftig. 2) p. 194. ills

Umb diese Insuln giebt es sehr guten Am-

Muber. 3) p. 194. ોવઈ

1)

áus

Das Schildfroten Del weicht keiner But enter. 4)

Die Cedern 5) wachsen auf dieser Insul

Hauffen-weise. p. 194.

den Die Insul der CANIBALEN oder non CARAIBANER.

bet. Tonazuli 6) sindkleine Rögelchen in Flori-da wie Stigligen, aber sehr schon, singen so

horida, darauf war ein sehr berühmter Temin pel der Sonnen, den die Agalacher und Caraibaner verehrten. p. 198.

Ben ben Caraibanern tragen etliche am Halse Beine der erschlagenen Feinde. 9) p.200. Ben

R. 1) Inful ohne gifftig Phier. 2) Spinne ohn Bifft. Ambra. 4) Schildfroten Del. 5) Cedern. 6) M Sing-Qogel. 7) Berg Olami. 8) Sonnen Sem pel. 9) HalfeKette/Feinde Beme.

Ben diesen Caraiberin weiß man von keis nen Diebstahl. 1)

Die Jugend ehret bas Alter mit tieffer

unt

I

uni

Ma

to

Di

Ri

fta

gul

RO

81

MI

6

pt

Chrerbietigkeit. 2) p. 201.

Die Caraibischen Priefter ruffen ben Teu fel des Nachts an, 3) da er denn aus Tod ten Bebeine Intwort giebet, und schmaßet,

als ob er das Opffer affe. p. 202.

Die Caraibaner haben eine tolle Mennung von der Geelen, 4) bann fie meynen, ein ieder habe so viel Geelen als er hernflopffen em pfindet, 5) boch die vornehmfte Seele fen das Dert selbst. 6) p. 203.

Die Caraiber effen bie Bepberen 7) und

meisten gebraten. p. 205.

Ben den Caraibern ift bas Gifft aus ben Safften Manzenillien fehr machrig, 8) und macht die macht die fleinste Bunde tobtlich wie sie benn die Pfeile damit bestreichen. p. 206.

Benn ben ben Caraibern ein Weib ein Rind gebohren, geht sie bald baraufwieder an Die Arbeit, ber Mann aber liegt im Bette 9) und

¹⁾ Diebe gar nicht. 2) Alter geehrt. 3) Teur fel anruffen des Nachts. 4) Aberglaube. 5) Seelen viele. 6) Hert eine Scele. 7) Bene Deren effen. 8) Bifft aus Manzenillien Safft. 9) Sechswochen halten Manner.

fein und iffet nichte, ale nur ein Studflein Kalfa-

re. p. 207.

2111

nis

nd

eus 5)

91.9

ffi.

Unter ben Caraibern giebts viel Geches wocherinnen von 80. Jahren, wenn diese Caraiber sehr franck sind, ruffen sie durch ihr od Teufels Beschweren ben Satan, 1) welcher set, sich auch im Finstern mit grossen Geheulen und Brullen merden laffet, folder Teufel mg Mamboja 2) gehet so zum Kranden samt dem der Teufels Priester und hilfft ihm offte. p.208.

Auf der Insul Arregade nicht weit von Pordas to Riko, ist der merchwürdige und sehr schöne Vogel Colibri 3) ist nicht viel gröffer als ein nd Rafer mit vielfarbigen Febern nach ber Ges stalt eines Regenbogens, von innen als vers ben gulbet, von Geiten Smaragd grun, ber nd Schnabel und die Beine schwart als Ebenholy, die Augen als Diamanten, der Ropff d) goldgrun. Doch ift das Dannlein schoner p. als das Weiblein. In der Schnellheit des Fluges gleichet ihnen fein Bogel, wenn fie mit ihren Flügeln schlagen, flingt es als bas an Sausen eines Drehwindes. Gie leben von 9) Thau, 4) sonderlich den sie auf den Baum, wollen Baumen finden. Sie riechen wie

¹⁾ Leufels Rranctheits. Chur. 2) Mamboja. 3) Colubri schone Bogel. 4) leben vom Thaik

pat

mer

bef

Mei

und

vie!

ben,

, id

Amber. Gie niften zwischen ben Blattert unter einem fleinen Zacklein, welche von Baum wolle gemacht senn und Seibe. Die Eve find so groß als eine gemeine Perle. schönsten und fleinsten find in der Inful Ar ruba. v. Rockfort Beschreib. ber Antille. p 224. 260. einige nennen diesen Vogeleinen be feclten Diamant und fliegenden Stevn. p.209

Der Manzepillen-Baum ift gifftig, 1) p

209.

Ben den Insuln Las Virgines ben Sombrero, fångt man den Fisch Perroket 2) is grun, hat fehr glangende Augen, welche nie filbernen Ringeln umgeben find, an fratt der Bahne hat er farde Kinnbaden, schmedi überaus wohl, und wiegt mehr als 20. Pfund in p. 209.

Der Kisch Dorade ist auch sehr gemeir bort, 3) ist mehr breit als dicke, 5. Fusse lang bat einen frachlichten Rucken, 2. Flogfederr Et in benm Kopff und 2. unterm Bauche. schiefet fehr geschwinde fort, und folgt official

den Schiffen. ibid.

Die Junipa Baume 4) welche hauffig in der Insul Angvilla ben der Insul Sombrera wach:

¹⁾ Gifft Baum. 2' Rifch Perroket. 3) Fisch Dorade. 4) Baum Junipa.

wachsen, neigen ihre Zacken nach der Erden, die Blatter sehn wie Nuß-Blätter, die Bluhmen wie Narcissen, das Holz glatt. Sie dekommen alle Wonden neue Blätter, 1) die Arten Pepffel wenn sie abfallen, geben einen harten ihr Schlag. p.209.

Der Trauben Baum 2) oder Oculiem ist schön, hat rund herum dicke Blätter so roth und grün sind, einen Daumen bicke Linde, vielfarbenes festes Holz. Viol farben Trau-

ben, so etwas sauer. p. 209.

Um die Insul Saba so ben ber Insul Ander quilla liegt, ist so klares Wasser, 3) daß man der auf den Grund selsen kan. p. 210.

Der Fisch Bonice 4) um die Insul Saba, ist 2. Fuß lang und sehr geißig, allerlen Laß

ein u fressen. p. 210.

era

Auf der Insul Sancta Crux oder des Heil.

My Creuzes, welche ben der Insul Saba liegt, ist
een Pful, mit dessen Wasser als sich die Ensesten Pful, mit dessen Wasser als sich die Ensesten gelländer gewaschen, von Aufgang der Sonsten geschwollen sie dermassen, 5) daß sie ets
liche Tage nicht stehen kunten. p. 210.

Die Granatapffel, Pomeranzen, Zitro:

¹⁾ Monden Blätter. 2) Trauben Baum. 3) Klahr Basser. 4) Fisch Bonice geißig. 5) Wasser macht geschwollen.

nen find in der Inful des H. Creupes i) fraff, lang tiger und annehmlicher als auf einen Ort bes gangen Erdbobene; ber Papajeubaum ift ful, merckwurdig, z) er wächst ohne Zacken 20. er c Buß hoch, ist inwendig hohl, trägt dreneckigte Blatter an langen Stielen, so Finger bid und inmendig hohl find, oben um den Stamm wachsen runde Früchte, und eine solche Ur P. wachft meistens auf ben Americanischen In Aber die andere Art dieser Baume, si fuln. Mamoa genennet wird, wird nur allein in bei Inful des 13. Creutes gesehn, sie hat mehr Blatter, eine gelbe Rinde, grine Streiffen giebt einen guten Geruch, und bekommt all Monath neue Fruchte, 3) fo der Frauen Bru fte nicht ungleich 4) und sehr wohl schmecken p. 2H.

Die Perroketten sind eine Art Wogel is der Insul des H. Creuzes etwas fleiner al die Papagonen, sehen ihnen auch an Feder gleich, lernen artig reden. 5) p. 212.

Es giebt auch in dieser Insul Schwalbe mit gefrümbten Schnabeln, 6) Entenpfe

ten

ber

Ma

mt

pol

Rt

ire

de

W

110

Ŋ

S

8

ge

¹⁾ Früchte annehmlichste. 2) Papajeubaun 3) Baum trägt alle Monath. 4) Frucht w 5) Perroketten reden. Frauen = Brufte, Schwalben artl.

ten, schwarzen Leibern, weissen Sauchen,

langen Schwänken. ibid.

Der Bogel Flammam 1) in genandter In: ful, fieht fast aus wie eine Loffelgans, nur daß er andere Farbe hat, denn die Flügel und Fez dern sind weiß und röthlich und fleischfärbig, sie nm sigen selten allein, 2) sondern immer ihrer viel.

Der P. 212. Auf ber Inful St. Bartholomæus ben ber Martins-Insul, wachft ber Sciffenbaum, 3) del weil er das Wasser womit man die Leinwand waschen will, schaumen macht, hat auch die

fen Rrafft ber Seiffen. ibid.

žni

alle

rik

fen

el ir

all

eri

The

pfe

ten

alin

17

Die Pareture Baume 4) machfen hier trefflich wilde, sehr frumm 5) strecken die Zas den wieder in die Erbe und fonnen zu Bruft: wehren gebrauchet werden, die wilden Schweine haben ihr Lager hauffig darunter. p.212.

Die Kalebasse Baume 6) befommen alle Monden neue Blatter und Frucht. 7) Die Fruchte haben eine harte Rinde eben wie Die Rurbis, und werden ju Flaschen und Topfen

gebraucht. p. 213.

Man

²⁾ Sesellschafft liebende. 1) Dogel Flammam. 3) Geiffen & Baum. 4) Pareture Baume. 5) 6) Kalebaften Baum. Baum wachst krumm. 7) Früchte alle Monde.

Ni

bol

lid

1

nù

S

ka

fta

fo

101

die

0

E

(0)

بي

810

bi

S

P

Man findet hier am Seestrande die Seessterne, 1) sind ein gelblichter Fisch mit sehr harter Haut, sieht aus wie ein Stern mit 5. Backen oder Strahlen, hat in der Mitten ein Loch, dadurch er die Nahrung anzeicht. Ben harten Wetter hefftet er sich an die Felsen. p. 213.

Auch findet man in dieser Insul die Sees äpffel, 2) welche ein braunes Fell und taus send Stacheln haben, darin wohnt einsonders lucher Fisch, 3) der ihn bald hier bald dorrhin wälzet, so bald der Fisch stirbt, fällt die Haut

ab p. 213.

Die Pistazien-Nusse 4) wachsen häuffig in der Insul Nives, schmecken wie die Hafelnusse, haben um den Kern eine Haut welche so sie nicht abgeschelet wird wenn man sie isset, treis bet sie starck von oben und unten 5) daß man davon sterben möchte. p. 214.

Die Neucken Moustikes 6) so hin und wies der in America sind, stechen überaus sehr. p. 214. Die Maringoin sind auch ein solch Unges

gieffer, ibid.

Die Holtsläuse 7) trifft man in der Insul Nives

¹⁾ Sterne Fisch. 2) See-Aepffel. 3) Fisch in Aepffeln, 4) Pistazien-Nusse. 5) Starcke Purgation. 6) Mucken. 7) Holylause schadl.

Nives an, beissen sehr hart, und in 2. Stunden bohren sie durch dicke Kasten und zernagen als les. p. 214.

Das Ungezieffer Chike ist überaus schädz lich, 1) entsteht aus dem Unstath, und beist den Menschen, daß grosse Geschwüre und Faul-

nusse entstelsen. p. 215.

283

he

5.

in

ich

p.

ees

1113

ers

in

ut

in

ui:

fie

ela

alt

ier

p.

196

ul

es

cft

Die grossen schröcklichen Binde, so man Höllen Stürme nennt oder Ouragon, Orkan, 2) wüten sonderlich in der Insul S. Eustachii schröcklich. Aus allen himmels Ecken, kommen zwar nur in zwen Jahren einmahl, wüten aber als ob sie alles umkehren wolten, die See wiesst Wogen bis an die Wolcken, die Schiffe werden an Strand geschlagen ganne Busch mit Stamm und Wurzeln ausgerissen, alles niedergeschlagen, Berge zerspalten, Häuser umgekehrt, Felsen gestürzt. Wenn dieser Sturm kommen soll, sliegen die Berge Wogel in die tiefsten Thaler, der Regen fällt bitter. 3) p. 215.

Das Ungezieffer Anolis 4) in der Insul S. Christoffel ist wie Henderen, und giebt des Nachts aus der Hölen einen heßlichen Laut.

p. 216.

E 5 Die

¹⁾ Chike Ungezieffer. 2) Winde schreckl. Orkanen. 3) Bitter Regen. 4) Anolis Ungezieffer.

Die Maboujatten 1) welche kohlpechschwarz und abscheulich aussehen, halten sich unter verfaulten Bäumen und Sumpsen auf, da die

13

da

h

ri

lii

gi

11

96

3

11

Sonne nie hinkommt. p. 216.

Ben der Insul Antigua giebt es Schwerdte Fische 2) ohne Schuppen, haben das Schwerdt vorn an der Schnauze, welches auf jeder Rene 27. weisse Zähne hat, 3) so sehr starck sind. Er bietet dem Wallsisch selbst Rampsf an. p. 216.

Auf der Insul Barbonde machsen die Rocou Baume 4) die schone rothe Farbe geben.

ibid.

Die Cucujo sind hellglanzende Fliegen 5) in America so groß als ein Kässer, haben 2. starcke Flügei und darunter 2. dunne, welche sie nicht ausbreiten, diese sind trefflich klar, und geben in der Nacht eine solche Klarheit von sich, als ein brennendes Licht, 6) auch flünschern die Augen wie 2. helle Lichter, mit diesen Käsern fan man sich des Nachtes leuchten. Wenn man sich mit ihrer Feuchtigseit bes schmieret, scheint man des Nachtes als Feuer. Wan fänget sie mit einem angezündeten Brands

¹⁾ Maboujatten Unthiere. 2) Schwerdtfisch. 3) Zähne. 4) Farbe-Baum. 5) Fliegen Cucujo. 6) Käfer leuchten.

Brandholge, das man in der Lufft schwencket, daß sie dargegen fliegen, und alsdenn mit dem

Hut niedergeschlagen werden, p. 217.

th

L's

ie

ti

aß

(હે

10

)It

0-

n.

2, he

ľ,

110

MA

cri

n.

105

er.

en 101

dh.

u=

In der Inful Montferrat wachft fehr wohls riechend Soly häuffig, 1) und haben bie Eng. lischen bavon eine ichone Rirche erbauet, fo giebt auch das Jesmin-Holk, wenn es anges Bundet wird, einen schonen Geruch. p. 216.

Irem das Zipressen: Holf. p. 217.

Der Baum Akajou 2) in Dieser Insulist ein trefflicher Baum, wachst unglaublich hoch und dick/ 3) hat viel Blatter, barunter sehr gesund zu ruhen, 4) doch sind 2. Arten; ber beste ift roth und wohlriedend auch feiner Faulniß unterworffen, ber ander ift weiß und wird wenig geachtet. 217.

Der Akomas Baum ift eben so hoch, tragt Pflaumen, welche überaus bitter find, 5) und

nicht fonnen gessen werden. p. 217.

Das Gifen Soly 6) tragt viel braume Blus te, und ift lebendig roth, widersteht aller Bers derbung und ist fehr hart. 217.

Das Muskes- Kraut 7) in Montferrat riecht

¹⁾ Riechend holy. 2) Baum Akajou. Hoher Baum. 4) Ruhe unterm Baum. Pflaumen bitter. 6) Eisen Joly. 7) Moskes-Rraut.

riecht sehr lieblich, es wächst wie ein Hage:

busch ohne Dornen, ibid.

Die Tiburonen sind grosse Fische, so sonberlich in Gvada Lupa zu sinden, 1) sie sind sehr beißartig und können einen Menschen mitten von einander beissen, ihre Hautist sehr hart, der Kopff breit. Sie haben in der Schnauße 3. Keihen scharsse Jähne. 2) Vor ihnen swimmen gemeiniglich etliche Rambos-Fische und zwar nicht schneller oderlangs samer als die Tiburonen. p. 218.

Die Rambos-Fische 3) sind zwischen ben Schuppen so artig gefärbet, daß es der fünstelichste Mahler schoner nicht mahlen könte. Ihr Gehirn ist treffl. wider den Stein. 4) p.

218.

Die Fregatten sind Wogel wie die Enten in der Insul Deseada, und fliegen überaus schnell, 5) konnen die Fische meisterl. haschen,

nisten auf Felsen, p.219.

In der Insul Deseada giebts die grossen erschrecklichen Land Hechte, 6) welche an statt der Floßsedern auf 4. Pfoten frummlings friechen, die stärckesten sind 15. Daumen groß,

des

bee

feli

1111

fe for

nc fed

fel

શ

(p)

da

tel

N

eir

yo

da fei

ge

tig

27

W

¹⁾ Tiburon Fische in Qvadalupa. 2) Zähne 3. Reihen. 3) Rambos Fisch. 4) Stein-Eur Gehirn. 5) Fregatten stiegen schnell. 6) Hechte.

bes Machts geben sie aus ben Bolen der Steinfelsen ein erschrecklich Geheule. 1) p. 219.

1:

10

'n

11

19

r

]-

31

11

1

¢.

0,

11

8

Der Rifch Lamantin 2) ober Manato, laft fich um die Insul Marigalante finden, ift 18. Sufse lang, 17. dicke, der Ropff sieht einem Ruh, fopff gleich, hat fleine Augen, eine biche brau: ne Baut, und 2. fleine Fuffe an fratt der Floß, federn. Er lebt von grunen Rraute ber Siein, Das Fleisch ift wehlschmedent, sein felsen. Fleisch verschimmelt nicht. p. 219. (Rochefort fpricht, fein Gleisch 3) ift unter allen Fischen das beste.) Ben dieser Insulistauch der Gee: teufel 4) so 9. Fusse lang ift, einen höckrigten Rucken voller Stacheln, wie ein Igelhat, und eine beinerne Zunge, 5) der Kopff ist oben voll Kletten, das Maul voll scharffer Bahne, davon 2. frumme heraus gehen, 6) 4. Floß: febern, einen langen Schwant, über den Aus gen sind 2. Horner; das Fleisch todtlich, giff: tig. p. 219. (Rochefort widersprich)t sich selbst p. 282. da fagt er, fein Fleisch fen gifftig, und 270. spricht er, es sen sehr gut.

Der Fisch Hekune 7) so daselbst gefunden wird, ist eben so gisstig, gemeiniglich & Fuß

lang/

¹⁾ Greul. Geheule. 2) Lamantin Fisch groß. 3) Beste Fisch. 4. Seerenfele Hisch. 5) Beis nerne Zung. 6) Schreckl. Figu. 7) Bustig Fisch.

lang, er fällt und beisset als ein toller hund auf einen schwimmenden Menschen; beisset und reisset große Studen Fleisch aus dem Leibe, und auf den Biß folgt der gewisse Tod.

p. 219.

Um diese Allerheiligen Insul 1) sieht man mit Verwunderung, wie die Verlen-Austern 2) am Fusse oder Klippen sich bewegen, mit dem Aufgang der Sonnen schwimmen sie über dem Basser und schnappen nach dem Thau, schliessen die Schulpen so bald sie ein Tropsfilein empfangen, geschwinde zu und plumpen stracks zu Grunde. p. 219.

Auf der Insul Todos los sanctos ober Aller Heiligen findet man sehr schine Schnecken: Häuser, 3) so von aussen roth wie Coval, von innen Himmel blau und mit verguldeten Strahlen sind; ettiche sind auch kohlschwarz mit Stärcke blau vermischt und Purpurfar:

ben Aederlein. p. 219.

In der Insul Aves giebts einen schönen Wogel Aigrette genannt, 4) ist ein wenig größ ser als eine Krähe, hat einen Corall rothen Schnabel und Pfoten, und einen schönen Ischbern derpusch auf dem Kopff. p. 220.

Ĭt.

eine

nen

det

Der

red

net fini

ber

9

gen

ben

de

ma

ma

gel

gei

un

ten

5)

p. 2

Ü

¹⁾ Aller Heiligen Insul. 2) Perlen & Muschel.
3) Schnecken. 4) Schöner Wogel.

It. Da sind die Bogel Arras schon, 1) haben einen langen Schwant aus viel Farben, eis nen himmel blauen Kopff, Balf und Rus den, der Bauch und Flügel sind gelbe. Sie find so thumm, daß sie auch wohl auf den ans dern Schuß sigen bleiben. Sielernen auch Doch sind die Kanides 2) noch school n reden. ner, benn feine Glugel, ber Bauch und Salf sind wie die Morgenrothe, ber Rucken samt der Belffte der Flügel Dimmel-blau, ber Schwant Fleischefarbig, grun und schwart gemischet und Gold-glangend, der Ropff rosinen farbig, Die Augen wie Rubinen, auf bem Ropff einen gelb rothen Federbufch, wels ther so als eine gluende Rohle feuerte. Ta er war fo fchon, daß er jedermann entzuckete, manche reden burd Abrichtung alle Sprachen gelernet: Wie benn Montel einen zu Karakao gesehen, 3) welcher Spanisch, Hollandisch und Karaibisch gerebet, auch jang er in ber legten Sprache etliche Lieder, und fonte ieden Haußgenossen mit seinem Rahmen ruffen. p. 220.

III.

iŕ

er

U)

11

m'

1

ti

H

II

3

16

n

6 Ħ

64

Aut der Insul Dominika wachst der bes rühme

¹⁾ Dogel Arras. 2) Kanides. 3) Rebend Rogel:

rühmte Manzenilien-Baum, 1) hat schone mib Blatter, und lieblich riechende, roth geftreiffre fim Apffel, wenn diese Aepisel gessen werden, in erregen sie einen Todes, Schlaff, 2) wenn sie in die Gee oder fonst einen Fluß fallen, verfaulen sie niemahls, sondern bekommen eine Rinde und vergifften das Waffer. Mit die De sem Manzenilien-Soffte vergifften die Caraiber ihre Pfeile. Wider diesen Gifft hat die Matur ein Mittel gegeben, nempe, das Baffer, 3) so aus der Americanischen Schnecken, die keine Schulven haben, ihrem Schnabel ausgedrückt wird, diefes heilet das verlette Bar Glied. p. 221.

diele

hat

trag

ten:

Cit.

In der Rank-Aepffeln oder Granadillen. Blute 4) findet man die gange Passion abge bildet, als die Dornes Cron, Magel, Ruthe,

Sammer, Geissel, Saule, p. 223.

Die Wogel Tremblos 5) find in der 2001 gel Inful und schlagen die Rlügel fort und fort auf und zu. p. 224.

Der Sailafras-Baum 6) wächst sonderlich in der Inful Tabago, sieht aus wie ein Fiche

¹⁾ Gifft Baum Manzenilien. 2) Aleuffel geben Todes Schlaff. 3) Wider-Gifft. 4) Granadill. () Bogel Tremblos olyne Ruhe. 6) Safsafras.

ne enbaum, Die Blatter riechen angenehm, bie fie Rinde der Wurzeln dient vor alle Bunden n, ehr gut ir. zur Verstopffung. p. 225.

CALIFORNIA.

ie: So St eine überaus machtige Insul p. 231. Der Monch Niza hat hier die groffe ai. Die Stadt Zibola gesehen, 1) doch weil diese Inas jul noch sehr unbekannt ist, und niemand nach, n, piesen Monchen diese prachtige Stadt gesehen bel hat, so bleibet sie mit der Insul des heiligen ne Baronidons in gleichem Werth. p. 235.

In California muffen die Sunde die Laften

m tragen. 2) p.236.

In Meu: Granada in California sind bie je, Schaafe so groß als Pferde, 3) haben schrecks lich groffe Horner. p. 142.

In Qviviva soll es viel Eurdisse geben. 4)

rt P. 242.

gè

01

d 4)1

11/

100

a"

af-

sie

cra ite

Neu MEXICO.

Us Dorff Akoma ben den Amejern liegt Sauf einen himmel-hohen Steinfelsen, 5)

¹⁾ Stadt unbekannt. 2) hund Lafttrager. 4) Türckische. 5) Steins 3) Schaafe groß. Felsen mit Dorffern.

ju welchen man durch eine Treppen im Felfen gelangen muß. p. 245.

Die Einwohner des Dorffs Zagnata in Mexico als sie den Espirus empsiengen, sireue ten sie Meel auf die Erde, 1) darüber die Epanischen Pferde giengen. p. 245.

Die Kikimeker, so die ersten Einwohner in Mexico waren, sind grosse Riesen gewesen, 2) und schreibt Akosta daß er An. 1586. in Mexico eines Kikimekers Grab gesehen, dessen Backen Zahn so groß gewesen, 3) als die Faust eines Wannes, darnach man der ans bern Grosse recht urtheilen kan. p. 247.

Die ersten Mexicaner hatten ihren Teus feld. Gögen Vitzliputzli, 4) diesen wann sie zogen, trugen 4. Priester in einen Biesen Raz sten, und gab ihnen zuerkennen, wann sie rus hen oder ziehen solten, so osst sie still stunden, baueten sie mitten im Lager vor diesen Abgott einen Tempel. p. 247.

Der Klecken Melinalko in Mexico ist von lautern Zaubern bewohnt. 5) p. 247-

Meu

un

un

feh

ael

Die

der

let

(ic

9. gn

he

2

¹⁾ Freundl. Bewillkommung. 2) Riefe. 3) Bahn. 4) Vitzliputzli.

Neu GALLICIEN.

Afft aus Quitten heilet Scorpionen.

pa Stiche. 1). p. 251.

itt

ue:

धाः

31

a

US

Ħ,

11K

110

ell

3)

Die Kochinilie 2) ist eine sehr köstliche Kaussmanns Wahre und wird theuer in Gallicien gekausst und in Spanien geführt, es ist aber Kochinilie ein Würmlein, welches unter den Blättern des Kumbeda Baumes (i. e. Indian. Feigenbaumes) hervorspriesset und mit einem Fellichen bedecker wird. p. 251.

Die Wurkel Batata 3) in Gallicien, ist sehr nühlich und wenn sie in heisser Aschen gebraten wird, übertrifft sie am Geschmack

die Rüben. p. 252.

Das Kraut Zeradilla 4) heilt die Wunden

der Pferde. p. 252.

In Gallicien giebts die Beideren Iguana, 5) in den Flussen Gvadalajara welche zwevers len sind, die eine Art heisset Senembi, besindet sich so wohl im Wasser als auf dem Lande, ist 9. Fusse lang, grun und weiß gesprenckt, die andere Art ist braun und weiß eingesprenckt, heisset Igvanatejugnaku, diese bende Ungezies

¹⁾ OvitteneSafft. 2) Kochinille. 3) Barata Burgel 4) Heile Rraut. 5) Hepdrusu.

fer können 8. Monath lang Hunger leiden, 1) und ob man sie schon tieff verwundet, bleiben und sie doch lebendig. Sie legen Eyer in Sand, mog

Ihr Fleisch ift gut zu effen. p. 252.

Der Wunderbaum Magnei 2) verschaffet alles, was zur Haushaltung ronnothen, nempe, sussen, Danig Del, Esig, Garn, Zwirn, Nadeln, Basser, Wein, und darum pflankt ihn ein jeder ben seiner Wohnung. Seine Stacheln die er hat, dienen zur Nehmadeln. Das haarigte Zeug an Zwirnes statt. Der Safft ist erst ein guter Wein, wird bald zu Esig, gesocht zu Honig. p. 253.

Das Thier Kapibare 3) in der Landschafft Xalisko frist Baum und Erd. Gewächse des Nachts ab. Ift so groß als ein Schwein, hat kurze Beine und Klauen, einen dicken Kopff mit einem Barte, an jeden Kienbacken 24. Zähne und noch 2. Hauer Zähne, geht sehr langsam, schwimmt aber sehr schnell, giebt einen schrecklichen Laut von sich. 4) p. 254.

Der Toufel hat die Schlange offt zu sein nem Dienst gebraucht, also beten die Schlanz gen an 5) die Indier in Gallicien, die Egyp,

ter,

mi

Alei Ro

pur

ben

別の

^{1) 8.} Monde Junger ertragen. 2) Wunder Baum Magnes. 3) Schadt. Shier Kapibars. 4) Schreckt. Ochhon. 5) Schlang anbeten.

er, die Preuffen, Liefflander, Sarmater, Sa-

nogeten, Kalekutaner. p. 254.

Die Fische Gvarapukuim 1) im Flusse Zigrattan im Lande Kullakan, welche 7. Fuife ang sind, schiessen ihren Leggen in die See. p. m, 255.

get sehr wegen der Silber-farbenen Schups den. p. 255-

be

Di

Z,

1

G.

Die Pirabiten 3) fliegen in ber Gee etliche

ben und die Flügel befeuchten, ibid.
Der seltsame Baum Floripendium in Neus Gallicien bluht das gange Jahr durch unauf: in, porlich, 4) hat weisse Bluthen, so grosser als

en Eilien und wohlriechend. p. 258.

Die Granadill-Blume 5) ober bes Leidens ht unsers Beilandes ist notabel, hat Blatter wie Rleeblatter, ihre Blume ift groffer als die Rofe, die Blatter find unten grun, oben Durs purfarben, inwendig voll der schonsten Face ben, und ist also eine auserlesene Blum, der Stiehl ift bleich und hat 5. neben Stiehle. 3. Stunden nach der Connen Aufgang \$ 3 / 100

¹⁾ Fische Gvarapuku. 2) Fisch Pirakoaba. 3) Fliegende Fische Pirabiten. 4) Stets blibenber Baum. 5) Granadill,

schleust sich die Blume auf, und des Abends wiederzu. Man will wohl sagen, daß das Leis den Christi davin gesehen werde, aber man kan es nicht sehen, sondern auf diese Weise, wie er in den himmlischen Zeichen die Jungser, Löw, kan man auch daraus machen. Diese Blume giebt einen schönen Geruch von sich, wenn die Blätter der Blume abfallen, wird aus den übrigen der Blume ein Apstel, so gelbe, voller Körnkein und wohlschmeckend. Diese Aepfsel werden sonst Rand-Aepfsel genannt, 1) sie sind sehr kräftig. p. 258. Dieser Granadillen sind mehr den z. Gattungen. p. 259.

Neu Spanien.

St noch nicht gant durchgeschifft, weil es sehr ausgebreitet doch fruchtbar ist. p.

Die Frucht Kakao wird in Neus Spanien an Geldes statt gebraucht, 2) man macht auch daraus die Chocolata, 3) als welche die Brust stärcket, alle bose Feuchtigkeit vertreis bet, den Stein zermalmet. 269.

Gine fleine Meile von Mexico liegt ber

Berg

Bei

deid

fui

um

pra

me

lid

wei

gei

den

noi Cir

推

30

erc

11

R De

2

¹⁾ Manckapsfel. 2) Frucht Kakao statt Gols des. 3) Chacolata.

Berg Tepezquilla, 1) der wie der Pico eine gewisse Anzeigung giebt, wenn es regen ober sturmen soll. Denn vor solchem Wetter umwoldt er sich. p. 263.

Die Stadt Chulula ben Mexico war sehr prächtig und hatte so viel Kirchen und Thur:

\$1 me als Tage im Jahr sind. 2) 266.

11

0,

In

19

19

110

m

eil

p.

en

1)t

die

tie!

der

erg

iole

Die Mexicauer haben bem Teufel abscheu lich gedienet; allein in der Stadt Chulula werden alle Jahr 600. Kinder dem Abgott geschlacht. 3) p. 267.

Nicht weit von Mexico fliest bichte unter dem Dorffe Overetaro ein Brunn mit siedens den Waffer. 4) p. 268. Eben daselbst ift noch einer, 5) welcher 4. Jahr fliesfet und 4. Jahr nicht einen Tropffen giebt. p. 263.

Der Berg Novada ben ber Stadt Angelos ist schrecklich hoch, 6) und wie man rechnet 30. Meilen, hat oben auf dem Gipfel ein uns ergründl. Loch, daraus Dampff, Feuer, Afche ju gemiffen Zeiten geht. p. 268.

Auf diesem Berg Novada wachst das treffe lidge

¹⁾ Berg Wetter Calender. 2) Kirchen 365. 3) Kinder dem Satanschlachten. 4) Brum hat sice () Wunder-Brunn. 6) Hoher dend Waffer. Berg Novada.

liche Hary Anime aus dem Saume Jetaiba der allezeit grun ift, 1) das Hary riechet schon und ist trefflich vor das Hauptweh 2) ibid.

Unter den Mexicanern war ein berühmter

Zauberer 3) Kopil genannt. p. 265.

Rex ultimus Mexicanorum 4) fuit Mutec-

2uma. p. 276.

Zu Kom in der Vatecanischen Bibliothec 5) sind die alten Mexicanischen Jahrs Bucher au finden, p. 275.

Muteczuma letter König in Mexico, zog niemahlen ein Rleid mehr als einmahl an, 6) aß und tranck auch niemahls mehr als einmahl

aus einem Geschirr. p. 275.

Der Teufel sorget vor die Seinigen, 7) also, daß da die Spanier nunmehr in Mexico kommen solten, hörte man ben der Nacht eine abscheuliche Stimme, welche sprach: Kinder der Untergang nahet herzu, wohin soll ich euch führen, damit ihr nicht verderbet zc. p. 277.

Die Evocodille legen gemeiniglich 60. Eper 3) auf einmahl, welche so groß sind als Ganse Eper, und von ihnen in die Erde begraben

wers

titi

2

00

0

(d

11

U

es

ir

¹⁾ Hartbaum stets grun. 2) Hauptweh Cur. 3) Zauberer. 4) Letzter König in Mexico. 5) Mexicanische Bucher-Bibliothec. 6) Kleider-Pracht. 7) Veusel sorgt vor die Seinen. 8) Crocodill-Eper.

werden. Des Erocodills Feinde 1) der Ichneumon oder Indische Maus, der Habicht, Buffel, Wasser Schlangen, und sonderlich das Tiegerthier; in keinem Flusse sind mehr Erocodillen als im Flusse Tlaskala in Neus Spanien, bringen auch nirgend mehr Mensschen um als da. p. 284-

Die Maul Esel haben keine Galle. 2) p.

286.

Ċη

ter

2C+1

iec jet

jeg

6)

ico

der

idi

yet'

in

list

MA

III.

vie-

di

per.

Im That Graxaka in Neu Spanien wächstein Bunder seltsames gifftiges Kraut, 3) wenn man selbiges abgepflückt, muß man sterben, und zwar wer es zu dem Tage abbricht, da es aufgegangen, 4) stirbt den Tag, wer es abbricht, wenn es einen Monath alt ist, stirbt in einem Monath, oder in einem Jahr, stirbt in einem Jahr, p. 286.

Im Bischoffthum Mechoakan ist so ein fruchtbarer Boden, 5) (in Gvaxaka) daß so man 5. Scheffel Weißen aussate, man 600.

einerndten fan. 288.

Die Tiegerthiere 6) sind sonderlich in Gvaxaka schädlich, denn wenn sie einmahl Mens schen:Fleisch gekostet, sonehmen sie das Volck

5) Fruchtbarkeit. 6) Liegerthiere.

¹⁾ Crosodills Feinde. 2) Maul-Esel ohne Sall. 3) Gifftig Kraut tödtet. 4) Anrühren tödtlich.

d

íd

61

je et

28

y

11

n

n

ľ

1

aus den Saufern weg, und ob schon alles vers macht ift, fo brechen fie doch durch Dach und Wand, denn sie find fehr ftaret. Einsmahls hat ben Batava ber General Karpentier eine Baldenfalle mit Eifen befchlagen auf ben Dies ger fallen laffen; aber ber Tieger, ob er fich fchon gefangen, hat dennoch die Balcken gur broden, und ist entwischt. Hugo Linschot schreibet zwar, daß sie in 28:34 Indien feine Spanier beschädigten, aber falsch, viel Spa-Auf einem Marche, nier habens erfahren. welchen Federman allhier that, fiel ein Tieger eine gewaffnete Rriegsschaar an, und nachdem er 1. Spanier und 3. Indier zerrife fen, lieff er davon. Auf feinen Baumen fan man fich vor ihnen retten, fie fteigen biß auf Die Bipffel. In ihren Rlauen ftedt ein fols ches Bifft, 1) daß die Bunde, welche fie ges macht, nimmermehr heilet. Der Tieger ift im Lauffen nicht schnell, (obes gleich die Alten geglaubet) wenn er ein Ehier erblicket, fprins get er Seitwers barnach, wenn ihm der Sprung miglinget, tritt er langfam und schregende zuruct. Sonderlich schmecken den Diegern die Frauen: Brufte gut, 2) wie folches

¹⁾ Sifftige Klauen. 2) Frauen-Brufte gut.

ches Dapper mit einem Exper. bezeuget p.
289. Der Tieger hat mit dem Erocodill Feinds
schafft, 1) wie solches auch mit dem Exper.
bewehrt wird, da der Erocodill den Bootsges
sellen verschlingen wollen. Die West-Indier
ehren den Tieger als einen Gott, 2) weil der
Teusel offt unter seiner Gestalt erscheint. p.
289.

In Mechoacan (in Gvaxaka) ist eine Art von Sichhörner, 3) so man Gvapachtli nennet, diese thun grossen Schaden, und können niemahls zahm gemacht werden. p. 289.

Į\$

6

i

5

H

Ì

d

0

Die West: Indischen Füchse sind sonders lich, 4) wenn sie ein Kleid bepissen, wirds nimmermehr von unerträglichen Gestanck rein. p. 290.

Der Auras ein West: Indischer Vogel, 5) wie eine schwarze Henne, sliegt sehr hoch in der Lufft, und frist nichts als stinckende Aesser, welche er weit riecht, hat ein greuliches Gesticht. p. 290.

In West-Indischen Landen sind Spanissche wilde Hunde, 6) so von ihren Herren, die ihnen wenig zu fressen geben, entlauffen sind.

¹⁾ Antipathis. 2) Tieger als Gott ehren. 3) Gichhörner. 4) Füchse stincken. 5) Raubvogel Auras. 6) Wilde Hunde.

find, und in Walbern herum streichen, und grossen Schaden unterm Vieh thun, sie were den Cimmarones genennt. p. 290.

Die Mechoakaner haben eine artige Fiesber Cur, 1) denn wenn das Fieber am heffstigsten sich erhebt, springen sie ins kalte Wasser, doch gehen die meisten drauf, wollen aber bis dato die schädliche Ding nicht lassen. 290.

Auf dem Gebürge in Jukaran werden bie

Leute biß 300. Jahr alt. 2) p. 291.

Die Menschen werden ben manchen sehr wenig geacht: Also siel der Englische Oberste Parker in Jukatan auf die Spanier, 3) hatte nur 56. Mann, und würden gewiß den Kürztern gezogen haben, weil der Spanier 500. und 800. Indier waren/ wenn er nicht die Gefangenen mit den Armen an einander gezbunden, auf die Spisen gestellt, und hinter dieser Brustwehr zu Schiffen gangen. p.292.

GVATEMALA.

Je bekannte Frucht Kakao wird hier an Beldes statt gebraucht. 4) p.302.

Der

au

30

eit

ale

be

ni

8

111

fli

Die

fc.

91

0

De

hô

ne

¹⁾ Fieber-Cur. 2) Alter. 3) Kriegslift. 4) Frucht Kakao statt Geldes.

Der Kohl Xantas mächst so hoch, 1) daß auch die Bögel ihre Mester drauf machen. p. 303.

Hier giebts Falcken, 2) beren eine Pfote, einer Falckpfote, die ander einer Gansepfote

gleichet. p. 303.

18

Ca

1000

10

Э,

ie

it

12

te

ri

).

e

29

t

2,

Dem Pogel Totokweztal darff niemand ben Leibes. Straffe tödten. 3) Er ist ein wes nig grösser als eine Ringel. Taube, hat schöne Federn, und wenn er gefangen wird, raufft man ihm nur den Schwanz aus, und läst ihn fliegen. 303.

Die Adler in Gratemala find schwart grau, bie grüffen tragen eine Grone auf dem Kopf.

fe. 4) ibid.

Die Wilden Schweine hier tragen den. Nabel auf den Rucken, 5) haben keine Schwänze und geben einen heßlichen Gestanck von sich, p. 303.

Das Thier Taqvatrin ist wie ein Ferckel, hat unter bem Bauche einen Sack, 6) darind nen es 7. und mehr Jungen trägt. 303.

In Gvatemala giebts sehr viel Echlangen, absonderlich sind ben dem Torze Ekacepeke

2. gan

r) Kohl hoch. 2) galeten. 3) Purnezitiek Bogel. 4) Abler mir Cronen. 5) Nabelauf ein. Hucken. 6) Therman Sunge im Suck.

2. gante Berge voll Schlangen, 1) babin nies mand fommen darf. Wenn ein Menich mit ihrem Blute bestrichen wird, muß er lange francken, etliche Jahr, ehe er stirbt. einmahl daselbst eine Schlange gefangen wors ben, so 30. Junge im Leibe gehabt, 2) Die fo groß als ein Kinger gewesen, und bald gefroz chen. Unter allen ift die so genannte Bogtinder Schlangen 3) am schädlichsten. Diese schiesset so geschwinde, als ob sie floke. Allle Jahr wachset im Beiblein an ihren Schwans pe was bamit sie ein ftarctes Bethon macher. wenn fie fort friechet. Gie fpriget aus ihren Rahnen ein fo schablich Gifft, dag der Mensch in 24. Stunden sterben muß. Obgleich dies ses eine abscheuliche Schlange ist, so wird sie boch gefangen und von den Indianern zu Dause zahm gemacht. Dieje Schlange fan ein gang Jahr ohn Effen und Trincken leben. 4) Ihr abgehauener Kopff wird in 16. Tar gen so dide als ein bickes Bein.

Noch eine andere Schlange wird Ibibobaka, Mutter der Ameissen genannt, ist eine Klaffter lang, Carmosin, roth und voller

schware

郎

110

10

00

11

10

R

gr

(ei

De

W

fd

lie

10 C

n

01

學品的

a

Fruchtbarkeit. 3) Schlangen Bbgtin. 4) Jahr ohn Essen beten.

ten Borten mit weissen Flecken, die Ginwohner pflegen sie an statt ber Edelgesteine an ben

Half zu tragen. 1)

it

e

Cs

0

05

n

10

31

175

t,

17

b

¢:

ie

u

11

as

3-

10

er

r,

en

hr

Endlich ist auch die Schlange Iguanna, welche gar nicht schädlich, 2) doch demselben der sie nicht kennet, erschrecklich auzusehen ist, sie glänzer in etwas einer Hendere, träget unter dem Kinn einen grossen Kopff, auf dem Kopff einen Kamm, auf dem Kücken scharsse Spizen, sie leget auf einmahl 50. Eper, so groß als Welsche Nusse, so wohlschmeckend sind; Ihr Fleisch ist auch gut, sie lebt im Wassser und auf dem Lande. So ist noch eine and dere Schlange da, welche einen runten Kopff wie ein Menschen Kopff hat. p. 304.

Der Bavian ist ein sehr heßliches Mikgesschöpff 3) groß und rauch, hat einen schreckslichen Kopff und kurze Beine, die den Wiensschen Beinen gleichen, und einen kurzen Schwans, der allezeit steiff in die Höhe stehet. Er frist allerlen Baum Früchte, wird erhist nach Wein und Brodte, und dermassen geil, daß er die Frauen, so bald er ste erblicket, bes springet. Die Weiblein werssen gemeinigslich Zwillinge, dem Geschlechte nach untersschieden. p. 204.

¹⁾ Schlangen am Half tragen. 2) Schlange abschenlich/ doch nicht schädlich. 3) Bavian.

In dem Flusse Chiapa findet man Thiere, i) so den Affen gleichen, und lange Schwänze haben, welche sie um die Beine der schwinze menden Menschen herum werffen, und sie ab so unters Basser ziehen, und darum pflegen die Sinwohner Beile mit sich zu führen, die Schwänze abzuhalten. p. 305.

11101

teri

Sil

ibi

50

nin

Un

ma

M

ein

ftet

W lich

210

Air

Im Bluffe Blanko bewächst alles Dolk mit

Greinen, 2) p. 305.

Ein Fluß in Tafixa laufft 3. Jahr 3) ben truckenen Wetter, und trucknet 3. Jahr aus,

ob es gleich viel regnet 305.

Im Lande der Kelener ist ein wunderselts sames Loch, 4) wenn man einen Stein hinein wirfft, verursachet er harte Donnerschläge. p. 305.

Ben dem Flecken Chicomacelo im Kelener Lande ift ein Meer, deffen Waffer dem Sans

De gleichet. 5) 305.

Der Berg Ekatepek 6) steigt auf 900.

Meilen in die Hohe. ib.

In der Gegend Verapaz regnet es 9. Mos noth hinter einander, 7) und auch in den übris gen dreyen bisweilen. 305. Das

¹⁾ Thier im Wasser gefährlich. 2) Holh wird Stein. 3) Fluß fließt 3. Jahr. 4) Donnerschöle. 5) Wasserwie Sand. 6) Grosser Berg. 7) Nes gen lang.

Das Land Verapaz ist schrecklichen Stürsmen, Erdbeben, 1) Donner und Bligen uns terworffen. p. 306.

Das Schilffrohr 2) in Verapaz ist 100. Füsse lang, und wird zum Bauen gebrauchet.

ibid.

38

13

1

nie

8,

\$1

in

D,

1:

0.

04

tis

18

יל

le.

Co

Gben in demselben Land wächst Eisen: Holt, 3) ist so hart als Eisen und verstaubet nimmer. Da giebts Honig der sauer ist. 4) Und ein anderer der von kleinen Bienen gemacht wird, benimmt den Verstand dem

Menschen. 5) ibid.

Das Thier Danta 6) in Verapaz ist wie ein Maul Esel, hat aber kleine und scharsse Zähne, dieses hat eine Haut so 6. Finger dick ist. Es wird gehetzet, doch flichet es auf sersten Lande, so bald es aber an das User eines Wassers kommt, beist es sehr grimmig um sich. Es läst sich selbst zu gewisser Zeit zur Aber, 7) indem es mit einem Schilftrohr sich sticht, und die Wunde vorsichtig zustopst. Es giebt hier rothe Lenen, 8) die des Tages auf hohen Bäumen schlassen, haben gut Fleisch. p. 306.

G 3

¹⁾ Erdbeben. 2) Schilffrohr. 3) Eisen-Holts. 4) Honig sauer. 5) Verstand benehmen. 6) Thier Danra, 7) Alder lassen. 8) Nothe Leuen.

In Gratemala und Neu Spanien werden die Tyger angebetet, 1) boch aber geffen p. 306. geb & sic Deos suos devorant infideles.

Die Bare 2) hier haben einen Sandebreiffe ten Schwant, Sande und Fuffe wie Men net fchen, und ein plattes Geficht, bas einem al ten Mohren sehr ahnlich siehet. p. 306.

flet Das Land Verapaz ift fehr Baffer reich, 3) uni fo daß bigweilen in einem Striche von 3. Wei len wohl 30. Bache zu finden. p 306. rati

In Verapaz sind die Geburge voll Sasta-

parilla. 4) p. 307.

Die schwangere Beiber gebahren meiftene Sat

hier allem 5) und am Wege, p. 307.

Das Weibes Wold lebet nicht lange, und findet man wohl 30. Wittwer 6) gegen eine ari Wittwe, das Manns: Volckaber lebet länger

Weisse Bienen 7) in Gvatimula machen so

weissen Honig, p. 307.

1110 Um den Muß Micharoja giebt es in den Relsen sehr große Fleder: Mauje, 8) welchel do das Wieh und schlaffende Menschen beissen bei daß sie sterben. p. 307-

Ben

m

da

len

¹⁾ Lieger ambeten. 2) Bare. 3) Waffer-reich Land. 4) Saffaparill. 1) Ochilizen Der Frauen 3) leicht. 6' WinversOrt. 7) Weisse Bienen. 8) Rieder-Mäuse tödelich.

Ben ber Stadt Gvatemalaliegt ein groffer geborstener Stein, 1) aus der Borste konimt ein dicker Dampff, und wird einerschreckliches etummel, wenn boses Wetter einfallen soll, vernommen. p. 308-

Auf dem Geburge im Landstriche Tzalkos flettern die Rroten auf den Baumen herum, 2) und machen ein greulich Geschren. p. 308.

Ben ber Stadt Gvaternala find 2. Fruer

101

101

und

gerh

den

Ben

etch

rien

Jen.

rauchende Berge. 3) p. 307. Die Ameissen welche sehr groß, 4) werden da ju Marcte gebracht. Das Meer ben Sanct Salvador ift mit unzehlichen Crocodils len erfüllet. 5) p. 308.

Ben ber Stadt St. Salvador giebte febr

arosse Balsam Baume. 6)

Der Bluf Gvachape ift überaus frumm, 7) fo daß man 67. mahl überfahren muß, ehe man einen gewissen Berg erreichet. p. 308.

Beym Berge Juan nicht weit von Salvador flieft ein Bach 8) bie gante Racht, gegen d)(der Morgenstunde aber versteckt er fich. Sins et gegen im Landstriche Choluceca verbirgt sich ein (B) 2

¹⁾ Better-Calender. 2) Rroten auf Baumen. 3) Feuer- spenende Berge. 4) Groffe Umeiffen. 5) Erocodille. 6) Balfam Baume. 7) Krum. mer Fluß. 8) Wunderl. Fluß.

ein Fluß des Mittags, und fommt des Abends wieder hervor. p. 309.

-

inn

Ma

nu

bei

me

bet

te.

ha

da

Re

W

fte

ge

lic

34

11

0

In

Ben dem Flecken Izrepeke liegen 5. Baus me, aus denen Alaun und Schwefel wachst. 1)

p. 3.39.

Ben den Kontalern nicht weit von Salvador sind 2. Brunnen, 2) des einen Basser

ift siedend, des andern Eifffalt, ibid.

Um Traxillo tragen die Weinstocke 2. mahl im Jahr Trauben. 3) Rein Saum wird so groß und starck, als der Zeibabaum in Nikaragua, 4) welcher so dicke wird, daß 15. Männer ihn nicht umklafftern können. p. 315:

Der Berg Munbacho in Nikaragua schmaus

det und brennt. 5) p. 313.

In Nikaragua sind Aepsfel, 6) die wie Birnen aussehen, und inwendig eine grosse Rug haben, so einen wohlgeschmeckten Kern hat. p. 314.

Daselbst hat es viel Papagonen, 7) die thun groffen Schaden am Obst, also daß man sie

mit Schleubern verjagen muß, ibid.

1) Alauns und Schwefel-Baume. 2) Brunn seltsam. 3) Weinsticke tragen 2. mahl. 4) Das der Baum. 5) Brennender Berg. 6) Aepstel seltsam. 7) Papagoyen.

In Nikaragua ist das Meer Gvainabo, dars innen ließ der König Karatamatiris die Fische Manati mit Brodte speisen, 1) so bald man nun russte Matto Matto, so kam der Fisch aus dem Grunde, und aß aus den Händen. Biss weilen trug er auf dem Rücken 8. bis 10. Knas ben, und schwamm damit auf die andere Seis te. p. 314.

Der Fuchkalffe ist ein wunderlich Thier, hat unter dem Bauche noch einen Bauch, darinnen er die Jungen trägt, 2) hat einen Leib wie ein Affe, Pfoten wie Hände, Ohren

wie eine Fledermauß, ibid.

108

111

72-

144

IIII

ım

aß

p.

111/

sie

III

itt

ie

it

111

el

Das Unthier Kasku in Nikaragua hat Borsfen wie ein Schwein, harte Haut, fleine Ausgen, kurke Schnauke, damit er so ein schrecks lich Geschren macht, 3) daß einem die Haare zu Berge stehen.

TERRA FIRMA.

M Terra firma wo Panama-liegt, sind die Blatter allzeit grun, 4) und die Baus me nimmer Blatter loß: p. 318.

Dier.

¹⁾ Groffe Fische Manati. 2) Juch fiellfe tragt Junge im Sacke. 3) Thier so sehr schreyt. 4) Stets grune Baume.

Bier giebt es viel wilbe Ragen. 1) ibid.

Die Pledermäuse hier wenn sie einen Menschen beissen, muß er sterben, 2) es sen bann daß man die Wunde immer mit Sees Bass fer wäschet. p. 319.

In Cartagena haben sich die Weiber übers aus gewehrt. Martin Ambis. befam Anno 1509: eine Jungfrau gefangen, 3) welche 28.

Spanier umgebracht hatte. p. 324.

In Terra firma und absonderlich in der Gegend Uvada sind trefflich viel Papagonen, 4) etliche so groß wie Kaphahne, andere klein

wie Sperlinge. p. 321.

Die Einwohner in Cartagena wenn sie in die Schlacht zogen, 5) hiengen sie oben an die Fahne die Gebeine ihrer trefflichsten Dels den, sie aufzumuntern, und schlachteten ihre Kinder dem Abgott Chiappe. 6) p. 323.

Die Smaragde, 7) welche in Terra firma haustig zu sinden, sind köstlich, sie stärcken das Gesicht, und sind gut vor die sallende Sucht. Heute besitzt Genua den allergroß ken Smaragd in der Welt. 8) p. 234.

Die

heil

effe

8

urf

bro

fin

bio

fei

0

tt

11

ti

61

11

ei D

¹⁾ Wilde Raten. 2) Fledermäuse Bist todtl.
3) Amazonin. 4) Papagonen. 5) Krieg zichen mit Lodten-Beinen. 6) Kinder opffern. 7) Smasragde. 8) Gröste Smaragd.

Die Burgel Scorzonera 1) in Terra firma beilt die Schlangen Biffe, zu eben bem Ende effen die Indianer den Kopff und ben Schwanz der Schlangen. p. 325.

Der Huß Gvatapori in Terra firma vers urfachet einen blutigen Stuhlgang, 2) so man

brauf trincket. 326.

17

13

13

0

et

n, in

in

m

els

re

na

ett

De

rui

Die

dtl.

hen

nas

Ben der Stadt Los Reyes in Terra firma sind erliche Pech Brunnen, 3) welche so fles bigt find, daß der stärcheste Bogel im Pech fest bleibt. p. 326.

Neu GRANADA und POPAJAN.

Er Mais 4) ift ein so herrliches Getrans de als die Wurtel Jukka, er wächst abs fonderlich häuffig in Granadaan einem Schilff. rohr in Kornähren, in ieder Aehre sind gemeis niglich 700. Körner. Diese Frucht wird in eine warme Erde gepflanget, und wenn man einen Scheffel ausfact, betomt man mohl 300. Das Blat zufamt bem Rohre giebt ein gutes Futter vor die Pferde, es wird Brod baraus gemacht und das Wasser getrunden. Die P. 327.

¹⁾ Schlangen Bif Eur. 2) Schaol. Waffer macht Stuhlgang. 3) Peche Brun. 4) Frucht Mais.

les

R

311

6

3

De

p.

in

11

1

D

ľ

les,

Die Wurkel Juka 1) welche dick ist/ wird zerschnitten oder zerrieben ausgepreßt, weil sein Sasst gistig ist; doch sindet man auch Jukka die nicht gisstig ist, von dieser so nüßlichen Jukka werden Brodte gemacht. 2) 327.

Die Pancher essen Ameissen, 3) welche ein Finger: Glied lang sind, diese Ameissen sind sonderlich gut vor den Stein. 4) p.328.

Bu Granada wachst der Wunderbaum zeiba 5) dessen Blatter alle 12. Stunden abfallen, und wieder anwachsen. 328.

Der Baum Xagua 6) in Granada hat eis nen weissen Safft, welcher aber schwarz fars

bet. p. 329.

Der Aguapa-Baum ist auch sehr wunders lich, wenn ein Europæer unter seinem Schatsten schläfft, 7) geschwillt er überaus, aber ein Indianer berstet mitten. p. 329.

Die Einwohner von Granada nachbem sie sich des Menschen-Bleisches enthalten, 8) ha=

ben sich überaus vermehret. ibid.

In Neu Granada liegt bas Städtlein Be-

¹⁾ Wurkel Juka. 2) Brod aus Murkel. 3) Ameissen essen. 4) Stein-Eur. 5) Blatter falsten alle 12. Stunden ab. 6) Wunder-Baum. 7) Baum-Schatten schädlich. 8) Menschen-Fleisch.

les, welches durch einen brennenden Berg sehr geplaget wird. Auch ist kaum einige Gegend zu sinden, 1) da es so erschrecklich donnert und bliset. p. 329.

Die wohlschmeckende Frucht Pitaja, 2) so im Thal Aburra in Granada wachst, verursachet dem, der sie isset, einen blutigen Wassergang. p. 331.

Das Thierlein Chuca trägt seine Jurigen in einem Sack. 3) ibid.

Die hochste Spițe bes Berges Nerada rauchet fort und fort. ibid.

In Popajeu find die Gold reichen Gluffe 4)

Takurambi de la Cegne.

rd

eil

ch |

111

no

ei.

ale

eis

irs

ets

ats

er

fie

Q:

0.

es,

-

3)

2/5

117.

Die Frucht Kaimito, so einer Pfirschen gleich, giebt einen Safft, der so starck farbt, 5) daß er kaum kan ausgewaschen werden. p. 331.

Um Carthago die Hauptstadt in Popajan regnet, blist und donnert es fast das ganze Jahr durch. 6) p.331.

Das Rraut Koka, fo in der Gegend Tima-

na wachst, starett das Derg. 7) p. 332.

Bey Pita liegt ein Magneten Berg, 8) in Tapojan, ibid. G 5

¹⁾ Donner Det. 2) Frucht wohlschmeckend doch schädlich. 3) Junge im Sack tragen. 4) Bold-Fluß. 5) Feste Farbe. 6) Donner stess. 7) Herh-stärckend Kraut. 8) Magner-Verg.

duti

Fell

pon

lid

231

ípi

21

in

ne lei

(d

fd

S. W.

Die Rinkoner sind Nachtbarn der Popajaner und solche unmenschliche Menschen, daß sie das Fleisch der geschlachteten Gefangenen in offenbahren Fleischbancken zu kaussen bring gen. 1) p.322.

Die Bolcker um den Fluß Juan in Popajan bauen ihre Sauser auf der Baume Gipf fel. 2) So auch auf der Insul Gallo. ibid.

Die Insul Gorgona, welche an dem Muns de des grossen Flusses Juan in Popajan ist, und 3. Weilen breit, wird wohl recht der Hölle vers glichen, 3) denn sie ist mit dichten Buschen bes wachsen, mit wüsten Bergen erfüllt, mit unzehlichen Indischen Fliegen, so erbärmlich stes then, geplaget, und dazu regnets immerdar, 4) so daß die Sonne nimmermehr allda scheinet. 5) p. 332.

Peruanische Raritaten ex Daperi Peru.

M gant Peru vernimmt man weder Donner noch Blis, weder Hagel noch Schnee 6) noch Regen das gante Jahr durch.

¹⁾ Menschen-Fleisch verkauffen. 2) Häuser auf Bäumen. 3) Elender Ort. 4) Regen steter. 5) Rein Sonnenschein. 6) Ort wo kein Donner. Blig noch Schnes.

nech. Nur zuweilen fällt eine gelüfferte feuchtigkeit wie Schlossen. Aber nicht weit von Peru regnet, schneiet, donnert es erschrecks

lich. p. 333.

-

10

0

15

23

10

26

1)

Í.

erch

he

ф.

auf

er/

Auf dem Berge Pira findet man einen Brunnen Nuquio 1) welcher allein des Nachts springet und ben Tage nicht einen Tropffen Wassers giebet. Und ben der Stadt Quico im Thale Chilo siedet und schäumet ein Brunnen-Wasser, nachdem ein Mensch heller oder leiser redet: 2) und wenn man gant stille schweiget, bleibet er unbeweglich stehen. 334.

Im Lande Konchukos ist ein wunderlicher Steinfelß schwarz und weiß gesprengelt, der schwarze Zeug dieses Steines ist todtlich, und muß derjenige, so ihn nur anrühret, sterben; 3) Hingegen die weissen Steinlein genesen allers

hand Kranctheiten. p. 334.

Die Frucht Koka ist die beste in gant Peru, 4) wächst absonderlich zwischen den Andes-Bergen und wird sehr gebraucht, wer eine Handwoll derselben im Munde aussauget, der bekommt so viel Krafft, daß er 2 Tage ohne Speise und Tranck reisen kan. Nur allein

gu

niessen. 3) Stein anrühren todtlich. 4) Sättis gende Frucht Koka.

au Potosi werden diese Blatter über 90000.

HE

的

lat

al

ge

fat

10

Pi

Le

fri

in

ba

fic

be

be

5)

ne

a

何の日

Korbe verbraucht. p. 334.

Die Schafe Pakos 1) und Moromoro sind in Peru sehr nüklich, denn sie tragen nicht als lein sehr schwere Burden, sondern leben auch nur von demfelben bas am Wege wachft, has bendaben ein nahrhafftiges Fleisch, welches geräuchert oder gesalken lange Zeit dauret, aus ihrer Wolle giebt es blinckende Decken und Borhänge. 2) Es ist zu verwundern, wie viel und wie weit diese Schaafe tragen, 3) indem sie die Spanische Silber: Lasten von Potosi nach Arika auf ihren Rucken bringen, find immer unter fregen himmel. Mur diß ift ihr Berderb, wenn fie zu fehr ermudet, und von der übergroffen Last beschweret sind, bleis ben sie bisweilen plotlich still stehen, recken den Half aus, und sehen ihre Treiber so stare an, als ob fie fie freffen wolten, und lauffen end lich plostich den Berghinan, also daß das Gilber und Wahren so sie tragen, leicht verlohren wird, wo man sie nicht ben Zeiten erschiesset, doch thun solches nur die Moromoro und dies se Schaafe sind fahl. Die andern Pakos ger nannt, haben auch ihre Grillen und fallen zus weilen

¹⁾ Schaafe. 2) ABolle koftlich. 3) Schaafe Laftträger.

weilen unter der Last nieder, stehen auch nicht ehe auf, biß sie der Treiber ein paar Stunden lang gestreichelt. 1) p. 335.

Der Peruanische Konig Jagvargvake soll, als er gefangen worden, 2) blutige Thranen

geweinet haben. 337.

0.

d

1/1

dy

13

28

t,

11:

H,

١١,

M

11,

iß

10

eis

11

TT

10%

11:

115

15

ies

ge:

113

en

afe

Die Peruaner haben ihre Leichen so gebalssamt, 3) baß sie immer frisch und so ansehnslich, als ob sie lebten, blieben. So frisch sand Pizarrus des Peruanischen Königs Virococha Leiche. Also ward der König Jupangvigant frisch gefunden, 4) da er doch schon 80. Jahr im Grabe gelegen, er schiene gant lebendig, nur daß er etwas grau war. p.338.

Alls der Peruanische Konig Gvainakara gezstorben, und man sein Eingeweide in Qvito begrub, (denn der Leib kam nach Cusco) has ben 1000. Hof Bediente sich schlachten lassen, 5) ihrem Herrn in der andern Welt zu dies

nen 338.

Konigs Gvainakara Mutter Mamacklo sahe mehr als 300. Kindes Kinder, 6) so alle von Gvainakara gesprossen. p 338. Wast

¹⁾ Freundliche Worte besser als Schläge. 2) Gefangener König weint Blut. 3, Leichen balssamen. 4) Unverweßlich machen. 5) Tödnung Bedienter benm Begräbniß. 6) Kinderskinder sehen.

11

th th

11

行公所

Man hat unter den Peruern niemahls gefunden, der sich wider den König emport hatte, 4) denn sie sind in grossen Respect. p.

340 ..

Als die Peruer noch ihre Könige hatten, burffte keiner eine Kornähre stehlen, so war er des Todes schuldig, 5) wer sich voll tranck, muste sterben. 6) p. 340.

Wenn vor Zeiten die Peruischen Könige ein Land mit Waffen unter sich brachten, so musten die Uberwundnen die erste Schahung

jum Gottesdieuft geben. 7) 341.

Ein Spanischer Hauptmann Manzig Sierra von Legnizamo bekam aus einem Indianische Gobert

¹⁾ Sohns Geburts: Fest 20. Tage. 2) Tauffe Tag. 3) Goldne Rette opffern. 4) Unterthanen Respect Ronigen. 5) Diebstahl Swaffe. 6) Trunckenheit Straffe. 7) Gottes dienst Steuer Uberwundner.

Gößen: Hause 1) eine unvergl. köstl. grosse Goldplatte, welche so künstlich war, daß wenn die Sonne drauf schien, sich noch eine Sonne zeigte. Aber er verspielte sie in einer Nacht, 2) daher man hernachmahls sagte: Legnizamo verlohr die Sonne ehe sie ausgieng. Denn er bekam die Platte Nachmittage und verlohr sie des Nachts. p. 314.

In Kaxamatka beteten sie einen groffen

Sandberg an. 3) p. 346.

111

in

e,

K

18

18

13

11,

er

đ,

ge

19

72

hē

110

ffe

en

6)

IST.

Wann die Peruer über Berge reiseten, warssen sie Gaben drauf, entweder Federbüssche oder sonst was, weil sie Berge, 4) Felsen, Brunnen vor Götter hielten. p. 346. Also kusseren vor Zeiten die Saracenen einen Stein mit großer Ehrerbietigkeit. 5) ibid.

Die Peruanische verstorbene Konige wurd ben eingebalsamt, nach Cusco bengesetzt und

angebetet. 6) 346.

Die Peruischen Könige pflegten der Sons ne zu beichten. 7) stiegen in einen lauffenden Fluß, und beteten also: 8) Ich habe meine Nißhandlung der Sonnen bekandt, spüle sie abe

¹⁾ Köstliche Beute. 2) Sonne verspielen. 3) Sandberg anbeten. 4) Berge als Sötter verschren. 5) Stein tüssen. 6) Lodie Kömige ander ten. 7) Sonne beichten. 8) Busse.

ab, o Strom, und führe sie mit dir hinweg in die tieffe See, damit sie mir nimmermehrzus gerechnet werde. p.349.

De

un

359

fen

Det

100

h

fte

fti

fet

[8]

m

m

Vor Zeiten wann in Peru ein Hauß Dag ter franck ward, schlachtete er seinen Sohn, damit er zu voriger Gesundheit kame. 1) p.

349.

Die alten Peruaner tantten um ihre Gosten 2) den wunderseltenen Tant Kajo, das

ben sie sich fehr toll geberdeten. p.352.

Attabaliba der lette König in Peru solte dem Pizarro zur Ranzion 3) so viel Goldes geben, als das Zimmer welches 5. Füsse lang, und auch breit war, bis an die Höhe, die er mit ausgestreckten Armen über den Kopff erzeichte, sassen kunte, und es lagen bereits darzinnen mehr als 30 mahl hundert tausend und 88. tausend Gulden, welches doch noch nicht das ste Theil der Bedingung war, aber nichts desto weniger wurde Attabaliba erwürgt. p. 355. Daben versprach sein Bruder Gvascar den Spaniern, so sie ihn aus Attabaliba Hand erretten würden, noch 3. mahl mehr. 4) ibid.

Um den Strom Maranon in Peru funden die Spanier einen Fisch, 5) der einem Hunden de

¹⁾ Rrancken Vaters Eur. 2) Goben Sang. 3) Attabalibæ Ranzion. 4) Schähe. 5) IBuns der Fisch.

be gleich war, welcher auf das Land sprang, und Menschen auch ob sie gewaffnet umbracht.
359.

Der berühmte Held und Vice-Roy Franciscus Pizarrus kunte weder schreiben noch les sen, 1) sondern seine Besehl-Schreiben wurs den mit 2. Mercken unterzeichnet, zwischen welchen der Geheim-Schreiber zu schreiben pflegte: Franciscus Pizarrus p. 359.

In Peru ift der Wein Alua gut. 2) p. 360.

Man kan in Sil eine Brücke über den grbssten Fluß machen, 3) nempe auf den Seiten starcke Seile 2. bis 3. angebunden und belegt. p. 365.

Die öffentl. Einkunffte in Peru 4) beliefe fen sich meisten auf 22. hundert tausend Thas

ler. p. 366.

4;

As

11,

p.

Ď;

(1)

te

8

9,

t

l's

11

b

t

8

0.

ľ

0

Ħ

15

e

Die Wurkel des Baumes Quajaba in Peru steuret der rothen Ruhr alsobald. 5) p. 367.

Im Flusse Barbara in Peru hat man ehes

mahls Gold gefischt. 6) p. 368.

In Peru wachsen Früchte Mortunnos ges nannt, wenn man viel davon isset, bekommt man Hergens-Angst. 7) p. 368.

Sine

1) Idiot. 2) Guter Abein Asua. 3) Brücke machen. 4) Perus Sinkunffte. 5) Wurtzel wie der rothe Ruhr. 6) Goldfinß Barbara. 7) Here kens-Angst aus Früchten.

Eine Stunde von Ovico ist ein rauchens ber Berg, 1) ber offt sehr viel Usche auswirfft und erichreckl, brullt. p. 36;

TERRA INCOGNITA.

TSt bis dato nicht erforscht. Alvares Suon Salvedra hat neu Gvinea A. 1509. am ersten entbeckt, baben follen bie Infuln Salomonis liegen, 2) so vortrefflich aut und herrlich fenn follen, werden alle bewohnt. Die Hollander schickten Abeln Tasman An 1642. Dahin zu, folch Land eigentlich zu entbecken, aber er vernahm aus einem Busche einen hels len Schallen singender Menschen, darob er bermaffen erfdrack, bag er umtehrete, 3) gieng awar bald wieder hin, aber er fand so grausa: me und ftarce Menschen, 4) daß er nichts ausrichten funte. Er hatte zwar bas Bluck mit dem Ronige felbst freundlich zu reden, ber tam auch Beichende von ihm, aber tieffer ins Land fam ernicht ic.

Die wunderl fteinerne Brude Lumichaka in Qvito ift fehens wurdig, von der Natur felbst gebauet, 5) dank sie gehet über den

fchnels

(III

tei

eil

in

De

De

1 63

10

0

c

6

ľ

3

¹⁾ Feuce Berg. 2) Calemonis Infeln. Erschreckter Rundschoffer. 4) Starcke Micustiben. 5) Brucke von Natur.

schnellen Fluß Gvaka, und ist aus einem hars ten Felsen von der Natur gemacht, darunter ein groffes Loch ist. p. 368.

Das prachtige Gogen Haus der Sonne 1) in der Landschafft Kannores in Peru, war sehr köstlich, denn die Thore waren mit Smarags den eingelegt, der Tempel mit feinen Golde ges

dectt. p.369.

11

res

nd

Die

12.

en,

)els

et

ng

Mi

)18

ua

ber

118

la-

en

rel:

in.

Die Araber opfferten ber Sonnen täglich Beyrauch auf ihren Dächern. 2) Die Perssier hielten die Sonnen vor den obersten Gott. Die Egypter ehreten die Sonne uns ter dem Nahmen Osiris. 3) Eben so beteten sie die Peruaner an. Zu Kusko schlachteten die Eltern ihre Kinder der Sonnen. 4) So ehreten die Peruer auch die Erde, 5) it. die Sees den Regenbogen, die Brunnen, Felsen, Dügel, Berge, Kräuter, Wurkeln.

In Kaxamalka beteten sie einen grossen Sandberg an. 6) Ja sie beteten wilde Thiere an, bamit sie nicht beschädiget wurden. Die Könige in Peruwurden gebalsamet zu Kusko

D 2 m water bens

¹⁾ Sonnen Tempel. 2) Sonnen Opffer. 3) Sonnen Berehrer. 4) Kinder der Sonne opfe fern. 5) Erde/ See/ Brunnen/ Berge/ Regens bogen verehren. 6) Sandberg anbeten.

bengeseift, und allda von jedermann vor einen

bit

bel

ne

W

gel

(4)

ab

fic

Fu eil

ge

d

ir

1

Gott angebetet. 1) p. 345. 346.

Vor die Wohlfahrt ihrer Könige opfferten die Peruer die schwarzen Hunde Apunkos. 2) p. 348. Wann ein König kranck war, tödtes ten und opfferten sie ihre Kinder, 3) damit er wieder genesen möchte. Ja ein krancker Waster opfferte bisweilen seinen eigenen Sohn dem Virakocha, 4) damit er genesen möchte. P. 348.

Johann von Torre ein Kriegsmann Pizarri, fand im Chal Hika in Peruein Grab, und darinnen einen Schatz von 80000. Eronen Goldes i) samt vielen Turchissen und Sma

ragben. p. 362.

Diego Zenteno ein Spanischer Haupts mann, der in der Schlacht Pizarri mit dem Uns ter-Könige Vela samt dem Unter-Könige ges schlagen ward, hat sich aus Furcht 6) für Pizarro ein gant Jahr lang, in einer Höhlen unter der Erden verborgen gehalten, 7) bis der Stadthalter Gaska angekommen. p. 363.

Um Quito herum ist das Salt grau und bit

¹⁾ König-Leiche anbeten. 2) Hund-Opffer vor Königs Wohlfahrt. 3) König Kranckheits-Eur. 4) Kinder-Opffer vor Krancke. 5) Schatz im Grabe finden. 6) Furcht. 7) Versterfung.

11

11

2)

89

19

Qe

-

¢.

T-

10

n

Q1

És

16

24

í-

22

B

10

or

Ľ. 111

bitter, 1) ba giebt es Schweine, die ben Ras bel auf den Ruden haben, 2) 370.

Der Bogel Xuta in Peru ift fo großals eis ne Gang, und wird in Baufern gehalten, 3) wie ben uns die Banse. Go auch der Dos gel Maka der fleiner als ein Hahnift, und sehr schöne Febern hat. 370.

Die Fische Bonitas in Peru sind hauffig aber verursachen das Tieber. 4) p. 370.

In Puerto Vejo in Peru regnet es 8. volle Monden nach einander. 5) p. 370. und fängt fich der Regen im Wein: Monath on.

Die Muffe, fo um die Stadt Zamora in Peru wachsen, verurfachen, so man sie roh iffet, einen gehligen Todt, 6) gefocht aber sind sie aesund. p. 370.

Dren Flusse um die Stadt Zamora führen

schönen Gold Sand mit sich. 7) p. 371. Die Sollander unter Spielbergen fiengen in Peru einen fehr feltsamen Bogel, 8) und zwar auf der Insul Labes: Er war 2, Ellen hoch, 3. Ellen bid, mit dem Schnabel einen Apler

¹⁾ Bitter Gala. 4) Schweine haben den Ra. bel auf dem Nücken. 3) Sauß-Bogel. 4) Fisch Bonitas schafft Fieber. D Regen 8. Monat. Nuffe todtlich roh gegessen. 7) Gold-Flusse. 8) Bunder Dogel.

Adler, mit dem Salfe einem Schafe gleich, und hatte einen Ramm auf dem Ropff. p. 372.

111

fin

10

40

M.

5

11

50

In der Landschafft Qvixor sind viel Granadill-Bäume, sind trefflieh gut vor hitzigen Fieber. 1) Ihre Bluthe ist roth und weiß gessprengt wie eine Sonne: biffnet sich 3. Stunden nach dem Aufgang der Sonnen, und schliesset sich wieder gegen Abend 373.

Der Fluß Maranon 2) in America ist ein ner der grössesten, läufft über 800. Meilen, und ist sein Mund wohl 15. Meilen breit. p.

376.

Um Puerto Vejo wehnten bie Menschen

auf lauter Baumen. 3) p. 377.

Um Qvito findet man Holy, daraus das Hart Elemi fleußt, welches die Leichen, die man daraus balfamt vor aller Verfaulung

und Verwefung bewahrt. 4) p. 377.

Die Stadt Lima oder Los Reyes liegt überaus wohl, 5) die Lufft ist gemäßiget, die Sonne wird nimmer mit Wolden bedeckt, nimmer hört man donnern, nimmer kommen Regen, als allein bisweilen Thau, ja alles hiers um

¹⁾ Granadill wider Fieber. 2) Fluß Maranon. 3) ABohnen auf Baumen. 4) Leichen Verwesstung schaffen. 5) Lustiger Ort wo kein Donner noch Regen.

um ift soluftig, dog man seines gleichen nicht findet. p. 381.

Das Holy so im Thate Lima wachset, ift so gar vergänglich, 1). daß es in 3. Jahren

gank, rourmstichig wird. p. 38e

Im Chat Lima wachft ein wunderl. Rraut mit gelben Blumlein, 2) Diefes heilet eine Wunde ob sie schon faul ift, dagegen frist sie bas gesunde Fleisch, wenn dis darauf geleget wied, biß an die Knochen. 381.

Das Thal Chilca ist unfruchtbar, 3) es fällt nimmermehr Regen da, befeuchtet auch tras durre Erdreich fein Flug ober Bach, nur

Chau fallt: p. 382.

II

3

175

0

13

1,

tt

18

ie

lg

at

110

t,

en

ers

111

n.

325

168

Ben der Stadt Arequipa giebt es am Fluß ke Qvilpa sehr groffe Gener, 4) derer Flügel wehl 16. Sande lang sind: p. 384.

Da ist ein Schwefel Berg, 5) ber stets brennet und offt flammenden Schwefel auss

wirfft. p. 383.

Die Geer Bogel Alcatraces findet man auch da, aber ihr Bleisch ist todtlich. 6) p. 384-In America und in specie in Peru sind treffs D 4

²⁾ ABunderlich Beile. 1) Holk wurmstichig. 3) Unfruchtbat Ort. 4) Gener groffe. 5) Schwefele Berg. 6). Sece Wogel Fleisch tode hich.

(E)

1)

Pe !

1981

CU

(el)

3.

au

hin

un

R

he

23

m

ur

ui

fl

fo de

1

treffliche Slusse, als:1) Apurima, Mojobomba, Quilca, Pisco, Lunagvana, Gvaman, Rio de la Plata, Chongo Tumbes, Kaxas Parkos, Bilkas, Abankai, Inkai, Xauxa, Vinake, Okonna, Kamana, Tampoballa.

Wann der Peruanische Konig Grainakapa zuweilen jagte, 2) bekam er wohl in einer Jagt

auf 40000. Schaafe. p. 391.

Der Gold-reiche Fluß Karavaja 3) der aus ben Bergen Andes entspringt, sührt seines Gold mit sich. p. 392.

Das allerbeste Gilber in Potoli 4) heist

Catilla oder Tacana. p. 399.

In Peru ist die Pflanke Tukumaja ober mirabilis Pejuana, 5) sehr schon und wohlries chend, die Blüte hat zerken Farben, Purpur, weiß und gelbe. Diese Blüten sind des Nachts zu, machen sich aber so bald man ein Licht dars an hält, auf. 6) Die Wurkel davon ist eine treffliche Arkenen wider die Basser, Sucht. 7) p. 399.

BRASILIEN.

Er Fluß Franciscus in Brasilien ist im

¹⁾ Flusse Americæ. 2) Jagt gut. 3) Golde Flus. 4) Silber. 5) Schöne Pflange. 6) Liche tes Krafft. 7) Wassersucht Eur.

Sommer sehr starck, aber im Winter seicht, 1) sein Ursprung ist bis dato noch unbekandt. p. 406.

Hier sind die erschrecklichen grossen Klips pen Kakoeras, 2) darüber der Fluß Franciscus mit schreckl. Geräusche fällt. p. 406.

2

3

30

8

10

10

7)

11

31

الم

Unter der Sonnen 2Bende wird Brasilien sehr geplagt von den Ameissen. 3) Diese sind 3. mahl groffer als die Europaischen, frubeln auf gebahnten Wegen über Feld und Busche hin, gange Meilen dicke hinter einander her, und verschleppen sehr viel Korn. Wenn die Regen Dondenihren Unfang nehmen, erho hen sie ihre Locher, damit das Wasser ihren Vorrath nicht verderbe. Doch hat dieses Ungezieffer einen groffen Feind 4) am Tamandua, 5) dieser ift so groß als ein hund, und wird in 2. Gattungen getheilet in Gvaku und Miri, die Gvaku sind groffer, die Miri fleiner. Diese Thiere ob sie gleich flein, und sonst niemanden leicht anfallen, so bringen sie boch das andere Wild, ja Tiegerthier selbs sten mit solcher Grausamfeit um, benn sie das gefassete nicht ehe loß lassen, als big sie selbst \$ 5 por

¹⁾ Fluß Franciscus seltsam. 2) Klippen. 3) Ameissen groß. 4) Antipathis. 5) Tamandua boß Thier.

3

bri

00

St.

100

un

ro

De:

110

0

he

be

10

B

वा

1

i

wor Hunger sterben, 1) absonderlich schlägt der Miri seinen Schwanz um die Baum, Zacken, und schnüsselt also mit der 2. Fußlangen Zungen die Locher durch und frist die Ameissen. Raum sindet man ein Thier, das ein so hartes Leben hat als dieses, 2) denn ob es schon mehr als 12. Tage gehungert und denn lebendig geschunden wird, so lebet er doch noch etliche Stunden. 407.

In Brasilien sind in den Seen die sehr krumm gebogene Baume, Mangle oder Mangves 3) welche ihre Wurzeln dermassen nes ben und im Wasser ausbreiten, daß aus der selben immer wieder neue Baume, die eben so groß werden als der Mutter Stamm, ausschiessen und alten Zugang verhindern. 340.

Die Brasilische Busche sind sehr groß, 4) und manche über 300. Meilen lang, haben so hohe Bäume, 5) darüber kein Pfeil schießsen kan, und deren Stamm so dick ist, daß man eine Schute daraus hauen kan, darinn wohl 150. Männer sipen können. p. 408.

Es wachsen in Brasilien viel wohlriechende Baume, und auch die schone farben, als der Baum

¹⁾ Sterben mit Feinden aus Nache. 2) Hars tes Leben. 3) Weitsbreitender Baum. 4) Große Le Walder. 5) Hohe Baume.

Baum Ibirapitange, 1) welcher das BrasilienHolz giebt, dieser Baum ist sehr hoch und
breitet sich sehr aus, die Rinde ist schwarz voller Dornen, die Blätter bleiben allezeit grün, 2) und sehen aus wie das Buchsbaum, Laub, die Blüte ist gelb und wohlriechend, wenn diese abfällt, kommt eine Frucht so breit und länglicht ist, dunckel grau und mit kleinen rothen Bohnen gefüllet. Das oberste Holz des Baumes färbt nicht, sondern nur das skammende, welches mit grosser Mühe zu Schisse gebracht wird. p. 408.

Der Baum Tataiiba wachst am Strande, bessen Holk gesotten giebt eine sehr schone gels

be Farbe. 3) p. 408.

ij

8

83

)t

1-

les

1

10

4)

en

eis

aß

111

De

13C

m

ats

Die Europäischen Pflanzen und Kräuter, welche weiche Wurzeln haben, bekommen in Brasilien holphafftige. 4) p. 408.

Die Europäischen Bohnen wachsen hier so hoch, 5) daß sie über die hochsten Baume hin:

auf steigen. ibid.

In Brasilien ist niemahls ein Erdbeben ger spüret worden. 6) ibid.

Die

¹⁾ Brasilien-Holf. 2) Blatter stets grun. 3) Baum farbt gelbe. 4) Baum Derwandelung in andern Boden. 5) Bohnen wachsen hoch. 6) Erdbeben keines.

Die Drachen und Schlangen hier sind dem

Menschen sehr gefährlich, 1) p. 409.

Die Brasilier bekommen kein graues Saar noch Glaze, 2) man findet auch keine Diss gestalt unter ihnen: e.g. Höckerigte, Lahme, Ubersichtige. p. 409.

Wer mehr hat als ein ander, ber theilt bem

Mothleidenden mit. 3) p. 410.

In Brasilien sind die kleinen Fischlein Piapa und Pikiringa bekandt. 4) ibid. Hier wird der Tranck Aipii gemacht, und zwar also: erstlich kauen die alten Zahn-losen Weiber die Wurzel Aipima Kaxera zu einem Brey, 5) welchen sie in einem Topff sieden, darauf gieß sen sie Wasser, lassen es kochen, und hernach gahren. p. 410.

Der Tranck Nanai, welcher aus der Staus de Nana ober Anaas gemacht wird, macht sehr

bald truncken. 6) p. 410.

Wer unter ben Braliliern am beften fauffen

fan, erlangt die meiste Chre. 7) p. 411. In Brasilien bekommt man schone Febers

busche von Wogel Arara. 8) p. 412.

Die

fin

81

প্তা

fei

10

len

im

明の

Fa

bel

die

p. 4

ter

bri M

te.

23

17.75

¹⁾ Drachen und Schlangen gefährlich. 2) grau Haar nie kriegen. 3) Hilfforeich. 4) Kleine Fische. 5) Tranck wie Biergekaut. 6) Tranck Wanai macht truncken. 7) Sauffer Ehre. 8) Bogel Federbusche.

Die Brasilianer absonderlich die Tapuger sind grosse Menschen: Fresser, und führen ihre Kriege nur deswegen, daß sie Wenschen: Fleisch friegen. p. 412.

In ber Brasilianischen Sprache findet sich

fein F. L. S. Z. rr. 1) ibid.

Die Waimorer ein Bolck in Brasilien sind so starck, 2) daß sie ein Pferd, welches im vollen Rennen ist, aufhalten können. 414. Ja solcher 5. dörssen wohl eine Zuckermühle, dar, innen ben 500. Arbeiter sind, anfallen 3) ibid. Doch sind die Waitakaser noch größer und starcker. p. 415.

Das Gewächse Uruku giebt schone rothe

Karbe. 4) p. 415.

Nirgends sindet man mehr Gold und Ebelgesteine als in den Bergen Pinos, 5) welche von den wilden Biserern bewohnt werden.

p. 416.

Ŋ

11

a-

1:

ic (?)

1

f

18

)[

113

ris

)it

au

116

10

8)

Wenn ein Jüngling unter den Marakitern oder Tapujern sich beweibern will, 6) bringt er dem Vater der Jungfer Honig und Wildpret zum Geschencke. Dem Brautigam

¹⁾ Sprache ohn F. L. S. Z. rr. 2) Starcke Leuste. 3) Verwegene Leute. 4) Nothe Farbe. 3) Berge voll Gold und Edelgesteine. 6) Hens rath.

gam durchbohrt man 4. Tage vor der Hochzeit bende Wangen mit einem scharffen Holk. 1) p. 418.

Die Tapujer haben gantz keine Religion, nur dem Siebengestien beweisen sie eine

Göttl. Ehre. 2) p. 419.

Die Tapujer zieren sich mit den Febern des Bogels Kosetug. Die Tapujer effen nicht das Fleisch ihrer Feinde, 3) sondern Freunde, und wollen hiedurch die sonderliche Liebe gegen

Die verstorbene zeigen. p. 419.

Der Teufel redet offt mit den Tapujern und hat Arzisseoski selbst dessen Stimme aus dem Susche gehöret, 4) welche sehr kleinlich war, und nichts anders klang, als wenn man in eine Pfeisse geblasen. Einsmahls geschabe bei einem solchen Unterreden ein artig Exempel. Ein Soldat aus der Arrier-Garde des Arzisseoski schlich sich heimlich davon und versteckte sich unter die Sträucher, als man ihn kaum wieder gefunden, liess er aberzmahls davon, als man ihn examinirte, sprach er mit einem Side, daß er in 10. Jahren niezmahls zu Wott gebetet, 5) daher ihn solch Schres

¹⁾ Bräutigams Zeichen. 2) Sieben Gestirn verehren. 3) Menschen Fresser. 4) Teusels Stimme. 5) Furcht wegen unterlassenem Gebet

Schrecken ankommen, als er den Teufelunter den Tapujern sißen gesehen, weiler sich befahret, er mochte ihn kennen und davon suhren. p. 421.

Im Meere Igtug ben den Tapujern darff niemand wegen der vielen beissenden Fische

(chwimmen. 1) p. 422.

10

)t

21

n

n

18

th

111

11

ig

1-

m

B

r

dh

18:

d

ics —

m

10

Leute so aus einem Europäer und aus eis ner Mohrin gezeugt, heist man Mulaten. 2) p. 423.

Die Brasilier masten bie Gefangenen 5.

Monden, 3) eh fle sie schlachten. p. 432. In ber Brafilischen Inful S. Sebastian giebte

sehr gefinde Petersilien. 4) p. 424.

Der Fluß Janeiro ist ungemein Fisch reich 5) p. 425. so sind auch die Flusse Paralva, Manangea, Hasemeri, Irisidi &c. so Fisch reich. Die Fische Piratiapua, so man in diesen gemeldeten Flussen überstüßig fängt. item Die Fische Paru sind gant fremde Fische. p. 425.

Der Fisch Grebuku ist lang, 6) hat eine scharsse beinerne Schnauße, sein Schwanz besteht in 2. Hörnern, seine Floßsedern sind scharss, seine Yaut ist dicke, und voll Stae

cheln

¹⁾ Beissende Fische verbieten schwimmen. 2) Mulaten. 3) Menschenz Wassung. 4) Petersilie. 5) Fischeriche Flusse. 6) Fisch Grobuku greus.

deln. Dieser groul. Risch verschlingt die groß festen Fische und Menschen, ja bisweilen schiefe set er mit seiner Schnaute durch ein Schiff.

p. 452.

Noch greul, ist der Fisch Abakaruaja, 1) er ift breitlicht rund, hat unten 2. grune Floße federn, und oben eine, hat eine glatte Saut, Silber farbene Augen, fo erfdredt, anzusehen wenn er gefangen wird, grunst er wie ein

Schwein, ibid.

Auf dem Berge Mestre Alvarro 2) in ber Lands : Haupemannschafft des Beil. Geistes giebte fehr feltsame und grausame Thiere, und Darunter die erschreckliche groffe Schlange Boigraku, 3) die biß 24. Schuh lang ift, und Bocke, Dachse, Menschen, Birsche friffet, boch wird sie von den Umeissen getöbtet, 4) welche ihr in Leib friechen. p. 426.

Den Bogel Jabikugvaku findet man in ber Lands Hauptmannschafft bes Beil. Geistes, 5) ist groffer als ein Storch, hat einen langen Dicten Schnabel ohne Zunge, auf dem Ropff eine 4eckigte Pfaffen Duge von weiffen Leis nen, meiftens weiffen Febern, ohne bie

Schlags

1

11 b

11

11

9

0

¹⁾ Kisch Abakatuaja guinkt. 2) Berg Mestre 3) Groffe Schlange. 4) Ameissen Alvarro. totten Schlange. 5) Schon Vogel ohn Zunge.

Schlagfedern, welche wie Rubinen blincken.

p. 426.

195

Ť.

I)

13:

i,

113

in

er

ęŝ

10

36

10

t,

4)

199

B,

en

off

eis

die

gs

tre

Ten

Porto Seguro heist so viel als ein sichrer Hafen 1) liegt in der Lands Hauptmanschafft Porto Seguro in Brasilien, und ist ein Safen von allen Winden beschirmet. Darum er

auch der sichere Hafen heist. p. 426.

Auf der Sud-Seiten des sichern Hafens sind die Sand: Bande Abrothas 2) 26. Meis len vom Lande, welche sehr groß sind. Hier verungluckte An. 1629. ant andern Pfingsttas ge das Schiff Batarreu, 3) worauf der Obers fte Pelsart war. Den gangen Schiffbruch und Rettung auf 2. Klippen. vid. p. 427.

In den Flussen Mokuripe, 4) Karuvelas und Lukurn find die Wasser, Schweine Kapibara, 5) diese haben furge Pfoten, Borften in Ohren, einen dicken Leib und Ropff miteis nem Barthe am Ruffel und neben den 2. frummen Hauer-Zähnen noch 24. andere in den Rienbacken, 6) haben feinen Schwank, fressen Graf und Sträucher, des Nachtes machen sie ein groß Geschren, sie lauffen nicht geschwinde aber schwimmen geschwinde, p.428. Das

²⁾ Sand Bancke. 1) Sichrer Hafen. Schiffbruch in Pfingsten. 4) Flusse. 5) ABas ser/Schweine. 6) Zähne.

Das Thier Tapijerete 1) ift fast wie ein Schwein, doch ift es fo groß als ein junger Ochf, hat eine obenher hangende Schnaut, viel Zähne, glatten Schwang, ift fehr geil, verdirbt des Nachts die Baum-Früchte den Tag über schläfft es in dicen Baumen. p. 428.

Die Kaninchen Paka 2) sind so groß und fett als ein Schwein, grungen auch fo, haben feinen Schwang, und fehr wohlschmeckend Bleifd), folder Kaninchen find 5. Arten (1) Paka, (2) Tapefi, (3) Agati, (4) Karia Kobaja,

(5) Asperea. p. 429.

Der Palmenbaum 3) ist sonderlich zerlen Gattung in Brasilien Tukum und Airi. Der Tukum hat dunne Zacken mit langlichten Blattern, und eine Frucht wie Pflaumen, welche ben 3. hunderten zusammen hangen, und den Schweinen zur Mast dienen, sie geben ein schones Del, von den Blattern fpins nen die Brasilier ein starckes Garn. Palmbaum Airi machst viel hoher als der Tukum, hat lange Blatter, einen Gramm mit scharffen Dornen und eine runde Frucht, die man aber nicht iffet, das Holz ift schwarz und so schwer, 4) daß es im Wasser untersindet, aus

¹⁾ Thier Tapijerete schadlich. 2) Kaninchen. 3) Palmbaum. 4) Schwer Holk.

aus demselbigen pflegen die Brasilier ihre Streitfolden zu machen, denn es ist hart. p. 429.

Die Wogel Kokos in der Landschafft Porto Seguro sind wie die Reiger, 1) doch weit

schöner. p. 429.

1

d

0

19

b

r

17

37

77

27

ns er

it it

ie

10 2t,

18

Die Gvaimurer sind die allerwildesten Wolder in America, 2) wohnen in der Lands-Hauptmanschafft Isleos in Brasilien sind so groß als Riesen, 3) weiß, und sühren schreck-liche große Bogen und Pfeile, leben ohne Nauser unterm frenen Himmel wie die wilden Thiere, verschlingen das Menschen Fleisch wie die Tygerthiere, und sechten nie Schaarweise, sondern jeder lauret absonderlich, sie fressen ihre eigene Kinder selbst. 4) p. 430.

Die Insul Mare liegt ben Bahia Todos los sanctos ist einer Stunde gehens lang, das ben liegt auch die Monchs: Insul, 5) so eben

so groß. p. 431.

In der Insul Taperika ben Bahia Todos los sanctos fangt man am Strande sehr viel Wallfische. 6) p. 432.

Das Zucker-Rohr 7) pflangt man so: Erste

¹⁾ Reiger Kokos. 2) Wildes Volck. 3) Niesen. 4) Eltern fressen Kinder. 5) Monchs-Jusiul. 6) Wallfisch Fang. 7) Zucker-Nohr.

lich pflugt man bas Feld, reiniget bas Um fraut, macht Furchen, und feget die Bucker Pflangen darinn fo bichte, daß die Spigen ein: ander berühren. 3m Sommer muffen bie Gruben mehr als am Binter mit Erbe gefüls let werden, damit die Sonnen Bige die Bur-Bel nicht verbrenne. Je mehr das Rohr befeuchtet wird, ie eher schieft es in die Soh. In 10. oder 12. Monden wird es reiff. Der Neu-Jahrs-Mond und Erndte-Mond sind jum Pflangen die beften; bas reiffe Bucher Rohr wird abgeschnitten, und bleibt bigweis len bif übers Jahr auf dem Felde liegen, uns terbeffen wachft bas neue, welches offt zugleich mit den alten gemahlen wird. Doch wenn es langer als 2. Jahr steht, wird die Gußigkeit allmählig verzehret, und das Rohr verdirbt. Die jungen Pflangen, fo man in gutes Erds reich gefest, und wohl in acht nimmt, bleiben wohl biß 50. Jahr gut. Aber wenn sie in durres Erdreich gepflanget werden, muffen wohl alle 5. Jahr andere gepflanget werden. P. 432.

In den Zuckermühlen werden offt in 24. Stunden wohl 40. Juder Holz verbrannt. 1)

P. 433.

Wann

100

¹⁾ Zucker-Mühlen fodern Holy.

Wann der Zucker siedet 1) und man etliche Tropsfen Oel hinein giesset, wird er zu keinem Zucker; so verdirbt auch Citronen Safft den siedenden Zucker. p. 434.

13

1:

18

115

Y's

199

1).

er

10

119

111

d)

eŝ

eit

st.

Di

en

en

17.

4.

I)

nn

In der Welt See um Pernambuck ist viel Seelaub, 2) welches bisweilen eine Stunde gehens lang, auch wohl 16. Füsse breit ist. Wenn sich die Schiffe darein verwickeln, könsnen sie nicht von der Stelle dis das Laub mit grosser Muhe in Stücken gehauen wird. p. 434.

Daselbst ist die See sehr Fischereich, 3) und fängt man da mehr als man ausessen kan, man darff nur einen Nagel an einer Leine hencken,

so hat man bald einen Fisch. ibid.

Die Hainen 4) sind grosse Jische, um Pernambuck giebts viel, ihr Fleisch weil es thras nigt ist, wird nicht gessen; aber das Gehirn ist eine treffliche Argenen wider den Stein. 5)
434.

Peter Peterssohn Hein hat mit Heinrich Lonken die Spanische Silber-Flott vor Ma-

tanka weggeschleppet. 6) 436.

Manche Zucker Mühle sicht aus wie das beste

¹⁾ Antipathie, Zucker verdirbt. 2) See-Laub verwirrt Schiffe. 3) Fisch/reich. 4) Hainen, 5) Stein-Argney. 6) Silber-Flott erbeutet.

beste Dorff, 1) denn es giebt viel Wohnungen da herum, darinn die Leute und Sclaven so den Zucker bereiten und etliche 100. auss machen, wohnen, so fahren auch die Schiffe zu und ab. p. 438.

Das meiste und beste Brasilien-Holtzwäche set im Busche el Gran Matte de Brasil. Der größte Kauffhandel aber mit diesem Holtze ist

im Dorffe Laurentz. 2) p. 438.

Ben der Insul Itamaraka ift fehr viel Bra-

alien-Holf ibid.

Auf dem Gebürge Kupaguao in Paraiba findet man eine souderliche Gattung füstlischer grüner Steine, 3) welche die Eingebohrs ne durch die Lippen zum Zierath stecken. Eben diese Steine genesen das Bauchweh, 4) so bald sie auf den Bauch gelegetwerden, p. 439.

In Paraiba ist der Raubvogel Ouyraouafsou 5) weicher 2. mahl grösser ist als ein Adter, von überaus schönen Federn und dermass sen starck, daß er Schaase, Hirsche ja Menschen antastet und zerreisset. p. 439.

Der Vogel Moiton 6) ist sehr schön, sein

¹⁾ Zucker-Mühlen. 2) Brasilien-Holy Handet. 3) Steine Lippen Zierath. 4) Bauchweh Eur. 5) Grosser Mauh-Dogel Ouyraouassou. 6) Vosgel Moiton mit 1. Eron.

ganter Leib ist weiß und schwartz. Auf dem Kopff ist eine Erone, sein Fleisch wohlschmes ckend. ibid.

4

t

F

da

34

is

rs

11:

0

9.

16-

0:

as

1115

in

ens del,

ur.

30%

Der Bogel Toukan 1) ist wie eine Rins gel Taube, boch hat er einen 10. Daumen langen und breiten Schnabel/ die Brust ist voll Pomeranten rother und Carmesinsroth umringter Flecken, im übrigen ist er Schnees weiß, der Rücken roth und der Schwanz samt den Flügeln Pechschwarz, ibid.

Die Staude Jarammacarou 2) wächst die der als ein Bein, 12. Kusse hoch, ist auswembig grün, inwendig weiß voll Körner doch ohene Blätter, hat eine Carmesinerothe Blüte mit blauen Streiffen, daraus eine Frucht als eine Faust wächst, so auswendig roth, von inwendig weiß und voll Körner ist, so fast wie Joshannes Beeren schmecken. p. 439.

Im Fluffe Paraiba ist der Fisch Gvaratereba, 3) welcher, wenn er in die Sonne geleget

wied, flinckertwie Gold. ibid. Ben Paraiba giebt es in der See Rochen, so einen sehr laugen Schwanz haben, diese les gen täglich ein En 4) mit einer Everschalen wie

r) Begel Toukan breiteschnäblicht. 2) State de Jarammacarou. 3) Fisch Gvaracereba. 4) Fisch so Eper legen.

wie die Buner, schwimmen ohne Floffebern, haben einen gifftigen Stachel, werden in viel Gattungen getheilet, darinn die vornehmsten Narinari und Jabebara, sie stellen den andern Kischen nach, und können sich 40. Menschen an einem Narinari satt effen. Wenn fie eis nen ftechen, das schmerkt überaus, 1) und wird solcher Stich geheilet durch die Leber besselben Risches 2) ober Asche bes Stachels. P. 440.

Der Bach Dos Contas hat unzehlbare Klips ven, 3) (lieat 8. Meilen von Porto Seguro)

p. 440.

In der Inful Noronho ift ein Baum, fv eis nem Lohrbeer Baume ahnlich, und eine folche Rrafft hat, daß, ber mit der Sand über feine Blatter streichet, und hernach die Augen berührt, auf 4. Stunden blindwird, und schrecke liche Schmergen fühlet, 4) dagegen ist das felbst noch ein ander Baum, so die Blindheit genaset. p. 441.

In Maragnan befommt man die rothe Kars be Roukon 5) und besten Balsam. 6) 442.

Die Crystall: Relsen 7) sind harter als Des

mante

¹⁾ Schmerkl. Bunde. 2) Leber vom Rifch beil. 3) Klippen. 4) Baum macht blind und fes hend. 5) Rothe Farbe. 6) besteri Balsam. 7) Crys stall Fetsen.

mante, dergleichen an der See um Maragnan hin und her rothe und weisse gefunden werden, man nennt sie daselbst Allenkun. 1) ibid.

Die Pokoeire ist eine Staude in Maragnan, 2) diese wenn sie nunmehr die Früchte, die sie trägt, hervorbringt, verwelckt sie bald, aber aus der Wurzel kommt neben dem Mutz terstamme eine neue Staude herfür, und les bet sie als in den Sprößlingen. p. 443.

Die Bananas 3) eine Staude in Maragnan, haben Blatter so eine Klaffter lang, und

2. Ruß breit sind. p. 443.

t

Č\$

1

1)3

Quajeroua ist ein überaus wohlriechender

Baum 4) in Maragnan. p. 443.

Der Baum Junipap in Marignan hat Aepfefel, welche so man sie kauet, geben sie einen welssen Safft, der Pecheschwart farbt. 5) ibid.

Der Baum Vua Pirup in Maragnan bluht sehr schon, 6) die Blum ist gelbe, blau und

roth und sonsten angenehm. 443.

Der Baum Pekei in Maragnan ist ein sehr bicker Baum, 7) daß 3. Manner ihn kaunt umflafftern konnen, seine Frucht, so 2. Käuste groß,

¹⁾ Allenkun. 2) Staude Pokoeire Mutter Bild. 3) Bananas groß blåttrig. 4) Wohlries chender Baum. 5) Aepffel farben schwark. 6) Blühender Baum. 7) Dicker Baum.

groß, hat in der Mitten einen stachlichten Stein, welcher den Mund im Essen sehr versletzet, und darum mit Vorsichtigkeit muß gesten werden. 443.

Die Karovata in Maragnan (ist eine Erdsfrucht) die sehr angenehme Früchte hat und

viel. 1) p. 444:

Vua ist eine Gattung der Melonen das selbst, 2) so groß als ein Kopff, voll lieblichen Saffts, wenn sie von sammen geschnitten wird, sch melnet sie zu einem Wasser, das susser ist als Zucker und sehr erfrischet. ibid.

Die Burkel Manioch 3) der Staude Manieup wird zu Mehle gestampt und an statt

Brods gebraucht. ibid.

In Maragnan sind die großen Feldhuner Nanhououasson genannt, 4) so groß als ein Rappaun, haben blaue Federn und legen blaue Ener. Der Bogel Ourou har einen Hahnkamm, ibid.

Die Fledermäuse Andheura 5) geben bes Machtes ein schrecklich Geleute von sich, beise fen die schlaffenden Menschen, und saugen ihr

Blut

¹⁾ Erd-Frucht lieblich. 2) Melonen Vua. 3) Wurkel Manioka giebt Brod. 4) Feld-Huner. 5) Fledermäuse sthädl.

Blut so farct, daß es faum fan gestillet wers ben. ibid.

Der Strauß Jandou I) ist so groß als ein

Mann und läufft sehr. ibid.

Der Truthalm Falian in Maragnan läufft so schnell, 2) daß ihn kein Hund einholen kan. P. 444.

Der Fisch Piraopi ist 6. Fuß lang, dicket als eine Biertonne 3) und schmeckhafft. So ist auch der Fisch Kamaoroupoui ibid. Der Fisch Ougri riecht nach Moskes 4) ibid.

Der Fisch Rambouriouasson 5) hat einen heflichen Schweins Ropff und mit gelben Schuppen gewapneten Schwank, ibid.

Der Roche Janebouire in Maragnan ist einen Fuß dick, 2. Klafftern lang und auch so breit, hat auch einen Schwanz, so anderthalb Klafftern lang, und in der Mitten einen großen Stachel hat, damit er eine so gefährliche Wunde sticht, 6) daß man das verlezze Glied absezen oder abschneiden muß. p. 414. Eben dergl. gefährliche Stiche giebt der Fisch Nazinari.

Der Schwerdt-Fisch Arzonana 7) ist 9. Ruß

¹⁾ Strauß. 2) Truthahn lauff schnell. 3) Ducker Fisch. 4) Wohlviechender Fisch. 5) Greul. Fisch. 6) Schadl. Fisch. 7) Schwerdt Fisch.

Fuß lang, hat eine sehr harte Haut und ein Schwerdt 3. Füsse lang. Der kleinere Schwerdt Fisch hat ein Schwerdt 2. Füsse

lang. ibid.

Der Fisch Pakamo in Karamouron sind dem Aal 1) und Peiskern gleich, und werden unter den Steinfelsen häussig gesangen. ibid. solche sind in der Insul Maragnan anzutreßsen, als der Fisch Pourake, ist 4. Füsse lang, und hat grüne, blaue, rothe und weisse Flexten und Streissen. 2) Seine Haut ist so hart, daß sie mit keinem Degen kan zerstossen werden, und darum fragt er weder nach Dezen noch Stossen, 3) ja bewegt sich nicht eins mahl, wenn er geschlagen wird, wo er sich aber zuweilen bewegt, verursachet er im Arme des Schlagenden solche Schmerken, 4) daß er von Stund an zur Erden fällt. p. 445.

Der Fisch Kauriinata schmedt überaus gut,
4) als irgend ein Fisch schmecken fan, und ift

dent Karpffen gleich. ibid.

Der Fisch Pirain ist roth und gelb, ohne Schuppen, hat so scharffe Zahne, die wie eis

ne

¹⁾ Aal gleiche Fische. 2) Bundsfärbiger Fisch. 3) Harter Fisch. 4) Kramb und Schmerk vers unsachender Fisch. 5) Wohlschmeckender Fisch wie Karpsfen.

ne Scheere schneiden. 1) Eben solche Zähne hat der Fisch Opean, Tarechure, Parati, Jeron. p. 445.

Die Krabse Oussa 2) haben rauche Beis

ne. ibid.

0

I

3

8

Die Krebse Aoura-Oussa sind weiß und les sen den Amber an der See auf, 3) und tras gen ihn in ihre Löcher. ibid.

In Maragnanischen Flussen sind die über:

aus grosse Erocovill Gakire. 4) ibid.

Die Muscheln Xerouron und die Austern

Reri 5) schmecken sehr gut. ibid.

Die wilden Schweine Tajassou haben offt oben ein Lufft Loch, 6) so einen angenehmen

Beruch dampffet. ibid.

Die Stachel Schweine 7) ober Sau Igel Koendon sind so groß als ein Wild Schwein, haben eine Schnauße wie ein Haase, 2. lange Zähne oben und 2. unten, Ohren gleich den Menschen, und sehr harte Stacheln 3. Häns de lang, die Vorder Füsse sind einem Dachse gleich, die hintern einem Beeren. Sie wehr ren sich trefflich mit ihren Stacheln, bleiben den

¹⁾ Hisch mit Zähnen. 2) Krebse. 3) Ambra lesen Krebse. 4) Crocodill grosse. 5) Austern. 6) Wilds Schwein Tajassou hat ein Luste Loch. 7) Stachels Schweine.

ben Winter so lang in Lochern liegen, als ein

Bar feine Jungen trägt. p. 445.

Die Ameissen, Sucher Tamandula 1) in Maragnan haben einen Kopff wie ein Schwein mit einer spitzigen Schnauze, Hunds Ohren, Haare wie Pferde, Fusse wie Ochsen. ibid.

Das Thier Tapureete 2) sieht einer willben Ruh gleich, nur daß es langere Ohren, turgere Beine, kurgern Schwans, scharsfere Zähne, und keine Hörner hat/ in seinem Kopff findet man den Bezoar-Stein. 3) p. 445.

Die Armadilloen 4) in Maragnan haben Füsse wie Ferckel, Thren wie Winde Junde, sehr lange Schwänze, und sind zerlen Gatztung der Armadillo, Quassan ist so groß als ein Schaaf, der Tatouete wie ein Juchs, der Konati auch so groß. ibid.

Die wilden Kaken Margau 5) in Marag-

nan haben ein sehr schones Fell. ib.

Die Luchse Janouare und Leoparden Soualfovaran sind schon, aber sehr grausame Thies re. 6) ibid.

In Maragnan ist das langsam sortsriechens be Thier Ai 7) oder Unau sehr heßlich, es hat

¹⁾ Ameiß-Sucher. 2) Thier Tapurecto. 3) Be-20ar im Kopff. 4) Armadilloen. 5) Wilde Raten. 6) Luchse-Leoparden grausam. 7) Langsam Thier Ai.

hat einen runden Ropff voll grauer Saure wie ein alter Pann, an jeder Pfote 3. Klauen, so eines Fingere lang find, Bahne wie ein Lamm, eine glatte erhobene Dase, fleine Augen, fleis ne Ohren, einen vermusten Schwant wie ein Zucker hut, über den gangen Leib Afche graues langes Haar, und ift so groß als ein mäßiger Fuchs. Es steigt gar langsam auf Die Baume, und fommt nicht eher herunter biß es alles Laub abgefressen. Es sist biße weilen auf ben hohen Baum Backen wohl 20. Tage ohne Speise, bes Rachts giebt es einen Laut von fich, und ist so langfam, bag es in 24. Stunden kaum 50. Schritt friedzen fan. P. 446. Man findet es in Gvajana in groffer Menge, p. 614.

Auf Maragnan sind vielerlen Affen, 1) sond derlich der Affe Kajon, ist über den ganzen Leib rauch, hat einen grauen Bart, Kähle, Ohren, schwarze Augen, einen sehr langen Schwanz, ein Angesicht wie ein alter Mann den langen Schwanz schlägt er um die Zaschen, und schwenctt sich von einem Baum zum andern. Er ist listig und kühne, so bald ihn jemand geschossen, fällt er unerschrocken auf den Verwunder zu; Wenn er einen Baum

auf

1

1

I

¹⁾⁻Affen.

aufflettert, tragt er das Maul und bie eine Pfote voll Steine, und wirfft damit die vor: über Reisenden auf den Kouff. Wenn einer perwundet ist, stopffen ihm die andern die Wunde mit Blattern zu. Die Mutter fpringt mit ben Jungen von einem Baum zum ans bern. Es ist dieser Affe sehr flug. Pebus Martyr erzehlet, daß einer diefer Affen gemer= det, 1) daß einer mit einem Feuer Rohr auf ihn zielete, da Matterte er geschwinde von Baum herunter, ergreifft eines Goldaten Rind, und verbarg fich hinter felbiges. p. 447. Eben fo argliftig ift der Affe Sajovin, gleicht mit dem Ropff, Salfe und Vordertheil des Leibes einem Lowen, hat eine mit rother Farbe vermengte braune Saut, groffe rauche Dhe ren, ist überaus lederhafftig, und so hoffars tia, 2) daß er lieber vor hunger fterben als eine Dighandlung leiden will, wenn er gefangen ist. p. 447.

Die Schlange Bojete 3) in Maragnan ist 2. Klafftern lang, hat keine Beine, eine ges mahlte Haut und 4. scharste Jähne, mit dem Schwanz macht sie tödtliche Wunden, aber man kan sich leicht vor ihr huten, denn auf

der

¹⁾ Listiger Affe. 2) Hoffarth. 3) Schlange klappert.

ber Spize ihres Schwanzes stehet ein Blaße lein, welches, wenn es gerühret wird, sohäufe fig klappert, als wenn es voll truckener Erbesen wäre. p. 447.

Die Schlangen Joubi und Tarajouibi und Tarehuboi werden gessen wie auch die groß

sen Krôten Kourouron. 1) ibid.

In Maragnan gebahren die Frauen nach

bem 80. Jahr. 2) ibid.

t:

ie

gt

11

15

to

If

11

n

7.

t

8

CS

15

18

25

16

25

11

er

uf er

g¢

In Maragnan ist der geosse Verg Iboujapap, 3) welcher 4. Stunden hoch und auf der obersten Fläche 24. Meilen lang und sast eben so breit ist. Diese Fläche ist so lustig und anmuthig, 4) daß man keine anmuthige: re sindet, so weit die Sonne scheinet. Denn hier sind die schönsten Busche, dort grüne Wiesen und kruchtbare Bäume, sehr gesunde Lust, die allerschousten Spring Brunnen und Bäche. Eine große Menge schöner Vogel, allerlen Wild, in summa Lust überall. P. 449.

Allerlen Schiffe: 5) In Spanien die Galiuner, Pinassen, Tartaner, Karveele, Floten, Prinsen, Barcken, Fregatten, die Spanischen

Kra-

¹⁾ Schlang und Kröten effen. 2) Kinder alt zeugen. 3) Hoher Verg Iboujapap. 4) Anmus thige Gegend. 5) Schiffe.

Kraker. Bylanders in Holland. Bajer sind Hollandische Schiffe. Seegelbothe, Sais den, Galleazzen, die Pinas-Schiff führen wohl 26. Stücke, die großen Floten 18. die Karveele haben nur 2. Stück, die Jagten wohl 16.

In Africa, und zwar in Sierra Leona giebt es Basiane, 1) welche eben als ein Mensch auss sehen, Toback trincken und weinen, wenn man sie schlägt; die Sinwohner glauben, 2) daß die Seelen der Abgestorbenen in denselbigen wohnen. p. 459.

Die Insul Dominika hinter den Barbados

hat überaus suß Wasser. 3) p. 460.

Peter Peterssohn Heyn, als er die Spanissche Silberssotte vor Matanka wegnahm, 4) hatte in seiner Fluth 31. Schiffe 4000. Mann und 558. Stude Geschüßes, mit dieser Fluth kam er An. 1628. vor Matanka, da er von der Ankunfft der Silberssotte, welche Laurentz von Kabrera sührte, Kundschafft bekam. Hier verlohr Spanien mehr als 115. Tonnen Goldes. Muskes Ambra &c. p. 468.

Die Insul Orchilla ist so saltzigt, daß wes der Graß noch Kraut wächst, 5) es sind auch keis

¹⁾ Bafiane. 2) Aberglaube. 3) Güß Waffer. 4) Silber-Flotte geraubt. 5) Unfruchtbare Inful.

keine Vogel als Nacht, Eulen drauf, keine Thiere als Bocke und grosse Enderen. p. 467.

In der Insul Mona 1) wachsen die allere

schünsten Pomerangen. p. 467.

Vornehmes Frankösisches Frauenzimmer hat die Federn von Colubri an statt der Ohrsgehänge getragen, 2) sollen schön gestanden haben. vid. Rochefort Beschreibung der Antilien. p. 256.

Das Pulver Alcanna 3) in Syrien fårs ben sich die Weiber damit, macht schon roth, und ie mehr man sich hernach wäscht, je rother wird der bestrichene Ort. vid. Dap. in Ameri-

ca. p. 213.

Ŵ

11

6.

it

Bi

IN

30

is

4)

III

1

er

tz

M.

11

ゆい

T.

Ĺ

Benm Vorgebürge Krus, hinter dem Vorsgebürge des heil. Antons liegen die Insulchen der Konigin Garten genannt, 4) und sind

sehr lustig. p. 468.

Auf der Helenen Insul giebts sehr viel Bocke, 5) so daß der Hollandische Befehls, haber Banckert auf einmahl 25000, gesangen.
6) p. 420.

Einen erbärmlichen Untergang hat der bes

¹⁾ Schönste Pomeranken. 2) Colubri Federn ein Frauen-Schmuck. 3) Alcanna. 4) Insuln Königin Varten. 5) Insul Helena. 6) Wiefe Ort.

rühmte Hollandische Seeheld Pater genommen: 1) Denn als er hinter Reziss auf die Spanische Fluth so Anton von Ogvendo sühmete, loßgieng, gerieth gleich im Ansange Paters Schiff in Brand, und weil die Flammen nicht kunten gelöschet werden, auch niemand den Seen bersten abzuholen kam, so hieng er eine geraume Zeit an einem Stricke von dem Schiffe, doch endlich ward er so müde, daß er herab siel und ertrunkt. Sein Schisse sürst Wilhelm sprang auch bald in die Lufft. P. 475.

Den Fluß Magdalena 2) kan man 3. Deie len in der See erkennen wegen seines gelben

dicken Wassers. p. 479.

An. 1631. gieng fast die gante Spanische Silber Flott unter; 3) denn als sie vor Juan von Lua abgelaussen unter der Obsicht Manuel Serano von Ribera, übersiel sie unter Havana vor Kamiecke ein schrecklicher Hoble len Sturm, so daß fast alles drauf gieng, dies se Flotte war sehr reich, allein vor die Kausse sein sehrte sie ein und zwanzig hundert taus send sechs und neunzig zausend 3. hundert und 40. Nither an Silber. Von unerschählichen Schaze

¹⁾ Paters Tod 2) Fluß Magd lene, 3) Uns tergang 5. Spanischer Silber Flotten.

Schape vor den Konig, von andern foftlichen Wahren etlicher Bedienten ze. nicht zu mels Rury es war feine so fostbare Flotte noch abgefahren, und verlohr Spanien hier weit mehr als Peter Heyn weggeschleppet. Sonderlich sind die Schiffe Franciscus de Nativitat. das Schiff Anton, bas Gallium Jusepe, das Schiff Domingo, das Gallium Therefia, fo einen unersetlichen Schat und fürtreffliche Beute führte, untergangen. Rur ein einsig Schiff ift davon tommen. Es find über 2000. Menschen mit drauf gangen/dars unter der Marggraf Salinas; denn das eingige Gallium Jusepe gieng mit 500. Seelen un: ter samt bem Gees Obersten Serano, das Gallium Jusepe schoß wohl bren mahl um Hulffe, wie auch das Schiff Domingo, allein niemand konteretten. 481.

Auf der Insul Majo giebts über die massen viel Bock, i) so daß die 20. verwiesene Pors tugallier so doch keine rechte Wassen hatten, gleichwohl jährlich 8000. Bockselle zollten.

487.

ie

51

a-

10

ig

111

191

81

t,

1

tt

n

1-

1

63

0

Verga ist der schönste Landstrich in gantz Pernambuck da die meisten Zuckermühlen zu sehen. 2) p. 489.

R 3

Das

¹⁾ Boet-Insul. 2) Zucker-Mühlen.

Das wunderliche Del Auri in Pernambuck, wenn es 3. Finger breit, rund um die Wunde gestrichen wird, zieht es die Kugeln ohn einige

1

1

0

Schmerken aus. 1) p. 490.

Die Baume Gvaparibi in Brasilien sind eis ne Gattung der Manqves-Baume, und breis ten sich in den Ströhmen über die massen aus, 2) so, daß wohl 1000. Baume an einem hangen, wodurch die Schiffe verhindert werden

weiter zu feegeln, p. 494.

Peter Mendes von Govea 3) war ein guter Commendant: den als der Hollandische General in America, Kölle, die Festung der 3. Könige auffoderte, so den Spaniern gehörte, antworteste Mendes: Der König von Spanien hatte ihm die Festung der 3. Könige anvertraut, das her ware er entschlossen lieber 1000. mahl zu sterben als dieselbe zu übergeben. p. 497.

Die Portugallier haben die Gewohnheit in Schlachten, daß sie allezeit einen Strick 4) die Todten wegzuschleppen, mit sich führen.

p. 500.

Der grosse Fluß Rio Grande in Brasilien hat was wunder-würdiges, 5) denn 4. Mei-

¹⁾ Del zieht Rugeln aus. 2) Baume Ausbreis tung. 3) Ereuer Commendant. 4) Strick der Portugallier. 5) Bunder-Fluß verkreucht sich.

len über dem Schloffe Kölle (oder Arrial) laufft er zu Ende, und weiß fein Densch wo bas Waffer bleibt noch wo es hinlaufft. p.503.

Auf der Inful Kurakao wachst das Stock fisch Holy 1) das die Farber zu gebrauchen pflegen. p. 501.

Das Graf um Paraiba ift fehr hart 2) und

ohne Gafft. 507:

Um Paraiba haben die Ginwohner von ber Burgel Mandioka ihre Speise, 3) baraus fie Mehl und Brodt machen. ibid.

Die Sinwohner der Landschafft Paraibales

ben sehr keusch im Chestand. 4) p. 508.

Die Tapuger von Maragnon funnen oder wollen gang feine Arbeit ausstehn; 5) barum wenn man fie zu fehr treibet, effen fie Erbe,

davon sie sterben. p. 508.

Į

Der Berg Maritibi in Paraiba iff wundere lich: 6) Denn dieser giebt im Regen-Mond, fonderlich ben Plag-Regen, einen fo schrecklis chen Klang von sich, bag man nicht anders mennet, als ob es donnert, 7) oder werde Wes fchus \$ 4

7) Regen-Zeichen.

e) Stockfifd, Solt. 2) Graf hart. 3) Mandioka ABurnel zu Brodt. 4) Reusche Shleute.

⁵⁾ Arbeit frincft Faulen. 6) Donnernder Berg.

schut loggebrannt. Cowird bergleichen auch am Berge Pasira vernommen. p. 509.

Dominga Kalavar ein Portugallier so unter des Albukerke Heer in Brasilien wider die Hollander stritre, war dem Milo von Creten an Stärcke nicht ungleich, 1) denn er ergriff einen erboßten Stier in vollen Lauff ben den Hörnern, hielt ihn fest, drehte ihn den Halk um, und riß die Junge aus dem Nachen. Zusletzt lieff er zu den Hollandern über, und that erschrecklichen Schaden unter den Portugalsliern/ ward aber von Albukerke erlegt und geviertheilet. 513.

Das frumme Flüßlein Pariquera in Brasilien ist voller Crocodill, die aber niemand schaden, 2) es sen denn daß man sie zörget.

p. 516.

Graf Mauritz von Nassau zog als Brasili-scher Stadthalter An. 1636. nach Brasilien nur

mit 4. Schiffen. p. 526.

Die Insul Tamarika hat schrecklich viel Ameissen, 3) und deswegen meistentheils wur ste. p. 541.

Graf Mauritz Stadthalter in Brasilien hats te zu Rezisse einen trefflichen Lust Garten, 4)

auf

¹⁾ Starcker Soldat. 2) Erocodill so nicht schaden. 3) Ameissen Insul. 4) Lustgart trefflich.

auf Anton Vaas am Slusse Bibirib, auf bem auswendigen Umzuge frund eine afache Reis he Cocos-Baume, und auf der einen Seite ein trefflicher Teich, gegen über wieder ein Teich, in deffen Mitte ein Caninen : Berg. Davon nicht weit war ein Ball Sauf, bars neben ein ichoner Baum Garten mit raren Blumen und Baumen, ferner ein Huners Hauß, weiter ein foftlicher Pferbe: Stall nebst einem Rüchels Garten sonderlich angenehm, weil man ihm mit einem groffen Felde voll Domerangen : Baume, einem Gange von Weinrancken, die alle 3. Monden reiffe Traus ben trugen, 1) und einer luftigen Enteren, als auch mit Zaumwerden von geflochtenen Lis monien:Baumen versehen hatte. p. 546.

Der Graf von Bagnola, Spanischer Ges neral in Brasilien als er vor den Niederlans dern sliehen muste, ließer alle Schwachen und Arancken, so nicht fort konten, 2) niederhauen, damit sie den Niederlandern nicht offenbahrs

ten, welchen Weg er gezogen. 552.

Der Handel mit den Angolischen Schwarz zen in Brasilien bringt erschrecklich viel, 3) und jährlich ben die 66. Tonnen Goldes, ob R

¹⁾ Wein trägt alle 3. Monden. 2) Unbarms herhig an Krancken. 3) Handel profitabel.

man schon die Unkosten zur Ausrüstung der Schiffe und Besoldung der Besatz-Volcker daran abzöge. Es wird jährlich wohl 15000.

in die Bergwercke abgeholet. p. 556.

Die Thomas-Insul ist sehr ungesund, 1) und als die Hollander selbe eingenommen hatzten, kam eine Seuche unter ste, davon die meissten storben. Die Obersten Dommert, Klandius, Teer, Tack &c. sa Hauteben, das Obers Haupt selbst fanden in der Kirchen zu Paraosa ihre Ruhstätte. 556. Wenige auf dieser Insul erreichen das 50. Jahr. 2) ibid.

Die meisten Einwohner hier fühlen allezeit um den 8. Tag ein Fieber, 3) doch währt es mur 2. Stunden; Aber die Schwarzen leben hier sehr lange, und meist ben 100. Jahren, ihre schwarze Haut wibbelt voll Flöhe und Läuse, 4) welches Ungezieffer kein weisser Mensch bekömmt, die Insul wird Thomas genannt, weil sie an diesem Tage von den Portugalliern erfunden worden. p. 557.

Auf dieser Insul giebts blaue Krebse, 5) welche wie die Maulwürffe das Erdreich durch, wühlen und die Wurkeln beschädigen. ibid.

Die

6

¹⁾ Thomas-Jusul ungesund. 2) 50. Jahr wo nicht erreichen. 3) Fieber alle 8. Tage. 4) Moho zen plagen Läuse und Fibhe. 5) Blaue Krebse schadt.

Die Hauptstadt auf S. Thomas ist Paraosa, 1) so einen Bischoff hat, liegt an einem Bach, hat etwa 700. Einwohner, aber sehr ungesunde Lufft. 2) p. 557.

Beym Flusse Porsapaiba giebts wunderliche Baume, 3) die unten am Stamme und oben unter der Erone dunne, in der Mitten aber

Dicker wie eine Tonne find. p. 558.

Die Sechswöchnerinn der Tapujer benm Fluß Grande in Brasilien, fressen selbstihreeis gene Nachgebuhrt auf. 4) p. 566.

Die Mutter und Freunde jestigemelbeter Tapujer richten die gestorbenen Kinder zur

Speise zu. 5) 566.

Gemeldte Tapujer ehren das himmlische

Zeichen, die groffe Bahrin. 6) ibid.

Sie stecken einen Stranck von scharffen Blattern geflochten zur Kähle hinunter biß in ben Magen, drehen ihn so lang herum, biß sie Blut spenen und köcken, 7) alsbenn sind sie rein und purgirt. Dis ist der Tapujer Purgation. 565.

Die Schlange Manuah ben den Tapujern

r) Stadt Paraola. 2) Ungesinde Lufft. 3) Wunderl. Baume. 4) Sechswöchnerinn fressen Nachgeburth. 5) Bestorbene Kinder essen. 6) Hummels-Zeichen verehren. 7) Purgiren.

ist 4. Ellen lang, und hat im Schwanz ein Horn, das sie in den Leib des Menschen oder Biehes einjagt, und hernach das Blut aussau:

get; wird aber gessen. 1) p. 567.

Die Leichen werden hier von den Priestern in fleine Stücke gehackt, von den alten Weibern gebraten, 2) und die Jungen fressen das Fleisch was an Knochen bleibt. Die Knochen selbst werden gestampsft, und auf gewisse Fessten mit Wasser gemischt, getrunken. Doch die Leichen der Ebelleute werden allein von Sdelleuten gefressen, 3) doch der König wirdeingehüllet und balfamieret. p. 568. vid. Francisci Sittenspiegel p. 1490. & Gvilielmus Piso L. 1. hist. nat. & medic. p. 14.

In Brasilien giebts nebst dem feinen Zuscher auch die schlechtesten, Pamella genannt. 4)

p. 570.

Sebastian König in Portugall hat jährlich aus Brasilien 88. hundert tausend Rehlr. Eins

fommen gehabt. 5) p. 537.

Zu Reziffe liessen einst die Hollander einen durchgegangenen Soldaten hencken, als man solchen an Galgen knupffte, fiel er 3. mahl nach

¹⁾ Schlange Manuah essen. 2) Leichen bradten und essen. 3) Soelleute fressen todte Soelleute.
4) Zucker schlechter. 5) Brasiliens Sinkunste.

nach einander herunter, 1) weil der Stranck gang verbrand entzwen gieng, muste aber

gleich wohl hencken. p. 582.

1

Eben daselbst wurde ein verrätherischer Portugallier abgethan, als man ihn nun auf dem Chavot sührete, 2) schrieer: Ihr, die ihr allihie stehet und zuschauet, schöpffet eure Lust an meinem Tode, aber ihr werdet bald bestürzt sehen. Darauf entstund unter dem Bolck da der Scharsschiebter den halb Bewürzten mit Stroh zu sengen begunte, eine wunderliche Bewegung: Einer stieß den andern und schlug ihn. Auf dem Marcht aber erhub sich ein schrecklicher Birbelwind, so, daß fast alie zu Boden sielen. Eine gute Vierreistund de hernach kam alles Volck wieder, und der Scharsschiebter schnitt dem Portugallier die Glieder ab und 4theilete ihn. p. 584.

Der Hellandische Admiral Banckert welscher in Brasilien tressliche Thaten gethan, 3) war aus einem gemeinen Boots: Gesellen so hoch gestiegen, aber er passirte auch vor einen Held. Alls er noch Hauptmann war, ward er von 13. Dünckirchischen Käubern umringet, denen er tapsfer Bescheid that, und 3. davon

in

¹⁾ Hencken 3. mahl. 2) Berichteten Execution. 3) Banckerts Phaten.

in Grund schossen, aber von andern 3. war er angeklammert, und von den übrigen schrecklich beschossen, gleichwohl wolte er sich auf angebotene Leib Inade nicht ergeben, sondern stellte seinen Sohn mit einem brennenden Zunde strick zur Pulver Kammer, mit Besehl, ben Berlust seines Lebens das Schiff zusamt den 3. Dünckirchischen in die Lusst zu sprengen, so bald er solches hiesse; brachte es auch so weit, daß die Dünkircher ihn verlassen musten, und er wiewohl übel zugerichtet, nach Hause kam. p. 588.

Als dieser Held in der Zurückfahrt aus Brasilien auf der See starb, liesen ihm seine 2. Sohne, so im Schiff waren, nicht über Bort werffen, sondern ob er schon erbärmlich stanck, so salzten sie ihn den Leib ein, 1) wursseu alles inwendige fort, und wickelten ihn in ein 4 sac ches Seegeltuch, und legten ihn in einen ges pichten Sarg, und noch dazu vergruben sie ihn unter den Pallast, gleichwohl stanck er so sehr, daß auch die Speise sehr übel schmeckte. Er ward hernach zu Fließingen herrlich bes

graben. 592.

Die Brasilianer blasen im Rviege auf Men-

¹⁾ Leiche einsalzen.

schen/Anochen 1) oder auf den Hörnern Inubia. 599.

Die Gefangenen werden auf den Rosten bie sie Boukaus nennen, gebraten. 2) p. 599.

Wenn ein Brasilianer in der Schlacht vers wundet wird, reist er den Pfeil alsbald aus dem Leibe, 3) und beisset darein wie ein toller

Hund. p. 600.

0 1,0

Wann ein Wefangener geschlachtet wird, 4) säufft man vorher tapffer, und hernach führt man ihn gebunden durchs Dorff, da er denn bald diesenbald jenen auschnaubt: Borit du, ich habe beinen Vater gefressen, oder ich habe deinen Bruder gebrathen, und so weiter. Darnach wird er mit einem Stricke angebun: den, und ihm erlaubet mit etlichen Steinen seinen Todt zu rachen, damit wirfft er nu als wutend zu. 5) Endlich tritt ber Hencker mit der Keule hin und fragt: Hast du nicht jemahle einen unferer Blute-Freunde gefreffen, damit zerknirscht ihn der Hender mit der Reule den Kopff, auf den niedergestürkten Leib fället seine Frau, welche bes Uberwinders Schwester oder Tochter ift, und beweinet ihn mit

¹⁾ Feld-Trompete Menschen-Knochen. 2) Menschen braten. 3) Verwundeter Eiser. 4) Mensschen schen schlachten. 5) Kühn zierben.

mit falschen Thränen, 1) hat aber die Ehre, daß sie die alleverste ist, so von ihres Mannes Fleisch isset. Darnach brühen die alten Beisber den Leichnam biß die Haut abgehet, denn theilet ihn der Uberwinder unter seine Gästes da denn im Braten 2) die alten Weiberdas Fett so abtriefft, vom Noste leden, und die Angesichte der Kinder mit dem Blut bestreis chen; Bann das Fleisch gebraten ist, nimmt ein ieder Gast ein Stück und klaubt es rein ab. p. 600.

Der Safft aus der frischen Wurkel Taborandi in Brasilien machet alsobald die inletzten Zügen stehenden und von allen verlassnen Krancken gesund, 3) so man dieselbe ihnen in

den Mund geust. p. 602.

Wenn ein Hauß-Vater stirbt, heulen sie abscheulich, und ruffen: 4) Der francke Mann ist gestorben, der so viel Gesangene zu einer frölichen Nahlzeit gelieffert: Ein geschwinz der Jäger und verständiger Fischer hat den Geist aufgegeben. Wir werden ihn nicht wieder sehen, als wenn unsere Geelen hinter die hohen Berge verhausen, da unsere mann, haffte Vor Eltern in Repen geschaart, hüpfsfen und springen. p. 602.

¹⁾ Falsche Ehranen. 2) Menschen braten. 3) Sterbende errettendes Mittel. 4) Parentation.

Die Brasilianer pflegen noch heute in Krancheiten, da nichts mehr h. Iffen will, den Rachtbaren zu entbieten, ein Deil-Mittel ans zuweisen, 1) wie die alten Griechen thaten. p. 602.

i

It

18

ie 15

1É

in

2-

35

11

n

11

11)t

r

111

FI ie

GVAJANA seu AMAZONUM REGIO.

38 Land grangt mit Maragnan welches das Mitternachtische Theil Brafiliens ift, sonst wird auch Gvajana das Strand, Land ber Wilden genannt. Es hat sonderlich groß se Musse, als den Amazonen - Flug und Orenoke. 602. Der grosse Amazonen Fluß 2) sonst auch Tobo oder Tapera ist An. 1540. von Francisco Orellana entdeckt worden, p. 602. ist wohl 12. Meilen breit p. 604. am Munde gar 60. Meilen, p. 605. In Diesem Lande wohneten viel ftreitbare Weiber. 3) p. 609. doch ist die Land bis dato noch nicht recht entdeckt.

Die Jäger und Fischer in Gvajana moh: nen um die Fluffe, und fangen die Fische ars tig, denn sie werffen nur das ftarcf riechende Dols

¹⁾ Arthuen in Kranckheit. 2) Amazonen-Fluß oder Tapera. 3) Amazonen.

Helt Ajau ind Waffer, 1) fo werden die Fische dermassen dumm daß man fie greiffen kan.

p. 605.

Hier hat man den Tranck Perrinnoe, schmeckt wie alt Vier, 2) und wird von alten Weibern aus der Kassar-Wurkel gekauet, ausgespien und durchgeseugt. Die kleinen Floh Niguas 3) thun den Einwohnern übet: aus grosse Uberlant. p. 605.

Die Fleder Mäufe 4) beissen offt den Schweinen des Nachts allhie die Zizzen ab.

p. 605.

Die Bolcker Marashewacker haben so lans ge Ohren, 5) daß sie über die Schulternhans gen. p. 605.

Wor dem Fluß Kajani liegt nebst andern auch das Insulchen genannt das verlohrne

Rind. p. 606.

Ben den Karaitern auf der Insul Muekumbo besteht das grossesse Ansehen, wer die meisten Welber hat, 6) darunter die altesten alle Hauf Arbeit verrichten mussen. p. 606.

Im Fluffe Makaria 7) wachsen fleine Baums

¹⁾ Fischkang mit Holf Ajau. 2) Bier ausges spienes machen. 3) Flich beschwerlich. 4) Fiesber meuse schadlich. 5) kange Ohren. 6) Weisber vielhaben. 7) Fluß Makaria.

Bäumlein, derer Blätter, so bald sie ein Mensch anvilhret, verwelchen, 1) doch nach einer hals ben Stunde wieder zu sich kommen. 2) p.

Das Letter-Holtz 3) wächst häuffig um den Fluß Essekebe, ist braun, und so hart, daß es mit keinem Wesserkanzerschnitten werden.

p.607.

n.

ε,

119

t,

115

100

6.

11:

na

en

10

Ų.

ie

11

16

Ca

03

An dem Flusse Orinoque wo die Pagver wohnen, sind die stummen Hunde 4) die wohlgeschmacktest und delicateste Speise, der sehr viel sind. 608.

Der Jug Europa 5) liegt nicht weit vom

Bluß Orenoque. p. 610.

Benm Flusse Kaora wohnen die Ewaipanomer, 6) welche weber Half noch Kinne haben, und der Kopff bis an den Mund in Schultern verborgen liegt, p. 616.

Die Kanibalen beum Fluß Limo bringen ihr Frauenzimmer zu Marctte, und verkaufsfen sie 7) den benachbarten Arwackern wie

das Wieh. p. 610.

£ 2

Wal-

¹⁾ Menschen Hand anrühren schädlich. 2) 20unz der Baum. 3) Letter Holh. 4) Etumme Hunde delicate Epcife. 5) Fluß Europa. 6) Wienschen ohne Half und Kinn. 7) Frauen verkaupfen.

Walter Raleg der Entdeder Gvajanæ wurs de hernach wegen Verrätheren wider Jacobum VI. angeklagt, und muste 14. Jahr auf die Tour zu Londen sitzen, 1) in welcher ganzen Zeit er die Beschreibung der Landschafft Gvajana verfertiget. p. 611.

Inful TRINIDAD.

St eine aus den Insuln Sottovento, liegt vor Gvajana und Paria ist 25. Meis Ien lang, 18. breit, sehr Volktweich, bringt Ingber, Zucker, Taback, Kasais &c. darinn wohnen die Jajer, Arnaker, Nepojer, die Spgsnier wohnen im Flecken Dulbio. p. 612.

Hierum giebts Pelicane 2) so groß alsein Mann, sind weiß und haben dunckelerothe Schnabel, stellen den Fischen nach, und versschlingen die Austern. Ihre Nester haben sie am User von Reisern, schreven fast wie ein

Efel. p. 612.

Die vornehmsten Einwohner in Grajana sind die Karaiber, unter diesen führet der Aele teste das Gebiet. 3) Dem Kriegswesen steht der vor, 4) der die meisten Schläge vertragen kan,

¹⁾ Ralegs Gefängniß. 2) Pelican-Qogel. 3) Aelteste führt Regiment. 4) Schläge gewohnen.

kan, und keine Schmerken fühlt. p. 613. sie mahlen ihre Leiber mit der Pomerangel-Fari be Anosta, 1) so auf Bäumlein in Schalen erwächst. ib.

Hier mussen die Weiber alle Arbeit thun, ja die Sechswöcherin, so hald sie gebohren; muß stracks wieder an die Arbeit und der Mann liegt indeß im Bette und halt Seches

wochen. 2) 613.

Die Karaiber wissen von keiner höhern Zahl als 10, 3) 20. deuten sie an, wenn sie die Finsger zu den Füssen thun, was über 20. ist, versgleichen sie den Haaren auf dem Haupte. 613.

Rornehme Leute werden ben ihnen also bes weinet, wenn sie sterben: 4) Die Manner saufs fen etliche Tage und tanzen, die Weiber aber heulen, fasten und weinen indessen. p. 614-

Die Schweine Pockiero und Panigo in Gvajana haben den Nabel auf dem Ruden. 5)

p. 614.

10

C4

Die braunen Hasen hier sind ungemein gut. 6) ibid.

Der Ameissen-Bar 7) hat einen so breiten

¹⁾ Anosta Farbe. 2) Männer halten Sechse wochen. 3) Zahlen der Karaiber. 4) Leichen traus ren. 5) Schwein mit Nabel auf dem Nücken. 6) Braune Sasen. 7) Ameissen Bar.

Schwank, daßer damit den ganken Leib vorm Regen bedecken kan; seine Zunge steckt er eis nen Fuß lang in die Ameiß-Haussen, und wann sie voller Umeissen, so zieht er sie wieder

in Rachen. p. 614.

Die Tiegerthier hier i) sind roth, theils gessprenkt, theils schwarz, die Schwarzen sind die grausamsten und bleiben in Einoden; die rothen beleidigen nicht leicht einen Wenschen, und die sprenktlichten thun dem Vieh großen. Schaden. p. 614.

Die Meer : Kaken, 2) derer viel giebt,

fcpregen zu gewiffer Zeit erichredlich. 615.

Das fleine Thierlein Marmaset beisset die Meerkagen und Affen dermassen in die Oheren, 3) daß sie von einem Baum zum andern springen mussen, ibid.

Das schwarze Thier Qvotto 4) sieht ein nem alten Weibe gleich, und schwingt sich

bald hie bald borthin. p. 615.

Das Thier Kuskari ist so groß als ein kleis ner Hund, doch wie ein Low. Sonderlich giebes hier schone Vogel, 5) haben Federn wie rothes Schaarlacken und treten mit groß sen

t) Siegerthter. 2) Meer-Kahen. 3) Antipathie: beissend Thierlein. 4) Thier Quotto. 5) Sobia Vogel.

sen Hauffen als in Schlacht Ordnung ges

stellt, fort. p. 615.

Der Sisch Kassorwa ist der verwunders lichste, 1) ist etwas grösser als ein Ersindling, aber hat in seden Auge 2. Sessichter, davon das eine allezeit über dem Wasser schwimmt, das andere unterm Wasser verborgen bleibt. p. 615.

Die Fledermäuse 2) hier sind so groß als unszee Tauben, und saugen Menschen und Vieh so behende das Blutaus, daß sie es verlieren, ehe sie es gewahr werden, und drum

muffen die Leute offt weg ziehen. p. 615.

Die Indischen Pucken Moskieten genennt, 3) thun den Leuten Uberlast, denn sie beissen den Leuten grosse Beulen, die erschrecklich schmerzen. Drum vergraben sich die Fischer im Sand ihre Nacht-Ruh zu haben. p.

Die Frosche geben nirgends ein solch er

schrecklich Geschren als hier. 4) p. 6.15.

Das Hariman 5') in Gvajana ist schwarz und reucht sehr anmuthig, geneset L

¹⁾ Kisch Kassorwa mit 2. Gesichtern. 2) Kles dermäuse schädlich. 3) Bose Mücken. 4) Frisch Seschrey. 5) Hartz heilet.

auch den Schlag und Wunden, solches thut auch das Dart Baratta. p. 616.

Der Safft aus dem Laube Nee heilet alle

vergiffte Wunden. 1)

Der Gafft aus dem Strauche Ikari ftillt das Hauptweh. 2)

Die Keletten Beeren stillen den Blute

gang. 3)

Von Schlaff Aepffeln auch nur bas geringste gessen, machen einen Tobes Schlaff. 4) p. 616.

Es giebt in Grajana viel Jaspis und Por

phyr. 5) ibid.

Men ANDALUSIEN.

🥱 Rangt mit Gvajana und wird in Infuln Sound festes kand unterschieden, die vor nehmfte der Insuln ift die Margaritten Insul welche Kolon 1489. entdeckt, ist 32. Deilen groß, sie ift wegen ber Perlen Fischeren 6) berühmt, und hat schone Perlen Bancke, Die 6. biß 8. Faden unter Baffer liegen, von wels chen

¹⁾ Safft heilet gifftige Wunden. 2) Daupt= weh Cur. 3) Blutgang stillen. 4) Acpffel ges be n Todes-Schlaff. 5) Jaspis und Porphyr. 6) Perlen-Rischeren.

then die Schwarzen die Muscheln mit solcher Gewalt abreissen mussen, daß ihnen Nase und Mund bluten. Da giebt man ihnen zur Lose bung einen Trunck Wein und Taback. Alls lein ietzo giebts nicht mehr viel Persen hier und kömmt deswegen die Insul sehr in Abnehmert. p. 616.

Die Insul Kubaqva ist gant unfruchtbar 1) ohne Bögel, Bäum und Thier, nur Franz posen-Holz, See Bögel und Caninen sind dar. Die Castilischen Schweine so man hindringt, schlagen gant aus der Art, 2) und bekommen in kurzer Zeit eine halbe Hand lang umge-

frumte Klauen. p. 617.

Auf Kubaqva war auch eine reiche Perlens Fischeren, 3) darum zogen viel Leute hin und erbauten An. 1521. das Städtlein Neukades, aber die Perlens Fischeren hat aufgehörset. ibid.

Benm Vorgebürge Araja der Margariten-Insul gegen über sind vortreffliche Salzpfans nen. 4) Denn es ist ein ganzes Salz. Meer da, woselbst man so wohl ober als unter dem Wasser grosse Stücke Salzes sindet. Das neben aber haben die Spanier die Vestung Lzgo

¹⁾ Unfruchtbare Inful. 2) Beränderung macht ein Drt. 3) Perlen fischen. 4) Biel Gals.

Jago aufzebauet, 1) also daß niemand Frems des laden darif. 617.

Kumana liegt gegen ber Margaritten-Insul über, und wird von Erocodillen sehr geplaget. 2) p. 618.

Auf Kumana haben fast alle Leute bose Rugen, 3) und soll vom Wasser kommen. p.

Das Thier Kappa 4) ist grösser als ein Csel Phechischwark und sehr grausam, läusst von Menschen weg, zureist aber sonst alles. ibid.

Das Thier Aranata ist so groß als ein Windebund, hat einen Bocks. Bart und heult erschrecklich. 5) p. 618.

Auf Kumana find Banme, aus deren Solf

man Feuer schlägt. 6) ibid.

Die Svanier haben in Kumana erschrecker licht gehaust, 7) so daß man von Lukajos biß Hilpaniola auf Kumanischen 60. Meden zwiesschen eitel Kumanischen Leichen geseegelt. p. 619.

Der Ehrl. Bischoff Bartholomeus de las Casas, 8) als er die Spanier von Morden der

Ku-

¹⁾ Festung Jago. 2) Erocodill. 3) Bisser Altigen Ort. 4) Thier Kappa. 5) Thier Aranata heust sehr. 6) Holy schlägt Feuer. 7) Spanis the Grausanteit. 8) De las Casas.

Kumanier abmahnete, ja sie endlich hefftig beinn Hof Gerichte zu Domingo verklagt, aber nicht gehöret ward, gieng er aus Verz zweiffelung in ein Kloster, von dannen er herz nach zum Vischoss von Chiapa berussen ward.

VENEZUELA.

St ein Stuck Land an der Mitternächs wischen Welt See 1) auf 200. Meilen die Länge und 80. breit, gränzt an neu Granada und neu Andalusia. Der Nahme Venezuela heist so viel als klein Venedig, weil ben der Entdeckung so An. 1429. von Alonso Oseda geschehn, eine Stadt gesunden ward, so eben wie Venedig auf Pfählen im Wasser stand. 2) p. 620.

An. 1526. kaufften die Edelleute von Welts See aus Tentschland Carolo V. zu Augspurg dieses Land ab, und schickten Bolcker dahin, haben aber das Land gang entvolckert. 621.

Die vornehmste Stadt allhie ist Koro oder Korana auch Venezuela genannt. p. 622.

Die Leuen in der Landschafft Paragona so

¹⁾ Venezuela klein Venedig. 2) Stadt auf Wasser.

in Venezuela liegt, sind so schichtern, daß sie vor den Menschen fliehen, 1) aber nirgend fins det man grausamere Tieger als hier. 2) p. 622.

Die gestossene Wurkel Barbasko ins Wasser geworffen, macht die Fische so zahm, daß man sie greiffen kan. 3) 622.

Rio de la Plata.

Trd nach einem berühmten Flusse so geheissen, stößt an Brasilien gegen Mitsternacht, nach Morgen an die Welt See. p. 624.

Man findet hier zerlen Dirsche, 4) die größ sesten sind wie eine Ruh, und haben erschrecktliche Geweihe, die andern auf den Feldern sind kleiner, und die kleinsten findet man auf den Gebürgen, die erste Gattung aber halt sich in den Gebürgen auf. p. 624.

Die Meerkatzen sind theils so groß als ein Mann, 5) wenn man sie schiesset, schreven sie erschröcklich, und rücken die Pfeile aus der Wunde und werffen sie auf den Schützen zu.

p. 624.

Det

¹⁾ Leuen furchtsam. 2) Tieger grausam. 3) Fischfang durch Barbasko. 4) Hirsche. 5) Große E Neerkaken.

Der Chameleon 1) trägt gemeiniglich 6. oder 7. Jungen auf der Seite, und halt die Schnauße nach dem Winde offen. p. 624.

Der Fluß Rio de la Plata over Paranagvazu 2) ist nebst dem Amazonen Flusse der als lergrösseste auf der ganzen Welt, er sällt beym Vorgebürge Anton in die See, und geht über 300. Meilen. Der Erste so in diesem Strom fuhr war Joh. Dias de solis ein Portugallier, welcher aber, als er ans Land stieg, mit allen erschlagen ward. Er ist meistens 10. Meilen breit und voller Insuln. Rio de la Plata ward er von Sebastiano Gabot einem Spanier genennt, welcher denselben besahren und Silber drauf bekommen hatte. p. 625.

In dem Munde des Flusses Plata liegt die Insul Caltilhos, 3) drauf ist ein Stein Telß, so wie ein verfallen Schloß aussieht. 4) p. 625.

Im Flusse Plata sind sehr viel Insuln als die Gabriels Insuln, deren sind 5. die Insuln

Garzia Lazaro. p. 626.

ie

Benn Städlein Gvaira schiesset der Fluß Plata über die Klippen mit solchen Gerdusche daß einem Hören und Sehen vergehet. 5) ibid.

Am.

¹⁾ Chameleon. 2) Gröfte Fluß der Welt. 3) Insul Castilhos. 4) Stein-Felß artich. 5) Groß Geräusch.

2m Bluffe Paragvai wohnten vormalis die Riesen Agazes 1) welches schröckliche Mens ichen-Fresser waren. 626.

Die erste Stadt auf Rio de la Plata ist

Bnenos Aries, p. 627.

Im Meer Irapua fteht eine Klippe 200. Klafftern hoch, 2) ibid.

CHILI.

Soft nach Mitternacht an Peru ift 70. Meilen lang, 20. breit, das graufame Ges burge Andes ist hier. 3) p. 628.

Die Blatter vergehen hier nimmermehr von den Baumen, und ift hier alfo ein fteter

Commer. 4) p. 628.

Die Berg Schaafe in Chili lauffen viel schneller als ein Pferd. 5) Die Toka ift ein Betrande in Chili, wachft wie (Berfte, 6) und wird auch so ausgebroschen. Das Meel das von ift fo fett, bag ein fleines Magg bavon genug ift einen Mann auf eine gange Woche zu speisen. 629. Sur Gue

¹⁾ Niefen. 2) Hohe Klippen. 3) Andes Ges burge. 4) Steter Sommer. 5) Schaafe toufe fen schnell. 6) Cattigend Getrapde.

Guter Wein ist auch hier 1) so aus den Trauben Unni kömmt, und das vornehmste in Chili ist das Gold. Das Land ist sehr unbewohnt, denn dieses Vold sonderlich die Aranker hat sich den Spaniern am allermeis sten widersetzet. 630.

Chili heist so viel als Kälte auf Peruisch, weil es hier sehr kalt ist. Die Städte in Chili sind Jago, Imperial Kastro. 632. Theils Weiber haben hier so lange Aruste, 2) das sie sie über ben Rucken schmeissen und die Kin-

der so trancken. 632.

Die Chilier leben friedlich. 3) Im Weine Monath kommt eine ganze Nachbarschafft zusammen, da der eine dem andern pflügen, graben, säen hilfft, die Weiber aber müssen hernach alles bestellen und einernören. 4) p.

634.

13

I

111

10

a

111

16

Us

100

Die Jungfern und Wittwen werden von den Eltern gekaufft, 5) und gelten nicht nach ihrer Schönheit, sondern nachdem sie einem Hausgesinde wohl vorstehen können, wer auf die Freye geht, der hängt dem Vater seiner Liebsten etliche Türckisse und silberne Bläche

um

¹⁾ Chili Herrlichkeit. 2) Weiber groffe Lrus ste. 3) Gute Nachbarn. 4) Weiber Arbeit. 5) Heptath.

um den Halk, und handelt drauf so genau um die Tochter als er kan. 1) Zuweilen giebt er ihm 20. zuweilen 50. ja 100. Schaase, Ochsen, Kühe, Pserde, Hüner. 634. Etliche Tage nach der Heimführung kommen die Freunde, die neue Frau zu bewillkommen, und singen über der Mahlzeit ein Hochzeit-Lied, dem Hochzeit. Gott Maruapeante zu ehren. 2) p. 634.

Die Chilier haben den Abgott Pillan, 3) den sie verehren. 635. Sie haben gar keine Priester. 4) Wenn ein Mensch ben ihnen gestorben ist, sprechen sie: Der Teusel hat

ihn weggeholt. 5) 635.

Die Chilier begraben ihre Tobten ben ihr ren Hutten in eine Grube/ und setzen ein Stuck geschlachtet Schaaf-Fleisch 6) und einen Krug

mit Chica Daben. p. 635.

Mit den Gefangenen handeln sie schrecklich, denn sie tangen und machen sich mit ihnen lusstig, und mitten im Spiel hacken sie ihm den Ropsf ein, 7) reissen das Herz aus dem Leibe, welches ein jeder fast wütende zerbeist, 8) und solches thun sie allen Ubelthätern. 9) p. 635.

¹⁾ Braut kauffen. 2) Hochzeit-Gott. 3) Absott Pillian. 4) Chilier ohn Priester. 5) Sters ben thut der Teufel. 6) Begräbniß mit Speisen. 7) Gefangener Tod. 8) Ubelthätern Herkzerbeissen. 9) Welt-Spiel.

Der Abgott Maruapente wird ben den Chilern sehr geehret, weil er ihnen im Traus me eingeben soll, wenn sie eine Frau nehmen sollen. 1) Aber solches geschiehet nicht eher, biß sie sich toll gesoffen und ihm zu Shren ein Liedlein gesungen. p. 635.

In Chili wohnen solche scharffe Winde, 2) die Haut und Fleisch zerschneiden, ja wenn nicht die groffen Eichen, so häuffig auf dem Gebürge stehen, den Wind etwas brächen,

konte kein Mensch bestehen. p. 636.

Es giebt treffl. viel herrliche Blumen hier auf den Wiesen, aus welchen das Wasser der Engel gesotten wird, 3) das seines guten Ger ruchs, lieblichen und gesunden Geschmacks so heisset, p. 637.

Die Chilischen Verte, so Maci heissen, wers den von allen hochgeschäft, 4) weil sie sehr erfahren, und die Würckung der dasigen Kräu:

ter wissen, ibid.

I

Das Kräutlein Quincia mali heilet also: bald die Wunden, 5) nur das gefochte Wasser davon getruncken, und eben so gut heilt M

¹⁾ Traum Gott giebt zu Henrathen ein. 2) Scharffe Winde. 3) Wasser der Engel aus Blumen. 4) Aerhte geehret. 5) Heil-Krauter zu Wunden.

der Safft des Krauts Albaciga oder Ruhlen,

auf die Bunde gestrichen. p. 637.

Mus ben Rigen der Steinfelsen machft die Pflanke Luze, draus wohlschmadend Brod

gemachet wird. 1)

In der Einode Atakama ift der Bach Sall, 2) bessen Wasser so bald es in Fasser gefasset wird, zu Galbe fich verandert, 3) langst dem Ufer hie liegen auch viel groß und kleine Stude Salt. Durch diese Wuste, so 90. Meir Ien lang, 4) reiset man aus Chili in Peru, boch ist der Weg über die Andes viel ärger. p. 637.

Auf dem Andes 5) weht zu gewisser Reit ein so scharffer Wind, 6) das der Mensch ohn alles Gefühl todt zur Erden fällt, darum ift es fehr gefahrlich bruber zu reifen, und nur zu gewissen Jahres Zeiten, ein solcher todt geweheter Mensch verfaulet nicht, 7) wie denn solche Leichen gefunden worden, welche ges schienen als ob sie lebten, da sie doch langst niedergeweht worden. p. 638.

Chili ist entdecket worden An. 1536. von

Die-

I

0

p

1

I

¹⁾ Brod aus Kraut. 2) Sals, Bach. 3) Was fer wird Salf. 4) Groffe Wufte. 5) Andes Gebürge gefährlich. 6) Scharffer Wind. Unverwesliche Leiche.

Diego Almagro. 1). Das erste Stücks das er drinnen entdecket, war das Thal Kopajapo. p. 638.

In diesem Thal ist ein Berg voll-Türkis

sen. 2)

Hier findet man graue Einhörner, 3) so

sehr theuer sind. p. 638.

Im Thal Chili sind die vortrefflichen Gold-Bergwercke Qvillora, 4) so nahe ander Stadt Sere liegen, und daraus Valdivia An. 1544. unschätzbare Schätze bekommen. ib.

Die vornehmste Stadt in Chili ist Jago, 5) da der Lands Hauptmann über Chili seis nen Hof halt, es sind über 800. Häuser drins nen, wie auch 2. Klöster und eine schwine Haupt-Kirche, serner ist in Chili die Stadt Conception an der stidlichen Welt-See, nach dieser die Stadt Imperial, serner Continus. p. 639.

So sind in Chili die reichen Gold: Verge wercke Orgol 6) berühmt, item die herrlichen Bergwercke Qvillacoja ben der Stadt

Conception. p. 640.

Im Thale Arauka sind die streitbarsten M2 Eins

¹⁾ Chili Entdeckung. 2) That voll Türckisse. 3) Einhörner. 4) Gold Bergwercke. 5) Jago beste Stadt Chili. 6) Gold Bergwercke.

Einwohner, 1) welche den Spaniern noch biß

dato ein groffes Schreden fenn.

Die Stadt Valdivia 2) ist gelegen an der Magellanischen Strasse zwischen Chili und Peru mitten inne, und ist eine berühmte Stadt. Ferner liegt in Chili die Stadt Osorno, die Stadt Castro, die Stadt Miguel, Tolarera, Cordua, Frontera. p. 642.

Die Mataraner in Chili haben jährlich ein Fest die Seelen ihrer Vor Eltern zu versöhrnen, 3) da schwelgen sie 3. Tage lang, am vierdten wird der schönsten Jungser das Paupt abgeschlagen, 4) die sich selbst dazu anbietet

und herum getragen wird. p. 643.

Die Abiponer ziehen nicht mehr als 2. Rinder auf, die andern schlagen sie alle todt.

5) p. 644.

Die Planer sind die grausamsten Menschen auf der ganzen Welt, 6) sehen aus wie Rice sen. Einer von ihnen genannt Erovaka schlachtete An. 1637. seine Schwester, Frau, Kinder und Plutter, und verzehrete sie. 7)

¹⁾ Einwohner furchtsam. 2) Stadt Valdivia. 3) Fest Seelen Verfühnung. 4) Jungser jahrs lich getödtet. 5) Eltern so nur 2 Kinder ausziehen. 6) Grausame Menschen-Fresser. 7) Weib/ Elstern und Kinder fressen.

Wann sie einen Kriegs Zug thun, braten sie ihre Tochter und Sohne, und nehmen sie zur Zehrung mit sich auf den Weg. Wenn jes mand franck wird, scharren sie ihn stracks in die Erde. 1) p. 644.

Die Kagvianer fressen Würmer, Ameis

sen, Mause. 2) 644.

11

1

2

MAGELLANICA.

Ferdinando Magellano An. 1519. entdecket worden. 3) Man sieht darinn das Vorges burge Sererino und das Vorgeburge Felis, auch das Vorgeburge der Jungfrauen. Ist ein überaus lustiges Land, das Theil gegen Mittag heist terra del Fuogo wegen der Feuers spenenden Verge, gegen über Magellanica, 4) ist das Paragoner Land, da vormahls eitel Riesen wohneten. p. 645.

Die Festung Philips-Stadt 5) hatten die Spanier schon zu Drakes Zeiten an die Magellanische Strasse, wo sie am engsten ist ges war zu bauet.

¹⁾ Krancke lebendig vergraben. 2) Menschen fressen Mäuse und Würmer. 3) Magellaniens Ersunder. 4) Ricsen-Land. 5) Philips-Stadt.

bauet, und hielten starcke Besatzung drinnen, welche aber vor Hunger daselbst starb, und die Fostung eingieng. p. 646.

Die See Straffe Magellanes wird auf benben Seiten von grausamen Menschen Fres

sern bewehnt. 1) p. 646.

In Magellanica giebte sehr viel Pigvinen, 2) sonderlich auf der Pingvins-Insul; solche Wogel magen wohl 16. Pfund, haben einen schwarten Rucken, weissen Bauch, sehr bicte Haute, Maben Schnabel, dicken Dalg, fleine Plügel und schmarge Ganie-Rüsse, sie haben wohlgeschmadt Fleisch, und freisen Fische, mit den 2. kleinen Flügeln schwimmen sie sehr ges schwinde. Gie mohnen in Sohlen, und sigen meistens 4. in einer Sohle benjammen, und find diese Höhlen so tieff, daß man leicht big über die Ruie herunter fallen fan, und alsdenn beissen sie greulich zu. Olivier Nord, als er hier anlandete, fieng ihrer ben 900. in 2. Stuns den, wenn man sie von weiten sieht, so sehen sie fast aus wie ein Knabe. p. 647.

In der See Straffe Maire fand der Hole länder Schauten so viel Wallstiche, 3) daß

man

¹⁾ Menschen Fresser. 2) Pingvinen. 3) Walls sische Vaterland.

man fie mit den Schiffen, weil fie ben 100. geschwommen famen, faum meiden funte.

18

23

10

店

111

er

113

115

1/2

uß

m

The

Als Franciscus Magellanus der befannte Portugiesische See-Held war ausgeschickt bie neue Welt zu erfundigen, und in ber Barbarischen Insul Subuth oder Subum anländetes hat er den Einwohnern jum Schrecken einen Mann von Juß auf bewaffnet, und auf dens felben schieffen, schlagen, mit Schwerbten hauen, und mit Langen stechen lassen, bamit sich die Indianer verwundern solten, daß er und die Seinigen unüberwindliche Leute was ren: Aber der gute Magellan erfuhr gar bal be, baß er und alle die Seinigen glaferne Manner waren. Denn als er furt darauf and Land gesetzet, wo der König in Krieg verwis delt war, und wider den König zu Matan streit, schickte er zum Magellano, ließ ihn willkommen seyn, und um Bulffe bitten, und damit er Magellanum desto cher zur Bulfflei. stung mochte bewegen, ließ er sich mit Weib und Kinder tauffen, und Ferdinandum heif Wie nun Magellanus ein paar mahl Die Feinde zuruck getrieben, wird er vom Ro: nige mit etlichen der fürnehmsten Officierer ju Gafte geladen, und unter bem Schein gu fer M 4

ter Freundschafft mit Lift überfallen, mit eis nem gifftigen Pfeil gefället, und hernach mit einer vergiffteten Lange burchftochen und getodtet, und mit ihm noch 20. Officierer. Wes nig entronnen und famen mit so trauriger Post wieder an das Schiff, und solches ist geschehen den 22. April. An. 1522. Hier.

Welsch. Præfat. Itin. Mandelslo Reise, beschr. p. 156. Ernst Ehrenholds Gedancken p. 341.

ENDE AMERICA.





Uber Dappers Beschreibung von AMERICA.

A.

8 Al Geschlecht aleiche Fische	16
8/ gleiche Fische	140
gleiche Fische Alberglaube	40.66.146
Abgott Pillian	176
Maruapeante	176
Acajon Baum hoch	75
Alderlassen seltsam	19
Aldler sehr geile	48
ohn Gehirn und Marck	48
mit Cronen	93
Admiral woher benennt	15
Alektester führt das Regiment	164
Alepffel tödtlich	20
gifftig	63
geben Todten=Schlaff	80,168
feltsam	100
fårben schwark	137
Alesser essen	54
M 5	Affen

Affen	143
liftig	29.144-
Ai langsam Thier	142
Allcanna farbt	147
Alaun-Baum	100
Allenkun	137
Aller Heiligen Insul	78
Allter	92
geehrt	66
Amazonen	161
Amazonin	103
Flug ·	161
Ambra	65
lesen Krebse	141
Ameissen grosse	99. 121
essen	104
tödten Schlangen	128
Sucher	142
Inful	153
Bắt giáo các các các các các các các các các c	165
America woher genennt	3
Europeas Nachbartt	12
nische Bücher	26
Americus Vesputius	18
Ananas Frucht wider Traurigkeit	б2
Ancker Erfinder	4
filbern	ibid.
Andes Seburge	174
gefährlich *	. 178
Anosta fárbt	165
	Ano-

Statement Schoolstein and Statements that	
Anolis Ungezieffer	_ 74
Anrühren tödtlich	89
Antipathie	91, 121, 133,166
Apalache	54
Aquilaris Sefahr	25
Arbeiten des Machts	9
Arara Nogel	125
Arbeit stinckt Faulen	. 15t
Aristrolabii Ersinder	3
Aristoteles Compass-Erfinder	5
Amadilloen	142
Alerhte geehrt	177
Arthun in Kranckheit	161.
Assapanick Thier	52
Alsch im Angesichte	35
Asua Wein	E13
Attabalibæ 200	31
Althem stinckend	49
Attabalibæ Ranzien	112
Augen bose auf Kumana	170
· Quiftern	141
В.	
<i>5</i> •	
Bachus Jusul voll Weinstocke	44
Baffan	29.146
Balfam bester	136
Balsamirung Könige	115
Bare .	98
Bananas großblattrig	137
Banckarts Thaten	157
A Marian	Bali-

Designation of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the later of the	THE R. P. LEWIS CO., LANSING, MICH. 400, PARTY AND PERSONS.
Basilisken Holk	61
Bacata Wurhel	2. fr - 1867 183
Bauchweh Eur	134
Baum stets grün	19,101,123
duct and hoch	20.63.100.137
nicht anzurühren	23
tottlich	20
Safft heilsam	63
giebt Hark	63.88
schädlich	64
Schatten tödtlich	20. 63. io4
hat Trauben	69
Seiffe	71
Allaun	100
Schmehr	99
Balfans	ibid.
färbt gelbe	123
sehr hoch	. 122
breitet sich weit	122,150
drauf ein Schloß steht	' 20
trägt alle Monath	70.71
wächst krumm	71
macht blind und sehend	136
wohlviechend	137
blättrig	137
verwandelt sich im fremd	
gifftig	68
Manzenill Sifftbaum	85
Akajon hoth	75
Junipa	68
	Magnes

Annual Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contractor of the Contr	-
Magnes / / William	1.101 84
Kalebassen (Charles)	78 71
Papajen	70
Rocon zur Farbe	74.
Sassafras	80
Begräbniß im Fluß	54
mit Speisen	176
Berg groffer	96.145
brennender	100
speyt Feuer	27.99
donnert	151
Sibtter=Wagen	9
Olami	65
Novada hoch	87
voll Schlangen	93
Tepeaquilla	87
Mestre Alvarro	128
Berge verehren	. 115
als Götter	III
voll Gold und Edelgesteine	124
Beschneidung ist alt	13
Beute Drakens	34
Kardích	35
Peter Heyntzes	59
fostliche	110
Spanische	133.146.148
Reuning See Held	35
Bewillkommen freundlich	82
Bezoar im Ropffe	142
Biber viele	47
3 /	Bibers

.Negister.

Control of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the latest of the l	The same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the same of the sa
Bibergeil	48
Nester kunstlich	47
liedt Jungen sehr	48
Bienen weisse	. 98
Bier gekautes	124.162
Bischoff de las casas	24.170
Blatter wachsen alle 12. Stunden	104
Blumen Wogel	49
Blut weinen	109
Blutgang stillen	168
Bicke Inful	149
wo viel sind	147
Sohen von Gold	31
Brasilien-Solk	126
Handel	134
Ein fünffte	156
Bohnen wachsen hoch	123
Bbses mehrt sich sehr	64
Braut kauffen	176
Brautigams Zeichen	126
Brauer Seesheld	39
Brod aus Wurheln	21.104
Rrant .	101
Brücke von Natur	113.114
schnell machen	113
Brufte groffe	174
Lieger Appetit	7.99
Brunn seltsam	Too You
hat siedend Wasser	87
fließt 4. Jahr nicht	ibid.
**.	Rounn

Chuma tanalinan	115
Brunn verehren als Sötter	111
	26
Bucher aus Baum-Ninde	
Buffe "	III
C.	
Canaans Fluch	II
Calecutsche Hüner	49
Cedern	58
hohe	18
Chamelæon	173
Chili	174
Herrlichkeit	175
Entdeckung	178
ist ohne Priester	176
Chacolada	86
Chike Ungezieffer	73
Coluber schön Vogel	87
Columbus Admiral	14
Colubri Federn sehon	147
Comet boser Prophet	32
Commendant treuer	150
Compass-Erfinder	5
Corall weisses fangen	43
Erocodill	99.170
groffe	141
Ever	88
Keinde	89
fangen wie	56
so nicht schaden	152
Crystall-Felsen	136
Castima Ontina	D.
-	A.F.

D. Deutsche opffern Menschen 11 Dianæ Menschen Opffer 10 11 Dido Diebs-Insul 37 66 Diebe wo feine Diebstahls Straffe No Donner Sole 96 Diet 105 96 vom Stein werffen 105 itets woher 40 wo keiner 116 151 Berg Drache geflügelt erschrecklich 19 bemacht Hesper. Barten ¥2 Gibs von Gold 31 gefährlich 124 Drakens Beute 34 Reise und Tod ib. Drommel von Menschen Haut 32 E. Chgatten untreues Bild 20 Chleute keusche IÇI 156 Sdelleute fressen todte Sdelleute 91 Sichhörner 48 Sichen groffe 179 Cinhorner Fis

Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Control of the Contro	the name of the last of
Eisenbaum und Holk	75.97
Eltern fressen Kinder	131.180
untreues Bild 16 17 18 18	mile and 2I
lassen nur 2. Kinder leben	180
Einwohner fürchten	ibid.
Elends Thiere	46
Emblema, Welt/Rugel	34
Erdbebeit Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Contract of the Cont	97
Erd-Frucht lieblich	, 138
Erde verehren	115
Jac. Eremita See Held	38
Erschreckter Kundschaffer	114.
Glaus Nachkommen Phænicier	II
_	
F.	
Rahne mit Gebeinen	30
Karbebaum Rocou	74
Falcen	93
Farbe feste	105
Succession	124.136
Feld Speise	55
Suiner Spiner	138
Frompete Menschen-Knochen	159
Rederbusche	124
Felsen als Gott verehrt	III
Festing Conception	17
Jago Parkers And Andrews	170
Fetter spenende Berge	27,99,100113
Fest Seelen Versöhnung	180
Kieber Eur	92
93	Tieber

Megister.

The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s	
fieber alle 8. Tage haben	154
isch Bonice geißig	69
Dorade	68
Lamantin	77
Gyarapuku .	85
Pirakoaba	ibid.
Perroket	68
Rambos	76
Tiburon	ibid.
Gyaratereba	136
Bonitas schafft Fieber	317
Manati groß	100
Kaffoorwa	166
bester	77
fliegende	85
gifftig	77
greuliche	139
Aldlern gleich	140
mit Zahnen	141
Gvebuku greulich	127
Abakatuaja grunķt	ib.
rounderbar]12
dicter	139
Schädlicher	ib.
mit Haasen-Ropff	43
Blut-färviger	140
in Aleoffeln	72
wohlschmäckender	140
wohlriechender	139
legt Eyer	135
	Fifth

FIG STORY

production of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of the contract of	Street, or other Designation of the last
Fisch hat Augen auf dem Rücken	53
barter of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of the confidence of th	140
Kramb und Schmerk verursachend	140
fleiner () A () NO S () NO S ()	1 124
verbeut Schwimmen	127
Fischer geadelt	. T4
Rischereiche Flusse 43	. 137. 133
Fischfang Infut	41
mit Barbasco	172
Fischfang mit Fischen	16
Holk Ajau	1.62
Fledermäuse schädl. und todtl. 98. 101,138	162,166
Fleisch nicht essen	58
Fliegen-Inful	38
Cucujo (A. A. A. A. A. A. A. A. A. A. A. A. A.	3: 74
Floripendium Baum	85
Floridæ Beneimung	55
Floh beschwerlich	162
Fluß fließt 3. Jahr	96
Tatter J. March N. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S. J. S.	13
Kanade	- 43
Plata	35
gefährlich	43
grufte der Welt	173
wunderlich	99
sehr krumm	ib.
Maranon	\$18
Franciscus seltsam	121
Essekabe	- 163
Europa () () () () () () ()	163
. DE 2	Fluf

Fluß Makaria		162
Magdalena		148
verkreucht sich		150
Fluffe		129
Americæ		120
Hipaniolæ Goldsreich		61
Frankosen-Holk		62
gehenckt		57
Frauen so leicht gebahren		98
zimmer schönes wo	0.1	58
Brufte Tieger Begier -		90
verkauffen		163
Fremdling gefährlich		11
Freundlich Wort besser als hartes		108
Fressen und viel sauffen		24
Frucht wie Frauen-Brufte		70
alle Monat		70.71
annehmlichste		70
statt Geldes,		27.86.92
Mais		103
Koka såttigt		107
wohlschmeckend aber schädlich		105
Fruchtbarkeit		62.89
Frühling steter		19
Fuchs Affe		101
Füchse schwarze		45
Gilber=harig		,52
frincken		. 91
Funfzig Jahr wo nicht erreichen		154
Surcht		116
1		Surcht

Treatien.	
Furcht wegen unterlassenem Gebet	127
Rubsch Geschren	167
Order order	
G.	
Garn von Baumbast	52
Gastmahl furchtsam	7
Geburts-Fest eines Sohns	110
Gefangener Pein	ŞI
200 Book	176
Geheul greul	77
Geld find Schnecken-Häussel	ŞI
Geräusche grosses .	173
Gegend anmuthig	145
Gerichteter Execution	257
Geschier goldenes 200. Pfund	31
Gesellschafft liebende	71
Gethon schrecklich	84
Getrände sättigend	174
Gener grosse	63.80
Sift Baum	66
aus Manzenillien-Safft	17.179
Gold-Bergwerck \$8,61.105, 113	
	37
Graber mit Pfeilen zieren Gottesdienst Steuer Uberwundner	110
Sbigendienst im Reller	28
Süpenbild grausam	ibid,
Graf harte	151
Granadill	80.85
ist wider Fieber	118
ile topper Duran	Graus

Graufamkeit macht verhast	23
der Spanier	170
Gvaikan	16
Gvajana -	₽ 61
Hafen Laurentif	41
Johannis	41
fichrer	129
Havana	60
Haar hartes	50
nicht grau werden	12.4
abschneiden	. 95
Hainen	133
Halfkette Feinde Beine	65
Hande an Kopff-Haar wischen	39
Handel profitabel	153
Hagr steht empor	. 36
Hagasen braune	165
Hannonis Schiffart	9
Harpbaum stets grun	88
heilet gut	167
Häuser auf Bäumen	10.6
Hamptweh Cur	88.168
Hauß-Woget	117
Heliogabali furchtsam Sastmahl	7
Heil-Kraut wunderbar	119
zu Wunden	177
Zeradilla	. 83
	Hen
	-

	month Management was
Henckenz. mahl	156
Dert foil Die Seel senn	66
Marchende Kraut	Transport 105
Herhensplingst aus Früchten	213
Hounge Fang	44
Pet. Heyntz Beute	. 59
Heyrath artico	51. 125. 174
wann	1 1 Mily 41 56
Heydepen	83
effen	€6.84
Hermaphroditen	56
Hulffreich	524
Himmels-Zeichen verehren	155
Hirsche	172
und Feder-Wieh häuffig	46
. Hispaniola	14.60
Dike grosse	. 9
Hochzeit-Gott	176
Hoffart	344
Holle schrecklich	61
Hölle vor Konige	27
Holy schlägt Fener	170
schweres .	130
so nicht verdirbt	63
riechend	75
wird Stein	96
wurmstichig	119
Holylause schaol.	72
Honia laurer	97
schädlich dem Verstande	ib.
M 4	Her-

Horti Hesperidum	8
Henr. Hudson	45
Hund mitleidiger als Spanier	32
opsfern vor Königes ABohlseyn	116
Hunde stumme essen	163
so nicht bellen	52
Lastträger	81
wilde	91
Hunger-Mittel	- 50
Speise	24
lehrt Kröten effen	21
8. Monde ertragen	84
Moth	33
Hafen Safen	37
,	
Fagt mit Leoparden und Pantern haben	7
gut und reich	120
Jago beste Stadt Chili	179
Jaspis-Stadt	168
Idiot	713
Singber "	61
Infuln Gorgones	8
Canariens	12
Lucajos	58
Inful Kuba	16.57
Matanino	15
Puna	30.35
Paria	17
Borest	42
	Inful

Megister.

		manufactured and
Insul Breton	,	4X
Bachus		44
Bermudes		65
Arregade		67
Angvilla		. 68
Barbonde		74
Aves		78
Aller Heiligen		78
Hispaniola		14.17.60
California		82
Castilhos		173
Florida		53
Defenda		76
Jamaica		62
Las Virgines		68
Montferat		75
Marigniante		77
Sancta Crux	/	69
Porto Riko		62
Beata		. 61
Matiskotek		42
Montmansel		45
Inful vor Perlen		23
die unglückselige	7	25
die klahre	‡	36
Terraneuf		بة ib.
Sable		
ohn gifftig Thier	,	65
Gabriels -		173
Kubaqua	m'-	169
	N 2	In

Inful Muckumbo	162
Trinidad	164
Tamarika '	152
S. Thomas	154
S. Helena	147
Mona	bid.
Noronho	136
Maragnan	136
Orchilla	145
Majo	149
Salomonis Salomonis	114
Insul verlohrnes Kind	162
unfruchtbare	169
Ronigin Garte	147
Hornische	38
Diebs/Insul	25. 37
Konigs Juful	38
Fliegen-Jusul	ib.
Saba	. 69
Margareten Inful	168
Jordan .	54
Juden Zerstreuung	H
Junge alle Monden	36
** :	
K.	
Rafer leichten	74
Kakao Frucht kostbox	86
Henr. Kabot	39
Kalabassen Boum	71
Kannibalen	15
	Ras

The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s	
Kanindyen	130
Kardsch Seesheld	35
Raken wilde	102
Kette goldne opffern	no
Kinder opffern 56.1	02,112
wegen Genesung	116
- so gestorben essen	.155
schlachten in Kranckbeit	112
dem Satan schlachten	87
alt zeugen Tale auf gescheite es af	145
Klauen gifftige der bei bei bei bei bei bei bei bei bei bei	90
Kleider-Pracht	88
einmahl nur anziehen	28
Kindes Kinder sehen	109
Klippe hohe	17.4
Rlippen And Declaration of the second	21.136
Kurchen 365. in einer Stadt	87
Kochinilie	82
Rohl hoch	93
Kolon Schiffart	14
Geburts-Ort	ibid.
verleumdet of the Part of the state of the	17
feine List	8
fein Tod	ibid.
in Noth Alexander Conservation	ibid
König hoch achten	28.110
nicht dürffen ansehen	28
fehr elenders and a first the first	35
Snfut	38
legrer in Mexico	88
\ \	Riv

Kunig gefangener weint	109
todt anbeten	III
Rranckheit Cur	116
Leiche anbeten	116
Königs Einzug	31
Sohne unglücklich	32
Simon Kordes Admiral	35
Kortereal	39
Kortefius '	27.30
Aranich weisse	53
Kranckheit Cur	67
Krancke todt schlagen	4.0
lebendig begraben	181
Rraut schädlich	64
gifftiges tödtet	. 89
Rrebse seitsame	141
blaue schädlich	153
Krieg mit Sodten Beinen beziehen	102
Krieges-List	92
Kropff-Vogel zum Fischfangen	16
Kroten effen	145
Kundschaffer erschrickt'	114
L.	
Eand Falt	39
Wassersveich	98
Lauffen rücklings	42
Läuffer schnelle	56
Leben hartes	122
Lebens Gefahr	25
	Leben

SECRETARIST SPECIAL SPECIAL PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF TH	
Leben vom Thau	67
13. Jahr ohn effen	94
Leber Fisches heilsam	136
Leichen aufhengen	40
balfamen ;	109,116
Verwesung schaffen	118
braten und effen	. 156
einsalken einsalken	178
Evauer States	169
Leuen rothe	97
furchtsam,	172
Leim von Hirschhorn	52
Letter Holk	163
Leopard fressen Frauen-Srufte gerne	7
zur Jagt brauchen	7
Lichtes Krafft	120
Leute starcke	124
verwegen , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	• 124
List ben Mond Finsternis	18
Luchses Leoparden grausauf	142
viel succession	42
Lust-Sart trefflich	152
Luste machina	29
Lufft ungefund	155
M.	
Maboujatten Unthier	74
Magellans 200	25.183
Magnei Wunderbaum	84
Magnet- oder Gegelstein	5
	Ma-

Megister.

Magneten-Berg	10
Mahu See Held	. 3
Maire Gee-Held	. 38
Mahlzeit Beschluß	39
Mamboja	67
Magellaniens Erfinder	181
Magdalena-Sluß	148
Mandioka Wurhel zu Brod	251
Manner trauren nicht	51
halten 6. ABochen	165
Manioka	138
Manzenilen gifftig	66.68
Maul-Esel ohne Galle	89
Mäuse und Würmer effen	181
Melonen lieblich	38
Meer-Spinne .	20
Ragen	165.172
Menschen starck	
Menschen masten	127
ohn Half und Kinn	163
Hand anrühren schädlich	ibid.
Schlachten Man de de de de	159
braten	159.160
Fleisch essen	104
Rleisch verkaufft	105
Blut Goben opffern	10.28
todten megen Gesundheit	to
unter Götter zehlen	ibid.
Menschen-Fresser 15.25.30.33.44.	62,127.180
Mexicaner Bucher Bibliother	88
,	Monchi

Commencement of the commencement of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the comments of the commen	the Description or other day
Monchs Erscheinung	16
Inful	IŞE
Mohren Plage Läuß und Flöhe	154
Monden Blätter	. 69
Finsterniß Nuß	18
Opffer Priester	to
Mortunnos Früchte schädlich	113
Mossenüglich Thier	.44
Muskes Rraut	75
Mühlstein von der Natur gewachsen	59
Mücken	72
bife	166
Mulaten	127
	1
N.	
Nabel auf dem Rücken	64.93.117
Nabel auf dem Rücken Nachbarn treue gut	
Nachbarn treue gut	64.93.117 174 37
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia	174
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland	174 37
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust	174 37 168
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland	174. 37 168 44
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich	174 37 168 44 39
Machbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich Gallizien	174 37 168 44 39 83
Machbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich Gallizien Granada	174 37 168 44 39 83 163
Machbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich Gallizien Granada Mexico	174 37 168 44 39 83 103
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich Gallizien Granada Mexico Niederland Spanien	174 37 168 44 39 83 163 81
Machbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich Gallizien Granada Mexico Niederland Spanien	174 37 168 44 39 83 103 81 45
Nachbarn treue gut Nasen Verlust aus Wollust Neu Andalusia Engelland Franckreich Gallizien Granada Mexico Niederland Spanien	174 37 168 44 39 83 103 81 45 86

Megister.

0.	,
Ochsen/Fleisch Hunden geben	60
Ohren lange	· 162
Del zieht Kugeln aus	149
Opffern Menschen -	10.26
Kinder Market State	2 26
Orkanen staret & Comment of the American	~ 73
Ort elender	106
lustiger (Legy,) and a design of	818
anmuthing the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of the se	145
unfruchtbar () ()	/- III9
mo kein Schneel Blig oder Donner	106
wo bisse Alugen	- 170
Oft-Indiens Entdeckung	3
P.	
Palmbaum	130
Papajen-Baum	70
Padden-Fisch schwillt auf ausserm Wasser	52
Papagonen ()	00,102
Parentation	- 160
Paters 200	148
Pedi-Brunn	10
Delicans Dogel	164
Perlen-Inful	23.168
in Grabern	84
fifthen	168
Schnurvor 1. Messer	17
Muscheln	54.78
Fischeren	168
Fostbar	23
	Bolle.

The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s	
Pest-Baume gifftig	-23
Peru Ginkunffte	. 113
Pflanke schön	120
Pflaumen bitter	75
Perroket ein Fisch	68
ein Wogel so redet	70
Pferde die beste	. 46
Pestazien-Musse	72
Phænicier reich	8
Esaus Nachkommen	11
Pingvinen	36,182
Philips-Stadt	181
Pizarrus grausam	31
Pommerangen schönsten	147
Porphyr	168
Priester in Mexico	28
Alerhte	56
dem Monden opffern	. 10
Prometheus	8
Purgieren	155
starck	72
Q.	
Dvitten-Safft	83
· ·	
R.	
Raben rothsschnäblicht	42
Walther Raleg	51
Ralegs Gefangniß	164
Ratel=Schlange groß	49
Q	Naube

Megister.

Naub-Bogel groß	134
Auras	91
Raub, und Dieb, Insul	25
Sott wird Raub	39
Manck-Aepffel	86
Rede macht Brunn fliessen	107
Regen zeigen	251
lange	96
bittee	73
8. Monden	116
wo nie	ābid.
Regenbogen verehren	315
Reiger Vogel Kokos	131
Reise glücklich wodurch	40
Riesen	24.82.131.174
Riefen-Land	181
Rocou-Baum	74
Nothe Ruhr Eur	113
Romer Seefahrer	4
Ruder Erfinder	5
Ruh unter Baumen gifftig	75
Muhig um Tremblos	80
, ,	
5.	
Safft nublich und schädlich	23.62
heilt Sifft-ABunden	168
Salomons Inful	114
Salomon ob Compasse erfunden	5
Sals-Inseln	9
23ach	178
	Sals

Sals viel	169
bitter	317
Salat	22
Sandberg anbeten	211,115
2 Såncke	129
Sassafras	80
Saffaparill Saffaparill	98
Sauffer Ehre	124
Sau-Hirt Stadthalter	4 33
Schäpe in Cusco	. 32
Schäße	412
im Grabe finden	116
Schahung grosse	. 30
Schaafe mit Puckeln	38
groffe	. 8F
Lastiräger	108
lauffen schnell	374
Schappenhahn See Seld	39
Schiffe	145
Erfindung	3
machen ein Wunder	6,54
Schiffbruch in Pfingsten	129
Schiffer erster	3
Schildkebten grosse	58
Det	65
Schilffrohr	97
Schussel daraus nur einmahl effen	29
Schlaffs Nut	20
Schlaffen fest	36
Schläge gewohnen	164
D. 2	E dyne

Schnecken	78
	.19.145
wunderliche	59
Anbeter	84
Menge	93
Nigtin	94
Fruchtbarkeit	ibid.
am Halse als Ketten tragen	ibid.
abscheuliche boch nichtschädlich	95
Biß Cur	103
gefährlich	124
groffe	128
Flappert	144
Manuah effett	155
Schloß auf Baumen	20
Schul von Stroh	50
Schwalbe artl.	70
Schwein hat Nabel aufden Rucken 64.9	3.117.165
Schwefel-Berg	119
Schwerdt-Fisch	74.139
Schwimmer guter	56
See anbeten	TIS
Schlacht erste	4
Hunde	36
Meeven i. c. Rogel	38
Pferde	42
Kanauk Fifth	53
Busen Matanka	59
Aleuffel .	72
Dogel-Fleisch tödtlich	119
	Gees

Cee-laub verwirrt Echiffe	133
Seelen wie viel der Mensch	66
Sechswochen halten Nänner	ibid.
Sechswochnern effen Nachgeburth	155
Seegel Erfinder	4
Seegela nach dem Nord, Stern	4
Seigen ina ven How Stein	71
	120
Silber	8
gemein	133, 146
Flotte erbeutet	149
Untergang	125
Siebengestirn verehren	69
Sing-Begel Tonazuli	•
Sierra Liona	112
Sohn todten zur Genesung	
erstgebohrnen der Sonne schlachten	152
Soldat sehr starck	174
Sommer stets	
Smaragd der gruste	IOZ
Sonne verspielen	
Sempel	65.115
beichten	111
Opffer	56.114
Verehrer	114
Super Sauf 1	31
Sonnenschein wo keinet	106
Spanier Grausamkeit	\$9,170
gehenckt	57
verhaßt wegen Tyrannen	23
Spinn ohn Gifft	65
Speichel Eur	22
D :	Sprach

Council also E Y C 7	
Sprach ohn F. L. S. Z. rr.	124
Springend Thier	52
Stachel Schweine	141
Stadt Valdivia	180
feltsame.	43
Zibola	. 81
hat 365. Kirchen	87
auf ABasser	178
Paraola	155
Starcke Leute	124
Staude Pokolire Mutter Bild	137
Jarammacarou	134
Stein verehren und ihm opffern	40
the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s	
Eussen	62.76.104.133
Felk artlich	IIE
	373
Felsen mit Dörffern	; 81
anrühren tödtlich	107
Eippen Zierath	134
Sterben vom ABasser besprengen	49
vom Fleisch	58
mit Feinden aus Rache	122
frey und kühn	159.
foll der Teufel machen	176
Sterbende Errettungs-Mittek	160
Stern-Fifch	71
Stockfisch. Holk	151
Straffe/ Zahn ausbrechen	3.1
Strauß	138
Strick der Portugallier im Kriege wog	
Commence of the state of the same of the same of	Stücke

Stücke oder Geschoß golden	20
Sündfluth Heyden bekandt	30
	-
T.	
Tajasson wild Schwein arts	143
Tamandua bisse Thier	321
Tamerlans Residenz	13
Lank ben Göhen	\$12
Taprobana i. e. Zeilan	6
Taqvatrin mit 1. Sack	93
Tartaria	13
Tarter woher	· ib.
Lauben Geschenck	38
Menge Lauff-Lag	49.58
Terra firma	Ho
Teufel Nachts anzusten	102
der Kranckheit Arst	67
forgt vor Seine	88
Stimme schrecklich	125
That voll Turcliff	ž02
Thier Kapibare schadlich	84
trägt Junge im Sack	93
im Wasser gefährlich	95
Danta	97
so sehr schreyt	tot
Tapijerate schödlich	130
Tapure, &c.	142
langsames	ibid.
Quetto	166
	Thier

Megister.

Thier so sehr beißt	166
Карра	179
Aranata	ib.
Thomas/Juful	9
ungesund	154
woher benennt	ib.
Phränen der Frauen falsch	159
Lieger 8	9.165
hat gifftige Klauen	90
als Sott ehren	91
anbeten	98
grausam	172
Fang	21
Sodte Kunige anbeten	RIE
Sobten-Mahle	41
Gedachtniß	ibid,
Speise bensetzen	19
im Wasser begraben	ibid.
Sodten Bediente ben Begrabnif Monarcher	1 109
Pranck vor Hunger und Durst	55
wie Bier/gekaut	124
Nanai mocht truncken	ibid.
Trauben-Baum	69
Trauren über Mann und Sohn	51
Fraurigkeit Mittel	62
Trambles unrunig	80
Tremotos intentig	1 177
Trunckenheit Straffe	110
Truthahn läufft schnell	139
Luckisse .	
Cuterille	. 37

ないののののののなっていませばははははは

V.

Vaters Kranckheits-Cur	112
Joh. Verasan	44
Venezuela flein Venedig	171
Beränderung macht der Ort	169
Berlangens Safen	36
Berfohnen Gotter mit Blut	27
Berstand benehmen	97
Bersteckung .	116
Berwundeter Eifer	159
Wieh ohne Herren	60
Virginien	ŞI
Vitzliputzli	82
Uberwundner Schakung	110
Ubelthatern Hertzerbeissen	176
Unbarmhertigkeit am Krancken	153
	2.170
Ungluck auf Ungluck	12
Unglückfelige Infeln	25
Unterthanen gehorsam	13
Respect Königen	110
Thranen über Konige	55
Unverweft. Leichen	178
machen	109
Wogel Flammam	78
Arras	78
Aigrette	78
Colubri	67
Kanides	78
T .	No=

Megister.

Moiton gekrönt Toukan Ouyraouaskon belken belken tedend ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten ohn Zunge Wolck schrectl. Borgebürge Araja Toukan 73 tedend 79 ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten ohn Zunge Wolck schrectl. Tougebürge Araja Wolck schrectl. Tougebürge Araja Wolck schrectl. Tougebürge Araja Tougebürge Araja Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan Toukan	Charle Trambles	80
Toukan Ouyraouasson bellen bellen redend ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zunge Ohn Zung	Applet tremptos	
Ouyraouasson bellen stellen rottern Ungestüm redend ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten schüner ohn Zunge Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Volck schweckt. Vol	Wolton actions	
bellen wittern Ungestüten redend 79 ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten ghidner ohn Zunge Welch schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Volkf schreckt. Vol		
redend 79 ohn Ruhe 80 privilegirt nicht zu tödten 93 schüner 94 Ohn Zunge 228 Volck schreckl. 17 Borgebürge Araja 169 W. Bälber grosse 131 Ballfisch Baterland 132 sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a sang 131 What is a	Ouyraouanon	
redend ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten ghidder ohn Zunge Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt.	bellen.	
ohn Ruhe privilegirt nicht zu tödten Ichoner ohn Zunge Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck schreckt. Volck s	wittern Ungefrum	
privilegirt nicht zu tödten fchoner ohn Zunge Vold schreckl. Vorgebürge Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja USälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber grosse Araja Usälber g		
schinner ohn Zunge Tolk schreckl. Borgebürge Araja Bâlder grosse Bâlder grosse Ballsich Baterland fang Ballrosse Basser süsse würmicht wird Sals der Engel twie Sand fiar macht geschwelten schädt.	ohn Ruhe	
ohn Zunge Dolck schreckl. Volck schreckle. Volck schr	privilegist micht ju tooten	
Bolck schreck. Borgeburge Araja Bâlder grosse Bâlder grosse Ballssich Vaterland fang Ballsosse Ballsosse Wiensicht wirnicht wird Sals der Engel wie Sand flar macht geschwelten schädt.	Echoner	
Volck schreckl. Borgebürge Araja Volck schreckl. Borgebürge Araja Volck schreckl. Use Schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckler schreckl	ohn Zunge	
Borgebürge Araja W. Bâlder groffe Ballfisch Vaterland fang Ballroffe Baffer süsses würmicht wird Saltz ber Engel wie Sand fiar macht geschwelten schädt.		
We UBallber groffe UBallfiel Vaterland 182 fang IBallroffe UBallroffe UBaffer suffes wurmicht wird Satz der Engel Thie Sand Flar macht geschwelten Schädt.		169
ABalber groffe ABallfich Baterland Fang ABallroffe ABallroffe ABaffer süffes Wirmicht Wird Satz Der Engel Wie Sand Flar Macht geschwelten Ethädt.		
Ballfisch Vaterland fang 131 Ballrosse A2 Basser süsses würmicht würmicht wird Sath der Engel rvie Sand flar macht geschwellen schädt.	. W.	
Ballfist Vaterland fang fang Ballroffe A2 Baffer fusses wurmicht wird Saty der Engel Flar macht geschwelten Schädt.	Nalber groffe	122
fang 131 Malkrosse 42 Masser susses 146 würmicht 36 würmicht 36 wird Saltz 178 der Engel 177 wie Sand 96 kiar 69 macht geschwellen 69 schädt.		132
Balkrosse 42 Abasser süsses 146 Abasser süsses 146 Abasser süsses 178 Aber Engel 177 Aber Sand 96 Flar 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abasser 69 Abas		131
Waffer stiffes würmicht wird Salg wird Salg der Engel 178 twie Sand Flar macht geschwelten schädt.		42
würmicht wird Saltz vird Saltz der Engel vie Sand flar macht geschwellen schädt.		146
wird Salty der Engel wie Sand flar macht geschwellen schädt.	wirmicht	36
der Engel wie Sand 96 Flar macht geschwellen schädt.		178
wie Sand Flar Flar macht geschwellen Schädt.	ber Grael	
Flar 69 macht geschwelten 69 khadi.		
macht geschwellen 69 Schädt. 103		
· Sthads.		69
gu/www	Ghāsi	
A COLUMN THE COLUMN TO THE COLUMN TO THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COLUMN THE COL	Exchanging	
roich Fand 98	maide Round	
tests, exist	reten Euro	
ABaffer Sucht Eur Weis	Apollets Chair Sur	

Name and Address of the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, the Owner, th	
Weiber hefliche wo	9
Inful	15
starcke Lastirager	19
Friedsamkeit	50
Dug	50
viel haben	162
Alrbeit	174
groffe Beufte	174
und Eltern fressen	180
Wein Asua	E13
trägt alle 3. Monat	· #5\$
sticke ducke	58
tragen 2. mahl	
Wetter-Calender	\$7.99
Welt halt noch ein Spiel	
QBeißen trefflich	50
Wider-Gifft	80
Wildes Wolck	x3x
Wild Schwein Tajasson	141
Winde schreckl.	. 73
scharffe	477.178
Wittwer Ort	98
Wittwen Traver	55
Wohnen auf Baumen	20.106.118
ABolle köstlich	108
Wunde schmerklich	136
Wunder:Baum	104.154.162
Magnei	84
Fluß verkreucht sich	150
Brunn .	87
Thier Opassum	64
	Da Wuns
	,

Performance Communication Communication	
Wunder-Fisch	102
Zogel	117
Wurkel Juka	104
giebt Brodt	104.138
Manioka	138
Batata núßlich	F1
wider rothe Ruhr	113
Z.	*-9
Sahn	82
Zähne der Fische	74.129.143
drey Reihen	76
grosse	44
Missethatern ausbrechen	31
Sauberer	40.82.83
Zauberen in Morwegen	10
bffentlich gelehrt	ibid.
Zehlen ben Caraibern	169
Zemes Abgott Menschen Opffer	26
Zibeth was sey	46
Rapen	ibid.
3obel.	45
Zunge beinern	77
Zucker	6r
Rohr	131
verderben	133
geringer	157
Mühlen	132.134
brauchen viel Holk	ibid.

ENDE.

GENU Gedruckt ben Paul Chrichen-



